



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



## Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

## Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + *Beibehaltung von Google-Markenelementen* Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + *Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität* Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

## Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter <http://books.google.com> durchsuchen.

830.9  
G394





**Handbuch der Geschichte**

der poetischen

**National-Literatur**

der Deutschen.

Von

**G. G. Gervinus.**



**Paris.**

**Paudry's Europäische Buchhandlung,**

QUAI MALAQUAIS, PRÈS LE PONT DES ARTS.

STASSIN ET XAVIER, 9, rue du Coq.

—  
1843.



Handbuch der Geschichte

der poetischen

**National-Literatur**

der Deutschen.

---

Paris. — Gedruckt bei Fain und Thunot,  
rue Racine, 28, nahe dem Odeon.

**Handbuch der Geschichte**  
der poetischen  
**National-Literatur**  
der Deutschen.

<sup>von</sup>  
**G. G. Gervinus.**



**Paris.**  
**Baudry's Europäische Buchhandlung,**  
QUAI MALAQUAIS, PRÈS LE PONT DES ARTS.  
STASSIN ET XAVIER, 9, rue du Coq.

1843.



5-21-27 4.3.9

## V o r w o r t.

---

Es ist dem Verfasser dieses Büchleins wohl nicht zu verargen, wenn er, nach der Zeit und der Mühe, die er auf die Ausarbeitung seiner Geschichte der deutschen Dichtung verwandt hat, den Wunsch hegt, diesem Werke die Zugänge in die Nation so viel als möglich erweitert und erleichtert zu sehen. Dieser Zweck wäre sehr einfach zu erlangen gewesen, wenn das Buch von Anfang an für die größere Masse des Publikums wäre angelegt worden. Allein auf diesem Wege war zu fürchten, daß es zunächst in die Hände einer Klasse von Lesern gekommen wäre, für die der Ernst und der Fleiß, ja selbst das Herz und Gemüth, das an dieser Arbeit seinen Theil hatte, verloren war. Mein Wunsch war immer, mit meinem Buche dorthin vorzüglich zu wirken, wo die reine Empfänglichkeit für ästhetische Eindrücke am natürlichsten liegt und aufs ergiebigste und fruchtbarste gepflegt werden kann, auf die Jugend. Für diese braucht das größere Werk einer Vermittelung, und diesem Bedürfnisse abzuhelpen, wurde der vorliegende Auszug bestimmt. Diese Arbeit konnte vielleicht einem

andern überlassen bleiben. Aber sie wäre jedem Dritten, der sie in meinem Sinne hätte machen sollen, eben so schwer geworden als sie mir leicht war, und wie Viele hätten sich überhaupt gefunden, die sie in meinem Sinne hätten machen mögen? Ueberdies aber dachte ich mit diesem Büchlein noch einen zweiten Zweck erreichen zu können, für den ein Anderer überhaupt nicht leicht hätte eintreten können. Wenn es mir in dem größeren Werke auch nur ganz entfernt gelang, das zu leisten, was von der ächten Geschichtschreibung verlangt wird, daß sie nämlich das Geschehene vor dem Leser noch einmal geschehen lasse, so mußte wohl die zerstreute, untergeordnete und scheinbar ganz willkürlich gestaltete Materie sich in etwas in der Erzählung abspiegeln, und ihr die Ungehalt lassen, die das Object selber an sich trägt. Ohne Zwang ließ sich eine geregeltere, durchsichtigere Form nicht ergreifen, falls man in der That die ausführliche Geschichte deutscher Dichtung vortragen wollte, und dies fühlte ich schon vor dem Beginn des Werkes sehr deutlich, als ich zwischen einer formal reineren, vom Ballaste des Stoffs gesäuberten Anlage und der erschienenen materiell reicheren schwankte: einmal im Werke selbst begriffen, erkannte ich bald, daß in dem Gegenstande die Materie vorherrschte und so auch in der Behandlung vorherrschen mußte. Wo uns der Stoff an sich schon, das Geschehene als solches, seiner vaterländischen Beziehung wegen, interessiert, da geräth man schwer zu dem Entschlusse, auf das bloß Essentielle, auf die reine Gestalt des Geschehenen zurückzugehen; das hat nicht allein jeder Schreiber deutscher Geschichte, sondern auch jeder Dichter vaterländischer Poesie erfahren:



es wäre ein Uebing geworden, wenn der Stoff von Odg in der Form der Iphigenie hätte erscheinen wollen. Wie sehr nun aber auch in der Fülle der Geschichte neuerer Zeiten der Gang reiner Entwicklung verdeckt, unter willkürlichen äußeren Einwirkungen das innere Gesetz gestört ist, so ist es für das schärfere Auge doch da, und es ist eine schätzbare Aufgabe, diese Seite einmal vorzugsweise herauszuheben. Diese Aufgabe vereinigte sich sehr schön mit der eines Handbuches, in dem es auf den geschichtlichen Gang nur in den stärksten Umrissen ankommt, wo man Schematismus und Ordnung mehr hervorheben darf. Eine Geschichte soll und kann ihren Gegenstand nicht dem größeren Kreise der Vorträge, in die er gestellt ist, entziehen, im Auszug darf man dies eher zulassen; wir haben daher dort die politischen und andern Verhältnisse nicht außer Augen lassen können, wir haben sogar die Dichtungsperioden nach den politischen Ständen, in deren Pflege jeweilig die Kunst war, abgetheilt, hier thun wir es ganz in großen Verhältnissen nach dem bloßen Gesetze des Objects an sich. Ich bin übrigens auch hier bei der geschichtlichen Darstellung stehen geblieben. Ich hätte es leicht gehabt und ich war auch nicht wenig versucht dazu, auf das letzte Resultat vorzubringen und in die historischen Umrisse die Grundzüge einer Poetik einzuwoben, die sich von der geschichtlichen Betrachtung von selbst ablöst und dem Aesthetiker für seinen philosophischen Bau eine nothwendige Unterlage dargeboten hätte. Ich that es nicht, um dem Lehrer, der sich vielleicht dieses Werkchens bedienen möchte, in keiner Art vorzugreifen. Um das Buch für diesen Gebrauch tauglich zu machen, war ich

überall (nicht sowohl auf Leichtverständlichkeit des Einzelnen, die hier dem Gegenstande nach nicht immer möglich ist, als) auf leichten Ueberblick des Ganzen bedacht. Diese Sorgfalt konnte zugleich noch einem andern Zwecke dienen. Ich habe es vielfach hören müssen, daß man über den Mangel an Durchsichtigkeit in meiner Geschichte Klage geführt, daß man mich von der Materie beherrscht geglaubt hat. Ein eigentliches Geschichtswerk darf seinen Gegenstand den Verwickelungen, die ihm eigen sind, den natürlichen Verschlingungen des Geistes, nicht entziehen; hier dagegen konnte ich den Inhalt desto handlicher machen und so viel an mir ist, den Beweis liefern, daß die beklagte Dunkelheit wohl eben so oft an den betrachtenden Augen wie in dem betrachteten Objecte gelegen war. In jedem Falle wird diese verkürzte Gestalt dem Leser, der sich in den Regionen der Kunstgeschichte fremder fühlt, den Weg durch das weidläufige Werk erleichtern können; dem Kenner, dem mit Winken Vieles zu sagen ist, und der aus den Elementen die zusammengesetzten Gestalten erkennt, kann sie ihn vielleicht ganz ersparen.

Heidelberg, März 1842.

Gervinus.

## I. E p o s.

§. 1. Aus den ersten Jahrhunderten, in denen unsere Vorfahren durch ihre Berührungen mit den Römern in der Geschichte erscheinen, besitzen wir keine Denkmale ihrer Dichtung; wohl aber die Zeugnisse, daß sie Gesänge verschiedener Art gehabt und gesungen haben. Tacitus erwähnt die Gattungen, scheint es, so vollständig, wie sie der Bildungsstufe eines Volkes, wie die Germanen seiner Zeit waren, überhaupt zukommen können. Unter ihnen war das ursprünglichste unstreitig der wilbfröhliche Gesang bei ihren Gelagen (1), und der Schlachtgesang (2), ein wilbes Getö'n, und durch den an den Mund gehaltenen Schild gebrochenes dumpfes Getöse, aus dem man den Ausgang der Schlacht vorhersagte. In dieser tiefer Natur liegt es, daß sie bald untergehen; nur das wunderbarste Ungefähr hätte etwas davon erhalten können. Ein guter Dämon hätte es Dvid eingeben können, als er in seiner Verbannung an der Donau nach seiner Versicherung deutsche Verse machte, lieber deutsche Gedichte aufzuschreiben: ein glücklicher Zufall hätte uns diese dann neben seinen römischen Werken erhalten können. Aber welch ein Zusammentreffen von günstigen Geschieden wäre hier voraus-

gesetzt! denn noch dazu war Ovids Interesse an der barbarischen Sprache und Poesie ganz außer der Regel. Sonst hätten die Römer eine unüberwindliche Abneigung vor den Härten der germanischen Sprache; sie entsetzten sich schon vor den bloßen deutschen Eigennamen; die Lieder gar lauteten ihnen wie das Geschrei freischwender Vögel; wie sollten sie irgend einen Geschmack daran gefunden oder einen Gegenstand des Interesses dahinter vermuthet haben? (Gesch. der deutschen Dichtung I. 2. Ausg. p. 26. 27.)

(1) Tacit. annal. I, 65.

(2) Tacit. Germ. cap. 8.

§. 2. Eher hätten die Römer einen Sinn für den Inhalt der historischen Lieder haben können, einer weitverbreiteten poetischen Gattung, die nach Tacitus bei den Germanen die Stelle der geschichtlichen Ueberlieferung vertrat. Nach seinem unwiderstehlichen Zeugnisse feierten solche Lieder Armin's Thaten noch lange nach seinem Tode. Allein die Römer hatten ja ihre eigene geschichtliche und stöptische Volkspoesie in Cicero's Lagen schon vergessen, wie sollten sie sich um die Deutsche bekümmern! und über die Griechen, in deren Händen die Literatur zu Tacitus Zeit war, klagte dieser selbst, daß sie nur das Ihrige bewunderten, und mit dem deutschen Helde unbekannt wären. (I. p. 27.)

§. 3. Historische Gesänge dieser Art, die unmittelbar mit den Thaten und Erscheinungen selbst entstehen, konnten unter den Germanen schon lange vor ihrem Zusammentreffen mit den Römern bestanden haben; eine mythischere Art von genealogischen Liedern aber, die Tacitus gleichfalls erwähnt, könnte wohl kaum über diese Zeit hinaudreichen. In alten Gedichten feierten sie den erdgebornen Gott Tuisto und seinen Sohn Mann, die Stammväter und Gründer des Volkes, und

Mann's Söhne, die Benenner der einzelnen Stämme. Auch Nordländer, Gothen, Longobarden und Angelsachsen haben solche Genealogieen aufgezeichnet, aber alle offenbar nicht früher, als bis durch eine Berührung mit fremden Völkern ein Anlaß dazu gegeben war, und meist ohne den Ehrgeiz stammstolzer Völker, die ihre Geschlechter und Götter gerne so alt als möglich machen. Tacitus selbst scheint auch anzudeuten, daß die Gefänge jenes Inhalts wenig Ansehn im Volke hatten, daß jene Stammbezeichnungen der Ingvänonen, Istävönonen und Herminonen, die sich auf die Namen der Göttersöhne gründeten (1), neu und willkürlich waren, wie sie denn auch bald verschwanden, während die ächten und alten Völkernamen, die er entgegensetzt, zum Theil bis jezt ausgebaut haben. (I. p. 21.)

(1) Tacit. Germ. cap. 2.

§. 4. Diese Gefänge waren also nur im Angesichte des großen fremden Volkes entstanden, denn man eine Abkunft entgegensetzen wollte; denn im ganzen Alterthum ist es ein Ehrgeiz der Menschen und Völker, lieber von Göttern her zu stammen, als — wie man bei den Griechen sagte — von dem ungewissen Fels und der Eiche. In anderen Sagen wieder scheint sich schon so ganz frühe und mehr unmittelbar ein fremder Einfluß geltend gemacht zu haben, der auch in ganz passendem Verhältnisse zu dem politischen und sonstigen Einflusse der Römer stehen würde. Man erzählte sich nach Tacitus, daß auch Hercules in Deutschland gewesen sei, und man besang ihn bei anbrechender Schlacht vor anderen Helden. Einige glaubten auch, Ulysses sei auf seinen Seefahrten hierhin gelangt und habe Asciburg gebaut. Diese letztere Angabe ist offenbar eine Erfindung römischer Alterthümeler. Wer sie im 12. Jahrhundert läse, würde sie eine eitle Mönchsverdichtung

nennen, und ungern sieht man, daß solche Fabeln schon so frühe erfunden sind und hier und da auch Deutschen mögen eingeflüstert sein. (I. p. 22.)

§. 5. Und wie hätte der Deutsche ihnen widerstehen sollen, in dessen Charakter kein Zug so gleichmäßig von Uraltern her ausgehalten hat, wie die Liebe zum Fremden? Der Germane jener ersten Zeit hat keine ausgebildete Mythologie und Heroologie, die den fremden Sagen hätte Widerstand leisten können: eine solche konnte nur in Scandinavien entstehen, wo sich ein heroisches Zeitalter langsam und völlig entwickelte, wozu dem heidnischen Deutschland nicht Zeit gelassen ward. Es hatte keinen Priesterstand, der sich der Poesie angenommen hätte; die gründlichsten Forschungen führen kaum auf ein fernes Zeichen von Zusammenhang zwischen Dichtern und Priestern selbst im Norden (1). Die ältesten Erinnerungen leiten uns nur auf ein Kriegerleben unserer Vorfahren, nicht wie bei den Gallern auf das Priesterregiment einer Kaste gleich den Druiden. Wir haben daher auch keine Spur von einer priesterlichen Dichtung, die nur dem Stoffe nach eine Pflege durch diesen Stand verriethe. (I. p. 24.)

(1) J. Grimm's Mythologie p. 62.

§. 6. Wie schnell entschlossen die Einbildungskraft junger Geschlechter ist, fremde und heimische Sagen mit einander zu verbinden, wenn die Quelle der letzteren nicht allzu reichlich fließt, erkennen wir leicht aus dem nächsten Schriftsteller, in dem wir nach Tacitus über unseren deutschen Volksgefang zusammenhängendere Nachricht finden, aus dem Geschichtschreiber der Gothen, Jordanes (6tes Jahrh.). Er knüpfte die deutsche Kriegersage der Gothen an die fabelhafte literarische Geschichte der Geten an, gleichgültig gegen den inne-

ren Widerspruch in Beiden. Sobald die Quellen der christlichen Bildung in die barbarischen Völker einbrangen, lernte man scheint's aus der Bibel, die Völker genealogisch zu verbinden, und so sind später bei Fredegar die Franken an die Trojaner, und noch später in der sogenannten Chronik des Hunnibald an die Gallier angereicht. In diesen letzteren Autoren springen wir ungefähr von 400 zur 400 Jahren und finden stets die gleiche Leichtgläubigkeit für die ähnlichen Erfindungen; wir können noch 400 Jahre weiter gehen und treffen noch immer auf dieselbe Empfänglichkeit der Einbildungskraft, warum sollte sie nicht auch schon so viele und mehrere hundert Jahre vor Jornandes bei dem ersten Begegnen der Deutschen und Römer ihr Spiel getrieben haben? (ibid.)

§. 7. Stimmt ja doch Alles, was Jornandes sonst aus der Quelle ächt gothischer Ueberlieferung über den historischen Gesang unter seinem Volke berichtet, noch ganz zu dem, was Tacitus so viel früher erzählt hatte. Man sang unter den Gothen Lieder von den alten Königen; in fast geschichtlichem Ansehn standen die Gesänge von Hilmer's Zug. Theodorich's Leiche ward mit ehrendem Lied aus der Schlacht getragen und über dem todtten Attila erschallten einfache Gesänge. Vor dem Herrschergeschlechte der Ostgothen wurden die Thaten der Helden Ethesparnara, Hanala, Fridigern und Bibicula gesungen; eben diese letzteren erwähnt Jornandes in einem Schicksale, das eines Liedes werth sein konnte, und auch Fridigern spielt bei ihm in einer Scene, die historisch wie sie ist, eine poetische Wirkung zu machen sehr geeignet war (1). (I. p. 28.)

(1) Jornandes de rebus Geticis capp. 4. 44. 49. 54. 26.

§. 8. Den Bibicula, der hier genannt wurde, halten manche für den Wittich, der in unseren deutschen Heldenliedern vor-

kommt, die wir noch lesen. Sicherer ist die dichterische Unsterblichkeit des König's Hermannich, der vor Dietrich von Bern der große Mittelpunkt deutscher Sage gewesen sein muß. Ehe ihn die Hunnen stürzten, trieb man ihn als einen anderen Alexander; sein Reich umfaßte die ungeheuersten Strecken. Dies gab dem gothischen Liede zuerst Umfang und Ausbreitung. Der Ruhm von Hermannich reichte bis nach England, wo er in dem angelsächsischen sogenannten Wanderereliede (1) erscheint; und in der nordischen Dichtung hat sich eine Sage von ihm erhalten, die Fornandes einfacher und unentstellteren poetischen Quellen erzählt. (I. p. 29.)

(1) Scöpes vld sigh ed. 2. Eitmüller. Zürich 1839. gr. 8.

§. 9. Noch zwei Jahrhunderte nach Fornandes hatte Paul Warnefried's Sohn in seiner lateinischen Geschichte der Longobarden (1) historische Lieder dieses Volksstammes vor sich und er bezeugt, daß die Lieder von Alboin noch zu seiner Zeit (8tes Jahrh.) in ganz Deutschland gesungen wurden. Seine Erzählungen von Tato's und Rodulf's Fehde, von Alboin's Jugend und Ritterschlag, von Rosmunde, von Authari's Werbung u. A. sind augenscheinlich aus alten Liedern geschöpft, die dem Geschichtschreiber das Interesse für vaterländische Alterthümer an Karl's des Großen Hofe zugänglich machte. Auch in diesen Zeugnissen von unserm alten historischen Gesange ist noch Alles mit der Ansicht vereinbar, die Tacitus und Fornandes von demselben gehabt hatten, indem sie ihm mehr geschichtliche, als poetische Wichtigkeit beizulegen schienen. (I. p. 30. sq.)

(\*) Paulus Diaconus de gestis Longobard.

§. 10. Es ist mißlich, aber darum nicht unstatthaft, aus den lateinischen Auflösungen dieser geistlichen, christlichen



Geschichtsfreier auf den Character der weltlichen und zum Theil noch heidnischen, deutschen Lieder zurückzuschließen, die sie vor sich hatten. Wir können scandinavische Lieder mit der lateinischen Behandlung ihres Stoffes durch Saxo Grammaticus vergleichen und diese Vergleichung weist allerdings ein ungefähres Verhältniß zwischen dieser vulgaren Poesie und der lateinischen Prosa des Geschichtsfreiers aus. Es läßt sich also wohl denken, daß das longobardische Lied von dem gothischen so durch ein blühenderes poetisches Colorit wird unterschieden gewesen sein, wie Paul's Erzählung von der des Formandes. Noch viel sicherer läßt sich aus dem Unterschiede Paul's und Saxo's schließen, daß der Character des deutschen historischen Liedes jener ersten Jahrhunderte ganz verschieden gewesen sei von dem des scandinavischen. In diesem ist alles mythisch und mystisch, was in dem deutschen Liebe historisch und dem Wirklichen nahe ist. Die Betrachtung der deutschen epischen Sage führt zu der Ueberzeugung, daß sie je älter desto verwandter dem Geschichtlichen gewesen ist, und daß ihr nicht mit Unrecht von jenen alten Geschichtsfreibern historische Wahrscheinlichkeit zugestanden ward. Auch ist es den Verhältnissen einer in kleine Stämme getheilten Nation ganz angemessen, daß sie ihre kleinen planen Begebenheiten, angeschauter Handlungen, die heftige Leidenschaften aufregten und sich in sinnlicher Lebendigkeit einprägten, in Lieder werden gestaltet haben, die sich nicht viel über die sinnliche Klarheit und Einfachheit des Erlebten hinauswagten, und nicht viel hinter ihr zurückblieben. (I. p. 32.)

§. 11. Diese Ueberzeugung von der historischen Anlehnung unseres alten Volksgesanges scheint aber ganz wankend werden zu müssen, wenn wir von den bisher erwähnten lateinischen Zeugnissen über unsere frühesten Lieder zu einer zweiten Art übergehen, zu den Spuren älterer Sagen in späteren Gesä-

gen, und vorzugswelse in dem Nibelungenliede. In der Sage von Siegfried, die den ersten Theil des Nibelungenliedes ausfüllt, ist so wenige deutliche historische Anlehnung zu finden, daß von Einigen (1) alle und jede geleugnet worden ist. Andere (2) dagegen haben versucht, die Geschichten des austrasischen Königs Siegbert († 575) in der Dichtung von Siegfried nachzuweisen. Die Auslegung dieser historischen Deuter bezieht aber schon darum, weil in den Nibelungen überall die Trümmer der Sagen deutscher Stämme, der Burgunder, Gothen, Hunnen, Thüringer vorliegen; es würde befremden, wenn gerade das mächtigste aller deutschen Völker, die Franken, keinen Eingang darin gefunden hätten; stellt sich die Siegfriedsage aber als ein Rest der fränkischen Sage aus der Zeit der merovingischen Könige dar, so würde sie sich in angemessener Geltung anreihen. Angenommen aber, daß wirklich jene fränkischen Geschichten die Grundlagen dieser Sage sind, so ist es fast mit völliger Sicherheit klar zu machen, warum sie in der späteren Gestalt, in der wir sie in Deutschland kennen, nicht in größerer historischer Reinheit erscheinen konnte; warum sie durch eine so große Kluft von dem muthmaßlichen Character jener historisch treueren Lieder getrennt sein mußte, die von den oben genannten lateinischen Historikern als geschichtliche Quellen benutzt wurden. Die deutsche Sprache ward nämlich in Belgien, wo die Heimat dieser Dichtung sein mußte, von der französischen frühe bedrängt; die Merowinger, deren Geschlecht in dieser Sache besungen ist, wichen dem Ruhme der Carolinger; die Normannen führten die Sage aus und rückten sie, deren historischer Bezug ihnen ganz fremd war, in den Kreis ihrer mythischen Vorstellungen, wie sie es mit dem gothischen Hermanrich gethan hatten; und in dieser Gestalt mag sie wieder nach Deutschland zurückgewirkt haben, wo vor dem 11ten Jahrh. kein Zeugniß für sie ist. (I. p. 41 sqq.)

- (1) P. F. Müller, Sagenbibliothek. II. p. 566. Kopenhagen. 1819. gr. 8.  
 Bachmann's Kritik der Nibelungensage in den Anmerkungen zu den Nibelungen. Berlin 1836. gr. 8. (2) Emil Rüdert, Oberon von Mons und die Pipine von Novella. Leipzig 1856. gr. 8.

§. 12. Die geschichtliche Anlehnung der gothischen, hunnischen und burgundischen Sagentheile in den Nibelungen hat man doch niemals leugnen mögen; weil die Namen der Dietrich, Attila und der Könige der Burgundionen zu sprechend waren. Diese Namen weisen uns auf die Zeit der Völkerverwanderung als auf die der Entstehung der Sage zurück. Gleichwohl ist das Verhältniß der Geschichte dieser Zeit, wie wir sie aus den lateinischen Chroniken kennen, zu dem Inhalte unserer Nibelungen nicht weniger vag als die Beziehungen, die man zwischen Sieghert und Siegfried gefunden hat. Es gab vielleicht eine Zeit, wo die einzelnen Lieder aus diesen Sagenkreisen mehr geschichtlichen Grund hatten, als die später zusammengesetzte Gestalt der Nibelungen erkennen läßt; die Sage von Waltharius, die wir ungefähr in fünf verschiedenen Epochen beobachten können, ist in ihrer älteren Gestalt wenigstens einfacher und der Wahrscheinlichkeit näher; und das Hildebrandslied (1), der älteste und einzige Rest; der uns von der reichen Volksdichtung im 8—10. Jahrh. übrig geblieben ist, bietet in der Person des Odoacher noch einen historischen Anhaltspunct dar; den die Dietrichsage später verlor. Uebrigens ist es aus der Natur der Zeit und der Geschichte, worin die gothisch-hunnische Sage wurzelt, klar zu machen, warum in ihr und seit ihr der Anschluß der Dichtung an die Geschichte sich lockern, warum die Phantasie von der Achtung des Wirklichen sich lossagen, warum die Poesie aus einer plastischen und der Wahrscheinlichkeit nahen zu einer romantischen und abenteuerlichen werden mußte. Der Stufen und Stadien, in denen dies geschah, sind eine lange Reihe, die seit der Völkerverwanderung durch Jahrhunderte auf die Verände-

rung der Dichtung wirkten; indem wir sie verfolgen, gelangen wir zu einer gründlichen Erklärung des romantischen Geistes, der im Mittelalter alle epische Dichtung beherrscht; wir begreifen die Lust, die sich zwischen Poesie und Geschichte bildete, und warum die Geschichtschreiber des 12ten und 13ten Jahrh. ebenso viel Verachtung gegen die Fabeln der spätern Schichte bezeugen, als jene früheren Ehrfurcht vor der historischen Glaubwürdigkeit der älteren gehabt hatten. (I. p. 55 sq.)

- (4) Lachmann, über das Hildebrandslied (in d. Abhandlgn. der Berliner Acad. 1833.) S. u. B. Grimm, die beiden ältesten Gedichte aus dem 8ten Jahrh. Cassel 1842. 4. — vgl. W. Grimm, de Hildebrando, antiquissimū carminis teutonici fragmentum. Göttingae 1830. fol.

§. 13. Bei den ungeheueren Wanderungen der deutschen Völker und den Berührungen der Stämme unter sich wurden ihre Lieder vertragen und verpflanzt; der Angelsachse überkam die gothischen Sagen von Hermanrich, der Nordländer die fränkische von Siegfried, der Franzose die flandrische von Wolf und Ruch. Mit dieser Abtrennung von dem heimischen Boden, bemerkten wir bereits in den beiden ersten Fällen, ward auch die Sage von der ächten Ueberlieferung geschieden, die Phantasie erhielt freien Spielraum, das fremde Volk behandelte die fremde Sage mit ganzer Willkür, kein besser unterrichteter Sänger war da, um dem Verderbniß zu wehren.

§. 14. Die Geschichte selbst änderte in diesen Zeiten der Völkerwanderung ihren Character. Die kleinen Stammkriege kleiner Könige, die engeren und heimatlichen Verhältnisse vor den Zeiten der großen Wanderungen, die auch noch während dieser Zeit in dem zusammengeschlossenen Stamme der Longobarden aushielten, waren leicht übersehbar und darum mit Sicherheit im Liede zu handhaben. An die Stelle dieser

kleinen Ereignisse traten aber jetzt die ungeheuersten Bewegungen, der feste, bekannte vaterländische Boden ward mit ungemessenem Raume vertauscht. Länderoberungen und Völkervertilgung wurde der Stoff der Geschichte, und die Helden der Zeit entzogen sich mit ihren weltumspannenden Plänen und Tugenden dem Gesichtskreise des Sängers. Unter ihnen war Attila wie ein Meteor vorübergegangen, im Pomp eines asiatischen Despoten mehr, als in der Nüchternheit eines alten deutschen Kriegshauptes; und Theodorich im entfernten Süden schloß Bündnisse und politische Heirathen und stellte die Latinscultur in Italien her. Dies war nicht Stoff für die Dichtung eines kriegsgewohnten, rohen Volkes; das Ganze war zu groß, das Einzelne zu gehalten, um nach seinem historischen Verhalt auch nur annäherungsweise dichterisch aufgefaßt zu werden. Jede Kunde mußte in Allgemeinheit und Ungewißheit schwanken, ja im Mangel an Interesse untergehen; und sollte sich eine historisch-epische Dichtung erhalten oder bilden, so mußte sie sich von der Geschichtsheer losagen, die sich gleichfalls von ihr losgesagt hatte. (I. p. 58 sqq.)

§. 15. Denn die wenigen Beschäftigten, die den Zusammenhang der Ereignisse überschauten, huldigten alsbald der römischen und christlichen Cultur; sie schrieben die Geschichte ihrer Stämme in lateinischer Sprache, in gelehrten Zwecken, oder in bloß geistlicher Absicht als Kirchengeschichte; sie vernachlässigten die Volkssprache und legten sie in falscher Scham ab. Voreilig trennten sie die Geschichte von jedem poetischen Elemente, und die poetische Sage, sich selbst überlassen, entfernte sich dafür nothwendig von dem geschichtlichen Elemente. Denn die, deren Sorge der Volksgesang überlassen blieb, waren kein geachteter Standsstand, der die poetische Sage wie ein Eigenthum gepflegt hätte, der den geschichtlichen Quellen der Thaten nahe gewesen wäre; wandernde Sänger, Blinde

und Voten trugen die Lieder umher; Bauern sangen nach den ältesten Zeugnissen die Lieder von Dietrich von Bern; die Dichtung war im ganzen Umfange des Wortes bei unseren Vorfahren Eigenthum des Volkes. (I. p. 59.)

§. 16. Denkt man sich in den Gesichtskreis solcher Sänger, in das 7te oder 8te Jahrhundert, ins Innere von Deutschland, entblößt von der Wissenschaft römischer Geschichtsschreiber, so wird man kaum eine geschichtlich genauere Kenntniß und Erinnerung an die gothisch-hunnischen Zeiten vermuthen dürfen, als sie in dem Nibelungenliede noch so spät erschichtlich ist. Alles Einzelne weicht von der Geschichte ab, aber der Kern der Geschichte findet sich wieder, in einen eignen Körper gebildet; der allgemeine und große Eindruck und Character jener Zeiten der Völkerwanderung, in denen wir die Grundlage der Nibelungen suchen, erscheint in der Dichtung wie in der Geschichte. Es ist das heroische Geschlecht jener Wanderzeiten, welches uns das Gedicht trotz aller späteren Zuthaten der ritterlichen Zeit darstellt; der Ehrgeiz eines solchen Geschlechtes, der auf den Ruhm der Stärke und den Glanz des Besizers geht, bildet sich ab in den Kämpfen und Heersfahrten um den bloßen Preis der Kraft, nicht wie in den kreuzzitterlichen Epen, um geistiger Zwecke willen; und solche Kämpfe sind die Seele des deutschen Nationalepos überhaupt geworden. Sage wie Geschichte zeigt uns, jede auf andere Weise, ein solches Geschlecht mit solchen Bestrebungen, wie es sich aufreißt und untergeht. So liegt unser vaterländisches Epos in eben dem Verhältniß zu der Völkerwanderung, wie das französische zu den Kreuzzügen; es athmet den Geist einer Heroenzeit, wie die Rolandssage den Geist des christlichen Ritterthums; und die Dichtung verfuhr mit Theodorich und Attila nicht in größerer Willkür, als mit Karl dem Großen. (I. p. 56.)

§. 17. Diese Willkür aber reicht allerdings schon weit genug. Wir bliden in die Verhältnisse der wuchernden Phantasie ungebildeter Völker und Zeiten, die an den ungeheuren Thatfachen der Geschichte sich steigerte, ohne diese selbst meistern zu können. In der Dietrichsage wie in der Karlsage, und wie später in der Kaiserchronik, den *gestis Romanorum* und den *reali di Francia*, sind bestimmte geschichtliche Verhältnisse (der Untergang der Helbenzeit und Kampf des Christenthums mit dem Heidenthume, das römisch deutsche Reich, die Durchdringung der Welt mit dem römischen Rechte und die Verdienste der Franken um die Christenheit), es sind gleichsam geschichtliche Ideen ergriffen, aber in eine selbstständige, der Geschichte ganz fremde Form gegossen. Es sind große Persönlichkeiten aus der Geschichte in die Dichtung übertragen, aber mit freier Willkür sind aus verschiedenen Zeiten zuerst Theodorich und Attila und später beide mit dem Bischof Pilgrin von Passau (10. Jahrh.) zusammengeschoben. Dieser Zug ist in der ganzen mittelalterlichen Dichtung durchgehend: daß in ihr die in der Geschichte getrennten Räume, Zeiten, Menschen, Thaten und Dichtungen nebeneinandergerückt werden; mit riesenhafter Kühnheit drückte die Phantasie der jungen Geschlechter Geschichten und Helben zusammen, die ihr auseinanderzuhalten lästig fiel; und es scheint dieser Zug den Zeiten natürlich, die uns auch die Geschichte selbst nur im großen Ueberschlage von Jahrhunderten darstellen kann. (I. p. 67.)

§. 18. Wann diese Verknüpfung verschiedener, nur theilweise gleichartiger Elemente in unserer Dietrichsage Statt hatte, läßt sich nicht sagen; doch ist aus dem angelsächsischen sogenannten Wanderereliede ersichtbar, daß diese springenden Ueberblicke der Geschichten und Sagen frühzeitig begannen. Sie wuchsen mit den Jahrhunderten, in denen sich bis zu den Kreuzzügen hin die Völker immer hunter mischten, die Räume

und Zeiten sich näherten, die Vorstellungen und Sagen der lebenden Geschlechter in einander übergingen und die der untergegangenen Völker erneut wurden. Erst in diesen späteren Zeiten geschah es, daß ganze Dichtungen, Sagen und Manieren völlig verschiedener Art in einander verschmolzen, und so z. B. in unseren Nibelungen die zwei getrennten Bestandtheile der Siegfried- und Dietrichsage zusammenrücken und unter sich verbunden wurden. Zu diesem Stadium konnte man nur gelangen, nachdem der epische Gesang aufgehört hatte, dem Volke allein anzugehören, nachdem gelehrte Kenntniß und Bildung sich der heimischen Dichtung bemächtigte, wie sie sich der fremden bemächtigt hatte. Wenn die Geschichte der epischen Fiction mit der Verpflanzung lebendiger historischer Sagen (§. 13), mit der vagen Unsicherheit der Begebenheiten (§. 14), mit der Untunde der Sänges und der Abwendung der romanisirten Gelehrten und Gebildeten von der nationalen Dichtung (§. 15) in den Zeiten der Völkerwanderung begann, so setzte sie sich zunächst fort, indem sich diese letzteren in dem Zeitalter der Karolinger und Ottonen der Volkspoesie wieder zuwandten, und ihr fremde Sprache und Materie zutrug. Wir haben daher zunächst zu beachten, auf welchem Wege der weltliche epische Gesang in die Hände der Gelehrten, d. h. der Christlichen Geistlichen kam.

§. 19. Die Geistlichen, die das Christenthum unter die Germanen verpflanzt und nachher sein Wachsthum zu fördern hatten, wies ein natürliches Interesse darauf hin, Alles auszurotten, was der neuen Lehre in den rohen Sitten und heidnischen Erinnerungen der Bekehrten widerstrebe. Wir finden daher, daß sie von Anfang an gegen das Singen, Schreiben und Verbreiten geselliger, obseuer, heidnischer Volkslieder aller Art eiferten (1), und obgleich kein ausdrückliches Zeugniß diesen Eifer auch gegen die erzählenden Lieder gerichtet



zeigt, so werden sie doch auch diese schon ihrer vermutheten Rohheit wegen verschmäht haben. Erst Karl der Große, der das Christenthum in Deutschland völlig sicherte und das Heidenthum in seiner letzten Zufluchtsstätte bei den Sachsen vernichtete, beachtete mit freierem Sinne nicht allein die epischen Volkslieder der germanischen Heiden, die er sammeln ließ (2), sondern auch die Literatur der untergegangenen heidnischen Alten. Seit Er sich um die deutsche Sprache gekümmert hatte, gab es dann wohl auch hier und da einen Mönch, der dies nicht unter seiner Würde hielt, und der sich getraute, wie *Rhabanus Maurus* (776—856) die Dichter des klassischen Heidenthums zu empfehlen.

(1) Das Wessobrunner Gebet. Hrsg. v. Wilh. Wadernagel. Berlin 1897. 8.

(2) Einhardi vita Caroli Magni. cap. 29. Hannov. 840. gr. 8.

§. 20. Es mußte den Bekehrern gleich anfangs einleuchten, daß zur Einpflanzung des Christenthums nichts geeigneter sei, als die Verbreitung christlicher Schriften in der Volkssprache selbst, und daß des Volkes beschäftigungslustigen Geist von seinen alten heidnischen Erinnerungen abzulenken nichts so gut taugte, als ihm eine neue und andere Beschäftigung zu geben. Aus diesem Sinne war vielleicht schon die kostbare gothische Uebersetzung der Bibel von dem Bischof *Ulfila* (1) (geb. um 318, † 388) gemacht, der das Buch der Könige vorsichtig ausließ, um sein kriegerisches Volk nicht in Versuchung zu führen. Die Kirche zwar sah nicht gerne von der weltlichen Sprache geistlichen Gebrauch gemacht, allein den Geistlichen unter Deutschen und Angelsachsen, die mit dem Volke selbst verkehrten, drängte sich das Bedürfniß der Volkssprache desto lebhafter auf, und sie, die meist ganz lateinisch erzogen waren, scheuten die mühseligsten Wege nicht, sich mit ihr bekannt zu machen. Karl's des Großen gutes Bei-

spiel bewirkte dann zwar nicht so viel, daß sein frommer Sohn Ludwig dieselbe Achtung vor den Liedern der Vorfahren behalten hätte wie Er, aber doch, daß die Mönche aus dessen Zeit die deutsche Sprache auf die christlichen Quellen, und zwar in poetischer Form anzuwenden kein Bedenken trugen, in dem doppelten Zwecke, dem Gesange des Volkes bessere Gegenstände zu geben, und mit den heidnischen Dichtern der Alten zu wetteifern.

- (1) Gesamtausg. Ulfilas. Veteris et novi testamenti versionis gothicae fragmenta, quae supersunt etc. ed. H. G. de Gabelentz et J. Loebe. Vol. I. Altenburg. 1856. 4. (Der 2. Band, enth. d. Schluß d. Textes; ein vollständ. Glossar u. eine Grammatik d. gothischen Sprache wird noch in diesem Jahre erscheinen.) Geo. Waltz, üb. das Leben u. die Lehre des Ulfila. Hannover 1840. 8s. 4.

§. 21. Dies waren wenigstens die Absichten, die der Schüler des Rhabanus Maurus, der Weissenburgische Mönch Dietrich (1), hatte, als er zwischen 863—872 die Evangelien in althochdeutsche poetische Sprache brachte und so ein christliches Epos gleich in vollendeter Gestalt dem weltlichen epischen Volksgefange zur Seite setzte. Er ging an diese Arbeit zugleich mit der frommen Heterkeit und inneren Weihe eines religiösen Lehrers und mit dem Bedachte eines Gelehrten, der den lateinischen dichterischen Paraphrasen der Bibel und den römischen Poeten nachstrebt, und der über Sprache und Vers des deutschen Liedes nachgesonnen hat. Sein Werk ist ein merkwürdiges Zeugniß von der bis zum 11ten Jahrh. anhaltenden Geistesblüthe in den Klöstern des südbölichen Deutschlands, wo wir in St. Gallen eine poetische Erhebung und Begeisterung erblicken, die das Alterthum und bald auch die vaterländische Dichtkunst umfaßte. Von unserer althochdeutschen Poesie ist Dietrich's Gedicht der Hauptrest, von der alt-

niederdeutschen ist das Seitenstück, das wir sogleich zu erwähnen haben, das einzige.

- (4) Otfried's Krist. Das älteste, im 9. Jahrh. verfasste, hochdeutsche Gedicht etc. Kritisch hrsg. von E. G. Graff. Königsberg 1844. 4. — Vergl. Lachmann über Otfried, in der Encyclop. von Ersch und Gruber.

§. 22. Ungefähr gleichzeitig mit Otfried's Arbeit nämlich entstand eine niedersächsische Uebersetzung der ganzen Bibel, welche von Ludwig dem Frommen einem Dichter aufgetragen ward, der ein Bauer gewesen sein soll, den eine Stimme im Schlafe zu dem Dichtungswerke berufen. Von dieser Uebersetzung scheint die niederdeutsche Evangelienharmonie (1), die uns erhalten ist, ein Theil zu sein; sie bildet zu Otfried's Werke einen vollkommenen Gegensatz, der nicht interessanter sein könnte. Ein einziger Ton in Unschuld und Bewußtlosigkeit färbt den Vortrag des Dichters, der, wenn jene Sage von seiner Persönlichkeit Grund hätte, die Sprache der Volksdichtung nicht erst zu lernen brauchte und nicht wie Otfried mit dem Lateine verglich. Er folgt dem Texte der Evangelien, den der gelehrte Dichter immer verläßt, mit treuer Sorgfalt; er berichtet wo jener reflectirt; und wo Otfried auf Gesang hinarbeitet und den Ton des Psalms anschlägt, hält der Sachsse die einfache epische Erzählung fest, in der jene stehenden Umschreibungen und Wiederholungen charakteristisch sind, die aller ursprünglichen Volksdichtung eignen. Anklänge aus hebräischen Vorstellungen, die sich mit verwandten christlichen berührten, scheinen sogar hier, wie in dem Gedichte, das unter dem Titel *Muspilli* (2) herausgegeben ist, noch herüberzuspielen. (I. p. 75 sq.)

- (1) Heliand. Poëma Saxonicum seculi noni etc. nunc primum ed. J. A. Schmeller. (Heliand. od. die altsächs. Evangelien-Harmonie.) 4e Lief. Der Text. Stuttgart 1830. 4. 2e Lief. Glossarium Saxon., e poe-

mate Holland, inscripto etc. (Wörterbuch u. Grammatik nebst Anleitung). Stuttgart 1808. 4. — (2) Muspilli. Bruchstück ein. althöhd. altiliterit. Dichtung vom Ende d. Welt u. Grög. v. J. A. Schmecker. Münch. 1832. gr. 8.

§. 23. Auch der äußeren Form nach weist uns das Werk des Nidersachsen rückwärts und läßt uns neben dem Hilkebrand-Liede die Verskunst der älteren heidnischen Zeit erkennen, während Otfrid vorwärts zeigend die Entwicklung der späteren ritterlichen Metrik eröffnet. Der ursprüngliche epische Vers des deutschen Volksesangs war eine Langzeile von acht betonten und mehr oder weniger unbetonten Silben, durch eine Cäsur in zwei Theile getheilt. Bis ins 9te Jahrh., und noch im Heliand herrscht die Allitteration, welche die zwei Vershälften durch 2—3—4 gleiche Anfangsbuchstaben (Reimstaben) auf den betontesten Wörtern verbindet. Eine Zeitlang stritt die Allitteration mit dem Reim, der schon Otfrid's Gedicht beherrscht; er ließ sich am Schlusse der Vershälften nieder, ungenau und noch oft bloße Assonanz, weniger als Schmuß, mehr wie die Allitteration als ein Band der Verstheile. Aus dem Otfrid'schen Verse ging nach Maassgabe der sich abschleifenden Sprache allmählig der kurze erzählende Vers der späteren ritterlichen Dichtung hervor. Die eintretende Schwächung der Formen that den vier Hebungen Abbruch und führte den weiblichen, klingenden Reim ein, den Otfrid nicht kennt; in dem Vers der Nibelungen von meist sechs Hebungen bewirkte die klingende Cäsur den Verlust einer Hebung in der ersten Hälfte, und in der zweiten forderte ihn die Gleichmäßigkeit. Dadurch, daß der klingende Reim in der Cäsur dem stumpfen am Schlusse nicht mehr entsprach, verlegte sich der Reim aus dem Schlusse der beiden Vershälften auf den Schluß zwei aufeinanderfolgender ganzer Verse, und daraus entstand der Nibelungenvers. Für die Reimpaare der höfischen Dichter aber wurden vier Hebungen auf die stumpfe

Reimzeile und drei auf die klingende Regel, so daß jene dem Otfriedischen, diese dem Nibelungenverse entspricht (1).

- (1) Lachmann, *üb. althochdeutsche Betonung u. Verskunst*. Abtheil. I. II. (in d. Abhdlg. d. Berlin. Acad. 1834. 32); *vers. über das Hildebrandlied* (ebendes. 1833). J. Grimm's *Einführung zu den lat. Gedichten des 10. u. 11. Jahrh.* Göttingen 1838. gr. 8.

§. 24. Sobald sich die Geistlichen einmal mit deutscher Sprache abgaben, fielen sie von selbst auf deutsche Gedichte, die einzigen Urkunden, in denen die Sprache gefesselt vorlag, aus denen sie regelrecht gelernt werden konnte. In einem alten Verzeichnisse der Bücherschätze in Reichenau vom J. 821 finden sich daher mehrere Bände deutscher Gedichte bemerkt, die ausdrücklich zum Unterricht in der Sprache bestimmt waren. Im ersten Eifer mögen die Mönche viele Lieder von heidnischem Alter und Inhalt getilgt haben, sobald aber das Christenthum gesichert, oder gar schon in die Volksesänge eingedrungen war, lernten sie sich mit diesen vertrauen. Die Zeit der sächsischen Kaiser in Deutschland war ohnehin eine Periode, wo sich das Geistliche und Weltliche in der Gesellschaft versöhnend näherte, und gewiß waren es im 10. und 11. Jahrh. nur wenige Zeloten, welche die alten Gesänge nicht mit jugendlicher Freude ergriffen und in Pflege genommen hätten. Anfangs wandten sie nur, wie wir sahen, die neu eroberte Sprache und Poesie auf die Christlichen Geschichten an; allein dieser Stoff war in jenen Zeiten einfältiger Kenntniß bald erschöpft. Man wagte sich an die Besingung älterer und neuerer Heiligen; Petrus und St. Georg (1) erhielten Lieder und Leiche, die uns erhalten sind. Der Mönch Ratpert in St. Gallen (9. Jahrh.) besang den heiligen Gallus in einem deutschen Gedichte, das Ekhard IV. später ins Lateinische übersezte. (I. p. 91 sq.)

- (1) Siehe in Hoffmann's Fundgruben I.

§. 25. Welch ein kleiner Schritt trennte die Geistlichen jetzt nur von dem weltlichen Gesange selbst! Jrgend ein frommer Regent durfte sich nur um die Kirche verdient machen, so verdiente er sich auch schon ein Loblied der Geistlichen. Es durfte nur eine Schlacht zum Schutze der vaterländischen Christenheit geliefert werden, die nicht mehr das rohe Schwert, sondern die Hülfe Gottes gewann, so nahm der veränderte Geist, in welchem das Kriegshandwerk unter Christen betrieben ward, mehr das Leben eines Priesters, als das Siegeslied eines Volkskämpfers in Anspruch. So ist das Siegeslied über die Normannen (1), nach 881 zu Ehren Ludwigs III., eines Sohnes Ludwigs des Stauinensiden gebichtet; das Werk eines Geistlichen, vielleicht des Mönchs Huchald († 930), der mit dem besungenen Könige in Beziehungen stand, als Lieberdichter bekannt war, und in der Nähe des Schlachtfelds in dem Kloster St. Amand sur l'Elnon lebte, wo ein ähnliches gehobenes Leben herrschte, wie in St. Gallen. (L. p. 93. 95.)

(1) Lied eines fränk. Dichters auf König Ludwig III. Hsg. v. B. J. Doen. München 1843. 8. — C. Lachmann, *specimina ling. franc. Berolini 1825. 8 maj.* — *Elnonensia. Monuments des langues romane et tudesque dans le IX siècle etc. par Hoffmann de Fallersleben avec une traduct. et des remarques par J. F. Willems. Gand 1837. 4.*

§. 26. Dieses Lied ist ein spätes, und einziges Beispiel von unseren alten Gesängen auf historische Begebenheiten und Personen, aber es läßt sich nichts daraus auf den Charakter der älteren Lieder schließen, die aus dem Volke selbst hervorgegangen waren. Die Geistlichen drängten sich seit dem 9. Jahrh. in den Volksgesang ein; es wäre übrigens thöricht, ihnen den Untergang desselben Schuld zu geben. Die Lieder des heroischen Zeitalters, deren Geschichte wir freilich nicht an Denkmalen und Ueberresten verfolgen können, mußten mit

diesem Zeitalter selbst, das unter den sächsischen Kaisern sein Ende erreichte, verstummen und untergehen, und besonders unter den fränkischen Kaisern muß die innere Zerrüttung die Dichtkunst noch mehr aus dem Volke geschwächt haben. Wenigstens blüht die Duedlinburgische Chronik in einer Stelle, wo sie von dem eintägigen Gefange der Bauern von Dietrich von Bern spricht, auf den Volksgefang wie auf etwas verlorenes zurück. Geschichtliche Figuren aus diesen Zeiten, wie Otto der Rothe, Herzog Ernst, Bischof Hilgrim schlossen sich in die Dichtungen anderer Zeiten ein oder wurden die Helden von solchen Werken, die nur sehr uneigentlich Volksdichtung heißen können.

§. 27. Die Geistlichen konnten dem Volke seine Lieder nicht ganz entziehen: noch sang man (für uns verlorene) Lieder von dem Verrath des Erzbischofs Hatto, und von dem Löwen-  
schläger Konrad Kurzbold († 948) und von Benno's Verdiensten in Ungarn unter Heinrich III. Aber daß die Geistlichen selbst eben solche Gelegenheitsgedichte, jene popularsten aller Lieder, die auf Straßen und Wegscheiden erschollen, die Schnurren und Schwänke, die Spott- und Loblieder auf Zeitgenossen dem Volke entlehnen konnten, dies scheint gleicherweise zu bezeugen, wie tief sie jetzt in die Dichtung des Volkes eingriffen, aber auch wie bereitwillig das Volk seine Dichtung losließ. Dabei wäre noch wenig Verlust gewesen, wenn nicht die Geistlichen ihre Eroberung so sehr als sicheres Eigenthum betrachtet hätten, daß sie dergleichen Gesänge ins Lateinische brachten, in albernem Künstelei hier und da mit lateinischen und deutschen Versen wechselten, und aus den Sequenzen und Prosen der Kirche die Form dazu hernahmen, die sich weiterhin in der Minnesängerzeit zu einer eignen Gattung, den Reichen, ausbildete. (I. p. 93. 107.)

- (1) Ein Pöblateinisches Gedicht auf Otto oder auf die beiden Heinrichs, von Bachmann herausgg. in den Jahrbüchern des deutschen Reiches unter den sächsischen Kaisern. Hrg. v. Leop. Ranke 1. 2. Berlin 1859. Ein lateinisches Lied auf Heinrich II. und Andere bei J. Grimm und A. Schmeller's lat. Gedd. des 10. u. 11. Jahrh. Götting. 1838. gr. 8. — Vgl. Bachmann über die Leiche. 1829. und Ferd. Wolf, über die Lais, p. 120. Heidelberg 1841. gr. 8. und die betreffenden Noten.

§. 28. Ohne diese Wendung würden uns die Mönche vielleicht manches Interessante in deutscher Sprache gedichtet, vielleicht mehreres Alte erhalten haben. Aber diese Wendung war wohl unvermeidlich, wenn die Cultur der Volkspoesie so viel an Nachdruck in sich selbst verlor, als die der klassischen Studien in der Ottonenzeit gewann. Die Cultur der alten Welt begann auf die junge Kunst ihren Druck auszuüben, und der vaterländische Keim war, besonders in Deutschland, zu schwach, um ihr zu widerstehen. Schon Otfried hatte den Ausbruch gebraucht, die Welt würde von den lateinischen Dichtern bewegt. In der sächsischen Kaisersfamilie aber war die Kenntniß der Griechen und Römer schon in weit größerem Umfange als an Karl's Hofe zu Hause; ihre Verbindung mit Byzanz unterstützte diese Art von Bildung; ihr Hof war ein Sammelplatz gelehrter Männer; in den Schulen, die sich unter ihnen hervorthaten, herrschte klassische Gelehrsamkeit; die Nonnen der Klöster gaben sich mit Abschreiben ab und dichteten lateinische Comödien; die Werke der Geschichtschreiber erhielten römische Farbe. Was Wunder wenn die Mönche nicht allein lateinische Gelegenheitsgedichte machten, sondern auch deutsche Lieder älterer Ueberslieferung, oder die umgehenden Stoffe freierer Dichtung aufgriffen, um auch sie in lateinischer Sprache und im Colorite Virgils zu genießen. (I. p. 96 sq.)

§. 29. Zwei Werke dieser Art sind uns erhalten, die in einem so interessanten Gegensatze stehen, wie die beiden Evan-



gellenharmonien, die wir oben erwähnten. Wie die Eine von diesen in ihrer Form rückwärts, die Andere vorwärts in der Zeit wies, so diese beiden lateinischen Gedichte in ihrer Materie. Der Waltharius von Ekkehard I. in St. Gallen († 973) behandelt, unstreitig nach einem deutschen Gedichte, einen Stoff aus der hunnisch-burgundischen Sage. Die ächte Helldenzeit, ungetrübt von dem Ritterlichen, das sich in die Nibelungen einbrängte, ungetrübt von dem Geiste romantischer Liebe, und von dem Ueberschönen und Ausschweifenden des späteren Dichtungsgeschmacks, tritt uns aus dem Gedichte entgegen, das überall in der Behandlung den Stil des Virgil und Homer affectirt. Dies Eine Document, verglichen mit den Weiterbildungen dieser Sage von Walthar von Aquitanien, namentlich in einem deutschen Fragmente in der Nibelungen-Prophe, zeigt hinreichend, welche eine Kluft unsere Volksdichtung der heroischen Jahrhunderte von der Gestalt schied, die sie in der ritterlichen Zeit annehmen mußte. (I. p. 99 sq.)

§. 30. Die Bruchstücke des Ruodlieb dagegen, der von den Mönchen in Tegernsee im Anfange des 11. Jahrh. ausgegangen ist, entdecken uns eine Dichtung, die kaum ein älteres Vorbild gehabt haben kann, wie denn auch keine Quelle in ihr genannt wird, die vielmehr nach dem ritterlichen Zeitalter herüberneigt, und den Geschmack eröffnet, der in späteren deutschen Gedichten des 12. Jahrh. wie im Herzog Ernst und ähnlichen vorherrscht. In diesen Dichtungen ist das Hauptgepräge die Mischung verschiedener Elemente, einheimischer und fremder, alter und neuer, gelehrter und volksthümlicher, historischer und fiktöser. Ebenso ist im Ruodlieb deutsche Sage älterer Farbe mit neueren Bestandtheilen verknüpft, die unmöglich früher im Volke gewesen sein könnten. Der Dichter ist vielmehr ein Geistlicher, dem der Hof und die höfische Um-

gebung, die Gelehrsamkeit und Bildung der Ottonen nicht fremd war, und das Gedicht läßt uns errathen, wie sich eine höfische Dichtung bei uns aus bloßen gelehrten und vaterländischen Elementen gestaltet haben möchte, wenn nicht die französischen Einwirkungen hinzugetreten wären. Wir haben in dem Leoninischen Hexameter gegen den reinen im Walthar ungefähr das Verhältniß der höfischen kurzen Reimpaare zu dem langen epischen Verse der älteren Zeit; wir haben prunkende Hofverhältnisse gegen die einfachen im Walthar; einen ritterlichen in Künsten erfahrenen Helden, eine schalkhafte Liebesepisode, ein freudiges Verweilen bei den Wundern der Natur und der Unterwelt. Alles wie es zu der späteren ritterlichen Poesie des 12. Jahrh. paßt; und dazu die Ostentation eines gelehrten Dichters, die später die ritterlichen Sänger gleichfalls von den Geißlichen dieser Zeit überkamen. (I. p. 102 sqq.)

(1) Beide Gedichte in: J. Grimm und A. Schmeller lat. Godd. des 10. und 11. Jahrh. Göttingen 1838, gr. 8.

§. 31. Die lateinische Dichtung der Geißlichen blühte in dem 10. bis 12. Jahrh. weit reicher, als wir mit Resten und Documenten belegen können. Sie bildet die Brücke von der untergehenden althochdeutschen Poesie eines Geschlechtes heroischer Natursöhne zu der mittelhochdeutschen des Ritterstandes. Eine große Menge unserer deutschen Dichtungen aus dem 12. und 13. Jahrh., ja fast Alle, die nicht aus dem französischen sind, waren früher in lateinischer Sprache verfaßt, und diese ihre Quellen weisen uns natürlich ins 11. und 10. Jahrh. zurück. In den niederländischen Klöstern beschäftigten sich die Mönche vom 10. bis zum 12. Jahrh. fortwährend mit lateinischer Bearbeitung des Thiermährchens vom Wolf und Fuchs. Otto der Rothe ist nach einem lateinischen Werke gedichtet, Herzog Ernst floß aus einer lateinischen Quelle, von

der wir vermuthen können, sie sei auch formell dem Ruodlieb ganz ähnlich gewesen. Lateinische Legenden vollends (Maria, Gregorius u. a.) gaben die Quellen deutscher Dichtungen der späteren Zeit her, und mögen in viel größerer Anzahl existirt haben als wir wissen. All dies macht geneigt, einer sonst fabelhaften Nachricht Glauben zu schenken, nach welcher vielleicht auch der Stoff des Nibelungenliedes in lateinische Sprache gebracht worden sei. Es stimmte ja auch so gut zu dieser ganzen lateinischen Literatur und zu der Thätigkeit der Mönche in St. Gallen und Tegernsee, wenn man sich auch in Oestreich um die heidnische Sage zu Bischof Pilgrin's Zeiten (10. Jahrh.) bekümmert hätte, der ohnehin die Thaten der Avarn und Hunnen unter den sächsischen Kaisern in einem, wahrscheinlich auch lateinischen, Gedichte besingen ließ. (I. p. 105—8.)

§. 32. Daß die Zeit der Ottonen für unser Volksepos eine Durchgangsperiode, eine Zeit der Wiederaufnahme und Umgestaltung war, würde man aus vielen Gründen zu glauben bestimmt, auch wenn die erwähnte Nachricht nicht existirte. Der Waltharius ist ein Zeugniß dafür, daß die alte Sage überhaupt das Interesse der Gebildeten in Anspruch nahm; der Bischof Pilgrin fand Eingang in die Nibelungen und auch der Markgraf Gero erinnert an den berühmten Zeitgenossen Otto's I. Die Einbrüche der Ungarn erneuten das Andenken an die alte Hunnensage, denn es schienen sich uralte Verhältnisse zu wiederholen, als im 9. bis 10. Jahrh. ein ungarisches (hunnisches) Reich im Osten und im Westen das burgundische hergestellt ward und König Rudolf II. († 937) mit den Ungarn in Conflict kam. Diese Erfahrung ist aber in aller Geschichte uralte, daß die Menschen in jederlei Zeit und Verhältniß nach den Denkmalen verwandter Zeiten und Verhältnisse am liebsten zurückgreifen. Und auch das ist eine Art von histo-

rischem Geseze, daß Zeiten, welche einen gewissen Zustand vollenden und ablegen, eben diesem Zustande Monumente der Wissenschaft und Kunst zu setzen pflegen. Hatten wir aber Recht zu sagen, daß die Dietrichsage auf die Heroenzeit der Deutschen aufgebaut sei, so würde sich die Ausnahme dieser Sage in der Zeit der Ottonen, unter denen die Keime des neuen Mittelalters gelegt wurden, unter dieses Gesez vortrefflich fügen. (I. p. 108. 9.)

§. 33. Wie wenig uns aus der Zeit der sächsischen Kaiser Poetisches erhalten ist, so merken wir doch aus dem Angeführten, daß noch eine große Bewegung in der Dichtung war, um die sich Laien und Geistliche bemühten. Ganz anders ward dies unter den fränkischen Kaisern. Sie hatten nicht den Bildungstrieb in sich, wie die Ottonen; sie suchten nicht Verbindungen wie jene mit den Sitten der alten Cultur, sondern zerfielen in großem Bruche mit Rom; es ist eine Reihe von practischen, nur auf die Interessen des äußeren Lebens gerichteten Fürsten, unter denen die deutschen Lande in die äußerste Zerrüttung kamen; und selbst Heinrich III., der durch sein Weib mit der aufkeimenden französischen Cultur verbunden war, bildete keine Jongleurs und Bouffons bei seiner Hochzeit. Das Volk, vermutheten wir vorhin, gab seinen Antheil an der Dichtung in dieser Periode immer mehr auf; der neu sich bildende ritterliche Adel hielt, ausdrücklichen Zeugnissen zufolge, jede geistige Bildung noch für schimpflich; so blieb die Literatur fortwährend in den Händen der Geistlichen. Aber auch in den Klöstern stockte das geistige Leben unter den Einflüssen der kriegerischen Zeit, und es floh die Bildung in die Klosterschulen nach Belgien; selbst hier wurden die Mönche in den Kampf der weltlichen und geistlichen Macht hineingerissen, und indem die flandrischen Geistlichen im 12. Jahrh. die Thiersage vom Fuchs lateinisch behandelten, mißbrauchten sie sie fast bloß

zu ihrer Polemik gegen Rom. Wo noch eine geistige Beschäftigung sichtbar ist, da zeigt ein Williram in seiner (prosaischen) Auslegung des hohen Liebes (11. Jahrh.) (1), zu welcher Geschmacklosigkeit man nur seit Notker und der Blinthe von St. Gallen herabgesunken war; wo ja ein ausgezeichnete Mann noch thätig ist, wie Hermannus Contractus, da sieht man die Richtung auf's Practische und Verstandesmäßige auch in der Literatur; und so ist vielleicht der charakteristischste Vertreter der deutschen Poesie dieser prosaischen Zeiten, aus denen uns nur sehr geringe Ueberbleibsel erhalten sind, das Bruchstück eines theoretischen Werks des 11. Jahrh. (2), das die Wunder der Natur poetisch beschrieben zu haben scheint. (I. p. 116—22.)

- (1) Williram's Uebersetz. u. Auslegung des Hohenliedes Salomonis etc. Hrg. mit ein. vollst. Wörterbuche von H. Hoffmann. Breslau 1820. gr. 8. (2) Merigarto. Bruchst. eines bisher unbek. deutschen Ged. aus d. XI. Jahrh. Hrg. v. Hoffmann v. Fallersleben. Prag. 1854. gr. 8. (zerst in den: Fundgruben f. Gesch. d. deutschen Spr. u. Lit. v. Hoffmann v. F. Thl. II. 4. Breslau u. Leipzig.)

§. 34. Im Anfang des 12. Jahrh. finden wir die Dichtungen der Geistlichen wieder deutsch geworden und aus der lateinischen Sprache zurückgekehrt; aber dies nur um den Preis, daß ihre Stoffe wieder ganz von der weltlichen Poesie zurückgewiesen waren auf christliche Gegenstände, gerade als ob man weltliche Stoffe nur in der geistlichen Sprache, geistliche dagegen wohl in der weltlichen Sprache zu behandeln getraut hätte. Vielleicht liegt in der Rückkehr zu diesen frommen Materien ein Beweis mehr, daß die Latendichtung und die äusseren Verhältnisse nichts Anziehendes für die Geistlichen mehr hatten, wie in der Ottonenzeit; die Begeisterung für die anfangenden Kreuzzüge drang in Deutschland langsam und erst spät im 12. Jahrh. ein. Jene christliche Dichtungen führen uns in

der Materie ganz auf den Punct zurück, wo wir bei den Evangelienharmonien des 9. Jahrh. (§. 21. 22.) standen, in der Form führen sie uns zu den Veränderungen über, die bald die Dichtung plötzlich erleiden sollte. Die sogenannte *Görlitzer Evangelienharmonie* behandelt die Leidensgeschichte Jesu in den kurzen Versen der ritterlichen Epopöe; eine Bearbeitung der Bücher Moses (Genesis und ein Theil des Exodus) (1) ist für den Uebergang des Alten in's Neue noch bezeichnender. (I. p. 195 sq.)

(1) Beide Stücke in: Hoffmann's Fundgruben.

§. 35. Von jetzt an wird die christliche Poesie aus einem doppelten Gesichtspuncte für die Geschichte des romantischen Epos bedeutsam, während jene früheren Evangelien-dichtungen mehr isolirt und ohne Verband mit der weltlichen Poesie waren. Einmal nämlich läßt uns die poetische Behandlung der christlichen Sage deutlich auf den Gang einer jeden auch weltlichen Sage hindurchblicken, die theils nach einem inneren Gesetze die gleiche stufenmäßige Ausdehnung erlitten, theils aber auch nicht ohne offenbaren Rückblick auf das Vorbild der christlichen Sage. Wir sehen nämlich diese letztere in unseren Evangelienharmonien von der Person Christi als ihrem Mittelpuncte ausgehen; dann gehen wir zu dem verwandten Stoffe des alten Testaments über, dessen Vorbedeutungen und Beziehungen auf die Christusgeschichte die oben erwähnte Bearbeitung der Bücher Moses sorgfältig hervorhebt; dann ergreift die Dichtung die nächstliegenden Stoffe, die Geschichte der Jünger, des Antichrists, Maria's, Pilatus und ähnliche; endlich breitet sie sich über die endlosen, außerhalb des ursprünglichen Cyclus gelegenen, Legenden der späteren Heiligen aus; und nachdem der ganze epische Stoff erschöpft ist, geht man auf die didactische und lyrische Behandlung der christli-

den Ueberlieferungen über. Ganz so ist es in den Sagen von Carl, Arthur und Dietrich. Sie gehen von diesen Helden einfach aus, sie setzen sich in Beziehung und Verband mit andern verwandten Sagen, sie dehnen sich über die Helden der nächsten Umgebung aus, die gewöhnlich in der Zwölfszahl der Jünger, ähnliche Charaktere gruppiert erscheinen; sie springen endlich in's Bage der Geschichte und Erdichtung außerhalb der ursprünglichen Sagenkreise über. Der zweite Gesichtspunct, aus dem wir den Gang der christlichen Sage an die weltliche halten, ist dann der: daß in ganz gleichem Verhältnisse mit der Entfernung der Sage von ihrem einfachen Mittelpuncte und historischen Kerne Erfindung und Erdichtung, romantischer Anstrich und Wunderbarkeit immer zunimmt und zuletzt in's Schrankenloseste ausartet. (I. p. 196 sq.)

§. 36. Wir können in deutschen Gedichten diesen Fortgang der christlichen Sage nicht vollständig, aber deutlich genug verfolgen. Auf die beiden ersten Stadien, die wir berührt haben, folgt im Laufe des 12. Jahrh. das dritte; an einzelnen Apostellegenden fehlt es uns in Deutschland; dagegen ward das Leben Maria's mit Vorliebe bearbeitet. Das Gedicht vom Pfaffen Wernher von Tegernsee über diesen Gegenstand (1), ein rein hochdeutsches Denkmal, 1173 aus dem Latein des Hieronymus übersetzt, vertritt diese Periode der reineren, keuschen, von ächter Frömmigkeit durchdrungenen Legendendichtung am schönsten und würdigsten. Die Sagen vom Antichrist, von Pilatus, von Veronica besitzen wir in einfacher Gestalt, mit den Zügen mäßiger Erdichtung: Facten, Benennungen und Handlungen fließen aus Etymologien, aus Abstractionen und Copieen, aus dem Streben, eine dürftige Ueberlieferung auszufüllen. Mit solchen Fiktionen begann die Phantasie früh im Mittelalter ihre Thätigkeit in einer Bescheidenheit, die sich langehin gleich blieb; jetzt aber kam plötz-

lich eine Zeit, wo sich diese in die größte Licenz verwandelte. Sie trat in dem Momente ein, wo unsere christliche Dichtung in das vierte Stadium kam und sich auch des weiten Kreises der nicht in den evangelischen Cyclus gehörigen Heiligenlegenden bemächtigte, die in einzelnen, größeren Bearbeitungen zwar erst im 13. Jahrh. hervortraten, vorbereitend aber uns schon in der Kaiserchronik (2) im 12. Jahrh. entgegenkommen, welche in der Mitte der beiden letzten Stadien steht und von den Apostellegenden zu den unevangelischen den Uebergang macht. (I. p. 198—202.)

(1) Ausgang v. M. Fr. B. Dettler. Nürnberg u. Althorf 1802. 8. In Hoffmann's Fundgruben. II. über den Dichter vergl. F. Kugler de Werihero, Berol. 1831. 8 maj. (2) Handschr. in Heidelberg No 381.

§. 37. An dieses merkwürdige Buch, das gegen Ende des 12. Jahrh. verfaßt ist, aber sich schon auf ein älteres deutsches Gedicht beruft, knüpft sich eigentlich Alles, was die plötzliche Veränderung der Dichtungen und des dichtenenden Geistes in diesem Jahrhunderte und den raschen Umsprung aus der einfachen heroischen und hierarchischen Poesie in die ausschweifende ritterliche Romantik charakterisiren und erklären kann. Was dieses Werk an die geistliche und christliche Dichtung, die wir bisher verfolgten, anreicht, ist, daß es einen großen Sammelplatz der Legende bildet, die mit den beginnenden Kreuzzügen Mittelpunkt und Seele aller Dichtung ward. Es enthält die Märtyrer und Heiligensagen von Petrus und Paulus, von Johannes, Veronica, Clemens, Sixtus, Felicißimus, Agapet, Laurentius, Hippolyt, der allgemeinen Christenverfolgung u. A. Dieser Stoff gewöhnte die Vorstellungen in eine ganz neue Richtung. Das Interesse der Zeit, von den ungeheuren Bewegungen des Christen- und Heidenthums aufgeregt, suchte jetzt andere Abentheuer, als die der heroischen



Dichtung darboten; die gegenwärtige Geschichte ward heiliger und theurer, als die alte Dichtung; der christliche Heroismus ward die Bewunderung der Zeit und die Wunderthaten der Märtyrer überboten den Ruhm der Helden des alten Liedes. Für jede noch so enorme und ausschweifende heilige Sage hatte diese Zeit lebendigen Glauben, denn in den Gotteshelden und Frohnskämpfen des Tages, sah sie, wie einst in den Aposteln, den heiligen Geist wirken und den Antrieb der Gottheit, der nichts unmöglich ist. Sollte eine weltliche Sage hinfort Antheil erregen, so mußte sie es an Wunderbarkeit und Seltsamkeit der Legende gleich thun; man fügte Alles in die neuen Vorstellungen und suchte Alles hervor, was am leichtesten damit in Einklang zu bringen war.

§. 38. Diesen heiligen Stoff verbindet aber die Kaiserchronik auf doppelte Weise mit Weltlichem, und dies entspricht genau der Art, wie in den Kreuzzügen geistliche und weltliche Elemente in inniger Mischung die ganze Geschichte durchdringen. Einmal nämlich erzählt sie jene Legenden an dem historischen Faden des christlich römischen Reichs, der aneinandergereihten römischen und deutschen Kaisergeschichte, die zu dem endlosen Kleinen Erzählungen einen passenden Rahmen bildet. Und dann, diese Erzählungen bestehen nur vorzugsweise in Legenden, und mischen sich mit kleinen Geschichten, Schwänken und Novellen ganz weltlicher Art. In diesen Novellen finden wir zum erstenmale fremdes Eigenthum in unsere Dichtung herübergenommen, wenn wir nicht etwa auch die Legenden und Evangelien, unser christliches Eigenthum, fremd nennen wollen. Der unversälfte Charakter unserer Dichtung, die keinen Stoff der Welt verschmähte, der sie je berührte, begünstigt mit der Einführung jener Erzählungen, die noch mehr der lebendigen Tradition als dem Buche entnommen sind. Seit undenklichen Zeiten besaß der Süden Europa's und des

Orient's solche kleine pikante Erzählungen, wie sie einst schon in den sybaritischen und milessischen Märchen von den römischen Heeren nach Asien hin- und von Asien hergetragen wurden, Fabeln, Schwänke und Geschichtchen, die sich lebendig fortpflanzten und localisirten, wie in unserer Zeit nur noch die Anekdote. Diese Materien wurden Allgemeingut der ganzen Welt, als die Völker der Erde in den Kreuzzügen zu längerem Verkehre zusammenstießen, und sie sammelten sich nach und nach in eine Reihe von Werken, die es gemeinsam haben, daß sie (wie wir von der Kaiserchronik sagten) in einen Rahmen gefaßt sind, welcher Einschlebung, Versetzung, Erweiterung und Verengerung gleich bequem machte. In diesen Sammlungen, der *disciplina clericalis* von Petrus Alphonsus, den *gestis Romanorum*, den sieben weisen Meistern, dem *Hitopadesa*, den Erzählungen der Königin von Navarra, dem *Decameron*, den *cento novelle* und A. rückt Altes und Neues, Orient und Occident zusammen; Persien, Indien, Arabien, Griechenland, Italien, Briten und Franzosen, Alles flüßte zu ihnen bei. In der Reihe dieser Novellenbücher steht die Kaiserchronik neben dem erstgenannten Werke von Petrus Alphonsus chronologisch mit am frühesten.

§. 39. Von ihrem Hauptinhalt brauchen wir noch nicht einmal anzunehmen, daß er erst durch die Völkerverbindungen in den Kreuzzügen nach Deutschland herübergebracht sei. Seit Karl und Otto hatten schon die Bestrebungen der deutschen Regenten begonnen, Italien an Deutschland zu knüpfen und die römische Kaiserkrone zu erwerben, nun schmolz in der Vorstellung das römische und deutsche Kaiserreich zusammen, und unser Chronikschreiber, wie auch der Lobgesang auf den h. H a n n o (1183) (1), mischt die Thaten des ersten altrömischen und des ersten deutschrömischen Kaisers, Cäsars und Karls, und erzählt von da aus alte und neue Geschichte, mit

eingestreuten Sagen aus der alten Welt, wie sie noch jetzt in Italien im Volke umgehen, in einer außerordentlichen Confusion. Die Geschichtchen von Marcus Curtius Opfertod, von Lucretia, von Scävola, von Phalaris Ochsen, kommen in veränderter Gestalt in der römischen Kaisergeschichte vor, und aus dem 12. Jahrhundert werden Dietrich von Meran und Gzzelin I. nach den Namenslauten mit Theodorich und Attila in Bezug gebracht. Dies sind nur wenige Beispiele aus einer ungeheuren Masse.

(1) Ausg. v. Geo. A. Fr. Goldmann, Leipzig 1816. gr. 8.

§. 40. Die Art und Weise, wie hier Personen und Zeiten durcheinander geworfen werden, zeigt uns die erdichtende und erfindende Phantasie noch immer auf demselben Wege, wie wir sie schon in viel frühern Jahrhunderten (§§. 17. 18.) beobachteten. Allein wie bescheiden mußte sich früherhin die Fiction halten, als sie sich nur innerhalb der Volks- und Stammsage bewegte, die mehr mündlich umgetragen als aufgeschrieben, die von Allen gekannt, die von ungelehrten Sängern gepflegt wurde; und wie fest und willkürlich mußte sie dagegen nun werden, wenn die Fabeln fremder Völker in solcher Masse, in anspruchsvollen geschriebenen Werken, autorisirt durch die heilige Färbung und Einkleidung, von Halbgelehrten selbstgefällig in die Nation hineingetragen, und so gleich mit eignen Nachahmungen der fremden Lizenz vermehrt wurden? Eine solche Sammlung forderte die bereitwillige Combinationskraft und regsame Phantasie eines ohnehin aufgeregten Geschlechtes gleichsam heraus, das nicht mehr in Einzelnen, sondern in Massen, durch die großen Veränderungen der Geschichte in eine vage Verbindung mit allen Völkern, zu einer dunklen Kenntniß der Geschichts- und Sagenkreise der ganzen Welt kam. Von nun an tritt daher der Leichtsin

und Tiefinn der Einbildungskraft, die ihr Spiel durch Jahrhunderte geheimner getrieben hatte, plötzlich in der Dichtung der fremden Welt überall an den Tag, und auch in Deutschland beobachten wir im Kleinen und Großen ihre leichten Scherze und ihre tieferen Züge. Der Name einer Person, einer Stadt, eines Volkes weckt nach der bloßen Lautähnlichkeit eine Erinnerung, und entzündet die Phantasie zu einer raschen Combination; die bloße Etymologie gibt dem Dichter Stoff zur weltlichen Erzählung wie sie ihm (§. 36) Anlaß zur Erweiterung der biblischen Legende bot, wie sie dem Theosophen Stoff für mystische Betrachtung, dem Gelehrten für seine Gelehrsamkeit, dem Scholastiker für seine Speculation gab. Man hörte geographische Wundersagen der alten Welt, und knüpfte sie an die Reiseabentheuer einer neuen Sage an. Man überkam die Poesien und Geschichten der Griechen und Römer, und verstand den Sinn der Alexander Sage, die unter der thätigen Theilnahme des ganzen Südens und Ostens aus ihrer innersten Seele in einen ganz eigenen poetischen Körper umgebildet war. Man adoptirte die Epen der Franzosen und Briten, wo in alte Stoffe der Geist der neuen Zeit des Gotteskrieges hineingetragen ward. (I. p. 205—19.)

§. 41. Wenn wir zunächst das verfolgen, was in unserer emporstehenden ritterlichen Dichtung des 12. Jahrhunderts Rationales und Deutsches vorkommt, so werden wir ganz deutlich und im steigenden Grade die Verbindung einheimischer und fremder Elemente gewahren, wie wir sie früher (§. 30) im Ruodlieb hatten beginnen und so eben in der Kaiserchronik fortsetzen sehen; und außer dieser allgemeinen Aehnlichkeit treffen wir überall auch im Kleinen dieselben Gänge und Regungen, die wir in den einfachen Versuchen unserer Dichtung bisher immer wieder gefunden haben. Das Gedicht von Herzog Ernst (1), das in der letzten lateinischen Gestalt, auf

die wir zurückschließen können, bis in die Zeit des Anoblie hinaufreicht, ist eine deutsche Sage, entstanden in jenen ungünstigen Zeiten (§. 26), die keine innige volksthümliche Pflege mehr kannten. Dieselbe Verwirrung von Zeiten und Menschen, dieselbe Unsicherheit der geschichtlichen Anlehnung, die wir sonst nur vereinzelt in unserer Dietrichsage in zwei bis drei großen Zügen finden, haben wir hier im kurzen Raume in der Masse wie in der Kaiserchronik beisammen. Der Held selbst, der Stiefsohn Conrads II., ist vielleicht schon mit einem älteren Ernst, dem Lochtermann Ludwigs des Frommen verwechseln, und spielt zum Theil die Rolle von Ottos I. Sohn Rudolf; Otto I. fällt mit Otto dem Rothen, Conrad II. mit Otto I. zusammen, des rothen Otto Gattin ist Adelheid, die also Mutter von Herzog Ernst ist u. s. Diese verwirrte und dazu magere Sage hatte aber nicht mehr Reiz genug, sie ist an die Reiseswunder der alten Welt geknüpft; es erscheinen Homers Cyclopen und Phrygiern, Herobots Arimaspen, die Plattfüße und Langohren des Megasthenes und Duris, die orientalische Fabel vom Magnetstein und vom Menschenraub der Greife, vom Lebermeer, von einem Volke von Kranichen, und was Alles noch sonst zur Ausstattung eines Reise- und Zauber- märchens gehört. (I. p. 224 sqq.)

(1) In den deutschen Geschichten des Mittelalters. Herausg. von v. d. Hagen und J. G. Büsching. Bd. I. Berlin 1808. gr. 4.

§. 42. Mit nichts ist die jugendliche Phantasie und das sinnige Gemüth des Weltunkundigen leichter zu fesseln, als mit den Wundern der Ferne, die der Gewanderte erzählt, auf nichts warf sich das Interesse lebhafter in diesen Zeiten der Kreuz- und Wanderzüge; die Gläubigkeit war hier so groß wie für die Legende. Die Wunderreise des h. Brandan nach dem irdischen Paradiese, nach der Insel der Seligen ward

geglaubt, und man suchte in der Wirklichkeit dieses Land, das eine dunkle Erinnerung an die *insula fortunata* in dem Kopfe eines Mönchs gestaltet hatte. Mit reißender Schnelligkeit verbreitete sich im 12. Jahrhundert die visionäre Reise eines irischen Ritters Tundalus, die er im Schlaf durch Hölle und Himmel gemacht, und die das deutsche Gedicht eines Priesters Alber erzählt (1). Die Reisen des Apollonius von Tyrland, die so deutlich das Orientalische und Griechische einführen, waren schon im 12. Jahrhundert in deutschen Gedichten gelesen; das Interesse an der Alexander-sage floß mit aus dieser Quelle der Neugierde nach fremder Landeskunde, und auch Herzog Ernst fand darum so großen Beifall. Im Volksmunde viel umgetragen war in Deutschland der Held des Tragemundlieds, dem 72 Länder-tund waren; er figurirt (mit dieser bei jeder Gelegenheit wiederkehrenden Zahl 72) in den zwei Wanderlegenden von St. Oswald und Drenbel.

(1) In K. A. Hahn Gedichte des XII. und XIII. Jahrhunderts. Quedlinburg 1840. gr. 8.

§. 43. In diesen beiden Gedichten (1), die wir nur in spätern Bearbeitungen besitzen, deren Originale bis in das 12. Jahrhundert zurückreichen, ist beidemale eine einfache Legende, deren historischer Grund in dem Stoffe des Oswald bekannt ist, an einen Lieblingszug deutscher Sage geknüpft, die sich, vielleicht erst seit Otto's I. Brautfahrt nach der schönen Adelheid, mit nichts lieber beschäftigte, als mit kriegerischen Brautbewerbungen in der Ferne. In beiden fehlen nicht die beliebten Reisegefahren, im Drenbel stehen entfernte Reminiscenzen an die Odyssee wie im Ernst, im Oswald ist die Freude an einem kunstreichen Vogel und dessen humoristische Schilderung dem ähnlichen in Ruodlieb und Ernst verwandt, im

Orendel spielt schon das heil. Grab und die Tempelherren eine Rolle, so wie auch Herzog Ernst schon in dem deutschen Gedichte, das wir besitzen, ein Kreuzfahrer ist.

- (4) Orendels Leben könnte man aus der Wiener Hs. N. 3007. eher in die Form des 12. Jahrhunderts herstellen, als Ettmüller in seiner Ausgabe (Zürich 1835) einer veränderten Bearbeitung, die von Zusätzen des 14. Jahrhunderts entsetzt ist. (I. p. 237.) Orendel, in einem Augsb. Druck von 1512. Handschriftlich in Strassburg.

§. 44. Wenn die Zusammensetzung verschiedenartiger Elemente, wie in allen diesen Dichtungen, den heimischen Character der alten deutschen Sagen untergrub, so that es noch mehr der Geist der Modernität und Persönlichkeit, der seit den Kreuzzügen Alles, das Alte und Fremde, mit der Farbe der Gegenwart und der Mode färbte. Die Kreuzzüge unterbrachen ein eintöniges, langweiliges, von großen Erscheinungen leeres Leben mit einer plötzlichen Begeisterung, die jede ältere Vorstellung und Empfindung gleichsam verschlang. Die Helden des Tages überragten mit ihren Thaten die Vergangenheit, sie verbanden das Helbenthum des Heroengedichts und der Märtyrerlegende zugleich. Es war nun die geringste Forderung an den Helden einer Sage, daß er im Orient bekannt sein mußte, wenn er noch interessieren sollte, und Ernst wie Karl wurden Kreuzfahrer, ja Alexander mußte irgendwie auf eine vorverkündende christliche Mahnung stoßen, um dem frommen Geschlechte nicht allzuheidenisch zu erscheinen.

§. 45. So läßt das Gedicht vom König Ruother (1) auf eine jener alten Brautwerbungsagen deutschen Stammes zurückblicken, die aber ganz aus ihren Verhältnissen gerückt ist. Wie wir den Gegenstand in der nordischen Vilkinasage erzählen hören, spielt die Sage, deren Held Osantrix heißt, in Huna- und Vilkinaland, im Ruother aber ist der Schauplatz

von einem kreuzritterlichen Dichter nach Constantinopel und Italien verlegt, mit deutlichen Beziehungen auf die Zustände des byzantinischen Hofes zur Zeit des Kaisers Alexius. Die Namensveränderungen dazu fließen aus demselben Gange zu Anknüpfung und Anspielung, wie so vieles was wir schon betrachtet haben: Ruother ist wohl nur eine Erinnerung an Friedrich Rothbart, aus dessen Zeit der Herzog von Meran gleichfalls in das Gedicht eingegangen ist. (I. p. 231 sqq.)

- (4) In d. deutschen Gedichten des Mittelalters von v. d. Hagen und Bächtling. Bd. I. Berlin 1808. gr. 4. und verbessert in Massmanns Gedichten des 12. Jahrhunderts. Th. II. Quedlinburg. 1837. gr. 8.

§. 46. Auch der Roman von Salomon und Morolf gehört in die Classe dieser Werke, deren allgemeiner Typus Werbungen um niegesehene Frauen und gewaltsame Brautfahrten bilden. Auch in ihm finden wir wieder eine Vereinigung ungleicher Elemente, den Aufbau epischer Erzählung auf einer uralten Ueberlieferung gnomischer Sprüche. Der sprichwörtliche Theil dieser Dichtung hat eine lateinische Quelle; er setzt die berbe parodische Spruchweisheit des plebejischen Morolf gegen die erhabene des Salomo, ein populäres Element gegen das hierarchische, und konnte so in der Gegend und Zeit, wo der lateinische Reinhart Fuchs sich gegen die Kirche auflehnte, großen Beifall finden. Die rohe spätere Ueberarbeitung, die wir von dem deutschen Romane (1) haben, welcher sich an diese Sprüche anreihete, weist uns auf die Zeit des 12. Jahrhunderts zurück. Alles erinnert in dieser Erzählung, die gleichfalls schon ganz kreuzritterlich zugerichtet ist, bald an Ruother, bald an Orwalb, bald an spätere Gedichte in diesem Geschmacke. (I. p. 235.)

- (1) In den deutschen Gedichten des Mittelalters. Herausg. v. d. Hagen und Bächtling. Bd. I. Berlin 1808. gr. 4.



§. 47. Der Dichter des Ruother kennt schon die Sagen von Alexander und Karl und sucht seine Figuren an Karl den Großen anzuknüpfen; der Dichter des Wite rolf (1), eines Gedichts, das gleichfalls aus einer späteren Bearbeitung auf eine frühere des 12. Jahrhunderts verweist, erzählt eine deutsche Sage mit deutschen Zügen ganz in der Structur der britischen Romane, die wir alsbald werden in Deutschland einbringen sehen. Besonders diese letztere Wendung drückt die Uebermacht aus, die jetzt die ausländische, die französische Dichtung, über die deutsche erhielt. Und was sollte auch in diesen leeren, inhaltlosen, geringfügigen, unsicheren und ungestalteten Poesien deutschen Stammes gegen den Andrang des Fremden aushalten? Diese Dichtungen hatten alle mögliche fremde Bestandtheile in sich einbringen lassen; in der schwankenden, gemischten Gestalt, in der sie nun vorlagen, konnten sie ebenso leicht verdrängt werden, sobald nur irgend eine geschlossene Sage in festerer Form und aus einem sicheren Geiste ihnen zu Seite trat.

(1) In den deutschen Gedichten des Mittelalters. Herausg. von v. d. Hagen und Büchling. Bd. II. Berlin 1820. gr. 4.

§. 48. Zwei solche Sagen, die nachhaltigsten und reichsten an Stoff und Geist, wurden im 12. Jahrhundert auf deutschen Boden von verhältnißmäßig vortrefflichen Bearbeitern verpflanzt, die von Karl und Alexander: Beide auf ganz verschiedene Weise fesselnd, indem die eine ganz durchdrungen war von dem herrschenden Geiste der Zeit, die andere in directem Gegensatz dazu stand. Die Kreuzzüge hatten den Sieg einer neuen Ordnung in der ganzen christlichen Welt entschieden. Dem Kriegeleben des heroischen Zeitalters, das seinen Zweck in sich selbst hatte und von nichts bestimmt war, als von einem physischen Krafttrieb, ward in diesen Gotteskämpfen ein hö-

des Ziel gesteckt; der Kriegerstand schloß sich in einen Orden zusammen, dem ein geistiges Prinzip gegeben ward; das Ritterthum entstand, das den kriegerischen Ruhm auf etwas außerhalb der That Gelegenes bezog, und an dem Gegenstande wählte, an welchem der Ruhm zu erwerben gesucht ward. Daher verbannte die ächte Ritterschaft den Egoismus des Heldenalters durch humane Höflichkeit oder christliche Uneigennützigkeit; durch die Predigten der Mönche wie durch die Gedichte der Ritter geht nun ein gleicher Abscheu durch gegen Habsucht und Gewaltthat (Gierigkeit und Hochmuth), die Triebfedern dieser heroischen Zeit; der Kriegermann weihte sein Streben nicht mehr einem kampflustigen Häuptling, sondern einem König der Seele; der Schutzdämon seiner heiligen Kämpfe war nicht ein blutgieriger Kriegsgott, sondern die Versöhnerin, die Jungfrau Maria; seine Waffe war dem Schutze der Wittwen und Weisen geweiht, und sein Gemüth bewegte nicht rohe Leidenschaft sondern der sanfte Trieb der Frauenliebe und der Gedanke an die Königin seines Herzens. (I. p. 168 sqq.)

§. 49. Von diesem Geiste, der die Jahrhunderte bewegte, wurden die französischen Gedichte von Karl dem Großen ganz durchdrungen. Die Verdienste der Karolinger um das Christenthum waren den Völkern unvergessen; der Heiligenschein eines alttestamentlichen Gesalbten und Hauptes der Christenheit ruhte auf Karl; als der Enthusiasmus für die Eroberung des heil. Grabes die europäische Welt ergriff, sah man seinen Geist aus dem Grabe erstehen und man erzählte sich von seiner Kreuzfahrt nach Jerusalem. Die Gedichte von der Roncesvalschlacht und Rolands Falle, diese kriegerischen Legenden und frommen Heldenlieder wurden daher das Gefäß, worin sich der volle Strom der neuen frommen Kriegsbegeisterung ergoß; die Karlsage ward der Mittel-

punct der ganzen romantischen Poesie, weil sie das nationale Element, das anfangs die Romanzen von der Roncevalschlacht mehr durchdrang, abstreifte, und das allgemeine christliche Interesse in Anspruch nahm; die ersten epochemachenden Gedichte dieser neuen Zeit und die letzten abschließenden (Ariost) beschäftigen sich mit ihr; die frommen Kämpfe um den Vorzug des Glaubens, und mit ihnen die höchsten Ideen der Zeit und der Quell ihrer Bestrebungen erfüllen diese Gedichte, die französischen und deutschen. Das vom Pfaffen Conrad zwischen 1173—77 übersezte (1) ist ganz aus diesem Einem Guffe und Geiste. Der Vortrag ist von dem Stile des alten Testaments und der Psalmen gefärbt; der Kaiser Karl erscheint als ein königlicher Prophet und Gottesstreiter, seine zwölf Pairs als kriegerische Apostel und Märtyrer, unter ihnen Ganelon als Judas und Roland als das auserwählte Rükzeug seines Herren. Alles athmet, zwar bei der größten Einfalt, Kraft, Kriegssinn und fromme Begeisterung, weil der Dichter nicht fremde Zustände zu schildern hat, sondern von Thaten redet, von welchen die ganze Zeit belebt war. (I. 177—92.)

(1) Ruolandes Liet. Herausg. von Wih. Grimm. Mit einem Facsimile u. b. Bilbern der pfälz. Handschr. Göttingen 1838. gr. 8.

§. 50. Ganz in einem entgegengesetzten Elemente bewegen sich die Sagen vom trojanischen Kriege und von Alexander, die damals, entstellt durch orientalische und byzantinische Romantik, aus dem Alterthume herübergenommen wurden und sich in französischen Gedichten über die Welt verbreiteten. Die Trojanesage existirte in deutscher Dichtung schon im 12. Jahrhundert und ist, durch Herbolt von Friblar ganz im Anfang des 13. Jahrhunderts deutsch

bearbeitet (1), auf uns gekommen, sie kann aber in dieses Dichters Erzählung nicht anziehen, und konnte überhaupt das Mittelalter nicht in der innigen Weise beschäftigen wie Alexander. Sie ward wie Virgils Aeneide ganz ausgehöhlt und innerlich verberbt, zu einer Sammlung von Geschichtchen und Schlachtgemälden herabgewürdigt; nur mechanische Dichter griffen sie auf, denn sie bot nirgends, wie noch die Aeneide that, den herrschenden Ideen eine Seite dar, von der sie sich empfehlen oder accommodiren ließe. Ganz anders der Alexander. Er erschien im Gedichte wie in der Geschichte als der Held, der sich mehr denn irgend ein Anderer die Größe der Welt zum Ziele gesteckt hatte; der in des Lebens Arbeit und Laß, in den natürlichen Gebrauch der Kräfte, die uns gegeben sind, den Zweck des Lebens setzte; der den Character des ganzen Alterthums, rüstige Thatkraft und Vertrauen auf menschliche Stärke, in sich personificirt darstellte, welches der Character jedes heroischen Zeitalters ist: denn das Alterthum der Griechen und Römer ist nichts als das heroische Zeitalter der Menschheit. Diese Eigenschaften zeigt der Alexander der Sage im Uebermaße: ausschreitend in Weltfönn, Eroberungslust und Unerfättlichkeit begehrt er selbst das Paradies zu erobern. So steht er dem ganzen Sinne dieser christlichen Zeit diametral entgegen, die eben diesen Egoismus, diese Gierigkeit und Unmäßigkeit des rohen Kriegszeitalters verfolgte. Allein die vielgebildete Sage von Alexander hatte auch die sinnigere Seite, die ihn von den Eroberern des gemeinen Schlages unterscheidet, wohl aufgefaßt. Sie ahnte gleichsam die Bedeutung, die er für das Christenthum selbst hatte, indem er ihm mit seiner griechischen Cultur im Orient den Weg bahnte, und die andere, die er für die ganze neuere Cultur hatte, indem er zuerst zur Eröffnung der Welträume schritt und damit die Erweiterung des inneren und äußeren Gesichtskreises begann, worin die große Unterscheidung der neuen von

der alten Welt gelegen ist. Hier erkennt sich das innerste Interesse, daß die Zeit der Kreuzzüge, die dies begonnene Werk fortsetzten und den Uebergang von der alten zur neuen Welt erst entschieden, an Alexander nehmen mußte. Die Sage ließ ihn gleichsam der inneren christlichen Welt theilhaftig werden, als er am äußersten Rande des heidnischen Kraftgefühls stand und sich seiner menschlichen Macht überhob.

(1) Herbot's von Fritslár liet von Troye. Hrsg. v. Go. Karl Frommann. Quedlinburg 1837. gr. 8.

§. 51. Ganz in dem Sinne dieses Verständnisses der inneren Meinung der Alexandersage bearbeitete der Pfaffe Lambrecht im 12. Jahrhundert das wälsche Gedicht eines Albertich von Vicenza (1). In der hochromantischen Schilderung der Abenteuer Alexanders sind die Gefinnungen des Alterthums, die Triebfedern und Leidenschaften einer heroischen Welt treuer festgehalten, als das Mittelalter sonst pflegte, dessen ritterlichen und sich selbstgefallenden Geschlechtern jeder fremde Zustand unbegreiflich war. Der Dichter ehrt die Kraftübung seines Helden in seiner zwar rohen, aber leben- und poesievollen Darstellung, die nichts von dem Schläfrigen und Erschlaffenden fast aller anderen Ritterdichtungen hat; er opponirt aber in dem salomonischen Sinne von der Welt Eitelkeit diesem äußerlichen Bestreben und lenkt es zuletzt nach dem höheren Sinne der christlichen Ansichten; er gewinnt zugleich dadurch den Standpunct einer Unpartheilichkeit gegen seinen Helden, den die mittellatrigen Dichter fast nie einnehmen. Diese Sage steht wie ein Monument, das den erstorbenen Ideen der alten Welt gesetzt ist, und im großen Gegensatz zu der Karlsage, die die werdenden Ideen der mittellatrigen Welt ausschließlich ausdrückt: beide streitende Potenzen in Einerlei

Gedicht zeigt nachher Wolfram von Eschenbachs Parzival.  
(I. p. 269 – 89.)

(4) In Massmanns deutschen Gedichten des 12. Jahrhunderts. Th. I.  
Die Strassburg-molsheim. Hdschr. Quedlinburg 1837. gr. 8.

§. 52. Was sollten nun unsere Gedichte deutschen Stammes, wie wir sie eben kennen lernten, gegen diese eindringenden Fremdlinge für Verdienste geltend machen? Keine dieser inhaltleeren und geistarmen Geschichten setzte sich weder in einen solchen innigen Bezug noch Gegensatz gegen die herrschenden Neigungen der Zeit, alle die gesuchten Verhältnisse zu den Kreuzzügen sind äußerlich und dürftig, alles alte Nationale ist verwischt, die mancherlei Reste aus antiker Sage ganz vereinzelt, von einer Weite oder Tiefe der Anschauung, wie dort, ist nicht die Rede. Deutschland blieb in seinem Antheil an dem großen Weltleben jener Zeit zurück; es theilte die Begeisterung für die Kreuzzüge am spätesten und legt sie am frühesten wieder ab; es ließ diesen Enthusiasmus, wie die Gedichte, die darauf ruhen, nur von außen eintragen, ohne sie selbst zu erzeugen. Es hatte seine Kräfte in den Wanderungen des heroischen Zeitalters erschöpft und dorthin hatten sich auch seine poetischen Kräfte geworfen. Wir hatten daher oben zu finden geglaubt, daß unsre Dietrichsage gleichsam der Völkerwanderung zum Denkmale gesetzt sei; in der Mitte dieses Weltereignisses stand Deutschland so, wie Frankreich in dem Mittelpunct der Kreuzzüge, und daher ist ein nationales, poetisches Monument der Heroenzeit in Frankreich so wenig zu finden, wie bei uns eines der Kreuzzüge und des christlichen Heroismus.

§. 53. Regte sich der Ehrgeiz in Deutschland, jenen überlegten Poeten von so tiefer Bedeutung ein Aehnliches an

Werth gegenüber zu stellen, so mußte man zu diesen alten Resten der Dietrichsage zurückgreifen, in denen ein unverwundener Kern von nationaler Dichtung übrig geblieben war. Allein auch diese Gedichte empfahlen sich dem Gange der Zeit nicht. Auch sie waren ja, in anderer aber doch ähnlicher Art wie die Alexandersage, von jenem Geiste der Heroenzeit, von dem Preis der bloßen physischen Kraft, des Waffenglücks und der Stärke des Armes voll; auch in ihnen bildet der Trieb der Natur, die Ueberfülle der wirkenden menschlichen Kräfte, die Nöthigung der äußern Verhältnisse den Hebel der Thaten, nicht wie in dem Kriegsapostel Karl die innere Stimme, der Ruf von Gott, der treibende Geist und der höhere Endzweck. Die legendarische Kaiserchronik opponirt daher unter der Maske der chronologischen Kritik unserer Dietrichsage, die dem frommen Geiste des Dichters zuwider war, die zum Troge der neuen Ideen in alter Festigkeit ausbauerte, und die sich kaum, vielleicht von dem Geiste dieser Zeit gebrängt, bequemt, eine einzige christliche Ansicht in sich aufzunehmen, als ob Attila sein Unglück darum träre, weil er den angenommenen Christenglauben wieder verlassen hätte. Auch die ritterlichen und höfischen Dichter des 13. Jahrhunderts sahen die Rabelungen mit üblem Auge an; ihnen widerstand schon der plebejische Ursprung und die rohere Form der Ueberlieferung.

§. 54. Welche Metamorphosen die Dietrichsage seit ihrer ersten Begründung in der Geschichte durchlaufen habe, konnten wir nur vermuthend früher andeuten; nur das Hildebrandlied und der Waltharius ließ uns auf die Gestalt und Farbe verschiedener Zeitalter rathen. Von da an haben wir kein Mittelglied bis zu unserm Nibelungenliede (1), wie es um 1210 aufgezeichnet ward. Die Zeugnisse von dieser Sage, die im 12. Jahrhundert häufiger werden, scheinen sich noch immer auf einzelne Lieder zu beziehen, die von blinden,

fahrenden Sängern noch wie vor Jahrhunderten umgetragen wurden. Wie diese beschaffen sein mochten, ob sie sich schon in größere Gruppen verbunden hatten, ob und in welcher Weise und Gestalt die Siegfriedsage sich schon mit der Dietrichsage vereint hatte, darüber fehlen uns sichere Nachrichten, so wie man zweifeln kann, ob die Sammlung und Zusammenstellung, die wir besitzen, eine ursprüngliche und erste war oder nicht. Wir wissen die große Kluft zwischen dem Hildebrandsliede oder Waltharius und unserem Nibelungenliede nicht auszufüllen; auch ist wahrscheinlich, daß die letzte Gestaltung, wie wir sie besitzen, weniger durch viele und leise Uebergänge herbeigeführt ist, als durch einen Sprung, wie er der Zeit einer aufblühenden poetischen Kunst und großer Wagnisse der Fiction natürlich ist. (I. 356 sqq.)

- (1) Die Nibelunge Not u. die Klage, nach der ältest. Ueberlief. etc. Herausg. von Karl Lachmann (1. Ausg. Berlin 1826.) 2. Ausg. Ebd. 1844. Lex. 8. — Uebersetzung: von Karl Simrock. (1. Aufl. Berlin 1827.) 2. Aufl. Bonn 1859. 8.

§. 55. Das uns erhaltene Lied von der Klage (1), (ein Anhang zu den Nibelungen), dessen Verfasser wahrscheinlich mit dem des Witerolf einer und derselbe ist, läßt uns übrigens auf eine andere Gestaltung der Lieder oder eine andere Sammlung zurückblicken, als die, welche wir lesen. Dieser Dichter kennt die Siegfriedsage nicht in dem Umfange, wie sie in die Nibelungen eingegangen ist; und nichts wäre auch natürlicher, als daß diese erst in jenen Zeiten allgemeiner Sagenverknüpfung der Dietrichsage wäre angefügt worden, eben wie die Klage, die Botschaft an die Verwandten der Erschlagenen und die Bestattung, hinten angehängt war. Vieles in den Liedern, wie sie jener Dichter las, erscheint in der Auffassung anders: der Untergang der Burgunden wird als eine Wir-



Fung des Fluchs dargestellt, der auf dem Raube des Nibelungenschatzes lag und dieser Zug ist in unseren Gedichten verwischt; der Kriemhilde Rache wird mit ihrer Treue entschuldigt, und diese Ansicht theilt unser Gedicht nicht, das zuletzt eine feindselige Stimmung gegen Kriemhilden annimmt, wie Lamprecht gegen Alexander. Ueberall scheinen auch hier, in dieser ältern Auffassung, wie in der unseres erhaltenen Gedichtes, Milderungen im Sinne dieser christlichen Zeit eingestreut, und der Sinn dieser Sage einer untergegangenen Welt ist, wie in den meisten Alexandriaden, den modernen Umarbeitern unergreiflich, wie in der Darstellung die feinsten psychologischen Züge gewöhnlich verloren gehen. (I. 358 sqq.)

- (4) Als Anhang in: Lachmann's Nibelunge Not 2. Ausg. Berlin 1821. Lex. 8. Vergl. R. Lachmann, über die ursprüngl. Gestalt des Gedichtes der Nibelungen Noth: Berlin 1816. gr. 8.

§. 56. Ueber den Werth dieser Dichtung aber, selbst in der mangelhaften Gestalt, in der wir sie kennen, urtheilen wir jetzt anders, als die damaligen frommen oder höfischen Sängertaten. Dieses Epos reiht sich allein unter allen Dichtungen der christlichen Welt dem antiken an, indem es in seiner plastischen, objectiven Darstellung, volkstümlich entwickelt, auf historischen Erinnerungen ruhend, dem Kunst-Romane der französischen Ritterdichter entgegen liegt; es ist das Product jener ursprünglichsten Dichtung, die auf bloßer Reinheit der Anschauung beruht und keine leitenden Ideen bedarf. Was jener Zeit dieses Werk gering machte, macht es einer umsichtigeren Beurtheilung werth: eine Dichtung die eine Zeit darstellt, wo es nur um Thaten galt, die jeder Gestalt des Lebens Freund ist und mit göttlicher Unpartheilichkeit ihren Glanz über Freunde und Feinde breitet, scheint höher im Preise stehen zu müssen, als die andere, die wie die Karlsage, den dich-

terischen Werth der Thaten nach einem willkürlichen Gedanken beschränkt, die einen gewissen Glauben und eine gewisse Richtung, und wenn sie auch die erhabenste wäre, zur einzigen macht und sich um diesen einzigen Sinn dreht. Die allgemeine Menschennatur, noch in voller Bestimmbarkeit, wie sie aus den Geschlechtern einer heroischen Patriarchenzeit heraussieht, bietet dem Auge der Dichtung einen ungleich größeren Reiz und Reichthum dar, als die bereits bestimmte und eigen gerichtete, wie sie in der Ritterzeit und eigentlichen Ritterdichtung erscheint. Einer Poesie, die sich dorthin wendet, gibt nur die Allgemeingültigkeit der Anschauung Werth, dieser Andern die Innigkeit, Tiefe und relative Richtigkeit des Leitenden Gedankens. In jener Richtung bewegt sich gemeinhin alle Volksdichtung, in dieser die bewußtere Schöpfung kunstreicher Dichter, und es ist selten, daß sich diese so weit erheben, sich zu jenem einfacheren Sinne herabzulassen. (I. 362—72.)

§. 57. Nur dem Formalen nach hatten unsere höfischen Dichter Recht, unser deutsches Volksepos gering zu achten. Die Stumpfheit und Schwerfälligkeit der Darstellung steht gegen die Kunstgewandtheit ihres Gesanges sehr ab, sie bleibt hinter der Zeit und hinter der Materie des Gedichtes zugleich zurück, ein Beweis daß der Stoff nicht mehr der Zeit gerecht war. Eine etwas kunstreichere Feile hat die Gudrun (1) erhalten, das Seitenstück der Nibelungen, die deutsche Odyssee neben der deutschen Ilias; das Lied von der Kreuze, der Zugend, die in dem heroischen Zeitalter vor allen andern ausgezeichnet zu werden scheint. Auch dieses Gedicht existirte im 12. Jahrhundert in abweichender Gestalt; seine volksthümliche Ausbildung ist außer Zweifel, obgleich die Mittel fehlen, sie zu verfolgen. Der Schauplatz der Sage weist auf Friesland, Dietmarsen, Dänemark, Irland, Seeland und die Normandie, und sie erinnert überall an den Zusammenfluß von Menschen

und Völkern an der Nordsee, die gleichsam die verschiedenen Bestandtheile des Gedichtes zusammenschossen, welche ohne Zweifel erst in diesem Jahrhundert verknüpft wurden. Der Anfang ist ein leicht abzutrennender Theil, der britischen oder willkürlichen Ursprung verräth, die Mitte ist eine im Norden vielbekannte Sage von Högni und Gedin; die Schicksale der Gudrun, der Kern des deutschen Gedichtes, bestehen wieder für sich, so abgetrennt von dem übrigen deutschen Sagenkreis, wie die Gralsage in Frankreich von den Gesten von Karl und Roland. (I. 372—81.)

- (4) Kätträn; Mittelhochdeutsch. Herausg. v. Ad. Ziemann. Quedlinburg 1835. gr. 8. — Uebersetzung: von Adalb. Keller. Stuttgart 1840. gr. 8. — Ueber die Sage s. San-Marte's Abhandlung in seiner Bearbeitung der Gudrun. Berlin 1839. gr. 8.

§. 58. In diesen vier Gedichten liegt das Größte beschloffen, was wir in unserer mittelalttrigen Dichtung an Inhalt und Materie besitzen, und eine Großartigkeit der Gesinnung und des Characters durchdringt diese Werke, die später verloren ging. Sie vertreten die in unserer deutschen Geschichte einzige Zeit der Größe Friedrichs I. und Heinrichs des Löwen. Unter diesen weckte der erste durch seine Begünstigung der französischen Dichtung den Wettstreit deutscher Dichter und die Aufmerksamkeit auf die fremde Literatur, der andere hatte mehre Dichter in seinem Dienste und seine Gemahlin, aus der kunstsinrigen englischen Königsfamilie, hatte die Rolandsage von dem Pfaffen Conrad übersetzen lassen. Der Geist dieser Sage, dieser Dichtungen, und selbst dieser Dichter sucht sich dem Character jener Helden der Zeit gleich zu stellen. Noch sind zwei dieser Gedichte von Geisilichen verfaßt, auch der letzte Bearbeiter der Gudrun war eher Geisilicher, als Late, aber die frommen Dichter sind wie jene kriegerischen

Bischöfe unter Friedrich von dem Geiste des heroischen Ritters thums beseelt; während kurz nachher die Poesien der ritterlichen Dichter von einer Schläflichkeit in Gefinnung und Manier durchdrungen sind, die man eher im gelehrten, als im Kriegesstande suchen würde. Alles weist in jenen Werken auf eine Zeit, die die ersten und frischesten Anstrengungen zu einer neuen Cultur macht, worin gemeinhin mehr Reiz und Werth liegt, als in jenen andern, die zur Behauptung einer bereits errungenen Blüthe gemacht werden. Fast jedes neu gefundene Fragment aus dem 12. Jahrhundert zeigte bisher neue Seiten unserer Dichtung und gab die Aussicht auf eine Mannichfaltigkeit der Geschmacksrichtungen, die nicht alle verfolgt wurden, seitdem das Interesse auf die britischen Dichtungen allein fiel.

§. 59. Dies geschah, seitdem eine gewisse Fertigkeit und künstlerische Bildung unter der dichtenen Classe heimisch ward, die sich der Mängel der Form in den meisten Dichtungen des 12. Jahrhunderts bewußt ward, und die nun mit einer ganz neuen und anders gestalteten Gruppe von epischen Poesien diese alten verdrängte, einer Gruppe, die formelle Vorzüge in eben dem Maasse vor jenen voraus hat, als sie an Schwere des Gehalts zurückbleibt. Alle die Dichtungen nämlich, die wir bisher betrachteten, ermangeln der Reinheit innerer und äußerer Form in einer jeden Beziehung (nur die deutschen Gedichte, die wir in der Bearbeitung des 13. Jahrhunderts besitzen, leiden in den äußern Beziehungen eine Ausnahme); ihre ungestaltete, schwankende, gemischte Natur spricht überall eine Zeit aus, in der eine große Revolution in Sprache und Form, im dichterischen Stoff und in den dichtenen Subjecten vor sich geht. Wir stehen darin an der Scheide von der vollen, flexionenreichen, althochdeutschen Sprache zu der glatten, geschmeidigen des 13. Jahrhunderts;

von den alten, trocknen Versen und ungenauen Reimen zu den reinen Bindungen der Minnesänger. Mit dem hochdeutschen Dialecte mischt sich der niederdeutsche fast in allen Poesien dieses Jahrhunderts, denn der nächste Anstoß des poetischen Schreibens dieser Zeit mochte von dem Flor der französischen Poesie in Flandern unter Philipp von Elsass (1168—81) aus und zunächst in die Nachbarlande übergehen. Wie die Sprache, der Dialect, der Versbau, die Reimregel in diesen Poesien struktet, so auch im Inhalt jener deutschen Dichtungen (die großen Epen nicht ausgenommen) die verschiedenartigen Bestandtheile, die zusammengereichten Sagen und Sagen-elemente. Der Geist einer älteren historischen Dichtung ferner liegt im Kampfe mit neuen Begriffen, Vorstellungen und Gestaltungen, die die Kreuzzüge heraufbeschworen; man war den Lebensverhältnissen, die in dem deutschen Epos und im Alexander geschildert waren, ganz entfremdet und den Motiven nicht gewogen; selbst in der Karlsage fehlte von den zwei Hauptpolen des ritterlichen innern Lebens der Ekle, zu dem Gottesdienst der Frauendienst. Allen diesen Verhältnissen endlich scheint es zu entsprechen, daß die Dichtung in dieser Zeit erst eine feste Stätte suchte, und daß das Ungewisse ihres Schicksals auch in den Ständen zu gewahren ist, die sie pflegten. Es durchkreuzen sich höfische, fahrende, geistliche Dichter, so wie ein ungelöster Streit darüber bleiben wird, in welcher Weise in den Mabelungen sich der Kern der alten Volksdichtung zu dem Eigenwerke des letzten Ordners und Kunstichters verhält. (I. p. 192—5. 223. 239.)

§. 60. Alle diese Zustände und Beschaffenheiten änderten sich in unserer Dichtung, als ungefähr zu Einer Zeit die Erzählungen britischen Ursprungs, von den Rittern aus Arthurs Tafelrunde, aus französischen Bearbeitungen über-  
 setzt und bei uns eingeführt wurden, und das Minnelied und

der lyrische Gesang zum erstenmale seine Blüthe entfaltete. Die Lieder und Reiche der Minnesänger machten wegen der überschlagenden Reime Genauigkeit der Bindungen nothwendig, und wir blicken daher in dem Codex der ritterlichen Lyrik kaum auf einige Reste der alten unreinen Reimkunst zurück; die Heimat der Lyrik ward Süddeutschland, und sie verbannte daher die niederdeutschen Einflüsse in der Sprache. Der Minnegefang brachte ein neues Lebensprinzip der Ritterwelt, den Frauendienst, zur feinsten Ausbildung, und dies vereinte sich mit dem Inhalte jener britischen Romane vortrefflich, in denen die Frauenliebe ein vorherrschendes Element war; sie ward, seitdem sie jetzt in das Epos eindrang, ein nothwendiges Requisit aller modernen Poesie. In den Stoffen dieser eindringenden Dichtungen war Weniges, wie in den antiken und nationalen Gedichten, was den neuen Zeitbegriffen ein Anstand oder Hinderniß gewesen wäre; sie waren die Frucht der letzten Anstrengung eines in der Geschichte dunklen Volkes, leer genug, um jede Erweiterung zu dulden, einfach genug, um jeden Eindruck anzunehmen und jede Auffassung zu gestatten, nüchtern genug, um die subjective Selbstthätigkeit jedes Bearbeiters herauszufordern, oft so roh und stumpf, um den moralischen Sinn des Uebersetzers zu verletzen, oft von so treffender psychologischer Anlage, um das Talent auch großer Dichter zu reizen. In diese Gedichte goß sich der Geist der neuen Zeit ohne Widerstand ein. Sie boten nicht wie das deutsche Volksepos gewaltige Massen von Figuren und Handlungen, denen die Gabe der dichterischen Composition schwer gewachsen war; sie beschäftigen sich mit einem einzelnen Gedanken der in seinem Character nichts Fremdartiges sondern nur Verwandtes für die ritterliche Welt hatte, dessen geistige Anlage der Kern des jedesmaligen Gedichtes ist; es fordert nicht wie in jenen gemischten deutschen Sagen die Armuth des Stoffs zu äußerer Erweiterung auf, sondern die begonnene

Seelenmalerei zur Auszeichnung des Inneren unter der Leitung des hingeworfenen Grundgedankens. Dies Geschäft zu betreiben, erforderte Dichter, die mit den Zuständen des ritterlichen Lebens ganz innig vertraut waren; diese Erzählungen also schoben die Dichtung aus der Pflege des geistlichen Standes in die des ritterlichen über, und eben dies that die Minnepoesie, denn es würde ein zu offener Misstand gewesen sein, wenn die Geistlichen gerade jetzt, wo der Eölibat siegte, die „Gemeinheit und Höflichkeit“ der Ritterschaft hätten theilen, und britische Liebesromane hätten dichten und Minnelieder singen sollen.

§. 61. Zu dieser Veränderung des dichtenden Standes hatten die Kreuzzüge den ersten Impuls gegeben; die große Umwälzung, die diese Zeiten von der alten zur neuen Welt machten, spiegelt sich auch in dieser Wendung. Bisher hatte das Griechische und Römische nicht aufgehört, das geistige Reich zu beherrschen; die Geistlichen der hierarchisch-christlichen Zeit und Dichtung fuhren fort, die Herrschaft der lateinischen Sprache auszubreiten und sie hatten die dem Volke gleichgültige Geschichte der Fürsten und der Kirche in diese Sprache gebracht, ja des Volkes alte Gesänge mit ihr bezwungen. Die Thaten aber, die seit den Kreuzzügen geschahen, interessirten jeden zu Hause; die ritterlichen Kreuzfahrer wagten die Eroberung Jerusalems in der Sprache des Volks zu besingen; ältere Dichtungen getrauten sich in dem Schmucke des Kreuzes hervor; dem Ritterstande rückten seine eignen Thaten, im Licht der Dichtung erhöht, die Kunst und das Buch nahe; der Mann des Schwertes lernte die Laute führen und die Ritterschaft drängte den Clerus aus dem Alleinbesitze der Kultur; von jetzt an war die geistige Bildung nicht mehr bloß geistlich, sie ward poetisch, und dadurch Gemeingut. Die Kunst ward aus der Zelle und von der Straße hinweg an die

Höfe versetzt; in prachtvollen Feste, in den Kreis der Frauen eingeführt, an Fürstengunst und große Ehren gewöhnt. Kaiser und Könige stellten sich unter die dichterische Classe, und der Wettstreit des thüringischen und österreichischen Hofes um die Protection der Kunst ist durch die Lieder des dichterischen Hofes selbst unsterblich geworden. (I. p. 323 sqq.)

§. 62. Diese große Revolution wird in der Geschichte unserer ritterlichen Dichtung durch Heinrich von Velsche bezeichnet. Die größten Dichter der nächsten Folgezeit sehen mit einmüthiger Verehrung auf diesen Dichtersfürsten ihres Standes zurück; er wird geptlesen, das erste Reiß der Poesie in deutscher Zunge geimpft zu haben, und dies kann keinen andern Sinn haben, als daß er zuerst als Laie und Ritter die Eigenheiten der geistlichen und der Volksdichtung ablegte, die höfische Bildung einführte und die Reimkunst und Sprache verfeinerte, in welchem Verdienst er höchstens an Hilhart von Oberg einen Vorgänger und ein Vorbild der Manier hatte. Velsche übersezte keine britischen Romane; er bearbeitete nach einem französischen Werke Virgils *Aeneide* zwischen 1184—89 (1), aber ganz aus dem Geiste und Geschmacke jener britischen Dichtungen; der Rittersmann hat keinen Begriff von dem, was er übersezt, die antiken Zustände und Eigenheiten sind ihm ganz fremd, welche die Geistlichen, in alten Quellen bewandert, noch verstanden; Alles wird in dem modernen Humor des ritterlichen Umgangs und Dichtungs-tones aufgelöst und an die Stelle großer Momente bringen die Aletalichkeiten des britischen Romans. Dazu führte Velsche zuerst die Frauenliebe in der vollen Raivetät und Tändelst des Minneliedes in die epische Erzählung ein, und dies gab dem trocknen Buche in dem Geschmack der Zeitgenossen seine Würze und hatte auf die Fortgänge der Liebesepikoden in



den Dichtungen der Ritterleute entschiedenen Einfluß. (I. p. 290—98.)

(1) In der Sammlung deutscher Gedichte aus d. XII., XIII. und XIV. Jahrh. von Cph. Heinr. Müller. Thl. I. Berlin 1784. gr. 4.

§. 63. Die brittischen Artus-Romane waren im 12. Jahrhundert in einfacher und roher Gestalt eingeführt worden, zuerst der Tristan von Gilhart von Oberg (1) in den sebziger Jahren, dann der Lancelot (2) von Ulrich von Bazichoven (1192). Diese einförmige Gattung erscheint hier noch in der alten Blöße der Materie und Furchtsamkeit der Form; seit Wolke aber dem ritterlichen Geschlechte die Zunge löste, bildete sie sich in den Händen einiger wahrhaft ausgezeichneten Dichter rasch zu der möglichsten Vollendung, deren sie fähig war. Ein regelmäßiger Fortschritt in der Geschicklichkeit, dem Selbstvertrauen und der Kühnheit der Dichter bis zum Uebermuth führt uns schnell zu der Höhe, welche die epische Dichtung in ihrer ritterlichen Epoche erreichen sollte. (I. p. 243—62.)

(1) Handschr. in Heidelberg. N. 646.

(2) Ebend. N. 574. Eine kritische Ausgabe von Dr. A. Hahn ist zu erwarten.

§. 64. Hartmann, Dienstmann zu Aue (im Schwäbischen) überlegte außer den Legenden von Gregorius (1) und dem armen Heinrich (2) zwei Romane aus diesem Sagentreife, den Greg (3) und Iwein (4). Er ist das eigentliche Vorbild und bewunderte Muster der höfischen Kunst unserer Ritterfänger, und bildete Sprache und Vortrag stufenmäßig zu der Feinheit und Eleganz aus, in der sie an den Höfen erscheinen durfte. Hier muß an der Schwelbe des 12. und 13. Jahrhunderts, besonders an jenen Höfen von Thü-

ringen und Oestreich, mitten in der kriegerischen Rohheit der Zeit ein Verkehr geherrscht haben, der von der feinsten conventionellen Bildung und Standesitte durchdrungen war. Das Zeugniß, welches die besseren Minnelieder von den zarten inneren Herzensregungen der ritterlichen Sänger ablegen, geben diese brittischen Romane in Hartmanns Bearbeitung von der Feinheit des geselligen Lebens, und selbst des Geschmacks und der moralischen Delicateffe. Das schönste Natur-ell spricht sich aus in jener lauterer Form der Dichtungen Hartmanns, der sanfteste Character in seinen Sympathien mit Verträglichkeit, Dulbung, Bescheidenheit und jeder geselligen Tugend, das liebenswürdigste Gemüth in jenen Stellen, wo er die moralischen Härten und Rohheiten seiner Originale tilgt oder mildert, und ein gebildeter Geschmack, wo ihn die Maschinerien und die Unwahrscheinlichkeiten der Erzählungen befremden. Aber noch ist Hartmann zu wenig eigentlicher Dichter als daß er mit fühner Hand die Stoffe frei umgestaltet hätte; er ist ein Dichter der Unterhaltung, ja er ist im Zwein, mehr als man denken sollte, bloßer Uebersetzer des Chretien von Troyes. In seinem geläuterten Vortrage spiegelt sich noch dazu die Leerheit und Dürftigkeit seiner Materien um so lebhafter ab. Alles Große und Erhabene, womit uns noch jene kräftigern Gedichte des 12. Jahrhunderts und das Volksepos fesselten, Alles was bedeutende Situationen und Conflict in Welt und Dichtung schafft, mangelt in diesen Erzählungen; sie wiederholen immer die alten gleichgültigen Abenteuer an einem neuen Helden, oder leihen einem alten Helden ein neues gleichgültiges Abenteuer; es ist als ob ein Ceremoniengesetz jeden Schritt dieser vielwiederholten Märchen vorgeschrieben hätte; nicht natürliche Leidenschaften und Verwicklungen sind hier die Triebfedern der Handlungen, sondern die Launen der Damen, die Grillen der Herren, die Convenienz des Standes. Sie gehen von einem friedlichen, socialen Bedürfnisse aus und

gehen auf gesellige Unterhaltung zurück, und es paßt vortrefflich zu dem Geiste dieser conventionellen Dichtung und spricht ihre abgeschwächte Natur eben so vortrefflich aus, daß in der Charactergruppe dieser Romane das böse Prinzip, das in den Nibelungen und dem Rolandliede von dem furchtbaren Hagen und dem Verräther Ganelon dargestellt ward, hier von dem Friedensförderer Reye, dem Reider und Schwäger, dem Feinde der Gesellschaft, vertreten wird. (I. p. 381—97.)

(1) Gregorius. Herausg. v. Karl Lachmann. Berlin 1838. gr. 8.

(2) Der arme Heinrich, aus d. Straßburg. und Vatikan. Handschr. erklärt durch die Gebr. Grimm. Berlin 1805. 8. — Und in: Lachmann's Auswahl aus d. hochdeutschen Dichtern des 13. Jahrh. Berlin 1820. 8. — Uebers. v. R. Simrock. Berlin 1830. 8.

(3) Krok. Herausg. v. Mor. Haupt. Leipzig 1839. gr. 8.

(4) Iwein, der Ritter mit dem Lewen. Herausg. v. G. F. Benecke u. K. Lachmann. Berlin 1827. 8. Das Original des Chretien von Troyes ist nun gedruckt in: The Mabinogion etc. ed. Ch. Guest. Lond. 1838.

§. 65. Hartmann fühlte mehrfach die Ecken und Mängel dieser Gedichte und schloß sie mit Vorsicht und Ehrfurcht vor seinen Quellen ab; er ließ die Dichtungen im Ganzen stehen, wie sie waren, und trug nur sein deutsches Gemüth und seine deutsche Seele hinein. Leichtsinziger ging Wirt von Graevenberg in seinem Wigalois (1) zu Werke, den er um 1212 nach einer mündlichen Erzählung bearbeitete, im Zweifel über seinen dichterischen Verus. Der Stoff, der ihm erzählt ward, war schon nicht mehr, wie die bisher genannten Stücke, von rein britischer Structur; schon waren Eigenheiten fränkischer und antiker Dichtungen eingegangen, Sarazenenkriege und Kreuzfahrten. Aber auch so empfand der Dichter noch theils die Herz- und Gemüthlosigkeit, die Leere und Geringsfügigkeit dieser Sage, und suchte mit zahllosen Einflechtungen von Betrachtungen aller Art der kalten Materie Wärme bei-

zubringen, theils fühlte er, mit minderer Geduld als Hartmann, die Wunderlichkeiten dieser und einer ähnlichen Mähr von Gawan, die er kannte; er stritt mit seinem Erzähler, ob sich dies oder jenes wirklich so verhalte, er scherzt über das Herkömmliche dieser Abenteuer, ja er wollte die allzusonderbare, wunderliche und fremde Mähr von Gawan, ganz zerlegen und neu herstellen, wenn er mit seinem Wigalois Beifall fände. (I. p. 397—406.)

(1) Wigalois, der Ritter mit dem Rade. Herausgeg. von G. F. Benecke. Berlin 1819. 8.

§. 66. Hartmann fühlte sich aufgefordert, in die leicht empfänglichen Gedichte dieses Schlags sein bloßes Gemüth, Wirnt, seine Lebenserfahrung hineinzutragen; dem eigentlichen Genius blieb es vorbehalten, schaffend zu Werke zu gehen, und mit einer gestaltenden Idee die planlose Dichtung zu durchbringen, die Stoffe nach einer bestimmten Lebensansicht zu wählen oder gar zu stellen und zu bilden. So verfuhr Wolfram von Eschenbach (1) im Parzival. Die Sage von Parzival, die in ihrem britischen Ursprung so leer und wunderlich ist, wie alle bisher genannten, war in dem verlorenen provenzalischen Gedichte von Arct, das Wolframs Quelle ist, und das Alles und vielleicht mehr faßte, was wir jetzt in dem deutschen Parzival und Titurel lesen, zu einer Sage vom heiligen Gral ausgeschmückt, und Wolfram nahm mit freier Wahl den Stoff seines Parzival zu abgetrennter Behandlung heraus. Auf den ersten Blick scheint sich dieses deutsche Gedicht vor den übrigen britischen Romanen nicht weit auszuzeichnen; dasselbe Planlose und Automatische; dieselbe ritterliche Convenienz und Wunderlichkeit, dieselbe geistige Dürftigkeit bei aller äußern Prunksucht, die gleiche poetische Armuth bei aller Wärme und aller Kunst des Dichters

begegnet uns auch hier. Allein der Dichter bedient sich aller der Eigenthümlichkeiten, all des Wagn und Planlosen dieser Dichtungen, um das Aehnliche in dem Ritterleben selbst, wie später Ariost that, zum Gegenstande seines Gedichtes zu nehmen. Er konnte nicht wie dieser das Bild aus objectiver Ferne aufnehmen, denn er stand mitten in diesem Leben selbst befangen; aber er konnte es besser in seinem Gemüthe gespiegelt zeigen, wenn dieses reich und offen genug war, um die Fülle der Bestrebungen jener Zeiten in ihrer ganzen Tiefe aufzunehmen.

- (1) Werke. Herausg. v. K. Lachmann. Berlin 1833. Lex. 8. — Uebersetzung: von San-Marie. 2 Bde. Magdeburg 1836. 48. Lex. 8. Die malisische Quelle dieser Sage (von Peredur) in: The Mabinogion from the Ilyr Coch o Hergest, ed. Lady Ch. Guest. Lond. 1838. II.

§. 67. In unseren Epöben meinten wir nun den Kern und Geist des Ritterthums in jenen gegensätzlichen Gedichten von Alexander und Karl ausgesprochen zu finden, die das ritterliche Geschäft des Kriegerstandes durch den tiefen Bezug auf edle Zwecke heiligten. Im Parzival sind diese Ideen (§. 51) mit Bewußtsein ergriffen und im Gedichte verkörpert. Er stellt einen Jüngling auf, voll von dem äusserlichen Thätentrieb und der Weltstürmerei der Heroenzeit, aber von seiner der Außenwelt entfremdeten Erziehung an lag in ihm der Keim einer ganz neuen Richtung. Es bricht sich in dem zweifelnden Helden das streitende Wesen; das Weltkind Gawain ist ihm entgegengesetzt, der bloß von irdischem Sinne regiert wird, während Parzival den weltlichen Rittersinn ablegen, die Rauheit des Kriegerlebens dem Stinnigen des Seelenlebens zum Opfer bringen lernt, und in Kraft dieser seiner edlern Natur zum König der geheimnißvollen Gralburg von Gott erkoren wird. Der Tendenz dieses Gedichtes und der

Richtung des Dichters ist es ganz angemessen sowohl, daß Wolfram den übrigen Inhalt des *Lit u r e l* bis auf ein ausgezeichnetes kleines Fragment liegen ließ, als auch daß er den weltlichen britischen Mähren den Rücken kehrte und im *W i l l e h a l m* die christitterliche karolingische Sage ergriff. Die geistliche Weihe des Ritterthums ist hier vollendet; wie im *Parzival* die Tempelknechte gottberufene Krieger sind und der *Kaie Trebrizent* den Priester macht, so streben hier die Ritter nach dem Himmel und verheißten ihn, sie und die Frauen legen die Bibel aus und disputiren über den rechten Glauben. (I. p. 406—34.)

§. 68. Gibt uns der *Parzival* das Abbild der höchsten geistigen Ideen jener Zeit, die von dem geistlichen Stande vermittelt waren, und die deshalb im engen Bunde des Ritter- und Priesterthums gleichsam verwirklicht erscheinen, so gibt dagegen der *Tristan* von Gottfried von Straßburg (1) (um 1210) das getreue Abbild des weltlichen Lebensprinzips der Ritterschaft, das Gemälde feiner höfischer Bildung. Der Held ist im Gegensatz zu dem einsam emporgewachsenen *Parzival* zu weltmännischen feinen Sitten erzogen. Beide Jünglinge erscheinen uns bei ihrem Eintritte in die Welt, die den idealen, sinnigen *Parzival* drückt und stört, den äußerlichen, gewandten *Tristan* hebt und trägt; der geistige Trieb lenkt jenen von Zweifel und Weltlichkeit zu Gottvertrauen und innerer Weihe; die gesellige Lebenswürdigkeit führt diesen von Thatenlust ab zur Frauenliebe und in deren Gefolge zu dem Fehler, der durch die sociale Feinheit vorübergehend den Kriegerstand damals ansteckte und viel gerügt ward, dem Verliegen. *Tristan* erscheint zuerst als ein reiner Character und thatkräftiger Held; plötzlich von der Heftigkeit einer unerlaubten Liebe ergriffen, sagt er allen Thaten Lebewohl, verirrt sich ganz in dem Einem Gefühle, das nun sein Leben beherrscht,

zerstört die heiligsten äußeren Verhältnisse und den schönsten inneren Character. Wenn das Gedicht vollendet wäre, so würden wir vielleicht deutlicher sehen, ob es in des Dichters Absicht lag, was sein Werk durch die bloße Klarheit der Anschauung auf dem reinsten poetischen Wege leistet; daß es uns den Helden als das Spielzeug von Glück und Leidenschaft, als die Frucht und das Opfer des Leichtsinnes und der Eigenheit jener Zeit darstellt, die die Leidenschaft der Liebe an die Stelle eines Lebensgrundsatzes emporhob, und darüber jede Kraft des Handelns vergaß.

(1) Werke mit der Fortsetzung Ulrichs von Turenheim und Heinrichs v. Bräunberg, mit Einleit. und Wörterbuch herausg. von van der Hagen. 2 Bde. Breslau 1823. Lex. 8.

§. 69. Wie beide Helden dieser Gedichte, so liegen sich auch die Gedichte selbst in ihrer Form und die Dichter in ihrer ganzen Sinnesart schroff gegenüber. Der Eine ist voll Lebensernst bis zur Mystik und Melancholie, ganz in die Würde seines Ritterstandes versenkt; in den Augen seiner ritterlichen Genossen ausgezeichnet durch die gelehrte Bildung, die man in ihm fand; ganz ergeben der conventionellen Kunst seines Ordens, die er nur gleichsam in ihren Eigenheiten durch tiefere Auffassung zu rechtfertigen suchte; der Andere ist ganz von Lebensheiterkeit erfüllt, bis zur Freigeisterei aufgeklärt, dem Ritterstande wahrscheinlich gar nicht angehörig, dem Glossenstudium feindlich, von reinstem Kunstsinne durchdrungen, kraft dessen er alle die stehenden Eigenheiten des Ritterromans, die Uebertreibungen und Wunder der Mährten, die Beschreibungen und die gelehrten Ostentationen der Dichter entweder vermeidet oder mit pikantem Spotte verfolgt. Bei beiden Dichtern ist eine innere Characterform Gegenstand der Schilderung; ihre Werke leiten von der sinnlichen, plastischen,

physiologischen Kunst der Alten oder des Volksepos zur geistigen, psychologischen der Neuern über und bahnen reingeistigen Stoffen weiterhin den Weg in das Epos, das eigentliche Gedicht der sinnlichen Anschauung. Dem Dichter des Barzival schrieb sein Gegenstand, der Contrast des sinnigen Seelenlebens seines Helden zu dem wirklichen Leben; eine humoristische Manier der Behandlung vor, an den Gegenstand des Tristan konnte sich mit Erfolg nur ein Dichter wagen, dem die reizvollste Leichtigkeit der Kunst bis zum übermüthigsten Spiele und zur Ländelei eigen war. Moralisch und ästhetisch stehen beide Dichter in einem so unveröhnlichen Gegensatze, daß eine Spaltung des Geschmacks und der Tendenzen nach ihrem Vorgange in der nächstfolgenden Dichtung allgemein ward; sie stehen zugleich auf einer solchen Höhe, daß die Uebertreibung dieser Tendenzen nothwendig ward, die zur Verfliegenheit auf der einen, zum Versinken auf der andern Seite überführte. (I. p. 434—54.)

§. 70. Durch das ganze 13. Jahrhundert entfaltet sich eine Nachblüthe der ritterlichen epischen Dichtung in einer ungemessenen Fülle. Von dem Augenblicke an, wo die feinste Spitze der ritterlichen Tendenzen in dem Minnelied gleichsam von dem Stamme des Epos abgepflückt (s. u. 90), im didactischen Gedichte aber Ritter- und Menschenfitt einer gesonderten Behandlung unterworfen und das epische Gedicht moralisch gedeutet und bezogen wurde (s. u. 98), trat für Jahrhunderte eine bedeutungsvolle Entwicklung dieser (lyrischen und didactischen) Gattungen ein, aber die Entwicklung des ritterlichen Epos war auch zu gleicher Zeit in seiner vorschreitenden Bewegung vollendet. Was weiterhin noch folgte, war im 13. Jahrhundert nur Recapitulation des Dagewesenen, im 15. bis 16. Jahrhunderte der erfolglose und rohe Versuch einer neuen



Reaction und Wiederaufnahme der ritterlichen Bestrebungen und Dichtungen, und die Auflösung der Epen in Prosa oder in ihre einzelnen rhapsodischen Bestandtheile. Vor der Zeit Wolframs und Gottfrieds war unsere epische Poesie zuerst durch Inhalt gediegen, in der Form gering; in den Dichtungen Weiber hält sich Form und Gehalt die Waage; jetzt in der Zeit der Nachblüthe des 13. Jahrhunderts erhält sich die äußere dichterische Form in einer großen Fertigkeit, die Materie wächst im Umfange an und die dichterische Thätigkeit gelangt zu einer weitem Verbreitung, allein das Bedeutungsvolle des Inhalts und die Kunstmäßigkeit der innern Form und Composition erreicht kein Dichter mehr. In den Zeiten des 14. bis 16. Jahrhunderts aber sinkt auch noch die Form zur äußersten Rohheit, der Stoff zum dürftigen Auszuge zurück, und nun mußte die epische Dichtung in sich selbst verschwinden.

§. 71. Die erzählenden Dichter des 13. Jahrhunderts stellten sich in zwei große Gruppen um Wolfram und Gottfried herum. Alles was noch der Blüthezeit der ritterlichen Kunst näher lag und was sich noch im Geiste der höfischen Poesie fortbewegen wollte, schloß sich an die Vorbilder reiner Erzählkunst, Hartmann und Gottfried an. Alles was in Leben und Kunst tiefere Beziehungen nach Wissenschaft und Religion und mehr Verwandtschaft mit der didactischen Poesie suchte, lehnte sich an Wolfram und schob in der Zeit vorwärts, so daß Wolfram noch lange im Andenken der Meistersänger lebte, als Gottfried lange vergessen war mit aller Poesie, die er cultivirt hatte. Die Dichter Gottfriedscher Richtung liegen dem Locale nach fast alle im Südwesten Deutschlands, wo des Meisters Vaterstadt war; die Nachahmer Wolframs sind vorzugsweise seine bairischen Landsleute; in Gottfrieds Schule sieht man einzelne bürgerliche Dichter stehen, wie er selber ver-

mutlich war; in Wolframs dauern die geistlichen Neigungen fort. Die Wolframsche Richtung nach einer gewissen Mystik, Religiosität und Weihe des innern Lebens überwog aber gleich in den düstern Zeiten der zweiten Hälfte des 13. Jahrhunderts so, daß ganz deutlich auch in den Dichtern Gottfrieds Schule selbst noch eine Aenderung wenn nicht der Manier, so doch der Sinnesart sichtbar wird. Es tritt ein Zug ein von dem Weltlichen hinweg auf das Geistliche, von der mutwilligen und freien Sinnesart Gottfrieds zu einer verzagten und ängstlichen. Die Dichtung zieht sich auf die Legende zurück, von wo aus sie zunächst im 12. Jahrhundert zu dem ritterlichen Epos vorgeschritten war, und ihr gegenüber lagert sich in schneidendem Contraste die historische Reimchronik. (I. p. 455. 485—86.)

§. 72. Wie abhängig und angelehnt die erzählenden Dichter um die Mitte des 13. Jahrhunderts erscheinen, spricht sich am deutlichsten in den Fortsetzern aus, die Gottfrieds und Wolframs unvollendet hinterlassenen Werke completirten. Ulrich von dem Turlin vervollständigte für König Ottokar (1253—78) Wolframs Willehalm mit einem Anfange, den Wolfram absichtlich fallen ließ. Ulrich von Turheim hatte schon um 1240 den Willehalm mehr in Gottfrieds Manier nach einer wälschen Quelle fortgesetzt (1), die ihm Otto der Bogener in Augsburg mitgetheilt. Derselbe Mann setzte auch Gottfrieds Tristan fort; und hierin hatte er einen Rivalen im Heinrich von Freiberg (2). (I. p. 487—88.)

(1) In Casparson's Ausgabe des Willehalm. 2 Thlr. Cassel 1781. 84. gr. 4.

(2) In van der Hagens Ausg. der Gottfriedschen Werke. 4 Bb. Breslau 1831. gr. 8.

§. 73. Nächst diesem zeigt sich Gottfrieds Anhang am meisten in den Dichtungen aus dem Sagenkreise Arturs, und das werden wir erst besser übersehen, wenn Alles aus dieser Reihe gedruckt ist, was aufgefunden ward, und aufgefunden, von dessen Existenz wir wissen. Von den mancherlei Gedichten, die Rudolf von Ems in seiner *Alexandreis* (1242) und im *Wilhelm von Orléans* nennt, ist uns Turheims *Elies*, Heinrich von Linsowes *Waller*, Gottfried von Hohenlohe's Gedicht von allen Rittern Arturs, Absalon's Gedicht von Friedrich's I. Tod und anderes unbekannt; der Daniel von Blumenthal (1) von Stricker, der auch das *Rolandlied* umdichtete (2) ist dem Drucke versprochen. Andere Artusromane besitzen wir, die Rudolf nicht nennt: *Wigamur* (3); Bruchstücke von einem *Gawan* (4); *Runhart von Stofel's* (Domherr in Strassburg) *Gauriel von Muntavel* oder den Ritter mit dem Bock (5); die zwei Werke des *Pleiere* (6), den *Garel vom blühenden Thale*, und *Lantarios* und *Floribiel*, die gleichfalls beide dem Artuskreise angehören. Heinrich von dem Turlin's *Krone* (7) (um 1242) dagegen erwähnt Rudolf von Ems; dies Gedicht von großem Umfange stellt in Masse die vielbeliebten Szenen und Abenteuer dieses Sagenkreises zusammen, in deren Mittelpunkt Gawan steht. (I. p. 488—93.)

(1) Auszüglich in Br. Nyerup, *symbolae ad literat. teutonic. antiq.* Havniae 1787. 4.

(2) In Schiller, *Thesaurus antiq. teut.* III. Voll. Ulm. 1727.

(3) In den deutschen Ged. des Mittelalters. Herausg. von van der Hagen und Büsching. 1. Bb. Berlin 1808. gr. 4.

(4) In den altdutschen Blättern von M. Haupt u. H. Hoffmann. II. 2. Leipzig 1835. gr. 8.

(5) In W. Wackernagel, *deutsches Lesebuch*. Basel 1839. 8. Thl. I. 2. Ausg. p. 643.

(6) In The G. v. Karajan, *Frühlingsgabe für Freunde älterer Literatur*. p. IV. Wien 1839. gr. 42.

(7) Heidelberg. Handschr. No. 374.

§. 74. In diesen Artusromanen stehen wir überall in der bekannten Sphäre jener britischen Mähren, und die Behandlung ist meist ganz trocken und mechanisch. Etwas wärmer sind die im Stoffe freieren Novellen: Graf Meie und Belaslor (1), Flore und Blancheflor von Conrad Flecke (2) und Wilhelm von Orleans von Rudolf von Ems (3). Sie sind alle drei von Dichtern bearbeitet, deren sinnige, wohlwollende, harmlose Persönlichkeit, nach Hartmann's und Gottfried's Muster, auf das Anmuthige hin arbeitet; es gelingt ihnen aber nicht, ihre Materie auf jene Kunsthöhe zu rücken, die das Leben von dem Zufälligen entkleidet, wo die Welt, durch das Normale und Generelle der dichterischen Anschauung wie bei Gottfried erhoben, oder wie bei Wolfram durch Ideengehalt gesteigert, in dem Glanze des Ideals erscheint. Was bei diesen Dichtern zum epischen Gedichte geworden war, sinkt hier zur bloßen Novelle und Unterhaltungspoesie herab; was dort geniale und schöpferische Gabe war, ist hier erlernte Kunst und bloß formales Verdienst; die Materien, die jene Meister zu läutern wußten, fallen hier, wo sie anmuthig sein sollen (wie in Flore) ins Ländelnde, Weichliche, wo sie natürlich sein sollen (wie in Wilhelm) ins Prosaische und ins Triviale des alltäglichen Lebens herab. Das Unerbare in der Dichtung, Welt- und Seelenkenntniß, ist hier überall so vernachlässigt, als der äußere Schmuck der Beschreibungen, Reimkunst und alles Technische hier und da aufs sorgfältigste ausgebildet ist. Diese Dichter haben offenen Sinn, große Vorbilder, kleines productives Talent. Sie gefallen daher in der kleinen Erzählung (4) am besten, welche besonders Conrad von Würzburg (5) († 1287 in Basel) cultivirte, der neben Rudolf von Ems der entschiedenste und bedeutendste von Gottfried's Nachfolgern ist. (I. p. 483—502.)

(1) Handschr. in München und Sulba; durch Dr. Vollmer zum Druck vorbereitet.

- (2) In der Sammlung von Cph. H. Müller. Thl. II. Berlin 1783. 4.
- (3) Handschr. in Heibelberg. No 323.
- (4) Rudolf von Ems, der gute Gerhard, eine Erzählung. Herausg. von Mor. Haupt. Leipzig 1840. gr. 8.
- (5) Conrad's Schwanritter in den altdeutschen Wäldern III. Sein Otto mit dem barte herausg. von K. A. Hahn. Quedlinburg. 1838. gr. 8. Engelhart und Engeltrut auszüglich in Eschenburg's Denkmälern. Vgl. Wiener Jahrb. Bd. 88. Das Getz, Handschr. in Heibelb. No 341. Fol. 346. Conrad's sämtliche kleine Erzählungen sind von van der Hagen angefündigt.

§. 75. Die Stoffe der lezt angeführten Dichtungen lassen schon merken, daß die großen Vorbilder der Kunst in dem ritterlichen Leben selbst verschwanden, und dies bedingte wohl auch die Abnahme der Kunst. Der Glanz der Ritterzeit unter Friedrich I. war in Deutschland zu plötzlich und rasch in seiner Entfaltung gewesen, als daß nicht die neue, gesellige Bildung, welche die erste Wärme rein und schuldlos hielt, im schnellen Wechsel zu aller Lizen, der Frauendienst zur Unfittlichkeit, die Dichtung zum Handwerk, die Protection der Dichtung an den Höfen zur Gleichgültigkeit, das Ritterleben selbst zur Verweichlichung hätte ausarten sollen. Bei unsern Dichtern beginnt daher die Klage über den Verfall des höfischen Lebens, fast ehe dessen Preis und Lob erschollen war; die Entartung des Frauendienstes wird mitten in den Zeiten gerügt, wo uns das Minnelied an seine schönste Blüthe glauben läßt; die Verzärtelung des Geschlechtes unter übertriebener geistiger Bildung, auf die uns Tristan und Flore rathen lassen, bezeugt eine Stelle in Meie und Welaflor ausdrücklich; als der gastfreie Schatz der Poesie am Hofe Hermanns von Thüringen und der habenbergischen Fürsten in Oestreich am größten war, klagen schon die ernstesten Dichter über den Zwang unwürdiges Kunstgebüdes. Mitten in der größten Ausbreitung der Kunstfertigkeit jammern die Conrad von Würzburg über die Seltenheit der poetischen Meister, über

die Theilnahmlosigkeit der Leser. Eben diese Dichter selbst scheinen hier und da noch die größte Wärme und größte Achtung vor der Kunst zu besitzen, allein eben so oft verzweifeln sie an ihrem Berufe, und was mehr ist, sie fangen an, von der Sündhaftigkeit aller weltlichen Poesie, aller erdichteten Sagen und Lüge überzeugt zu werden. Wir kehren zu dem Standpunct der Kaiserchronik zurück, welche die Dichtung nur in der Glaubwürdigkeit entweder der Legende oder der Geschichte gestattete. In diese beiden Seiten spaltet sich jetzt die Dichtung: sie bearbeitet Legenden und historische Chroniken. Auch in diesem Puncte änderte sich das Leben mit der Poesie; der Uebergang von dem weltlichen Leben an Landgraf Hermann's Hofe zu dem heiligen unter seinen Nachfolgern Ludwig und Heinrich Raspe, später der Wechsel der Dynastie in Oestreich, wo auf die habenbergischen liberalen Dichtersfreunde Rudolf von Habsburg folgte und mit einer profanen practischen Natur den Sängern den Rücken wies und dafür ihren Spott und Zorn zu dulden hatte, stellen diese Veränderung vollkommen dar. (I. p. 508—12.)

§. 76. Die beiden fruchtbaren Dichter, welche uns die Zeit der Nachblüthe der ritterlichen Epopöe vertreten, führen uns an oder in diese veränderte Poesie hin. Conrads von Würzburg trojanischer Krieg (1), Rudolfs von Ems Alexander (2), sein (nicht erhaltenes) Trojaner Gedicht, und seine Weltchronik (3) sind zwar nicht historische Gedichte, zum Theil auch nicht in jenem Sinne der historischen Wahrhaftigkeit geschrieben, sie leiten aber doch vom Roman und Epos zur Geschichte und Chronik über, denn überall ist es hier nicht mehr um den Sinn der Sagen und um eigentliche Dichtung, sondern blos um die Materie zu thun. Daher ist Rudolfs Weltchronik weiterhin außerordent-

**I**ch verändert und vermehrt worden, weil es nur auf Stoff ankam; sie umfaßte anfangs nur die alttestamentlichen Geschichten bis zu Salomo's Tod, im 14. Jahrhundert, in der Bearbeitung Heinrich's von München ist sie ein Sammelplatz von Geschichten, Sagen und Dichtungen der verschiedensten Art geworden. Sie drückt in dieser Gestalt die beiden genannten Neigungen der Zeit zugleich aus: ursprünglich sollte sie in Rudolfs Händen ein geistliches Gedicht werden, mit dem er die alte Schuld seiner weltlichen lügenhaften Mähren gut machen wollte; weiterhin ward sie auch weltliche Geschichtschronik, nur überfüllt von Sage und Dichtung, wie die *Weltchronik* (4) und das *österreichische Fürstenbuch* (5) des Wiener Bürgers *Enckel* (um 1250) auch, von welchem Bestandtheile in die Uebersarbeitung der Rudolfschen Chronik eingingen. (I. p. 502—9.)

(1) Ein Theil 1—25245., gedruckt in der Sammlung deutscher Gedichte v. Cph. H. Müller. Berlin 1785. 4.

(2) Handschr. in München.

(3) Handschr. in Heidelberg No 327. Vgl. A. F. C. Vilmar, die zwei Recensionen und die Handschriftenfamilien der Weltchronik Rudolfs von Ems, mit Auszügen aus den noch ungedr. Theilen beider Bearbeitungen. Marburg 1839. gr. 4.

(4) Handschr. in Heidelberg. No 386.

(5) In Adr. Rauch, scriptt. Vol. I. Vindob. 1793. 4.

§. 77. Folgendes sind die hauptsächlichsten Legenden, die im 13. Jahrhunderte von Dichtern meist Gottfriedscher Schule ausgegangen sind: Konrad von Würzburg hat einen Alexius (1), und einen Sylvester (2), Rudolf von Ems einen Eustathius, der nicht bekannt ist, und den Barlaam und Josaphat (3) in ausdrücklicher Opposition gegen Zug und Trug der weltlichen Aventiuren gedichtet. Gottfried's Loblied auf die Jungfrau Maria fand eine

Steigerung in Konrad's goldner Schmiede (4); auf dem Marienleben von Werner (§. 36) banten sich erweiterte poetische Biographien auf, eine von Bruder Philipp (5) und eine noch weitläufigere spätere (6), die dem Latein des Dionysius folgt. Die Kindheit Jesu von Konrad von Füssen-Brunnen (7), und unserer Frauen Himmel-fahrt von Konrad von Heimesfurt (8) fallen beide noch frühe in das Jahrhundert und reihen sich mehr an den trocknen Styl des 12. Jahrhunderts an. Einen ziemlich ungeistlichen, ja stellenweise unathwillig weltlichen Ton fñhrt der Gracius von Meister Otte (9). Desto wärmer durchdrungen von seiner frommen Materie ist der Dichter eines Passional's (10), das die Geschichte Maria's und der Apostel mit einem Schlusse von unterhaltendem Detail in zierlicher Diction, oft in dem Schwunge eines Predigers behandelt. Hugo von Langenstein's Martina (11) (1293) sucht in einer der bessern Zeit würdigen Sprache viel mit Lehre und episodischer Einflechtung zu wirken. Die drei letzten Dichter neigen oder halten zu Gottfrieds Manier; der Valer Reinbot von Dorn dagegen, der auf Aufforderung Otto's des Erlauchten (reg. von 1231—53) den heiligen Georg (12) bearbeitete, ist ein Schüler Wolframs, der mit der einschmeichelnden Leichtigkeit der höfischen Erzählung einen schwungreicheren, feierlicheren Vortrag zu verbinden sucht. (L. p. 515—33.)

(1) Handschr. in Straßburg.

(2) Ausg. v. Wilh. Grimm. Göttingen 1844. gr. 8.

(3) Hrsq. u. mit einem Wörterbuche versehen von Fr. L. Köpfe. Königsberg 1818. gr. 8.

(4) Ausg. von Wilh. Grimm. Berlin 1840. gr. 8.

(5) Auszug in Docen's Miscellaneen. Bd. II. 66. München 1809. gr. 8.

(6) Handschr. in Heidelberg 372.

(7) Zu K. A. Hahn, Gedichte des XII. u. XIII. Jahrhunderts. Quedlinburg 1840. gr. 8.



- (8) Handschr. im Besiz des Herrn von Laßberg, und in Berlin.  
 (9) Handschr. in München. No 137.  
 (10) Handschr. in Heißenberg. No 332.  
 (11) Auszug in Graff's Diutisca. Bb. II. Stück 2. Stuttgart 1828.  
 (12) In van der Hagen und J. G. Büsching, deutsche Geschichte des Mittelalters. Bb. I. Berlin 1808. gr. 8.

§. 78. Leitet uns die Dichtung Gottfried'scher Schule unerwarteterweise aus dem Weltlichen und Rasiren ins Geistliche und zur Legende über, so reicht dagegen die Dichtung Wolfram'scher Schule ebenso unerwartet aus Verfliegenheit und Ueberschwenglichkeit heruntersinkend dem historischen Gedichte, der Reimchronik und was dem verwandt ist, die Hand. Wir haben in der Entwicklung der epischen Poesie Gottfried'scher Manier, den Fortschritten der höfischen Erzählkunst und der Artusromane vorher bemerkt, daß in jenen Gedichten des Heinrich von dem Turlin und des Gottfried von Hohenlohe (§. 73), sowie in den größern Werken Konrads und Rudolfs die Materie ins Ungeheure anschwillt, und eben diesen Zug haben wir auch bei den Nachfolgern Wolframs zu beobachten. Sie nehmen auf, was der weise Meister absichtlich aus seinen Quellen als hohle Schale liegen gelassen hatte. Das Gedicht des Probenzalen Rhot, das die Gralsage behandelte, umfaßte wohl die Stoffe, die in unserem Parzival von Wolfram und im Titurel (um 1270) von Albrecht (1) getrennt sind, im Wesentlichen zusammen. Wolfram schied die Episode vom Parzival aus, die sich episch gestalten ließ; er bearbeitete vom Titurel nur ein Fragment, weil nicht mehr Dichtenswerthes in dessen Inhalt für einen denkenden Dichter zu finden war. Was er liegen ließ, nahm Albrecht auf, und dehnte eine hohle, stofflose Geschichte zu einer ungeheuren Breite aus, die durch seine Form (die Titurelstrophe Wolframs, die aber mit eingeschobenen Mittelreimen verderbt ist) noch ermüdender wird. Das Gedicht ist übermäßig

Steigerung in Konrad's goldner Schmelze (4); auf dem Marienleben von Bernher (S. 36) banten sich erweiterte poetische Biographieen auf, eine von Bruder Philipp (5) und eine noch weitläufigere spätere (6), die dem Latein des Dionysius folgt. Die Kindheit Jesu von Konrad von Enßes-Brunnen (7), und unserer Frauen Himmel-fahrt von Konrad von Heimesfurt (8) fallen beide noch frühe in das Jahrhundert und reihen sich mehr an den trocknen Styl des 12. Jahrhunderts an. Einen ziemlich un-geistlichen, ja stellenweise unathwillig weltlichen Ton führt der Cracius von Meister Dite (9). Desto wärmer durchdrungen von seiner frommen Materie ist der Dichter eines Passional's (10), das die Geschichte Maria's und der Apostel mit einem Schlusse von unterhaltendem Detail in zierlicher Diction, oft in dem Schwunge eines Predigers behandelt. Hugo von Langenstein's Martina (11) (1293) sucht in einer der bessern Zeit würdigen Sprache viel mit Lehre und episodischer Einflechtung zu wirken. Die drei letzten Dichter neigen oder halten zu Gottfried's Manier; der Valer Reinbot von Dorn dagegen, der auf Aufforderung Otto's des Erlauchten (reg. von 1231—53) den heiligen Georg (12) bearbeitete, ist ein Schüler Wolframs, der mit der einschmeichelnden Leichtigkeit der höfischen Erzählkunst einen schwungreicheren, feierlicheren Vortrag zu verbinden sucht. (L p. 515—33.)

(1) Handschr. in Straßburg.

(2) Ausg. v. Willh. Grimm. Göttingen 1844. gr. 8.

(3) Hrg. u. mit einem Wörterbuche versehen von Fr. L. Köpfe. Königsberg 1818. gr. 8.

(4) Ausg. von Willh. Grimm. Berlin 1840. gr. 8.

(5) Auszug in Docen's Miscellaneen. Bd. II. 66. München 1809. gr. 8.

(6) Handschr. in Heidelberg 372.

(7) In K. A. Hahn, Gedichte des XII. u. XIII. Jahrhunderts. Quedlinburg 1840. gr. 8.

(8) Handschr. im Besitz des Herrn von Laßberg, und in Berlin.

(9) Handschr. in München. N<sup>o</sup> 137.

(10) Handschr. in Heidelberg. N<sup>o</sup> 332.

(11) Auszug in Graff's Diutisca. Bd. II. Stück 2. Stuttgart 1828.

(12) In van der Hagen und J. G. Büsching, deutsche Gedichte des Mittelalters. Bd. I. Berlin 1808. gr. 8.

J. 78. Leitet uns die Dichtung Gottfriedscher Schule unerwarteterweise aus dem Weltlichen und Lasciven ins Geistliche und zur Legende über, so reicht dagegen die Dichtung Wolframscher Schule ebenso unerwartet aus Verftiegenheit und Ueberschwenglichkeit heruntersinkend dem historischen Gedichte, der Reimchronik und was dem verwandt ist, die Hand. Wir haben in der Entwicklung der epischen Poesie Gottfriedscher Manier, den Fortschritten der höfischen Erzählkunst und der Artusromane vorher bemerkt, daß in jenen Gedichten des Heinrich von dem Turlin und des Gottfried von Hohenlohe (J. 73), sowie in den größern Werken Konrads und Rudolfs die Materie ins Ungeheure anschwillt, und eben diesen Zug haben wir auch bei den Nachfolgern Wolframs zu beobachten. Sie nehmen auf, was der weise Meister absichtlich aus seinen Quellen als hohle Schale liegen gelassen hatte. Das Gedicht des Probenzalen Rhot, das die Gralsage behandelte, umfaßte wohl die Stoffe, die in unserem Parzival von Wolfram und im Liturel (um 1270) von Albrecht (1) getrennt sind, im Wesentlichen zusammen. Wolfram schied die Episode vom Parzival aus, die sich episch gestalten ließ; er bearbeitete vom Liturel nur ein Fragment, weil nicht mehr Dichtenswerthes in dessen Inhalt für einen denkenden Dichter zu finden war. Was er liegen ließ, nahm Albrecht auf, und dehnte eine hohle, stofflose Geschichte zu einer ungeheuren Breite aus, die durch seine Form (die Liturelstrophe Wolframs, die aber mit eingeschobenen Mittelreimen verberbt ist) noch ermüdender wird. Das Gedicht ist übermäßig

durchdrungen von jenem Geiste der christlichen Hingebung der Ritterschaft und ihres gottesdienstlichen Eifers; es scheint ein Geistlicher zu dichten, obwohl sich der Dichter als Ritter kund gibt; Priesterschaft und Gelehrtenthum in den höchsten Glanz zu rücken, ist eigentlich dieses epischen Werkes mehr didactischer Zweck; der gelehrte Dichter scheint der Held des Gedichtes zu sein und er entwickelt überall seine ausgebreiteten Kenntnisse aus allen Zweigen des Wissens. Gleich ausgedehnt wie diese ist seine Kenntniß der ritterlichen Sage und der deutschen Dichter. Er kopirt sie alle; über das Ganze aber ist Wolframs Manier, zur Ueberschwenglichkeit gesteigert, vorzugsweise ausgebreitet. (II. 2. A u s g. 44—57.)

(1) Heidelberger Handschr. No 383. Wird von Dr. Hahn zum Drucke besorgt.

§. 79. Die Entstehung dieses Gedichtes, das durch wenigstens drei Hände gegangen ist (1), scheint wie absichtlich räthselhaft gemacht; nicht allein lehnt sich der Inhalt der Dichtung enge an Wolfram an, sondern es ist auch der Anschein genommen, als ob das Werk von diesem Dichter herühre; es genoß mit ihm den höchsten Ruhm, überstrahlte alle andern Werke des Meisters selbst und galt in unbestrittenem Ansehen bis ins 17. Jahrhundert als das Haupt aller Ritterbücher. Seitdem schien es keine bessere Dichterspeculation zu geben, als Wolfram's Namen zu adoptiren. Gedichte aus dem deutschen Sagenkreise, wie *Ortnit*, *Hug* und *Wolfdietrich* (s. u. §. 83.) traten unter seinem Namen auf; die Bearbeitung eines trojanischen Krieges (2) des 14. Jahrhunderts gibt sich für ein Werk Wolfram's aus, ungeschickter als der *Titarel*, da sich der Dichter noch mehr vergift; eben so wird auch im *Lohengrin* (3) (nach 1356) anfangs der Schein angenommen und später aufgegeben, als ob auch dies Gedicht

von Wolfram herrühre. In diesem Werke lehren wir in der ungeschickten Mischung fremdartiger Elemente gleichsam zu der rohen Art von Gedichten zurück, wie sie im 12. Jahrhundert der Herzog Ernst darstellt, als ob die Geseze des Rückganges unserer Epöden denen des Fortganges analog seien. Die in Aufrassen alte Sage vom Schwanritter ist hier an die Grallsage geknüpft und im Namen des Helden dem Lande Lothringen ein Denkmal gesetzt, wie im Titul der Dauphinee und dem Hause Anjou; die engere Scene ist nach Brabant gelegt; dann ist eine Chronik der sächsischen Kaiser zum Theil nach Siegbert van Gemblours' eingeflochten und in sie wieder eine der engern erfundenen Romanschlachten eingewebt; das Ganze eröffnet ein Stück des Wartburgkrieges. Wolframs Manier nicht nur, auch seine Sinnesart ist in dem Haupttheil des Gedichtes im entgegengesetzten Verhältniß verleugnet, wie Gottfrieds Gefinnung in Rudolfs Barlaam; der Dichter arbeitet seine Schwanrittersage im burlesken, niederländischen Style; er hat für die Sublimität der Ritterwelt keinen Sinn und gegen die Geißlichkeit eine feindselige Stimmung. (II. p. 57—60. 64—5.)

(1) Vergl. Bachmann's Einleitung zum Parzival. Berlin 1823. gr. 8.

(2) E. van der Hagen's Minnesänger IV. p. 224. Leipzig 1858. gr. 4.

(3) Ausg. von J. Görres. Heidelberg 1843. 8.

§. 80. Auch Ulrich von Eschenbachs Alexander (1) (um 1270) tritt in Handschriften unter Wolframs Namen auf und galt in Seyfrieds Alexandreis (2) (1352) schon für ein Werk dieses Dichters; denn auch Ulrich affectirt seine Manier. Die Hauptquelle seines Werkes ist der lateinische Walthar von Castiglione, nach dem auch der Niederländer Maerlant seinen Alexander dichtete. Walthar trug in den Curtius alle möglichen Fabeln, die er über Alexander

austreiben konnte, hinein und diesem Beispiele folgte noch Ulrich in der albernsten Uebertreibung nach; er mischt mit der Geschichte aufs abentheuerlichste die Fabelreiche und Figuren des Romantischen, christliche Gesinnungen und biblische Sagen mit alten Vorstellungen, und läßt Alexander wie einen Kreuzhelden auftreten. Auch hier lernt man, daß das Verdienst unserer Dichter der guten Zeit darin bestand, daß sie den Wust der Sagen, wie Lambert und Wolfram abzuwerfen, oder wie Gottfried ihrer Flachheit Tiefe zu geben wußten, durch die Gestaltung des Stoffes nach einem leitenden Gedanken. Sobald die Dichter dafür den Sinn verloren, fallen innerlich ihre Materien, wie ungeheuer sie äußerlich zusammengewachsen scheinen, ganz locker auseinander; die Symptome der Auflösung sind augensäßig, wie ungeheuer die Anstrengungen sind, die ritterliche Richtung mit massenhaften Werken und feierlich wichtiger Manier emporzuhalten. (II. p. 61—64.)

(1) Heidelberger Handschr. No 333.

(2) Heidelberger Handschr. No 347.

§. 81. Sowohl der Lohengrin als Ulrichs Alexander führen uns bestimmter, als die chronikartigen Gedichte Konrads und Rudolfs (§. 75.) auf geschichtliche Quellen und historische Poesie herüber. Beide weisen uns nach den Niederlanden hin, indem der Eine einen Dichter aus diesen Gegenden verräth, der andere mit einer niederländischen Alexanderdichtung Einerlei Quelle hat. Auch hier haben wir eine neue Berührung dieser absinkenden Dichtungszeit mit jener aufsteigenden des 12. Jahrhunderts (§. 59.). Auch jene Zeit hatte schon (in der Kaiser-Chronik) eigentliche Geschichte in der Poesie herübergezogen, und dies begann jetzt (seit der Mitte des 13. Jahrh.) in den Niederlanden mit solchem Gewichte zu gesche-

hen, daß die berühmten Historiendichter dieses Landes, Geelu, Maerlant, Jan de Clerk, Veltheim u. a. die ritterlichen Dichtungen mit ihren geschichtlichen fast ganz discreditirten und verdrängten. Die Natur des Landes und seine alte Geschichte ließ hier das eigentliche Ritterwesen nicht dauern; Handel, Industrie, bürgerliche Freiheit und städtische Entwicklung schoben hier das Ritterthum mit seiner eigenthümlichen Poesie zur Seite, und setzten die verständige, praktisch brauchbare Geschichtspoesie an die Stelle. Von dieser Natur und dieser Nachbarschaft rührt es her, daß unsere ersten eigentlichen Reimchroniken nach diesen Gegenden hinliegen und im niederdeutschen Dialecte gedichtet sind. Dahin gehört die Ganderseheimer Chronik des Pfaffen Eberhard (1) aus der ersten Hälfte des 13. Jahrhunderts, die Chronik des Fürsten von Braunschweig (2), die bis auf Albrecht I. († 1279) reicht, und die Reimchronik von Eöln von Meister Gottfried Hagen (3), welche die Zeiten zwischen 1250—70 besonders behandelt, wo dort die ersten Regungen der Stadt zum Schutze ihrer Freiheit statt hatten. Von diesen Zeiten an breitete sich die Reimchronik mit der Richtung auf historische Zwecke local über die verschiedensten Gegenden Deutschlands aus und untergrub die ritterliche Dichtung, auch wo sie deren Züge und Manier noch trug. Die Livländische Chronik (4) von Ditleb von Alnpele in Reval (1296) hat wie die Chronik des deutschen Ordens (5) von Nikolaus von Jeroschin (geht bis 1326) noch einen blühenderen Vortrag; das Werk des Letzteren ist seinem Stoffe nach von christlicher Gesinnung, von Legenden und Wundern gefüllt, und der Ton erinnert, wo er aus dem trocknen Styl der Chronik herausfällt, an den Titarel. So ist auch in der Chronik von Destrreich von dem sogenannten Ottokar von Hornet (6) der ritterliche Romanstyl zu halten gesucht, doch gleitet der Dichter überall in die

Prosa herab, durch die geschichtliche Schwere der Materie heruntergezogen; hätte er in Prosa geschrieben, so würden wir vielleicht eine schätzbare Vulgargeschichte durch ihn erhalten haben. Vor diesem Werke hatte Ottokar schon eine Weltchronik bis auf Friedrich II. geschrieben, die uns verloren ist; sie würde wahrscheinlich eine Mitte bilden zwischen seiner erhaltenen Chronik und den oben erwähnten sagenhaften Werken des Enckel (§. 75.) (II. p. 66—73.)

(1) In Leibniz scriptt. brunsvic. Tom. III.

(2) Ebendas. und Ausg. von K. F. A. Scheller, de Kronyka san Samson in Rimem. Brunswyk 1826. gr. 8.

(3) Ausg. mit Anmerk. u. Wörterbuch v. G. v. Groote. Cöln 1834. gr. 8.

(4) Heidelberger Handschr. N. 567. Fragmentarisch in: Bergmann, Fragment einer Urkunde der ältesten livländischen Geschichte. Riga 1817. 8.

(5) Heidelberger Handschr. No 567.

(6) In Pez. scriptt. Tom. III.

§. 82. Der Gegensatz, den die bürgerlichen Niederlande gegen das Ritterwesen auch in der Literatur hervorriefen, wirkte nicht allein in und durch diese historischen Gedichte nach Deutschland herüber. Die ganze Thiersage vom Reinhart Fuchs, die hier zu Hause war, liegt dem Ritterepos feindlich entgegen; doch war sie, soviel wir wissen, in jenen Zeiten der ritterlichen Poesie nicht tief in Deutschland eingedrungen; nur ein kleiner Theil der Sage ward im 12. und 13. Jahrhundert von Heinrich dem Glöseser (1) bearbeitet und überarbeitet. Als im 13. Jahrhunderte die Rittergedichte in diesen Gegenden bei Seite geschoben wurden, behielt man doch für die karolingischen Sagen einige Duldung; theilweise gingen sie in die Chroniken als Geschichte ein, theilweise wurden sie für sich noch in der Volkssprache behandelt. Allein in diesen Gedichten selbst wurde die Ritterpoesie vielleicht noch mehr durch Stoff und Behandlung un-



tergraben, als durch die Thier- und Geschichtgedichte beseitigt. Die Dichtungen von Ogier, Reinald (Haimonskinder) und Malagis sind an der Scheide des 13—14. Jahrhunderts ins Flämische aus dem Französischen übersetzt worden und in Fragmenten theilweise in dieser Sprache (2), ganz aber in rohen deutschen Uebersetzungen (3), wohl erst des 15. Jahrhunderts, erhalten. Wir erwähnen sie hier, weil der darin herrschende Geschmack und Richtung schon früher auf die Weiterbildung des deutschen Volksepos herüberwirkte. Hier kehren wir nämlich überall schon im Stoffe dem verfeinerten Ritterthum den Rücken; die Helden treten, nicht mehr gebändigt von Liebe, Milde, Dienstreue und Höflichkeit in aller Rohheit des heroischen Naturstandes wieder hervor; Grausamkeit, Blutdurst und barbarischer Stumpfsinn, eine Sympathie zwischen Mensch und Thier oder Held und Waffe tauchen auf, wie sie den Zeiten eigneten, die vor unserer Ritterdichtung gelegen waren. Denn auch diese Zeiten selbst kehrten mit dem 14. Jahrhundert wieder, wo die Ritterschaft ihre frühere Feinheit und Bildung mit roher Gewaltthat, Raublust, Eigenwillen und Fäustrecht vertauschte. In der Behandlung ist daher auch in jenen Gedichten die heilige Scheu vor dem Ritterwesen verschwunden, der niedere Styl des Thiergedichts geht ein, die niederländische Burleske verdrängt das Höfliche; im Malagis besonders gewinnt es der Zauberschwank über die ritterlichen Aventiuren, der gelehrte Held ragt über die kriegerischen, und sein eulenspieglischer Diener (Spiet) wieder über ihn hinaus. Diese ganze Veränderung ist dem Volksgeschmacke zum Opfer gebracht, wie wir ihn unten in der satirischen Dichtung werden kennen lernen. (II. p. 73—92.)

(1) In J. Grimm's Reinhart Fuchs. Berlin 1834. gr. 8. Vergl. dessen Sendschreiben an K. Lachmann. Leipzig 1840. gr. 8.

(2) C. H. Hoffmann's Fundgruben. Thl. V. Breslau u. Leipzig, und Bilderdyk, nieuwe taal-en dichtkundige verscheidenheden t. IV. Mene's Anzeiger 1837.

(3) Heibel's. Handschriften No 363. Ogier; No 399. Reinold; No 345. Malasig.

§. 83. Wir bemerken im Verfolge unserer epischen Dichtung, daß der Sagenkreis der brittischen Romane bei uns rasch aufeinander in einer kurzen Zeit und zusammenhängenden Reihe (§. 63—73.) umschrieben ward; die karolingischen Sagen (Karl §. 40. Willehalm §. 67. und die eben genannten) legen sich in einem großen Zeitkreise um diese herum; noch weiter reichen die Sagen deutschen Stammes, die wir rückwärts bis zu ihren rhapsodischen Anfängen (im Hildebrandlied) und jetzt vorwärts bis zu ihrer Wiederauflösung in die einzelnen Niederbestandtheile verfolgen können. Bei diesen Dichtungen ist die historische Entwicklung das merkwürdigste; denn, von den zwei großen Epen der Nibelungen und Gudrun abgesehen, so bewegt sich unser episches Gedicht deutschen Ursprunges nach diesen beiden Erscheinungen in eben derselben Leere des Inhalts, in derselben Geringsfügigkeit der Formen und in derselben Abhängigkeit von fremden Einflüssen, wie wir es früher vor der Sammlung unserer Nibelungen gefunden haben. Wie man im Herzog Ernst moderngeschichtliche Figuren zusammenschmolz und neue Sagen oder Personen an alte Ueberlieferung knüpfte, so trieb man es noch im 14. Jahrhundert im Landgraf Ludwig dem Frommen von Thüringen (1), im Reinfried von Braunschweig, und ähnlichen nichts bedeutenden Dichtungen weiter. Wie früher in Biterolf, so haben wir in Dietrichs Ahnen und Flucht zu den Hunnen von Heinrich dem Vogler (2) (13.—14. Jahrh.) und in der Ravnaschlacht (3) zwei Gedichte deutscher Sage, die in höflicher

Manier, im Style Gottfrieds oder mit Reminiscenzen an den Titirel behandelt sind, obgleich sich die unpassende Form nicht behaupten kann. Dtnit und Wolsfdietrich (4) dagegen, die ursprünglich gleichfalls an der Schelbe des 13.—14. Jahrhunderts entstanden sind, haben außer vielen britischen Sagenzügen entschiedene Verwandtschaft mit den eben genannten karolingischen Sagen, nur daß ihr Gegenstand mehr Vasallentreue, als Vasallenübermuth ist und ihre Form an der Nibelungenstrophe festhält und die schnurrige Manier weniger auffallend werden läßt. Der Rosengarten (5) (frühestens Mitte des 13. Jahrh. entstanden) hält sich in Materie und Form dem ächten deutschen Epos allein nahe, doch stellen auch ihn die vorherrschenden burlesken Züge und die grob komische Manier wenn nicht jenen karolingischen Sagen selbst, so doch dem volkstümlichen Geiste nahe, mit dem hier Ritter- und Heroenthum, den Zeiten des aufkommenden bürgerlichen Lebens gemäß, ins Gemeine und Lächerliche herabgezogen werden, um dem Geschmack des Volkes oder der verwilderten Raubritterschaft zuzusagen. (II. p. 92—110.)

(4) Ausgezogen in Wilken's Gesch. der Kreuzzüge. Bd. IV. Leipzig.

(2) In den deutschen Gedichten des Mittelalters von van der Hagen und H. Primmisser. 2r Bd. 2r Thl. Berlin 1825. gr. 4.

(5) Ebenbas.

(4) Dtnit, herausg. von Frz. Jos. Mone. Berlin 1821. gr. 8. Wolsfdietrich in der Heidelberger Handschr. No 565.

(5) Der Rosengarten, von Wilh. Grimm. Göttingen 1836. gr. 8. und in den deutschen Gedichten von van der Hagen und H. Primmisser. 2r Bd. 4r Thl. Berlin 1820. gr. 4.

§. 84. Im Wolsfdietrich ist noch immer, wenn man will, ein epischer Schnitt, ein Ausgehen auf große Verhältnisse; in dem Rosengarten treten wir schon zu einer vereinzelter Begebenheit zurück, und dieser Rückgang von weiten Handlungen

zu einzelnen Episoden wird in den Gedichten von Laurin (1), Eigenot (2), Ede (3), Efels Hofhalt (4) und Alphyarts (5) Tod immer entschiedener. Die Auflösung des Epos wird hier immer erkennbarer; wie man einst von einzelnen volksmäßigen Rhapsodien zu einem weiteren Umfang vorgeschritten war, so treten wir jetzt wieder unter lauter einzelne Sagentheile zurück, in soweit in diesen Gedichten ältere Tradition zu Grunde liegen sollte. Schreiten wir weiter vor zu den barbarischen Productionen des 15. Jahrhunderts, so finden wir in Caspar von der Rovens Heldebuch (5) (1472) eine Reihe dieser deutschen Sagen mit Absicht und Willkühr abgekürzt, und bilden durch seine Arbeit auf andere uns verlorene Mittelglieder, die gleichfalls schon im Umfange zurückgewichen waren; im Lied vom Hörnernen Siegfried (7) (15. Jahrh.) begegnen wir der lockeren Gestalt der Gesänge, wo das Zusammenfügen einzelner Lieder sichtlich ist und wo man auch dem Geschmack nach noch tiefer in den Geist der Urzeit zurückgeführt wird. Ja zuletzt treffen wir in diesen Belten wieder auf das einzige rhapsodische Lied, das uns ein Zufall aus dem 8. Jahrhundert erhalten hat, auf das Hildebrandslied (8), und können also geschichtlich in unserem Epos einen vollkommenen Kreislauf beschreiben. (II. p. 99—106.)

(1) Kunech Luarin (oder der kleine Rosengarten). Nebst Bemerkgn. von L. Bismüller. Jena 1829. gr. 8.

(2) Ritter Eigenot, altdeutsches Gedicht. Herausg. v. Jos. Frhr. v. Laßberg. Am Rhein 1830.

(3) Herausg. von Jos. Frhr. v. Laßberg 1832. Fälschlich unter den Namen Linow's. (s. S. 75.)

(4) Im Heldebuch v. Casp. von der Roen.

(5) Im Heldebuch (ins Hochdeutsche übertragen u.) hrsg. von van der Hagen. Berlin 1844. gr. 8.

(6) In den deutschen Gedichten des Mittelalters v. van der Hagen u. A. Primmiser. 2r Bd. 2r Thl. Berlin 1820. 25. gr. 8.

(7) Ebenb. 2r Bd. 2r Thl.

(8) In W. Grimm, de Hildebrando antiquiss. carminis teuton. fragmentum. Göttingæ 1830. Fol.

§. 85. Im ganzen Laufe des 13.—15. Jahrhunderts wurden eine Menge der früher bearbeiteten Dichtungen umgeschrieben, umgearbeitet, und leiser oder lauter dem veränderten Geschmacke angepaßt. Weber für die Geschichte noch für die Dichtung aber ist hierin eine wesentliche Bedeutung zu suchen; es drückt diese Erhaltung des Vorhandenen den Stillstand der epischen Dichtung aus, wie jene Abkürzung den Rückgang und die Vollendung. Dieser Zug nach Auflösung des Epos ist im 15. Jahrhundert ganz durchgehend. Wie Caspar von der Roen das deutsche Heldenbuch, so kürzte der Münchner Maler Ulrich Fürterer (1) (um 1478) die poetischen Romane vom Gral und der Tafelrunde ab; der ritterliche Preis lebender Helden sinkt bei Suchenwirt (Ende des 14. Jahrh.) zu kleineren Gedichten herab; die historische Reim-Chronik, obwohl auch sie noch vereinzelt fortgesetzt wird, wird von dem historischen Liede im 14—15. Jahrhundert abgelöst; und die großen Prosaromane werden in Volksbücher verkürzt. Außerlich ist der Grund dieser Neigung der Uebergang der Literatur von dem auf einsamer Burg gelangweilten Ritterstande zu dem vielgeschäftigen Volke, das für die breite Lectüre der Rittergedichte nicht Zeit hatte; innerlich aber sieht man, wie in der Zeit der herrschenden lyrischen Kunst sich der Gesang wieder der Poesie bemächtigen will; daher kommt auch der Meistersänger Michael Beheim (im 15. Jahrhundert) auf den Gedanken, lange epische Gedichte für den Gesang zuzurichten.

(1) S. im Swain von Hartmann v. d. Aue, mit Anmerkgn. und Glossarium v. K. J. Micheler. 2 Bde. Wien 1787. 8. Einzelnes daraus. Vergl. F.

H. Hoffmüller, Altdeutsche Gedichte aus den Zeiten der Tafelrunde. 2. Bd.  
Wien 1814. 8.

§. 86. Als im 15. und 16. Jahrhundert die Literatur ganz in die Hände des Volkes kam, konnte sich zuletzt die Ritterdichtung nicht mehr im Werthe halten. Dennoch machte man innerhalb des Standes, der sie gepflegt hatte, eine letzte Anstrengung, ohne daß eine allgemeinere Theilnahme erfolgte. An den süddeutschen Höfen von Oestreich, Baiern, Württemberg und der Pfalz ist in diesen Zeiten ein wetteiferndes Bestreben unter Fürsten und Fürstinnen, Rittergedichte selbst zu überlegen oder überlegen zu lassen, Handschriften abschreiben, malen, drucken zu lassen, sie in Bibliotheken zu sammeln, Dichter zu protegiren und zu beschäftigen, ja den Geist der alten Ritterschaft wieder in aller Art lebendig zu machen. Aber welche Dichter waren es, die der Pfalzgraf Friedrich noch auftrieb, um seine Siege zu besingen, ein Michael Beheim und Albrecht von Kemnat! Welche rohen Arbeiter waren jene antiquarischen Naturen, Thüring von Ringoltingen, Caspar Roen, Ulrich Fürterer, Hartlieb, Büterich u. A., die von Herzog Albrecht IV. von Baiern und von der Erzherzogin Mathilde von Oestreich beschäftigt wurden! Wie hebt sich unter diesen der Singmeister Johann von Soest hervor, der 1470 für Pfalzgraf Philipp die Kinder von Limburg (1) — doch nur aus dem Flandrischen übersezte! Endlich als sich diese alterthümelnbe ritterliche Richtung in Kaiser Maximilian aufs höchste steigerte, haben wir den Weißkunig (1512) (2) und Thewerbant (1517) (3) als die letzten Vertreter der Ritterdichtung, die der Kaiser selbst entwarf und von Marx Treizsauerwein und Melchior Pfingzing ausführen ließ. Diese königlichen Bücher wurden durch ihre typographische Ausstattung am berühmtesten; was die Poesie angeht, so ist der Rit-

texten von dem des Meistergesanges verberbt, und das Epische in Allegorie verflüchtigt, eine Gattung, die gleichfalls die Herrschaft der volksthümlichen Poesie und ihren gefährlichen Einbruch in alle Ritterdichtung ausdrückt. (II. p. 235. sqq.)

(1) Heidelberger Handschr. No 87.

(2) Wien 1773. Fol. mit Holzschnitten.

(3) Nürnberg 1547. Fol. — Thomerdank. Herausg. v. C. Haltans. Quedlinburg 1836. gr. 8.

§. 87. In allem Uebrigen starb seit dem 15. Jahrhundert auch noch die poetische Form in den Ritterdichtungen aus und Prosa trat an ihre Stelle; und auch diese Prosa romane konnten in Deutschland nicht zu dem Werthe gelangen, wie in Frankreich und Spanien. Unsere deutschen Volksepen entgingen zu Hause dem Schicksale, in Prosa umgesezt zu werden nur die nordische *Vilkinsage* sammelte ihren Inhalt in einer prosaischen encyclischen Bearbeitung; auch die *Karlsage* in ihrem ächt epischen Gehalte ließ man unangetastet und den *Alexander* (1) wagte man nur aus den abentheuerlichsten Behandlungen in Prosa umzusezen. Die alten Geschichten der *Kaiserchronik* dagegen in Verbindung mit neuen erschienen als *römische Geschichte* (2); die *Trojanergedichte* lösten sich mit am frühesten (3) in die *pedestrische Rede* auf; der *Apollonius von Tyrland* (4), der im Anfang des 14. Jahrhundert von *Heinrich von Neuenstadt* poetisch behandelt war, erschien in abweichendem Inhalt prosaisch und an ihn reihten sich interessante *Reisebücher*, das des Engländers *Mandeville* (5) († 1372) vor allen. Die *karolingischen Vasallensagen* mit all ihrer Brutalität vertreten der *Hug Schapler*, von der *Gräfin Elisabeth von Nassau* und *Sarbrücken* aus dem Französischen übersezt, der *Hierabras*, der *Herzog Herpin*, *Valentin* und

- Ramelos, Olivier und Artus (6). Von unsern brittischen Gedichten sind Wigalois (1472) (7) und Tristan (8) in Prosa aufgelöst, Lancelot (9) ist aus dem Französischen des Gautier Map übersetzt und streift an den Umfang des Amadis. Für das Volk war dieser Stoff zu conventionell ritterlich, und diese Gestalt in Schrift oder Druck zu kostbar. Selbst die im Umfang mäßigeten, in der Materie allgemein menschlicheren Romane von Pontus und Sidonia (10), von Lothar und Maller (11) u. A., und die Novellen von Magelone, Melusine, Griseldis, Octavian, Fortunat u. A. verbreiteten sich vorzugsweise nur in der abgekürzten Gestalt des Volksbuchs und haben sich so durch Jahrhunderte im Gedächtniß der Menge erhalten. (II. p. 238 sqq.)

(1) Dr. Joh. Hartlieb's Prosa (1444) ist die verbreitetste.

(2) S. Jacobs und Uckert Beiträge zur älteren Lit. Leipzig 1835. gr. 8. S. 76.

(3) Durch Joh. Vair aus Nörblingen schon 1502.

(4) Augsburg 1471. u. Anb.

(5) Durch Michael Welfer im Anf. des 15 Jahrh. übersetzt. Verbreiteter ist die Uebers. von Otto von Diemerzingen 1483.

(6) 3. Th. in alten Drucken bekannt, 2. Th. handschriftlich in Heidelberg.

(7) Gedr. in Frankfurt. v. J. u. f.

(8) Augsburg 1498.

(9) Heidelberger Handschrift. No 447.

(10) Heidelberger Handschr. No 442. — Augsburg 1498. u. Anb.

(11) Ed. Strassburg 1544. aber schon 1437 von Elisabeth von Nassau übersetzt. — Vergl. die Nachweisungen in der Gesch. der deutsch. Dichtung. II.

§. 88. Wenn die epische Ritterdichtung zuerst durch den Verfall des Ritterstandes und Ritterlebens selbst (§. 75) erschüttert und durch die religiösen und moralischen Scrupel in den Dichtern gegen die legendarische (§. 75—77) und historische (§. 81) Poesie aufgegeben ward, wenn sie sich in sich selbst überlebte und zu kindischer Unbeholfenheit rückkehrte



(S. 84. 85), wenn sie den Einflüssen der lyrischen und biblischen Poesie, wie wir im nächsten Abschnitt verfolgen können, unterlag, wenn sie ihre poetische Form (S. 87) verlor und ihren Umfang aufgeben mußte um sich nur zu erhalten, und wenn in allem diesem die Elemente bürgerlicher Kultur sichtbar sind, die sie äußerlich verdrängte und innerlich (S. 82. 83) verderbte, so kam endlich gegen die Zeit der Reformation hin noch ein Moment aus der gelehrten Kultur hinzu, die nachher im Laufe des 16. und 17. Jahrhunderts auch die Volksliteratur zerstörte. Die deutschen Schriftsteller des 15. Jahrhunderts entgingen nicht dem großen Aufschwung, den die Wiederbelebung der klassischen Literatur in Italien nahm; sie lernten die Schriften der Alten und zugleich die der italienischen Humanisten kennen, ihrer Erneuerer. Was sie in den Schriften eines Boccaccio, Petrarca, Aeneas Sylvius, Poggio u. A. von Lebendigkeit und Poesie fanden, dünkte diese klassisch geschulten Männer die Literatur der Ritterbücher weit zu überbieten. Schriften dieser Italiener, die der an allen süddeutschen Höfen bekannte Niklas von Wyle (1), Stadtschreiber von Eßlingen (1460—80), Albrecht von Eyb in seinem Ehebüchlein (2), Heinrich Steinhöwel (3) u. A. im 15. Jahrhundert ins Deutsche übersehten, opponirten dem Rittergeiste und der Ritterdichtung zugleich, und die darunter enthaltenen Novellen überbieten an innerer Wahrheit in der That alle ritterlichen Prosen dieser Zeit. Der Roman von Euryolus und Lucretia (aus Aeneas Sylvius vom Wyle 1462 überseht) eröffnet eine ganz neue Zeit und steht so verändert gegen die Ritterromane, wie das erotische Volkslied des 16. Jahrhunderts gegen den Minnengesang. (II. p. 258 sqq.)

(1) Translation oder Lutschungen des hochgelehrten Nicolai von Wyle. Straßburg 1510.

- (2) Ob einem manne sy zu nemen ein elichs weib oder nit. v. D. u. S. (1472 u. ff.)  
 (3) Er übersezte Boccaz de claris mulieribus (1473?).

§. 89. Verdrängen konnten diese einzelnen Erscheinungen allerdings die prosaischen Ritterromane noch nicht. Sie wurden durch das ganze 16. Jahrhundert hindurch gelesen und wie im 15. Jahrhundert ein poetisches deutsches Heldebuch gesammelt war, so entstand noch 1578 in dem Buch der Liebe eine Sammlung prosaischer Rittererzählungen. Die Gränze dieses Geschmacks bezeichnet der *Amadis*, dieser große Cyclus von Prosaromanen, der im 16. Jahrhundert (1583) schon übersezt war, und noch 1667 gedruckt ward. Auch jetzt aber gaben die gelehrten und klassischen Dichter dieser Richtung den letzten Stoß. Opitz, der in seiner Jugend dies herrschte Buch noch bewunderte, verurtheilte es später; und hinfort verließ der Adel selbst diese Gattung und bearbeitete Romane eines moderneren Geschmacks. So blieb die Ritterdichtung vergessen, bis sie unsere Zeit unter ganz veränderten Verhältnissen zum Theil organisch nachbildend und reproducirend, mehr aber aus wissenschaftlichem Interesse erst wieder hervorsuchte. Durch die ganze Geschichte des Verfalls der Ritterdichtung von der Mitte des 13. Jahrhunderts an bemerken wir eine Gleichgültigkeit gegen diesen Rückgang, der mit dem Verfall des Ritterthums und der höflichen Kultur selbst im engen Zusammenhange steht. Im 14. bis 16. Jahrhundert stellt sich bei uns der Ton der höflichen Gesellschaft dem der plebejischen ziemlich gleich, während in den romantischen Landen die Abenteuerlichkeit der Ritterromane in das Leben der Ritterwelt einging; hier erhielt der prosaische Roman eher eine Bedeutung, die er bei uns nicht erhalten konnte. Wir hatten mit großer Leidenschaft in der ersten Blüthezeit der Ritterdichtung das britische und fränkische Epos aufge-

nommen, aber wir verschmähten nachher, von der Ausartung dieser Poesien viel zu leiden; wir sparten die Kräfte und wollten sie nicht an jene Gattung länger vergeuben als sie es werth war; wir zogen uns auf unsere bescheidene Dibaktik, und mit ihr auf das Volk zurück, das noch bereit war jeden Eindruck anzunehmen. (II. p. 264 sq. III. p. 391.)

## II. Lyrik und Didaktik.

§. 90. In den Gedichten, die wir auf der Höhe unserer epischen Dichtung betrachteten, bei Wolfram und Gottfried, hatten wir nicht mehr die Reinheit objectiver Darstellung und einfältige Erzählung gefunden, sondern die Dichter hatten die Ideen ihrer Zeit, die Zustände der Gegenwart, die Sitten des herrschenden Standes, ihre eigne persönliche Sinnesart und Characterform hineingetragen. Von diesem Momente an, wo in die epische Dichtung ein Gedankengehalt einging, lag es nahe genug, daß man die wesentlichsten jener herrschenden Ideen der Zeit auch isolirt und abgetrennt von den Erzählungen alter Ueberlieferung, die sie erst an die Hand gegeben hatten, ins Auge faßte und gleichsam vom Stamme des Epos ablöste. Man lies über die großen inneren Angelegenheiten an sich, die die Menschen bewegten, die Empfindung reden, und es trennten sich die Gegenstände einer besondern, lyrischen Dichtung ab; man fing an, die idealisirten Zustände der Sagenwelt mit den verwandten wirklichen Zuständen der Gegenwart verständig zu vergleichen, und eine poetische Kritik des öffentlichen und Privatlebens, eine didaktische, lehrhafte Dichtung entstand. Auf beide Zweige ging von dem Augenblicke an,

wo der Hauptstamm des Epos ausgetragen hatte, der Lebens-  
trieb der Dichtung für mehrere Jahrhunderte über.

§. 91. Drei Angelpunkte aber drängten sich unsern Blicken  
aus dem ritterlichen Epos auf, um die sich das geistige Leben  
unseres kriegerischen Adels drehte: der Frauendienst (§. 48.  
60. 62. 68), der Gottesdienst (§. 48. 49. 67) und die höfliche  
Zucht und Standesfitt (§. 64) überhaupt. Diese drei Punkte  
festzuhalten, wird uns bei der Betrachtung der nächsten Er-  
scheinungen in unserer lyrischen und didaktischen Poesie den  
Ueberblick bedeutend erleichtern: auf sie und ihre Verände-  
rungen läßt sich Alles beziehen, was in diesen Gattungen we-  
sentlich scheint. Der Frauendienst, die Frucht des ersten  
Gedankenlebens und der gemüthlichen Sinnigkeit eines ju-  
gendllichen Geschlechtes, das aus der Rohheit des Kriegeslebens  
heraustrat und geistige Bedürfnisse und feine Seelenregungen  
zum erstenmale empfand, ward Quelle des lyrischen Minne-  
gesanges; die Höflichkeit und humane Bildung ward die  
Quelle der didaktischen Lebens- und Sittencritik, die bald  
als Lehre, bald als Satire erscheint, bald als kurzer Spruch,  
bald als Rede und Predigt; die Religiosität, der Gottesdienst  
des Ritterstandes, wie er wechselnd Sache der Empfindung  
und Betrachtung ist, ward eine zweiarmlige Quelle bald für  
lyrische, bald für didaktische Dichtung. Der Ueberblick  
der Entwicklung dieser Poesiegattungen wird uns mehr eine  
interessante Kultur- als Literaturgeschichte eröffnen, eben weil  
sie sich überall praktisch auf das innere und äußere Leben be-  
ziehen; wir verfolgen an ihnen die Bildungen der drei großen  
Volksklassen des Adels, des Volkes und der Gelehrten bis in  
das 18. Jahrhundert vollständig, und auch diese Uebergänge  
sind uns hier, wie im Epos die Ueberlieferung der Poesie vom  
Volk an die Geistlichen und von diesen an die Ritterschaft, ein  
Faden durch die Vielheit der einzelnen Erscheinungen.

§. 92. Daß der Frauendienst in dem geistigen Leben des Ritterstandes der Mittelpunkt, das Minnelied die Blüthe seines Gesanges ward, daß die Frauenliebe in seinem Sittencodex statt eines moralischen Principes galt und in aller Dichtung seit jener Zeit die beste Würze und ein unentbehrlicher Bestandtheil ward, erklären wir uns aus dem Character der ganzen geselligen Verhältnisse in der neueren Zeit. Das erweiterte Bedürfniß und die Schwierigkeit der Subsistenz arbeiten in der neueren Welt darauf hin, in dem Menschen den Verstand und praktischen Sinn auf Kosten des Gemüths auszubilden: sollte sich die Poesie hierneben behaupten, so mußte sie materielle Hülfe suchen, um sich der sinnigen Seite des Menschen gleich bei der ersten Reise des Geistes sicher zu bemächtigen. Eben jene Beschwerden unserer Existenz erzeugen in uns die Sehnsucht nach einer Lebensgefährtin, die uns die Lasten des Lebens tragen hilft, welche der freie Stand im Alterthume so wenig kannte, wie jene Sehnsucht und wie unser eheliches Glück. Auf diese Empfindungen und Stimmungen wirkt die erotische Poesie in gründer Richtung hin, und dies sogar nicht ohne ästhetische Rechtfertigung: denn das Weib bildet in der neuen Zeit, wie der Mann in der alten, die ideale und poetische Seite in der Gesellschaft, weil es den gemeinen Verührungen des äußeren Lebens entzogen ist; es ist in der That ein Gegenstand des Beispiels zur Sittigung des Mannes, wie es ein dankbares Object für die idealisirende Kunst ist. Der Frauenverkehr milderte damals die Rohheit des Lebens und warf die ersten Freuden in eine monotone Existenz, den ersten Kunst- und Bildungssinn in ein Geschlecht, das nicht lange vorher jede Dichtung grundsätzlich verachtet hatte. (I. p. 316 sqq.)

§. 93. Die ritterlichen Sänger vertieften sich in den Preis der Frauen und in die Empfindung der Liebe nur allzusehr,

und dies war auf die Länge weder ihrer Sittlichkeit noch ihrer Dichtung von Nutzen. Sie überließen sich ganz dem Zuge dieser neuen Gefühle, vergaßen Kriegerstand und Mannescharacter, und ihre Lieder, in Uebersahl minniglich und jeder andern Regung fremd, geben den Schein, als sei ihr ganzes Leben unnatürlich von dieser einen Empfindung beherrscht gewesen. Dies giebt dem Minnegesange (1) bei großer Sanftigkeit und Gemüthstiefe doch Einförmigkeit und Weichlichkeit; die Ritterleute sangen von Empfindungen, von denen sie leidenschaftlich bewegt waren, und dies gab ihrem Liebe etwas unruhiges und materialistisches; auf der andern Seite war der Frauendienst bei ihnen Sache der Standessitte und eine Art Pflicht, und daher zweifelt man umgekehrt oft, ob nicht die Empfindungen, welche die Lieder ausdrücken, erkünstelt sind, man streitet ob Kopf oder Herz mehr Antheil daran hat; die Gedichte sind ebenso oft als sie stoffartig sind, mechanisch, allgemein und conventionell. Dies war natürlich, da der Minnegesang, wie wir oben schon (§. 60) hörten, die Gattung war, die zuerst dem Ritterstande ausschließlich angehörte. (I. p. 342—54.)

(1) Von der Hagen, Minnesänger. Bb. I.—IV. Leipzig 1838. sqq. gr. 4.

§. 94. Der Ritterstand überkam diese Gattung, wie man aus den vielen Mai- und Langliedern schon schließt, von dem Volk, das seit Urzeiten erotische Lieder gesungen hatte. Die wenigen älteren Gedichte aus dem 12. Jahrhundert, die wir in dem Minnesängercodex erhalten haben, von dem Kurenberger, Dietmar von Aist, Walram von Gresten u. a. klingen volksthümlicher und in jeder Art einfacher, als die übrige Masse der Lieder, die plötzlich, gewiß unter dem allgemeinen Anstoß durch die französische Dichtung, die damals in

Belgien vorzüglich blühte, am Ende des 12. Jahrhunderts auftauchten und gleich bei den ersten Niederdeutschen, Heinrich von Veldeke (§. 62) und Friedrich von Hagen († 1190), die nicht jünger sind, als die vorgenannten Oberdeutschen; in solcher Reinheit der Form und Gewandtheit der Sprache sich bewegen, als ob diese Dichter schon in der Mitte der neuen, eleganten und kunstreichen Lieberpoeſie, nicht an ihren Anfängen ständen. Unter den zahlreichen Dichtern, von denen wir Lieder in jenem allgemeinen, rein höflichen und rein minnlichen, ernstern, mehr wehmüthigen Charakter besitzen, wo der Ausdruck der Liebesfreude und des Liebesleides, der Mairlust und Winterklage eintönig, aber in aller Reinheit und Unschuld wechselt, heben wir als repräsentirend *Reinmar* den Alten, Heinrich von Morungen und den von Johannisdorf aus; von mehr heittrer und freierer Natur sind die Schwaben Gottfried von Risen, Ulrich von Winterstetten und Burcharb von Hohenfels. Der vortrefflichste aller Meister dieses Gesanges und zugleich einer der Ältesten, der von Hagena u (1), scheint uns ganz zu fehlen. (I. p. 326—9.)

(1) Ob identisch mit Eintold von Seven s. van der Hagen Minnesänger. Bb. IV, 478 sqq.

§. 95. Auf mehrerlei Weise warb schon früh und spät im 13. Jahrhundert dieser reine Minnegeſang inficirt und innerlich zerſtört, und dies läßt sich am besten an der öſtreichischen Dichtung jener Zeiten nachweisen. In diesen Landen gab es schon frühe im 13. Jahrhundert einen wohllebenden Mittel- und Bauernstand, der sich dem Ritterstande nahe drängte und dessen Neid und Mißgunst erregte, wovon uns in poetischer Erzählung der *Maler Helmprecht* (um 1240) von Bern-



Her dem Gartenäre ein anschauliches Bild giebt (1). In der Liederliteratur entsprechen dem Eindruck, den wir hier aus den factischen Verhältnissen empfangen, die Lieder des Baiern **Nithart** (2), der an dem Hofe des letzten Bambergers **Friedrich II.** († 1246) lebte, der überall Spott war, aber auch Meid gegen die Bauern ausspricht, der ihren Uebermuth geißelt, aber ihre Feste, Tänze und Spiele in Liedern mitfeiert, die sich oft ganz in den Volksgeschmack herablassen. Auch bei seinem Landsmanne **Lanhusen**, der gleichfalls in Oestreich wohl bekannt ist, und weiterhin bei den Schweizern **Steinmar** (um 1276), und **Hadloub** (13. bis 14. Jahrh.) (3), so wie bei vielen andern Nachahmern in einzelnen Liedern, treffen wir einen Ton, der sehr deutlich den Verfall des Frauenverkehrs und der höfischen Minnedichtung ankündigt, man gleitet ins Gemeine und Verbe herab, aus dem feierlichen Tone der Ritterdichter in das Burleske, man singt den Preis des Herbstes und Winters, statt wie sonst den Sommer, und in ihrem Gefolge Schmaus und Beche. Der Minnedienst in dem alten feierlichen Style wird ins Parodische gezogen, er sinkt ins häusliche herab, er spielt nicht selten in den untersten Ständen, und wir stoßen in jeder Hinsicht in diesen Gedichten schon auf die Uebergänge vom Minneliede zu dem Character des späteren Volkslieds im 15. bis 16. Jahrhundert. (I. p. 335—9.)

(1) Ed. Jof. Bergmann. Wien 1839.

(2) Besonders gedruckt in Benecke's Beiträge zur Kenntniss der altdutschen Sprache und Literatur. 1, 2. p. 303. sqq. Göttingen 1832. gr. 8.

(3) Hadloub's Gedichte ed. Ettmüller. 1840.

§. 96. Wenn also hiernach die Berührung mit den unteren Klassen des Volks das Minnelied untergrub, so that es die Entartung desselben in sich selbst ebenso sehr, die eine natür-

liche Begleiterin der Entastung des Frauendienstes selbst war. Wie dieser zugleich mit dem ganzen Ritterleben schon gegen die Mitte des 13. Jahrhunderts in einen Zustand von Abspannung und Ueberspannung, von Ausartung und wunderlichem Ceremoniel gerathen war, wie die Minneichtung, die sich in dem alten rein höfischen Style behaupten wollte, dem Mechanischen, Stationären und der eiteln Nachahmerei verfiel, dies lernt man gleicherweise und hinlänglich klar aus dem *Frauen dienst* (1255) und dem *Frauen buch* (1257) des Oestreichers Ulrich von Lichtenstein (1) († um 1274—77), der geschichtlich die bekannteste Figur unter unseren Minneichtern spielt. In jenen erzählt er uns sein ritterliches Leben und Liebeswerben mit eingestreuten Liedern, in diesem klagt er gegenseitig die üblen eingerissenen Sitten unter Männern und Frauen. Das traurige Bild, das man hier von dem höfischen Leben und dem Frauenverkehre empfängt, malt uns dann der *Stricker* (2) (s. o. S. 73 und unten S. 103), der um 1230 gleichfalls in Oestreich dichtete und ein großes Sammelwerk von Beispielen, Fabeln, Reden und Schwänken unter dem Titel *die Welt* schrieb, in mehreren sittenrichterlichen Stücken, die sich über die geschwundene Freude, Zucht, Ehre und Sittlichkeit der ritterlichen Kreise verbreiten, weiter aus. Dieselben äußeren Verhältnisse also, mit denen wir oben (S. 75) im epischen Gedichte den Verfall eintreten sahen, gaben auch der lyrischen Dichtung den Hauptstoß. Und was die endliche Folge von all diesen Verderbnissen im Leben und in der Poesie sein mußte, war daß die Sänger des lyrischen Frauengesanges ganz überdrüssig wurden und massenweise zum Lehrhaften und Gnomischen, ins Moralische und Geistliche übergingen. Der Verfall der Sitten regte die Menschen von besserer Natur auf, ihren Unmuth und ihre Censur aufs unmittelbarste in Lehrsprüchen und Strafgedichten auszusprechen. (I. p. 339—42. 478—84.)

(1) *Vrowen dienst ed. Lachmann mit Anmerkungen v. Sarajan. Berlin 1841.*

(2) *Kleinere Gedichte von dem Stricker. Herausgeg. von K. A. Hahn. Quedlinburg 1859. gr. 8. und Cod. Pal. No 541.*

§. 97. Diese Wendung war schon vom Beginne des Minne-  
gesanges an vorbereitet. Gleich unter den ältesten Dichtern,  
noch im 12. Jahrhundert, erscheint ein Meister S p e r v o g e l  
als Onomiker mit einer Reihe von Spruchgedichten und der  
größte Meister, den wir unter den Minnesängern kennen,  
Walther von der Vogelweide (1) lehnte sich mit sol-  
chem Gewichte nach dieser Seite, daß er für die ganze Folge-  
zeit die größten Anregungen in der Didaktik gab. Walther ist  
schon darum der bedeutendste und vielseitigste dieser Sänger,  
weil er die drei oben (§. 91) bezeichneten Seiten ganz um-  
spannt: sein gottesdienstlicher Reich und seine frauendienstli-  
chen Lieder sind übrigens mehr Nebensache bei ihm, die große  
Mitte seiner Gedichte bilden seine Sprüche über die öffentli-  
chen und privaten Verhältnisse des deutschen Lebens voll ein-  
sichtiger Verständigkeit, voll Welt- und Menschenkenntniß,  
voll von überraschender Aufklärung und Vorurtheilslosigkeit,  
ganz geflossen aus einem kräftigen, deutschen Sinne und Ge-  
müthe; er ging zu ihnen aus dem freudereichen Liebesgesange  
über, „als die minnigliche Minne so verdarb,“ und diesen  
Uebergang machte die ganze Zeit mit ihm. (I. p. 329—34.)

(1) *Gedichte, herausgeg. von K. Lachmann. Berlin 1827. gr. 8. — Vergl. Walther von der Vogelweide, ein altdeutscher Dichter, geschildert von Lubin. Usland. Stuttgart 1822. 8.*

§. 98. Denn an dieses Mannes Fersen heftet sich unmittel-  
bar die didaktische Dichtung seiner und der nächstfolgenden  
Zeit in jederlei Form und Gestalt an. In Geist und Sinnes-

liche Begleiterin der Entartung des Frauendienstes selbst war. Wie dieser zugleich mit dem ganzen Ritterleben schon gegen die Mitte des 13. Jahrhunderts in einen Zustand von Abspannung und Ueberspannung, von Ausartung und wunderlichem Ceremoniel gerathen war, wie die Minneichtung, die sich in dem alten rein höfischen Style behaupten wollte, dem Mechanischen, Stationären und der eiteln Nachahmerei verfiel, dies lernt man gleicherweise und hinlänglich klar aus dem *Frauen dienst* (1255) und dem *Frauen buch* (1257) des Oestreichers Ulrich von Lichtenstein (1) († um 1274—77), der geschichtlich die bekannteste Figur unter unseren Minnebüchern spielt. In jenen erzählt er uns sein ritterliches Leben und Liebeswerben mit eingestreuten Liebern, in diesem klagt er gegenseitig die üblen eingerissenen Sitten unter Männern und Frauen. Das traurige Bild, das man hier von dem höfischen Leben und dem Frauenverkehre empfängt, malt uns dann der *Stricker* (2) (s. o. S. 73 und unten S. 103), der um 1230 gleichfalls in Oestreich dichtete und ein großes Sammelwerk von Beispielen, Fabeln, Reden und Schwänken unter dem Titel *die Welt* schrieb, in mehreren sittenrichterlichen Stücken, die sich über die geschwundene Freude, Zucht, Ehre und Sittlichkeit der ritterlichen Kreise verbreiten, weiter aus. Dieselben äußeren Verhältnisse also, mit denen wir oben (S. 75) im epischen Gedichte den Verfall eintreten sahen, gaben auch der lyrischen Dichtung den Hauptstoß. Und was die endliche Folge von all diesen Verderbnissen im Leben und in der Poesie sein mußte, war daß die Sänger des lyrischen Frauengesanges ganz überdrüssig wurden und massenweise zum Lehrhaften und Gnomischen, ins Moralische und Geistliche übergingen. Der Verfall der Sitten regte die Menschen von besserer Natur auf, ihren Unmuth und ihre Censur aufs unmittelbarste in Lehrsprüchen und Strafgedichten auszusprechen. (I. p. 339—42. 478—84.)

- (1) *Vrowen dienst ed. Sachmann mit Anmerkungen v. Sarajan. Berlin 1844.*  
 (2) *Kleinere Gedichte von dem Stricker. Herausgeg. von K. A. Hahn. Quedlinburg 1839. gr. 8. und Cod. Pal. No 544.*

§. 97. Diese Wendung war schon vom Beginne des Minne-  
 gesanges an vorbereitet. Gleich unter den ältesten Dichtern,  
 noch im 12. Jahrhundert, erscheint ein Meister *Spervogel*  
 als Gnomiker mit einer Reihe von Spruchgedichten und der  
 größte Meister, den wir unter den Minnesängern kennen,  
*Walther von der Vogelweide* (1) lehnte sich mit sol-  
 chem Gewichte nach dieser Seite, daß er für die ganze Folge-  
 zeit die größten Anregungen in der Didaktik gab. Walther ist  
 schon darum der bedeutendste und vielseitigste dieser Sänger,  
 weil er die drei oben (§. 91) bezeichneten Seiten ganz um-  
 spannt: sein gottesdienstlicher Reiz und seine frauendienstli-  
 chen Lieder sind übrigens mehr Nebensache bei ihm, die große  
 Mitte seiner Gedichte bilden seine Sprüche über die öffentli-  
 chen und privaten Verhältnisse des deutschen Lebens voll ein-  
 sichtiger Verständigkeit, voll Welt- und Menschenkenntniß,  
 voll von überraschender Aufklärung und Vorurtheilslosigkeit,  
 ganz geschlossen aus einem kräftigen, deutschen Sinne und Ge-  
 müthe; er ging zu ihnen aus dem freudenreichen Liebesgesange  
 über, „als die minnigliche Minne so verdarb,“ und diesen  
 Uebergang machte die ganze Zeit mit ihm. (I. p. 329—34.)

- (1) *Gedichte, herausgeg. von K. Lachmann. Berlin 1827. gr. 8. — Vergl. Walther von der Vogelweide, ein altdeutscher Dichter, geschildert von Lubw. Uhland. Stuttgart 1822. 8.*

§. 98. Denn an dieses Mannes Versen heftet sich unmittel-  
 bar die didaktische Dichtung seiner und der nächstfolgenden  
 Zeit in jederlei Form und Gestalt an. In Geist und Sinnes-

art bezieht sich auf ihn der wälfche Gast (1) des Thomas in Tirkler aus Friaul (1216). Dieser Dichter hatte in wälfcher Sprache ein Buch von der Höflichkeit geschrieben, das nicht bekannt ist, aus dem aber Einiges in den Anfang des wälfchen Gastes überging. Hier treffen wir noch auf das conventionelle Sittenprinzip des Adelftandes, als ob in dem höflichen Manne der Vorzug des Standes mit dem Adel der Seele Hand in Hand gehe und als ob äußerer Anstand auf die innere Sitte wirke. Allein diese Ansicht ist der Art, daß sie nur in der Praxis des Lebens gedeiht, in der Theorie dagegen sogleich schamroth macht: unsere ritterlichen Moralisten opponiren ihr daher gleich anfangs; Walther von der Vogelweide predigt schon aus einem ganz humanen Principe, das der großen Mittelklasse schmeichelte, auf die nun die Literatur anfang überzugehen, die Gleichheit der Menschen; und so thun die Lehren des Winisbede (2) an seinen Sohn, ein vortrefflicher Rest ritterlicher Dikaxis; und so auch Thomassin im Verfolg seines deutschen Buches ganz unbedingt. Er hat seine moralische Weisheit, die er in jenem streng theoretischen Gedichte niederlegt, aus den alten Philosophen geschöpft, und seine Lehre ist ganz von sokratischem Geiste, von ächt anthropologischer Weisheit und schlichter Einsicht durchdrungen. Das Gedicht gibt den Uebergang von epischer zu didaktischer Poesie selbst so an, wie wir oben (S. 90. 91) meinten, Dikaxis und Lyrik in ihrem ersten Entstehen abstrahirten gleichsam den Geist und das Wesen der That, die das Epos verherrlicht. Dem Dichter scheinen die ritterlichen Mährchen als Beispiele des Guten für die Jugend wohl berechnet, den reifen Mann will er ohne Gleichniß lehren, was das Gute, Frommheit, Tugend und Zucht dem Wesen nach sei. Bei diesem Geschäfte trifft er auf die Hauptgebrechen der Zeit mit einem einzigen Latte. Er opponirt jener Standesansicht von der sittlichen Wirkung der Liebe, er sieht als Folge dieser schwanken-

den moralischen Stütze Zweifel und Unstetigkeit als die Klippe der Zeit an, und setzt in seinem Buche daher die Lehre von der Stetigkeit, d. h. vom sittlichen Grundsatz auseinander. Bis in die Reformationszeit hin blieb dies Werk in Andenken und Wirksamkeit. (I. p. 456—70.)

(1) Cod. Pal. No 389.

(2) In Benecke's Beyträge zur Kenntn. der altdutschen Sprache und Literatur. I. 2. Göttingen 1832. gr. 8. (vergl. Gesch. der deutschen Dichtung I, 402 sq.)

§. 99. Der wälsche Gast ist ein philosophisch zusammenhängendes System von rein weltlicher Moral, von einem Laien für die Laien berechnet; in einer ganz verschiedenen Form, als eine Sammlung von einzelnen, volksthümlichen Sprichwörtern und Sprüchen, halb weltlicher, halb christlicher Moral, erscheint (Bernhard?) Freibanks Bescheidenheit (1) (1229), ein Buch, das sich ebenso lange wie der wälsche Gast in Ansehn hielt, und das sich noch enger an Walther von der Vogelweibe anschließt, so enge, daß man sogar geneigt war diesen für den Verfasser zu halten. Der kreuzritterliche Dichter, wie Walther ein religiöser, aber kein römisch gesinnter Mann, vereinigt zwiefache Bestandtheile in seiner Spruchsammlung: auf der einen Seite das Sprichwort des Volks, das mehr verständige Klugheitsregel als moralische Sentenz ist, mehr auf die Beobachtung des Weltlaufs gegründet, als aus einem sittlichen Grundsatz geflossen, auf der andern Seite aber christliche Sprüche und Lehren, und religiöse Mystik und Allegorie; neben den Weltdienst rückt ganz enge der Gottesdienst, neben die heitern Bilder aus dem wirren Menschenverkehre die schwärzeste Ansicht der Welt und die Erwartung der Zeit des Flusses. (I. p. 471—8.)

(4) Vridankes Bescheidenheit. Herausg. von Wilh. Grimm, Göttingen. 1834. 8. Ueber die Person des Dichters s. Haupt's Zeitschrift für deutsches Alterthum. Bd. I. Hft. I. p. 80. Leipzig 1841. gr. 8:

§. 100. Man sieht wohl, daß in der didaktischen Poesie gegen Mitte des 13. Jahrhunderts dieselbe Wendung vom Weltlichen hinweg ins Geistliche Statt hatte, die wir oben (§. 75) in der epischen beobachteten. Auch in der lyrischen Dichtung beobachteten wir denselben Zug, und auch dazu konnte Walthar in seiner Abwendung vom Minnegefang und in seinen zerknirschten Altersgedichten einen Anstoß gegeben haben. Die gn omischen Dichter der zweiten Periode unserer Lyrik, sagten wir vorhin (§. 96) wandten sich in Massen von dem Liebesliebe, das sie wie Walthar nur noch spärlich kultivirten, zu dem didaktischen Spruche über; sie nahmen von diesem die Einmischung in die praktischen Verhältnisse an, von Wolfram aber die religiöse Stimmung, und das Ueberschwengliche und Abstruse der Dichtungsmanier. Gleichgetheilt hat den Stoff von jenem, die Manier von diesem der hervorstechendste unter allen, Reinmar von Zweter, der vom Rheine gebürtig, aber nach Oestreich und Böhmen übergesiedelt war, wohin jetzt mit dem Kaiserthron die Dichtung vorherrschend hindrang. Ueberall berührt sich Reinmar in seinen Aussprüchen und Ansichten mit dem Stricker; er nimmt eine feindliche Stimmung, scheint es, gegen Ulrich von Eichenstein, und gegen das Minnewesen überhaupt an, er weist auf die Liebe zu Gott und der Jungfrau Maria hinüber; die Gesichtszüge der Poesie werden bei ihm ernster, feierlicher, trauriger; Alles deutet dieselbe Erscheinung an, die wir oben unter den üppigen Weltkindern aus Gottfrieds Schule bemerkten. Der Bruder Werher in Oestreich, Friedrich von Suonenburg, der Schwabe Konrad Marner, einer der angesehensten und gelehrtesten dieser Nachzügler,



der Sächse Rumeland, Alle theilen diese Veränderung. Sie jammern über den Verfall des Frauendienstes, der höfischen Zucht, der Kunst, und wiewohl sie sich im Osten und Norden, in Böhmen, Brandenburg, Mecklenburg, Braunschweig, Sachsen und Dänemark neue Zufluchtsstätten an den Höfen suchten, so haben sie doch die Armuth der fahrenden Säger und die Theilnahmlosigkeit der Höfe und Edlen an der Kunst Alle zu beklagen. (II. p. 11 sqq.)

§. 101. Die Sittencensur, die jetzt in dem Liebe und Spruche der Wandernden vorherrschte, war kein Thema, das man gerne bei Hofe belohnt; sie mochte ihr Theil mitwirken, daß sich der Adel von der Dichtung abwandte, und dies ward wieder ein Grund, daß sich die Kunst isolirte, nur sich zu Danke sang, dem Anspruche der Kenner allein genügen wollte, sich in Schulen verschloß und auf Singtage der wetteifernden Meister concentrirte, wo sie sich innerlich zu erhöhen, sich eine Würde des Abstanmes (von David), eine innere Weihe und höhere Bestimmung zu geben suchte, in dem Maaße als sie an eigentlichem Werthe herabsank. Ein scholastischer und gelehrter Character drang in die Dichtung der Gnomiker ein, die Merker hatten hinfort ganz ein anderes Amt, als da es der höfischen Kunst galt, jetzt handelte es sich um Weisheit, um die Kenntniß aller freien Künste, und in der Philosophie der Scholastiker muß man die Glossen suchen zu ihren Sprüchen, die von Räthseln (Gastern), von apokalyptischer Weisheit, astrologischer Geheimlehre, christlichen Mysterien, wunderbarer Naturgeschichte und capriciösem Wissen aller Art gefüllt sind. Mit sonderbarer Selbstgefälligkeit haftete man auf diesen unverständenen Künsten und die subtilen Streitfragen daraus wurden ein Hauptbestandtheil dieser Poesie, die Tenzone eine eigne Gattung, in der die müßigsten Gegenstände mit einer für uns unbegreiflichen Hestigkeit und Wichtigkeit abgehan-

delst wurden. Aus dieser Gattung ist der Wartburgkrieg (1) (Ende des 13. Jahrh.) zu einer unverdienten Berühmtheit gelangt, ein mythisch gewordner, höfischer gelehrter Streit zwischen Osterdingen und Eschenbach, eine Kunstwette auf Tod und Leben. Die bittere Polemik, die sich in diesen Tenzonen, unter allen diesen gnomischen Dichtern gegen einander, ausspricht, begreift sich um so weniger, als unter allen die größte Gleichartigkeit herrscht; nur bei so feindseligen Naturen, wie der Doctor Heinrich von Meissen und der Schmied Barthel Regenbogen waren, ist der Gegensatz erklärlicher. Sie beschließen im Anfange des 14. Jahrhunderts den Kreis dieser Dichter und leiten auf den späteren Meistergesang der Bürger über; die überschwengliche, verfliegene, sich selbst überfliegende Kunst des Gelehrten steht hier der schlichten, aus ehrlichem Gemüthe einsältig geflossenen des Handwerkers entgegen, und man schont zu streiten, welche Kunst welches Standes ausbauern solle. (II. p. 11—44.)

(1) Der Singerkrieec uf Wartburc. Ged. aus d. XIII. Jahrh. zum erstenmale genau nach der Jenaer Urkunde etc. hrsgg. von L. Ettmüller. Ilmenau 1850. 8.

§. 102. Denn allerdings handelte er sich bei dem Untergange der ritterlichen Dichtung darum, ob die Poesie auf das Volk oder auf einen gelehrten Stand übergehen solle. Diese Onomiker, wo sie auch bürgerlichen Standes sind, streben Alle, wie der Dichter des Titirel (§. 78), der wahre Vertreter dieser ganzen Zeit, nach dem Ruhme des Gelehrten und des Theologen, und darum ist der erste Laie, der für gelehrt galt, Wolfram, ihr großes Ideal. Allein der Zug der deutschen Kultur ging seit dem 14. Jahrhundert ganz entschieden in die unteren Volksklassen herab, so daß er die Gegenwirkun-

gen des Gelehrten- und des Ritterstandes überwand. Deutschland warf die ritterliche Kultur fast ebenso frühe, die ritterliche Literatur früher ab, als Italien, und entfaltete mit seiner bürgerlichen Kultur eine volksthümliche Moral, die immer mehr das sittliche Gesetz der allgemeinen Menschheit über das conventionelle der Geistlichen und des Ritterstandes setzte. Dieser Richtung, die dem Volke und seiner Moral natürlich ist, kam die Wiedererweckung des Alterthums entgegen; denn jene humanistische Lebensweisheit, die Thomassin im wälschen Gaste schon aus den Alten schöpfte, ist ebenso jeder Standesbeschränkung enthoben, und half unsern Mittelklassen, unterstützt von dem Siege einer neuen Gelehrtenschule über die alte scholastische, die höfische Sitte und die Wissenschaft und Theologie der Scholastik zugleich zur Zeit der Reformation zu überwinden. Nach dieser Zeit, als auf ihren Culminationspunkt, drängen uns auch alle Erscheinungen in unserer lyrischen und didaktischen Poesie vorbereitend hin. Die gelehrten Sprüche unserer vorerwähnten Meister mit ihrer bloß auf einen speciellen Stand berechneten Weisheit, gingen daher bald verloren; sie setzten sich nur im und für den Stand der Meister selber fort, wie das Minnelied in dem Stande der Ritterleute, und beide gingen mit der scholastischen und aristokratischen Bildung in der Reformation zugleich unter. Eine andere Gattung poetischer Didaxis dagegen, die formell mehr Verwandtschaft mit eigentlicher Poesie hat, die deshalb zu aller Zeit eine Art Grundlage und Mittelpunkt aller didaktischen Dichtung war, die ihrem Wesen nach durchaus allen conventionellen Bezügen fremd, in sich selbst daher jener scholastischen Gnomologie entgegengesetzt, aus dem Alterthume zu uns herüber verpflanzt, aber ganz volksthümlich geworden ist, tauchte zur Zeit Thomassins, bei den ersten Spuren klassischer und bürgerlicher Kultur, auf, und rankte sich durch alle Metamorphosen der didaktischen Poesie bis ins 18. Jahrhundert

hindurch; ihr Gebrauch hörte fast nie, ihre Reproduction erst dann auf, als der Sieg der dramatischen Poesie im vorigen Jahrhundert entschieden war. Dies ist die Fabel.

§. 103. Die Fabel reihte sich in Deutschland bei ihrem ersten Auftreten in eine weitere Gattung von sogenannten Beispielen ein, welche das Gebiet der kleinen, niederen Erzählung umfaßt. Das Beispiel wurde zur guten Zeit der ritterlichen Literatur, schon seit jener Kaiserchronik (§. 38) kultivirt; Novellen, Fabliaux, Schwänke, Rechtsfälle, Thiermärchen, Schelmstreiche, Geschichtchen aus Haus und Helle, die lebendigen Verhältnisse des wirklichen Lebens wurden nicht selten in gewandterer Sprache und gelöfterer Zunge erzählt, als die wunderbaren Abentheuer der Ritterepen. Jene Erzählungen haben vor diesen letzteren, wie sie sich denn überall in dem niedern Leben bewegen, Gesundheit der Beobachtung und natürliche Motive voraus, und sie sind den höheren Regionen des gehobenen Standeslebens der Aristokratie fremd. In der ~~deutschen~~ Welt (s. vorhin §. 96) haben wir eine größere Sammlung dieser Art, die aus den verschiedensten Stücken besteht, welche aber schon nicht mehr in der Materie an sich einen Werth suchen, sondern vielmehr in der moralischen Anwendung, die sie auch allein unter sich zusammenbindet: eben dies entrückt jetzt diese ganze Gattung aus dem Gebiete der epischen Poesie in das der belehrenden. Hier nun tritt schon die Fabel, mit den Märchen und Schwänken noch vielfach gekreuzt, zu Tage; noch ist Erzählung und Moral unsicher, und wie die eigenthümlichen Anwendungen auf die Missethäter zeigen, nicht von Standesbezügen frei. Von da an bleibt die Aufmerksamkeit auf die Fabel dauernd. Sie erscheint in einzelnen Beispielen in dem Renner (um 1300); und in fast ganz rein abgetrennter Behandlung in der Sammlung des Berner

**Brechtgermündes Ulrich Boner** (um 1324—49), dem Edelsteine (1), der wie der Freibank eines der beliebtesten Bücher des deutschen Mittelalters warb. Dem allgemeinen Einbruche nach sind die Bonerschen Fabeln den Einflüssen des Schwanzes und Märchens in der Form entwachsen, im Geiste jeder Standestendenz. Denn dies ist der Sinn der Moral aller Fabel, der ihr ihren popularen Character und ihren allgemeinen Werth gibt, daß sie frei von jeder religiös-dogmatischen, oder nationalen oder standesmäßigen Beziehung und Beschränkung die allgemeinste Regel der Sitte und des Verkehrs aufstellt, und für diesen allgemeingültigen, einfachsten Gehalt scheint auch die einfachste und allgemeingültigste Form der Darstellung (in der Lokmannischen und äsopischen Fabel) die natürlichste. Dies setzt die Fabel in so enge Beziehung mit dem Sprichwort (vergl. S. 99), daß man sie nur eine poetische Verkörperung desselben nennen möchte, wie denn auch die Epimythien der beliebtesten Fabeln (auch bei Boner) nichts als Sprichwörter sind; es setzt in damaliger Zeit im Besonderen die Fabel des Boner der trüben, gelehrten, „künstlich geflochtenen“ Gnomologie jener Spruchdichter entgegen, auf deren unverbaute Weisheit er auch geradezu zu schießen scheint. (I. p. 483 sq. II. p. 159 sqq.)

(1) Aus Handschriften berichtigt und mit einem Wörterbuche versehen von G. F. Benecke. Berlin 1816. gr. 8.

§. 104. Das Beispiel, in der allgemeinen Bedeutung von kleiner Erzählung, ist eine Gattung, welche die ganzen Jahrhunderte von dem Nittergesang bis zu der Blüthe des Meistergesanges ausfüllt. Es zeigt gleichsam den Kampf der epischen mit den didaktischen Elementen, der Prosa mit der poetischen Form, und ebenso einen Kampf des weltlichen und geistlichen

Prinzip. Die Erzählungen an sich waren Materie für das Volk, die Deutungen, die man ihnen gab, waren vielfach geistlich, und der Gang der Erzähler, wie selbst des Boner, weist mitten aus dem weltlichen Treiben, in denen sich ihre Erzählungen herumdrehen, auf ein geistliches, inneres Leben zurück. Wie schon in der Kaiserchronik dieser weltliche Stoff dicht mit der Legende zusammengedrückt war, so dauerte der ähnliche Sinn in ähnlichen Sammlungen bis ins 15. Jahrhundert hin aus, die man in Prosa und Versen der Fremde entlehnte. In der Nähe Boners übersezte Konrad von Ammenhuseu (um 1337) das Schachzabelbuch (1) aus dem Latein des Jacob von Cessoles; nur die moralischen Deutungen der mannigfaltigen Geschichten, die hier an das Schachspiel und seine Figuren angeknüpft sind, erlaubten beiden Mönchen diese Beschäftigung. Dieses Buch ist in Versen verfaßt, existirt aber auch in Prosa; nur in Prosa besitzen wir die *Gesta Romanorum* (2), wohl schon im 14. Jahrhundert, seltner in rein erzählender Gestalt, gewöhnlich mit den moralischen und mystisch-christlichen Auslegungen, die hier zum Theile sehr üppige und frivole Geschichten entschuldigen müssen. In diese Sammlung ist der Inhalt der sieben weisen Meister (3) eingegangen, die gleichfalls schon im 14. Jahrhundert bei uns in Prosa eingeführt waren, und 1412 von Hans dem Bücheler (4) in poetischer Sprache behandelt wurden. Das Vorbild dieses Werkes wieder, das wie alle diese Sammlungen die kleinen darin enthaltenen Novellen in einen Rahmen faßt, ist die indische Fabelsammlung, der Sitopaseba, und auch dieses Werk, das im Orient in allen Sprachen ebenso verbreitet war, wie die sieben weisen Meister im Occident, ist im 15. Jahrhundert aus einer lateinischen Uebersetzung des Johann von Capua ins Deutsche übertragen (5). Auch dies Werk empfahl sich noch durch den Geist der Abgeschlossenheit von

der äußeren Welt und der Trübseligkeit des Irdischen, der es dictirte. Auch in dieser Gattung übrigens führt uns die Spur auf die späteren Uebergänge der Literatur zu dem Volke und den humanistischen Gelehrten. Boner und Konrad von Ammenhusen verrathen in einer entschieden popularen und bürgerlichen Gesinnung ihre Schweizer Heimat und die Zeit des Zusammenstoßes dieses Volkes mit dem österreichischen Adel. Die Lust an jenen kleinen Erzählungen an sich verbreitete sich im Volke, und im 15. und 16. Jahrhundert sind sie nicht mehr in den Händen der Geistlichen, sondern der Meisterfänger, und Hans Sachs bemächtigte sich gleichsam des ganzen Reichthums. Die Begierde nach dergleichen Stoff führte endlich auf die vielen Anekdoten und Erzählungen aus der alten Welt und Geschichte, und die großen Beispiele von Tugend, Maaß und Weisheit, die hier bekannt wurden, halfen nicht wenig, das klassische Alterthum sogar zu einem Gegenstande des Volksinteresses zu machen. Schon 1369 übersezte Heinrich von Müglen den Valerius Maximus (6). (II. p. 157 sqq.)

(1) Heidelberger Handschr. No 598.

(2) Ohne Auslegungen, Heidelberger Handschr. No 191. Sonst in alten Drucken. Vergl. A. Keller's Gesta Romanorum. Stuttg. 1837. und dessen Ausgabe des Textes einer Münchener Handschrift mit den Auslegungen. Quedlinburg. 1844. gr. 8.

(3) Vergl. A. Keller, li romans des sept Sages, nach der Pariser Handschrift. Tübingen 1836. gr. 8. Heidelb. Handschr. No 449.

(4) Theocletianus Leben von Hans von Büchel; ed. A. Keller. Quetf. 1844.

(5) Ausg. von 1483.

(6) Ed. Augsburg 1489.

§. 105. Innerhalb der weltlichen Dichtung machten wir oben bei Thomasin (§. 98) den Uebergang aus dem Epischen in das Didaktische; das Beispiel sahen wir eben zwischen

belt wurden. Aus dieser Gattung ist der Wartburgkrieg (1) (Ende des 13. Jahrh.) zu einer unverdienten Berühmtheit gelangt, ein mythisch gewordner, höflicher gelehrter Streit zwischen Osterdingen und Eschenbach, eine Kunstwette auf Tod und Leben. Die bittere Polemik, die sich in diesen Tenzonen, unter allen diesen gnomischen Dichtern gegen einander, ausdrückt, begreift sich um so weniger, als unter allen die größte Gleichartigkeit herrscht; nur bei so feindseligen Naturen, wie der Doctor Heinrich von Meissen und der Schmied Barthel Regenbogen waren, ist der Gegensatz erklärlicher. Sie beschließen im Anfange des 14. Jahrhunderts den Kreis dieser Dichter und leiten auf den späteren Meistergesang der Bürger über; die überschwengliche, verfliegene, sich selbst überfliegende Kunst des Gelehrten steht hier der schlichten, aus ehrlichem Gemüthe einfältig geflossenen des Handwerkers entgegen, und man schenkt zu streiten, welche Kunst welches Standes ausdauern solle. (II. p. 11—44.)

(1) Der Singerkriec uf Wartburc. Ged. aus d. XIII. Jahrh. zum erstenmale genau nach der Jenaer Urkunde etc. hrsgeg. von L. Eittmüller. Ilmenau 1850. 8.

§. 102. Denn allerdings handelte er sich bei dem Untergange der ritterlichen Dichtung darum, ob die Poesie auf das Volk oder auf einen gelehrten Stand übergehen solle. Diese Onomiker, wo sie auch bürgerlichen Standes sind, streben Alle, wie der Dichter des Litural (§. 78), der wahre Vertreter dieser ganzen Zeit, nach dem Ruhme des Gelehrten und des Theologen, und darum ist der erste Laie, der für gelehrt galt, Wolfram, ihr großes Ideal. Allein der Zug der deutschen Kultur ging seit dem 14. Jahrhundert ganz entschieden in die unteren Volksklassen herab, so daß er die Gegenwirkung



gen des Gelehrten- und des Ritterstandes überwand. Deutschland warf die ritterliche Kultur fast ebenso frühe, die ritterliche Literatur früher ab, als Italien, und entfaltete mit seiner bürgerlichen Kultur eine volksthümliche Moral, die immer mehr das sittliche Gesetz der allgemeinen Menschheit über das conventionelle der Geistlichen und des Ritterstandes setzte. Dieser Richtung, die dem Volke und seiner Moral natürlich ist, kam die Wiedererweckung des Alterthums entgegen; denn jene humanistische Lebensweisheit, die Thomassin im wälischen Gaste schon aus den Alten schöpfte, ist ebenso jeder Standesbeschränkung enthoben, und half unsern Mittelklassen, unterstützt von dem Siege einer neuen Gelehrtenschule über die alte scholastische, die höfische Sitte und die Wissenschaft und Theologie der Scholastik zugleich zur Zeit der Reformation zu überwinden. Nach dieser Zeit, als auf ihren Culminationspunkt, drängen uns auch alle Erscheinungen in unserer Lyrischen und didaktischen Poesie vorbereitend hin. Die gelehrten Sprüche unserer vorerwähnten Meister mit ihrer bloß auf einen speciellen Stand berechneten Weisheit, gingen daher halb verloren; sie setzten sich nur im und für den Stand der Meister selber fort, wie das Minnelied in dem Stande der Ritterleute, und beide gingen mit der scholastischen und aristokratischen Bildung in der Reformation zugleich unter. Eine andere Gattung poetischer Dichtung dagegen, die formell mehr Verwandtschaft mit eigentlicher Poesie hat, die deshalb zu aller Zeit eine Art Grundlage und Mittelpunkt aller didaktischen Dichtung war, die ihrem Wesen nach durchaus allen conventionellen Bezügen fremd, in sich selbst daher jener scholastischen Gnomologie entgegengesetzt, aus dem Alterthume zu uns herüber verpflanzt, aber ganz volksthümlich geworden ist, tauchte zur Zeit Thomassins, bei den ersten Spuren klassischer und bürgerlicher Kultur, auf, und rankte sich durch alle Metamorphosen der didaktischen Poesie bis ins 18. Jahrhundert

hindurch; ihr Gebrauch hörte fast nie, ihre Reproduction erst dann auf, als der Sieg der dramatischen Poesie im vorigen Jahrhundert entschieden war. Dies ist die Fabel.

§. 103. Die Fabel reichte sich in Deutschland bei ihrem ersten Auftreten in eine weitere Gattung von sogenannten Beispielen ein, welche das Gebiet der kleinen, niederen Erzählung umfaßt. Das Beispiel wurde zur guten Zeit der ritterlichen Literatur, schon seit jener Kaiserchronik (§. 38) kultivirt; Novellen, Fabliaux, Schwänke, Rechtsfälle, Thiermärchen, Schelmstreiche, Geschichtchen aus Haus und Zelle, die lebendigen Verhältnisse des wirklichen Lebens wurden nicht selten in gewandterer Sprache und gelöfterer Zunge erzählt, als die wunderbaren Abenteuer der Ritterepen. Jene Erzählungen haben vor diesen letzteren, wie sie sich denn überall in dem niedern Leben bewegen, Gesundheit der Beobachtung und natürliche Motive voraus, und sie sind den höheren Regionen des gesteigerten Standeslebens der Aristokratie fremd. In der ~~Welt~~ Welt (s. vorhin §. 96) haben wir eine größere Sammlung dieser Art, die aus den verschiedensten Stücken besteht, welche aber schon nicht mehr in der Materie an sich einen Werth suchen, sondern vielmehr in der moralischen Nutzanwendung, die sie auch allein unter sich zusammenbindet: eben dies entrückt jetzt diese ganze Gattung aus dem Gebiete der epischen Poesie in das der belehrenden. Hier nun tritt schon die Fabel, mit den Märchen und Schwänken noch vielfach gekreuzt, zu Tage; noch ist Erzählung und Moral unsicher, und wie die eigenthümlichen Anwendungen auf die Männe zeigen, nicht von Standesbezügen frei. Von da an bleibt die Aufmerksamkeit auf die Fabel dauern. Sie erscheint in einzelnen Beispielen in dem Renner (um 1300); und in fast ganz rein abgetrennter Behandlung in der Sammlung des Berner

**Predigermeisters Ulrich Boner** (um 1324—49), dem Edelsteine (1), der wie der Freiband eines der beliebtesten Bücher des deutschen Mittelalters warb. Dem allgemeinen Eindrucke nach sind die Bonerschen Fabeln den Einflüssen des Schwanzes und Märchens in der Form entwachsen, im Geiste jeder Standesbetonung. Denn dies ist der Sinn der Moral aller Fabel, der ihr ihren popularen Character und ihren allgemeinen Werth gibt, daß sie frei von jeder religiös-dogmatischen, oder nationalen oder standesmäßigen Beziehung und Beschränkung die allgemeinste Regel der Sitte und des Verkehrs aufstellt, und für diesen allgemeingültigen, einfachsten Gehalt scheint auch die einfachste und allgemeingültigste Form der Darstellung (in der Lokmannischen und äsopischen Fabel) die natürlichste. Dies setzt die Fabel in so enge Beziehung mit dem Sprichwort (vergl. S. 99), daß man sie nur eine poetische Verkörperung desselben nennen möchte, wie denn auch die Epimythien der beliebtesten Fabeln (auch bei Boner) nichts als Sprichwörter sind; es setzt in damaliger Zeit im Besonderen die Fabel des Boner der trüben, gelehrten, „künstlich geflochtenen“ Gnomologie jener Spruchdichter entgegen, auf deren unverdaute Weisheit er auch gradezu zu sticheln scheint. (I. p. 483 sq. II. p. 159 sqq.)

(1) Aus Handschriften berichtigt und mit einem Wörterbuche versehen von G. F. Benecke. Berlin 1816. gr. 8.

§. 104. Das Beispiel, in der allgemeinen Bedeutung von kleiner Erzählung, ist eine Gattung, welche die ganzen Jahrhunderte von dem Rittergesang bis zu der Blüthe des Meistergesanges ausfüllt. Es zeigt gleichsam den Kampf der epischen mit den didaktischen Elementen, der Prosa mit der poetischen Form, und ebenso einen Kampf des weltlichen und geistlichen

Prinzip. Die Erzählungen an sich waren Materie für das Volk, die Deutungen, die man ihnen gab, waren vielfach geistlich, und der Gang der Erzähler, wie selbst des Boner, weist mitten aus dem weltlichen Treiben, in denen sich ihre Erzählungen herumdrehen, auf ein geistliches, inneres Leben zurück. Wie schon in der Kaiserchronik dieser weltliche Stoff dicht mit der Legende zusammengedrückt war, so dauerte der ähnliche Sinn in ähnlichen Sammlungen bis ins 15. Jahrhundert hin aus, die man in Prosa und Versen der Fremde entlehnte. In der Nähe Boners übersezte Konrad von Ammenhuseu (um 1337) das Schachzabelbuch (1) aus dem Latein des Jacob von Gessoles; nur die moralischen Deutungen der mannigfaltigen Geschichten, die hier an das Schachspiel und seine Figuren angeknüpft sind, erlaubten beiden Mönchen diese Beschäftigung. Dieses Buch ist in Versen verfaßt, existirt aber auch in Prosa; nur in Prosa besitzen wir die *Gesta Romanorum* (2), wohl schon im 14. Jahrhundert, seltner in rein erzählender Gestalt, gewöhnlich mit den moralischen und mystisch-christlichen Auslegungen, die hier zum Theile sehr üppige und frivole Geschichten entschuldigen müssen. In diese Sammlung ist der Inhalt der sieben weisen Meister (3) eingegangen, die gleichfalls schon im 14. Jahrhundert bei uns in Prosa eingeführt waren, und 1412 von Hans dem Bücheler (4) in poetischer Sprache behandelt wurden. Das Vorbild dieses Werkes wieder, das wie alle diese Sammlungen die kleinen darin enthaltenen Novellen in einen Rahmen faßt, ist die indische Fabelsammlung, der Sitopaseba, und auch dieses Werk, das im Orient in allen Sprachen ebenso verbreitet war, wie die sieben weisen Meister im Occident, ist im 15. Jahrhundert aus einer lateinischen Uebersetzung des Johann von Capua ins Deutsche übertragen (5). Auch dies Werk empfahl sich noch durch den Geist der Abgeschlossenheit von

der äußeren Welt und der Trübseligkeit des Irdischen, der es dicitirte. Auch in dieser Gattung übrigens führt uns die Spur auf die späteren Uebergänge der Literatur zu dem Volke und den humanistischen Gelehrten. Boner und Konrad von Ammenhusen verrathen in einer entschieden popularen und bürgerlichen Gesinnung ihre Schweizer Heimat und die Zeit des Zusammenstoßes dieses Volkes mit dem österreichischen Adel. Die Lust an jenen kleinen Erzählungen an sich verbreitete sich im Volke, und im 15. und 16. Jahrhundert sind sie nicht mehr in den Händen der Geistlichen, sondern der Meistersänger, und Hans Sachs bemächtigte sich gleichsam des ganzen Reichthums. Die Begierde nach dergleichen Stoff führte endlich auf die vielen Anekdoten und Erzählungen aus der alten Welt und Geschichte, und die großen Beispiele von Tugend, Maaß und Weisheit, die hier bekannt wurden, halfen nicht wenig, das klassische Alterthum sogar zu einem Gegenstande des Volksinteresse zu machen. Schon 1369 übersezte Heinrich von Müglen den Valerius Maximus (6). (II. p. 157 sqq.)

(1) Heidelberg. Handschr. No 598.

(2) Ohne Auslegungen, Heidelberg. Handschr. No 401. Sonst in alten Drucken. Vergl. H. Keller's Gesta Romanorum. Stuttg. 1837. und dessen Ausgabe des Textes einer Münchner Handschrift mit den Auslegungen. Quedlinburg. 1844. gr. 8.

(3) Vergl. A. Keller, li romans des sept sages, nach der Pariser Handschrift. Tübingen 1836. gr. 8. Heidelb. Handschr. No 449.

(4) Dyonetianus Leben von Hans von Büchel; ed. H. Keller. Quedl. 1844.

(5) Ausg. von 1483.

(6) Ed. Augsburg 1489.

§. 105. Innerhalb der weltlichen Dichtung machten wir oben bei Thomasin (§. 98) den Uebergang aus dem Epischen in das Didaktische; das Beispiel sahen wir eben zwischen

Welche getheilt. In der geistlichen Poesie machen wir denselben Uebergang von der Legende aus, der schon in der Kaiserchronik und in dem vielfach didaktischen Stoffe im Barlaam und ähnlichen Legenden vorbereitet war. Es stellt sich der praktischen und philosophischen Dibaxis eine religiöse zur Seite, vermittelt durch die Predigt. Diese war schon in althochdeutscher Sprache von den schweizerischen Mönchen kultivirt worden, sie wurde auch im 12. Jahrhundert in poetischer Rede bearbeitet; allein erst im 13. Jahrhundert erhielt sie eine öffentliche ja nationale Bedeutung in den Händen der berühmten Volksredner David und Berthold, von denen an erst die geschichtliche Wichtigkeit der Prosa überhaupt beginnt. Wir glaubten schon oben in dem Passional (§. 77) die Manier des geistlichen Redners zu hören; viel entschiedneren Einfluß hatte die Predigt auf den Renner (1) (um 1300) des Hugo von Trimberg, der in Bamberg (um 1260 bis 1309) Schullehrer war; die Vergleichung seines Buches mit den Predigten Bertholds (2) weist dies überall aus. Es ist dies ein moralisches Sammelwerk, dem ein einfacher Miß zu Grunde liegt, nicht ein Rahmen zu bloßen Erzählungen, sondern ein allegorisches Gleichniß, in das sich Betrachtungen und Sermonen aller Art, und gelegentlich auch Beispiele, Fabeln, Gespräche u. a. einflechten. Der Dichter ist ein eigentlicher Gelehrter, und erinnert oft an die gnomischen Dichter seiner Zeit (§. 100. 101); allein er hat sich von dieser Gelehrsamkeit abgewandt und tadelt sie in jenen Dichtern; er hat Spitzen in der weltlichen Weisheit gefunden und zieht sich auf die Bibel zurück, obgleich er auch gerne die heiligen Väter der Kirche (die heidnischen Philosophen nur mit Vorsicht) citirt und empfiehlt. Er wendet sich ganz an die Laien, aus schlichtem Verstande redend, wie sein Liebling Freidank. Wie dieser, wie Walther, wie Thomasin, wie Boner vereinigt er den praktischen Sinn mit Beschaulichkeit

und Abwendung vom weltlichen zum geistlichen Leben; entschiedener wie sie bildet er einen Gegensatz zu der ritterlichen Welt und ihrer Literatur, es redet aus ihm wie aus Boner und Konrad von Ammenhufen der Niedere gegen den Höheren. Den Hintergrund aller seiner Lehren bildet die Erwerbsucht und Strebsamkeit der wetteifernden Stände, Ritter, Bürger, Gesellen und Bauern, die sich im 14. Jahrhundert einander die Wage hielten. Der Kenner vereinigt dem Stoffe nach in sich gleichsam Alles was die Gnomiker, der Stricker, Freidank und Boner einzeln brachten; er machte dazu das Volk mit den biblischen Lehren poetisch bekannt und arbeitete wie nicht viele andere Bücher den Boden in den deutschen Mittelklassen um, auf dem die Reformation nachher wurzeln konnte. (II. p. 111 sqq.)

(1) Zum ersten Male herausgeg. u. mit Erläuterungen versehen vom histor. Vereine zu Bamberg. III. Hfte. Bamberg 1833—36. gr. 4.

(2) Herausgeg. von C. F. Kling. Berlin 1824. gr. 8.

§. 106. In allen den bisher genannten didaktischen Dichtungen, wie in den Predigten jener Franziskanermönche, gewahrten wir immer eine ganze praktische Richtung nach einer Wirksamkeit unter den Laien, überall aber auch schon einen entschiedenen Gang zu Beschaulichkeit und Weltverachtung, der mit jenem praktischen Talente völlig in Widerspruch zu liegen scheint. Im 14. Jahrhundert, als von Seiten Ludwigs IV. und seiner Minoriten der erste halb revolutionäre Bruch mit dem Papste erfolgte, bildete sich ausschließlich aus jenem contemplativen Gange unter den Dominikanermönchen ein System mystischer Theosophie aus, in einer Strenge wissenschaftlicher Speculation und ascetischer Entäußerung alles Weltlichen und Irdischen, und dies in so

tiefeingreifender Wirkung, daß jenes bisherige Streben, Religion, Morallehre und Dichtung für das Volk fruchtbar zu machen, ganz aufgegeben zu werden schien. Allein dadurch, daß die eigentliche Schuldoctrin und Dogmatik des Meisters dieser Schule, des Bruders Heinrich Eckhart (1) († vor 1329) als hegerisch verdammt wurden, wandten sich seine berühmten Nachfolger Lauler, Euse, Ruysbroek u. A. ausschließlich auf das Moralische zurück, und wurden für Luther eine Quelle reiner, unscholastischer Theologie; und der auf ihrer Spitze steht, Thomas a Kempis, ward eine Hauptveranlassung zu der Aufnahme der klassischen Studien in Deutschland, so daß auch von dieser Seite zuletzt Alles diesen beiden Richtungen, denen wir jetzt überall begegnen, nachgeben mußte: den Richtungen zur Volksbildung, und in den obern Schichten der Gesellschaft zur klassischen Literatur hin. (II. p. 134. qq.)

(1) Vergl. über ihn: G. Schmidt in den Theol. Studien und Kritiken. 1839. II.

§. 107. Auch diese Seite unserer theologischen und religiösen Kultur fand in der didaktischen Poesie, die sich überall an ein Aeußeres anlehnen muß, ihre Vertretung. In Prosa reiht sich die Legenden-sammlung des Hermann von Fritzlar (1) (1343) mit ihren Untersuchungen der Lieblingsthemen der Mystiker an die Beispiele an, die wir fast alle in dieser Zeit zwischen Erzählung und Lehre getheilt haben. In poetischer Sprache erwähnen wir als Repräsentanten dieser mystisch-theosophischen Dichtung: das Buch der sieben Grade (2), die Stufen des Gebets in dem die reine Seele in Vergessenheit des Irdischen stufenartig zum Himmel steigt, und die Tochter Sion (3), die sehnstüchtige



Seele, Christi Braut; beide Gedichte von einerlei Verfasser, das letztere die kürzere Variation eines Gedichts gleiches Namens (4) von Bruder Lamprecht von Regensburg, das noch ins 13. Jahrhundert fällt. Diese Stücke halten sich rein auf dem Gebiete der mystischen Speculation auf; Andere nähern sich mit ähnlichem Inhalte anderen poetischen Gattungen der Zeit. So nimmt Heinrich von Müglen, der zur Zeit Karls IV. lebte, in seinen kleinen Gedichten (5) eine Stelle zwischen den Gnomikern und Mystikern ein, sein Buch der Maibe (6) berührt sich am meisten mit diesen letztern, erinnert aber zugleich an ein Werk des Wiener Arztes Heinrich von Neuenstadt (s. o. S. 87), Unseres Herren Zukunft (7) (Anfang des 14. Jahrh.) nach Alanus' Anticlaudian. Dieses Gedicht wieder hat eben so viel Beziehung zu den Mystikern, als zu den österreichischen Sittenpredigern, die sich vom Stricker an bis ins 15. Jahrhundert hinziehen, und in deren Reihe Heinrich eben so gut zu stellen wäre. (II. p. 146—57.)

(1) Heidelberger Handschr. No 413. 414.

(2) Heidelberger Handschr. No 417.

(3) In Graff's Diutisca. Bd. III. Heft 4.

(4) Auszüglich durch Weller in den Heidelberger Jahrb. 1846. p. 745.

(5) Heidelberger Handschr. No 693.

(6) Heidelberger Handschr. No 44.

(7) Heidelberger Handschr. No 404.

§. 108. Wir haben nach einander gesehen, wie die ganze poetische Literatur aus den oberen nach den unteren Kreisen der Gesellschaft herabstrebte: das Minnelied nahm Volkscharakter und einen bürgerlichen Ton an (§. 95); die aristokratische Standesmoral verschleift sich in eine allgemeine menschliche, welche die Gleichheit von Mensch und Mensch lehrte

(S. 98); der gnomische Spruch voll scholastischer Gelehrsamkeit wich der verständlichen, popularen Fabel und dem Beispiele (S. 102—4), die vornehm erzählte Legende der Predigt und schlichten, erbaulichen Betrachtungen (S. 105); selbst die mystische Theologie gab uns die Aussicht (S. 106) auf eine neue Art von (klassischer und humanistischer) Gelehrsamkeit, welche mit der Volksbildung in der Reformationszeit gemeinsame Sache machte. Gegen diese Richtung der Kultur nach den unteren Ständen hin gab es nun im 15. Jahrhunderte, wie wir oben aus der versuchten Regeneration des Epos und der Entstehung des Ritterromans schon bemerkten (S. 86), in ganz Süddeutschland eine Reaction zu Gunsten der alten ritterlichen und höfischen Kultur. Aber diese Versuche sollten nur desto deutlicher herausstellen, daß von diesen Kreisen aus unserer Literatur kein Heil mehr blühen sollte. Dies läßt sich besonders anschaulich an den Dichtungen, Stimmungen und Schicksalen zweier Dichterpaare beobachten, welche die praktische Sittencensur, die Kritik der öffentlichen Zustände und Begebenheiten in der zweiten Hälfte des 14. und der ersten des 15. Jahrhunderts fortsetzen, und die sich in die Sympathien mit der bürgerlichen und ritterlichen Gesellschaft gleichsam theilen.

S. 109. In Oestreich, wo, wenn wir die heutigen Grenzen statuiren, von Thomasin (und wahrscheinlich auch Freidank) an die ritterliche Dibaktik zu Hause war, haben wir eine Reihe von Sittenpredigern, welche die Wege unserer Literatur und Kultur vom Ritterstande zum Volke herab vollständig darlegen. Der Stricker stand noch ganz in dem ritterlichen Leben inne; funfzig Jahre etwa nach ihm stellt sich in dem Lucidarius (1), einer Reihe von sittenrichterlichen Gedichten des Ritters Seifried Helbling (um 1390) schon

der Gegensatz der obern und untern Stände in Unterhaltungen von Rittern und Knappen dar; gegen Ende des 14. Jahrhunderts bilden Heinrich der Leichner (2) und Peter Suchenwirt (3) diesen Gegensatz gleichsam persönlich ab. Der Leichner gibt in seinen Spruchgedichten (in trochäischen Versen) alle Hoffnung auf Hof- und Ritterwesen ganz auf, spottet des Frauendienstes, und wendet den parasitischen Hofgängern den Rücken, ohne daß man darum sagen kann, er wende sich dem Volke, sei es in Gesinnung oder in Dichtungsmanier, entschieden zu. Sein Freund, Landsmann und Zeitgenosse Suchenwirt dagegen war ein Wappensänger und durch seine Beschäftigung an die Ritterwelt geknüpft; auch er ist nicht blind gegen ihre Mängel, sein Eifer aber ist ein reformatorischer, kein verzweifelter. Er dichtete noch Ehrenreden auf einzelne österreichische Rittersleute und ihre Kriegsthaten, allein man sieht es an den Stoffen schon, daß diese Thaten keinen heimischen Boden mehr hatten: diese Helden wanderten in alle Welt aus, um an den großen Kriegen Theil zu nehmen, die im 14.—15. Jahrhundert alle benachbarten Nationen spalteten und in Frankreich, Spanien und England noch Kämpfe voll ritterlicher Ideale hervorriefen; wo sie Suchenwirt auf deutschem Boden den Reichstädten oder den schweizer Bauern gegenüber zu zeigen hat, da muß er ihre Schmach verbergen, denn hier und in den Hussitischen Kriegen ward die deutsche Ritterschaft und ihr Ruhm in eben dem Maße gebrochen, wie hinfort die unteren Klassen aufathmeten und emporstrebten. (I. p. 177 sqq.)

(1) S. Karajan's Inhaltsanzeige in den Altdutschen Blättern von M. Haupt. II, 4. Leipzig 1837.

(2) Schottky's Auszüge aus Leichner's Werken in den Wiener Jahrbüchern 1818. Bd. I. Einzelnes in der Heidelberger Handschr. No 581. der Münch-

ner No 744. und gedruckt im Liederbuch der Clara Hätzlerin. Quedlinburg 1840. gr. 4.

(5) Werke, herausgeg. von Al Primisser. Wien 1827. gr. 8.

§. 110. Auch in der historischen Dichtung stellt sich diese nachtheilige Lage des Adels heraus. Das Lob- und Heldengedicht Suchenwirt's auf seine lebenden Zeitgenossen, historisch und prosaisch wie es trotz aller Nachahmung des alten Rittergedichts geworden war, ward vergessen, dagegen erhielt das historische Volkslied, das in der Zeit aristokratischer Bildung im 13. Jahrhundert nur vereinzelt erscheint, seit den Schweizerkriegen mit dem Habsburgischen Hause im 14. und mit Burgund im 15. Jahrhundert, durch die Schweizerlieder, die diese Kriege erzeugten, (Suter's Sempacher Lied) (1) 1386 mit Anklängen an das deutsche Nationalepos und Veit Weber's Burgundische Kriegsgefänge (2) einen solchen Nachdruck und erneutes Leben, daß mit ihm die alte Singlust des Volkes überhaupt erst recht wieder erwacht zu sein scheint. Bis ins 17. Jahrhundert hinein fiel nun jedes historische Ereigniß des Volks lyrischer Kritik und Chronik wieder anheim, wie es einst in den ältesten Zeiten gewesen war. Doch war das geschichtliche Lied nur an den Grenzen von Deutschland (Schweiz, Dithmarsen, Hufsitzen) von einer Größe und Bedeutung der Begebenheiten selbst getragen, im Innern entbehrte es allgemeines Interesse durch die Zersplitterung, die eine politische Größe von Deutschland selbst unmöglich machte. (II. p. 195—202.)

Ein hundert Deutsche historische Volkslieder, gesammelt und in urkundl. Texten chronolog. geordnet herausgeg. von Fr. Leon. v. Soltan. Leipzig 1836. gr. 8. — Sammlung histor. Volkslieder und Gedichte der Deutschen. Aus Chroniken etc. zusammengetragen von O. L. B. Wolff. Stuttgart 1850. gr. 8. u. M.

(1) Wackernagel's Lesebuch. 2. Ausg. Basel 1839. p. 949.

(2) *Heinrich Weber's Kriege und Siegeslieder*, herausgeg. von Heinrich Schreiber. Freiburg 1819. 8.

§. 111. Mehr als der Zeichner und Suchenwirt zeigt das andere Dichterpaa, das wir vorhin im Sinne hatten, wie unrettbar die alte ritterliche und höfische Bildung ihrem Untergang entgegen ging, und wie machtvoll alles Gedeihen in die untern Stände drängte. Hans Rosenplüt (1) der Schnepperer (dichtete um 1430—60) war eben ein solcher Wappendichter wie Suchenwirt, allein, ein ganz bürgerlich gesinnter Mann, hat er nicht die geringste Sympathie mehr mit dem Ritterwesen, sondern er eröffnet die grobe Volksmanier der Dichtung und die Lieblingswerke des Volks, Schwänke und Fastnachtspiele, wie sie Hans Sachs nachher kultivirte, mit aller Entschiedenheit; er ist glücklich und zufrieden, wie der Mittelstand bei irgend erträglichen Zuständen immer ist; tabelt er in seinen Sprüchen alle Stände, so liegt doch der Nachdruck auf dem Tadel der ritterlichen Zustände; lobt er, so übertrifft nichts die Herrlichkeit seines Nürnberg. Ganz anders ist es mit dem Weinsberger Weber Michael Behem (2) (geb. 1421), der gleichfalls an allen Höfen umherwanderte, mit sichtbarer Neigung hier seine Hütte zu bauen, wo man ihm doch überall Spott und Hohn zu Theil werden ließ. Er dichtete historische Sprüche und Neben von außerordentlicher Rohheit, er pries seine jetzigen Dienstherren, aber das Hofgesinde suchte ihn überall zu verdrängen; wie ein Fürstendiener überließ er sich dem Hass gegen die Stände, denen er angehörte; er predigte den Fürsten von Karl und Arthur vor, ließ sich von ihnen vor die Thüre stoßen und versuchte sein Glück wieder bei Anderen. Diese Schicksale zeigen, wie natürlich es war, daß die Leinweber, Barbieri und Schuster hinfort lieber ihr Handwerk

beibehielten, wenn sie der Sängerberuf auch trieb; der Hofgesang der Ritter, der Wappengesang der Knappen und Herolde hörte auf, der Schulgesang der Handwerksmeister, und das freie Lied der ledigen Gesellen aller Art trat an die Stelle. (II. p. 202 sqq.)

(1) Leipziger Handschr. No 88. Einzelnes von ihm getrukt im Liederbuch der Clara Hätzlerin, und in den Altdeutschen Blättern I, 4. Bericht an die Mitglieder der deutschen Gesellschaft in Leipzig 1837. u. A.

(2) Heidelberger Handschr. No 342. und Andre.

§. 112. Die Schicksale, die wir hier an der Persönlichkeit der Dichter verfolgen, erlitt die alte Ritterpoesie in sich selbst, auch in jenen Gattungen, die, wie das lyrische Lied und was sich daraus entwickelte, von äußerer Anlehnung und Beziehung freier sind, als die didaktische und Gelegenheitsdichtung der Sittenprediger und Wappendichter. Wir haben das Minnelied schon ganz frühe im 13. Jahrhundert (§. 95) aus dem höfischen Ton in einen bürgerlichen herabgeleiten sehen, wir können annehmen (schon aus den Notizen, die uns die *Leimburger Chronik* (1) über den Gesang im Volke seit 1336 mittheilt), daß es sich im Laufe des 14. Jahrhunderts immer mehr dem späteren Volksliedertone näherte; der Rittersmann, wie sein Stand verbauerte und zum Raubhandwerk ausartete, ließ auch den Styl seines Gesanges sinken, und der Sänger der unteren Klassen, die emporstrebten, hob sich zu dem Tone des alt-ritterlichen Liedes. Dies dauerte so fort bis ins 15. Jahrhundert und in dem lyrischen Theile des *Liederbuch*s, das die *Nonne Clara Hätzlerin* (2) in Augsburg (1470—71) abschrieb, einem Buche, an das sich die nächsten Betrachtungen bequem anknüpfen, durchschaut man deutlich, wie sich das Alte und Neue im lyrischen Gesange kreuzt. Diese Lieder, die sich über diese ganze Uebergangszeit verbreiten, stehen in

genauer Mitte zwischen dem völlig ausgebildeten Volkslied des 16. Jahrhunderts (s. u. S. 120), das schon ganz einer neuen dem Ritterthume entfremdeten Zeit angehört, und dem alten reinen Minneliede. Weder der Ritterstand noch ein anderer niederer Stand erscheint darin vorzugsweise als die dichtende Klasse, einzelne Stücke sind wie aus Stellen des reinen Ritter- und Volksliedes zusammengesetzt, die Liederweisen vereinfachen sich, wir gehen aus den oberen zu den unteren Sphären der Gesellschaft in Sprache und Vorstellungen über, indem man meist noch die alten Materien festhält. (II. p. 219 sqq.)

(1) Die neueste Ausgabe mit einer Einleit. und erläut. Anmerkungen herausgeg. von G. D. Vogel. 2. Aufl. Marburg 1828. 8.

(2) Herausgeg. v. C. Hallaus. Quedlinburg 1840. gr. 8.

§. 113. Gehen wir zu den einzelnen hervorragenden Dichtern über, deren Lieder der Sammlerin jenes Lieberbuches am nächsten lagen, so machen wir auch hier fortwährend die gleiche Beobachtung des Rückganges der Kultur aus der höhern Gesellschaft in die niedere. Wir haben in den ritterlichen Lyrikern Hugo von Montfort (1) (in Borselsberg 1354—1423) und Oswald von Wolkenstein (2) (in Gröden in Tirol 1367—1445) die Vertreter jener ritterlichen zu den alten Verhältnissen zurückstrebenden Reaction, die wir im Epos und Roman im 15. Jahrhundert (§. 86) beobachteten: der Ton des Ritterliedes sollte noch einmal von diesen Verehrern des Titulats angestimmt werden, aber sie fielen ebenso oft in den Ton des Volkes herab; zwischen die verkünstelten Weisen der Lieder im alten Style treten ganz einfache, zwischen die Convenienzsprache des Ritters der Ausdruck nativer, unmittelbarer Empfindung, und über die Lieder Montfort's breitet sich der Hauch der freien Natur, weil sie meist auf

Spazierritten und Gängen im Walde gemacht sind. Beiden steht dann Muscatblüt (3) (der noch um 1437 dichtete) bürgerlicherseits entgegen, der noch mit Beifall an den Höfen sang, aber vorzugsweise dem späteren Meistergesang Muster und Vorbild ward, welcher jene ritterlichen Sänger nicht beachtete. Muscatblüt vereinigte alle Seiten der Dichtung dieser Zeiten: Minne- und Naturlieder von volksthümlicher Einfachheit, die schon hier und da zu der Dichtung der Schlesier im 17. Jahrhundert ein Vorbild abgeben; gekünstelte Meistergesänge, deren Verschrobenheit schon der ihm eigenthümliche Ton ausbrückt; die Sprüche der Gnomiker; die allegorischen Reden der Ritter; die Schwänke eines Volksmannes wie Rosenplüt; die Sittenpredigten der Destreicher; die schwülstigen religiösen Gesänge und Marienlieder, die zwischen Frauenlob's hohem Liebe und den ähnlichen Gedichten der Meistersänger in der Mitte liegen. (II. p. 220—24.)

(1) Heidelberger Handschr. No 329.

(2) Nachrichten über ihn im Tyroler Almanach für 1803. und 4. Innsbruck. gr. 8. — Hornayr's Archiv für Geschichte. Jahrg. 1825. Wien. gr. 4. Voten von und für Tirol 1832. Zerstreut in: das Land Tirol 1—3. Innsbruck 1857. Eine Ausgabe seiner Gedichte ist versprochen.

(3) Viele seiner Gedichte in Mylli Lustgarten 1621; im Lieberbusch der Gäßlerin; in der Heidelberger Handschr. No 392. u. A.

§. 114. Das Lieberbuch der Gäßlerin hat außer dem Lyrischen auch einen erzählenden Theil. Er enthält eine Reihe von jenen Schwänken, Beispielen, Lehren und Geschichten aller Art, die wir so oft behandelt fanden, und die später Hans Sachs jenen ungeheuren Stoff darboten, den er dem Volke seiner Zeit in entschiedner Volksmanier umgestaltet darbot. Unter diesen Gedichten fällt uns Eine Gattung durch eine Art poetischer Form und Erfindung auf, die vom 13. bis zum 16. und 17. Jahrhundert immer wiederkehrt, und die schwerer zu



benennen als zu Charakteristren ist. Sie erscheint wie aus dem lyrischen Gedichte erwachsen; das Lied dehnt sich zu Erzählung, Rede, zu didaktischer Allegorie aus; es wird länger, reflectiver, schildernder; der singende Dichter fällt aus der Arie in das Recitativ, er spricht eine Rede, er hält einen Monolog oder Dialog; er malt eine Scene dazu, er referirt ein Nachtabentheuer, einen Gang, eine Belauschung, einen Traum; dies gibt einen Rahmen zu der didaktischen Betrachtung und zu dem Ergusse der Empfindung, und läßt für den alten Gang zu poetischer Malerei und Schilderung, der bei den ritterlichen Dichtern zu Hause war, Raum genug. Wir haben keinen allgemeiner passenden Namen für diese Gattung, aus der sich im 17. Jahrhundert die Schäfereien (s. u. S. 154. 165) entwickelten, als *Allegorien*. Unter ihnen sind die minniglichen die ältesten und häufigsten. Sie lassen sich gleichsam auf die sinnige Allegorie von der Höhle der Liebe im Tristan zurückleiten. Ulrich von Lichtensteins Frauendienst und Frauenbuch liefern für diese Gattung schon wesentliche Züge; ihnen zur Seite steht aus Wolframscher Schule die Jagd von Hadamar von Laber (1) († nach 1277), die die Leiden und Freuden der Liebe unter dem Gleichnisse einer Jagd besingt. In anderen Stücken dieser Art (wie in der Minne Lehre des Johann von Konstanz (2) (Ende des 13. Jahrh.) tritt die Frau-Minne selbst personificirt auf, und wird von dem Dichter in ihrem Lande, Stadt, Insel, Burg, Zelle u. s. w. besucht; der Ausdruck Venusberg ward hier und da für diese Scenerien und idyllischen Gemälde allgemein verstanden, und es wurden aus solchen Stücken die Namen des treuen Eckart und des Danhäuserers volksmäßig, die noch im 17. Jahrhundert von Moscherosch zu ähnlichen Compositionen benutzt wurden. Weiterhin schlingt sich eine ununterbrochene Reihe von Gedichten obscurer Poeten bis zu Hans Sachs hin unter dieser Form fort, nur daß sich die Alle-

gorie nicht mehr mit dem Einen Gegenstande der Minne begnügte, sondern über alle Objecte der Sittencensur ausbreitete. Seit der Reformationszeit amalgamirte sich das allegorische Element gern mit größeren Gattungen: der Reineke Fuchs (§. 126) ward jetzt als Allegorie gelesen, die Satire Seb. Brandts (i. §. 128. 129) trägt allegorisches Kleid, in Kaiser Maximilians berühmtem historischen Gedichte, dem *Thuerdank* (1517) (3), in dem die Worte allegorisch und poetisch synonym gebraucht werden, beherrscht die Allegorie die epische Erzählung, und sie geht im 17. Jahrhundert in Roman und Pöppe über. (II. p. 224 sqq.)

(1) Heibelberger Handschr. No 326.

(2) In Müller's Sammlung deutscher Gedichte. Thl. I. Berlin 1784. gr. 4., unter dem Titel: der Got Amur.

(3) Vergl. oben §. 86.

§. 115. Wie die Lieder jener ritterlichen Lyriker Hugo und Oswald theilweise die Zeichen der Ueberlebung des adeligen Minnegesangs an sich tragen, wie die Allegorien unter der Hand eines Meisters Altschwert (1) entarten und einen neuen Ton aus dem Volksmunde entlehnen, so trägt die gelehrte und religiöse Lyrik des 15. Jahrhunderts, welche vorzugsweise das Thema des Meistergesangs war, die Zeichen des kindischen Alters unsrer gnomischen Dichtung (§. 101) an sich. Der Gesang zog sich, nachdem er sein letztes Glück an den Höfen versucht hatte, entschieden in die Städte und den Gewerbestand herunter; und hier schloß er sich (wozu er schon seit dem 13. Jahrhundert geneigt war) in förmliche Schulen seit dem Ende des 15. Jahrhunderts zumstänflich ab, wie es diesem Stande und seinen Ordnungen gemäß war, und wie es überhaupt in dem Character der Zeit lag, wo gelehrte Gesellschaften und Universitäten zu blühen begannen. Diese

Veränderung in der Pflege und Stätte der Dichtung macht ganz entschiedne Epoche: der Meistergesang bildet zugleich das Ende einer alten und den Anfang einer neuen Kunstbestrebung, indem er Inhalt und Form der älteren Poesie auf das äußerste Extrem der Entartung und Erstarrung trieb.

(1) Heidelberger Handschr. No 338.

§. 116. Was den Inhalt angeht, so konnten die beschäftigten Handwerksmeister den Stoff ihrer Gesänge durchaus nur ganz receptiv empfangen, nicht ihn selbst schaffen und aufstreifen. Nun aber konnte weder das ritterliche Minnelied noch der ritterliche Roman, weder die systematische Lebensphilosophie noch die adlige Sitteneensur und das Lobgedicht auf fürstliche Helden den bürgerlichen Reichstädter berühren; der gemein lallische Stoff, das Gassenlied des Pöbels empörte die Ehrbarkeit der älteren Meister; sie blieben also an den Vorbildern jener alten Gnomologen hängen, deren Gegenstände ihnen würdig schienen, deren Formen sich durch Kürze empfahlen; wie schwierig auch Beides für den gemeinen Mann ohne gelehrte Bildung werden mochte. Noch dazu war im 15. Jahrhundert, wie in der Ritterwelt gegen Städte und Bürgerthum, so auch in der geistlichen Welt eine Reaction gegen die Freiheiten der Mystiker, der Humanisten und Verehrer der altheidnischen Literatur. Scholastik, Aberglaube, Ueberglaube, Mißbrauch des Glaubens durch die größten Betrüge waren an der Tagesordnung und machten durch ihr Uebermaas der Reformation nachher leichtes Spiel. So kam es daß im 15. Jahrhundert die Gegenstände des meißterlichen Gesanges vorzugswelse geistlicher Natur waren: die Gelehrsamkeit der Scholastiker, die Deutungen und Auslegungen der Bibel und ihrer Weissagungen, dunkle dogmatische

Räthsel, johanneische Visionen, Legenden und Sinnbilder, Streitfragen über die Dreieinigkeits- und die Empfängniß Mariä, der Preis der Jungfrau, unnatürliche Andächteilei, ein prophetischer und tiefftrebender Hang, die Scheinweisheit der Astrologen, Alles was von Gegenständen und Eigenschaften schon ganz im Anfang der gnomischen Dichtung abgeschreckt hatte, ging neu in den Meistergesang über. All dies war nun seit mehreren hundert Jahren materiell erschöpft, in Formeln und Ueberlieferungen stehend und dadurch endlich selbst dem Handwerksmann zugänglich geworden, aber nun verkümmerte auch die Andachtsübung und stumpfte sich der Geschmack gleicherweise an diesen starren Reimereien völlig ab. Was die Form angeht, so war auch sie schon früher grade an diesen Stoffen verkünstelt worden, und es konnte nun nur darauf ankommen, die alte Vers- und Reimart an Künstelei noch zu überbieten, die verschlungensten Töne am höchsten zu halten, in die Stellung der Worte geheimnißvolle Bedeutung zu legen und Erschwernisse aller Art zu häufen. (Ibid.)

§. 117. Dies Uebermaaß von Unnatur aber führte von selbst zu erneuerter Einfachheit in und außerhalb der Meisterschulen über. Sobald die Reformation eingetreten war, ließen die Meister den schwierigen Stoff der alten Dogmatik fallen und componirten einfache Bibeltexte; die klare evangelische Lehre ward der Mittelpunkt ihres Gesanges, die Lutherische Bibel das Kriterium des Inhalts und der Sprache. Das aus dieser Lehre fließende einfache Kirchenlied warf den gekünstelten Choralgesang der Meister in Schatten. Die Tabulaturen der Meistersänger stellten eine Art Prosodie und Poetik auf, sie machten gleichsam den ersten Versuch zu einer theoretischen Begründung poetischer Formlehre; dies sagte der Breslauer Schuster Adam Buschmann (1532—1600), der Schüler

Hans Sachsens ausdrücklich, der vortrefflich die Wegwendung der Dichtung aus dem Westen nach Schlesien bezeichnet, wo von den Gelehrten der nächste Versuch gemacht ward, mit den Formen der alt klassischen Poesie zugleich eine neue Poetik und Prosodie herzustellen, welche die einfältige der Junftgesänge verachtete. Ebenso schätzten auch die Kenner der neuen Musik den Gesang der Meister, ob zwar Musik und Melodie darin die Hauptsache war, gering: und dies mochten doppelterseits die Verehrer der neuen niederländischen Meister des 15. Jahrhunderts sein, die sogleich in Deutschland Eingang fanden, als auch die Liebhaber der gemein lateinischen Art, nach welcher selbst gebildete Theoretiker vierstimmige Lieder setzten, die mit Recht bewundert wurden. So überflügelte der freie Volksgesang den letzten Rest der althergebrachten Lyrik und eröffnete eine neue Aera. Ihm konnte die Dichtungspflege unserer Handwerksmeister in Einer Beziehung ein großes Beispiel sein, von der sie am ehrwürdigsten ist. Die frühere Kunst hatte sich immer an den Höfen herumgebettelt und den parasitischen Ton gegen Mäcene und Gönner nie abgelegt; der Meistergesang aber ist darin, wie der Volksgesang, die Grundlage unserer neueren unabhängigen Dichtung, daß er lehrte, wie in der sorglichen Uebung eines schönen Geschäftes eine Seligkeit an sich ist, die des Lohnes nicht weiter bedarf. (II. p. 265—92.)

---

§. 118. Aus den Klosterschulen waren einst die ersten Versuche einer Dichtung ausgegangen, die sich von dem Gesange des niederen Volkes los sagte, in die Singschulen der Meister-

sänger gingen die letzten Anstrengungen zurück, eine Dichtung dem Volksgefang entgegenzusetzen. Seit eben der Zeit, wo sich diese Schulen mit ihren Singgesetzen (Tabulaturen) fester begründeten, verbreitete sich über Deutschland, und vorzugsweise im Süden, wo einst auch das Minnelied heimisch war, ein Gesang, der keinem Stande mehr angehörte, der vielmehr in einem gleichen Tone von tausend freien Geistern der niedrigen Volksklassen gepflegt ward, von Bettlern, Ketzern, Fährten, Schülern, Landsknechten, Schreibern, Handwerksburschen, Jägern und Mönchen. Haben wir uns bisher, indem wir den Verfall der alten Kunst betrachteten, immer noch von den höheren Klassen der Gesellschaft festgehalten gesehen und die unteren nur aus der Ferne beobachtet, so mischen wir uns jetzt bei dem Aufstehen und Emporstreben einer neuen Kunst unter diese unteren Stände selbst und verlieren dagegen die oberen aus den Augen. Eine ganz andere Art von lyrischer Dichtung eröffnet jetzt eine ganz neue Aussicht, die vorwärts nach neuen Entwicklungen deutet, nicht wie fast alles bisher Gedichtete rückwärts auf eine untergegangene Kunst hinblickt.

§. 119. In zwei große Gruppen theilt sich der Volksgefang, der im 15. und 16. Jahrhundert seine Blüthe hatte, in eine von mehr öffentlichem, und eine andere von mehr privatem Charakter. Jener blieb in Deutschland im Hintergrunde, so wie einst der Minnegefang das politische Lied überwogen hatte. Es war eine durchaus innerliche Geschichte, die Deutschland in dem Zeitalter der Reformation zu durchleben hatte, eine moralisch-religiöse, keine politische Umgestaltung; die Gegenstände der größern Öffentlichkeit waren von solcher Natur, daß sie wenig Thatsächliches darboten, es waren mehr Verhältnisse als Begebenheiten, sie

entzogen sich dem Liede, und fielen eher der Satire anheim; auch war jetzt die Buchdruckerei so weit verbreitet, daß man eher einen historischen Traktat, ein Pasquill, eine durchdachte Satire über die Vorfälle des Tages zum Lesen schrieb, als unter dem ersten Ausbruch der Leidenschaften ein Lied zum Singen. In den engeren Kreisen einzelner Stämme und Städte gab es wohl manche Begebenheit, die sich zu einer Romanze oder Ballade eignete; es entstanden dergleichen auch in Menge, doch verschollen sie, und kamen nicht in die Form, sie erhielten keine Feile und Ausbildung. Wenige alte Sagenstoffe hielten in neuer lyrischer Behandlung aus, sie mußten aber alles Alte, Namen, Sachen, Formen und Sinn preisgeben, und mußten überhaupt schon dem Stoffe nach sich der neuen Gefühlweise empfehlen. Eine frische Schlagkraft der Herzen zog Alles ins Sentimentale und Gefühlige, was sonst starr war, das Bänkelsängerlied ward mehr melancholisch als schaurig, die Liebesromanze, selbst wo sie grausam und blutig von Inhalt war, wehmüthig und weich.

§. 120. Das Liebeslied blieb daher auch jetzt, wie einst das Minnelied, und mit manchen Eigenheiten, die sich von diesem her erhielten, der Mittelpunkt des neuen Gesanges, aber in ihm ist überall ungekünstelte Natur und selbst Rohheit, wo in dem Minnelied Convenienz und Verfeinerung war, Unmittelbarkeit der Empfindung, reale Wahrheit, reine Menschheit, was im Minnelied Standesfittte, Chimäre und Unbildung war. Die Mannigfaltigkeit des Inhalts ist weit größer: neben die Liebeslieder stellen sich Wander- und Scheidegesänge, Zechlieder, Soldaten- und Jägerlieder, Satiren und Gelegenheitsgedichte aller Art, neben den Ernst und die Wehmuth Humor und Muthwillen. Die Eigenheiten aller ursprünglichen Volkspoesie kehren wieder, Refrains,

Alliterationen, ein ewiges Entleihen von Wendungen, Bildern, Versen, ganzen Strophen; die elbirende Manier herrscht in der Erzählung, dem Gedanken, im Bild, in der Sprache. Alles ist lebendig, faßlich, voll Anschauung, was im Minneliede einst nebelhaft und eintönig war. Dem Kern nach gelang dem Volksliede auf die leichtsinnigste Weise, in der rohesten Form, unter der Ungebundenheit, Zügellosigkeit und Dürchheit der ungelehrten und unverkehrten Naturkinder besser, sich dem Charakter echter Poesie zu nähern, als es dem fleißig gepflegten Minneliede und seinen edlen Formen, mit allem Ernst und aller Würde, die es begleiteten, gelungen war. Der größte deutsche Dichter neuerer Zeit wurzelt mit seinem lyrischen Liede ganz nur auf dem Charakter dieses älteren Volkses. Instinkt und Taft trafen hier die glücklichste Mischung von individueller Wahrheit und idealer Allgemeinheit, die besseren Lieder jener Zeiten behandeln vielleicht nie einen unpoetischen Gegenstand, sie bilden (das höchste Lob eines lyrischen Gedichtes) die vortrefflichsten musikalischen Texte, weil sie all ihren Werth auf die Wahrheit des inneren Tones und Accents der Empfindung legen, weil sie nur den Anstoß der Gefühle geben und der Musik breiten Raum lassen. Die alten Melodien, unmittelbar mit dem Liede zugleich empfangen, stehen daher oft in einer Uebereinstimmung mit den Texten, die künstlerisch sehr selten erreicht ist. (II. p. 292 — 329.)

S. die bekannten Sammlungen deutscher Volkslieder: Des Knaben Wunderhorn. Alte deutsche Lieder, gesammelt von L. Achim von Arnim und Cl. Brentano. 3 Theile. Heidelberg 1808. 49. gr. 8. J. J. Görres, altdeutsche Volks- und Meisterlieder. Frankfurt 1847. gr. 8. u. A. Versuch einer geschichtlichen Charakteristik der Volkslieder germanischer Nationen, von Latvj. 1850.

§. 121. Die Lebensstendenz des ritterlichen Standes, wie



wir sie im Parzival und Liturel auf der Höhe unseres höfischen Epos und Romans kennen gelernt haben, war eine ganz idealistische, überhobene, hier und da bis ins Chimärische gesteigerte; auch die des geistlichen Standes war in Scholastik und Mysticismus zu einem geistigen Luxus ausgeartet und in müßige Grübeleien und Sophistik versunken; die gelehrte Conventienz hier und die gesellschaftliche dort hatte in beiden Richtungen die schlicht menschliche Natur, Weisheit und Sitte verdrängt. Allmählig hatten wir nun aber in Epos, Lyrik und Didaktik Elemente des einsältigen Menschenverstandes im Gegensatz zu den phantastischen Grillen der ritterlichen Abenteuerer, den theologischen Satzungen entgegen die Elemente einer Volksvernunft und Weltklugheit, und zugleich der humanistischen Moral der klassischen Gelehrten, als Widerspiel des überfeinerten Hofceremoniels die Anfänge häuslich grober Sitten auftauchen sehen, Alles in dem Maße, wie seit dem 13. Jahrhundert der Bürger- und Bauernstand und die untere Geistlichkeit in den Mönchsorden auch in der politischen Welt den Kampf gegen die Aristokratie und den höheren Clerus, und die klassische Bildung an den Schritten des Alterthums die Befehdung des Scholasticismus begann. Der Sieg dieser neuen Richtungen entschied sich plötzlich zur Zeit der Reformation unter der Begünstigung einer ganz revolutionären Bewegung. In dieser Zeit treffen wir plötzlich in Kultur und Literatur Verhältnisse, die im schneidendsten Contraste zu den früheren Zuständen der Ritterkultur stehen, wie sie selbst noch in der Wiedererneuerung der alten Literatur an den süddeutschen Höfen und unter Kaiser Max erschienen. Wir finden uns plötzlich in einer ganz andern Welt. Statt der ritterlichen Abenteuerer haben wir im Vorgrund der Erscheinungen Massen von Landstreichern und niederem Volk; die Lieblingshelden der Nation sind aus höfischen Eulen grobe Bauern geworden, die thierische Natur des Menschen hat den

Geroldsmuth und das Halbgötterthum der Ritter und Ressen verdrängt, die Caricatur das Ideal, die tollste Laune den feierlichen Ernst, Mitternäch die Gelehrsamkeit, Rohheit den Anstand, Einfalt die Weisheit, Jügellosigkeit die Convenienz, Vogelfreiheit das Recht.

§. 122. In diese geänderten Zustände ließ uns das Volkslied in seiner lautersten Gestalt kaum hineinblicken; es hält sich zwischen der alten edlen Bildung und der neuen verhältnißlichen in jener richtigen Mitte, die ihm nicht den kleinsten Theil seines Werthes gibt. Dagegen besitzen wir eine durch mehrere Jahrhunderte fortlaufende Reihe von rohen poetischen Erzeugnissen, die Sagen von mythischen oder historischen Volksheldlingen dieses neuen Charakters, eine Reihe eigentlicher Volksbücher (die nicht wie jene Melusinen, Genoveven u. d. alle ritterlichen Stoffe bloß äußerlich für den Volksbedarf zugerichtet, sondern eigentliche Volksmaterien zum erstenmale so gestaltet bringen), an welchen wir stufenmäßig verfolgen können, wie diese neuen Zustände allmählig herbeigeführt wurden, wo wir poetisch verfinnlicht finden, was die Geschichte in anderer Weise lehrt: wie das Volk nach und nach lernt seine Kräfte zu kennen, seine herbe Natur zu achten, seinen gesunden Verstand zu schätzen, die Gewalt und Macht der oberen Stände mit der Waffe der List und des Betruges zu brechen, der Feinheit der höheren Birkel gegenüber auf Einfalt, Natur und Ungefehltheit, der geistigen Ueberlegenheit der Theologen gegenüber auf Mitternäch und natürliche Einsicht zu pochen. Wir übersehen in diesen Werken, wie sich die neue Wendung der Dinge durch einzelne Anporstümmelinge der untern, durch Gerabstümmelinge der oberen Klasse ankündigt, wie sich die plebejischen Abentheurer zu den begünstigten Feldern des Volksgeschmacks machen, wie der herbe

Zur des Umgangs im Volke die Literatur und den Ton des Verkehrs auch der obersten Stände zugleich ansteckt, so daß wir im 16. Jahrhundert bäurische Stofheit an den Höfen finden, wie wir im 13. Jahrhundert die höfische Sprache unter Bürgern und Schulmeistern gefunden haben.

§. 123. Als das höfische Leben in bester Blüthe stand, ward jener Salomon und Morolf (1) niedergeschrieben, der an die gnomische Rede und Widerrede eine schwankhafte Erzählung knüpft, in welcher Morolf als Hofmann und bäurlicher „Gumpelmann“ sich gleichsam zum erstenmale in das höfische Leben einrängt. Dies geschieht in dem alten Gedichte nach wider Salomon's Willen, und in jener Zeit blüht Freidank auf diese Figur und Erscheinung nach schief, während gleich die nächste Zeit (etwa seit Rudolf von Habsburg) das Hofnarrenwesen anfang mit Leidenschaft auszubilden. Die Umdichtung des Morolf, die ein Gregor von Hainden (1450) machte, hebt schon ganz wohlgefällig das Vermögen des Mutterwizes in einem simplen Bauer hervor. Unterbrach Morolf, jenem ältern Gedichte zufolge, die höfischen Zustände, indem er sich aus dem rohen Haufen dahin verdrängte, so sinkt dagegen der Waffe Alms (2) in der Erzählung des Stricker (vgl. §. 86) aus einem weisen Manne zum Randstreicher und Kulenspiegel herab, weil ihn der Druck seiner Dornen aus seinem ruhigen Leben stört, wofür er sich nun mit Betrug und Schalkheit, den Künsten der niederen Volkessassen, zu rächen sucht. Nicht lange nach der Erscheinung dieser Werke: bildeten sich nun in der wirklichen Welt die Gegensätze des übertriebenen Conventionallebens der Welterwelt, die Hofnarren, und die der herfliegenden Theologie, die Bettelmönche und Fastenprediger aus, die ebenso die Rolle der geistlichen Narren spielten. Beide Erscheinungen repräsentiren in der

Poesie die mythische Geschichte des *Reichard Fuchs* (3), der unter Otto dem Fröhlichen von Oestreich († 1339) aus einem Ritter ein Hofnarr ward, und vom Pfaffen von *Kalenberg* (4) (14. Jahrh.), der zugleich Hofnarr und cynischer Volksprediger war, und zu dessen Geschichte die spätere von *Peter Leu von Hall* (5), der um 1496 gestorben sein soll; ein Seitenstück bildet. Beide erscheinen als Fastenprediger, und ein Fastenprediger, der Vorfüherröndch *Pauli* hat (1518) in seinem *Schympf und Ernst* (6) eine Sammlung von Schwänken gemacht, die oft aus Fastenpredigten entlehnt und für solche wieder bestimmt sind, und worin man die lebensvollste Anschauung bekommt, wie in dieser Zeit die natürlichen Weisen, die ihre Weisheit hinter der Maske der Narrheit vortragen, im Volke ihr Wesen treiben, und wie der Sieg dieser Naturkinder über alle nutzlose Grübeleien und vornehme Gelehrsamkeit gefeiert wird. In dieser Zeit war schon der Volksnarr über den Hofnarren hinausgetreten, *Eulenspiegel* (7) hat es über *Marcolph* gewonnen; ein wahrscheinlicherer Glückstern leuchtet diesem Abenteuerer, als dem *Fortunat* und *Finkenritter*, in denen die wunderliche Abenteuerlichkeit der Ritterwelt jetzt persifliert wird. So ist auch die sich selbst und die Grenzen des menschlichen Wissens überfliegende Gelehrsamkeit des *Faust* (8) vererblich, aber die des *Alex* (9), dessen fabelhaftes Leben aus dem Lateinischen (Ende des 15. Jahrh.) von *Steinhövel* übersetzt ward, und der überall der überhobenen Philosophie mit natürlicher Einfalt entgegengesetzt ist, ist voll Gedeihen und Frucht. In allen Beziehungen erscheint die gemeine Weisheit im Narrenkleide jetzt bevorzugter, sogar die eigentliche Thorheit und Thierheit im Menschen beglückter, als die gefährvolle oder nutzlose Weisheit der „*Varetleinsleute*“; in der Fabel des Tags erschien selbst im Reiche der Thiere der Esel als ein glücklicher Emporkömmling, und im Reiche des Himmels der

Teufel mit seinem graden Menschenverstande als ein verirrter Hofnarr. Im *Salenbuch* (10) endlich (1597) erscheint diese bisher vereinzelte Narrheit schon ausgebreitet und gemeindeartig. (II. p. 331—358.)

- (1) In den deutschen Geschichten des Mittelalters. Herausgeg. von van der Hagen und Büsching, der andere M p r o f f. Bd. I. Berlin 1808. gr. 4.
- (2) In G. F. Bencke's Beiträgen zur alideutschen Sprache und Litt. Bd. I. Hft. 2. Göttingen 1832. gr. 8.
- (3) Alter Druck von 1566.
- (4) In van der Hagen's Narrenbuch. Halle 1811.
- (5) Ebend. Die älteste Ausgabe ist von 1560.
- (6) Außg. von 1546.
- (7) Vollständigste Ausgabe: Straßburg 1543. Zuerst soll er 1483 im Plattdeutschen erschienen sein.
- (8) Außg. von Widmann 1587.
- (9) Hier hebt sich an das Buch und Leben des Fabelbüchters Esopi u. s. l. o. a.
- (10) Alte Ausgabe von 1597. 1614.

§. 124. Es leuchtet ein, daß die Frucht dieser Umwälzung der Stände, auf die uns die Volksbücher, ihr Stoff und der darin herrschende Geschmack hindurchblicken lassen, die Narrenweisheit und die „grobianische“ Sitte, wie man sie weiterhin nannte, ein greller, extremer, karrikaturartiger Gegensatz ist gegen die extreme Unnatur und Verschrobenheit, zu der die frühere ritterliche und geistlich-gelehrte Kultur gediehen war, gegen alles übertriebene Ceremoniel und alle unnütze Wissenschaft. Der tiefere Sinn, der im Hintergrunde dieser Volksbücher liegt, das Große, was hinter den brutalen bäurischen Sitten dieser Zeit des 16. Jahrhunderts verborgen steckt, ist das instinktmäßige Streben des Volks, die verwickelten, complicirten, unnatürlichen Verhältnisse der älteren Zeit und Kultur zu simplifiziren, was das Ziel einer jeden Revolution ist; des Menschen Naturtrieb und ursprüngliche Rohheit wieder zu Ehren zu bringen, damit aus der rohen Materie des

Poesie die mythische Geschichte des *Reidhard Fuchs* (3), der unter *Otto dem Fröhlichen* von *Oestreich* († 1339) aus einem Ritter ein Hofnarr ward, und vom *Pfaffen von Kalenberg* (4) (14. Jahrh.), der zugleich Hofnarr und cynischer Volksprediger war, und zu dessen Geschichte die spätere von *Peter Leu von Hall* (5), der um 1496 gestorben sein soll, ein Seitenstück bildet. Beide erscheinen als Fastenprediger, und ein Fastenprediger, der *Barfüßermönch Pauli* hat (1518) in seinem *Schimpf und Ernst* (6) eine Sammlung von Schwänken gemacht, die oft aus Fastenpredigten entlehnt und für solche wieder bestimmt sind, und worin man die lebensvollste Anschauung bekommt, wie in dieser Zeit die natürlichen Weisen, die ihre Weisheit hinter der Maske der Narrheit vortragen, im Volke ihr Wesen treiben, und wie der Sieg dieser Naturkinder über alle nutzlose Grübeleien und vornehme Gelehrsamkeit gefeiert wird. In dieser Zeit war schon der Volksnarr über den Hofnarren hinausgetreten, *Eulenspiegel* (7) hat es über *Marcolph* gewonnen; ein wahrscheinlicherer Stern leuchtet diesem Abenteuerer, als dem *Fortunio* oder *Finkenritter*, in denen die wunderliche Abentheuerlichkeit der Ritterwelt jetzt verflücht wird. So ist die Welt selbst und die Grenzen des menschlichen Wissens durch die Gelehrsamkeit des *Faust* (8) verberbt, und der *Witz* (9), dessen fabelhaftes Leben aus dem Lateinischen des 15. Jahrh. von *Steinhövel* über alle Ebenen der Philosophie hinweg ist voll Gedeihen und Blüthe, die gemeine Weisheit, die eigentliche Thorheit, als die gefährvolle "Narrenschule"; in der Fabel der Thiere der Esel als ein Reich des Himmels der

Teufel mit seinem graden Menschenverstande als ein verirrter Hofnarr. Im *Kalenbuch* (10) endlich (1597) erscheint diese bisher vereinzelte Narrheit schon ausgebreitet und gemeindeartig. (II. p. 331—358.)

- (1) In den deutschen Gedichten des Mittelalters. Herausgeg. von van der Hagen und Büsching, der andere M. prolf. Bd. I. Berlin 1808. gr. 4.
- (2) In G. F. Benecke's Beiträgen zur altheutschen Sprache und Litt. Bd. I. Hft. 2. Göttingen 1832. gr. 8.
- (3) Alter Druck von 1566.
- (4) In van der Hagen's Narrenbuch. Halle 1811.
- (5) Ebenb. Die älteste Ausgabe ist von 1560.
- (6) Ausg. von 1546.
- (7) Vollständigste Ausgabe: Strassburg 1543. Zuerst soll er 1483 im Plattdeutschen erschienen sein.
- (8) Ausg. von Wilmann 1587.
- (9) Hier hebt sich an das Buch und Leben des Fabeldichters Esopi u. s. l. o. a.
- (10) Alte Ausgabe von 1597. 1614.

§. 124. Es leuchtet ein, daß die Frucht dieser Umwälzung der Stände, auf die uns die Volksbücher, ihr Stoff und der darin herrschende Geschmack hindurchblicken lassen, die Narrenweise und die „grobianische“ Sitte, wie man sie weiterhin nannte, ein greller, extremer, karrikaturartiger Gegensatz ist gegen die extreme Unnatur und Verschrobenheit, zu der die frühere ritterliche und geistlich-gelehrte Kultur gediehen war, gegen alles übertriebene Ceremoniel und alle unnütze Wissenschaft. Der tiefere Sinn, der im Hintergrunde dieser Volksbücher liegt, das Große, was hinter den brutalen bäurischen Sitten dieser Zeit des 16. Jahrhunderts verborgen steckt, ist das instinktmäßige Streben des Volks, die verwickelten, complicirten, unnatürlichen Verhältnisse der älteren Zeit und Kultur zu simplificiren, was das Ziel einer jeden Revolution ist, Menschen Naturtrieb und ursprüngliche Rohheit wie- u Ehren zu bringen, damit aus der rohen Materie des

sänger gingen die letzten Anstrengungen zurück, eine Dichtung dem Volksgefang entgegenzusetzen. Seit eben der Zeit, wo sich diese Schulen mit ihren Singgesetzen (Tabulaturen) fester begründeten, verbreitete sich über Deutschland, und vorzugsweise im Süden, wo einst auch das Minnelied heimisch war, ein Gesang, der keinem Stande mehr angehörte, der vielmehr in einem gleichen Tone von tausend freien Geistern der niedrigen Volksklassen gepflegt ward, von Bettlern, Ketzern; Fährten, Schülern, Landsknechten, Schreibern, Handwerksburschen, Jägern und Mönchen. Haben wir uns bisher, indem wir den Verfall der alten Kunst betrachteten, immer noch von den höheren Klassen der Gesellschaft festgehalten gesehen und die unteren nur aus der Ferne beobachtet; so mischen wir uns jetzt bei dem Aufstehen und Emporstreben einer neuen Kunst unter diese unteren Stände selbst und verlieren dagegen die oberen aus den Augen. Eine ganz andere Art von lyrischer Dichtung eröffnet jetzt eine ganz neue Aussicht, die vorwärts nach neuen Entwicklungen deutet, nicht wie fast alles bisher Gedichtete rückwärts auf eine untergegangene Kunst hinblickt.

§. 119. In zwei große Gruppen theilt sich der Volksgefang, der im 15. und 16. Jahrhundert seine Blüthe hatte, in eine von mehr öffentlichem, und eine andere von mehr privatem Charakter. Jener blieb in Deutschland im Hintergrunde, so wie einst der Minnegefang das politische Lied überwogen hatte. Es war eine durchaus innerliche Geschichte, die Deutschland in dem Zeitalter der Reformation zu durchleben hatte, eine moralisch-religiöse, keine politische Umgestaltung; die Gegenstände der größern Oeffentlichkeit waren von solcher Natur, daß sie wenig Thatsächliches darboten, es waren mehr Verhältnisse als Begebenheiten, sie



entzogen sich dem Liede, und fielen eher der Satire anheim; auch war jetzt die Buchdruckerei so weit verbreitet, daß man eher einen historischen Traktat, ein Pasquill, eine durchdachte Satire über die Vorfälle des Tages zum Lesen schrieb, als unter dem ersten Ausbruch der Leidenschaften ein Lied zum Singen. In den engeren Kreisen einzelner Stämme und Städte gab es wohl manche Begebenheit, die sich zu einer Romanze oder Ballade eignete; es entstanden dergleichen auch in Menge, doch verschollen sie, und kamen nicht in die Ferne, sie erhielten keine Heile und Ausbildung. Wenige alte Sagenstoffe hielten in neuer lyrischer Behandlung aus, sie mußten aber alles Alte, Namen, Sachen, Formen und Sinn preisgeben, und mußten überhaupt schon dem Stoffe nach sich der neuen Gefühlsweise empfehlen. Eine frische Schlagkraft der Herzen zog Alles ins Sentimentale und Gefühliges, was sonst starr war, das Bänkelsängerlied ward mehr melancholisch als schaurig, die Liebesromanze, selbst wo sie grausam und blutig von Inhalt war, wehmüthig und weich.

§. 120. Das Liebeslied blieb daher auch jetzt, wie einst das Minnelied, und mit manchen Eigenheiten, die sich von diesem her erhielten, der Mittelpunkt des neuen Gesanges, aber in ihm ist überall ungekünstelte Natur und selbst Rohheit, wo in dem Minnelied Convenienz und Verfeinerung war, Unmittelbarkeit der Empfindung, reale Wahrheit, reine Menschheit, was im Minnelied Standesfittte, Chimäre und Unbildung war. Die Mannigfaltigkeit des Inhalts ist weit größer: neben die Liebeslieder stellen sich Wander- und Scheidegesänge, Zechlieder, Soldaten- und Jägerlieder, Satiren und Gelegenheitsgedichte aller Art, neben den Ernst und die Wehmuth Humor und Muthwille. Die Eigenheiten aller ursprünglichen Volkspoesie kehren wieder, Refrains,

Alliterationen, ein ewiges Entleihen von Wendungen, Bildern, Versen, ganzen Strophen; die elidirende Manier herrscht in der Erzählung, dem Gedanken, im Bild, in der Sprache. Alles ist lebendig, faßlich, voll Anschauung, was im Minneliebe einflüsternd und eintönig war. Dem Kern nach gelang dem Volksliede auf die leichtsinnigste Weise, in der rohesten Form, unter der Ungebundenheit, Zügellosigkeit und Verbohrtheit der ungelehrten und unverkehrten Natursöhne besser, sich dem Charakter echter Poesie zu nähern, als es dem fleißig gepflegten Minneliede und seinen edlen Formen, mit allem Ernst und aller Würde, die es begleiteten, gelungen war. Der größte deutsche Dichter neuerer Zeit wurzelt mit seinem lyrischen Liede ganz nur auf dem Charakter dieses älteren Volksliedes. Instinkt und Takt trafen hier die glücklichste Mischung von individueller Wahrheit und idealer Allgemeinheit, die besseren Lieder jener Zeiten behandeln vielleicht nie einen unpoetischen Gegenstand, sie bilden (das höchste Lob eines lyrischen Gedichtes) die vortrefflichsten musikalischen Texte, weil sie all ihren Werth auf die Wahrheit des inneren Tones und Accents der Empfindung legen, weil sie nur den Anstoß der Gefühle geben und der Musik breiten Raum lassen. Die alten Melodien, unmittelbar mit dem Liede zugleich empfangen, stehen daher oft in einer Uebereinstimmung mit den Texten, die künstlerisch sehr selten erreicht ist. (II. p. 292—329.)

S. die bekannten Sammlungen deutscher Volkslieder: Des Knaben Wunderhorn. Alte deutsche Lieder, gesammelt von L. Achim von Arnim und G. Brentano. 3 Theile. Heidelberg 1808. 49. gr. 8. J. J. Görres, altdeutsche Volks- und Meisterlieder. Frankfurt 1847. gr. 8. u. A. Versuch einer geschichtlichen Charakteristik der Volkslieder germanischer Nationen, von Talvj. 1810.

§. 121. Die Lebensstendenz des ritterlichen Standes, wie

wir sie im Parzival und Titurel auf der Höhe unseres höfischen Epos und Romans kennen gelernt haben, war eine ganz idealistische, überhobene, hier und da bis ins Chimärische gesteigerte; auch die des geistlichen Standes war in Scholastik und Mysticismus zu einem geistigen Luxus ausgeartet und in müßige Grübeleien und Sophistik versunken; die gelehrte Convenzienz hier und die gesellschaftliche dort hatte in beiden Richtungen die schlicht menschliche Natur, Weisheit und Sitte verdrängt. Allmählig hatten wir nun aber in Epos, Lyrik und Didaktik Elemente des einsältigen Menschenverstandes im Gegensatz zu den phantastischen Grillen der ritterlichen Abenteuerer, den theologischen Satzungen entgegen die Elemente einer Volksvernunft und Weltklugheit, und zugleich der humanistischen Moral der klassischen Gelehrten, als Widerspiel des überfeinerten Hofceremoniels die Anfänge häuslich grober Sitten austauschen sehen, Alles in dem Maße, wie seit dem 13. Jahrhundert der Bürger- und Bauernstand und die untere Geistlichkeit in den Mönchsorden auch in der politischen Welt den Kampf gegen die Aristokratie und den höheren Clerus, und die klassische Bildung an den Schristen des Alterthums die Befehdung des Scholasticismus begann. Der Sieg dieser neuen Richtungen entschied sich plötzlich zur Zeit der Reformation unter der Begünstigung einer ganz revolutionären Bewegung. In dieser Zeit treffen wir plötzlich in Kultur und Literatur Verhältnisse, die im schneidendsten Contraste zu den früheren Zuständen der Ritterkultur stehen, wie sie selbst noch in der Wiedererneuerung der alten Literatur an den süddeutschen Höfen und unter Kaiser Max erschienen. Wir finden uns plötzlich in einer ganz andern Welt. Statt der ritterlichen Abenteuerer haben wir im Vorgrund der Erscheinungen Massen von Landstreichern und niederem Volk; die Lieblingshelden der Nation sind aus höfischen Edlen grobe Bauern geworden, die thierische Natur des Menschen hat den

Heroldsmuth und das Götterthum der Ritter und Kellen verdrängt, die Caricatur das Ideal, die tollste Laune den feierlichen Ernst, Mutterwitz die Gelehrsamkeit, Rohheit den Anstand, Einfalt die Weisheit, Jüggellosigkeit die Convenienz, Vogelkfreiheit das Recht.

§. 122. In diese geänderten Zustände ließ uns das Volkslied in seiner lautersten Gestalt kaum hineinblicken; es hält sich zwischen der alten edlen Bildung und der neuen verbmäthlichen in jener richtigen Mitte, die ihm nicht den kleinsten Theil seines Werthes gibt. Dagegen besitzen wir eine durch mehrere Jahrhunderte fortlaufende Reihe von rohen poetischen Erzeugnissen, die Sagen von mythischen oder historischen Volkslieblingen dieses neuen Charakters, eine Reihe eigentlicher Volksbücher (die nicht wie jene Melusinen, Genoveven u. d. alle ritterlichen Stoffe bloß äußerlich für den Volksbedarf zugeschnitten, sondern eigentliche Volksmateriau zum ersten male so gestaltet bringen), an welchen wir suseinander verfolgen können, wie diese neuen Zustände allmählig herbegeführt wurden, wo wir poetisch versinnlicht finden, was die Geschichte in anderer Weise lehrt: wie das Volk nach und nach lernt seine Kräfte zu kennen, seine herbe Natur zu achten, seinen gefunden Verstand zu schätzen, die Gewalt und Macht der oberen Stände mit der Waffe der List und des Betrages zu brechen, der Feinheit der höheren Birkel gegenüber auf Einfalt, Natur und Ungeschlachteit, der geistigen Ueberlegenheit der Theologen gegenüber auf Mutterwitz und natürliche Einsicht zu pochen. Wir übersehen in diesen Werken, wie sich die neue Wendung der Dinge durch einzelne Anporstümmelinge der untern, durch Gerabstümmelinge der oberen Klasse ankündigt, wie sich die plebejischen Ueberspanner zu den begünstigten Gelben des Volksgeschmacks machen, wie der herbe

von des Umgangs im Volke die Literatur und den Ton des Verkehrs auch der obersten Stände zugleich ansteckt, so daß wir im 16. Jahrhundert bäurische Rohheit an den Höfen finden, wie wir im 18. Jahrhundert die höfische Sprache unter Bürgern und Schulmeistern gefunden haben.

§. 123. Als das höfische Leben in bester Blüthe stand, ward jener Salomon und Morolf (1) niedergeschrieben, der an die gnomische Rede und Widerrede eine schwankhafte Erzählung knüpft, in welcher Morolf als Hofmann und bäurlicher „Gumpelmann“ sich gleichsam zum erstenmale in das höfische Leben einbringt. Dies geschieht in dem alten Gedichte nach wider Salomon's Willen, und in jener Zeit blüht Freidank auf diese Figur und Erscheinung noch schief, während gleich die nächste Zeit (etwa seit Rudolf von Habsburg) das Hofnarrenwesen anfang mit Leidenschaft auszubilden. Die Umbildung des Morolf, die ein Gregor von Hagen (1450) machte, hebt schon ganz wohlgefallig das Vermögen des Mutterwitzes in einem simpeln Bauer hervor. Unterbrach Morolf, jenem ältern Gedichte zufolge, die höfischen Zustände, indem er sich aus dem rohen Haufen dahin verdrängte, so sinkt dagegen der Waffe Wunns (2) in der Erzählung des Stricker (vgl. §. 96), aus einem weisen Manne zum Landstreicher und Gullenspiegel herab, weil ihn der Druck seiner Obern aus seinem ruhigen Leben stört, wofür er sich nun mit Betrug und Schalkheit, den Künsten der niederen Volksklassen, zu nähern sucht. Nicht lange nach der Erscheinung dieser Werke, wählten sich nun in der wirklichen Welt die Gegensätze des übertriebenen Conventionallebens der Ritterwelt, die Hofnarren, und die der verfliegenen Theologie, die Bettelmönche und Fastenprediger aus, die ebenso die Rolle der geistlichen Narren spielten. Beide Erscheinungen repräsentiren in der

Poesie die mythische Geschichte des **Rei chard Fuch s** (3), der unter **Otto dem Fröhlichen** von **Oestreich** († 1339) aus einem Ritter ein Hofnarr ward, und vom **Pfaffen von Kalenberg** (4) (14. Jahrh.), der zugleich Hofnarr und cynischer Volksprediger war, und zu dessen Geschichte die spätere von **Peter Leu von Hall** (5), der um 1496 gestorben sein soll, ein Seitenstück bildet. Beide erscheinen als Fastenprediger, und ein Fastenprediger, der **Barfüßermönch Pauli** hat (1518) in seinem **Schimpf und Ernst** (6) eine Sammlung von Schwänken gemacht, die oft aus Fastenpredigten entlehnt und für solche wieder bestimmt sind, und worin man die lebensvollste Anschauung bekommt, wie in dieser Zeit die natürlichen Weisen, die ihre Weisheit hinter der Maske der Nartheit vortragen, im Volke ihr Wesen treiben, und wie der Sieg dieser Naturkinder über alle nutzlose Grübeleien und vornehme Gelehrsamkeit gefeiert wird. In dieser Zeit war schon der Volksnarr über den Hofnarren hinausgetreten, **Eulenspiegel** (7) hat es über **Marcolph** gewonnen; ein wahrscheinlicherer Glückstern leuchtet diesem Abenteuerer, als dem **Fortunat** und **Finkenritter**, in denen die wunderliche Abenteuerlichkeit der Ritterwelt jetzt persifliert wird. So ist auch die sich selbst und die Grenzen des menschlichen Wissens überfliegende Gelehrsamkeit des **Faust** (8) vererblich, aber die des **Alex** (9), dessen fabelhaftes Leben aus dem Lateinischen (Ende des 15. Jahrh.) von **Steinhövel** übersetzt ward, und der überall der überhobenen Philosophie mit natürlicher Einfalt entgegengesetzt ist, ist voll Gedeihen und Frucht. In allen Beziehungen erscheint die gemeine Weisheit im Narrenkleide jetzt bevorzugter, sogar die eigentliche Thorheit und Thierheit im Menschen beglückter, als die gefährvolle oder nutzlose Weisheit der „**Barckleinsleute**“; in der Fabel des Tags erschien selbst im Reiche der Thiere der Esel als ein glücklicher Emportömmeling, und im Reiche des Himmels der

Teufel mit seinem großen Menschenverstande als ein verirrter Hofnarr. Im *Lalebuch* (10) endlich (1597) erscheint diese bisher vereinzelt Narrenheit schon ausgebreitet und gemeindeartig. (II. p. 331—358.)

- (1) In den deutschen Gedichten des Mittelalters. Herausgeg. von van der Hagen und Büchling, der andere Mroslf. Bd. 1. Berlin 1808. gr. 4.
- (2) In G. F. Benecke's Beiträgen zur altheutschen Sprache und Litt. Bd. 1. Hft. 2. Göttingen 1832. gr. 8.
- (3) Alter Druck von 1566.
- (4) In van der Hagen's Narrenbuch. Halle 1844.
- (5) Ebenb. Die älteste Ausgabe ist von 1560.
- (6) Ausg. von 1546.
- (7) Vollständigste Ausgabe: Straßburg 1543. Zuerst soll er 1483 im Plattdeutschen erschienen sein.
- (8) Ausg. von Widmann 1587.
- (9) Hier hebt sich an das Buch und Leben des Fabeldichters Esopi u. s. l. e. a.
- (10) Alte Ausgabe von 1597. 1644.

§. 124. Es leuchtet ein, daß die Frucht dieser Umwälzung der Stände, auf die uns die Volksbücher, ihr Stoff und der darin herrschende Geschmack hindurchblicken lassen, die Narrenweisheit und die „grobianische“ Sitte, wie man sie weiterhin nannte, ein greller, extremer, karrikaturartiger Gegensatz ist gegen die extreme Unnatur und Verschrobenheit, zu der die frühere ritterliche und geistlich-gelehrte Kultur gediehen war, gegen alles übertriebene Ceremoniel und alle unnütze Wissenschaft. Der tiefere Sinn, der im Hintergrunde dieser Volksbücher liegt, das Große, was hinter den brutalen bürgerlichen Sitten dieser Zeit des 16. Jahrhunderts verborgen steckt, ist das instinktmäßige Streben des Volks, die verwickelten, complicirten, unnatürlichen Verhältnisse der älteren Zeit und Kultur zu simplifiziren, was das Ziel einer jeden Revolution ist; des Menschen Naturtrieb und ursprüngliche Rohheit wieder zu Ehren zu bringen, damit aus der rohen Materie des

niederem Volks ein neues Leben in der Nation gebildet werde, das aus dem verfeinerten und abgetriebenen Stoffe der höhern Stände nicht mehr zu gewinnen war. Das Seinige der untern Klassen nach Geltung, Bildung, Gleichheit und Freiheit, ist in der Stellung jener Hof- und Volksnarren eigenthümlich ausgedrückt, die überall die Rehrseite der einstigen höfischen Kultur darstellen. Wir stehen geschichtlich in einer verkehrten Welt, die damals ein Lieblingschema der Fiction ward; die Helden des Tages sind nicht mehr Don Quixote, sondern Sancho Panza; Seele und Wesen ihres Trachtens ist die Inconvenienz so wie dort die Convenienz und die Sitte des Standes und der Uebereinkunft; die körperlichen Bedürfnisse werden gegen die geistigen gerettet; die thierische Seite des Menschen wird so hervorgehoben, wie einst im *Hierrepos* die heroische. Zu Fastnacht hatte das Volk eine Festzeit, und in den Fastnachtsspielen, wie wir später (§. 194) sehen werden, eine poetische Gattung, wo dieser gemeinen Natur der unbeschränkteste Ausbruch gestattet, und der menschlichen Thorheit freier Laufpaß gegeben war. (II. p. 329 sqq.)

§. 125. Dieser Sinn und Geist, in dem diese Erzählungen wurzelten, war, wie wir aus ihrer chronologischen Ordnung sehen, langsam und allmählig mit der Emancipation der untern Stände gewachsen, bis er in der Reformationszeit seine volle Kraft kund gab. In der Poesie wird dies noch besser, als durch diese Narrenschwänke und Volksbücher, durch das *Hierrepos* vom Fuchs versinnlicht, einem volksmäßig entwickelten und fortgebildeten Gedichte, dessen Anfänge wir in erhaltenen Resten rhapsodischer Märchen bis ins 10. Jahrhundert zurückverfolgen können. Die merkwürdigen Gedichte, die dieser Thiersage angehören, und die besonders in Belgien und Frankreich gepflegt wurden, liegen als Kunstwerke des



niederem, turksten Geschmack den hochidealen Ritterepen, ihrer Vornehmheit und Versiegenheit, eben wie die Marrenschänke, gegenüber; wie die Rittergedichte des Menschen Natur um eine Stufe zu hoch, auf das Heroische; hinaufheben, so rückt sie das Thiergedicht um eine Stufe zu tief, auf das Thierische, herab; es stellt im Thierstaate ein Gemälde des Weltlaufs dar, wie er beschaffen ist, wenn die Menschheit vom bloßen Triebe gelenkt und ihre Handlungsweise von keinem höheren Prinzip geleitet ist. Das Thierepos haftete auf der materiellen Seite des Menschen, mit der er der Natur und ihren anderen Geschöpfen näher steht, es hing der gemeinen Wirklichkeit an und den Ständen, in der die rohe Natur mehr zu Hause ist, es schloß sich diesen um so enger an; je höher die Priester- und Ritterwelt sich in ein überstirgenes Treiben in der Literatur, in ein gewaltthätiges und anmaßendes im äußeren Leben verlor; es bildete immer mehr in den Hauptfiguren des Wolf und Fuchs die Personification der Geißlichkeit, der großen bewaffneten Ritterschaft und der ritterlichen Hofleute und Rechtsgelehrten aus, und häuft besonders auf jene erstere Klasse Schanden und Schande. Schon in den ältesten lateinischen Bearbeitungen des Reinhart Fuchs von belgischen Mönchen herrscht bittere Polemik gegen den hohen Klerus; in der reinsten Ausbildung der Sage in dem niederländischen *Reinaert* ist mehr der ästhetische Gegensatz gegen die Ritterepen und ihre Tendenzen vollendet; der niederdeutsche *Reinike*, der nur eine Bearbeitung der zwei Theile ist, aus denen der *Reinaert* besteht, kehrt mit Bewußtheit und Ueberflucht zu der feinen, allegorischen Satire und Polemik gegen die herrschenden Stände zurück. (I. p. 123 — 61.)

Vergl. besonders die Einleitung zu: Reinhart Fuchs von Jac. Grimm. Berlin 1834. gr. 8. Reinart de Vos etc., van J. F. Willems. Gent 1836. Lex. 8.

§. 126. Diese niederdeutsche Uebersetzung, der *Reineke Fuchs*, führte eigentlich das Thiergedicht erst bei uns ein; die kleine Erzählung, die der Oltsefer im 12. Jahrhundert lieferte, (s. S. 82), kommt nicht in Betracht. Der *Reineke* erschien 1498 in Lübeck, und traf gerade in die Zeit, wo Alles auf Reformen in Staat und Kirche sann. Erst jetzt schien man zu begreifen, daß sich diese längst bekannten Thiergeschichten gegen die höheren Stände gebrauchen ließen, gegen welche sie sich aus der physischen Gleichheit der Menschen so auflehnen, wie sich früher jene edlen Rittersleute aus der unpartheilich vertheilten geistigen Begabung der menschlichen Gleichheit angenommen hatten; erst jetzt schien man diese Satire auf Hof, willkürliches Regiment, Adel und Geistlichkeit zu verstehen, welche die Fehler der Menge so berecht auf die Schuld der Oberen und namentlich der Geistlichkeit zu schieben wußte; denn erst jetzt, in der deutschen Sprache, verbreitete sich das früher auf die Niederlande beschränkte Gedicht in weitem Umfange über die germanischen Stämme, und bewährte die Sympathie, die es innerlichst mit menschlicher Freiheit und Gleichheit hatte, durch diese revolutionäre und plebejische Zeit, in der es seine Haupteroberung machte, so wie auch durch die Art seiner Verbreitung, indem es in alle absolutistisch und papistisch gebliebenen Länder nur oberflächlich einbrang, und die Grenzen und Schicksale der Reformation gleichsam theilte. Es giebt in unserer deutschen Dichtung nichts, was ohne direkten materiellen Bezug auf die realen Zustände des Lebens, in rein poetischer Form, die Zeit der bevorstehenden Reformation und ihren Geist so bezeichnete, wie der *Reineke Fuchs*. (II. p. 409—17.)

*Reineke de Vos*. Eutin 1798. 8. Neueste Ausgabe von Hoffmann von Fallersleben, Breslau 1854. gr. 8.

§. 127. Wir betrachten die Reformation in der Geschichte

deutscher Dichtung durchaus nur so weit, als diese letztere selbst reicht, die Erscheinungen dieser Zeit zu erklären und darzustellen. Wir werden bei dieser Betrachtung immer wieder auf den Einen Haupt Gesichtspunkt zurückgeleitet, die Bewegungen und geistigen Reactionen dieser Zeit als die Früchte der Volksbildung und des Emporkommens der unteren Stände anzusehen. Von dieser Seite haben wir bisher unsere didaktischen Poesien in einem steten Bezuge auf die moralische Bildung des Volks gesehen, und diese poetische Sittenlehre, die nun durch Jahrhunderte angehalten hatte, sollte jetzt, wo es sich lebhafter als je um die Sittenreinigung der Nation handelte, neue Früchte tragen. Wir hatten gefunden, wie sich die Lehrpoesie neben den kleineren Stücken der Gnomiker, des Freidank, Stricker und Voner im 13. und 14. Jahrhundert auch in die größeren Werke der Thomassin, Trimberg, Ammenhusen u. A. sammelte; dann schien sie in jene ungeheure Masse von moralischen Beispielen aus Bibel, alter Geschichte und modernen Zuständen sich zu spalten, die zu Ende des 15. und Anfang des 16. Jahrhunderts mit zahllosen neuen Sammlungen gedruckt und durch den Druck erst recht verbreitet wurden. Diese Dinge brachten in die Nation durch die ewige Wiederholung einen Schatz von Musterbildern des Handelns, voll Lebenspraxis und gesunder Moral, und dies war von unermesslichen Folgen für die Theilnahme der mittleren und unteren Klassen an der Reformation, wo jeder nach eigenem Urtheile eine Parthei ergreifen sollte, bei der sein zeitliches und ewiges Heil in Frage kam. Wie gut war es, daß durch diese Poesien eine wirkliche Virtuosität in Lebensweisheit, eine moralische Intelligenz in die Nation gekommen war; denn nur mit so viel Sitte bei so viel physischer Kraft in dem Volkskörper war überhaupt das Werk der Kirchenverbesserung und der moralischen Regeneration bei uns möglich. (II. p. 386—87.)

§. 128. Von dem wälschen Gast (S. 98), durch den Reimer (S. 105) und das Schachzabelbuch (S. 104) besitzen wir eine fortlaufende Kette von solchen größern Lehrwerken bis zur Reformation hin. Wir nennen von den Mittelgliedern nur das Buch der Jugend (1) von Hans Wenter (1411), das mit allen die antiaristokratische Tendenz theilt. Es ward 1487 gedruckt, und jetzt wurde alles Alte dieses Schlages leidenschaftlich hervorgesucht. Sebastian Brandt (aus Strassburg 1458—1520) machte (1508) den Kreibitz neu bekannt, und dieses Mannes Narrenschiff (2) (1494) baut sich auf der ganzen Masse dieser Lehr- und Beispielsammlungen auf; er kann den Inhalt namentlich der Beispielsammlungen als so bekannt voraussetzen, daß er sich, des Erzählens gleichsam überhoben, auf viele solcher Geschichten und Merkboten nur andeutend bezieht. Dies Buch steht als der Mittelpunkt aller didaktischen Poesie dieser bedeutungsvollen Zeit da, und läßt auf die Lage der Dinge so hindurchblicken, wie Thomasin und Hugo von Trünberg auf die Verhältnisse ihrer Zeiten; es ist dies Buch zugleich ein Höhepunkt jener frühern eigentlich didaktischen Werke; indem es durch den graden Bezug auf die Gegenwart und Umgebung die Didaxis zur Satire emporhebt, so daß die künftigen Werke des ähnlichen praktischen Charakters [wie die von Rollenhagen (S. 141) und Moscherosch (S. 171)] alle auf dem Wege der Satire fortgehen, und gleich die nächste Zeit der Reformation selbst die kleine poetische Satire, Pamphlete und Pasquille, in reichem Maße zu Tage förderte. Ähnlich wie der Meierei Fuchs ward dies Buch in viele Sprachen übersetzt, weil es die wunden Flecke des Zeitalters traf, und in seiner Verbreitung hielt es eben so die ähnlichen Districte inne, wie der Meierei und die Reformation. (II. p. 368—95.)

(1) Ausg. von 1483.

(2) Neueste Ausg. mit Brandt's Leben von A. W. Strobel. Dachsbuurg 1839. gr. 8.

§. 129. Seb. Brandt steht zwischen den Richtungen der alten untergehenden und der neuen aufgehenden Zeit mitten inne. Er neigt noch in dem Narrenschiff wie in andern lateinischen Werken, die er geschrieben hat, zu der Asceetik und dem Aberglauben des Mönchthums und nimmt es mit den weltlichen Freuden streng; doch geht er schon wie die späteren Reformatoren gegen die unfruchtbare Scholastik und die faule Mystik, den Mißbrauch der Gelehrsamkeit und das moralische Verliegen zu Felde. Er hat es mit den vorherrschenden Sitten der Aristokratie und des hohen Klerus nur im Allgemeinen noch zu thun, als sei ihre Uebermacht nicht mehr großer Rede werth, er ist aber auch noch nicht dem Volksinteresse verfallen, sondern lehnt sich gegen das nutzlose Emporstreben der untern Stände und gegen die Eigenthümlichkeiten ihrer Kultur zugleich auf. Was die Narrenschwänke darstellen, was Erasmus von Rotterdam in seinem berühmten Buche zum Lobe der Nartheit ironisch preist, das verdammt das Narrenschiff in geadem Eifer. Brandt wirft sich dem Ströme jener Anbeter „des heiligen Grobianus“ entgegen, die dem Triebe der ungezähmten Natur den Lauf lassen wollen, und Nartheit und Wüßheit mit der Natur entschuldigen, weil unsre wahre Natur unsre Vernunft sei. Der Kern seiner Lehre ist eine höhere, als jene Volksmoral; in ihr verschmilzt das christliche und humanistische Prinzip; er sieht nach der praktischen Tugend der alten Welt aus, er bezeichnet daher die Laster als Thorheiten, mit denen sich Mensch unter Mensch erniedrigt, er zieht sie in den Kreis menschlicher Beurtheilung herab und entnimmt sie der willkürlichen Strafbestimmung des Dogma's, er findet sie verabscheuungswerth, nicht weil sie Gott bestraft, sondern weil sie der Vernunft gegenüber

unsinnig und belachenswürdig sind; er will mit dem Gefühl der Menschenwürde bessern, mehr mit Schaam als mit Furcht. Er weist daher in zahllosen Beispielen auf die moralische Welt der Alten zurück und der Mittelpunkt seiner Lehre geht, wie die der Griechen, auf Selbsterkenntniß. (II. p. 392—410).

§. 130. Brandt war ein Rechtsgelehrter und stellt in seinem Narrenschiffe (wie in anderen Gebieten jene Wyle, Enge und Steinhövel s. o. §. 88) das Verhältniß dar, in welchem sich kurz vor der Reformation die gebildeten Humanisten zu der derben Volksliteratur und Kultur fühlten. Er bekämpfte deren rohen Ton, nicht ohne schon etwas von demselben mitgerissen zu werden; in seinem Stande war das Dichten so ungewöhnlich geworden, daß Gutton dies Werk als etwas ganz Neues ansah, und daß Brandt selbst gezwungen war, Sprache, Vers und Manier der Volksdichtung zu entlehnen. Während der Reformation selbst können wir nun an vier weiteren Persönlichkeiten die ganz verschiedenen Verhältnisse der verschiedenen Stände zu dieser Volkskultur und zugleich zu der Kirchenreform beobachten. Repräsentirt uns Brandt die Studierten, so vertritt uns Murner die Geistlichen der katholischen Kirche, Gutton die Ritterschaft, Hans Sachs das Bürgerthum und Luther selbst mit den Anderen, die das Kirchenlied pflegten, die Geistlichkeit der neuen Confession.

§. 131. Thomas Murner (aus Straßb. 1475—1536) ahmte seinem Landsmann Brandt in seinen Dichtungen ganz slavisch nach, ohne die Würde seines Charakters behaupten oder das Grundsätzliche seiner Moral erreichen zu können. Ein unruhiger, ausschweifender Mönch stand er Anfangs

unter den Freunden Reuchlin's, als ein Widersacher der obskuren Scholastiker und Bartolisten, dann aber bekämpfte er Luthern und gab sich in den Sold der katholischen Partheien in der Schweiz und im Elsaß, es scheint nur aus verletzter Eitelkeit und der Scheelsucht eines unmächtigen Ehrgeizes. Er ward daher von Zeitgenossen und Nachkommen als ein Apostat und gleichsam als der Vorsechter der katholischen Geißlichkeit wüthend verfolgt und in demselben groben Tone, den er selber angegeben hatte. Denn er sah sich schon gezwungen, ganz in die bürleste Manier des Volksgeschmacks herabzugehen, und er that dies um so lieber, als ihm die Drucker seine ernstern lateinischen Bücher nicht abnehmen wollten, die Gabe der deutschen Reime ihm aber natürlich und fast unwillkürlich war; er stellte sich an, als ob er diese rothwälsche Manier mit allem Schmutz, der ihr anflechte, nur nachahmte, um sie zu persifliren, allein er gefiel sich in ihr mit sichtlichem Wohlbehagen. In seiner Narrenbeschreibung (1) (1512) greift er in größerer Besonderheit als Brandt die Gelehrten, Geistlichen, Juristen, Fürsten, überhaupt die öffentlichen Verhältnisse in Deutschland an, alle die Gegenstände, deren sich Gutten gleichzeitig mit weit größerer Umsicht und aus großartigerer Ansicht annahm, und um die bald das ganze reformistische Streben in Deutschland sich regte; in der Schmelzenzunft (2) (1512) ist es mehr auf die Laster des Privatverkehrs abgesehen. Weiterhin wiederholte er sich erst (in der Badesahrt 1514 und der Gauchmatte 1515), dann mißbrauchte er in seinen Streitigkeiten mit Luther die Poesie zu Pasquillen. Denn schon lange vorher im 15. Jahrhundert hatte man sich gewöhnt, die prosaischesten Gegenstände bis auf die Regeln der Künste und Handwerker in Reime zu bringen; und jetzt rissen vollends die Begebenheiten des wirklichen Lebens die Dichtung ganz in ihren gemeinen Dienst. So kam es, daß unter den ersten Anfängen der Reformation sogar die

große Lust zwischen der neu stehenden gelehrten lateinischen Poesie der Humanisten und der deutschen Volksdichtung durchbrochen ward; und daß das glänzendste Talent unter jenen seine kaiserliche Lorbeerkrone hingab für eine Stelle unter den Volksdichtern, seinen Poetennamen, der ihn neben Virgil stellte, durch den Gebrauch der Volkssprache nicht zu entwerdigen meinte, daß er die Vulgarpoesie ergriff und ihr für ein halbes Jahrhundert eine scharf politische Richtung gab. (II. p. 417—27.)

Vergl. Bohn, Nachricht von Th. Murner's Leben und Schriften. Rhenberg 1775. 8.

(1) Ed. Straßburg 1512. Supfuff.

(2) Ed. Straßburg bei Knoblauch 1516.

§. 132. Wie einst in der sächsischen Kaiserzeit (§. 31) die lateinische Poesie mit der vulgaren Volksdichtung in Deutschland tritt, so war es jetzt wieder, wo ein Flor geistlicher Männer, von der Wiederbelebung des Alterthums in Italien angeregt, die Weisheit der alten Philosophen, die Dichtung Horazens und Ovid's zurückzuführen trachteten, wo aus dem Kloster und der Raubburg die rohen Mitterskente und Mönche hervortauschten, um das Licht der klassischen Bildung zu verbreiten. Unter diesen leuchtete Ulrich von Hutten (1) (bei Fulda 1488—1523) in früher Jugend schon hervor, als er noch all seinen Ruhm nur in das Werk der Nase setzte. Ohne die öffentlichen Schicksale, die durch die Reformation herbei geführt wurden, und ohne die Ungunst seiner Privatgeschichte, die ihn frühe verbitterten, würde Hutten auf dem ebenen Wege des Erasmus von Rotterdam der Wissenschaft allein gelebt haben, und er hätte sich dann nicht über die Polemik gegen den rohen Raubadel hinausbegeben, der aller Bildung Feind war, und gegen die scholastischen Theologen,



die der neuen Bildung entgegen standen, und gegen welche Gutton mit Andern jene berühmte Satire, die Briefe der dunklen Männer, schlauberte. So aber hatten seine häuslichen und Privatschicksale den jungen Mann bestimmt, sein glänzendes Talent am entschiedensten auf die Invective zu werfen, und zwei Jahre vor der Reformation hatten ihm seine Depositionen gegen den Herzog Ulrich von Württemberg, der seinen Verwandten Hans von Gutton ermordet hatte, den Namen eines deutschen Cicero, und sein Phalaris, der auch ins Deutsche übersetzt ward, den eines Lucian verdient. Mit der ausbrechenden Reformation warf sich dieser glühende Eifer einer ganz patriotischen Seele auf die öffentlichen Dinge, er griff Papstthum, Reich, Höfe, Adel und Geistlichkeit mit einem unerhörten Freimuth an, und bogte die Pläne, seinen feindseligen Angriffen in Worten den Nachdruck der Thaten zu geben, als er mit Franz von Sickingen befreundet war. Verfolgt und im Unglück offenbarte er auch jetzt dem großen Haufen, was er bisher nur im elegantesten Latein verhandelt hatte; er verdeutschte seine Schriften (seit 1520 ff.) und nährte den schonungslosen Ton der Literatur, die sich in die öffentlichen Dinge einmischte. Diese Wendung, durch die sich der mit Virgil's Lorbeerkrone Bekränzte unter die deutschen Meistersänger stellte, war ganz von Guttons freier Denkart bedingt, mit der er längst erkannt hatte, daß die ganze moralische Kraft der Nation von dem Adel auf das Bürgerthum übergegangen war. (II, p. 431—49.)

(1) Gutton's sämtliche Werke, herausgegeben von G. Münch. Theil 4—5. Berlin 824—25. gr. 8.

§. 133. Guttons deutsche Poesien zu Characterisiren, dienen am besten seine *Klagrede* (1) wider die Gewalt des Papstes,

und der Dialog, die Anschauenden (2); jene um des Stoffes willen, da sie wie in einer Quintessenz die Lieblingsideen Guttens, seine ganze Kühnheit und Kraft, und zugleich die Summe der reformatorischen Anfeindungen gegen Rom enthält; dieser um der Form willen, die ganz von Lucian entlehnt ist. Die Satire erhielt hier aus der klassischen Literatur wenigstens etwas von einer poetischen Form, Dialog und zuweilen eine Art Action, sie empfahl sich in dieser Gestalt dem schaulustigen Zeitalter, das zum erstenmal die dramatischen Formen zu ergreifen anfang, und nicht selten wurden, namentlich in der Schweiz, die polemischen Dialoge in dieser Manier wirklich öffentlich aufgeführt. Man ergriff damals diese dialogische Form Lucians und seine populäre, naive, ironische, durch Einfalt empfindliche Manier mit solcher Lebhaftigkeit, daß sie durch alle Stände gebraucht und Jedermanns Händen gerecht ward. Von nun an, seitdem von dem Reichstag in Worms ab Guttens leidenschaftlicher Ton ein allgemeiner ward, vertraten solche Gespräche oder einfache Gedichte die Stelle von pikanten Zeitungsartikeln und Caricaturen, und machten jedes Ereigniß in Staat und Kirche mit maasloser Lizenz bekannt. Alles Factische ward in Reimen verbreitet, alle Wünsche und Erwartungen des Volks so ausgesprochen; zahllose Pamphlete machten sich über die Alerisei her und verfolgten das Gaukelspiel des alten Gottesdienstes, der Heiligenanbetung, des Mönchthums; die literarischen und kriegerischen Fehden des Zeitalters, Disputationen und Schlachten gingen in solche poetische Darstellung über; jene grobianische Manier dominirte auch hier überall: es stritt in diesen Disputen nicht Gelehrsamkeit und Scharfſinn, sondern Bauernwitz und einfacher Verstand; nicht Theologen mit Gelehrten, sondern Bauern mit Bauern, der Regelhans mit dem Karsthans, Kunz mit Fritz, der Schußer mit dem Chorherrn u. f. Das historische Lied be-

mächtigte sich jedes Helben, jeder Begebenheit der Zeit in einem weit aufgeregteren Tone als sonst, und dies dauerte bis zu den Grumbach'schen Händeln und der Erscheinung der in der Literatur viel besprochenen Nachtigall, wo durch Censur diese Freiheit der Presse unterdrückt ward. (II. p. 449—60.)

(1) Gutton's Werke, von G. Münch. V., p. 59.

(2) Ebenbaselbst, p. 550.

§. 134. Durch die allgemeine Theilnahme des Volks an dieser Art Poesie, durch die Ungeschlachtetheit der plebejischen Manier, durch das Herabreißen der Dichtung in die gemeine Wirklichkeit des Lebens versank ihre Würde in dieser Zeit völlig. Nur wenige Männer, die an dieser poetischen Volemik Theil nahmen, stehen wie Gutton durch einen großen Charakter ausgezeichnet darunter, nur wenige wußten ihren Poesien wenigstens ein entfernteres formales Verdienst zu geben. Unter solchen steht der Berner Maler Nicolaus Manuel (1) (1484—1530) nach Zeit und Richtung Gutton am nächsten; weiter unten (§. 141) werden wir Erasmus Alberus in seinen Fabeln, und (§. 144) Fischart in verschiedenen Gattungen besonders die antipapistische Polemik fortsetzen sehen. Der Letztere aber leitet schon mit Rollenhagen den Uebergang aus der licentiösen Zeit in eine beschränktere ein, wie einst Aristophanes den Uebergang aus der alten in die mittlere Comödie; beide sind schon Gelehrte, die sich über die bürgerliche Cultur erheben; die neue kirchliche Confession rettete einzelne Theile der Poesie (das Kirchenlied) in heilige Zufluchtsstätten vor der Gemeinheit, in der sie unterzugehen drohte; ja mitten aus dem Volke selbst gingen die leidenschaftlosen Männer hervor, die in heimlicher Handwerksstätte das ganze Gebiet der Dichtung von dem übermässi-

gen Schwärze zu reinigen suchten. Denn wer es zuerst dunkel empfand, daß sich die Poesie in eine Tiefe herabbegeben hatte, in der sie unmöglich beharren konnte, war Niemand als der Nürnberger Schuster Hans Sachs.

(1) Nicolaus Manuel's Leben u. Werke, v. Grüneisen. Stuttgart 1837. gr. 8.

§. 135. Hans Sachs (1) (1494—1576) eröffnet in seinen zahllosen Poesien, wenn wir sie nach ihrem Inhalte betrachten, die ganze Fülle der Zustände, die ungeheure Bewegung und Mannigfaltigkeit der Bestrebungen jener überreichen Zeit, behandelt aber diese praktischen Stoffe in einem Gegensatz gegen Gutten, wie es dem schlichten Bürgersmann gegen den gebildeten Rittersmann zukommt. Ein Mitglied jener reinhaltenden Handwerksgeellschaften betrachtete er die Dinge aus einer glücklichen Ferne, mit einem ungetrübten Gleichmuth und Humor; ein Bürger jener Stadt, die damals die Ersten in jedem Fache in sich schloß, sammelte er in glücklicher Begabung das Viele, was in dieser Zeit reiner Volksbildung dem Manne des Volks erreichbar war, und überfah die öffentlichen Dinge aus einer gewissen Höhe in einer großen Fülle. Er schloß sich der Reformation an und den Gemeinfinnigen im deutschen Reiche, er verfocht die ergriffene Parthei, aber er vergaß nie seinen Standpunkt; und blieb immer der dichtende Handwerksmann und der handwerksmäßige Dichter; er schrieb nicht geharnischte Neben gegen das Reich wie Gutten, und ließ sich nicht auf die Glossen der Rechtsgelehrten ein; er predigte nicht mit feuriger Zunge wie Luther, und hielt sich fern von den Spitzfindigkeiten der Theologen, die noch vor nicht lange den Meistersängern nicht so fern gelegen hatten. Seine Schriften hätten dem feurigen Gutten nicht interessieren können, aber sie interessirten den stillen Melanchthon; sie

konnten keine Eroberung machen, aber behaupten, und er galt auch weiterhin im 16. Jahrhundert selbst bei den Gelehrten und Geistlichen als eine moralische Auctorität. Gegen Puttens publicistische Poesie bildet die des Hans Sachs einen vollkommenen Gegensatz der Ruhe zur Unruhe, der Selbstbescheidung gegen Selbstvertrauen, der Mäßigung gegen Leidenschaft, und was die Behandlung angeht, der Beherrschung des Stoffes gegen ein Beherrschtsein vom Stoffe. Hierin zeigte er seine wirkliche Dichteranlage, wie sehr sie von Eintönigkeit, Flüchtigkeit, Ungeschick, Mechanismus und müßiger Reimerei verdeckt sein mag. Und eben so muß man merken, daß, wie sehr auch die Rohheit der Zeit aus seinen verben Poesien herausblickt, er doch dem vulgären Ton des Lebens und der Kunst entgegen arbeitete, und daß er sich nie zu dem groben, schimpfenden Streitsphle hinreißen ließ, den Kanzleien und Gelehrte, den ein Luther und die Fürsten der Zeit selber angenommen hatten. (II. n. 465—73.).

- (1) Nürnberger Ausgabe von Hans Sachsens Gedichten von 1570. in 5 Bdn. Fol. Ausgaben: von Gabelin. Nürnberg 1781. 8: — von J. C. G. Basing, Buch 1—3. Nürnberg 1816—21.

S. 136. Was aber die Formen seiner Dichtung angeht, so steht Hans Sachs gleichsam als Schlussstein der bisherigen didaktischen Zeit über all den kleinen Gattungen, die diese gepflegt hatte, und eröffnet zugleich die neue und künftige Zeit, indem er sich zuletzt am entschiedensten auf die Gattung warf, welche hinfort die Hauptform aller Dichtung blieb, die dramatische. Zwei große Perioden theilen seine Poesien, in deren erster er sich mehr stoffartig mit den Zuständen des öffentlichen Lebens abgab, in der zweiten mehr das Formelle der Dichtung ins Auge faßte. Er ist zur Zeit der ersten Re-

formationsbewegungen hauptsächlich mit diesen, zur Zeit des schmalkaldischen Kriegs vorzugsweise mit dem deutschen Reiche beschäftigt. Dort ist die Bibel sein Leitstern; hier gerieth er nachdenkend über den Mangel des Gemeinfinns in der neuen Staatenwelt und über die Grundsatzlosigkeit des Handelns, auf die Schriften der Alten, die während der Zeit seines Lebens massenweise ins Deutsche übersetzt wurden. Er behandelte nun zahllose Anekdoten und Aussprüche alter Männer und Weisen und ward ein humanistischer Volkslehrer, wie die Gelehrten Jugendlehrer wurden. Seit dem 6. Jahrzehnte bildete er alsdann festere Formen aus. Er behandelte jetzt vorzugsweise Schwank und Erzählung so, wie sie bis auf Gellerts Zeiten (§. 187) fortbehandelt wurden; er ging von den alten vagen Allegorien auf die Fabel über; er adelte das Fastnachtspiel, wenn man es mit dem älteren des Rosenplüt vergleicht; der ethische Charakter seiner Gedichte wird mehr plastisch. Nachdem er Alles, Gnomen, Psalmen, Evangelien, Gespräche, Anekdoten, Allegorien, Meistergesänge, Fabeln, Beispiele jeder Art, Sittenpredigten, Narrenpoesien, Kirchenlieder gedichtet hatte, fiel er zuletzt auf das Drama, dessen klassische Form ihm Terenz und Reuchlin entgegenbrachten. Dies war der Schritt, durch den er der Folgezeit gleichsam den Weg zeigte, den sie in der Dichtung zu nehmen hatte, und der zugleich den großen Erfolg mit sich brachte, daß man die Poesie aus der gemeinen Wirklichkeit, der Einmischung in das gegenwärtige Leben herausriß, und ihr in den Resten einer großen Vergangenheit edlere Gegenstände zurückgab. (II. p. 473—87.)

§. 137. Neben dem Drama ward das protestantische Kirchenlied eine Gattung, die sich Jahrhunderte lang volkmäßig fortpflanzte und auf dem Gipfel seiner Entwicklung

zum religiösen Epos (Klopstock) überleitete, mit dem in unserer Dichtungsgeschichte eine neue große Epoche beginnt. Auch das Kirchenlied half die Poesie des 16. Jahrhunderts aus dem Lohne der Gemeinheit herausreißen, durch die Würde, die dem Gegenstande und der Hauptquelle, aus dem es seine Farbe nahm, den Psalmen, anhing. Schon seit uralten Zeiten hatte sich das geistliche Lied in vulgarer Sprache bei uns in einzelnen, zerstreuten Erscheinungen gezeigt, es war alsdann noch vor der Reformation im Laufe des 15. Jahrhunderts schon in größeren Massen behandelt worden: damals aber noch aus anderen Quellen, als aus den Psalmen. Es war entweder (wie bei dem sogenannten Mönch (Johannes) von Salzburg, Ende des 14. Jahrhunderts) aus lateinischen Hymnen übersetzt, oder auf Volksmelodien gebaut und nach dem Texte von Volksliedern (wie in Heinrich von Laufenbergs Liedern, 15. Jahrhundert) bearbeitet. Diese Quellen schienen aber wenig Erfreuliches bringen zu wollen; so vortrefflich die lateinischen Hymnen waren, so roh waren die Uebersetzungen, die zum Theil halb mit lateinischen Versen untermischt blieben; so schöne Anregung die Volkslieder geben konnten, so ungeschickt waren die Parodien der Marien- und Passionslieder, bei denen man an den oft burlesken Inhalt der Originale zurückdenken mußte. Erst Luther ward der eigentliche Begründer des Kirchenlieds. Er vereinigte gleichsam jene drei äußern Hauptquellen, und gab den inneren Quell echter Religiosität und Glaubenskraft hinzu. Er achtete und übersehte selbst einzelne lateinische Gesänge, er hielt in seinem deutschen Hymnus die Inversionen und Sprünge, den kühnen Schritt und gedrunghenen Ausdruck des Volksliedes fest, er wies aber auf den Psalm als das ursprüngliche Muster des ältesten apostolischen Kirchengesanges zurück, er bearbeitete selbst einige Psalmen, aber nur aus eigener Lage, besonderer Gelegenheit und innerer Aufforderung. Eine lange Reihe evangelischer

Geistlicher gruppirt sich in der nächsten Zeit um und nach Luther zusammen, die dieß gemeinschaftlich haben, daß sie nur einzelne, gelegentliche Lieder dichteten, die überall in einem bestimmten Bezuge zu den äußern Verhältnissen stehen, in denen sie gedichtet sind. Michael Weiß († 1540), der die hussitischen Gesänge (1531) übersezte, Erasmus Alberus († 1553) und Ambrosius Blaurer (aus Constanz 1492—1564) sind in dieser Reihe die fruchtbarsten. (III. p. 6—23.)

Hoffmann (von Fallersleben), H. G., Geschichte des deutschen Kirchenlieds bis auf Luthers Zeit. Breslau 1852. gr. 8. — Das deutsche Kirchenlied von Luther bis aus Nicol. Hermann und Ambr. Blaurer, von R. G. Ph. Mackenagel. Stuttgart 1841. Lex. 8.

§. 138. Gleich diesen ersten Liedern gab nicht Kunst und Poessie ihren Werth, sondern die gläubige Atmosphäre im Volke; die Muse war hier der heilige Geist, der Text und Melodie zugleich eingab, Moses und David die Meister; Ziel und Zweck war nicht Kunstfertigkeit zu zeigen, sondern das Evangelium zu verbreiten, das in diesen kleinen, dem Gedächtniß gerechten Liedern der Censur und dem Bücherverbote trozte; zu diesem Zwecke bedurfte es nur der Einfalt, Verständlichkeit und des ächten Glaubens. Daher nun kam es, daß sich bald ein Jeder berufen fühlte, geistliche Lieder zu dichten, daß was eben erst das Werk des lebendigen innern Triebes war, mechanisches Gewerbe ward, so daß Luther über diese Wendung klagen mußte und die Katholischen spotten konnten. Das Kirchenlied ward im eigentlichen Sinne Volkslied und litt an allen Verderbnissen und Rohheiten des Volksliedes auch; allein dies vergütete sich reichlich durch das was sich im Laufe der Zeit aus diesen rohen Anfängen entwickelte, so wie durch die Ausdehnung, die in dieser Gattung der deutschen Dichtung zum erstenmale zu Theil ward. Bisher



nämlich gehörte die Poesie nur dem Süden in Deutschland an, sie war aber hier bis ins Aeußerste verfallen und zerstört; sollte sie eine Wiedergeburt erhalten, so mußten die bisher angebräuchten Kräfte des Nordens erregt werden. Nun half aber vorzüglich auf dem Norden der Protestantismus und dorthin zog sich dieser erste Zweig protestantischer Dichtung; er eröffnete nun die protestantische Literatur der neuern Zeit, die eben so vorzugsweise dem Norden angehört, wie die mittelalterige dem Süden angehört hatte. Durch diese Umgestaltung der localen Verhältnisse allein rettete Luther geradezu unsere Kunst, und obgleich die Geschichte der Dichtung nicht Gelegenheit hat diesen Mann im ganzen Umfange zu würdigen, so liegt doch in diesem Einen Punkte schon ein Verdienst, das sich mit dem seiner Sprach- und Religionsform messen kann. (Ebenbaselbst.)

§. 139. Es dauerte freilich zwei Jahrhunderte, ehe sich aus dem Kirchenliede, wie aus rhapsodischen Anfängen, das Epos Klopstocks entwickelte, das der geistlichen Poesie Kunstwerth gab und dadurch die Regeneration unserer Dichtung hervorrief. Ueber diese ganze Zeit hin breitet sich das geistliche Lied aus in einem künstlerischen Unwerthe, der nur durch seine moralisch religiöse Bedeutung vergütet wird. Gleich noch im 16. Jahrhundert nach Luther ward es durch massenhafte Verbreitung und Production handwerksmäßig. Man fing an (seit 1540), den Psalter nicht mehr nach jenem inneren Drange in einzelnen Stücken frei nachzubilden, sondern mit mechanischer Mühe, tren und ganz zu übersetzen (1). Unter diesen Uebersetzungen ist die von Lobwasser in Königsberg († 1585) nach einem französischen Texte schon die kunstmäßigere Arbeit eines Gelehrten und Sprachkenners. Eine andere Gruppe von Kirchenliedern lehnt sich an das deutsche Volks-

Lied an; sie sind mehr für das Haus als für die Kirche geschrieben, praktischer, profaner, weltlicher, sinnlicher, als die strengliturgischen, auf besondere Gelegenheiten, Stände, Geschäfte, Tages- und Jahreszeiten berechnet; in dieser Gattung ist der Cantor von Joachimsthal, Nicolaus Hermann (2) († 1561), der beste Vertreter: ihm liegen nicht die Theologen und Gelehrten am Herzen, sondern seine Jugend und seine Vergleute, für die er schlicht und einsältig zu reimen suchte. Auf dem Wege dieser Einsalt und Schlichtheit aber gerieth Er und seine Zeitgenossen (wie Ringwaldt, Helmsold u. A.) auch auf die trockensten Reimereien von Evangelien, Episteln, Katechismen und Bibelfstellen; ja auf dem Wege seiner Kindlichkeit und Naivetät geriethen falsche Nachahmer in Ländelei, in Sinnbildnerei und Künstelei. Einige fielen in die alte Manier der Meistersänger zurück, Andere wurden von den mit der Reformation neugeweckten klassischen Studien auf die alte Prosodie geführt und künstelten (wie Seb. Hornmolt) deutsche Psalmen in Jamben und Hexametern nach lateinischer Quantitätsregel. (III. p. 26—45.)

(1) Psalter: von Joh. Claus 1540. Hans Gamersfelder, Nürnberg 1542. Burcard Waldis, Frankfurt 1535. Lobwasser, Leipzig 1573. Cornelius Becker, Leipzig 1602. Seb. Hornmolt, 1604 u. A.

(2) Geistliche Lieder, Leipzig 1586. — Vergl. überhaupt Ramlach's Anthologie christlicher Gesänge. 6 Bde. Hamburg 1816—33.

§. 140. Wir bemerken hier, wie man um das 17. Jahrhundert in diesem Gebiete leise aus der volksthümlichen Manier in eine gelehrte übergeht, und eben diesen Uebergang werden wir später (§. 195) um eben diese Zeit auch das Schauspiel machen sehen, das aus dem Privat- und Wirthshause, in dem es zu Rosenplüt's Zeit seinen Sitz hatte, und von dem Markte,

wo die Mysterien aufgeführt wurden, in die gelehrte Schule überwanderte. Auch in allen anderen Gattungen der Dichtung nehmen wir denselben Weg. Die Fabel, diese zum Volkseigenthum gewordene Dichtungsart, ward in diesen volksthümlichen Zeiten mit Eifer hervorgesucht, so gut wie das Sprichwort, das wir oben (§. 103) in so enger Beziehung zur Fabel zu finden glaubten. Mit dem fabelhaften Leben des Aesop (§. 123) wurden dessen Fabeln übersetzt, der Reineke Fuchs (§. 126) erhöhte das Interesse an den Thiergeschichten; Luther hatte die Fabel nachdrücklich empfohlen und selbst einige verfertigt, Mathesius folgte seinem Beispiele und flocht deren in seine Predigten ein, und Nathan Ghyträus sammelte die Stücke von diesen beiden (Frankf. 1591) und gab eigene hinzu; Hans Sachs war gegen das Ende seines Lebens eifrig mit dieser Gattung beschäftigt. Hier überall ruht die Fabel noch auf sich selbst; das Beispiel des Reineke Fuchs aber machte bald, daß man sie anfang satirisch und polemisch, besonders gegen den Papismus, zu gebrauchen, und dies war natürlich das Werk eigentlicher Gelehrten. (III. p. 45—47.)

§. 141. In dieser Weise benutzte Burcard Waldis (thätig zwischen 1524—54), ein Seelenverwandter von Brandt, ein welterfahrener Mann voll Reife des Urtheils, seinen Aesop (1) (1548) zur Polemik gegen die Geistlichkeit, wie einst der lateinische Reinardus schon gethan hatte: wir treffen auf denselben Spott gegen die Concilien und Päpste, auf dieselbe Profanation des römischen Wesens in der ähnlichen gelehrten Manier. Von dem deutschen Reineke aber lernte Burcard die Nuhanwendung der Fabel aus der moralischen zuweilen in die politische Sphäre überzuspielen. Auch die 49 Fabeln von Erasmus Alberus (2) († 1553), die 1550 herauskamen, gelehrter, aber dennoch burlesker von

Manier als die Bucer'schen, hatten ihr Characteristisches in der protestantischen Polemik, die hier viel heftiger, als bei Waldis, und den bittersten Satiren dieser Zeit zu vergleichen ist: der Geist der obskuren Briefe geht hier in die Volkspoesie über. Dieser Alberus fängt an, die Ausdrücke und Sprachentstellungen der Volksdichtung zu verachten, auch wird das Bestreben nach einem bestimmten Numerus in ihm sichtbar; Georg Rollenhagen (aus Bernau 1542—1609) aber in seinem Froschmäusler (3), den er 1566 schon begann, aber erst 1595 drucken ließ, opponirt bereits den rohen Volksbüchern ganz förmlich und leitet auch durch seinen Stoff in eine höhere Sphäre über. Er mißbilligte die Benützung der Fabel zu religiöser Polemik, in Bezug auf politische Weltthändel aber braucht er sie selbst in dieser seiner freien Bearbeitung der Batrachomyomachie, und überall sieht man die deutschen politischen Verhältnisse bei seiner politischen Doctrin zum Grunde liegen. Ist dies Gedicht nach seiner Ausführung auch werthlos, so ist es doch epochemachend dadurch, daß nun die religiöse und moralische Diksis, die in jenen Werken der Thomassin, Stricker, Trimberg, Wintler, Brandt bisher ununterbrochen gedauert hatte bis auf Hans von Schwarzenbergs Memorial der Tugend (1540) und Ringwaldis lautere Wahrheit (1585), aufhörte und der weltlichen und politischen wich, die sich seit Rollenhagen in den Moscherosch und Weiße und in einer nachgeahmten Reihe von Thiergeschichten, wie Wolfhart Spangenberg's Ganskönig (1607) u. A. durch das 17. Jahrhundert hindurchzog. (III. p. 47—65.)

(1) Esopus ganz new gemacht, durch Bucerardum Waldis. Frankf. 1548.

(2) Das Buch von der Tugend u. Weißheit, durch Alberum. Frankf. 1550.

(3) Froschmäusler, Magdeburg 1593. Neueste (modernisirte und veränderte) Ausgabe, von Roderich Benedix. Weidel 1841. 8.

## §. 142. Wenn der Reineke Fuchs in seinem ersten Theile

ein epischer Abschluß des rhapsodischen Thiermährchens ist, so kann der Froschmäusler als eine Ausartung dieses Bestrebens nach einer cyclischen Zusammenfassung gelten, da er noch auffallender als schon der zweite Theil des Reineke die Fabel mit dem Thiermährchen zusammenwirft. Wie wir nun mit solchen äußersten Versuchen der cyclischen Vereinigung der Bestandtheile unseres deutschen Epos zugleich die Auflösung in dessen ursprüngliche Bestandtheile (§. 84) verbunden sahen, so ist es auch hier mit der Fabel: ungefähr gleichzeitig mit dem Froschmäusler erschien des Predigers Eucharias Gryng (1520—97) Sprichwortsammlung (1) (1601), wo ganz eigentlich die Fabel von dem Sprichworte, aus dem wir sie entstanden dachten, abgelöst, und beider Verhältniß richtig durchschaut erscheint. Während des ganzen Zeitraums ferner, in welchem wir von Steinhövels Aesop an bis zu Rollenhagen, Gryng und den noch späteren Lazarus Sandrup (1618) und Huldrich Wolgemut (1621) die Fabel cultivirt sehen, ward auch das Sprichwort mit ähnlichem Eifer von Agricola, Seb. Frank, Gryng, Petri (1565), Lapp, Florinus, Lehmann (1630) gesammelt und beides pausirte hernach gleicherweise und eine gleiche Zeit lang. An die Stelle von Fabel und Sprichwort trat dann in der Zeit der einseitig verständigen, gelehrten Dichtkunst der Schlesier die Anekdote und das Epigramm, die unter sich in dem gleichen Verhältnisse liegen, wie Fabel und Sprichwort. Als Grenzstein steht zwischen diesen veränderten Geschmacksrichtungen J. W. Zingref's (aus Heidelberg, 1591—1635) Sammlung deutscher Witzreden und Anekdoten (2), die er im Wettstreit mit Plutarch und ähnlichen Werken der englischen und polnischen Literatur machte. Häufig schickten ihm seine beiträgenden Freunde allgemeine Sprichwörter statt specieller witziger Aussprüche einzelner bestimmter Personen; seine Sammlung ist aber ganz davon gereinigt, und ward ein Hauptquell für die Anek-

boten und Epigrammensucht der folgenden Zeiten. (III. p. 65—69.)

(1) *Copia proverbiorum*, durch Euseb. Eyring. Gießen (1601).

(2) *Deutsche Prophethegmata*. Straßburg 1626.

§. 143. Es bleibt uns übrig, an dem Hauptvertreter der Volksdichtung, der grobianischen Literatur selbst, zu zeigen, wie Alles aus dieser Sphäre noch im 16. Jahrhundert wieder herausstrebte, zu einer gebildeteren zurück. An drei Werken oder Männern können wir diesen Gang auch in diesem Zweige einfach anschaulich machen. Das erste ist der Kollwagen (1557) mit seinen Fortsetzungen, der Gartengesellschaft und dem Wegkürzer (1), eine Sammlung prosaischer Schwänke, von Georg Widram aus Colmar, die noch ganz in dem schmutzigen Geschmack dieses eulenspiegelischen Zeitalters angelegt ist und unter den Feineren selbst zu seiner Zeit schon übel berufen war. Schon an diesen Mann rührt übrigens ein Bedürfnis nach edleren Materien, das ihn zum Schauspiel, und zur Erneuerung alttritterlicher Poesiewerke und Romanstoffe führte, die nicht mehr an der Zeit waren. Das zweite jener Werke ist der lateinische *Grobianus* (1549) von dem Pastor Fr. Debekind (2) (aus Neustadt, † 1598), der 1551 von Kasp. Scheyd und 1572 von Hellbach ins Deutsche übersetzt ward: er stellt in grader Ironie und starker Karrikatur das Treiben und Tagewerk des groben Lotterers dem Abscheu bloß. Was dieses Werk satirisch und schildernd leistet, das führt der *Gargantua* von Rabelais, den Johann Fischart (aus Mainz, † 1591 als Amtmann in Forbach) 1575 frei bearbeitete (1), episch und erzählend vor. Was dieses Werk in dem Ganzen der europäischen Literatur so bedeutend macht, ist, daß es neben den spanischen Romanen des sogenannten picarischen Geschmacks (s. u. §. 171) die komi-

schen und satirischen Romane eröffnet, die sich dem Ritterromane, wie das Ehlerepos der Rittersage, entgegen lagern, die im Fortgange der Zeit zum bürgerlichen Romane wurden, und überall statt des Idealen, des Abenteuerlichen und Großen in den Sachen und des Hochmenschlichen in den Charakteren der Ritterdichtung, das Reale, häuslich Beschränkte, Kleinliche, groteske Originale und Karikaturen zu ihrem Gegenstande nehmen. Diese Bedeutung des Gargantua ist aber keine andere, als die wir schon den Narrenschwänken und eigentlichen Volksbüchern (§. 121—24) eigen sahen. Auch hier wird Natur, gesunder Verstand und Rohheit gegen Sublimität, Unnatur, und alles Unwesen der Gelehrsamkeit und Geistigkeit gestellt; die plebejische Kultur erhält hier ein etwas kunstgerechteres und in größerer Bewußtheit angelegtes Abbild, als in jenen rohen Ersfingen der Volksbücher. Fischart erkannte in dem Helden dieses Romanes sein grobianisches Geschlecht in Deutschland und bearbeitete das Werk mit sichtlichem Verständniß. Merkwürdig für die geschichtliche Betrachtung ist nun aber, daß in diesem Werke selbst, in dem die Volkskultur anfangs ihren höchsten Triumph feiert, der Uebergang von jenen groben Sitten zu feineren und besseren gemacht, und in Gargantuas humanistischer Schulbildung ein Gegensatz zu seinem frühern rohen Naturleben gefunden wird, ganz genau in dem Verhältniß, wie auch in der Wirklichkeit die klassische Schule mitten aus der bäurischen Volkskultur heraus diese verdrängte und untergrub. (III. p. 117—55.)

(1) Alle drei zusammen: Straßf. 1590.

(2) Grobianus. Francof. 1549.

(3) Affentheuerliche Raupengeheuerliche Geschichtsklitterung u. s. w. 1573.

Fischart am besten an; er ist nicht ein Volksdichter wie Hans Sachs und nicht ein poetisirender Gelehrter wie Opitz, sondern steht mitten zwischen Beiden inne; er theilt die klassische Bildung und die Kenntnisse des Ginen und blieb der volksthümlichen Manier der Dichtung treu: jener Ironie, die Wahrheit in der Maske des Gegentheils, jenem närrischen Witz, der Weisheit im Kleide der Thorheit lehrt, jener groben Satire und Invective, der Karrikatur und Burleske, die ins Gemeine entkleidet, was sich Gemeines unter dem Schmucke falscher Gelehrsamkeit und Religiosität verbirgt. So zeigen die Bearbeitungen des Eulenspiegel und des Finkenritters, wie auch die Bloßhaß (1577), die für Kollenhagens Froschmäusler ein bedeutendes Vorbild war, Fischarten ganz in der niederen Volkspoesie zu Haus. Ganz wie Hutten und Erasmus Alberus setzte er die reformatorische Satire und Polemik gegen die Mönchsorden, gegen die Jesuiten und jederlei papistische Institute fort: in der *accurata effigies pontificum* (1573), in dem Jesulenhütlein (1580), in St. Dominici Leben, in dem Barfüßer Sekten- und Rutenstreit u. a., wo er die ungeschlachten Volkspasquillen durch Witz, Erfindung und Gefinnung überall adelt. Wieder in einem andern Zweige der Volksdichtung begegnen wir Fischarten in seinem glückhaften Schiffe (1) (1576), dem Ehrengedichte auf ein Schützenfest, zu Preise der Züricher Rheinfahrer, die in Einem Tage einen in Zürich gekochten Hirsebrei noch warm nach Strassburg brachten. In diesem Gedichte ist es am deutlichsten, daß Fischart in der Niedrigkeit der Volkspoesie nur am passenden Orte absichtlich verweilt, daß er sich anderswo, wie hier, aus ihr emporhebt, daß ein Funke der antiken Dichtung in ihm zündet, ohne daß er darum in die Verfliegenheit der ersten antikisirenden Dichter wie Opitz verfiele, oder in die Lächerlichkeit der Britschenmeister, die schon im 16. Jahrhundert ihre Ehren- und Gelegenheitsgedichte nach Art der alten



Poeten zuzufügen wollten. Noch überwältigt in ihm die Sprache die Denkweise, und der Volksgeschmack die Urbanität, doch sieht man klar an dem Wohlgefallen, mit dem Fischart sich in deutschen Hexametern versuchte und Horazens *beatus ille* paraphrasirte, wohin seine Richtung ging. Er steht auf der äußersten Spitze der Volkspoesie, und weist den Weg nach einer neuen Richtung; und dies weniger durch diese geringen Hindeutungen auf die klassische Dichtung, als weil er die volksthümliche, burleske, formlose Manier im Gargantua in sich aufs Höchste übersteigerte durch jene übermüthige Sprachphantasie, mit der er hier, auf den Reichthum der deutschen Sprache pochend, den Leser in ein bacchanalisches Gewirr von Witz und Wissen, in ein scheinbares Rothwälsch von Satz-, Wort- und Tonbildungen einführte. Selbst hier leitete den universalgebildeten Mann, der auch von Seiten der Gelehrsamkeit den Reichen der polyhistorischen Poeten des 17. Jahrhunderts eröffnen konnte, außer dem Wettstreit mit Rabelais schon das Augenmerk auf Aristophanes. (Eben daselbst.)

(†) Neu herausgegeben von R. Gallig, Tübingen 1828, mit einer Einleitung über Fischart, von L. Uhland, womit zu vergleichen: Gallische Lit. Zeit. 1829. N° 55. 56.

§. 145. In einer ähnlichen, aber doch anderen Mitte zwischen dem volksthümlichen Charakter und dem gelehrten der schlesischen Dichterschule, steht eine Reihe von lyrischen Dichtern, Universitätslehrern und anderen durch Schule und Reisen gebildeten Männern, die sich im Südosten von Deutschland, wesentlich in Strassburg und Heidelberg zusammengruppirten. Sie nehmen aus dem Auslande, von Italienern und Franzosen, die neueren Formen der Lyrik, die unter dem Einflusse der antiken Poesie dort ausgebildet wurden, und die Fischart noch ganz fremd waren; sie konnten sich aber inner-

halb dieser Formen noch nicht von der Volksmanier so losmachen, wie Opitz, der sein Deutsch nach dem Niederländischen bildete, und sie kennen noch nicht die Prosodie, die Opitz und Spee erst aufbrachten. Paul Melissus (1) (Schede, 1539—1602), Peter Denaisius (2) (aus Strassburg, 1561—1610), da vorhin (§. 142) erwähnte Zinzgref gehören hiehin. Befreundet mit diesen war wieder Georg Rud. Weckherlin (3) (aus Stuttgart, 1584—1651), der immer Opitz den Ruhm streitig machte, zur Wieergeburt der deutschen Dichtung das Erste gethan zu haben. Er ringt in seinen Gedichten aus dem Trivialen des Volksgedichtes heraus, er führte die Formen und Versmaße der Südländer, Alexandriner, Sonetten, Villanellen, Sertinen, Eclogen, Oden und Epigramme ein, er fühlte daß die Dichtung aus dem weiteren Kreise des Volkes in eine engere, reinere Gesellschaft zurücktreten müsse und wünscht nur den Gebildeten und Verständigen zu gefallen; er strebt nach den Concepten, dem Witz, den Gedankenspielen, den epigrammatischen Schönheiten der neueren Kunstichtung. Aber dennoch hängt er in Numerus, in Geschmack, in Ausdrücken ebenso oft noch an der verben deutschen Volksmanier fest, wie auch Zinzgref, der zwar schon ein erklärter Bewunderer von Opitz war. (III. p. 155 - 61.)

(1) Die Psalmen Davids u. Heidelberg 1572.

(2) Von ihm und Melissus einige weltliche Gedichte im Anhang zu Zinzgrefs Ausgabe von Opitzens Gedichten. Strassburg 1624.

(3) Zwei Büchlein Oden und Gesänge, Stuttgart 1648. Vergleiche: Konz. G. Ph., Nachrichten von dem Leben und den Schriften Rud. Weckherlin's. Ludwigsturg 1803. 8.

§. 146. Auffallend finden wir hier, wie dieser volksthümliche Geschmack an dem Süden von Deutschland klebt. Im Elsaß und am ganzen Oberrhein treffen wir fast alle die zuletzt

genannten Gelehrten und Studirten, die noch ganz oder halb, mit oder gegen Absicht demselben huldigten; und auch späterhin sympathisiren die Männer des Südens mehr mit diesen, als mit Opiß. So blickt Moscherosch (§ 171) mit Wohlgefallen auf Binkgref und Weckherlin zurück; des Letzteren Landsmann, Joh. Val. Andrea spottete geradezu des mühseligen Fleißes der gelehrten Dichter und blieb in seinen geistlichen Liedern der alten Volksmanier ganz getreu. Die Nürnberger waren im 17. Jahrhundert die ersten, die das Genie Opißens bezweifelten; und die Strassburger, wie Löwenhalt und Schneuber, sträubten sich gegen die Autokratie dieses neuen Erzvaters unserer Dichtung. Erst indem die Dichtung hier im Südwesten, mit den Fischart, Wolshart, Spangenberg und jenen heidelbergern Dichtern überhaupt ausstarb, gelang es in ganz andern Gegenden, in Schlessien, Sachsen, Preußen und überhaupt im Norden, einen ganz anderen Stil der Dichtung hervorzurufen, der mit der Volksmanier plötzlich und völlig brach. Dies war schon darum ganz unvermeidlich, weil in den östlichen Gegenden halbslavischer Bevölkerung den unteren Klassen die Volksbildung fehlte, die im Süden und Westen durch die vielen Reichsstädte gepflegt und unterhalten wurde, und weil überhaupt in den nordischen Distrikten des platten Dialektes das Volk von der Literatur um so mehr ausgeschlossen ward, je mehr der oberdeutsche Dialekt, seit Luther vollends, alleinige Schriftsprache blieb.

§. 147. Mit dem Momente also, in dem die neuere deutsche Dichtung den Wohnort änderte und für die ganze Folgezeit der Masse nach dem Norden angehörte, wie sie im Mittelalter dem Süden angehört hatte, blieb die Herrschaft in ihrem Reiche dem gebildeten Stande, den Gelehrten. Der Besitz der Dichtung sollte dem Volke und den untern Klassen nicht längere

Zeit ausschließlich angehören, als er im Anfange des 13. Jahrhunderts dem Ritterstande angehört hatte. Seit dem 13. Jahrhundert sahen wir die Dichtung von dem Adel durch die Gelehrten auf das Volk herabgehen, jetzt geht sie wieder vom Volke zu den Gelehrten und durch diese im 17. Jahrhundert selbst wieder zu dem Adel hinauf. Eine Zeitlang hatten sich die Gelehrten und Ritter, wie Gutten, dem Volksgeschmacke gefügt; die Reformation vollendete diesen Bund, denn das Volk brauchte die Vorseher unter den gebildeten Ständen zur Leitung, und diese jenes zum Nachdruck und zur Ausführung. Sobald aber nun die Confession gesichert war, so singen die gelehrten Theologen an, sich der Kultur des neuen Bodens allein anzunehmen, und das Volk überließ ihnen mit der Religionslehre zugleich seine Dichtung. Erst war es nur die geistliche und etwa die Schuldichtung (Theater), die ihm entzogen wurde; bald auch die weltliche überhaupt. An die Stelle der Meistersängerschulen traten seit Opiß die Orden gekrönter Dichter, unter dem Schutze fürstlicher Häupter (§ 150); Gelehrte und Adlige bemächtigten sich wieder aller Kultur, aber freilich nur gegen das Eine Opfer, daß sie die lateinische Sprache, die in dem Gelehrtenstande seit lange herrschte, und die französische, die der Adel seit kurzem sich aneignete, aufgaben und in der Volkssprache schrieben. Nun ward das Ansehen und der Stil der Volksdichtung umgestürzt, um die Poesie aus ihrer Gesunkenheit in Stoff und Form zu retten. Es dauerte aber lange, bis nach vielen Kämpfen und Gegensätzen das Höfische und Bäurische, Gelehrte und Volksthümliche sich ausglich, und eine Dichtung entstand, die Würde mit Natur, Adel mit Popularität paarte, und dann nicht mehr weder Adels- noch Gelehrten- noch Böbelpoesie war, sondern Volksdichtung in dem erhöhten Sinne des Wortes, in welchem unsere Dichtung in ihrer letzten und höchsten Blüthezeit im 18. Jahrhunderte keinem Stande mehr

ausschließlich angehörte und keinen Rang mehr anerkannte als den des Geistes. (III. p. 3—5.)

---

§. 148. Die Gelehrten hatten sich während der Blüthe der Volksliteratur mit der Poesie in die römische Sprache zurückgezogen. Die lateinische Poesie hatte in den ersten Jahrhunderten unserer deutschen Kultur, wie wir uns erinnern, immer neben und vor der Vulgardichtung existirt; noch nach der Ritterpoesie dichteten einzelne jener gnomischen Dichter auch lateinisch. Doch war während der Existenz der höfischen Poesie die lateinische in den Hintergrund getreten; sie hatte erst einen neuen Flor, als nach der Wiedergeburt der klassischen Studien seit der Eroberung Konstantinopels die ganze gebildete Welt von der antiken Poesie und Philosophie ergriffen ward, und wie in Italien und Frankreich, so erhielt sie auch in Deutschland während des 16. und 17. Jahrhunderts unter den Händen der Celtes-Gutten, Groban-Hefz, beider Lotichius, Balde's u. A. ein neues Leben. Die lateinische Sprache ward, wie sie einst, da sie die Regeln des Donat verschmähete, Kirchensprache war, jetzt, da sie auf Priscian zurückging und den Stil der ächtesten Muster der Poesie und Beredsamkeit nachahmte, Dichtersprache in der gelehrten Welt, bis sie später zur Sprache der Wissenschaft und der Scholien herabsank. Es gab nun keinen höhern Ruhm, als in Virgils und Horazens Weise zu singen; die Lorbeerkrone war an ihre Sprache geknüpft. In dieser Poesie galt es nur, sich den alten Mustern nahe zu stellen; ein bloßer Centone, der sie geschickt zu plündern wußte, galt schon für Poesie. Entlehnte man schon die Sprache, so noch mehr die Formen

aller alten Dichtkunst. Und da diese gerade in der Ausbildung alles Formellen, in dem Geschicke, gegebene Stoffe die in ihnen natürliche Form frei aufschließen zu lassen, gerade der stoffartigen mittelalttrigen Thätigkeit der Kunst gegenüber ihr großes Verdienst hat, so faßte man jetzt zum erstenmale, von der materiellsten Nachahmung aus und von der materiellsten Seite, der Prosodie her, einen Begriff von poetischer Form; ehe beides sich ausglich und dadurch erst reine Kunstmäßigkeit möglich ward, trieb man sich in entgegengesetzten Extremen herum. Meinte man früher, mit der Materie Alles zu haben, so jetzt mit der Form. In dies Extrem war schon der Meistergesang (§. 117), ohne Beihülfe der Kenntniß klassischer Dichtung, innerhalb der alten deutschen Poesie übersprungen: wohin dort Ueberlebung und Alter geführt hatte, dahin führte jetzt die junge Kenntniß der römischen und griechischen Kunst. Und wie man gegen den Adel der alten Formen die verkünstelte Meistersängerpoesie verachtete, so auch gegen den Adel der alten Sprache die bürgerliche Gemeinheit der Deutschen. (III. p. 164 sqq.)

§. 149. Daß nun dennoch von diesen römischen Gelehrten die Rückkehr zur Vulgarsprache bald gemacht, und um die Zeit von Opygens Auftreten mit dem patriotischsten Eifer betrieben ward, war von mannigfachen Verhältnissen zugleich bedingt. In Deutschland ward die Alterthumskunde nicht wie bei den Italienern, Sache des Lebens, schwärmerische Wiederbelebung alter Ordnungen und Gesinnungen, sie ward nicht wie bei den Franzosen Sache der Polyhistorie, sondern es ward erst durch die Verbreitung jener Anekdoten aus der alten Welt, und jetzt durch Einführung der alten Sprache und Literatur auf den Volksschulen Kern und Same des Humanismus und Alles dessen, was man Geist des Alterthums

nennen kann, tief gelegt, langsam gereift und dem Volkskörper angebildet. Auf der Schule lernten sich die alten Sprachen schon der deutschen nähern, und daher war das Schauspiel, die Dichtungsgattung der gelehrten Schule im 16. Jahrhundert, gleichgetheilt zwischen Latein und Deutsch. In den großen Bewegungen der Reformation ferner sehen wir Gutten, gedrängt durch die nationalen Angelegenheiten, den Uebergang zur Volkssprache machen. Luther hatte dem Deutschen in seiner Bibelübersetzung, mitten aus der Rohheit der Volksliteratur heraus, eine heilige Weihe gegeben; diese neue Würde behauptete sich in der geistlichen Dichtung und schritt von da aus weiter; man hatte Gott deutsch reden hören, sagte man damals, und sehnte sich bald auch in würdigen weltlichen Dingen die Sprache des Vaterlandes zu vernehmen: die Bischofart und Kollenhagen sind daher schon die berebten Fürsprecher für ihre Aufnahme, Ausbildung und Pflege. Die Gefunkenheit, in der diese Sprache im Allgemeinen auch nach Luther blieb, und zwar gleicherweise die Rohheit jener grobianischen Literatur und die Mischsprache der Kanzleien, die erst dem lateinischen Satz- und Periodenbau nachgeahmt, dann mit Italianismen und Gallicismen, als diese Sprachen den diplomatischen Verkehr beherrschten, gefüllt war, diese Gefunkenheit und Entartung der Sprache, die Verwischung und Verwirrung aller Sprachregel und Ordnung ward eben so ein Grund zum Uebergang in einfache, reine Verhältnisse, wie die alte überkünstelte Ritter- und Meisterlyrik ein Anlaß zu dem Uebersprung in das schlichte Volkslied war. Zu Allem kam endlich, daß unsere klassischen Poeten in natürliche Verbindung mit dem Auslande kamen, wo überall der gleiche Flor klassischer Poesie anzutreffen war, und wohin jetzt jeder auswanderte, um sich Bildung und Sprachkenntnisse zu holen. Dort aber wetteiferten in Italien, Frankreich und Holland die Gelehrten und Philologen alle

schon mit dem Alten in deren Formen und Weisen, aber in ihrer eigenen Volkssprache. Und darunter bot die holländische Dichtung schon so viel Vorarbeit in Sprache und Poesie dar, daß sie Ditz nur zu copiren brauchte, und im Grunde auch nur copirt hat. So erwarben sich die Niederlande zum zweitenmal das Verdienst, eine von der Fremde abhängige Dichtungsperiode, wie einst schon die ritterliche (§. 59, 81), angeregt zu haben. (III. p. 162—75.)

§. 150. Es bedurfte nun nur eines äußern Anstoßes, so war der Sieg der gelehrten Poesie über die Volksdichtung, und der deutschen Sprache in jener zugleich entschieden. Dieser fand sich, als 1617, gerade Ein Jahrhundert nach Luthers Auftreten, und glücklicherweise gerade noch Ein Jahr vor dem Ausbruche des dreißigjährigen Krieges, die sogenannte fruchtbringende Gesellschaft oder der Palmboden (1) (dauerte bis 1680) gestiftet ward. Dies geschah in Nachahmung der italienischen Akademien, durch Fürst Ludwig, von Anhalt aus, wo ein Geistesflor seit der Reformation sich verbreitet hatte; später (1650) zog sich der Mittelpunkt des Ordens nach Weimar, so daß, wie in der höfischen Dichtungsperiode unter Landgraf Hermann und später zu Goethe's Zeit, so auch in dieser mittleren hier in Thüringen ein Hauptsitz deutscher Bildung war. Diese Gesellschaft war von dem außerordentlichsten Einflusse. Sie lenkte mit einem mächtigen Antriebe das Interesse des verbauerten Adels und der rohen Höfe auf deutsche Bildung, Sprache und Sitte hin, in einer Zeit der schrecklichsten Verwilderung und Anarchie, der politischen und religiösen Anfeindung; nur Männer der höheren Stände und Gelehrte von Ruf sollten darin aufgenommen werden, der Schutz der Literatur war dem Adel zu einer neuen Pflicht gemacht. Die Gesellschaft verbreitete eine Art



von patriotischer Begeisterung in den höhern Ständen, die Aufmunterung zur Pflege deutscher Sprache und Dichtung verbreitete sich, der Zusammenhang der Gebildeten ward enger, die pfalzgräflichen Ehren, die an einzelne Dichter mit dem Rechte deutsche Dichter zu krönen ertheilt wurden, machten es diesen leicht, neue Gesellschaften und Orden zu stiften, und diese bewirkten dann wieder, außer der größeren Ausdehnung des literarischen Bundesseifers, daß der fürstliche Palmorden kein absolutes Ansehen, keine materielle Autorität in dem Reiche des Geistes sich anmaßen konnte. (III. p. 176—92.)

- (1) Hauptquellen über den Orden: Der deutsche Palmbaum u., durch den Unverbrochenen (G. G. v. Hille) Nürnberg. 1647. Neusprossender Palmbaum u., von dem Sprossenden (G. Neumark) Nürnberg. und and. Zur Uebersicht vergl. Otto Schulz, die Sprachgesellschaften des 17. Jahrhunderts. Berlin 1824. 8.

§. 151. Das Absehen des Bundes ging anfänglich hauptsächlich auf Emancipation und Reinhaltung der deutschen Sprache; die oberländische Mundart ward durch ihn neu gefestigt, und unter seiner Anleitung arbeiteten die Sprachforscher und deutschen Barronen, die Dueinz und Schottel, die sich im Gebiete der Sprachlehre und Rechtschreibung im 17. Jahrhundert zu Gesetzgebern machten. Daß aber sein Interesse zugleich auf die deutsche Dichtung mit gleicher Stärke hingelenkt wurde, hatte die natürlichsten Gründe. Der puristische Sinn, der das von fremden Sprachen und Sprachgesetzen inscirte Deutsche herstellen wollte, mußte am nächsten auf die Poesie fallen, weil hier die abstrakten, technischen, und überhaupt alle Begriffe, zu denen unsere Sprache noch nicht ausgebildet war, in freier reiner Rede, mit Vermeidung alles Fremdartigen, umschrieben werden konnten. Die Poesie

stand wie ein Wall gegen das Unwesen dieser fremden Sprach-  
 einflüsse, sie verabschiedete die lateinische Sprache so gut wie  
 ganz und für immer, in ihr nistete sich der patriotische Sinn  
 am tiefsten ein. Und wie sehr geschah es zur rechten Stunde,  
 daß man den Purismus in der deutschen Sprache aufs Neu-  
 ferste, und dadurch freilich oft ins Lächerliche trieb! denn  
 außer dem, daß die lateinische und die Sprachen der im  
 dreißigjährigen Kriege eindringenden Nationen die deutsche  
 mit dem Schicksal gefährdeten, ihren unsinnlichen Theil, den  
 Leibniz ganz unkultivirt fand, auf die Dauer vom Römischen  
 unterjocht zu sehen, so ward die fruchtbringende Gesellschaft  
 gerade selbst ein Anlaß, daß sich die literarische Aufmerksam-  
 keit gleich Anfangs ganz auf die Werke des Alterthums warf,  
 die bei einer geringern Spracheifersucht das Deutsche vollends  
 untergraben hätten. Die Mitglieder des Palmordens setzten  
 bald eine Ehre darin, alle selbstthätig und schreibend aufzu-  
 treten; die Produktionsgabe war klein; sie stellten also massen-  
 weise aufs Uebersetzen, besonders von Romanen aus allen  
 europäischen Sprachen. Kein Wunder, daß der Schlesier  
 Opitz, der sie in diesem Punkte übertraf, und überdies als  
 ein produktives Talent in der Poesie austrat, der große  
 Günstling des Bundes und das Mirakel des Tages war.  
 (Ebendasselbst.)

§. 152. Schlesien (1) bildet die Brücke zu dem Ueber-  
 gange der poetischen Literatur aus dem deutschen Süden in  
 den Norden; es gab der ersten Zeit der neuern deutschen Dich-  
 tung so den Namen, wie Schwaben der Zeit der Minnesänger,  
 obgleich der ganze Norden den neuen Aufschwung theilte, wie  
 im Mittelalter der ganze Süden an dem Flore der Ritterpoesie  
 Theil hatte. Die neue Bildung dieser Provinz muß in Ver-  
 bindung mit der von Böhmen und Sachsen gesehen werden.

Seit Böhmens Emporkommen unter Karl IV. und Ungarns unter Ludwig dem Großen war in den Ostlanden von gemischter Bevölkerung eine allgemeine Thätigkeit, das Werk der europäischen Civilisation zu theilen. Prag ward ein Mittelpunkt der Wissenschaft, und Schlessen war in diesen Zeiten vor der Reformation mehr nach der slavischen Seite hingewandt, als nach der deutschen, und selbst nach Opitz blieb diese literarische Verbindung Schlessens mit dem Osten in Dauer. Der Wendepunkt, von wo an die Schlesier sich der deutschen Kultur zuwandten, liegt da, wo sie unter deutsche Regenten kamen und der deutschen Reformation Raum gaben. Die Kirchenlieder des Michael Weiß (S. 146) bezeichnen in der poetischen Literatur diese Wendung: er war ein Schlesier, übersezte seine Gesänge aus dem Böhmischen ins Deutsche und gab eigne deutsche hinzu. Seit Trogenbors Schulpflicht in Schlessen reichte sich diese Provinz unter die gebildetsten in Deutschland ein; seit Martin Opitz's Auftreten übersog ihr gelehrter und dichterischer Ruf ihr wirkliches Verdienst. Dieser Mann (aus Bunzlau 1597 bis 1639) konnte unter den Verhältnissen nur ein Ankündiger einer poetischen Reformation werden, wie Gup im Religiösen; Weiber Reformen trugen nicht unmittelbar segensvolle Früchte, und aus dem gleichen Grunde, weil sie Sache der Gelehrten, nicht des Volkes waren. Opitz litt nicht wie Gup von den Folgen der Verfrühung, denn die Poesie ist friedlicher und minder eifrig als die Theologie; doch hatte sein Schüler Gottsched hundert Jahre später die Schwächen des Meisters zu büßen; zwischen Beiden setzt sich die schlesisch-sächsische Dichtung im Wesentlichen in einem ganz gleichen Character fort. (III. p. 197—203.)

(4) Kahlert, Aug., Schlessens Antheil an deutscher Poesie. Breslau 1833. gr. 8.

§. 153. Die deutsche Dichtung in Schlesien vor Opitz war, wie überall, zur Meistersängeret, zur Britschmeisterei, und zur handwerksmäßigsten Gelegenheitsdichtung herabgesunken; Poet und Gratulant, Bänkelsänger und Bettler war einerlei, und der Dichterstand war in der öffentlichen Meinung so übel angeschrieben wie der Schauspielerstand. Opitz selbst und die ganze Nachfolge seiner Schule war noch gezwungen, dem Strome der Gelegenheitspoesie nachzugeben, allein er trieb damit keinen Handel mehr, er schob eine große Kluft zwischen sich und die Bettelpoeten des Volks, und hob dagegen die zwischen dem gelehrten deutschen Dichter und dem lateinischen, zwischen dem gebildeten Manne der Literatur und des Adels auf. Er brachte im In- und Auslande seinen Namen zu einem außerordentlichen Ruhme; mit archäologischen und diplomatischen Thätigkeiten reichte er sich dicht an die strikten Gelehrten und an Adel und Hof an, er ward Mitglied des Palmordens, und gab in aller Weise dem Dichternamen äußerlich Ehre und Würde zurück, wie er der Dichtung beides innerlich zu geben suchte. Dies geschah durch die rein gegensätzlichen Standpunkte, die er in jeder Hinsicht der verachteten Volksdichtung gegenüber einzunehmen trachtete. Er setzte also den Tabulaturen der Meistersänger eine Poetik entgegen, deren hochgelehrte Quelle die ersten lateinischen Aesthetiker Hieronymus Vida und Jul. Cäsar Scaliger waren, er verpönte darin die alte Sprachstümpelei und die Knittelverse, und stellte für alle Folgezeit das Gesetz fest, daß in deutschen Versen nicht wie bei den Romanen bloß die Sylben gezählt werden, sondern nach dem Accente darin Länge und Kürze unterschieden und erkannt werden sollte. Abelte er so Form und Sprache, so adelte er den Inhalt der Dichtung in dem Auge der strengen Moralisten durch die Forderung, daß die Poesie wie die Philosophie lehren und nützen solle, nur mit dem Unterschiede, daß sie lehre und nütze indem sie ergötzt, eine Definition, die

über hundert Jahre in stetem Ansehen galt, und die das didaktische Element der Dichtung förmlich obenanstellte. Vor den Gelehrten aber rechtfertigte und hob Opitz die Dichtung, indem er die Grundlage der humanen Studien, die Nachahmung der Alten den Dichtern zur Hauptbedingung machte. (III. p. 203—29.)

Linbner, C. G., Nachrichten von Opitz's Leben, Tod und Schriften. 2 Theile. Girschberg 1740. Opitz's Werke ed. D. M. Triller. 4 Bde. Frankfurt 1716. — Erste Ausgabe seiner Gedichte von Zinkgref: deutsche Poemata. Straßburg 1624. 4.

§. 154. Wenn Opitz nach jenem Begriffe der Poesie die didaktische und gelehrte Dichtung allein zu bevorzugen schien, so that er dies noch ausdrücklicher, indem er erklärte, daß die epische Dichtung und eben so die sapphische Ode, d. h. die lyrische Dichtung, weil Gesang dazu gehöre, demal eine Unmöglichkeit sei. Die ganze Reihe seiner Dichtungen belegte auch diese seine Ansicht. Er hat zwar eine Reihe von Sonnetten, Rondeaux und Liebesliedern nach den Mustern der Franzosen geschrieben, allein hier liegt keine Empfindung zu Grunde, die Liebe ist bei ihm nicht bloß Fiction, sondern auch allegorisches Bild der Zucht und Höflichkeit; er wagt höchstens unter der Maske einer dritten Person, eines Schäfers, ein verliebtes Lied zu dichten, in dem Alles voll Kälte, Verstand, Wesen und Antithesen, Alles leer an Gefühl und musikalischer Empfindung ist. Später bereute er ohnehin und verwarf die Weltlichkeit dieser Lieder, wie einst die ritterlichen Sänger, und dichtete nun zur Buße eine Reihe biblischer Gedichte, die Episteln, Psalmen, das hohe Lied, den Jeremias und Jonas. Allein auch hier ist, selbst in den Psalmen, alle Verwandtschaft mit dem musikalischen Kirchenliebe weg; es sind nichts als gelehrte, philologisch genaue

Uebersetzungen; der andächtige Schwung des besseren Kirchenliedes ist ganz verschwunden, das hohe Lied ist in Dpitz's gelehrten Augen schon eine Ecloge, die ihn an Virgil erinnert. In seinem Lobgesang auf die Geburt Christi (1622) führte Dpitz den alexandrinischen Hymnus ein, nach dem entfernteren Muster der Prudentius und Lactanz, dem näheren des Heinflus, dessen Lobgesang auf Christum er schon 1619 übersetzt hatte. Diese Gattung muß als Vorläufer der Milton-Klopstock'schen Poesie angesehen werden, auch sie redet in weltlicherer Art, und hat die Anlage eines antiken Hymnus in Lykophron's Art; Geist und Witz soll in ihr Andacht hervorrufen. Alles was Dpitz sonst gedichtet hat (Besuv; Vielgut u. A.), theilt sich zwischen Lehre und Schilderung, denn auch dies ist eine ästhetische Ansicht, die seit Dpitz allgemein gültig ward, daß die Dichtung eine lebendige Malerei sei. In einer Gattung, die beide Eigenschaften vereinte, ist Dpitz allein erfindend aufgetreten, in der *Schäfer-ei* von der Nymphe Hercynie (1630). Diese Gattung faßte er aus Sidney's *Arcadia* und Montemayor's *Diana* auf; sie ist aus den Allegorien und Visionen des Mittelalters (§. 114) entstanden, und wird seit Dpitz's geringer Nachahmung der Typus einer großen Masse ähnlicher Erscheinungen, die meist zu Lob- und Ehrgebüchten gebraucht werden. Und endlich ist Dpitz durch seine Uebersetzungen einiger Dramen und Singspiele nach dem Italienischen, Griechischen und Römischen mit Recht ausgezeichnet, denn, wie unbedeutend sie für uns heutzutage sein mögen, so eröffnete er doch mit diesen Stücken, kraft seiner rein empfänglichen Natur, die treue Uebersetzungskunst, die den Deutschen seitdem eigenthümlich geworden ist. (Ebendasselbst.)

§. 155. Die ganze Generation folgte Dpitz's Beispiele mit fast ausnahmsloser Bewunderung: alle Gattungen, die er an-

gegeben hatte, Poetiken, Uebersetzungen, Dramen, Schäfer-  
 lieder und Schäferereien, lehrende und schildernde Gedichte,  
 einzelne Stellen seiner Schriften, Alles ward eben so nach-  
 geahmt, wie Er die Alten und Fremden nachgeahmt hatte;  
 man plagte sich wie er selbst mit hundert Formen herum, zu  
 denen man keinen lebendigen Inhalt zu finden wußte. Ditz  
 hatte der stoffartigen Dichtung des Mittelalters ein Extrem  
 entgegengesetzt, die Poesie der Form, die Kunstichtung kon-  
 stituirt, indem er auf Bewußtheit des Verfahrens ausging,  
 Regeln aufstellte, den Verstand und Witz zu reimen zwang,  
 die Phantasie und ihre festen Sprünge und Bilder in der alten  
 Volksdichtung austrieb, und logische Planheit, Breite der Dar-  
 stellung, Prunk mit Wissen an ihre Stelle setzte. Auch diese  
 kalte Verstandigkeit beherrscht im Ganzen die gesammte Poesie  
 der nächsten Zeit, und das Epigramm ward eine Hauptgattung  
 der kleineren Dichtung, die eigentliche Poesie des Witzes. In  
 den Preis der didaktischen Poesie ferner, deren instinctive Be-  
 günstigung seit der Ritterzeit her durch Ditz ihre feierliche  
 Sanction erhielt, stimmt jeder Poet des 17. Jahrhunderts ein.  
 Nur in Einem Punkte, in dem Bruche mit der lyrischen  
 Poesie, folgte ihm die Zeit nicht; der Verband zwischen Musik  
 und Dichtung dauerte fort; hier war der Einfluß des weltli-  
 chen und geistlichen Volksliedes zu mächtig; und wie unge-  
 fühlig und empfindungslos das harte Geschlecht dieses rohen  
 Jahrhunderts, wie unmusisch seine Musik selbst ist, so pflanzte  
 sich doch das musikalische Lied allein hier und da in einer ge-  
 wissen Reinheit von den Auswüchsen der Platttheit und Ge-  
 meinheit fort, von denen in der Dichtung des 17. Jahrhun-  
 derts die Besten nicht frei sind. (III. p. 222—26.)

§. 156. Die Verhältnisse, unter denen die Dichtung der  
 schlesischen Periode blühte, haben die größte Aehnlichkeit mit

jenen der gnomischen Poesie im Mittelalter (§. 100—102). Kleine Fürsten nehmen sich jetzt wie damals der Dichtung an, die Dichter werden Gelehrte, die Dichtung sucht ihren Werth in der Gelehrsamkeit, ihre Kraft reicht nicht weiter als zur Lyrik und Epik. Wir hatten damals Dichtergesellschaften wie jetzt, und Dichterkronen wurden zur Belohnung gegeben, die Kunst war in den Kreis der Meister zurückgezogen. Das Liebeslied fing damals an zu mißlingen wie jetzt wieder, die Anfänge der Hirtenpoesie, alle die kleinen Gattungen des Madrigals, Räthsels, Epigramms, die jetzt ausgebildet wurden; hatten damals ihre Anfänge; die Reimspiele, der Gang zur Allegorie, zu Emblemen und Symbolen, die Mystik und Spekulation in der geistlichen Poesie, neoromantische und alchymistische Neigungen, Alles kehrt wieder, nur, in dem verständigen Zeitalter, Alles planer und klarer. Jetzt wie damals findet man die Dichter, die über die Weltlichkeit des Dichtergeschäfts in Zwiespalt gerathen. Das Wandern endlich der Dichter, und die Ausbreitung der Dichtung begann damals; der Norden fing in jener Zeit an, größern Antheil an der Literatur zu nehmen und jetzt vollendete sich dies in der Weise, daß das ganze Nordland, wie Opißs Schüler mit begründetem Enthusiasmus ihm zuriefen, sich auf seinen Wink erhob und seinen Spuren folgte. Von nun an dominirte die protestantische Literatur, die ihren Sitz im Norden hatte, der katholische Süden blieb bis auf wenige Ausnahmen fortan ganz unbeachtet. Wir wollen in den nächsten Paragraphen die Wanderung der Poesie durch die neu gewonnenen Locale zum Norden nehmen. (III. p. 241—46.)

§. 157. Opiß selbst hatte seine neue Dichtung in neue Kolonien getragen, und unmittelbar nach ihm setzte es sich fort, daß eine Reihe junger schlesischer Poeten seiner Schule sich



als Professoren oder Schüler der Poesie über die deutschen Universitäten verbreiteten. Da in Schlessen keine Universität war, so strömten die jungen Studenten nach Wittenberg zu Buchner, einem soliden Gelehrten, der wenig schrieb und hauptsächlich nur durch einen Wegweiser zur deutschen Dichtkunst bekannt war; unter seiner Anleitung ward hier die Dichtung im Collegium getrieben wie später in Leipzig unter Gottsched und Gellert. Sachsen ist so eng mit Schlessen in all dieser Zeit verbunden, daß man beide Dichtungen gar nicht trennen kann. Wie Buchner als Theoretiker, so steht Paul Flemming (aus Hartenstein 1609—40) als Dichter nach der Zeit neben Opitz, an Werth über ihm, an unmittelbarer Anerkennung und Wirksamkeit unter ihm. Dies kam daher, daß er sein Leben auf weiten Reisen hinbrachte, und in seinem Vaterlande keine Schüler um sich sammeln konnte; in Hamburg, wo er starb, rief er noch kurz vor seinem Tode eine ganz eigenthümliche Lyrik (§ 163) hervor, die gleich anfangs die niederländische Dichtung feindlich der oberländischen und schlesischen entgegensetzte. Lebenserfahrung und Weltkenntniß entnahmen Flemming der gelehrten Dichtung des Opitz, ein grader, biedrer Charakter. Spricht aus seinen Gedichten wohlthätiger an, die Empfindungen die er poetisch ausspricht, sind nicht erkünstelt und nicht erlernt, seine Uebersetzungen aus südlichen Dichtern haben mehr ächtes Kolort, er scheint sich auch nicht einmal im deutschen Volksstile des Simons zu dichten, denn von dem Gelehrtenbünkel der übrigen Dichter der Zeit war er nicht angesteckt. (III. p. 230—31.)

P. Flemming's deutsche Poemata. Lübeck u. A. (1642.) — P. Flemming's ausersessene Gedichte, von G. Schwab. Stuttgart 1820. 8.

§. 158. In Sachsen war die Masse der Dichtenden viel-

leicht noch größer als selbst in Schlessen; nicht allein unter den Gelehrten und auf den Schulen regte sich die neue Kunst, auch unter den Geistlichen war der Betrieb der kirchlichen Lyrik außerordentlich lebhaft und selbst unter dem Bürger- und Gewerbestande trieb noch die Hans Sachs'sche Poesie vielfach und lange hin ihr Wesen. Daher kam es, daß hier selbst die Professoren der Poesie, wie ein Andr. Bachmann in Leipzig, im alten Volksstil fortdichteten, daß wie Fleming so auch seine Freunde Finkelthaus und Brehme einen leichteren, lockeren Ton anstimmten, studentenhaft und oft roh; ja sie brauchten zum Theil neben den Villanellen und Schäferereien und den Gattungen, die sie Italienern und Spaniern abnahmen, noch geradezu die alte Volksmanier und Volksprosa, wie auch der Musiker Herrmann Schein in Leipzig in seinen Walbliedern that. Andere, wie David Schirmer, Gomburg, Joh. Franke, Albinus schwuren zwar zu Opitz's Fahne, allein sie neigten doch mehr zu den Nürnberger Pegnischäfern und ihrem Reimgeflingel und hochtrabenden Schwulst (S. 165), als zu Opitz's frostiger Klarheit. (III. p. 266—75.)

§. 159. Wie wenig grade die Sachsen auf Opitz's Geist und Richtung damals einzugehen berufen waren, sieht man am besten, wenn man die weltlichen Gedichte eines Georg Neumark (1), Pfalzgrafen und Bibliothekars in Weimar (1621—81), oder Joh. Franke's (2), Bürgermeisters in Guben (1618—77), mit ihren geistlichen Gesängen vergleicht. Dort erkennt man, wie Gelehrsamkeit, Spielerei, Vielschreiberei und Nachahmung die einfachen Köpfe verdreht, hier, wie der gesunde Einfluß der Bibel und die lutherische Sprache den wohlthätigsten Einfluß übt, und wie diese Männer der alten simplen Kunst, die in dem Kirchengesange fortbauerte, viel näher standen. Im Kirchenliede halten sich Neu-

mark und Franke an die alte edle Einfalt an; sie heben sich aus der ungeheuren Masse sächsischer Hymnendichter und Psalmisten hervor und geben neben Paul Gerhard (3) (aus dem Anhaltischen 1607—76) in dieser Gegend diesem Zweige der Dichtung mit das größte Ansehen. Wenn ein Dichter des 17. Jahrhunderts liebenswürdig ist, so ist es Gerhard: so ganz erscheint er unafficirt von den verschrobenen Neuerungen der weltlichen, gelehrten Dichter, von dem Trübsinn und der Schwarzsichtigkeit der Geistlichen, von den Ländeleien der katholischen Lieberdichter, und von den Plattheiten der protestantischen; der Geist Luthers waltet in ihm fort und in seinen Gesängen ist die herrschende Volksmanier der alten Zeit weit ansprechender, als irgend die Korrektheit der Opitzianer. (III. p. 356—57. u. 363—67.)

(1) Poetisch-musikalisches Lustwäldchen. Hamburg 1654.

(2) Geistliches Zion und irdische Helicon. Guben 1674.

(3) Haus- und Kirchenlieder. Berlin 1666. Neuer vollständiger Abdruck: Berlin 1827. Vergl. Paul Gerhard. Nach seinem Leben und Wirken, von G. G. Roth. Leipzig 1829. 2. Aufl. Lübben 1832.

§. 160. Nach Preußen (Thorn und Danzig) trug Opitz seine Dichtung selbst über, und nächst ihm J. P. Lige (aus Liegnitz, † 1689), der Professor der Poesie am Gymnasium in Danzig ward. Eine Reihe von Opitzianern ohne Bedeutung sammelte sich in diesen Städten; der Hauptflor preussischer Dichtung aber zog sich nach Königsberg. Ein junger Dichterbund bildete sich hier, der Opitz verehrte, wie später die Göttinger Dichterschule Klopstock) sie gaben sich schäferliche Bundesnamen und schlangen ein Band der Dichtung, Eitlichkeit und Freundschaft um ihre Verbindung. Ein Geist der Schwermuth und Melancholie charakterisirt die Lieder dieser zum Theil kränklichen und früh gestorbenen Jüng-

linge, aus denen neben Robertin (1600—48) und dem Muffiker Albert (1604—68) Simon Dach (1605—59) mit am meisten hervorragt. Das weltliche Schäfer- und Liebesgedicht gelang daher in diesem Kreise wenig; der Ernst der Gesinnung machte aber Dach zu einem vortrefflichen kirchlichen Dichter, wo er sich neben Gerhards anreihen kann, mit dem er auch das gemein hat, daß sein Lied schon hier und da einen Ton anschlägt, der bei Claudius und Bop wiedergefunden wird. Auch unter seinen Naturliedern sind einige von einer Sinnlichkeit und Belebtheit, die man unter Hagedorn's Gedichten nicht sehr fremd finden würde. Weiterhin zog sich in Königsberg die Dichtung Opitz'scher Schule durch die Martin Kempe, Koenigsl u. A. bis auf Bietzsch, den Lehrer Gottscheds, in einer ununterbrochenen Reihe fort. (III. p. 250—55. 356.)

Hauptquelle der Königsberger Lyriker ist: Heinrich Albert's Poetisch-musikalisches Lustwäldlein, 1646—48.

§. 161. In Mecklenburg war frühe lebhafter Antheil an der Bildung von Schulen und Theater, und das Interesse an deutscher Dichtung wurzelte hier im ganzen 17. Jahrhundert fort, in dessen letzter Hälfte jener Gustav Adolph regierte, der selbst in geistlicher Schriftstellerei und Poesie thätig war. In Rostock war der Pansoph Peter Lauremberg etwa seit Opitz's Auftreten als Professor der Dichtkunst angestellt, der aber nichts Deutsches gedichtet hat; er ward der Gründer eines neuen Lebens; an ihn empfahl Opitz seinen Schüler Andreas Ischerning (1) (aus Bunzlau, 1611—59), einen andern Sendboten und Missionär schlesischer Dichtung, der Lauremberg in der Professur folgte. Wichtiger als Beide ist des Letzteren jüngerer Bruder Johann Wilhelm Lau-

remberg (1) (1591—1659) durch seine vier niederdeutschen Scherzgedichte (Satiren), die er in hohem Alter 1634 schrieb, über die Veränderlichkeit in allen menschlichen Dingen und das Modewesen der Zeit. Die ganze Manier dieser Gedichte gehört dem Volke und der alten Zeit an, der greifliche Volksspaß, der naive Menschenverstand und gesunde Mutterwitz, dessen Ton und Sprache er aus dem Reineke Fuchs aufgriff, die eingestreuten Schnurren und Geschichten, die ganz an Fischarts oder Spangenberg's Weise erinnern, Alles setzt uns in die ältere Dichtung zurück, und ausdrücklich spottet der Satiriker auch der neuen Götter und Götter, ihres wolkenhohen Poetenstils und ihrer profobischen Dekrete und Befehle, denen er sich nicht fügen mag. Hier also wurzelt Ditz trotz seiner Ennissaire nicht so fest; Tschernings Nachfolger in der Professur der Poetik sogar, D. G. Morhof aus Wismar (1639—91) wagte Flemming zuerst an Werth über Ditz hinauszusetzen. (III. p. 255—56. 322—26).

(1) Deutscher Gedichte Frühling, 1642.

(2) De veyr olde berömete Scherzgedichte. Gedruckt in diesem Jahr (1634).

§. 162. In Rostock gebildet war Joachim Rachel (1 aus Lunden, 1617—1669), der zuletzt Schuldirektor in Schleswig war, und uns zuletzt mit seinem Lehrer Morhof, der von Rostock 1665 nach Kiel versetzt ward, nach Schleswig-Holstein überführt. Er steht Lauremberg als Satiriker gegenüber; er ist ganz ein Ditzianer, der genaue Freund Tschernings; er schreibt hochdeutsch in Alexandrinern, er geht auf Juvenal und Persius zurück, von denen er einige Stücke paraphrasirt; seine Satiren sind regelmäßig, korrekt und fein, wo Lauremberg's natürlich, wahr, unflätig sind, sie schelten in gradem zelotischem Eifer, was dort in behag-

licher Laune nur ins Lächerliche gerückt wird, sie sind dabei allgemein und lehrhaft, wo Laurembergs darstellend und malend sind; die engen Bezüge auf die Gegenwart, die wir bisher in der volkstümlichen Satire und auch bei Lauremberg noch fanden, gehen hier zum Theil durch die Nachahmung der alten Muster verloren. So wie Rachel, so war auch Johann Rist (2) (aus Pinneberg, 1607—67), der als Pastor in Wedel starb, in Rostock gebildet, der ergebenste und fruchtbarste aller Schüler Opitz's. Er bildet gleichsam die Rehrseite zu diesem, und plünderte, vorzugsweise mit dem geistlichen Liebe beschäftigt, die heiligen Schriften so, wie sein Meister die Alten, und war unerschöpflich, seine Charakter- und farblosen, handwerksmäßigen und wässerigen Rekmereien in ganzen Lasten den Buchführern (hierin verschieden von Opitz) um Geld zu fertigen. In allen seinen mannigfaltigen Werken ist nichts als die mechanischste Gewöhnlichkeit der neuen Kunstmode, und dennoch stieg der Ruhm dieses „nordischen Apoll“ fast über den des Opitz hinaus. Denn er, als ein eifriger Geistlicher, hatte nicht den Vorwurf der „Sicherheit“ und Weltlichkeit zu befürchten, wie Opitz; er verstand die Kunst der Captationen und die Jagd nach Gunst noch besser als dieser; er setzte sich mit allen Städten und Männern von Bedeutung in Relation; endlich Pfalzgraf geworden; stiftete er 1660, als Pflanzschule der fruchtbringenden Gesellschaft, den Elbschwanenorden (3) und krönte nun eine Reihe demüthiger Klienten und Anbeter, die ihm dankbar ganze Berge voll Ehrengedichte darbrachten. (III. p. 326—28. 259—66. 355—56.)

(1) Deutsche satyrische Gedichte. Frankfurt a. d. O. 1664. ed. J. Schröder. Altona 1828.

(2) Zur Probe aus seinen zahllosen Schriften: *Musa teutonica*. Hamburg 1634. *Seelenparadies*, 1660. *Himmliche Lieder*, 1644 u. ff.

(3) Einzige Quelle über diesen Orden: Sandorin's (Konrad von Hörsen) deutscher Zimber Swan, 1667.

§. 163. Wichtiger, als irgend eine andere einzelne Stadt und Universität, ja als manches deutsche Land, ward Hamburg für die neue Dichtung; dahin ging bei Versetzung der Poesie in den Norden die Bedeutung von Strassburg und Nürnberg über, denn selbst in Nürnberg treffen wir das geistige Leben im 17. Jahrhundert im Aussterben, während es in Hamburg nun beginnt und bis auf Hagedorn und Lessing fortbauert. Theologen und Polyhistoren, Humanisten und Orientalisten, Satiriker und Schauspielbdichter, Romanschreiber und Lyriker wettelferten hier in dieser Zeit. Was diese Letzteren angeht, so knüpft sich ein Dreiblatt erotischer Dichter, wenn nicht im äußeren so doch im inneren Verbande mit Flemming (§. 157) an Hamburg an, auf deren freien Dichtungsweise in diesem strengen ascetischen Zeitalter das weltmännische Leben der großen Handelsstadt Einfluß übte. Georg Grefflinger (1) (aus Regensburg, † 1677) lebte als Notar in Hamburg; seine amatorischen Lieder kontrastiren mit der hergebrachten Ehrbarkeit, und verrathen Weltlust und Uebermuth; mit den sächsischen Anhängern Flemmings theilt er die Anklänge an das Volkslied und einige derbe, ungelehrte, ja burleske Manier. Jakob Schwieger (2) aus Altona hielt sich gleichfalls lange in Hamburg und der Gegend auf, ehe er an den Hof von Rudolstadt (um 1665) kam. Er, als Militair, schrieb seine Lieder zum Theil im Kriege, und blieb so den Gelehrten noch fremder; vielleicht verdiente Er vor Allen den Namen eines Erotikers, denn bei ihm allein findet man ungeschminkte und schlichte Lieder, die selbst elegant heißen können und das Sinnarme und Unmuskalische der Opitz'schen Lyrik nicht thellen. Aehnlich ist mit den Liedern Philipp's von Zesen (3) (aus Anhalt

1619—89), der sich gleichfalls zuletzt nach einem fährigen Leben in Hamburg niederließ. Seine Lieder zeichnen sich durch einen mystischen, schwärmerischen Zug aus, überall aber sieht man, daß er sich die Dichtung der Franzosen, der italienischen Concettisten und besonders der Niederländer weit gründlicher als Andere angeeignet hat. Er dichtete lateinisch, französisch und holländisch, und brüht so den engen Verband unserer damaligen Dichtung mit dem Auslande und besonders mit Holland am besten aus. Ein Polyhistor und eigentlicher Gelehrter, ein Vielschreiber in allen Fächern, machte er sich frühzeitig einen großen Namen, besonders als Sprachforscher, und er galt als der Meißner Gesetzgeber der ächten reinen Sprache unter seinen Freunden; im jungen Alter schon konnte er 1643 eine deutschgesinnte Genossenschaft gründen, die verbreitetste nächst dem Palmorden. Reib und Mißgunst häufte sich über dieses frühe Glück auf Jesen, der in den großen Frieden der Dichteriwelt den ersten Jankapsel unverschuldet warf. Ihm ward es noch zur Sünde gerechnet, daß er unter den ersten die Romane der Scudery übersetzte und eigne hinzugab (die adriatische Rosamunde schon 1645), worin ihm doch bald ganz Deutschland folgte. (III. p. 275—86. 396—97.)

(1) Weltliche Lieder, Fr. 1634. Poetische Rosen und Dörner, Hülßen und Körner, 1635.

(2) Liebesgeillen, Hamburg 1654. Geharnischte Venus, 1660. Adlige Rose, 1659.

(3) Dichterisches Rosen- und Lilienthal, 1670.

§. 164. Wie es für den nichtgeistlichen Dichtz misslicher war, weltliche Lieder zu singen, als für den Pastor Rist, so war es für Jesen gefährlicher, den Roman in Deutschland einzuführen, als für den Superintendenten Heinrich



Bucholz (1) (1607—71), die poetische Zierde der Stadt Braunschweig. Die Lande Braunschweig und Hannover theilten gleichfalls den Segen den Opitz ausstreuete: Enoch Gläser predigte ihn in Helmstädt, doch neigte er wie der Sprachforscher Schottel in Wolfenbüttel in seinem poetischen Geschmacke mehr zu den Nürnberger Begnißschäfern, die mit dem braunschweiger Hof in Verbindung waren. Ueberwiegend blieb auch in diesen Gegenden, wo eine Reihe von fürstlichen Dichtern geistliche Lieder machte, der kirchliche Gesang. Darin zeichnete sich auch Bucholz aus, sei es in dem einfältigen alten Stile, den er in den Liedern seiner Hausanbachten für die Unwissenden schrieb, oder in seinen geistlichen Poematen, wo er als Kunstdichter in der modischen Behandlungsart dem Gebildeten genug thun will, oder in der betrübten Sion, wo er in dem Sinnbilde der alten Mystiker Christi Braut, die Kirche; in poetischer Wärme ihr Leid in einem trophischen Gedichte klagend läßt. Ein solcher Mann gab dem Romane in seinem Herkules und Valisca (1659) nicht allein Rechtfertigung, sondern auch Ansehn; die Reminiscenzen an die alten verpönten Ritterromane und selbst schlüpfrige Stellen wog er auf durch die didaktische Bedeutung, die er dieser Gattung gab, indem er sie zu einem Schatzkästlein für alle Art des nützlichen Wissens machte. So hatte denn sein erlauchter Schüler, Herzog Anton Ulrich (1633—1714), Recht, diese neuen Romane, und vollends die seinigen (2), die von geschichtlicher Wahrheit und allegorischer Weisheit begleitet sind, den Lügen der alten Ritterromane entgegenzusetzen. (III. p. 257—59. 357—58. 397—99.)

(1) Christliche gottselige Hausanbachten, Braunschweig 1662. Christliche deutsche Poemata. Braunschweig 1651.

(2) Die durchlauchtige Sphrerinn Aramena, Nürnberg 1669. 5 Theile. Detaxia. Nürnberg 1688—1707. 6 Theile.

§. 165. Sachsen und Braunschweig wies uns in mehrfachen Eigenheiten seiner Poesie eben so oft nach Nürnberg hin, als nach Schleßen. Diese Stadt machte ihr poetisches Aelterrecht gegen Opiß noch vielfach geltend. Auch hier hatten der Meißner Johann Clajus (1616—1656) und Philipp Harsbörfer (aus Nürnberg selbst, 1607—58) als Pflanzschule des Palmordens 1644 einen Blumenorden der Pegnitzschäfer (1) gegründet, der am längsten von Allen ausdauerte, weil er auf einem volksthümlichen Grunde in dieser Hauptstadt des Meistergesanges ruhen konnte. Dieser Orden führte zum Zeichen die Pfeife des Pan, der man später die Passionsblume hinzugab: dies brüdt symbolisch die Geschichte des Bundes aus, in welchem anfangs die Schäferpoesie und dann die geistliche prädominirte. Sie sahen die Hirtenidylle in einem heiligen Nimbus, weil die Zeit der Erzväter eine Hirtenzeit, David gekrönter Schäfer, Salomos hohes Lied eine Eclage war. Die berühmten Vertreter der Hirtenpoesie, die Schäferromane der romanischen Literatur, die sich aus den Ritterromanen entwickelten, die *bergeries de Juliette* von Montreux, die *Arcadia* von Sidney, die *Diana* des Montemayor und Andere waren die ersteren schon 1595, die zweite 1629 übersetzt, für die dritte war Harsbörfer selber thätig, und der Pegnitzorden wetterte überhaupt in friedlichem Bunde besonders mit dem österreichischen Adel der fruchtbringenden Gesellschaft und mit Braunschweig (s. vorher §. 164), die Schäfer-, Geschichts- und allegorischen Romane der Nughbarkeit aus allen Landen Europas zu übertragen. In Bezug auf die Schäfereien aber lernten sie sich durch diese Muster darum kaum höher heben, als Opiß in seiner *Hercynie* (§. 154) auch; geringe Erfindung in der prosaischen Anlage, falscher Prunk mit anakreontischer Grazie, mit onomatopoetischen Naturlauten, mit verkünstelten Reimspielen, Klingreimen, Anapästten, Silberreimen und Schos

in den eingestreuten Liedern, Ueberladenheit, Schwellst und hyperpoetischen Stelzen in den schilbernden Partien, machen diese Gattung, in welcher die Pegnitzer durch eine lange Reihe hindurch gleichsam die poetische Geschichte ihres Landes fortführten, zu dem besten Vertreter des lächerlichen poetischen Perückenstils dieser pedantisch-fantastischen Zeit. Bei Sigmund von Birken (aus Böhmen, 1626—81) wachsen diese Schäfereien so an Umfang und Inhalt, daß sie in dem ostländischen Lorbeerhayne (1657) und der Quellsis (1669) zu vielen Bänden heroischer Gedichte, d. h. Ehrenspiegel für die Häuser Oesterreich und Braunschweig werden. Harßbörfer (2) und Birken (3) sind die Hauptrepräsentanten der Pegnitzer, schon durch ihre große Fruchtbarkeit; in zwei Punkten sind sie für die Geschichte der Poesie dieser Zeit überhaupt einflußreich. Sie lenkten früher als die Schlesier den Geschmack von den französisch-niederländischen Dichtungen mit mehr Nachdruck auf die Südländer, und sie standen selbst mit Italienern in direkter Verbindung; dann aber opponirten sie Opiz, als dem edlen Erfindung, der wesentlichen Eigenschaft eines Poeten, gemangelt habe. Harßbörfer besonders in seinen Gesprächspielen drang auf Phantasie und sinnliche Bildungen; er urgirte nicht allein in dem Sonorell und Onomatopoetischen eine Verwandtschaft zwischen Poesie und Musik, sondern auch in dem bildlich schilbernden eine Verwandtschaft zwischen Malerei und Dichtung; er kam von da auf die Theorie, daß Allegorie, Fabel, Parabel und Emblem Hauptgattungen der Dichtung seien, und er versuchte sich auch in Allen. Dies war für den Gegensatz des Südens gegen den Norden ganz charakteristisch und auf diese Ansichten kam man viel später (S. 182) in der Schweiz von Neuem zurück. (III. p. 287—305. cf. 394—95.)

(4) Herwegen (Amaranthes), historische Nachricht von des löblichen Girtzen-

und Blumenordens an der Pegnitz, Anfang und Fortgang u. Nürnberg 1744.

(2) Gesprächspiele, Nürnberg 1642—49. 8 Theile. Nathan, Iotham und Simon. Nürnberg 1650. Sonntagsandachten, 1649.

(3) Pegnesis. Nürnberg 1673. Friederfreute Teutonia, 1650. Geistliche Weisrauchkörner. Nürnberg 1652, u. A.

§. 166. Diesen Tendenzen der Nürnberger entsprach es, daß auch in ihren religiösen Poesien ein ganz anderer Geist herrschte, als in dem alslutherischen Kirchenliebe. In die Lieder Klags, Harßbörfers und Wirkens ging so viel Unluthergisches, Gedankenhaftes; Silberreiches und Weltliches ein, daß man wohl sieht, sie waren von der Einfalt des alten Gesangs und der Korrektheit des Opitz'schen Psalms gleichmäßig nicht befriedigt; eine ganz andere Art von Andacht zieht zugleich mit der neuen Art geschwungener Kunst in das fromme ~~W~~ ein, eine Finsterniß, Selbstpeinigung, Zerknirschung, die mit der lutherischen Freudigkeit bei Gerhard und Francke grell absteht. Bei den Nachahmern der Pegnitzer unter Sachsen und Braunschweigern ist dieselbe Erscheinung; in der viel kultivirten Gattung des alexandrinischen Hymnus (vergl. §. 154), in der seit Opitz der klassische Anstrich und die alte Mythologie geherrscht hatte, trat bei Ziegler und J. G. Albinus christliches Schmuckwerk an deren Stelle und sie schrieben dergleichen Betrachtungen über Geburt, Leiden und Tod Christi mit „blutfließender“ Feder, in frommem Ingrimm, der Letztere mit hyperbolischem Schwung, mit Anhäufung italienischer Concepte, ja in der tollen apokalyptischen Manier unserer alten Gnomiker (§. 101). Wie bei diesen wird daher jetzt wieder das hohe Lied dieser geistlichen Schäferdichtung der Gegenstand allgemeiner Bearbeitung, und man kann den Uebergang des Geschmacks von David zu Salomo als den Kern der Veränderungen in der geistlichen Poesie dieser Periode ansehen. Auf all dies wirkte übrigens

auch außer dem italienischen Geschmacke eine katholische Reaction herüber, theils äußerlich veranlaßt durch die Wechsel-  
fälle des dreißigjährigen Kriegs, theils innerlich durch die  
Einflüsse zweier katholischer Dichter. Jakob Walde (1)  
(aus dem Elsaß, 1603—68) in Baiern wirkte mit seinen la-  
teinischen, dem Horaz nachgeahmten, schwungreichen Gedich-  
ten direkt auf die Nürnberger; Friedrich von Spee (2)  
(1591—1635) begegnete ihnen und dem Sachsen Herrmann  
Schäfer (S. 158) in der Vereinigung der deutschen Volksma-  
nier und der italienischen Concetti und Witzspiele in seinen  
deutschen Liedern, die von großer Sprachgewandtheit zeugen,  
und hinter Ländelei und Naivetät, andächtige Verzückung  
und spielende Heiterkeit den Mortifikationsfinn und die Welt-  
verachtung bergen, die den lutherischen Kirchengesang jetzt  
vorübergehend insicirten. (III. p. 333—45.)

(1) Opera poetica. Colon. 1664.

(2) Trugnachtigal, Köln 1649. Neu herausgegeben, Köln 1842. 12. Goldenes  
Jugendbuch. Koblenz 1829. gr. 12.

§. 167. Ganz besonders zeigten sich die Wirkungen dieser  
katholischen Einflüsse in Schlesien, wohin wir nach un-  
serm Rundgange durch die deutschen Provinzen (S. 166—74)  
zurückkehren. In Breslau hatten die Jesuiten eine feste  
Stätte; hier lag daher die Collision des Protestantismus und  
Katholicismus am nächsten, und es gibt eine Reihe schlesischer  
Dichter und Literaten, die um die Mitte des 17. Jahrhunderts  
zur römischen Kirche zurücktraten. Unter diesen steht der  
Breslauer Joh. Scheffler (1) (Angelus Silesius, 1624  
bis 74) oben an, dessen christliche Richtung durch die Schrif-  
ten der Schwenkfeld, Jakob Böhme und Val. Weigel be-  
stimmt war, dessen Lieder in seiner verliebten Psyche von Spee

influenziert sind, ohne seine Reife zu erreichen. Berühmter ist sein Cherubinischer Wandersmann, eine Sammlung geistlicher Stungedichte, die uns förmlich und ganz zu der mystischen Weisheit Tauler's (§. 106—7) zurückführen, die in Bildern und Gegensätzen sich dem Geheimniß von der Vereinigung der Seele mit-Gott zu nähern, und jene Lehre von der Ruhe und dem geduldigen Erleiden Gottes begreiflich zu machen suchen. Schefflern schlossen sich Knorr von Rosenroth und Dutrinus Kuhlmann in dieser Richtung an. Auf der Gegenseite stehen dann Matthäus Apelles von Löwenstern, David von Schweinitz und Joh. Herrmann, die bei dem alten lutherischen Muster der geistlichen Dichtung einfach stehen blieben. Auf den Letztern (2) besonders blickten selbst die Meister der Kunst ehrfurchtsvoll hin, weil er unter den ersten Opitz's poetische Regelmäßigkeit auf das Kirchenlied angewandt hatte, ohne von dem Kern seiner Frömmigkeit und der kirchlichen Gerechtigkeit einzubüßen. Zwischen ihn und Walde theilte sich dann in seines kirchlichen Liebern gleichsam Andreas Gryphius, der sich gefiel, einmal die alte Einfalt des lutherischen Hymnus festzuhalten, aber auch nicht für Sünde hielt, ein andermal für das Werk der höheren Kunst in der geistlichen Poesie einen weitem Spielraum in Anspruch zu nehmen. (III. p. 346—55. 358—63.)

(1) Verliebte Psyche. Breslau 1657. Cherubinischer Wandersmann. Glogau 1673.

(2) Sein Hauptwerk: *Devoti musica cordis*, 1650.

§. 168. Andreas Gryphius (aus Glogau, 1616—64) war ein Erbe mehr von Flemming's als von Opitz's Geist und steht auf der Höhe der Dichtung des 17. Jahrhunderts; die Zeitgenossen selbst haben ihn mit Recht weit über Opitz hinweg gesetzt. Die herbsten Unglücksfälle und eine verderbliche

Krankheit beugten ihn leider in seiner Jugend für immer nieder, und nicht Reisen, Ruhm und Kenntnisse konnten ihn dem schweren Tiefsinn entziehen, der über seine Dichtungen Herbeheit, Schreckniß und Paradoxie aller Art breitete; er glaubte an Astrologie und Gespenster, und stellte sich mit diesem Gange zu den kaum erwähnten mystischen und alchymistischen geistlichen Dichtern unter seinen Landsleuten. Allein er überragte sie und Alle an eigentlichem poetischen Geiste bei weitem; er ist der einzige Mann dieser Zeiten, der das Uebersehen, die einzige Kunst der erfindungsarmen, nachahmenden Poeten, als eine slavische Arbeit verachtete, der all die kleinen Lieblingsgattungen und den Flitterstaub der damaligen Dichtung, Gelegenheitspoesie, Anagramme, Astrofischen, Bilderreime, Epos und dergleichen von sich warf, der dagegen alle ernsteren und höheren Gattungen versuchte, und immer ganz selbständig und mit verhältnißmäßig großer Bemeisterung der poetischen Darstellung und Charakteristik. Wir werden unten (§. 206) sehen, wie er im Trauerspiele und im Lustspiele voransteht; in der Gattung, die damals für Epos galt, in dem geschichtlich-allegorischen Romane wollte er mit Barclay und Desmaretz wetteifern, indem er Flemming's Absicht aufnahm, dem dreißigjährigen Kriege ein Denkmal zu setzen; in der Satire ging er den Mittelweg zwischen Lauremberg und Rachel und gab in juvenalischer Form moderne Thorheiten der Geißel hin, spitzer als der Letztere, nicht so anschaulich und gutmüthig humoristisch wie der Erstere. Er gab Passionslieder in altprotestantischer Einfalt, und wieder geistliche Oden in pinbarische Formen gekleidet von einer Erhebung, zu der sich damals ein Anderer nicht wagen durfte, ohne gleich lächerlich zu werden. In diesem dithyrambischen Schwunge zeigt Gryphius vorwärts auf Klopstock und Gramer, wie wir in Andern der bedeutenderen Dichter dieser Zeit, wie Flemming, Dach, Gerhard, Anklänge an andere Erscheinungen des

18. Jahrhunderts zu finden meinten. (III. p. 432 sqq. 395. 326. 358—63.)

A. Gryph's Werke. Breslau und Leipzig 1698.

§. 169. Mit Gryphius enge verbunden, so in den freundschaftlichen Beziehungen des Lebens, wie in der Geschichte der Literatur, sind Christian Hoffmann von Hoffmannswaldau (aus Breslau, 1618—69) und Daniel Caspar von Lohenstein (1635—83). Auch Hoffmannswaldau (1) entsagte mit Gryphius der Autorität Opitz's, er verschmähte das Ausplündern der Alten nach dem Beispiele Konrad's, dem völligen Vor- und Ebenbilde des Opitz, er wandte sich, wie die Nürnberger, zu den Italienern und ihren Erfindungen. Er bildet zu Gryphius einen scharfen Gegensatz der Weltlust und Lascivität gegen Weltverachtung und Ernst, wie Wieland gegen Klopstock, wie Döb gegen Seneca oder Tacitus; er führte den majestätischen Stil der Schlesier zu einem lieblichen, sanftern, in Concepten und Bildern geistreicheren über; er beleidigte in den schlüpfrigen Zweideutigkeiten seiner erotischen Heldenbriefe, und in den Leichtfertigkeiten seiner lyrischen Gedichte, die erst nach seinem Tode herauskamen, das ascetische Zeitalter nicht weniger, als er weiterhin durch das Gehäufte seiner Antithesen und Geißpielerereien den Geschmack beleidigte und den ersten Anstoß zur ästhetischen Kritik gab. Doch ist die feine Eleganz mit der er seine Lieder feilte, durchaus epochemachend; sie schützte ihn vor den Abfällen ins Gemeine und vor dem Bombast, den zwei Grundfehlern aller Dichtung des 17. Jahrhunderts, gleicherweise, und blieb bis auf Hagedorn hin den deutschen Lyrikern Muster. Lohenstein ist in seinen Gedichten (2) weit unbedeutender, ein Nachahmer Opitz's, wie er in seinen Heroiden Hoffmanns-



Walbau, in seinen Trauerspielen (s. u. S. 207) Gryphius, in seinem berühmten Romane (Arminius) Buchholz und Anton Ulrich nachahmte. In diesem ungeheuren Prosawerke präsentirt sich der Polyhistor, der den Roman noch mehr als seine Vorgänger zu einem Schrein alles Wissenswürdigen aus Welt und Wissenschaft machte, in welchem Sinne er denn auch am Ende des 17. und Anfang des 18. Jahrhunderts allgemein behandelt ward. Die ganze Kunst der Romanschreiber dieser Zeit, die Realien in ihren Stoffen, und der Bombast und Schwulst in ihrem Vortrage wird daher als Lohenstein's Schule und Manier nachher betrachtet und angefochten. (III. p. 417—53. 400.)

(1) Deutsche Uebersetzungen und Gedichte. Breslau 1679. Seine lyrischen Gedichte in Neukirch's Sammlung: Hoffmannswalbau's u. A. auserlesene Gedichte. Leipzig 1697—1727. 7. Theile.

(2) Blumen, 1689.

§. 170. Wenn wir aus dem Ueberblicke der durch Opitz und die fruchtbringende Gesellschaft bewirkten literarischen Bewegung in Deutschland (§. 155—69) die großen Einflüsse jenes Dichters haben kennen lernen, so ist uns doch auch nicht entgangen, einmal, daß die Kühnere seiner Nachfolger, selbst unter seinen Landsleuten, über ihn hinausstrebten, und dann, daß andere volksthümliche Männer wie Lauremberg sich gegen seine neue Gesetzgebung sträubten und wie absichtlich dem alten Volksgeschmacke treuer blieben. Auch diese letztere Erscheinung zeigte sich innerhalb des eigentlichen Herdes der neuen Kunstpoesie, in Schlessien selbst. Ein Wenzel Scherffer von Scherfenstein aus Leobschütz bearbeitete noch 1640 den Grobianus und wünschte daß man den Theuerdanck und Froschmäusler eben so neu verbreitete, wie ein Anderer um eben diese Zeit (1650) den Reineke Fuchs umgeschaffen hatte; seine

Wünsche gingen also auf lauter Bücher des alten Volksstifts hin. Der berühmte Epigrammatist des Zeitalters ferner, Friedrich von Logau (1604—55) ist ein erklärter Gegner der Opitz'schen Neuerung, in einer Materie zwar, die nichts mit der Volksliteratur zu thun hatte, sondern nur im Kreise der Gebildeten zu Hause war. Das Epigramm war mit der Anekdote seit der Zeit aufgekommen, als Fabel und Sprichwort (§. 142) verdrängt ward, Beckherlin und Opitz kultivirten es nach dem Muster des Martial und des Walisen Dwen, und seitdem jeder ihrer Nachfolger. Neben Valentin Edder's übersehtem Dwen (1653) und Caspar Ziegler's Madrigalen (1653) ist Friedrich Logau (1) der Hauptvertreter der Epigrammendichtung. Er erscheint in seiner großen Sammlung der Richtung nach ganz wie Lauremberg, der guten alten Zeit angehörig, und sein Verhältniß zu diesem im Moralischen wie im Formalen seiner Poesien rechtfertigte den Bezug, den die damalige Zeit zwischen Epigramm und Satire statuirte. Epigramm und Kirchenlied bilden im Grunde die Spitzen der ganzen schlesischen Poesie und zugleich ihre erfreulichste Seite: hierhin isolirte sich gleichsam was in dieser Kunst von Empfindung übrig blieb, und dorthin concentrirte sich aller Verstand, Scharfsinn und Witz, der sie ganz durchbrang. Wenn das Kirchenlied, in Masse betrachtet, umgekehrt das Plattendste scheinen kann, was diese Zeit producirte, so kann auch Alles das, was man damals zu Epigrammen rechnete, in Masse überschlagen, Gnome, Räthsel, Sonnet, Madrigal, Anagramm, Leberreim u. A., umgekehrt die verächtlichste Seite dieser Dichtungsperiode, ihre Spielereien und Ländeleien, am vollkommensten repräsentiren. (III. 248—50. 311—22.)

(1) Salomon von Golaw's deutsche Sinngedichte über Tausend. Breslau (1654.) Auswahl von Lessing und Ramler. Leipzig 1759. 8.

§. 171. Das volkstümliche Element in der Dichtung, dem *Opiz* und seine Schule so entgegen war, konnte in der Zeit eines dreißigjährigen Krieges, der alle Stände aufwühlte und eines jeden Betriebsamkeit unterhielt, nicht ganz verschwinden. Dies spricht sich schon in den vielen historischen Volksliedern (1) aus, die vor, während und nach diesem Kriege fortbauerten, jetzt häufig von Bildern und Karikaturen begleitet, und in dem emblematisch-allegorischen Stile verfaßt, der dieser Gattung überhaupt leicht eigen ist (III. p. 305 — 10). Ebenso eng wie diese politischen Dichtungen schließt sich der *Simplicissimus* (2) von Samuel Greifenson von Hirschfeld (1669) an den dreißigjährigen Krieg und als ein Volksbuch an die Volksliteratur an, der einzige bedeutende und originelle Roman dieser Zeit, der den Resten des Ritterromans (§. 89) und den geschichtlichen, wissenschaftlichen, übersehten Romanen der Abligen und Gelehrten dieser Zeit (§. 151. 163 — 65. 169) gegenüber liegt, und das ganze Leben und Weben des barbarischen Krieges in buntem Scenenwechsel darstellt. Er schildert das Leben eines Vagabunden der untern Stände, wie die etwas älteren *Memoiren* (3) des Ritters Hans von Schweinichen (1552 — 1616) geschichtlich das eines Abentheurers der obern Stände schildern: beide Stücke (auch das historische) klassificiren sich zu der Gattung des spanischen Schelmenromans (§. 143), der in jenen Zeiten auch schon in einzelnen Uebersetzungen eingeführt ward. In dieser Romangattung ist das Auf- und Absteigen der Stände, der Wechsel der Glücksfälle, die planlose Abentheuerlichkeit die Seele; die Lieblingscharaktere sind nicht mehr jene eulenspieglischen Figuren der Narren- und Volksbücher, sondern Glück- und Unglücksfinder, die aus den untern Ständen empor, aus den obern herabkommen; nicht mehr *Grobianus* heißt der Held des Tages, sondern *Curiosus*, der Neuschichtige, den die Erfahrung herumwirft, aber nicht eben be-

lehrt, klug und gewürfelt, aber nicht gerade weise macht; nicht mehr die verkehrte Welt trifft die Geißel der Satire, sondern (so bei Lauremberg, Gryphius, Logau, Rache) die sich verkehrende, die Modesucht im weitesten Begriffe. So nun wie der Grobianus von Debedind das abstrakte Bild dieses typischen Charakters aufstellt, so der Philander von Sittewald (4) (1650) von Joh. Mich. Moscherosch (aus dem Hanauischen, 1600—69) den des Neuschichtigen. Das Werk lehnt sich, oberflächlicher noch als Fischarts Gargantua an Rabelais, an ein spanisches Original von Quevedo Villegas; formell schließt er gleichsam encyclopisch jene Allegorien und Visionen des Mittelalters, die Gefäße der Satire und Dikaris (§. 114), ab, dem Sinne nach sympathisirt es mehr mit der Zeit Fischarts und Kollenhagens, mit der Satire Brandts und Andreas, als mit Opiß. Es setzt fort, was Brandt und Kollenhagen (§. 128) begonnen hatten, daß es die Satire mehr gegen Fehler des Verstandes und der Intellektualität, als der Sittlichkeit und des Herzens richtet; es sind die Verschrobenheiten der gelehrten und politischen Stände, die angegriffen werden, nicht mehr wie in den Narrenbüchern mit dem bloßen Gegensatz der niedern Natur und des graden Verstandes, sondern mit Gründen, Scharfsinn und Witz. Wie sehr dies nun auch Sache der gebildeten Sphäre scheint, so ist die Satire doch ganz volksthümlich und das Werk ward als ein Volksbuch verändert und erweitert. Das ganze Gebiet der Satire schien den Verband mit der alten volksthümlichen Literatur nicht aufgeben, die Vornehmheit der neuen Kunstpoesie nicht leiden zu wollen. So war Balthaser Schupp (5) (aus Gießen, 1610—61), der zuletzt als Pastor in Hamburg starb, in allen seinen vielfach satirischen, aber selten ins Gebiet der Dichtung gehörigen Schriften ganz in Moscheroschs Wegen, ein erklärter Feind aller gelehrten Pedanterie und so auch der Opißschen Dichtungstyrannie. Und das beste Karri-

aturbild des Dichters dieser Zeiten, des Produkts der Rohheit und der Künstelei, überhaupt gibt die Satire (6) eines Kollegen Schupps, des Pastors Joh. Niemer in Hamburg, gleichfalls aus einer Gesinnung und in einer Weise, die ganz der neuen Kunst entgegen zu liegen scheint. (III. p. 368 — 89. 406 — 11. 329 — 34.)

- (1) Soltan, historische Volkslieder, f. v. — Historische Volkslieder aus dem 16. und 17. Jahrhundert, von Ph. Max Körner. Stuttgart 1840. 8.
- (2) Ed. Wilmpegart, 1669, unter dem anagrammatischen Namen: German Schleisheim v. Sulsfort.
- (3) Ed. J. W. G. Büsching. Breslau 1820.
- (4) Ed. Strassburg 1650.
- (5) Lehrreiche Schriften: Frankfurt 1684.
- (6) Reime dich oder ich freisse dich, von Hartmann Reinhold. Nordhausen 1673.

§. 172. Charakterisirt die innerliche Zeit der Reformation die Lehre der Selbsterkenntniß, die in Brandts Narrenschiff der Mittelpunkt war, so bezeichnet es die äußerliche Zeit des dreißigjährigen Krieges, daß in allen diesen didaktischen und satirischen Werken die Weltkenntniß der Mittelpunkt aller Vorschriften und Beispiele ist, daß sie praktische Lebensphilosophie lehren, und der Schulphilosophie feind sind. So ist es auch in den Romanen (1) von Christian Weise (aus Zittau, 1642—1708), die ganz als Sittenpiegel aufgestellt werden, so daß sie auch wohl ethische Traktate im Gewande der Fiktion heißen könnten. Weise verweilt darin vorzugsweise auf dem Prinziplosen jener Weltflughheit, jener menschlichen „Sicherheit“ des Neuschichtigen, und weist auf die religiöse Heiligung des Lebens zurück, und auf diesem Standpunkte blieb nachher die Lebensphilosophie, so weit sie sich in poetischen Formen ausdrückt, bis auf Wieland hin. Auch Weise aber ist ganz aus Moscherosch hervorgegangen, ganz ein Volks-

mann, ganz der volkstümlichen Dichtung zugeneigt. Im Schauspiel (s. unten S. 208) hat er sich vorzugsweise an das Lustspiel gehalten und mit dem meisten Glück am Possenspiele versucht, der Gattung des Volkes, für die er seine Studien in dem gemeinen Leben des Volks gemacht hat. Seine Jugendlieder (2) spielen in diesen Regionen und verhalten sich gegen die gespreizten Schäferlieder der Zeit wie Nitharts Bauernlied gegen das Minnelied. In seinen Kirchenliedern arbeitete er nach alter Einfachheit hin, und er gibt in seinen curiösen Gedanken von deutschen Versen (1692) dieser alten Volkskunst das Zeugniß, daß er, indem er ihr nachgestrebt, „viel Dings gewahr geworden sey, welches manchem in seinem Lorbeerfranze verborgen bleibe.“ Sein treuer Schüler Morhof vollends wagte dem Hoffmannswaldbau schon lobende Aussprüche über Hans Sachs nachzusprechen, der bei Opitz als das Haupt der Britschmeister und Bänkelsänger in tiefster Verachtung stand. Hier haben wir unter den Theoretikern das erste Beispiel wieder, daß unter den gelehrten Dichtern nicht alle Sympathie mit der Volksdichtung ausgestorben war. (III. p. 411 — 15. 475 — 81. 485 sqq.)

(1) Die vorzüglichsten sind: Die drei ärgsten Erznarren in der ganzen Welt. Leipzig 1673, und der poetische Rächer, 1686.

(2) Ueberflüssige Gedanken der grünen Jugend. Leipzig 1668.

§. 173. Leider war nur mit dieser Neigung bei Weise der Abfall in ein neues Extrem verbunden. Seiner religiösen Gesinnung nach war es dem Christen nicht ziemlich, wie die Alten, Virgil und Homer, die Dichtung zum Mittelpunkt aller Weisheit und aus ihr ein Lebensgeschäft zu machen; Opitz's unruhiges, weltliches Leben stellte er als warnendes Beispiel vor, und er brachte die Ansicht auf, daß das Dichten nur Nebentwerk sein dürfe, die Dichtung nur als eine Diene-

rin der Redekunst behandelt werden solle. Aus dieser Ansicht mußte ihm alles Heroische, alles Pathetische und Erhabene, was der Poesie schon formal eine zu große Wichtigkeit beilegt, die bombastische Manier Kohensteins und der Tragiker, die Marineske der italianisirenden Dichter und Concettisten mißhagen; er sprang zu dem Gegensatz des Planen, Wässerigen, der Prosa Aehnlichen über, und das „Naturelle“ ward seit ihm das Lösungswort, wie es seit Hoffmannswaldau das „Galante“ gewesen war. Durch alle Provinzen fuhr mit dieser Parole Weise's Ansehn, wie einst Opitz's; eine Reihe von Polyhistoren, Pastoren und Schulmeistern schwur zu seiner Fahne: in Sachsen die Wenzel, Corvinus und Henrici, in Kiel Morhof, in Nürnberg Dmeis, in Hamburg Niemer und Neumeister. Unter den Händen dieser Männer wäre die Dichtung zum Zeitvertreibe herabgesunken und die Mittelmäßigkeit geradezu autorisirt worden, wenn nicht eben jetzt Kritik und Polemik ins Mittel getreten wären, die vorher nie da gewesen waren, und die nun eine wohlthätige Reibung an die Stelle der bisherigen Toleranz setzten, und der Dichtung ganz andere Ziele zeigten. (III. p. 488—98.)

§. 174. Die Einwirkung der französischen Literatur erreichte nämlich gerade jetzt ein zweites, und um so höheres Stadium, je glänzender das Zeitalter Racine's gegen das des Moliard, Opitz's Vorbild, war. Emigrierte Protestanten ließen sich an deutschen Höfen nieder und riefen in Hannover und Berlin ganz französische Bildung hervor. Es wurden gelehrte Zeitschriften und Gesellschaften gegründet, die schnell die Theilnahme an den Sachen der Literatur ausbreiteten und festigten, unter die Schriftsteller Verbindung brachten, und ihre Werke der öffentlichen Kritik aussetzten. So wurde es im Poetischen bald nicht mehr möglich, die geringen Werke der Nebenstunden dem Publikum vorzulegen. Eine neue

Poetik trat an die Stelle der bisherigen Prosodielehren, Boileau verdrängte den Opitz, und Horaz's Dichtkunst die des Scaliger. Die französischen Nachahmungen klassischer Poesie drangen zu uns herüber, und in dem Augenblicke, als die Dichtung wieder zu Schulmeistern und Schulen, wo sie nach Luther heimisch war, herabzusinken, als sich die Gelehrten von dem bisherigen Bunde mit Hof und Adel nach dieser Seite hin loszumachen schienen, trennte man sich nach der andern Seite gleichfalls und eine neue Art von Hofpoesie und Hofpoeten nach dem Muster der Pariser warf sich jener schulmeisterlichen entgegen. (III. p. 494 sqq.)

§. 175. Fr. L. von Caniz (1) (aus Berlin, 1654—99) war unter den angesehensten und ersten, die dem wohlanknüpfenden Geschmacke des Hofes zu Gefallen dichteten, ein Nachahmer Boileau's, ein unbedingter Verehrer der gräcistrenden pariser Dichtung, der sich so vornehm über die Poesie unserer damaligen Schulrektoren erhob, als Opitz vordem über die Volksdichtung. In seine Fußstapfen trat Joh. v. Besser (2) (aus Kurland, 1654—1729) zuerst am Berliner, dann am Dresdner Hofe, und freilich gewann die Poesie in den ceremoniösen Festgedichten dieser Männer, die nach den feinsten Regeln der Etikette ausgeflügelt waren, und in ihren Ehrengesängen, die für heroische Poesie galten, nichts als Vornehmheit und Lohn. Sein Nachfolger in Dresden ward J. Ulrich von König (3) (aus Eßlingen, 1688—1744) und auch Burchard Mendke in Leipzig stand in Verhältnissen zu dem sächsischen Hofe und ergab sich Boileau's großer Autorität, wie auch J. v. Pietsch in Königsberg, der Lehrer Gottscheds that. In Wien muß man Gustav Herdus, in Hannover Joh. G. v. Eckhard, am Durlacher Hof Drollinger in die Reihe dieser Hofdichter stellen, die mit Ausnahme des Letzte-



ren, den wir unten (§. 179) noch nennen, in der That kein Verdienst haben, als daß sie der ausländischen Literatur wenigstens ein kleines Gegengewicht in der höhern Gesellschaft hielten. Es wollte kein Segen auf diese Art von Dichtung mehr kommen; die Hofpoeten versperrten sich einander selbst den Platz, die Höfe wandten sich, wie noch so spät im 18. Jahrhundert Wien und Berlin, von der deutschen Literatur ab, wie poetischen Emporkömmlinge selbst empfahlen sich weder durch Werke noch durch Sitten. Benj. Neukirch (4) (aus dem Ologauschen, 1665—1729) war unstreitig in dieser Zeit der Mann, der nach Canigs Beispiele Boileau's Kritik am besten verstand und die Leichtigkeit, die Eleganz, das Urbane und Pitante der französischen Lyrik, auf Hoffmannswaldhaus Vorgang fortbauend, am ehesten in seinen Gedichten erreichte, allein ihm war von Besser der Weg nach dem Hofe verlegt. Joh. Christian Günther (5) (aus Strigau, 1695 bis 1723) sprengte die Fesseln der bisherigen rein erkünstelten Poesie zuerst, indem er mit der ganzen Gewalt der Persönlichkeit in seine Gedichte drängte, und, obzwar theoretisch auf Neukirchs und der Franzosen Wege nach einer Poesie des Wises, ging er doch praktisch den Weg der deutschen Empfindungspoesie, allein er zerstörte durch ein rohes und wildes Leben sich selbst und die Aussichten, die ihm Mende an dem Dresdner Hofe eröffnet hatte. Gottsched endlich hing mit so sehnsüchtigen Blicken an dem Hofe und dessen Gunst, allein dieser wandte sich auffallend und kalt von ihm ab. (III. p. 458—529.)

(1) Gedichte, herausgegeben von Joh. Ulr. v. König. Berlin 1727.

(2) Schriften, herausgeg. von Joh. Ulr. v. König. Leipzig 1732. 2 Theile.

(3) Gedichte, herausgeg. von Joh. Leonh. Rost. Dresden 1745.

(4) Auserlesene Gedichte, gesammelt von Joh. Christ. Gottsched. Regensburg 1744.

(5) Gedichte, Ausgabe von 1730. Breslau.

§. 176. Was aber diese neue Richtung unserer Poesie hauptsächlich und gleich im Entstehen dämmte, war, daß gerade jetzt zwei Republiken in unserer Literatur tonangebend wurden, die das Ansehen der Hofpoesie durch Gegensätze untergrub, und das der schlesischen und sächsischen Dichtung überhaupt durch direkte Polemik erschütterte. Dies war Hamburg und die Schweiz. In Hamburg war gegen Ende des 17. Jahrhunderts eine förmliche Schule von Romanschreibern aus Lohensteins Gefolge (§. 178); zugleich blühte dort Schauspiel und Oper, die letztere eine Zeitlang im größten Glanze. Dies war schon in Nachahmung dessen, was in Paris und London für die Bühne geschah. Weltleute, die sich in den großen Städten Europas umgesehen hatten, gelangten hier zu entschiedener Stimme im Reiche des Geschmacks, ohne gleich wie Gantß auf eine Hofpoesie hinzusteuern. Dahin gehören Lucas von Bostel, Berthold Feind und besonders der Epigrammatist Christian Wernicke († gegen 1720). Er war der geistreichste aller der neuen Anhänger des Boileau und Horaz, schrieb ausdrückliche Pasquille gegen die Lohensteinianer, und benutzte auch seine Epigramme (1), die schärfer, feiner, klassischer nach Martial gebildet sind als Logaüs (§. 170), um eine heftige Kritik und Polemik auszuüben gegen die Schlesier Lohenstein und Hoffmannswaldau und ihre italienische Schule, gegen Weise, gegen die Pegnitzer, gegen Besen, und gegen die bisherigen Poesietheorien. Im Gegensatz zu Schlesien und Obersachsen, die sich bisher eines Monopols des literarischen Talents angemacht hatten, bildete sich nun eine förmliche niedersächsische Schule von Lyrikern in Hamburg, die in einer Anthologie (2) sorgte, ihren dichterischen Ruf gegen die Ostländer zu retten. Unter ihnen traten Michael Richey (3) (1678—1761) und Barthold H. Brodes (1680—1747) vorzugsweise heraus. Der Eine, ein Schulmann, der den Anstrich des Gelehrten und Bedan-

ten abzustreifen, den Ton der feineren Gesellschaft sich anzueignen strebte, adelte zuerst das Gelegenheitsgedicht mit einem sanften gefälligen Humor, und leitete den Styl von Hagedorn's und Gellerts Erzählungen ein; der Andere, ein erklärter Materialist, ließ sich von der Verstandespoesie der Franzosen nicht irren, beharrte auf den Italienern, wies auf die Engländer Milton und Thompson, und leitet uns zu Klopstock über. Auf einer höheren Stufe als die Begnitzer (§. 165) suchte Brodus, musikalisch und malerisch gebildet, die schwesterlichen Künste, Musik, Malerei und Dichtung innerhalb der letzteren zu verbinden, und er rief dadurch die schillernde Poesie hervor, die später Lessing zu bekämpfen hatte. Er führte die Dichter aus der Schulkiste in die freie Natur, zerbrach den plumpen Materialismus der Polyhistorie, und wirkte mit seinem andächtigen Naturenthusiasmus, den er auf lange Jahre wiederholend der Nation mit seinen Liedern einimpfte (4), die große Weichheit der Gemüthsstimmungen und Empfindsamkeit vorzubereiten, auf der Klopstock seinen Messias aufbaute. Er dachte sein ganzes Leben über ein großes physikalisches Lehrgeheim nach und schien noch so spät Opitz's Ideal von didaktischer Poesie durch ein poetisch-philosophisches System der Natur realisiren zu wollen; eine Reihe von physikalischen Lehrdichtern folgte seinem Beispiele. Und so ist nach vielen andern Seiten hin Brodus voll Anregung gewesen, so nützlich und lächerlich im Einzelnen seine Gedichte auch sein mögen. (III. p. 529—56.)

(1) Die erste Ausgabe ist: „Ueberschriften“. Amsterdam 1697. Später von Behmer: Bernides poetische Versuche. 1749. Neue Ausgabe. 1765. Zürich.

(2) Weichmann's Poesien der Niebersachsen. Hamburg 1721—38. 6 Bde.

(3) Deutsche Gedichte, herausgegeben von Gottfried Schütz. Hamburg 1761—66. 3 Theile.

(4) Irdisches Vergnügen in Gott. Hamburg 1721. sqq. 9 Bände.

§. 177. An Bernicke und Nichey eng angeschlossen, ein Verehrer Ganigs und Hoffmannswaldaus, ein Schüler der französischen Lyriker, steht auch Friedrich von Hagedorn (1) (aus Hamburg 1708—54) ganz in der Reihe dieser Hamburger, der gemeinsame Ahn der sokratisch-anakreon-tischen, epistolographischen und fabulirenden Dichter der nächsten Zeit, die, das Drama und Epos als zu unerreichbare Gattungen aufgebend, in Neufkirchs Sinne die mittlere Poesie kultivirten, die bisher die galante hieß, bald die Poesie der Grazien benannt wurde und in Wieland ihren Gipfel erreichte. Als ihr großes Vorbild kam nun Horaz in allgemeine Bewunderung, Sokrates wie Anakreon sollten eben diese Weisheit und Poesie gepflegt haben, deren Ziel heitre Zufriedenheit und wahre Freude, von Geschmack, Wahl und Artigkeit (den Grazien) umgrenzt, sey. Im heitern Liede der französischen Lyriker, in der Epistel Horazens, in der belehrenden Erzählung und Fabel des Lafontaine ward diese neue Doktrin gleichmäßig gesucht und nachahmend fortgepflanzt. (IV. p. 41—46.)

(1) Poetische Werke, herausgegeben von F. F. Gschenburg. Hamburg 1800. 5 Theile. Sein erster Versuch einiger Gedichte. Hamburg 1729.

§. 178. Hagedorn gegenüber trat nun zu gleicher Zeit Albrecht von Haller (1708—77) in Bern auf (1). In einer Provinz erwachsen, die während innerer politischer Kämpfe lange Zeit an der deutschen Literatur keinen Antheil genommen hatte, ward es ihm leicht, die bisherigen deutschen Muster völlig abzulegen, und er lehnte sich ganz an die englischen Dichter, vorzüglich Pope an, und unter den Alten war sein Liebling Virgil. Er liegt zu Hagedorn in dem vollen Gegensatz des Ernstes zur Heiterkeit, der Schwermuth zur Sozialität, des Gelehrten zum Weltmanne, des verständigen

Dichters zum humoristischen. Auch Er zog wie Hagedorn eine bestimmte Reihe der nächstfolgenden Dichter in seinem Geleite nach sich: seine Alpen (1729) sind die Chorführer der beschreibend idyllischen Dichtungen eines Gessner und Kleist, sein Ursprung des Uebels (1734) der ganzen Lehrpoesie der Folgezeit. Die Greug, Triller, Dusch, Withof, Kästner und Tralles reißen sich in dieser letztern Richtung dicht an ihn an, und das Lehrgedicht wäre seit ihm und Brockes mit weit entschiedenerer Absichtlichkeit als früher ausgebildet worden, wenn nicht bald Lessings Doktrin die ganze Gattung als eine unpoetische verdächtigt hätte, und wenn nicht die Leibniz-Wolffsche Philosophie systematisch so wäre verbreitet worden, daß sie der dilettantischen Verbreitung durch die Poesie wohl entzathen konnte. (IV. p. 35—41.)

(1) Die erste Ausgabe seiner Gedichte ist von 1732. Bern.

§. 179. Wenn Hagedorn im lyrischen Liebe und in der kleinen Erzählung, Haller in der descriptiven und philosophisch-didaktischen Poesie durch engeren Anschluß an bessere Muster, durch freiere Behandlung der Sprache, durch einen solidern Wettstreit mit den fremden Literaturen einen neuen Impuls gaben, so Karl Fr. Drollinger (1) (aus Durlach, 1688—1742), der mit dem Hofe von Durlach in der Republik Basel lebte, der geistlichen Lieberdichtung. Er war von Brockes und von J. B. Rousseaus geistlichen Oden angeregt, und wies auf Pinbar und David zurück, wie Hagedorn und Haller auf Horaz und Virgil. Er fand das Kirchenlied zu seiner Zeit in zwei große Gruppen getheilt, die hallische, die sich um Spener und Franke, die herrnhutische, die sich um Jnsensdorf anreihet, jene auf die einfache Hymnendichtung eines Gerhard und Dach hingewandt, diese nach den

schlesischen katholisirenden Mystikern geneigt. Der Trivialität aber, die dort, und der Convenienssprache, die hier herrschte, und eben so dem Froste der Opitzschen Hymnen suchte Drollinger mit seinem Freunde Spreng (in Basel) gleichmäßig die geistliche Poesie zu entreißen; er suchte ihr einen höhern poetischen Schwung und einen größern Gehalt an Gedanken und Empfindung zu geben, er wünschte dem geistlichen Dichter den lebendigen Gefühlsstand eines Günther bei der heiligen Weihe Davids, und in all diesem fielen ihm nachher Klopstock und Gramer bei. (IV. p. 26—35.)

(4) Gedichte, herausgegeben von J. J. Spreng. 1743. (1745.) Basel.

§. 180. So haben wir in diesen drei Männern fast alle Richtungen der nächsten Zeit eingeschlagen, die zugleich Modificationen, Fortbildungen, auch Vollendungen früherer Bestrebungen sind. Dazu gesellte sich noch die ästhetische Kritik, die von Zürich ausging, die den berühmten Kampf mit Gottsched veranlaßte und uns weiterhin zu Lessing überführt. Diese literarische Fehde war durchaus in dem Gegensatz begründet, den die Niedersachsen und Schweizer gleichmäßig gegen die alten Provinzen unserer bisherigen Dichtung bildeten, und in der Eifersucht, die diese letztern auf ihren alten Ruhm behaupteten. Joh. Christoph Gottsched (aus Zudithenkirch, 1700—66) stand um die Zeit, als Haller und Hagedorn auftraten, ganz im Besitze der Dictatur, wie sie Opitz sich erworben hatte. Nach Schletern gebildet, in Sachsen ansässig, ein geborner Preuße, hielt er diese drei nordöstlichen Provinzen ganz in Abhängigkeit; als Haupt der deutschen Gesellschaft in Leipzig, die in ganz Deutschland Kolonien hatte, als Redakteur einer Reihe von kritischen Zeitschriften, die überall nachgeahmt wurden, als Lehrer der Poesie und

Nebekunst, für die er dankbare Schüler bildete, als erklärter Anhänger der Leibniz-Wolffschen Philosophie, in deren System er mit seiner Dichtkunst (1) die Lücke der Poetik ausfüllen wollte, als ein Gelegenheitsdichter, der sich Hof und Adel zu verpflichten suchte, als Schulmann, der seine Lehrbücher auf alle Schulen brachte, neben Thomasius und Wolf für den Gebrauch der deutschen Sprache eifern, als anerkannter Hersteller des deutschen Theaters und seiner verlorenen Würde, hatte er nach allen Richtungen Einfluß, Ansehen, Macht und Bedeutung voraus, und er schien Opitz's Dichtungstheorie und Praxis wieder ganz neu festigen zu sollen. (IV. p. 46—51.)

(1) Kritische Dichtkunst, zuerst 1729. Leipzig.

§. 181. Der literarische Kreis, der sich seit den zwanziger Jahren des 18. Jahrhunderts in Zürich bildete, und dessen Mittelpunkt Joh. Jak. Bodmer (1698—1783) und J. J. Breitinger (1701—76) bildeten, verehrte zwar Opitz nicht weniger als Gottsched, aber er war doch weit nicht so in unsere bisherige Literatur verwachsen, und hatte mit gleichem Interesse die englische, französische und italienische Dichtung verfolgt. Eine Zeitschrift, die die Mitglieder 1721—22 in Nachahmung des Zuschauer's von Addison herausgaben, die Discurse der Maler, brachte Gottsched selbst erst auf den Gedanken, die Poesie kritisch zu betrachten, und es fehlte im Anfange nicht an freundschaftlichen Beziehungen zwischen Leipzig und Zürich. Erst über Milton, den Bodmer 1732 übersezte, begann ein leiser Zwiespalt des Geschmacks auszubrechen, und seitdem ließ Gottsched die Provinzialen häufiger die Sticheleien des Meißnischen Gesetzgebers in Sprache und Dichtkunst empfinden. Noch immer hätten sich die Schweizer vielleicht bescheiden gehalten, wenn ihnen nicht die norddeutsche

Satire und Kritik, die wir dort und besonders in Hamburg eine lange Zeit her herrschend gefunden haben, Muth gemacht hätte. Chr. L. Liscov (aus Wittenberg, 1701—60) nämlich, der mit Hagedorn befreundet war, hatte in den dreißiger Jahren in andern nicht poetischen Gebieten eine Freiheit und Stärke der Satire und Polemik geliebt, die Bernick überbot; er hatte in einer Prosa geschrieben, die zum erstenmale eine Aussicht auf eine klassische Gestaltung unserer Sprache darbot; er hatte gegen die elende Tagschriftstellerei (in moralischen Wochenblättern und dergleichen) geeifert, ohne, nach dem strengsten Maasse gemessen, selbst unter die geringen Schriftsteller zu gehören, wie es bei unsern poetischen Satirikern Lauremberg, Meier u. A. allgemein der Fall war, sobald sie sich außerhalb der Satire versuchten. Liscov gab 1739 seine Schriften (1) gesammelt heraus, und vertheidigte die ungewohnte Freiheit seiner persönlichen Satire als ein allgemeines Menschenrecht. Hierauf fußten die Züricher und sie gaben 1740 und 41 vier größere ästhetische Werke (2) auf einmal heraus, welche Gottsched als eine Kriegserklärung gegen seine Dichtkunst ansah, die nicht lange vorher (1737) die dritte Auflage erlebt hatte, und worauf sich dann eine langjährige Fehde entspann, über deren Entwicklung man zuletzt die anfänglichen Streiter aus den Augen verliert. (IV. p. 52. 63.)

(1) Liscov's Schriften, herausgegeben von Karl Müchler. Berlin 1806. 5 Bände.

(2) Breitinger's kritische Dichtkunst, Zürich 1740, und Abhandlung von den Gleichnissen, Zürich 1740. Bobmer, von dem Wunderbaren, Zürich 1740, und Betrachtungen über die poetischen Gemälde der Dichter. Zürich 1741.

§. 182. In den beiden Werken der Gegner über die Dichtkunst liegen die Gegenstände des Kampfes und die feindliche



Natur der Kämpfer klar zur Anschauung vor: theilweise ist es dasselbe, was schon früher die Nürnberger gegen Dpiz hatte auftreten lassen (§. 165). Die Züricher gingen wie die Nürnberger von der Vergleichung der Dichtung mit der Malerei aus; sie verlangen wie jene, daß der Dichtung Kraft und Wirkung von der Einbildungskraft aus und nach ihr hin gehe: diesen lange verlorenen Begriff erhält die Poetik hier wieder. Gottsched, wie Dpiz, verband mit dem Worte Einbildungskraft den Begriff der Ausschweifung des Geistes, des Wahnsinns, der Lüge; Vernunft und Verstand schafften in seiner Ansicht die Werke der Dichtung, die er daher in seiner Dichtung machen lehren wollte, eine Kunst, auf welche die Züricher weislich verzichteten. Seine Ansicht war, daß die Griechen ihre Regeln vor ihrer Dichtung gefunden hätten, und so wagte er z. B. wie die Franzosen Schauspiele nach diesen Regeln, oder wie die Schweizer sagten „mit Kleister und Schere“ zu machen. Er hatte keinen Begriff von einem freien Wachsthum der Poesie, er glaubte das goldne Zeitalter mit Pletsch und Gottsched gekommen, den Kreis der Dichtung abgeschlossen und die Stufe der Vollkommenheit erreicht, während die Schweizer auf ein Neues und Werden des Aicht hatten und dem die Hand reichten, was sich im Leben regte, wenn es auch nicht in den Theorien stand. Auf diesem Wege kamen sie dahin, dem Bestreben nach einer Regeneration des Epos, das sich im Stillen regte, Vorschub zu leisten, während Gottsched die Milton, Ariost und Tasso aufs tieffte herabwürdigte. Sie stellten eine anscheinend sonderbare Theorie auf, nach welcher die Fabel die höchste Kraft der Schönheit in sich schließen sollte; sie nehmen aber Fabel in dem weiten Begriffe des alten Wortes (*fabula*), sie stellen sie in die Mitte aller Dichtung, wie Harssbörfer die Allegorie, weil sich das schaffende und erfindende Vermögen daran kund geben muß, sie verlangen damit nichts, als daß der Hauptgegenstand der Dichtung

Handlungen sein müßten, und wenn Begriffe, so wenigstens bildlich eingekleidete Begriffe. Nach diesen Ansichten ist das Epos eine ausführliche Fabel, die Fabel (der Apolog) ein kleines episches Gedicht: beide Gattungen sind das, was die nächste Zeit mit der größten Anstrengung kultivirte. Wir stehen der Zeit nahe, wo man sich bewußt wird, daß die didaktische Poesie, die jetzt über 400 Jahre geherrscht hatte, nicht eigentliche Dichtung sey, daß unter ihren Gattungen allenfalls die bescheidenste, die Fabel, die erste Berechtigung hatte, als eine poetische angesehen zu werden; man machte Anstalt zu den großen Hauptgattungen, Epos und Drama, zurückzukehren, mit deren Wiedergeburt auch die Regeneration unserer Poesie überhaupt erst eintrat. Zwischen beide erscheinen die Züricher und Gottsched getheilt und von jetzt an ist das Wesentliche in unserer Dichtungsgeschichte fast nur der heimliche Kampf des Epos und Dramas, über deren Verhältniß zur Zeitlage sich erst Schiller und Göthe aufklärten. Gottsched und Bodmer ahnten noch kaum diesen ihren größten Gegensatz; er entschied aber in ihrer Fehde: denn der zunächst die Sache des Dramas weiter verfocht, Lessing, verwarf Gottsched, und der das Epos producirend zurückführte, Klopstock, baute sich auf Bodmer und dessen Milton auf. (IV. p. 63—68.)

§. 183. Innerhalb 10—15 Jahren nach diesem Zusammenstoß ward Gottsched aus allen Positionen herausgeschlagen, in denen er vorher (§. 180) so fest stand. Der Mittelpunkt der alten Provinzen ward Berlin, und dorthin ging sein kritisches Ansehen, wie sein poetisches, auf Lessing und Ramler über; andere Gesellschaften und andere Zeitschriften paralysirten den Einfluß der seinigen, andere Lehrer, wie Gellert, überflügelten ihn, andere Philosophen, wie Baumgarten und Meier in Halle, nahmen sich der verlassenen Aesthetik innerhalb des Wolf'schen Systems an, andere Schulleute, wie Heinze,

griffen seine Schulbücher an, die Ehrenpoesie des alten Dichters Schnitzers ward ganz verdrängt, das Drama neu zu gestalten ward Lessings Werk, die Dichtung überhaupt ward durch Klopstocks Auftreten ganz aus den Bahnen gerissen, auf denen sie bisher die Dicht- und Gottsched in Deutschland gehalten hatten. In seiner nächsten Nähe mußte der Letztere die ersten Wirkungen der Züricher Kritik, den Abfall seiner Freunde und Landsleute in Massen erfahren. (IV. p. 68—72.)

§. 184. In Leipzig selbst hatte ein treuer Anhänger Gottscheds, J. J. Schwabe, von 1741 an die Belustigungen des Verstandes und Witzes herausgegeben, welche die Schwäche der poetischen Produktion auf Seiten des Gottschedschen Anhangs sehr bloß stellten, schon im Vergleiche zu Haller und Hagedorn, die Gottsched, obwohl sie sich außerhalb des Streites hielten, schon als Niederdeutsche und Schweizer ignorirte. Unzufrieden wandten sich bald eine Reihe von Mitarbeitern ab, und gründeten unter der Leitung L. Chr. Gärtners (aus Freiburg, 1712—91) eine eigene Zeitschrift Neuer Beiträge zum Vergnügen des Verstandes und Witzes (1744—45), worauf der Druckort Leipzig und Bremen angegeben war, gleichsam als ein Symbol der Verabshnung von Ober- und Niedersachsen, worin man sich der Polemik nach Hagedorns Beispiel ganz enthalten, und nach eben dessen Weise der Selbstkritik desto mehr befleißigen wollte. Diese Zeitschrift ward bald der Vertreter des Meißnischen Witzes und erschütterte das Ansehen der Gottschedianer. Hagedorn, obgleich er nicht selbst mitarbeitete, ward das Vorbild dieses neuen Zirkels (1), in dem man einem erlaubten Genuße des Lebens, einer mäßigen Freude, einer fröhlichen Weisheit, einer heitern Geselligkeit nachstrebte, eine Tendenz, die gleichfalls gegen Gottscheds pathetische Ernsthaftigkeit gerichtet scheinen kann. Dieser mild fröhliche Geist der Bremer Beiträ-

ger im Anfange ihres Zusammentritts wird durch drei Sattungen und drei Mitglieder bezeichnet, die alle durch eine leichte Laune wie durch eine makellose Moral sich breiten Eingang in die Nation verschafften: Rabeners Satiren, Sellerts Fabeln, und Zachariäs komische Epodden. (IV. p. 73—78.)

(1) Gärtner, Gruner, J. A. und Elias Schlegel, Rabener, Sellert, Zacharia, Ebert, Arnold Schmid, Wiese, Schmidt aus Langensalza, Klopstock.

§. 185. Gottl. Wilh. Rabener (1) (aus Wachau, 1714—71) beschließt die Satire, die wir im 17. Jahrhundert haben kultiviren sehen, indem er sie mitten in ihrer Ausartung noch einmal zu heben suchte. Diese Gattung hatte sich in die moralischen Wochenschriften zurückgezogen, Zeitblätter die über ganz Deutschland seit dem 18. Jahrhundert verbreitet wurden und den Ton des niedrigsten und fadeften Humors anzugeben pflegten. Gegen sie hatte Eisech so heftig geeifert; er sprang mit einem kühnen Sage heraus, Rabener sucht langsam und vorsichtig herauszuschreiten und sich des Schmutzigen und Wässerigen dieser Wochenschriften zu entledigen. Die provinzielle Beschränktheit, Vorsicht, Aengstlichkeit aber, die an allen jenen Schriften anklebte, blieb auch ihm anhängen, und seine Satiren konnten nur damals ergötzen, wo man die geringste Freiheit, die feinste Stichelei nicht ertrug, wo der Satiriker sich in dem engsten Kreise nur bewegen, und über eine leise mehr kitzelnde als geißelnde Berührung der allgemeinsten Thorheiten sich nicht hinauswagen durfte. Zur Poesie ohnehin können die Satiren des phantastischen und poesielosen Mannes, der neben dem Lehrdichter und Epigrammatisten Kästner im Geiste Gottscheds am nächsten blieb, kaum gerechnet werden. (IV. p. 87—92.)

(1) Sammlung satirischer Schriften. Leipzig 1734—54. 4 Theile.

§. 186. Fr. W. Zachariäs (aus Frankenhäusen, 1726—77) komische Epopöen, oder wie sie bescheidner heißen sollten, Erzählungen, leiden an der ähnlichen Fläche und Plattheit, wie Rabeners Satiren; wie diese entfernt an Swift erinnern, so sind jene grade Kopien der komischen Epopöe Popes und Boileaus. In dieser Gattung wird der Ton des ernstern heroischen Epos parodirend an kleinen Gegenständen mißbraucht; der Inhalt, der sich in der modischen Welt der Koffeten und Stuger gewöhnlich herumdreht, liegt dadurch der Idylle entgegen, und einzelne Stücke dieser Gattung, wie Zachariäs Phaeton oder Thümmels Wilhelmine wären mit den leisesten Veränderungen zu Idyllen zu machen. Eine so geringfügige Schöpfung, die übrigens schon Andere vor Zachariäs versucht hatten, ahmte dieser mit Zagen seinem Meister Pope nach, und es ist schwer, nur einen Reiz zum Lachen darin zu finden. Gleichwohl ward diese Gattung, die ein kleiner Schritt zum poetischen Schaffen und Erfinden, eine Art Uebergang von der didaktischen zur erzählenden Satire war, mit Applaus aufgenommen, und von Uz, Dusch, Hommel, Löwen u. A., immer in dem gleichen Schlage, lebhaft nachgebildet. (IV. p. 108—13.)

Poetische Werke. Braunschweig 1763—65. 9 Bände.

§. 187. Viel tiefer als Beide griff in das Leben der Nation Chr. Fürsttegott Gellert (1) (aus Hainichen, 1715—69) ein, und dies zuerst und am mächtigsten durch seine Fabeln, in denen ganz wie in Rabeners und Zachariäs Schriften der herkömmliche Styl des sächsischen Humors das Charakteristische ist, durch die er sich wie lange kein anderer Schriftsteller als ein Volkslehrer in Haus und Schule tief einsenkte, indem er sie durch Fäplichkeit, Eingänglichkeit,

zarte Rücksicht auf Anstand und Sitte, in die mittleren Regionen des bürgerlichen Lebens hineintrag, auf die auch die übrigen Beiträger, auf die die Hamburger zu wirken suchten, nicht mehr wie Opitz auf Adel und Gelehrte. Gellert machte mit der Fabel um so größere Wirkungen, als er in ihr die Gattung traf, für die Alles in diesen Zeiten am lebhaftesten gestimmt war, in denen noch immer die Poesie im Verbande mit der Moral am höchsten gefeiert wurde. Die Fabel hatte im 17. Jahrhundert ganz pausirt; nur in Nürnberg war Emblem und Parabel an ihrer Stelle gewesen; und von Nürnberg aus behandelte sie auch im Anfang des 18. Jahrhunderts unter den Ersten J. Fr. Niederer wieder (Aesops Fabeln, 1717). Erst aber als La Motte und Lafontaine bei uns eingeführt wurden, erhielt sie neuen Schwung. La Motte ward 1736 in Hirschberg übersetzt, 1738 erschienen die neuen Fabeln des Schlesiens Stoppe und die Fabeln und Erzählungen von Hagedorn. Dieser und sein Vorbild Lafontaine zauberten jetzt die Apologe massenweise bei und hervor; in die Schweizerkämpfe mit Gottsched drängten sie ein, ja sie waren eigentlich der Apfel des Zwistes: beide Theile stellten die Fabeln Trillers (1740) und Meyers von Knouau (1744) einander entgegen. Die Bremer Beiträger widmeten sich dieser Gattung in den vierziger Jahren ganz, Gieseke, Ebert, Schlegel, Zachariä, und in ihrer Mitte als der Hauptvertreter Gellert. Leider trat jenes Amusante des Vortrags bei ihm über die schlichte Einfalt des griechischen Apologs oder die naive Art zu scherzen bei unsern Alten hinaus. Zachariä und Gellert kannten unsern Boner (§. 103), Hans Sachs (§. 136), Trimberg, und Burchard Waldis (§. 141), allein das Manierliche des Lafontaine gefiel ihnen besser als die ungeschliffene Rechtheit bei diesen. Sie trafen aber dem Geschmack des Zeitalters genau; der Beifall war ungetheilt; durch mehrere Jahrzehnte dauerte die Beschäftigung mit der Fabel fort, und meistens in dem

gleichen Tone. Bei M. Gottfr. Lichtwer (aus Wurzen, 1719—83), der mehr Verhältniß zu Gottsched und Triller hatte, und dessen Fabeln 1748 erschienen, ist sie wenig verändert; bei Bodmer kehrt sie zu Stoppes Standpunkt zurück; bei Gleim (1755) wurde sie knapper, leichtfertiger; bei Pfessfel (seit 1759) geht sie von Lafontaine zu Florian über; nur bei Lessing (1754) suchte sie, so viel es in dem Alter der Welt möglich war, die Kindheit und Einfalt des Aesop wieder zu erreichen. (I. A. p. 92—108.)

(1) Gellert's Leben von J. A. Cramer. Leipzig 1774. Gellert's Werke. Leipzig 1784. 40 Theile.

§. 188. Gellert war nur in der Zeit seiner Fabeln und Lustspiele von dem heiteren Tone seiner Leipziger Freunde etwas berührt, im Ganzen machte seine Persönlichkeit immer den Eindruck einer ernststen Behmuth; ein fester Körper in Gemeinschaft mit einem angeborenen moralischen Enthusiasmus machte ihn mit der Zeit immer ascetischer und scrupulöser, er suchte zuletzt nur „ganz Empfindung der Religion“ zu werden. Diese Wendung nahm es mit der Heiterkeit der Bremser Beiträger überhaupt; ihr vergnüglicher Kreis ward getrennt und sonderbarer Weise wanderten die Meisten nach Niederdeutschland über, wohin sie mit ihrer Zeitschrift das Auge gerichtet hatten: dies drückt dann die Verödung der obersächsischen Literatur trefflich aus, die mit der politischen Katastrophe 1756 ungefähr zusammenfällt. Widrige Schicksale kamen hinzu, die für den ganzen befreundeten Birkel die Quelle gemeinsamer Klagen wurden. In der Lyrik dieser Freunde läßt sich alles Wesentliche auf diese Momente zurückführen, auf die Freundschaft und Freude der Geselligkeit, die Behmuth und sentimentale Trauer, die ihre Trennung,

Geschild, Hypochondrie und eine allgemein werdende Stimmung in Deutschland über sie breitete, und die strenge Stetlichkeit und Religiosität, die in Leid und Freude ausbauerte. Der einzige hellere Lyriker unter ihnen war J. Arnold Gbert (1) (1723—95), dessen Herkunft aus Hamburg und Umgang mit Hagedorn ihn aber auch überhaupt fremder unter diesem Kreise machte; der allgemeine Vertreter ihrer Lyrik ist N. Dietr. Gieseke (2) (aus Ungarn, 1724—65). Auch Er zwar war seiner Erziehung nach von Hamburg und Hagedorn ausgegangen, doch zieht sich bei ihm der empfindsame Ton gesteigerter Tugend und Freundschaft und eine wehmüthige Weiche durch, die für diesen Zirkel charakteristisch ist. Noch wagten Gieseke und Cramer aus ängstlichen Rücksichten nicht, frei von den Empfindungen der Liebe zu singen: hatte Brodes die Seelen für die todte Natur empfänglich gemacht, Richer und Hagedorn für die Grazien des geselligen Umgangs, so fügten diese das tiefere Glück der Freundschaft hinzu; erst Klopstock, der sich aus ihrer Mitte wie ein Riese erhob, war kühn genug, in platonischer Zucht das Gefühl der Frauenliebe der Welt offen zu legen, und Wieland blieb es aufbehalten, der Sänger einer sinnlichern Liebe zu werden. Die Leipziger Freunde, der didaktischen Lyrik mehr ergeben, richteten ihre Dichtungen auf Tugend und Religion, sie wandten den weltlichen Aufgaben der Lyrik den Rücken, und Klopstocks Messias, aus ihrem Kreise hervorgegangen, warf ganz Deutschland in eine Stimmung des Ernstes und der empfindsamen Trauer, die auch die Fröhlichsten ansteckte. (IV. p. 79—86.)

(1) Episteln und vermischte Gedichte, herausgegeben von J. J. Gschenburg. 2 Theile. Hamburg 1789 und 1795.

(2) Poetische Werke, herausgegeben von C. C. Gärtner. Braunschweig 1767.



§. 189. Die heitere, leichte Seite des lyrischen Gefangs, der hier mangelte, fand eine Ausgangsstätte in Halle. Hier fanden sich schon in den dreißiger Jahren zwei Freunde zusammen, Byra und Lange, die als Schüler der vorhin (§. 192) genannten Baumgarten und Meyer gleichfalls den Zürichern die Hand zu offener Fehde gegen Gottschck reichten. Sie versuchten sich an reimlosen Gedichten, die Bodmer gegen Gottschck vertheidigte; und so fielen auch sie, nach dem Vorgange Hagedorn's, auf Anakreon. An sie schlossen sich in den vierziger Jahren J. W. L. Gleim (aus dem Halberstädtischen, 1719—1803), J. Pet. Uz (aus Anspach, 1720—96), J. Nicol. Götz (aus Worms, 1721—81) an, und eine Reihe (1) von leichten Liebern, catullischen Scherzen, erotischen Kleinigkeiten verschiedener Dichter knüpfte sich an jene ersten anakreonthischen Versuche der Hallenser, so daß diese fröhliche Gattung hier, und auch in Leipzig und Berlin einen Boden gewann, noch ehe Klopstock jene strengreligiöse, melancholische Stimmung heraufzauberte, in Folge deren Bodmer und andere blinde Anhänger Klopstocks diese Anakreontiker thörichterweise proscribirten. Denn auch in diesem Kreise war die Heiterkeit in Leben und Dichtung mäßig genug, die sentimentale Freundschaftsbegeisterung von Lange und Gleim überbot sogar die des Leipziger Kreises, der sittliche Eifer in einem Uz oder Götz war nicht minder groß, wenn auch weltlicher gerichtet. Auch bei ihnen wie bei Hagedorn war Moral und Dichtung im genauesten Bunde, Anakreon mit Horaz enge verbrüderet, und dieser letztere Dichter begann nun (nachdem Hagedorn den Inhalt seiner Dichtung, Klopstock die Form seiner Oden neu belebt hatte) seine großen Wirkungen unter den Männern zu machen, die des Lehrernstes der deutschen Schule satt, sich nach erlaubtem Gebrauche des Lebens sehnten, und eine fröhliche Weltlichkeit, die Philosophie der Zufriedenheit und der Grazien lehrten. Wie Klopstock auf der

lyro-didaktischen Poesie christlich-religiöser Seite, so pflanzte sich Wieland auf der dieser weltlich-moralischen Seite auf. (IV. p. 71. 199—205.)

- (1) Tempel der Dichtkunst (von Pyra und Lange) 1732. Oden Anakreons in reimlosen Versen. Halle 1746. Gleim's Versuch in scherzhaften Liebern. Erstes, zweites Buch. Berlin 1744 und 45. Thyriss und Damons freundschaftliche Lieder (Lange's und Pyra's). Zürich 1745. Horazische Oden von Lange. Halle 1747. H's lyrische Gedichte. 1749. Gleim's liebliche Lieber. 1749. Lessing's Kleinigkeiten. Stuttgart 1751. Löwen's zärtliche Lieber. Hamburg 1751. Götz's Gedichte. 1752. Weiße's scherzhafte Lieber. Leipzig 1758. u. A.

§. 190. Beide Dichter aber traten vorzugsweise und in ihren bedeutendsten Werken nicht mehr in lyrischen und nach didaktischen Formen, sondern in epischen auf, und dies ist der Grenzpunkt, wo wir die Entwicklung der Lyrik und Didaktik abbrechen, die nun vor den Evolutionen des wiedergeborenen Epos und des neugeborenen Dramas in den Hintergrund treten. Die lyrische und didaktische Poesie schien in dem Augenblicke dem Ende ihrer Alleinherrschaft nahe, wo sie die einfachste und reinste Gestalt wieder erreichte, in der auch die Didaxis wenigstens in der That erst der poetischen Form überhaupt theilhaftig ward. Die Fabel scheint die ursprünglichste und einfachste Form eigentlicher poetischer Didaxis, das anakreontische Lied eigentlicher Lyrik zu sein; am meisten verschmolzen liegen Lyrik und Didaktik gleichsam in der horazischen Ode. Alle drei Formen stellten sich wie auf Einen Moment bei uns wieder her, und im nämlichen Augenblicke that Klopstock seine Schritte zur Pflege des Epos, Lessing zu der des Dramas. Beide Gattungen, sagten wir oben, liegen nun eine Zeitlang im schweigenden Kampfe, bis die Erfolge und auch die Einsichten denkender Künstler, wie Göthe und Schiller, zeigten, daß die Begünstigung der Zeit und die Natur

der Entwicklung nur auf das Drama führte, daß sich das Epos neben diesem nur in der Gestalt seiner Entartung, des Romans, erhalten konnte. Wir haben daher in dem dritten Abschnitte die Geschichte des Dramas zu unserm Faden. Wenn sich aber diese Gattung in der ihr eigenthümlich angehörenden Periode nicht so rein abgelöst verfolgen läßt, wie das Epos und wie Lyrik und Didaktik, so liegt dies einfach in der Zeitfolge ihrer Erscheinung. Denn die Werke des menschlichen Geistes, einmal zum Leben gerufen, haben keinen physischen Ausgang, ihr Tod ist Entartung. Das Epos konnte ungetrübt eine einfache Entwicklung durchmachen, denn Lyrik, Didaktik, Drama existirten so gut wie gar nicht, ehe es auf seinem Gipfel angelangt war; Lyrik und Didaktik waren schon gekreuzt durch die Ausgänge und Entartungen des Epos und die Anfänge des Dramas, die wir zunächst nachzuholen haben; vollends das Drama, in einer Zeit künstlerischen Bewußtseins ausgebildet, ward nicht allein von der Fortdauer der dagewesenen Gattungen bedrängt, sondern auch von den willkürlichen Versuchen des selbstgefühligen Talentes, sie wieder neu herzustellen und zu beleben. Nur die Männer des feinsten instinktiven Genies ahnten im 18. Jahrhundert das Zeitgemäße der Bühnendichtung und wandten dorthin ihre Thätigkeit. Es war Göthe zuletzt deutlich, daß das Schauspiel der neuern Zeit deshalb gelänge, weil es ein schauendes Publikum um sich sammelte, das Epos nicht mehr, weil wir kein hörendes Publikum mehr hatten. Dies drückt aus der Erfahrung des Einzelnen eben das aus, was die Geschichte der Dichtung im großen Ganzen bestätigt: die neuere Zeit, in der die Wissenschaft und die Verstandesbildung jene Kraft der Phantasie austilgte, die sich den Inhalt der ruhigen Erzählung des Rhapsoden und Epikers zu vergegenwärtigen wußte, mußte die dramatischen Mittel ergreifen, die lebendiger auf die stumpfer gewordenen Sinne wirken: Ge-

genwart der Darftellung, Dialog, belebte Handlung, gerade Wirkung auf die Leidenfchaften des Zufchauers. Diefe Erforderniffe find der Dichtung in neuerer Zeit fo nothwendig, daß fogar das Drama felbft wieder in feiner höchften Leiftung, dem Trauerfpiel, nur in folchen Perioden große Erfolge gehabt hat, wo große Weltbegebenheiten und Völkerereigniffe die Gemüther für die tieferen und ftärkeren Aufregungen der Bühne erft empfänglich gemacht hatten.

### III. D r a m a.

§. 191. Die ersten Anfänge des deutschen Dramas reichen in vereinzeltten Spuren bis in sehr frühe Zeiten hinauf, die des Schauspiels der neueren Zeit überhaupt bis zu dem römischen Theater zurück. Diese zerstreuten Versuche, die im Mittelalter bis zum 14. Jahrhundert fast nur in lateinischer Sprache gemacht wurden, sind alle geistlichen Inhalts, gerade wie einst die lateinischen Anfänge des neueren Epos auch. Die germanische Welt überkam von den Römern und der alten Literatur die epische wie die dramatische Dichtungsform; das Christenthum aber opponirte des weltlichen Inhalts wegen den alten und neuen Gesängen schon, wie viel mehr dem Schaumwerk und Gepräge des Dramas. Sollte sich die Strenge und Würde der Religion mit diesem versöhnen, so mußte es noch mehr als das Epos seinen Inhalt ganz aus jener entlehnen. Was wir also von Rudimenten des Schauspiels im ersten Jahrtausend unserer Zeitrechnung und noch später kennen, ist aus dem Gesichtspunkt anzusehen, wie Otfrieds Evangeliendichtung (§. 20. 21): es lassen sich Geistliche verführen, mit den Dichtern der alten Welt in den überlieferten

Formen der Poesie zu wetteifern, und sie thun es in christlichen Stoffen und in der heiligen Sprache. Unter diesen sehr vereinzeltten Versuchen nehmen die Moralitäten der deutschen Monne Rhodwitha (980) die breiteste Stelle ein; sie sind von Terenz angeregt, erscheinen aber nur als rohe, dialogisirte Erzählungen; und diese Gestalt tragen auch noch viele Stücke viel späterer Zeiten, denen man den Namen Schauspiele gab. Diese Eigenheit erklärt sich einfach daher, daß die Literatur lange auf dem Wege war, ganz abgesehen von den Zwecken der Ausführung und Darstellung, aus der epischen in die dialogische oder dramatische Form überzugehen; die Gattung, die wir (§. 114) Allegorie genannt haben, liegt durch die Szenerie und den Dialog, die ihr eigenthümlich sind, gleichsam in der Mitte von Epos und Drama und muß wesentlich als eine Uebergangsgattung betrachtet werden. (II. p. 361 ff.)

§. 192. Sehr frühe mochte man in der Kirche angefangen haben, lateinische Stücke dieser christlichen Art gottesdienstlich zu gebrauchen; es gingen die Ceremonien und Vorträge in mimische Aufführungen und sinnliche Begehungen über. Besonders die Leidensgeschichte ward bald mit Action und Wechselgesang begleitet; andere Feste schmückten sich nach und nach gleichfalls mit Darstellungen; bald, als sich die Festlichkeiten erweiterten, ward Laienhülfe nöthig, und es gingen profane Zuthaten ein, wenn es auch nur die vulgare Sprache gewesen wäre, die an die Stelle des Gesanges trat. Mit den Zeiten, wo die Volkskultur überhaupt bei uns Eingang findet, d. h. mit dem 14. Jahrhundert, hören wir auch zuerst von Aufführungen in Deutschland und finden wir Reste von aufgeführten Stücken, die zum Theil schon ganz deutsch abgefaßt sind, zum Theil den Uebergang aus dem Lateinischen ins Deutsche (1) durch die Mischung beider Sprachen anzei-

gen, wie einst im Volksliede die in lateinischen und deutschen Versen wechselnden Gedichte. (Ebendasselbst.)

- (1) So eine Passion aus dem 12. Jahrhundert in Hoffmann's Fundgruben. II. 245.

§. 193. Die meisten dieser Mysterien, die uns aus dem 14. Jahrhundert erhalten sind (1), führen uns in die Zeiten Karls IV., und in die Gegenden von Schlessen und Böhmen, wohin Karl die italienische Kultur und in ihrem Gefolge auch die plastische Kunst einfuhrte, mit deren Entwicklung das Schauspiel in seinen Anfängen wesentlich zusammenzuhängen scheint. Diese Stücke sind oft nur wie eine Reihe von Gemälden, und die Reden darin wie erläuternde Unterschriften dazu; oft noch getheilt zwischen Latein und Deutsch, zwischen Rede und Gesang; theils bleiben sie ausschließlich gottesdienstlich und liturgisch, theils gestatten sie schon in den Szenen weltlichen Inhalts einem profanen und muthwilligen Ton den Eingang. Einige wenige enthalten schon ganz förmliche komische Intermezzos und bieten so in ihrem halb tragischen, halb lustigen Inhalt ein Abbild der Fastnachtstreuden und des Ernstes der Osterfeier. Im 15. Jahrhundert, wo die Theilnahme des Volks erst recht groß ward, wo die Schaulust und die laute Festfreude überall im Steigen begriffen war, dehnen sich die geistlichen Passionsstücke und Mysterien über ganz Deutschland aus; sie wachsen in sich an, sie treten aus der Kirche heraus auf den Markt, beschäftigen bei der Aufführung eine Masse Personen und füllen wohl mehrere Tage aus. Der Inhalt erhält größere Bedeutung; statt des komischen Zwischenspiels tritt etwa ein heiliges aus dem alten Testamente ein, das man Perfiguration nannte (2), weil es eine alttestamentliche Geschichte behandelte,

die die jedesmalige Eigenthum des Evangeliums; bei der sie gerade eingeschoben ward, sichtlich und weisfugend andeutet. (FF. p. 368—72.)

[ (1) In Hoffmann's Fundgruben. II., und in Moné's altdutschen Schauspielen. Quedlinburg 1844.

(2) So in einem Myſterium der Heibelb. Handschrift. No 402.

§. 194. Dagegen trennte sich jetzt im 15. Jahrhundert auch das Fastnachtspiel ab und bildete sich für sich aus, und dieser Zweig der dramatischen Kunst ward in diesem Zeitalter mit der lebhaftesten Begierde ergriffen, das, nach Allem, was wir vorher hörten, der Lachlust über Alles ergeben war. Es ward wie der Mittelpunkt aller der grobianischen Inconvenienz- und Karrikatur-Dichtung (§. 124), die wir in der satirisch-didaktischen Poesie schon kennen gelernt haben, weil die größte Lizenz, Verboheit und Unſchicklichkeit zur Fastnachtzeit gleichsam in der öffentlichen Meinung privilegirt war. Muthwillige Leute vereinten sich in dieser Zeit zu einer muthwilligen Darstellung bei irgend einem freigebigem Bekannten, der die Mühe und den Scherz mit einer gütlichen Bewirthung lohnte. In Nürnberg, wo die Wiege des deutschen Schauspiels war, finden wir solche Fastnachtspiele von Hans Holz und Rosenplüt (1) im 15. Jahrhundert schon in großer Menge und noch in äußerster Rohheit. Formell sind sie meistens noch nicht Schauspiele, ja oft kaum Dialog zu nennen; überall verrathen sie aber die Entstehung, nicht aus dem Buche wie die Myſterien, sondern aus den unmittelbarsten Anlässen des Lebens selbst. Nichts ist daher üblicher darin, als die Prozeßform, die an sich schon dramatisch ist. (II. p. 372—88.)

(1) Rosenplüt's Fastnachtspiele finden sich in einer Leipziger Handschrift No 38, und einer Münchener No 771. Gedruckt sind einige in Göttsche's



thigem Vorrathe zur Geschichte der deutschen dramatischen Dichtung. 2 Theile. Leipzig 1757. 60. u. 63. Ueber Hans Holz siehe Meusel's hist. lit. bibl. Magazin. IV. S. 118. sqq.

§. 195. Auf diesen Wegen, dem geistlichen der Mysterien und dem profanen der Fastnachtspiele, hätte es wohl sehr lange gedauert, bis man zu einem eigentlichen Begriffe von dramatischer Kunst und Form gelangt wäre. Näher führte dazu die Bekanntmachung mit den Dramatikern der alten Literatur, die Beihülfe der humanistischen Gelehrten: erst seit der Uebersetzung des Terenz finden wir in Deutschland regelmäßige in Szenen und Akte abgetheilte Stücke. Schon im 15. Jahrhundert war man auf den reformirten Gelehrtenschulen darauf gefallen, alte Stücke zur Uebung des lateinischen Dialogs aufführen zu lassen; die Humanisten versuchten dergleichen nachzubilden, und ein berühmtes Stück von Reuchlin (1), die *scenica progymnasmata* (1498), behandelte aufs glücklichste eine ganz volksthümliche deutsche Lustspielmaterie in der Feinheit der alten Form. Mit diesen Versuchen kreuzten sich die entgegengesetzten, die alten Komödien ins Deutsche zu übersetzen. Seit Hans Rydhardt (2) 1486 mit einem Stücke von Terenz das Signal gab, dauerte es nicht lange, bis man den ganzen Terenz, sogar doppelt und dreifach, eine Reihe Stücke von Plautus, ja selbst den Plautus des Aristophanes in deutscher Sprache las, freilich so, daß man sie in diesen Kopien nicht wieder erkennt. Dieser Uebersetzungseifer setzte sich durch das ganze 16. Jahrhundert bis zu Opitz's Zeiten fort, der ihm ein neues Gesicht und eine neue Richtung gab. (II. p. 353—86.)

(1) Bei Gotsched a. a. D. Theil II.

(2) Wendebach's. Theil I.

§. 196. Diese Beschäftigung der Gelehrten mit dem lateinischen Schauspiele, als gerade die Schulen und die Kirche reformirt wurden, hatte die bedeutendsten Folgen für die Ausbildung des Dramas. Es ließ die rein gottesdienstlichen Zwecke fallen und kam aus der Kirche hinweg auf die Schule; es setzte zunächst erweiternd allgemein-moralische Zwecke an die Stelle, als ob in diesen Zeiten der Blüthe didaktischer Poesie die Lossagung von sittlichen Tendenzen in keiner Dichtungsgattung Statt haben solle. Weiterhin erst kam das Schauspiel von der Schule auf das Rathhaus und unter das Volk, ward sich langsam und mühselig selbst Zweck, und erbaute sich nach und nach eigne Hütten, Häuser und Paläste. Die katholischen Mysterien erlitten durch die Reformation eine Erschütterung, keineswegs ward aber darum das geistliche Drama oder die Schauspieldichtung überhaupt ganz aufgegeben. Luther selbst hatte den Aufführungen einen Freibass ertheilt; die humanistischen Gelehrten wollten mit den Alten in dieser Gattung wetteifern; die protestantischen Schulmänner und Geistlichen waren eifersüchtig gegen die Jesuiten und ihre pomphaften Schulkomödien, womit sie das schaulustige Volk köderten. Es trat eine evangelisch-hierarchische Periode des Schauspiels an die Stelle der katholischen. Die geistliche Schauspieldichtung vereinfachte sich bloß unter den Händen der Protestanten; wie der fromme scholastische Meistergesang aus Verklüftung und Verstiegenheit (§. 117) zu dem einfachen Bibeltexte und dem Kirchenliebe herabging, so die Stücke, die zu Ostern und auf dem Scholactus von der Jugend aufgeführt wurden, zum schmucklosen Dialogisiren von biblischen Geschichten. Hier versiel durch die Masse der Productionen diese Gattung ebenso, wie das Kirchenlieb, wenn man es im Allgemeinen betrachtet; und nur einzelne Häupter erheben sich ein wenig über die ungestalte Menge. (III. p. 69 sqq.)

§. 197. Diese wenigen Begabteren dichteten anfangs meist lateinische Komödien, und diese gelangen dort besser, wo der Poet im Wettstreit mit den alten Klassikern seinen Ruhm unter den Gebildeten bezweckte, als wo er den angeführten praktischen Schulzweck und den Nutzen der sprachgelehrten Jugend im Auge hatte. Unter jenen steht Nicodemus Frischlin (aus dem Württembergischen, 1547—90) würdig neben Gutton; er war in Aristophanes und Plautus Schule nicht ohne Frucht gegangen, und seine lateinischen Stücke (1), die sich nach Inhalt und Tendenz ganz an Guttons, Albers, Fischarts und Waldis protestantische Polemik (§. 144) anreihen, haben daher oft einen Reiz der Erfindung und Composition, von dem in unsern Volksstücken noch viel später keine Spur zu finden ist. Auch Thomas Naogeorg (aus Straubingen, 1511—63) verfaßte ganz solche zeitgemäße Stücke (2) im lutherischen Sinne, von reformatorischem Inhalte; und schade, daß gerade diese Männer nicht wie Gutton deutsch zu schreiben wagten, die so ganz in den Ideen der Zeit lebten und für das Volkswohl zu wirken dachten. Sie scheuten die Niedrigkeit und Gesunkenheit der Volkssprache, die sie am ersten mit ihren innerlich geadelten Gegenständen und Gefinnungen hätten heben können. Die vielen Dolmetscher, die ihre lateinischen Stücke ins Deutsche übersetzten, verstanden bei weitem nicht, wie Gutton in den Uebersetzungen seiner eigenen Schriften, die Seele und den Geist nur eifrigermassen lebendig zu erhalten, der die Originale dictirte. (III. p. 77—82.)

(1) Priscianus vapulans 1583; Phasma 1592; Julius redivivus; Rebecca, Susanna 1589, Hildegardis etc.

(2) Pammachius 1538; Mercador 1540; Incendia 1541; Regnum papisticum etc., in den dreißiger bis vierziger Jahren des 16. Jahrhunderts.

§. 198. Eines der Magdeburgischen Stücke hat Paul Rebhun, um 1543 Pastor in Dessau, übersetzt, ein Mann, der in Gesinnung und Richtung ganz neben ihm und Frischlin gesehen werden muß, und der in den eignen Stücken (1), die er schrieb, das Bedürfniß der Zeit erkennend, nur die deutsche Sprache anwandte. Er und Joachim Gräff (2) (aus Zwickau, um 1545 Schulmeister in Dessau), der nach dem Beispiel der Niederländer am Sonntag regelmäßig Stücke aufgeführt wünschte, stellten die Blüthe des Schauspiels auf den sächsischen Schulen dar; sie setzten die Form der Eintheilung und sogar der Versarten aus dem antiken in das deutsche Drama schon in den dreißiger Jahren dieses 16. Jahrhunderts herüber; sie suchten dieses aus dem groben Bauernstile herauszureißen, und wollten ein Abkommen treffen zwischen der Volkstomödie und der klassisch-lateinischen. Ihr Beispiel fand Nachahmung, und jetzt wurden die moralischen Schulstücke in deutscher Sprache, im evangelischen Geiste, in geregelter Kunstform immer häufiger. In Straßburg und Heidelberg, wo wir oben an der Schwabe des 16.—17. Jahrhunderts die Dichtung überhaupt zu Hause und zwischen gelehrter und Volksmannier schwankend fanden (§. 145), treffen wir auch das Schauspiel in eben diesem Stande und von gebildeten Gelehrten volksthümlich behandelt, von gemischten Handwerkern und Studenten aufgeführt; dort repräsentirt Wolfhart Spangenberg (3) etwas später die dramatische Dichtung wie die Obengenannten vorher die sächsische. (III. p. 83—88)

(1) Susanna, 1536. Hochzeit zu Cana, 1538.

(2) Mulularia, übersetzt 1535. Jubith, 1536. Mundus, 1537. Abraham, Isaak und Jakob, 1540. Lazarus, 1545.

(3) Jeremias, 1603. Simson, 1605. Belsazar, 1609. Comödische Singeschule, 1615. Rammons Solb, 1614.

§. 199. Die Bequemung der Schulmänner und Gelehrten,

die lateinischen Stücke zu übersetzen, deutsche selbst zu dichten, ward provoziert durch die stets reger werdende Theilnahme des Volks an dem Schauspielwesen. Wie in der Schule der Scholengesang der unterrichteten Knaben das Volk zum Mitsingen anleitete, so geschah es ähnlichenweise auch hier. Die lateinischen Schulaufführungen spannten die Neugierde; denn als die moralisch-evangelische Tendenz derselben die anfänglichen linguistischen Zwänge zur Seite drängte, war es nicht unbillig, daß die Stadt auch sehen wollte, woran sich die Schüler erbauten. Man gab nun die lateinischen Stücke öffentlich mit deutschen Erläuterungen, man wiederholte in deutscher Sprache ganz was in der Schule lateinisch vor sich ging, das Volk ahmte die Kinder nach; die Weiserfänger nahmen sich der Sache an, und bald war das Drama ganz in den Händen der Volksmasse, deren Schaulust aufs gewaltigste entzündet wurde; der heilige Zweck ward vergessen, und die geistlichen Schauspieldichter, wie Mauritius und Belkinehausen, waren auch gar nicht die Leute, die es gegen einen Volksmann wie Hans Sachs hätten aufnehmen können. (III. p. 88—96.)

§. 200. Dies ist nämlich der Mann, der wohl selbst in der Schauspielgeschichte von ganz Europa als der Erste genannt werden muß, der auf den epochemachenden Gedanken fiel, die ganze poetische Welt aus der epischen Form in die dramatische überzusetzen und den ganzen Stoff des Lebens, der Geschichte und Dichtung dem Drama zu vindiciren, der in Folge dieses Gedankens Schauspiele zuerst in Masse bearbeitete und dadurch dieser Gattung bei uns einen Nachdruck gab, der sie zum erstenmale in den Vorgrund der Dichtungsgegeschichte drängt, und ihr eine selbstständige Stelle schon dadurch anweist, daß sie nun ihren Zweck in sich selbst erhält und auf geistliche oder moralische Wirkung nicht mehr ausdrücklich und ausschließlich

absieht. Zwar, wie Hans Sachs das Fastnachtspiel sinniger als Rosenplüt (§. 194) behandelte, und wie er die biblischen Gegenstände dramatisirte, dies könnte man allenfalls noch didaktisch beziehen, doch sind auch diese letzteren schon ganz im Sinne seiner weltlichen Stücke gehalten, die er im letzten Drittel seines Lebens schrieb und die der Zahl nach weit überwiegen. Hier schöpft Hans Sachs aus all den literarischen Quellen, die nur irgend einem Lope de Vega oder Shakspeare zu Gebote gestanden haben können; was sonst in Erzählform allein aufgetreten war, tritt hier im Dialoge auf; es ist der Wendepunkt erreicht, wo es sich zwischen Epos und Drama streitet, und wo sich die Zeit von jenem zu diesem herüberneigt. (II. p. 485 ff. III. p. 105—6.)

§. 201. Hans Sachsens Stücke sind nicht für Aufführung berechnet, das Drama war ihm nur eine Form auf dem Papiere; allein sein Ton und seine Behandlung war dem Volke gerecht, und der Stoff seiner weltlichen Stücke so, daß sie, wie es wirklich geschah, leicht zur Darstellung zuzubereiten waren; sie waren daher für den Uebergang des Schauspiels aus der Schule in das Volk von großer Bedeutung. Die Schamvuth ward nun allgemein, und besonders im Südwesten von Deutschland hört man in Tübingen, Strassburg, Nürnberg, Heidelberg schon von fast regelmäßigen Aufführungen. In Braunschweig hatte Herzog Heinrich Julius um den Anfang des 17. Jahrhunderts schon fürstlich bestellte Schauspieler an seinem Hofe, und er selbst dichtete eine Reihe Lustspiele (1), die nicht unter das schlimmste gehören, was wir aus diesen Zeiten besitzen. So war Alles im schönsten Zuge bei uns, eine Nationalbühne zu begründen, wenn nur der Kulturstand überhaupt etwas höher gewesen wäre, wenn nur ein Mittelpunkt des deutschen Lebens existirt hätte, wie ihn

Spanien und England besaß, oder wenn nur Ein ausgezeichnetes Talent gerade hierhin sich gerichtet hätte. So aber blieb Alles in den Händen von Volkspoeten, die unter Hans Sachs weit zurückblieben, und selbst was Besseres von Außen gebothen würde, zog man in den Morast der entarteten Volksdichtung herab. Um 1600 zog eine Truppe sogenannter englischer Komödianten in ganz Deutschland umher und machte die glänzendsten Geschäfte; sie brachte eine Reihe von Stücken (2) mit, von denen auch welche gedruckt sind und die zum Theil englische Schauspiele zur Quelle haben: sie sind aber ganz in der Barbarei unserer Pöbelpoesie versunken. Ja sie machten ihr Glück gerade nur durch Schaugepränge, durch Blut und Grausamkeit und durch grobe Poffen, womit sie wechselnd das Publikum zum Grausen und zum Lachen brachten. (III. p. 98 ff.)

(1) Sie sind an dem Befiz hibaldeha (Henricus Julius Brunsvicensis ac Luneb. dux edidit hunc actum) kenntlich. Das Beste ist die Komödie von Vincentius Ladislaus Satrapa von Mantua, 1601 in Reimen gebracht von Herlicius.

(2) Sie erschienen 1620 und 1624. o. D. Der 2. Theil unter dem Titel „Siebestampf“ 1630. o. D.

§. 202. Hier also drängte der berbe Volksgeschmack mit Gewalt wieder zu Tage; die eintönigen Schulstücke mit ihrer langweiligen Ehrbarkeit wurden über diesen neuen Reizen bald vergessen. Schausstücke aller Art, wie sie die alten Allegorien oder Venusberge erzählend geschildert hatten, mußten jetzt die Menge fesseln: Zauberschwänke, Schlachten, Gewitter, Teufelstänze, Aufzüge, Feuerwerke und Gesang gaben die Unterhaltung ab, das Fastnachtspiel und die Narrenposse, die auf der Schule verpönt waren, kamen hier wieder zu Ehren. Der Prokurator und Notar Jacob Myrer in Nürn-

berg lehrt in seinen Stücken (1) (1618) den herrschenden Geschmack vollständig kennen. Er steht mitten zwischen Hans Sachs und den Stücken der englischen Komödianten inne. Wie jener griff er seine Stoffe aus aller Welt und Literatur auf, wie diese richtete er sie mit Lach- und Schreckmitteln für den grotesken Geschmack des Pöbels zu, und sah bloß auf Darstellung. Einige seiner Stücke ruhen wie die jener Truppe auf englischen Quellen, und sind eben so barbarisirt; sind sie weniger gerippenartig als Hans Sachsens, so sind sie dagegen auch ohne dessen Seele und Gemüth. (III. p. 196 ff.)

(1) Opus theatricum. Nürnberg 1618. Fol.

§. 203. In der Gattung des Drama's allein schien nach allen diesem ein anderer Weg eingeschlagen zu werden, als in allen übrigen Dichtungszweigen. Diese, so fanden wir oben (§. 146), waren um das 17. Jahrhundert hin in vollem Zuge nach dem Uebergang aus den Händen des Volks in die der Gelehrten, das Schauspiel aber schien gerade um diese Zeit aus den Händen der Gelehrten mit Gewalt in die des Volks zurückzufallen. Allein hier kam das Schicksal zu Hülfe, um auch diese Gattung in dieselbe Wendung zu zwingen. Der dreißigjährige Krieg unterbrach die Volksbelustigungen und den heitern Sinn des 16.—17. Jahrhunderts, und stellte an Höfen, Schulen und unter dem Volke das Schauspiel zugleich, und so plötzlich ab, daß in Nürnberg, wo Myrers Werk 1618 erschien, in den vierziger Jahren Joh. May nicht als Erneuerer, sondern als ganz neuer Schöpfer des Schauspiels auftrat, in einer Weise, die mit der frühern auch keine entfernte Ähnlichkeit mehr hatte. Ditz, der gerade in dieser Zeit emporkam, fand daher einen verlassenen Platz im Drama. Er bedurfte der Aufführung nicht, für ihn war das



Schauspiel nur eine Dichtungsform wie jede andere, er behandelte es für die Lectüre. Ihm, der am Epos verzweifelte, schien es unwürdig, daß für das Schauspiel nach seiner Ansicht nichts in Deutschland geschehen sei. Er übersezte zwei alte Stücke von Sophokles und Seneca, und zwei italienische Sing- und Schäferspiele, die zur Aufführung bei Hofesten bestimmt waren. Wie in allen Gattungen, so gab er auch hier ein folgenreiches Beispiel. Italienische Singspiele, fürstliche Ehren Dramen, Schäferstücke, senecaische Tragödien wurden die allgemeine Lösung, und, wie vieles auch noch in dem Volksstil der alten geistlichen und weltlichen Stücke ins 17. Jahrhundert vereinzelt ausdauerte, so war doch im Ganzen das Gebiet des Schauspiels für die Gelehrten erobert. Den Uebergang bezeichnet am besten Ditz's eifriger Anhänger Joh. Rist (vergl. S. 162), der eine Menge zum Theil verlorenen Gelegenheitsstücke, oft geschichtlichen Inhalts schrieb, die noch zur Aufführung vor dem Volke bestimmt waren und von dem Gepränge und Spektakel der Hofschen oder englischen Stücke nichts erbehrten. (III. p. 419 — 27.)

§. 204. Auch in dieser Periode unsers Schauspiels erkennt man sogleich die stete Beziehung, in der das Drama zu dem Epos liegt, wie es dessen Stoffe an sich zieht, dessen Form und Geltung aber Eintrag thut. Die Hauptgattung des Dramas, die Tragödie, galt in der Ansicht des ritterlichen und gelehrten Dichtergeschlechts des 17. Jahrhunderts neben dem Epos, oder vielmehr neben dem Romane, auf den das Epos herabgesunken war, als die heroische Dichtungsart, die so in Bezug zu dem fürstlichen und adligen Stande läge, wie das Wald- und Schäferspiel zu dem Bauernstande und das Freuden- und Lustspiel zum Bürgerstande. Und so bildeten sich in der That die Schäferspiele dem Schäferromane gegen-

über aus, die fürstlichen Festspiele in Analogie mit den fürstlichen Ehrengedichten in Prosa und in Erzählform, die geistlichen Moralitäten den biblischen Romanen zur Seite, die Trauerspiele und Staatsaktionen dem heroischen Geschichtsrömane, das Lustspiel dem humoristischen Schelmenromane entsprechend. Da wo die Romanschreiberei am meisten zu Hause war, in Hamburg und Nürnberg (S. 165), geschah auch für die erneute Schauspieldichtung das Erste und Beste. (III. p. 416—19.)

§. 205. Joh. May in Nürnberg (vergl. S. 165) wird gewöhnlich als der Urheber dieser neuen dramatischen Epoche genannt. Er hat eine Reihe geistlicher Stücke (1) in den Jahren 1644—50 geschrieben, wie Gräff von dem Beispiele der sonntäglichen Aufführungen in den Niederlanden angeregt, und seine Pegnitzer Freunde begrüßten diese höchste Kunstgattung mit Triumph. Die Zurichtung dieser Stücke ist sehr merkwürdig; sie sind auf der Seite des gelehrten Dramas gleichsam rhapsodische Anfänge, wie die auf Märkten herumgetragenen Balladen und Romanzen mit den Wachsstocktableaux als Anfänge des Volksschauspiels betrachtet werden können. Der Dichter hält mit seinen Stücken eine nachkirchliche Feier; er allein ist sein Schauspieler; er leitet seinen Gegenstand erzählend ein, bis er an einer gehobenen Stelle zum Monolog übergeht und in feurige Enthusiasmen ausbricht; nur Lieder und Chöre unterbrechen seinen Vortrag, die von Andern gesungen werden. Allerdings lag hier noch mehr der Anfang zu Dratorium und Oper, und man muß auch nicht vergessen, daß diese Darstellungen in der Heimath des Meistergesangs gemacht sind. Später ward Nürnberg für die Oper ein Hauptsitz; die Pegnitzer schrieben mit Eifer Sing- und Schäferspiele, und der alte Sinn der Nürnberger für Embleme, Bil-

der, phantastische Pracht und überladene Sinnenreize fand eine neue Nahrung, als die großen Friedensfeste dort gefeiert wurden. Im Uebermaße entlud sich das Talent der Wegnitzer für dergleichen auf die allegorisch-pantomimischen oder dramatischen Darstellungen (2), die damals den hohen Abgeordneten zu Ehren gegeben wurden. Für ein regelmäßiges Schauspiel dagegen geschah hinfort von Nürnberg aus wenig; dies hatte seine Pflege in Schlessien. (III. p. 428—32.)

(1) Geburt Christi; Herodes; Leiden der Christus; Himmelfahrt; Auferstehung; Engel- und Drachenkrieg.

(2) In Birken's Teutonia beschrieben.

§. 206. Andreas Gryphius (vergl. 168) hat hier sein größtes Verdienst. Seine ersten dramatischen Versuche fielen noch früher als Kays; seine gelungensten Dramen verrathen, daß ihm nichts fehlte, als eine gebildete Umgebung, der Sporn guter Aufführungen, und Alles was man Gunst äußerer Verhältnisse nennen kann, um ein großer Schauspielsdichter zu werden. Er war seiner Natur nach geschaffen, aus dem Leben zu schöpfen, aber die Umstände zwangen ihn zum Buche und zur gelehrten Nachahmung. Hier fiel er zuerst, wie Opitz im Tyrischen, auf die Niederländer, und er lernte aus den Trauerspielen eines van der Bondel all den falschen Pomp und Heroismus, der die feinigen (1) ungenießbar macht. Den Einfluß Bondels, Grotius, Heinsius u. A. hätte Gryphius vielleicht noch abgeschüttelt, wenn er nicht dieses Weges auf Seneca gerathen wäre, dessen Grandiloquenz und Majestät ihm zusagte, wie Tacitus finstre Größe seinem wühlenden Tiefsinne Nahrung gab. Von ihm lernte er die Wortlast, die kühnen Metaphern, die dithyrambischen Chöre, die ausgeführten Gleichnisse, die römische Gedrungenheit des Ausdrucks, das oratorische Pathos, das Hyperheroische in Handlungen und

Neben, was seine Stücke durchaus entstellt. Wir stehen bei Gryphius im reinen Gegensatz zu Myrer, bei dem Alles Materie ist, was dort Form, Thatsache und Szenenwechsel, was dort Raisonnement und Einheit, Schauen was dort Hören. Von eigentlicher Kunst einer dramatischen Composition, von Bekanntschaft mit wahrhaft tragischen Charakteren und Katastrophen ist auch bei Gryphius keine Rede; die Anlage des Ganzen verräth überall den Anfänger, die gestellte Aufgabe oft einen tiefen Geist und Einzelnes in der Ausführung läßt den Meister ahnen. (III. p. 432—45.)

(1) Die Hauptsächlichsten sind: Leo Armenius, 1646. Katharina von Georgien, 1647. Carl Stuart. Papinian, 1659. Cardenio und Gelinde.

§. 207. Lohensteins (vergl. 169) Trauerspiele (1) sind durchaus in Nachahmung der Gryphischen geschrieben, widerstehen aber gleicherweise durch den wunderlichen italienischen Conceptenstil, wie durch die Rohheit und Stumpfheit des Geschmacks, neben der Alles, was sonst in Gryphs Stücken schon grausam und hart genug schien, sogleich in das Licht der größten Milde und Zartheit tritt. Der Dichter wälzt sich mit seinen Mordspektakeln in dem Wust und Greuel der türkischen und römischen Kaiser Geschichte herum und scheint sich hier recht zu gefallen, und die Wiederkehr der blutigen Ergötzlichkeiten des rohesten Volksstückes macht hier bei dem gebildeten Dichter der höhern Stände den so viel widerlichen Eindruck, als eine halbbrutale Civilisation abschreckender ist als roher Naturstand. Der moralische Abscheu vor diesen Stücken ist schon so groß, daß der ästhetische gar nicht in Betracht kommt; man darf sich aber wundern, daß diese gegen den Pöbel so empfindlichen Gelehrten nicht merken, wie ganz sie hier zu dem Pöbel herabsinken: hier ist der Geschmack Myrers ganz

wiedergeboren, nur mit einer Maske von Gelehrsamkeit, Pomp und Marinischen Witzspielen. Beiden Tragikern, Gryph und Lohenstein, ging in Schlessien wieder Joh. Christ. Hallmann (2) († 1716) nach und A. v. Haugwitz (3), der uns nach Sachsen herüberleitet. (III. p. 452—60.)

(1) Ibrahim Bassa, 1689. Cleopatra, 1684. Saphonisbe, 1689. Agrippina, 1683. Epicharis, 1686. Ibrahim Sultan, 1679.

(2) Hallmann's Trauer-, Freuden- und Schauspiele. Dresden 1703.

(3) A. Haugwitz prodromus poeticus. Dresden 1684.

§. 208. Wie im Trauerspiele Gryphius die Lohenstein und Hallmann zu Nachfolgern hatte, so im Lustspiele den Christian Weise (vergl. 172). Gryphius hat die echt-deutsche Volkspoesie in seinen wenigen Scherzspielen gehoben, in denen er mit richtigem Takt die Originallarren des Jahrhunderts, den Bettelpoeten und den Reputationskrieger und Bramarbas (1) verfolgte; er hat für diese satirische Gattung den ganz richtigen Ton gefunden. Bildet er so seinen eigenen Gegensatz zu seinem Trauerspiele, so steht dagegen Weise dem Lohenstein gegenüber, dessen unnatürlichem Pathos und Metapherjagd er den einfachen Volksstyl, dessen Verfliegenem er das „Naturelle“ entgegensetzte. Seine ernstesten testamentlichen Stücke, seine Trauerspiele in Shakspearischem Baue, seine Singspiele und Allegorien (2) sind eben so elend wie all das Gleiche in dieser Zeit, aber in seinen Intriguen- und Novellenstücken wird er viel besser, und ist in dieser feineren, überhaupt selten behandelten Gattung, damals nur von dem uns schon bekannten Schwegler (3) in Rudolstadt (§. 163) übertroffen. Am vorzüglichsten aber ist Weise im Possenspiele, wenn er wie Gryphius die Modelfarrikaturen verhöhnt und gegen alles Ueberhobene Einseit und Natur setzt, deren Stimme einmal wieder zu hören, selbst um den Preis

der unterlaufenden Rohheiten wohlthuenend ist. In diesem Gebiete hätte bei günstigen Verhältnissen Weise mehr als Holberg werden können, wie Gryphius im Trauerspiele mehr als Corneille. Er ist ganz ein Volksmann, und selbst den Schullektor, der das Schauspiel wieder auf den Nutzen der Jugend bezog, hört man hier nicht. Er opponirt den antiken Einheitsregeln und dem ganzen Bau des alten Dramas; er verwirft die Beschränkung auf wenige Thatfachen und wenige Personen; er hofft deren Vielheit auseinanderzuhalten durch Charakteristik, und hat es darin in der That viel weiter gebracht als die Tragiker. (III. p. 446 — 47. 475 — 81.)

- (1) Peter Squenz (die Episode des Sommernachtstraums, wie sie von Shakespeare, durch Cor, und Daniel Schwenter's Hände gegangen, von Gryphius umgestaltet war) und Horribilicribrifax.
- (2) Die wichtigsten Sammlungen des Weiseschen Stüde sind: der grünenben Jugend überflüssige Gedanken. Leipzig 1668. Bittauisches Theatrum. Leipzig 1682. Neue Jugendlust. Leipzig 1684. Freimüthiger und höflicher Nebner. Leipzig 1693. Komödienprobe. Leipzig 1695, und Andere.
- (3) Fildor's Trauerz, Lust- und Mischspiele. Jena 1665. 4.

§. 209. Weise führt uns im Schauspiele, wie er in der Lyrik (§. 172) that, aus der höhern gelehrten Sphäre wieder in die volksthümlichere zurück. Dies lag in den sächsischen Verhältnissen. In diesen Distrikten war es mit dem Schauspiele, wie es mit dem Kirchenlebe und der weltlichen Lyrik war: Nichts Vorragendes findet sich von großer Bedeutung, aber eine ungeheure Masse von Stücken, die von Schulmetstern, Pastoren und Hofpoeten ausgingen und um die Wette, nicht des Werths sondern der Menge wegen, gemacht waren. Aus diesem Gewirre erhebt sich Weise ein wenig, er vermehrte die Produetrlust durch sein Beispiel, Andere verarbeiteten und eigneten sich seine anonymen Werke an, Viele schrieben auf seinem Wege Schauspiele fort. Das Lustspiel kam auf diese

Weise zur Harlekinade herab, eine Gattung, in der Prügel, Schimpf und Zoten die beste Würze waren. Namhafte Nachfolger Weises, wie Henrici (1) in Leipzig, machten diese Poffen und ihren Geschmack mit, und leiten zugleich auf das Lustspiel Gellerts über, insofern sie auch in seine bürgerliche Gesellschaft führen, und leichte Klatscherei anfangen an die Stelle wirklich komischer Situationen zu setzen. Was die Lustspielbichter an diesen Poffen nicht verdarben, das thaten vollends die Schauspieler. Nur eine kleine Zeit darf man annehmen, daß im 17. Jahrhundert ein gebildeter und etwas feinerer Ton auch unter einzelnen Schauspielergruppen, die sich aus studirten Leuten bildeten, einging; der Ruf der Truppe Beltheims, der Moliere übersetzen ließ und die höhern Stücke der deutschen Tragiker aufführte, machte deutsche Spiele bis nach Kopenhagen und Stockholm beliebt, und aus ihr sind alle Gesellschaften des 18. Jahrhunderts nach und nach hervorgegangen. Aber dieser Flor war vorübergehend; die Gemeinheit, die auf den Bühnen und in den Harlekinaden der Truppen im Anfang des 18. Jahrhunderts herrschte, ist erschreckend, und nicht mit Unrecht richtete Gottsched, als er es unternahm, das deutsche Theater zu reformiren, gegen diese Poffenspiele die Eine Hälfte seines Zorns. (III. 460. 481—82. 473—75.)

(1) Picander's deutsche Schauspiele. Berlin 1726.

§. 210. Die andere Hälfte desselben traf die Oper. Auch sie hatte, wenn sie gleich damals in ganz Deutschland, wie überhaupt in Europa im ersten Anlaufe ihre raschesten Eroberungen machte, bei uns doch vorzugsweise von den sächsischen Gegenden ihren Ausgangspunkt. An allen Höfen Deutschlands zeigen sich unter Prozeffionen, Pantomimen, Balletten ihre Anfänge; eine vorzügliche Regsamkeit war in Gotha, in

Kübelstadt, in Braunschweig, in Dresden. An diesem letztem Orte war das Glänzendste zu suchen, was man damals an Festlichkeiten erfand; kostbar ausgestattete Werke berichten uns von den Herrlichkeiten, die bei verschiedenen Festgelegenheiten dort zu Tage kamen. Hier ward auch zuerst die italienische Oper eingeführt, zahllose Reimer, und unter ihnen der fruchtbarste, Christian Debesind, bildeten sich zu Operndichtern nach italienischem Stile, und eine Sündfluth der mattensten Compositionen gingen von ihm, von einem Breßaud, in Braunschweig, von den Hunold und Bostel in Hamburg, und von den Nürnberger Regnißdichtern aus. Es war eine Zeit der Curiositätenwuth, und in der Oper schien der rechte Sammelplatz für alle Curiositäten zu sein. In ihr war Alles erlaubt, alle Kunst, Musik, Malerei, Architektur und Dichtung sollten in ihr zusammenwinken. Maschinenkunst, Feuerwerk, Tanz und die Sinnenreize aller Art, die Bühne, Hof, feste und Kirche sonst getrennt und gemäßiget brachten, wurden in ihr aufs Aeußerste gehäuft und gesteigert. Um 1700 kommen im Durchschnitte wohl fünfzehn Operndichtungen auf Ein Schauspiel; die ungeheuersten Anstrengungen wurden für diese Gattung gemacht, und 1678—97 entstanden in Nürnberg, Augsburg und Hamburg die ersten Schauspielhäuser ihr zu Gefallen. Besonders in der letztern Stadt blühte die Oper an der Scheide des Jahrhunderts außerordentlich, die großen Komponisten Kayser und Händel knüpfen sich hier an, doch lag auch hier die äußerste Ektartung des Geschmacks gleich neben der ersten Blüthe. (III. p. 460—68.)

§. 211. So kam es, daß die Oper schon in sich selbst zerfallen und vom Wurm zerfressen war, ehe sich noch Gottsched Mühe gab, ihr Ansehen zu erschüttern und den Geschmack auf ein besseres hinzuloten. Die Theologen in Hamburg hatten



das ihrige gethan, sie bei den Frommen als ein Werk der Finsterniß darzustellen; ein Weltmann wie Barthold Feind spottete dieser prächtigen Gaukelei und zugleich der Rohheit, die seine Hamburger dabei verriethen. Der musikalische Geschmack nahm im Anfang des 18. Jahrhunderts plötzlich eine rasche Wendung zum Oratorium, ein Ereigniß, das durch Handels merkwürdigen Uebergang und Abfall von der Oper veranlaßt wird, und dies erschütterte die werthlose Oper so gewaltig, wie Klopstocks Epos das Drama eine Zeit lang zaghaft machte. Die Hamburger Dichter selbst verließen die Oper, Humold aus moralischen Scrupeln, Postel, der seine Texte weit am würdigsten und mit einem Hinblick auf das antike Trauerspiel bearbeitet hatte, wandte sich zum Epos, oder insofern die Erschlänge des damals erneuten Epos mehr schildernd waren, von der musikalischen zur malerischen Poesie über. Seine listige Juno (1700) weckte im Grunde zuerst den schlafenden Namen des Homer bei uns auf; sein Wittekind (1724) brach factisch die alten absurden Begriffe, nach denen heroische Poesie und fürstlicher Panegyricus einerlei war. Neben diesen allerdings schwachen Versuchen steht noch Brodes Uebersetzung des Bethlehemitischen Kindermords von Martini (1734); alle aber bereiten in den wesentlichsten Zügen die Erscheinung des Klopstockschen Epos vor. (III. p. 469—73.)

§. 212. Indem sich die Poesie an der Scheide des 17—18. Jahrhunderts in der Oper gleichsam in Musik ganz verflüchtigen zu wollen schien, traten sich gerade aus ihr die zwei Hauptgattungen her, in denen die Dichtung neu geboren werden sollte, Epos und Drama. Das Epos, nicht allein weil Operndichter zu epischen Dichtern wurden, sondern weil sich das Oratorium im Gegensatz der Oper bildete, von dessen musikalischer Natur das Klopstocksche Epos, das sieben Jahre nach

Händels Messias erschien, durchaus insicirt ist. Das Drama, nicht etwa weil es einer Grille Gottscheds gelungen wäre, das französisch-antifisirende Trauerspiel gegen die Oper zu Ehren zu bringen, sondern weil die Oper selbst in jenen feineren Bearbeitungen Postels und Bressands, die den Euripides vor Augen hatten, den Weg dahin wies. Daher war das regelmäßige französische Schauspiel schon lange vor Gottsched im Zuge, und gerade recht eifrige Operndichter, wie Kormart in Dresden, und Bressand in Braunschweig hatten einzelne Stücke von Cornelle und Racine schon im 17. Jahrhundert (Grefflingers Cib schon 1656, Kormarts Polynekt 1669) übersetzt. (III. p. 471 ff.)

§. 213. Gottscheds Erfolge konnten bei diesen Verhältnissen in der Theaterwelt nicht zweifelhaft sein, als er sich mit gleichem Eifer gegen das gemeine Possenspiel und gegen die Oper wandte, zu Gunsten der heroischen Tragödie der Alten und der Franzosen. Er kämpfte mit den moralischen Gründen der Theologen, mit der Vornehmheit eines höfischen Geschmacks und mit ästhetischen Anathemen zugleich gegen Oper und Possenspiel, er wollte das Theater auf einen anständigen Weg bringen, um die Einreden der Pastoren zu beschwichtigen und die Kälte der Gebildeten aufzuthauen, er wollte die Scrupulösen und Vernünftigen zugleich befriedigen. Denn das Unwesen der Jesuitenkomödien, der Marionettentheater, der Schulkomödien in Weises Manier, der groben Harlekinaden und improvisirten Stücke der rohesten Banden, die selbstgefertigten auf den barbarischsten Volksgeschmack berechneten Stücke der Schauspieler, die Abgeschmacktheit des Opernspektakels, Alles hatte auch dazu beitragen müssen, das Schauspiel bei allen Verständigen zu discreditiren. Konnte es nun um dieser äußersten Verderbniß willen nicht schwer sein, dem Bessern

den Weg zu bahnen, so war doch der Wust ungeheuer, der wegzuräumen war und Gottsched brauchte alle seine bekannten Künste (§. 180), um dem höhern Schauspieler in Racines Manier den Sieg zu sichern. Er setzte sich mit all seinen sächsischen und schlesischen Schulmeistern in Verbindung, um auf den Schulen den Weisfischen Geschmack zu tilgen, er fußte gleichsam auf dem Beispiele des Hofes, als er (seit 1728) die Neuberische Truppe, die vorher am braunschweig-blankenburger Hofe regelmäßige Stücke der französischen Schule gegeben hatte, in Leipzig bestimmte auf diesem Wege fortzuführen; 1737 ließ er den Harlekin förmlich vom Theater verbannen, und um eben diese Zeit verschwand auch die Oper fast ganz von den Bühnen. (IV. p. 358—63.)

§. 214. Nun fehlte es nur noch an einem Repertoire. Gottsched bot also zuerst seinen ganzen Anhang auf, französische Stücke zu übersetzen; sie erschienen in Masse. Es sollten auch Originale entstehen, und Gottsched bearbeitete (1731) Abbisons Cato, der in fünfundzwanzig Jahren zehn Auflagen erlebte; seit 1740 gab er schon eine deutsche Schaubühne seiner Schule heraus (1). Sein Lieblingsjünger in diesem Fache, der uns die ganze Schule vertreten kann, war Joh. Elias Schlegel (2) (aus Meissen, 1718—49) der schon auf der Schule in Pforta dramatische Triumphe feierte und auf Gottscheds Betrieb seine Jugendstücke in Leipzig aufgeführt sah. Wie mußte es Gottscheds Stolz steigern, als dieser sein Schüler es wagte, in Kopenhagen den neuen Geschmack zu predigen und dem Meister der Volkskomödie, Holberg selbst, im eigenen Vaterlande zu opponiren, wie er selber Weise opponirt hatte! Wie mußte er sich freuen, nach und nach alle drei Hauptgattungen des Schauspiels, die nach jener alten Theorie (§. 204) das Abbild der drei Stände sein sollten, aus seiner

Schule emporwachsen zu sehen. Er, Schlegel, Krüger u. A. schrieben Trauerspiele; seine Frau, Schlegel und Romanus Lustspiele, die wie selbst auch Gellerts Stücke noch sehr von dem Alltagsgeschwäze der älteren sächsischen Komödie gefüllt waren, und selbst von dem Schmutze, den erst der züchtige Gellert wegräumte; endlich ging auch das Schäferspiel, aus dem früher die Oper ausgegangen war und das jetzt für die ausgegangene Oper einen Ersatz bilden sollte, von der Neuherischen Gesellschaft umgestaltet aus, obwohl in den unwürdigsten Versuchen. Alle diese großen Anstrengungen bedeuteten für unsere Schauspielbildung nichts; für die Aufnahme des Schauspiels überhaupt aber war es wichtig, daß Leipzig ein Mittelpunkt für die Regeneration der Bühne ward, eine Pflanzstätte die wenigstens von der Autorität eines Hofes unabhängig blieb; von hier ging der Schauspieler Koch aus, der erste Vorverkünder einer bessern Zeit der Schauspielerkunst, und selbst Lessing, der Gottscheds Verdienste um das Theater in Schatten warf und der eigentliche Reformator unsers Schauspiels ward. (IV. p. 364—70.)

(1) Deutsche Schaubühne. 6 Theile. Leipzig 1744—45.

(2) H. Schlegel's Werke. 5 Theile. Kopenhagen 1764—70.

§. 215. Gerade aber als Lessing in früher Jugend die erste Hand anlegte, die Neuber und fast könnte man auch sagen Gottsched zu unterstützen, erschien Klopstocks Messias, und lenkte die Aufmerksamkeit des ganzen Vaterlandes auf sich, den Eifer in der Dichtung auf das Epos ab, auf die geistliche und fromme Poesie zurück. Klopstock erschien im Anhang der Schweizer und Niebersachsen zugleich, er war durch seine Stellung schon ein Feind Gottscheds; wie durch seine hochgehende Dichtungsart, die Gottsched mit Milton und mit Vo-

henstein, mit Tasso und Marino verwarf. Die Schweizer hatten mit Gottsched wohl Krieg über den Werth gewisser Epen und gewisser Schauspiele, aber keinen über das Verhältniß von Schauspiel und Epos überhaupt. Dennoch ward dies, geschichtlich betrachtet, der Hauptpunkt der Differenz beider Richtungen. Gottsched hatte innerhalb der Dichtung in keiner Gattung eine so entschiedene Bewegung veranlaßt, als im Drama, die Schweizer steuerten mehr instinctiv und ohne Absicht und Zweck auf das Epos los. Hierin belegten sie innerlichst, daß sie mit dem Geiste des Tags und dem unmittelbarsten Bedürfniß der Nation gingen, während Gottsched äußerlich sich an Aeußeres anlehnte, und übersezte und nachahmte, was mit dem Charakter des Volkes nie in Einklang zu bringen war. Das Racinesche Trauerspiel konnte in Deutschland nie Wurzel fassen, wenn auch ganz andere Kräfte sich seiner angenommen hätten, als Gottsched. Die geistliche Dichtung aber war seit Jahrhunderten volksthümlich; sie erhielt im Anfange des 18. Jahrhunderts durch die Franke, Jhndorf, Drollinger, Brodes neue gewaltige Anregungen, die Cantaten und Oratorienkunst unterstützte diese, und es rang gleichsam Alles nach einem Abschluß oder nach einem Höhepunkt in dieser Gattung, der nur in dramatischer oder epischer Gestaltung gelegen sein konnte. Dramatisch aber war die heilige Poesie bis auf die rohesten Jesuitenmysterien herabgekommen; episch war sie durch Bodmers Uebersetzung des Milton, durch Brodes Kindermord von Marini in edlen Mustern ganz frisch der Nation vor Augen gestellt. Daher kam es, daß schon vor Klopstock die Tendenz nach dieser Seite eine ganz instinctmäßige allgemeine war, daß Leibnitz, Bodmer, Wieland, Längé auf geistliche Epen dachten, bis plötzlich die drei ersten Gesänge des Messias erschienen, denn dann auch wie einem lang Verheißenen Alles im größten Enthusiasmus zustel. Durch sein Erscheinen ward nicht allein Gottsched und das

französische Drama beseitigt, sondern das Schauspiel erhielt überhaupt durch die Zerstreuung der Nation auf die verschiedensten Dichtungsgattungen und unter diesen auf das dem Drama ebenbürtige Epos ein Gegengewicht, dem es bis gegen die sebziger Jahre nicht gewachsen war.

§. 216. Friedr. Gottl. Klopstock (aus Queblinburg, 1724—1803) ging aus dem Kreise der Bremer Beiträger (§. 184) hervor, und er theilte alle Eigenheiten und Eigenschaften jener Gesellschaft, klassische Schule, ehrgeizige Eifersucht auf die fremden Literaturen, Geselligkeits- und Freundschaftssinn, doppelseitige Neigung zu heitrem Frohsinn und zu sentimentaler Schwermuth, christlich-rechtschaffenen Eifer gegen die Freigeisterei; Alles aber äußerte sich bei ihm in einem stärkern Grade und auf einer höhern Stufe, er ragte gleich anfangs über seine Freunde weit hinweg, ohne dies vielleicht im ganzen Umfange zu wissen. Sein Geist blieb nicht in der Sphäre dieser engeren Umgebung stehen, er griff in die Zeit der bisherigen Bildungen weit zurück und schloß gleichsam ab, was frühere Jahrhunderte in der Dichtung mehr versucht als geleistet hatten; indem er dies that, eröffnete er zugleich der Zukunft neue Wege, und mit ihm beginnt daher erst die Wiedergeburt unserer Literatur und ihre eigentlich klassische Epoche. Was die ganze bisherige Poesie zerstreut in tausend Versuchen und Nachahmungen gebracht hatte, concentrirte Klopstock in seinen Oden und im Messias: hier wie dort ist das Lyrische und Didaktische in höhern Formen aufs innigste verbunden; das rein Lyrische im Liebe, in der leichten anacreontischen Ode, und die direkte Didaxis mißbilligte er beides, und beides wäre ihm mißlungen, wenn er es versucht hätte. Er griff nach der horazischen Ode, in der sich Weisheit und Dichtung, Geist und Empfindung vermählt, der höchsten

lyrischen Gattung, die sich von der Musik unabhängig macht, indem sie in dem gesteigerten Rhythmus der Rede die musikalische Wirkung zu ersetzen sucht. Er fiel, als er auf dem Gipfel unserer zweihundertjährigen christlichen Lyrik und Didaktik ein Werk der Unsterblichkeit aufbauen wollte, auf das Epos, das ihm über die kleinern Dichtungsgattungen so weit erhaben war, wie die Erde über ihre Theile. Er gab durch Steigerung jener gelese- nen Kunstlyrik der Schlesier das Signal zum Rückfall in das gesungene Naturlied, das aus seiner Schule neu auf- tauchte; er gab praktisch durch sein Epos das Signal zum Abfall von aller didaktischen Poesie, wie es Lessing theoretisch that. Wenn Klopstock auf diese Weise eine neue Wahl, Richtung, Würdigung und Consolidation in die Gattungen der Poesie brachte, so brachte er auch in die historisch-literarischen Richtungen, die die Schlesier zertheilt und rathlos verfolgt hatten, einen neuen Trieb und einen weiten und innigen Verband, der die Stärke und den Umfang seines Geistes zugleich belegt. Er hielt die Sympathien der bisherigen gelehrten Dichter mit dem Antiken, mit dem Christlichen, mit dem Vaterländischen in Einem Griffe fest, und traf in seinen Dichtungen, ganz anders als es die dürftig nachahmenden Schlesier gethan hatten, den Ton des Alterthums, des germanischen Nordens, und des Orients aus einer Seele, die die verschiedenen Standpunkte, Stimmungen und Richtungen der verschiedensten Zeiten und Völker in sich aufzunehmen verstand. Was er liegen ließ, die Sympathien des 17. Jahrhunderts mit den alexandrinisch-romanischen Zeiten, Nationen und Productionen, nahm Wieland auf, der Klopstock in jeder Hinsicht entgegengesetzt ist. (IV. p. 113—53.)

§. 217. In Klopstocks Oben liegen diese drei Richtungen

neben einander; für sein Epos, das Hauptwerk seines Lebens, behielt er aus jeder die wesentlichen Elemente bei und verschmolz sie in Eins. In den Oden unterscheiden sich gleich in den frühesten Anfängen drei Arten, in denen die eine oder andere Tendenz, zur Leier, Telyn oder Psalter, zu Horaz, den Barben oder David vorherrschend ist. Die Letztern sind dithyrambisch und hymnenartig, verwandt mit dem Messias, mit David und den Propheten; die mittleren, mit scandinavischer Mythologie geschmückt, künstlich in Maassen, gothisch verschlungen und dunkel im Inhalt, verwandt mit den Bardietten unsers Dichters, mit dem Ton der Edda und des Ossian, ohne daß er die Eine gelesen hatte und ohne daß der Andere noch bekannt war; die ersten einfach und gehalten, Horaz und Plinbar nachgeahmt. Aus dem Studium der antiken Poesie hielt Klopstock die Achtung vor dem Formalen des Verbautes und der Sprache fest, und lehrte, vielleicht mit zu viel Nachdruck, zwischen poetischer und prosaischer Rede nach dem Beispiele der Alten zu unterscheiden. Diese waren seine Lieblinge vorzugsweise in seiner Frühjugend bis zum Austritt aus der Schule; bei den ersten Herzensregungen des weichen Jünglings aber fühlte er den Mangel an Gefühlverschüttung in der griechisch-römischen Dichtung und er griff nach der germanischen; besonders englischen Poesie herüber, wo ihn Milton und Young gefangen nahmen. Er lernte bei ihnen das Musikalische über das Plastische, Natur über Kunst, die Unmittelbarkeit der Empfindung über Alles setzen. Er trug daher zum Erstenmale, was Gieseke und Cramer noch nicht wagten, seine Jugendliebe und alle seine innersten Gefühle in seinen Gedichten öffentlich zur Schau; er verwarf die mit kaltem Kopfe und Herzen erkünstelte Poesie der romanischen Völker, er mißbilligte die Theorie, nach welcher die Kunst nur Nachahmung der Natur sein sollte; sie sollte selbst Natur sein, war sein Verlangen, und er sanctionirte damit im



schroffen Gegensatz gegen die ganze schlesische Zeit und ihre frostigen Allegorien, die pathologische Dichtung, die aus einem unmittelbaren, lebendigen Seelenbedürfnisse des Dichters stammt. Aus eben diesem Grunde aber fiel Klopstock zuletzt, Griechen und Germanen untreu geworden, vorzugsweise auf die christliche Dichtung. Denn sein innerstes Bedürfnis war, und ward mit den Jahren immer mehr, die Empfindung der Religion. Es schien ihm eine höhere Bahn, das Vaterland des Menschengeschlechts, als das des deutschen Volkes, eine größere Aufgabe, den Messias als Heinrich den Vogler zu besingen; Davids Lied schien sich ihm über Gontier und Ossian weit zu erheben. Er griff daher zu dem großen Unternehmen, den Messias zu besingen, und sollte zu diesem Gedichte zwar die Spracherhebung und formale Größe der Alten, die Seele und das Gemüth der germanischen Völker zusammenwirken; so hoffte er doch das Meiste von dem Stoffe an sich, der ihm einen Werth geben sollte, welcher die Kunst der Alten und die Leidenschaft des Bardengesangs überwände. (Eben daselbst.)

§. 218. In diesen Gegenstand tief versenkt bildete sich Klopstock jene Theorie von der Dichtung, nach der ihr letzter Zweck und das wahre Kennzeichen ihres Werthes die moralische Schönheit sei, eine Theorie, welche die Verwandtschaft seines großen Gedichtes mit der didaktischen Poesie augenscheinlich macht. Das Werk sollte eine Stütze der Religion werden, und lehnte sich vielmehr an die Religion an, wie wir stets fanden, daß alle didaktische Dichtung sich an etwas Außeres anzulehnen pflegt. Den Verstand mit erstaunenswürdigen Wahrheiten zu befriedigen, war ein ausgesprochener, rein didaktischer Zweck der Messias, in der allerdings zugleich auch der Einbildungskraft mit den in Körperlichkeit

gekleideten überirdischen Wesen, und dem Herzen mit religiöser Beredsamkeit genügt werden sollte. Allein auf jenem eigentlich poetischen Wege gab Klopstock wenig: die Verförperung von Himmel und Hölle, guten und bösen Engeln, Dämonen und Schutzgeistern gelang ihm nicht, und alles plastische Element fehlt in dem Gedichte selbst den menschlichen Handlungen und Figuren. Auf dem andern Wege aber zur Herzenstührung und Erschütterung fiel der Dichter in das Streben nach einer andauernden höchsten Würde und Erhabenheit, die uns ermattet, in eine Sucht zu Reden, die ungeheure Massen von rhetorischen Stücken anhäuft, in einen musikalisch-lyrischen Stil, der sich über das ganze Werk ausbreitet, und ihm den Charakter eines poetischen Oratoriums mehr als eines rein epischen Gedichtes gibt, in eine Neigung endlich zu Sentimentalität und Rührung, welche die reizbar empfindsame Stimmung jener Generation außerordentlich vermehrte, die eben durch neue Gefühle für Natur, Freundschaft und Liebe zu schwärmerischer Milde und Weichheit ohnehin schon erweckt war. (Ebendasselbst.)

§. 219. Wenn Klopstocks Messias hiernach, ästhetisch betrachtet, nur eine große Reihe von Fehlern scheinen kann, so ist es doch unleugbar, daß er, historisch betrachtet, den großen Ruhm ganz verdient, den ihm die Welt gleich während der Zeit seiner langsamen Entstehung (1748—73) bereitwillig zollte, und es scheint diesem zweifeltigen und zweideutigen Werthe zu entsprechen, daß dieses Gedicht von Einzelnen selten gelesen wird, sich aber doch im Ganzen Beifall und Ansehen in einer unsichtbaren poetischen Kirche erhält. Der Messias reiht sich an Miltons verlorenes Paradies an, die Gegenstände beziehen sich auf einander, Fall und Veröhnung. Diese Gegenstände sind von beiden Dichtern nach dem Cha-

rakter ihrer Zeit gewählt: der Sündenfall von Milton in einer rauhen kriegerischen Periode, die nur Strenge und Gerechtigkeit athmete, von Klopstock die Erlösung in dem Jahrhundert, wo Philosophie und Religion wetteiferten, den Geist der Milde, Toleranz und Barmherzigkeit zu verbreiten. Die Gegenstände wieder dictirten beiden Dichtern die verschiedene Form ihrer Werke: bei Milton ist Alles streng, fest, plastisch, männlich und handelnder Natur, was bei Klopstock weich, mild, verschwommen, weiblich und empfindungsvoll ist. Beide Gedichte geben in der protestantischen Kirche, episch gestaltet, den Kern der christlichen Mythologie, den Verhalt der Erlösung zur Schöpfung, in einer einfachen Würde, die diese Gedichte bei allen Fehlern zu weit edleren Repräsentanten christlicher Poesie macht, als alles was die mittleren Zeiten lieferten. In dem durch den Protestantismus erneuten Christenthume nehmen beide Werke die Stelle ein, die Otfried und Gädmon in der Zeit der ersten Verbreitung des Christenthums eingenommen hatten. (IV. p. 141—48.)

Vergl. über Klopstock: Klopstock. Er und über ihn von Karl Fr. Cramer. 5 Theile. Leipzig und Altona. Erste Ausgabe 1724 u. folg. Zweite Ausgabe 1782—95. — Klopstock und seine Freunde, herausgegeben von Klamer-Schmidt. Halberstadt 1810. — Auswahl aus Klopstock's nachgelassenem Briefwechsel, herausgegeben von Globius. 3 Theile. Leipzig 1821. u. Andere.

§. 220. Die Wirkungen und Anregungen, die Klopstock nach allen Seiten hin machte, waren von doppelter Art. Die unmittelbaren fallen in die Zeiten, während welchen er am Messias und in andern Richtungen fortarbeitete, die entfernteren beginnen seit den siebziger Jahren, wo er selbst zu produciren nachließ. Diese letztern nehmen wir erst später (§. 247 u. 258) wieder auf, wo wir die Einflüsse seiner ästhetischen Naturtheorie und seiner Genielehre in dem Kreise Göthe's

und des Göttinger Hainbundes werden beobachten können, in welchem letzteren namentlich sich alle seine Gaben und Tendenzen zu verjüngen schienen. An diesem Orte folgen wir nur den unmittelbaren Einwirkungen nach den verschiedenen Richtungen hin, die wir vorhin (§. 216) in ihm gebunden fanden und die sich gleich nach und neben ihm wieder spalteten und trennten. Wir treffen auf eine Reihe von geistlichen Epen (§. 221) und von Ibyken (§. 222), die seinem Meßias auf dem Fuße folgten, eine durch ihn hervorgerufene Anzahl von geistlichen Dramen (§. 223), eine neue Bewegung in der christlichen Hymnendichtung (§. 224), einen einseitigen Verfolg der antiken horazischen Ode (§. 225) und einen von nordischen Dichtungselementen gefärbten; patriotischen Barbengefang (§. 226), was Alles augenfällig auf den Spuren Klopstock'scher Dichtung einhergeht.

§. 221. Klopstock's Meßias wirkte nirgends gewaltiger, als in Niederdeutschland und in der Schweiz, wo Brockes und Bodmer vorgearbeitet hatten. Für den Letztern war diese große Erscheinung ein Hauptsteg, der gegen Gottschee gewonnen war und sie enthußiasmirte ihn so, daß er noch im Alter sich zum Dichter entzückte; er zog den älteren Plan seiner Noachide hervor, die er, rascher als Klopstock, schon 1752 vollendet herausgab, und eine ganze Reihe von anderen, kleineren alttestamentlichen Epen folgte diesem ersten Versuche nach, da dieser von befreundeten Beurtheilern mit lautem Beifall begrüßt worden war. Die verschiedensten Männer folgten Klopstock auf diesem Wege der frommen Dichtung nach und Alle mit gleich unglücklichem Erfolge. Der muthwillige Gert überfegte 1754 Young's Nachtgedanken, die nicht wenig dem sentimentalischen Gange zu Trübsal Nahrung hinzufügten; der heitere Zacharia versuchte sich an einer Schöpfung

der Hölle; der junge Wieland, den seine ganze Natur auf weit andere Wege wies, ward Bodmer's Lieblingsjünger, arbeitete sich mit diesem unnatürlich in Jekobsmus und Erdmelei hinein und dichtete einen geprüften Abraham; ein Lebemann wie Gleim schrieb noch Ein Jahr nach dem vollendeten Messias (1774) sein Galladab, ein in Erhabenheit stammelndes Gedicht von Gott und seinem Wesen, aus dem dunklen musikalischen Nachklang der Bibel und des Korans komponirt. Ein Staatsmann wie Fr. K. von Moser dichtete einen Daniel in der Löwengrube (1763), und gerieth ganz in den reißigsten Eifer wie Klopstock, überspannte seine fromme Misanthropie und hatte viele Anfechtung dafür zu leiden. In ihm und in seinen württembergischen Landsleuten J. E. Gu-ber und Eberhard von Gemmingen griffen auch Klopstock's patriotische Gesinnungen von politischer Seite her Wurzel, und auch in der Schweiz merkten sich in Bodmer und in dem jungen Lavater diese doppelteigen Eindrücke christlicher und vaterländischer Begeisterung zugleich. Lavater's früheste Produkte, seine Schweizerlieder (1767) und seine Ausichten in die Ewigkeit (1768), in die der Plan zu einem geistlichen Gedichte niedergelegt war, geben von beiden Zeugniß. Diesem Werke sahen es besugte Richter sogleich ab, daß in Lavater keine Dichteranlage war, und dies bewährte sich, als er spät, da der patriarchalische Geschmack und die fromme Dichtung lange auf der Reize war (1780 u. f.), einen zweiten Messias lieferte; eine breite Evangelienharmonie und eine Paraphrase der Apokalypse, voll Prosa die Eine, voll erkünsteltem, kaltem Schwunge die Andere. So ist in der langen Folge christliche Epik nach Klopstock nichts, was nur einigen Werth hätte. Gottschub's Schule hätte hier glänzende Gelegenheit gehabt, sich zu rächen. Sie versuchte es auch; aber sie grub sich vollends ihr Grab, indem sie in abgeschmackter Kritik sich gegen das Epos der Seraphiker, wie sie es nannte, auflehnte,

und mit noch viel abgeschmacktern epischen Produkten höchst dürftiger Geister aus ihrer Mitte nicht allein die Bodmer, sondern auch Klopstock selbst in Schatten stellen wollten. (IV. p. 153—93.)

§. 222. Das epische Gedicht, wo es nicht auf natürlichem und kräftigem Boden wurzelt, ist immer von zweierlei Ausartung bedroht; es sinkt, indem es Gehalt und Form verliert, zum Romane herab, oder indem es an die Stelle von Handlungen Zustände setzt, zum Idyll, zur schildernden und malerischen Dichtung. Klopstock's und selbst Milton's große Gedichte sind in den schönsten Gefängen oft nichts weiter als Idyllen, und unter Allem was der Messias angeregt hat, sind vielleicht die Idyllen noch das erträglichste. Hier hatte Brodes beschreibende Dichtung vorgearbeitet, der Klopstock selbst verpflichtet war; Ein Jahr vor dem Messias schon war Chr. Ewald v. Kleist's (aus Pommern 1715—59) Frühling erschienen (1), in ähnlichem hexametrischem Maaße, mit ähnlichem antikem Formsinne gebildet, ganz von dem elegisch sentimentalen Geiste, den pathologischen Empfindungen, dem musikalischen Tonfall beherrscht wie Klopstock's Dichtungen, bei deren Erscheinen daher Kleist erst an eine deutsche Poesie glaubte. Zunächst ging Salomon Gessner (2) (aus Zürich 1730—87) ganz aus Klopstock hervor, wie Thomson aus Milton; bei ihm, der selbst wie so viele Idyllendichter (Müller, Usteri u. A.) Maler war, ist die Liebhaberet an der Natur und das Malerische in deren Beschreibung auf der Spitze, das Brodes eingeführt und Bodmer theoretisch sanctionirt hatte. Seine Hirtenwelt ist ganz aus der verwandten patriarchalischen hervorgegangen, und so auch bei Jac. Fr. Schmidt [aus Blasienzell (1730—96)], der poetische Gemälde und Empfindungen aus der heiligen Geschichte (1759) neben seinen Idyllen

(1761) aus der heidnischen Vorwelt dichtete. Gessner's Tod Abels ist aus Klopstock's Tod Adam's unmittelbar hervorgegangen. Mit dem aber, was Gessner aus Klopstock sich angeeignet hatte, mischte er unglücklicherweise die französische, arabische Schäfereleganz, mit all dem Schalen und Süßlichen, was ihr anflebt, und ließ die heimatisch schweizerische Natur, auf die ihn Haller so nahe hinleiten konnte, einem idealisirten Ideale zu Liebe, gänzlich bei Seite liegen. Auch darin handelte er ganz gegen Klopstock's Sinn, daß er zu seinen poetischen Malereien prosaische Rede anwandte. Auch auf seinen vorzüglichsten Schüler, Franz Xaver Brönnert (3) (aus Höchstädt) vererbte Gessner das Lustige und Schwebende seiner Schildereien, obgleich dessen Idyllen wirkliche Zustände zu Grunde liegen. (IV. p. 215—16. 163—71.)

(1) Kleist's sämtliche Werke, herausgeg. von Wilh. Koerte. Berlin, 1803. 2 Thle 8.

(2) Die Prachtausgabe seiner Werke mit vielen Stichen und Vignetten von seiner Habinabel. Zürich 1777. 2 Bde. 4.

(3) Fischeridyllen. Zürich 1777.

§. 223. Die Berührung der geistlich=epischen mit einer geistlich=dramatischen Dichtung lag in einer Zeit außerordentlich nahe, wo sich die Hauptbewegung in dem poetischen Treiben der Nation immerhin um das Schauspiel drehte. Aber auch äußerliche Ursachen machten in der Geschichte unserer christlichen Dichtung eine solche Episode natürlich. Schon Milton soll von einem Schauspiel Andreinis (Adam) zu seinem Werke angeregt worden sein und er wollte zuerst eine Tragödie aus dem Sündenfall machen; Klopstock kam umgekehrt erst während und nach seiner epischen Arbeit auf das geistliche Drama herüber, und dazu wirkte besonders auch Racine's *Athalie* mit. Bodmer und Hubermann waren auf

diese Gattung schon gefallen; eher Klopstock seinen Lob Abant's (1757) oder gar seinen Salomon (1764) und David (1772) schrieb. Diese Stücke belegten zwar nur, daß die Selten der Moralitäten vorbei waren, auch daß Klopstock durchaus keine Gabe zum Schauspiel hatte; dennoch wetteiferten auf diese Musterstücke hin eine Reihe von Dichtern, wie im geistlichen Epos, so auch hier in Drama und in der Oper eine Masse nachgeahmter Werke in den 70er und 80er Jahren zu liefern, die für unsere Dichtungsgegeschichte ohne Bedeutung sind. (IV. p. 156 — 58.)

§. 224. Ähnlich war es mit dem geistlichen Liede und der christlichen Ode. Auch diese Gattung erhielt durch Klopstock einen neuen Schwung. Als er seine geistlichen Lieder (1) herausgab, unterschied er zwischen den erhabenern, höhergehenden Gesängen und den popularen Liedern, in die wir unseren Kirchengesang auch in Geyß's Lagen getheilt sahen; er stellte als die höchste Aufgabe hin, Oden zu schreiben, die auch dem gefallen, der dem Gesang und der Ode folgen könnte, und solche wollte er selbst liefern. Diese Theorie war mit Feinheit und Schonung gegen Gellert's Lieder (2) gerichtet, der auch in dieser Gattung seiner planen, popularen, verständlichen, belehrenden Manier treu blieb. Auf seiner Seite stand Chr. Fr. Neander (3), und hätte Joh. Adolph Schlegel nach seinem Talente stehen sollen, obgleich er sich seiner Schule nach (4) zu Klopstock stellte. Aus dessen Anhang opponirte Joh. Andreas Cramer (5) (bei Annaberg 1723—88) Gellert und seiner Liederdichtung stärker als Klopstock; er drang auf Empfindung, Bewegung und musikalische Natur in dem Liede, und verwarf Spruch und Lehrton; er verlangte Poesie und versiet seinem Amte und Talente nach ins Rhetorische; er ging auf Leidenschaft-



Ue Erregung aus; denn ihr, der die gesteigerte Religiosität Klopstock's noch übersteigerte, war es überhaupt Sünde, in religiösen Dingen ruhig und ohne Affekt zu sein. Allen diesen Erzeugnissen des Klostersliebes ist es gemeinlich, daß die Dichter diese in allzugroßer Popularität versunkene Gattung dichtend heben wollen; sie treiben sie auf eine solche Spitze der Kunst, wie sie sie verträgt; allein das was eben in dieser Gattung für die fehlende Poesie entschädigte, der Ausdruck der Kraft und der Heiterkeit des Glaubens, entgeht ihnen mehr oder minder, weil ihr Glaube nicht mehr ein unangefochtener Besitz, sondern ein angegriffenes Eigenthum ist, das mit Eifer und Ueberzeugungsgründen vertheidigt werden muß. (IV. p. 177—81.)

(1) Geistliche Lieder. Copenhagen und Zürich 1758.

(2) Geistliche Oden und Lieder. Leipzig 1751.

(3) Geistliche Lieder. Riga 1766.

(4) Geistliche Gesänge. 3 Sammlungen. Leipzig 1766—72 und die andächtigen Lieder in seinen vermischten Gedichten. Hannover 1787.

(5) Sammlische Gedichte. 3 Theile. Leipzig 1762, 65.

§. 225. Wie Gramer in der christlichen. Ode, so gingen Andere Klopstock in der antiken, horazischen Ode gleich einseitig wie jene nach. Carl Wilh. Ramler (1) aus Götting (1726—98), der seit 1748 in Berlin in öffentlichen Vorlesungen, gleich Gottsched und Gellert auf Stil, Geschmack und Literatur wirkte, ist poetisch durch nichts so bekannt, wie durch seine Oden. Er hatte sich wie Kleist und Klopstock an der Lektüre der immer reinen, formvollendeten antiken Dichtung ein eiles und feines Ohr gekleidet, und im kunstreichsten Ansehn vollends befestigt durch die batteuxsche Theorie, die er 1758 bearbeitete, übte er eine Zeit lang das ästhetische Censuramt über alle auftauchenden Poeten, und tilgte mit sei-

nem musikalischen Zartgefühl die vielen altmodischen Unfeinheiten, die bei Allen noch mit unterliefen. In seinen eignen Oden hat sich Ramler ganz von Horaz abhängig gemacht; sie sind völlig über horazische Misse geformt, und seine Uebersetzung der horazischen Oden ist die Chorführerin der hundert nachfolgenden geworden, die den Dichter in seinen Versmaaßen wieder zu geben versuchten. Ganz verwandt mit dieser Richtung ist Joh. Gottlieb Willamov (2) (aus Morungen 1756—94), der in seinen Oden und Dithyramben Bindar werden wollte, wie Ramler Horaz. Auch Michael Denis in Wien (aus Schärding 1729—1800) schloß sich vielfach an Horaz an, und bei seinem Schüler Mastalier ist dieser Lateiner wieder ausschließliches Muster. Bei Denis aber stritt mit dem antiken Poeten wie bei Klopstock auch der nordische Barde, mit dem römischen Lohne der des Ossian, den er 1768 übersetzte. Und in dieser Richtung auch hat Klopstock seine einseitigen Nachtreter gehabt. (IV. p. 210—14. 222—23.)

(1) Poetische Werke, herausgeg. von Goeckingk. 2 Bde. Berlin 1800.

(2) Poetische Schriften. Leipzig 1779.

§. 226. Der siebenjährige Krieg und die kräftige Stimmung, die durch ihn in Deutschland vorübergehend hervorgerufen ward, hatte auch auf unsere Dichtung einen entschiednen Einfluß. Er gab ihr den Stoff gegenwärtiger Thaten, die Ereignisse der Völker, den poetischen Glanz eines heroischen Fürsten zum Vorwurfe, er weckte strebende Charaktere, und öffnete aus einer monotonen häuslichen Existenz nach langer Zeit einmal wieder einen größeren Gesichtskreis. Im Schauspieler werden wir unten (§. 240) sehen, daß ein Stück Lessings, das ganz auf diesem Kriege ruht, die erste größere Bewegung hervorbrachte; die Kriegslieder des preussischen

Grenadiers von Gleim (1756. 7) waren unter den hergebrachten lyrischen Gattungen eine ganz neue lebensvolle Erscheinung. Lessing begrüßte diese Volkslieder mit dem Ehrentitel eines Bardengesangs; Ramler, Anna Karfisch u. A. steigerten nun, wetteifernd mit dem populären Banegyrker, ihre Gelegenheitsoden zu Ehrengedichten auf den großen König, und Willamov, Denis u. A. folgten an anderen Höfen diesem Beispiele nach, und auch ihre heroischen, fürstlichen Enkomien sollten für Bardengesang gelten. Nichts ist natürlicher, als daß eine kriegerische, heroische Zeit auch heroische Dichtungen hervorruft; doch litt auf der einen Seite die devote Natur der Deutschen nicht, daß sie sich zur Zeit noch mit ihren Begriffen von heroischer Poesie über jene fürstlichen Ehrengesänge erhoben hätten, die bei den Ganitz und Besser (S. 175) dafür gegolten hatten, wie sie jetzt bei diesen in teutonischer Sprache Bardengesang heißen. Und auf der anderen Seite machte die herrschende weichliche Stimmung für alle ächt heroische, epische Dichtung überdies unempfänglich. Mit dieser Stimmung schlen sich das Schicksal selbst verschworen zu haben, als es 1764 den Ossian in Deutschland einführte, einen heroischen Dichter, einen Barden, der aber in Klopstocks elegischem Stile sprach und die epidemische Sentimentalität in Deutschland mit dem stärksten Nachdrucke steigerte. Dies gab denn dem, was man bisher nach Gleim und Ramler Bardendichtung genannt hatte, eine ganz andere Wendung. Kretschmann u. A. verließen die antiken Muster, man teutonisierte jetzt wie man gräcisirt hatte, man führte die nordische Mythologie ein, und dichtete Gesänge im urmäßigen Tone der Skalden. Auch hier stellte sich Klopstock mit seinen dramatischen Bardietten (Herrmannschlacht 1769 u. ff.), die eben so mißlungen waren wie seine geistlichen Dramen, in die Mitte. Kretschmann (1), Gerstenberg (2), Denis (3) u. A. standen ihm in dieser Richtung am nächsten. Aber auch die Wirkung

dieser Dichtungen löste sich ganz in einem dunkeln, unfäßlichen; musikalischen Nachhall auf, nichts plastisches, thatsächliches, weder echt-dramatisches, noch episches ging von hier aus; und diese kriegerische Poesie, die einen Gegensatz gegen die Idylle hätte bilden sollen, stellte sich ihr in Weichheit, Schilderung und Malerei ganz gleich. Nur das Eine war eine wohlthätige Folge der Barbedichtung, daß der Sinn für Naturpoesie und Volksgesang dadurch zuerst lebendig ward, der, von Klopstock auf Herder übertragen, später (§. 247. 48) ganz neue Früchte tragen sollte. (IV. p. 217—29.)

(1) Der Gesang Heringulph's des Barben, als Varus geschlagen worden war. Jettou 1769. Die Sage Heringulph's des Barben, Jettou 1771.

(2) Gedichte eines Stalben. Copenhagen 1766. Verschiedene Schriften. 3 Bde. Altona 1813. 47.

(3) Lieber Sines Poes Barben. Wien 1772.

§. 247. Wir haben bisher (§. 245—26) Klopstock und seine Wirksamkeit in gerader Linie verfolgt, und finden, daß er von der dramatischen Dichtung nach verschiedenen Seiten hin ablenkte; denn seine eignen dramatischen Leistungen (§. 223. 226) waren für die Bühne ganz ohne Bedeutung. Wir wollen nun ebenso Christoph Martin Wieland (auch Wiberath 1733—1813) verfolgen, wo wir finden werden, daß auch dieser nach einer anderen Richtung mit einem ähnlichen Nachdrucke abbeugt. Wieland hat neben Klopstock und von diesem ausgehend unsere Literatur und Dichtung in einem natürlichen Fortgange weitergeführt und in neue Regionen ausgedehnt, wie nachher Lessing in gleichem Gegensatz zu Beiden wieder neue Wege wies. Wir fanden Wieland schon oben (§. 221) in seiner Jugend ganz von dem andächtigen Sinnenfieber befallen, das der Messias in Deutschland hervorgerufen hatte, und in seiner ganz anderswohin neigen-

den Natur steigerte sich dies bald zu einem solchen Reize, daß  
 sein Umschlagen in eine völlig entgegengesetzte geistige Welt  
 begreiflich wird. Die früheste Lichthungslectüre und vollends die  
 ersten literarischen Versuche Wolands zeigen ihn gleich von  
 so vielseitigem Geschmack, daß man sogleich ahnt, seine sen-  
 siphischen Sympathien könnten unter vielen anderen nur Eine  
 zeitweilige Liebhaberei sein. Mit 17 Jahren wettsilente er  
 schon in einem Lehrgedichte von der Natur der Dinge (1751)  
 mit Haller, in moralischen Briefen (1752) mit Gagnebin und  
 den Sokratischen, dann ging er zu Plato, zu Klopstock und  
 Bodmer über, ahnte Keiß in einem Frühling nach, und  
 schwärmte in seinen moralischen Erzählungen (1752) mit  
 Gessner und Thomson für Natur: und Unschuldswelt, er folgte  
 Klopstock: Spuren am gepriesen: Abraham, er verurtheilte  
 nicht allein Gabelhorn und Boenig, sondern auch den Geistessinn  
 der Bremer Beiträge und unseres Anstreichers, und weiter  
 gehend als selbst Bodmer richtete er gegen Meier und H., un-  
 bescholtene und selbst fernpulsige Männer: eine jesuitische Bo-  
 lenz (in den Sympathien 1754 und den Empfindungen eines  
 Christen 1755). Bei diesen unnatürlichen Ueberspannungen  
 bedurfte es nur einer scharfen Entgegnung, um den gelehr-  
 gen jungen Mann schnell zu belehren, der schon allzu viele  
 Darchen und Gestalten angenommen hatte, als daß er nicht  
 auch einmal die Gestalt der angefeindeten Grazendichter  
 (§. 189) selbst hätte annehmen sollen. Waren kaum erst Baumg.  
 und Bodmer seine Ideale, so traten gleich in den folgenden  
 Jahren ihre grellsten Gegensätze, Voltaire, Diderot, Cha-  
 spare und Quatrem selbst an die Stelle. (IV. p. 198—8.  
 270—71.)

§. 228. Unter seinen Productionen bezeichnen die Zeit sei-  
 nes inneren Kampfes bei diesem Uebergange seine dramatischen

und epischen Versuche, auf die er von seiner Lehr- und Andachtspoesie zur Zeit des 7jährigen Krieges überging, wo sich auch in ihm die zwei Gattungen stritten, zwischen denen der Geist der Zeit selbst eine Weile schwankte. Friedrich der Große beschäftigte ihn und führte ihn zu dem Lieblingsbuch seiner Jugend zurück, der *Gyropädie*; er wollte diesen ältesten Roman in ein Epos umbilden, von dem 1757 fünf Gesänge erschienen, die Klopstock's und Tasso's Farbe vereint tragen. Da er hier die erwartete Wirkung, wie Klopstock mit dem *Messias*, nicht machte, so verließ er das Epos und schrieb 1758—60 die Dramen *Johanna Gray* und *Clementine von Porreta*. Aber auch aus diesem Gebiete, das ihm so wenig als Klopstock heimatlich werden konnte, schlug ihn Lessing mit scharfer Kritik zurück. Sein Verweilen im Drama hatte aber für ihn die bedeutende Folge, daß er, indem er 1762—66 Shakespeare's Werke übersehte, durch diesen Dichter und durch die gleichzeitige Bekanntschaft mit Lucian seine alte Sentimentalität ablegen lernte. In dieser Wendung befestigte ihn der Umgang mit praktischen, verständigen, allem Phantastischen feindlichen Weltmännern, die ihn mit der freigeistigen Bildung der englischen Deisten bekannt machten, deren Philosophie er nicht mißbilligen konnte, und unter denen Shaftsbury sein Liebling ward. Ehe er sich's versah, arbeitete Wieland nur an jener Philosophie der Grazien selber mit, die einen weisen Genuß des Lebens lehrte; und während unsere Anakreontiker und Sokratiker Hallischer und Leipziger Schule ihrer Denkart und ihren Schriften nach ganz so streng waren wie nur Klopstock sein konnte, so sprang dagegen Wieland anscheinend in die frivolsten Grundsätze über, sobald sein Abfall von den Seraphikern entschieden war. (IV. p. 270.—5.)

19

§. 229. In den scherzhaften Erzählungen und der *Nabine*

(1762) war Wieland plötzlich auf dem Wege Crebillon's und Boccazen's, die er kurz vorher so tief verachtet hatte, und jetzt eröffnete er in seinen folgenden Schriften ganz einen neuen Schauplatz. In Don Sylvio von Rosalba (1764) schilderte er einen neuen Don Quixote, der von der Lektüre französischer Feenmärchen berückt ist, er warnt vor der Macht der Einbildung und Schwärmerei, von der er selbst gelitten hatte. Gründlicher wiederholte er dies im Agathon (1766), wo er, ganz in der Form eines alexandrinschen Romans, die Geschichte seiner geistigen Umwandlung erzählt, und die Moral zieht, daß der Mensch gerade nur durch Erfahrung und Veränderungen seiner Denkart weise werde: die Gegensätze von Schwärmerei und Egoismus, von Weisheit und Klugheit, geistiger und sinnlicher Liebe, Gütlichkeit und Thierheit des Menschen durchbringen dies Werk, und so, daß ein wohlgefälliger Nachdruck immer auf dem bösen Prinzipie ruht, als ob sich der Autor an seinen früheren überspannten Sympathien mit der anderen Seite rächen wollte. In einer ganzen Reihe folgender Erzählungen in Prosa und Versen, in griechischem und ritterlichem Costüme, in Ibris und in Musarion 1768, in den Grazien 1769, im Diogenes 1770, im neuen Amadis 1771, tritt dies Verweilen auf sinnlichen Schilderungen immer mehr hervor, und eine didaktische Liebesdoctrin begründet sich, die er sich zur Aufgabe machte: das Verhältniß von platonischer und sinnlicher Liebe zu vermitteln, um den Begriff der wahren Herzensliebe in der richtigen Mitte von beiden zu fixiren. Wenn die Bremer Beiträger, die Gleim und die Hallenser, Dichter der Freundschaft heißen konnten, so ward Wieland der Dichter der Liebe; er setzte der geistigen Liebe, die Klopstock besang, eine irdische entgegen, und aus der Mischung beider bildete sich nachher jene sehnstüchtige Liebesf sentimentalität, die im Werther und Siegwart vorherrscht. In den Grazien setzte sich Wieland schon Gleim und den Grazien-

Lyrikern förmlich zur Seite, seinem einstigen Liebling Götter und dessen Idealwelt entgegen. Er stand nun feindlich gegen alle asketische Tugend und systematische Weisheit und setzte sich wider alle Extreme und alles Excentrische, doch so, daß er diese mittlere Stellung selbst mit einer Art excentrischen Eifers einnahm. Es erhoben sich heftige Angriffe gegen seine moralischen Lizenzen, die in Deutschland ganz unerhört waren; schamlose Nachahmer übertrieben seine neue Richtung auf das Sinnliche mit derselben Einseitigkeit, wie Klopstocks Anhang dessen fromme Tendenzen; und Wielands rechtschaffenes Leben konnte so wenig den Schaden verhüten, den seine lasche Schriftstellerei stiftete, als die Anfechtungen abwenden, die sie ihm einbrachte. (IV. p. 275—90.)

J. 230. Wieland wich diesen Anfechtungen und gab sich zunächst ernstlichen Studien hin. Er machte, als er 1769 nach Erfurt versetzt ward, Pläne zu streng historischen Werken; das Studium Rousseaus aber brachte ihn auf den Weg, sich der Geschichte und Politik, die ihn jetzt beschäftigte, mehr auf dem Weg des allgemeinen Raisonnements zu nähern und sie in Form des Romans zu besprechen, der ihm gerechter war als wissenschaftliche Forschung. Nachdem er sich bisher über der Beschäftigung mit dem inneren Menschen, mit seinen geistigen Bedürfnissen in Religion und Wissen, mit seinen Ansprüchen auf Glückseligkeit, mit dem sinnlichen und moralischen Lebensgenusse, mit der Natur der Leidenschaften, den Gegensätzen des menschlichen Wesens und den Epochen menschlicher Bildung seine Lebensphilosophie gebildet hatte, dehnte er sie jetzt, über Geschichte und Staat nachdenkend, auf das Ganze des Völklerlebens aus, da ihn gerade Voltaires Angriffe auf die barbarischen Ordnungen des Mittelalters und Rousseaus Preis der Naturzustände zugleich anregten. War



in seiner individualen Lebensphilosophie die Lehre der Mitte und Mäßigung der Hauptpunkt, so auch in seiner Staatstheorien; nicht der rohe Zustand vor aller Cultur, auf den Rousseau zurück wollte, nicht der der Unterdrückung, den Voltaire in den mittelalterigen Institutionen angriff, gefiel ihm, aber auch nicht der entgegengesetzte der Ausgelassenheit: Wieland drängte auch hier nach einem mittleren Stande, auf den die politischen Lehren des ganzen Jahrhunderts hinarbeiteten. Wiegend ist er dabei schroff wie jene Franzosen; er war viel zu idealer Natur, um nach seiner früheren religiösen Schwärmeret nicht einige politische übrig zu haben, und trotz seiner Besetzung Rousseaus nicht hoch mit ihr an das Glück der Unschuldstaaten zu glauben; er war viel zu vielfeitig, um mit Voltaires Eigensinn aller historischen Nachfortigung der mittelalterigen Zustände in Staat und Kirche Gohn zu sprechen. Auf diesen seinen Beschäftigungen ruht außer einigen Aufsätzen unpoetischer Art der goldne Spiegel (1772), wo Wieland schlig auf diese ersteren Wahrheiten gerichtet ist, die er dem ganzen Menschengeschlechte wichtig nannte. Es ist hier im Rahmen einer morgenländischen Erzählung eine Art Geschichts- und Staatsphilosophie gelehrt, die im letzten Grunde auf dasselbe System der Passivität hinausläuft, wie seine Individualphilosophie auch. „Es ist Alles was ist, gerade so, wie es zur Zeit da es ist sein kann;“ nach diesem Grundsatz ist jede Culturstufe gleich gut, der Staat muß bei ihren Veränderungen nur stille halten, so wie der einzelne Mensch nur der Natur still halten soll, die es ganz auf sein Glück und seine Freude abgesehen hat. (IV. p. 302—12.)

§. 231. Von diesen strengeren Beschäftigungen des Universalitätsgelehrten kam Wieland wieder ab, als er nach kurzem

Aufenthalt in Erfurt nach Weimar berufen ward. Hier neben Goethe, Herder und Knebel fiel er in eine reinere musische Thätigkeit zurück, und griff den ritterlich romantischen Ton wieder auf, den er in seinen früheren Lieblingserzählungen schon angestimmt hatte. Da er in Weimar anfangs alle seine Produkte in seine Zeitschrift, den Merkur, einrückte, so drängte ihn häufig die Zeit, zu bloßen Bearbeitungen zu greifen, und er fiel so auf ältere ritterliche Fabliaux, die er im ächten alterthümlichen Tone nachzuerzählen strebte. So entstand sein Oeron, die Wassertufe, Pervonte, das Sommer- und Wintermärchen, der Vogelfang, Gandelin u. A. Dies Alles arbeitete gleichsam rhapsodisch dem Oeron (1780) vor, der nach dem alten Roman Huon de Bordeaux bearbeitet ist, dem Werke, das Wielands Namen vor allen im Andenken erhalten hat. Hier griff er am tiefsten in die Zeit ein, denn dieses Gedicht weckte den romantischen Geschmack auf, der nach der Abblüte der Goethe-Schillerschen Dichtung unsere ganze poetische Literatur lange beherrschen sollte. In den Abderiten (seit 1774) schilderte Wieland den Gegensatz der Philisterei und des Pfahlbürgerthums gegen die romantische Ritterwelt; hier stellte er sich unter die Cervantes, Rabelais, Sterne und die übrigen humoristischen Romanschreiber, die gerade seit den 70er Jahren, wie wir unten (§. 276) sehen werden, nach Deutschland in Masse verpflanzt wurden. (IV. p. 312—18.)

§. 232. Wielands spätere Wirksamkeit zu betrachten, verschieben wir an andere Stellen. Er hatte noch zwei Perioden zu durchleben, wo er in der Einen historisch-philosophische Romane in größerem Schutte als früher und unter den Einwirkungen eigentlich gelehrter Kenntniß schrieb, und in der Letzten sich ganz mit Uebersetzung alter Lieblings-Autoren

(Lucian, Horaz und Cicero) beschäftigte. Seine schriftstellerische Periode in Weimar bis 1784 hin war die einzige Zeit, wo sich Wieland einer Dichtungsweise hingab, die nicht von didaktischen Zwecken bestimmt war, die aber auch sogleich mehr zu einer bloßen Unterhaltungspoesie herabsank. Hier stellte er sich den altritterlichen Poeten, aus denen er schöpfte, gleich, nicht allein indem er ihre ebene, heiter-scherzhafte, gutmüthige Erzählart nachbildete, sondern auch in allen innerlichen Beziehungen, die unter den ganz verschiedenen Verhältnissen, in denen Wieland lebte, eine Vergleichung zulassen. Es schien, als ob in Klopstock und Wieland, zu denen man Lessing und Herder hinzurechnen darf, unsere alte Poesie in dieser Zeit der Regeneration unserer Literatur recapitulirt werden sollte, ehe sich Goethe und Schiller bilden konnten, die erst das Eigenthümliche der neuen Dichtungszeit hinzuthaten. Wie wir den Messias vorhin (S. 219) mit dem alten geistlichen Epos verglichen haben, so würde sich Wieland der weltlichen ritterlichen Dichtung vergleichen; er dreht sich mit seinen Formen, die überall zwischen Epos und Roman schwanken, und mit seinen Stoffen in dem großen Kreise der alexandrinisch-romantischen, byzantinisch-gothischen Cultur herum, wo gerade Klopstock in dem Quellenstudium seiner Poesie nie verweilte. Wie das romantische, fremde Epos der weltbürgerlichen, ritterlichen Uebersetzer und Bearbeiter dem geistlichen, und vaterländischen und ächt antiken Epos zugleich gegenüber lag, so Wieland, der sich gleichfalls überall an Fremdes anlehnte, und alles Fremde nach seiner Natur gerade wie unsere ritterlichen Sänger umschmolz, gegen Klopstock, der sich in allen jenen drei Richtungen bewegte. Ganz wie die Ritterdichter ist Wieland vorzugsweise an die französische schöne Literatur gefesselt, die sich überall wie Er in einer unentschiedenen Mitte zwischen Philosophie und Poesie bewegte. Wie sie nahm er die Liebe zum Hauptthema seiner

Dichtung; wie sie rülpste er diese an die höhere Gesellschaft, die vor Wieland an deutscher Schriftstellerei kaum Theil genommen hatte, und die Art von Bildung, die er in Aussicht nahm, kam sogar auf die höfliche Sitte der Alten herab. (FV. p. 220—305.)

Vergl. über Wieland: J. G. Gruber, Leben Wieland's. 2 Theile. Leipzig 1827. 38.

§. 233. In allen diesen allgemeinen Verhältnissen ihrer Werke sind Klopstock und Wieland die schärfsten Gegensätze, sie sind es ebenso in allen persönlichen Beziehungen und Richtungen, und auch in ihrem Anhang und ihren Schülern spiegelt sich dies ab. Wie bei Klopstock (§. 220) so haben wir auch bei Wieland zweierlei Anregungen zu unterscheiden; eine unmittelbarere, die aus gleichen Verhältnissen auf die verwandte Natur in anderen Schriftstellern traf, und eine entferntere, die im Wesentlichen durch Grinse (§. 253) bezeichnet wird, in die schon neue Verhältnisse mitwirkten; die von Wieland unabhängig sind. An dieser Stelle heben wir zunächst nur die lyrischen Gräzindichter heraus, in deren Reihe sich Wieland nach seiner anfänglichen Polemik gestellt hatte; und die eine Art Schule und Mittelpunkt in Halberstadt hatten; und dann die wenigen und unbedeutenden Epiker, die ihm in seiner Nachahmung der romantischen Erzählung nachfolgten.

§. 234. Aus dem Kreise der jungen Hallischen Anakreon-tiker und Gräzindichter, die wir oben (§. 189) kennen gelernt haben, zog Gleim 1747 nach Halberstadt und ward hier durch einen propagandistischen Enthusiasmus für Freundschaft und Dichtung, der ihm eigen war, der Mittelpunkt eines Dichterkreises, in dem sich die Richtung nach einer hei-

teren Weisheit und Lebensverschönerung durch die Reize der  
 Poesie auf einer höheren Stufe fortsetzte. Gleim hatte Ramler,  
 Kleist, die Karsch, überhaupt die ganze junge preussische Lite-  
 ratur erst auf die Füße gestellt; später sann er in Halberstadt  
 über Entwürfen, dort ein deutsches Athen zu gründen. Er  
 machte Projecte, die verschiedensten Männer dorthin zu ziehen,  
 1769 gelang es ihm mit Georg Jacobi, mit dem er die Mi-  
 chardson'sche Zärtlichkeit und Freundschaftstänzelei fortsetzte,  
 die in dem älteren Hallischen Kreise schon geherrscht hatte;  
 Klamer Schmidt, Jähns, Sangerhausen, Stamford, Michaelis,  
 Heinse, später Tiege u. A. fanden sich nach und nach in  
 Halberstadt zusammen. In diesem Kreise Gleims führte man  
 ein poetisches Leben, wie im Göttinger Bunde; die Gelegen-  
 heitspoesie war hier zu Hause, und Gleims eigne Werke (1)  
 sind das beste Abbild von der Art und Weise, wie man sich da  
 von allen Formen und Gattungen zur Nachahmung, und von  
 allen Gelegenheiten zur Poesie stimmen ließ, wenn sie nur  
 klein waren und keine große Anstrengung forderten. Die ge-  
 meinsame Gattung in dieser Gesellschaft war die horaz'sche  
 Epistel; in ihr haben Gleim, Michaelis, Jacobi, Schmidt,  
 Göttinger u. A. ihre Kunst der Freude und Zufriedenheit  
 wetteifernd ausgedehnt. Joh. Benj. Michaelis (2)  
 (aus Jittau 1746—72) steht unter ihnen etwas fremd, da er  
 schon zu den cynischen Dichtern der spätern Geniezeit, wie  
 Heine, übertritt. Leop. Fr. Günther von Göttinger (3)  
 (aus dem Halberstädtischen 1748—1828) neigt in einem  
 Theile seiner Gedichte zu der Göttinger Schule, oder bereit-  
 tet auch die späteren Lyriker Tiege und Matthysen vor, nur  
 die kanonische Gattung der Halberstädter, die Epistel, zeigt  
 ihn in dem Verbande dieser Philosophen der richtigen Mitte.  
 Klamer Schmidt (4) (1746—1824) war aus einer dichter-  
 reichen Familie in Halberstadt, aus Gleims Schule hervorge-  
 gangen und in die Dichtung der Bagatelle, wie er sie selbst

nannte, eingeführt, erst ein Anakreontiker, dann ein seraphischer Schwärmer und Petrarchist wie Wieland, nachher ein sinnlicher Nachahmer Crebillons wie dieser, dann ein Epistolograph von mißberem Epikureismus wie alle diese Grazien-dichter, denen Friede, Frohsinn und häusliches Glück das erste Bedürfnis war. Joh. Georg Jacobi (5) (aus Düsseldorf 1740—1814) steht auf der Spitze der Lyrik dieser süßen Anakreontiker und tändelnden Amoretten-dichter, die mit der Ausbildung ihrer Verstandes immer mehr zu Petrarchisten wurden, immer mehr die französische Eleganz und den weichen Wohlklang eines Metastasio zum Ziel ihrer Poesie machten, worin auch Wieland zuletzt das Ende aller Dichtung suchte. Auch Jacobi ist der seraphischen wie der barbschen Poesie entgegen; die religiöse Empfindsamkeit eines Young ist bei ihm abgelöst durch die weicherzig-humane eines Dori-Sterne; er steht neben der ritterlichen Epopöe Wielands, der ihm das Wort der Dichterweihe sprach, wie ein Minne-dichter des 18. Jahrhunderts und wandte seine Schriftstellerei vorzugsweise an die Frauen. (IV. p. 244—70.)

- (1) *Sämmtliche Werke*, herausgegeben von Wilh. Körte. 7 Bde. Halberstadt 1841—45.
- (2) *Poet. Werke*. herausgegeben von Chr. Heinr. Schmidt. Giessen und Leipzig 1780.
- (3) *Gedichte*. Leipzig und Frankfurt. 1e Ausg. 3 Thle. 1780—82. 4te Ausg. 4 Thle. 1821.
- (4) *Leben und auserlesene Werke*, herausgeg. von W. W. J. Schmidt und Fr. Sautsch. 3 Thle. Stuttgart 1826—28.
- (5) *Werke*. 7 Bde. Zürich 1807—15.

§. 235. Jacobi lebte zuletzt, seit 1784, in Freiburg, in einem neuen Kreise mit Pfeffel u. A., unter denen sich die Epistelnpoesie erneute und bis zur völligen Tages- und Gelegenheitsdichtung herabsank. Ein Landsmann Pfeffels, Hein-

rich v. Nicolay (1) (aus Strassburg 1787—1820), der in Petersburg lebte, gehört gleichfalls unter die Epistolographen halberstädtischer Manier und Charakters. Er ging aber von Fabel und Epistel, wie Wieland, zu rein erzählender Dichtung ritterlichen Costüms über. Er behandelte ganz in Wielands Manier im Anfang der 70er Jahren schon eine Reihe von Episoden aus Ariost, dann in größerem Umfange aus Bojardo, wo ihn in Reinhold und Angelica (1781) schon Oberon begeisterte. In diesem Gedichte bot er sich Wielanden zum Begleiter auf dem Wege der ritterlichen Epopöe an, und beiden gesellte sich J. B. Arxinger (2) (aus Wien 1755—97) im Doolin (1787) und Olimberis (1791); sein höchster Triumph war, sich Wielands Herz zu erfingen. Wie Jacobi und Pfeffel zuletzt, als sie in Florians Schule gingen, versielen und herabsanken, so auch Arxinger und sein Freund Reissner, da sie Florian nachahmend, den Ritter- und Geschichtsroman verwässerten. Dies rief nachher die Reaction der Romantiker hervor, welche das Colorit der mittelalterlichen Quellen in der romantischen Dichtung herzustellen suchten. (V. p. 19—22.)

(1) Vermischte Gedichte. 9 Thle. Berlin 1778—87. N. Ausgabe 8 Thle. 1792—1810.

(2) Sämmtliche Schriften. 10 Thle. Wien 1812.

§. 236. Aus dem Ueberblick der Dichtungen Klopstocks und Wielands und ihres unmittelbaren Anhangs (§. 216—35) erkennen wir aufs bestimmteste, daß beide aus den früher herrschenden Gattungen der Lyrik und Dibaktik herausstrebten nach höheren und reineren Dichtungsarten. Wieland hat nichts Lyrisches, Klopstock hat sich der Dibaxis ausdrücklich entgegen erklärt. Dennoch blieben beide, obwohl sie in den Formen sich über die directe gereimte Doctrin erhoben, in dem Inhalte

ihrer Dichtungen, dieser von religiösen, jener von praktisch-philosophischen Tendenzen ganz beherrscht, und sie haben es selbst zu Zeiten gefühlt, daß ihnen die eigentliche Dichternatur abgehe. Sie haben zu den ächten poetischen Gattungen des Epos und Dramas herübergeführt, an diesem aber scheiterten beide ganz, für jenes, das sie mit größerem Nachdruck förderten, war die Zeit offenbar nicht günstig. Die Epen der Meister selbst haben keine reine Gestalt gewinnen können; wir haben sie dort von musikalischen, hier von philosophischen Elementen insicirt, bald dem Oratorium nahe, bald zum Romane herabgesunken gefunden; ihre epischen Nachahmer aber erwiesen es vollends, daß auf diesem Wege die Dichtung nicht weiter geführt werden sollte. In dieser Rathlosigkeit trat G o t t h. E p h r a i m L e s s i n g (aus Gammz 1729—84) ins Mittel, und wies unsere irrende Dichtung mit dem entschiedensten Nachdrucke auf das Drama hin, indem er die positive Seite seiner großen und energischen Thätigkeit für unsere Literatur vorzugsweise auf diese Seite richtete, und zugleich eine negative gegen fast alle bisher mit Vorliebe betriebenen Gattungen lehrte. In ihm war es ein ganz richtiger historischer Instinct, der ihn im Schauspiel das einzig Gedehliche für die Zeitumstände erkennen ließ, denn in seiner Reigung und in seiner Einsicht stellte er das Epos höher als das Drama.

§. 237. Lessing war in allen Stücken Klopstock und Wieland gleichmäßig entgegen. Beide waren mit ihren Blicken ganz auf die alten Regionen unserer Dichtung, auf abgelegte und untergegangene Stoffe und Formen gerichtet, Lessing sah auf das Schauspiel aus, das erst im Werden war. Wie sich unsere frühere Poesie bisher immer in gewissen Ständen herumgetrieben hatte, so war auch noch bei Klopstock und Wieland das Schwanzen zwischen aristokratischen und gelehr-



ten, demokratischen und selbst häßlichen Neigungen sichtbar, Lessing aber verwischte dies in seinem Wesen; er war ein Gelehrter, aber ganz populär, ein Volksmann, aber immer von geadelter Gesinnung, eine Zeit lang ein Hofdiener, aber als solcher gegen jede Beschränkung seines freien Wirkens rebellisch. Wie er auf diese Weise in seinem Charakter über jede Standesbeschränkung erhaben war, so wollte er die Literatur nicht zum Eigenthum gewisser Klassen gemacht wissen, er zog Alles hinein was Bildungstrieb hatte, und Er regte zuerst jene literarische Aristokratie an, in der kein Rang gilt als der des Geistes, und unter deren Herrschaft allein eine Literatur von wahrhafter Bedeutung werden kann. Dieser Tendenz entspricht seine scharfe Richtung auf das Drama, in dessen verschiedenen Gattungen schon unsere pedantischen Schlesier für die verschiedenen Stände zugleich gesorgt sahen, und das, auf die Bühne gebracht, in jedem einzelnen Produkte allen vereinten und gleichgestellten Ständen zu gleichem Genuße und Urtheile vorgelegt wird. Wenn Klopstock durch Sympathien mit der englischen, Wieland mit der französischen Literatur, die unsere noch immer von fremden Einflüssen abhängig hielten, so emancipirte sie erst Lessing mit einer ganz deutschen Natur. Wir treten bei ihm aus der dicken Luft der Richardsonschen Romane, die die Lieblingsatmosphäre der Bremer Beiträger und der Hallischen Freundschaftsschwärmer war, und aus dem Qualm der Youngschen Mächte, in dem die Anhänger Klopstocks trauerten, und aus dem wollüstigen Aether der sinnfiegelnden Unterhaltung französischer Erzählungen zugleich heraus in eine gesunde, heitere, freie Luft, wo uns der Hauch einer kräftigenden Lebensfrische und geistigen Gesundheit anweht, wie in den Schriften der Alten oder der neu erwachten Humanistik zur Zeit der Reformation. Mit diesen Eigenschaften gab Lessing der revolutionairen Richtung unserer neueren Literatur gegen die alte Kleinmeistererei des deutschen Gelehr-

ihrer Dichtungen, dieser von religiösen, jener von praktisch-philosophischen Tendenzen ganz beherrscht, und sie haben es selbst zu Zeiten gefühlt, daß ihnen die eigentliche Dichternatur abgehe. Sie haben zu den ächten poetischen Gattungen des Epos und Dramas herübergeführt, an diesem aber scheiterten beide ganz, für jenes, das sie mit größerem Nachdruck förderten, war die Zeit offenbar nicht günstig. Die Epen der Meister selbst haben keine reine Gestalt gewinnen können; wir haben sie dort von musikalischen, hier von philosophischen Elementen inficirt, bald dem Oratorium nahe, bald zum Romane herabgesunken gefunden; ihre epischen Nachahmer aber erwiesen es vollends, daß auf diesem Wege die Dichtung nicht weiter geführt werden sollte. In dieser Rathlosigkeit trat Gotth. Ephraim Lessing (aus Camenz 1729—81) ins Mittel, und wies unsere irrende Dichtung mit dem entschiedensten Nachdrucke auf das Drama hin, indem er die positive Seite seiner großen und energischen Thätigkeit für unsere Literatur vorzugsweise auf diese Seite richtete, und zugleich eine negative gegen fast alle bisher mit Vorliebe betriebenen Gattungenkehrte. In ihm war es ein ganz richtiger historischer Instinct, der ihn im Schauspiel das einzig Gedeihliche für die Zeitumstände erkennen ließ, denn in seiner Neigung und in seiner Einsicht stellte er das Epos höher als das Drama.

§. 237. Lessing war in allen Stücken Klopstock und Wieland gleichmäßig entgegen. Beide waren mit ihren Blicken ganz auf die alten Regionen unserer Dichtung, auf abgelegte und untergegangene Stoffe und Formen gerichtet, Lessing sah auf das Schauspiel aus, das erst im Werden war. Wie sich unsere frühere Poesie bisher immer in gewissen Ständen herumgetrieben hatte, so war auch noch bei Klopstock und Wieland das Schwanzen zwischen aristokratischen und gelehr-

ten, demokratischen und selbst häßlichen Neigungen sichtbar, Lessing aber vermischte dies in seinem Wesen; er war ein Gelehrter, aber ganz populär, ein Volksmann, aber immer von geadelter Gesinnung, eine Zeit lang ein Hofdiener, aber als solcher gegen jede Beschränkung seines freien Wirkens rebellisch. Wie er auf diese Weise in seinem Charakter über jede Standesbeschränkung erhaben war, so wollte er die Literatur nicht zum Eigenthum gewisser Klassen gemacht wissen, er zog Alles hinein was Bildungstrieb hatte, und Er regte zuerst jene literarische Aristokratie an, in der kein Rang gilt als der des Geistes, und unter deren Herrschaft allein eine Literatur von wahrhafter Bedeutung werden kann. Dieser Tendenz entspricht seine scharfe Richtung auf das Drama, in dessen verschiedenen Gattungen schon unsere pedantischen Schlesier für die verschiedenen Stände zugleich gesorgt sahen, und das, auf die Bühne gebracht, in jedem einzelnen Producte allen vereinten und gleichgestellten Ständen zu gleichem Genuße und Urtheile vorgelegt wird. Wenn Klopstock durch Sympathien mit der englischen, Wieland mit der französischen Literatur, die unsere noch immer von fremden Einflüssen abhängig hielten, so emancipirte sie erst Lessing mit einer ganz deutschen Natur. Wir treten bei ihm aus der dicken Luft der Richardsonschen Romane, die die Lieblingsatmosphäre der Bremer Beiträger und der Hallischen Freundschaftsschwärmer war, und aus dem Qualm der Youngschen Mächte, in dem die Anhänger Klopstocks trauerten, und aus dem wollüstigen Aether der sinnfiegelnden Unterhaltung französischer Erzählungen zugleich heraus in eine gesunde, heitere, freie Luft, wo uns der Hauch einer kräftigenden Lebensfrische und geistigen Gesundheit anweht, wie in den Schriften der Alten oder der neu erwachten Humanistik zur Zeit der Reformation. Mit diesen Eigenschaften gab Lessing der revolutionairen Richtung unserer neueren Literatur gegen die alte Kleinmeisterlei des deutschen Gelehr-

tenlebens und gegen alle Beschränkung des Geistes erst den freigeichenen Impuls, der sie die Reste der mittelalterlichen Finsterniß und der Barbarei des 16. und 17. Jahrhunderts überwinden machte. (IV. p. 318—34.)

§. 238. In der ersten jugendlichen Hälfte seiner schriftstellerischen Thätigkeit machte Lessing insofern alle Schwankungen und Rathlosigkeiten der deutschen Literatur mit, als er sich an Allem was die Zeit angab versuchte, insofern aber heilte er die Zeit von diesem Schwanken, als er sich überall zurecht fand, und gleichsam spielend der Nation zugleich die richtigen Wege zeigte. Er nahm an Allem Theil, was geschah, er prüfte Alles, und ließ fallen oder nahm auf, was ihm das Jahrhundert zu begehren schien. Wir können in den verschiedenen poetischen Kreisen des 18. Jahrhunderts einzelne Männer bemerken, die wie Gärtner in Leipzig, Bodmer anfangs in Zürich, Voie in Göttingen, Gleim in Halberstadt mehr anregten als selbst Dichter waren; was sie im engen Bezirke waren, war Lessing für ganz Deutschland, der Mentor der Zeit, oder wie er selbst andeutete, der Aufseher in dem Wildersaale unserer Literatur. So gewahren wir ihn in einer ganzen Reihe einzelner Kritiken und Schriften jeder hervortretenden Seite unserer Dichtung urtheilend, rathgebend, richtend und lenkend gegenüber. Seine Jugend traf gerade auf die große Wirksamkeit Klopstocks, und dessen Messias beschäftigte ihn lebhaft; Fehler und Tugenden theilten ihn richtig zwischen Bewunderung und Tadel, er zürnte über die elenden Nachahmer in Zürich und die elenden Spötter in Leipzig gleicherweise, wie er Gottscheds- und Bodmers ästhetische Kritik und pedantische Regelmacherei schon ganz frühe in seinen ungelenten Jugendgedichten gleichmäßig abfertigte. Wielands Irrgänge in seiner Jugend bedachte er mit einer merkwürdigen Scharfsichtigkeit auf, er erkannte in seiner frühern

Thätigkeit nichts an, als seine Uebersetzung Shakspeare's und seine größeren Erzählungen wie Musarion und Agathon, in denen er eine Anlage entdeckte, die uns von der Moralphösie und dichterischen Dikarls befreien könnte. Diese ganze Zwittergattung hatte er schon 1755 mit Mendelssohn in der Schrift: Pope ein Metaphysiker angegriffen, und kein Mann von Bedeutung hat sie seitdem versucht. Vor der ganzen Sucht überhaupt, die Werke der ausgearteten englischen Poesieperiode sich zum Muster zu nehmen, warnt Lessing in den Literaturbriefen aufs nachdrücklichste. Später im Laocoon (1766) verwarf er ebenso die Manier der poetischen Malerei, die seit Brookes und Thomsons Anhang so sehr autorisirt war, und in den antiquarischen Briefen (1768) ergriff er gern die Gelegenheit, auch über die Ländeleien der sogenannten Graziendichter und Anakreontiker sein strenges Votum abzugeben. Ueberall ist hier Lessing oppositionell, weil in ihm erst dunkel, dann ganz hell der Gedanke erwacht war, daß die Mischung verschiedener Elemente bisher alle unsere poetischen Gattungen verborben hatte: Klopstocks Epos die Herrschaft der musikalischen Empfindung, die didaktische und malerische Poesie die ungeschickte Verbindung der Dichtung mit Philosophie oder Malerei. So schied er in seiner Theorie des Epigramms in immer gleicher reinhaltender Tendenz die Gnome und den Spruch von dem Sinngebichte aus; in der der Fabel (1753) die Erzählung und das Fabliau von dem eigentlichen Apolog. Den glänzendsten Akt seiner puristischen und simplifizirenden Tendenz aber beging er, als er in der Dramaturgie seine eigenen Werke, die auf dem Wege kritischer Besonnenheit, nicht dichterischer Begeisterung entstanden waren, aus der Zahl eigentlicher Dichtung strich, und damit die Thätigkeit des Verstandes, der bisher fast allein poetisirt hatte, auf Wissenschaft, Kritik und die ihm eigenen Gebiete zurückwies. (IV. p. 334—45.)

§. 239. So schien hier Lessing überall läuternd, negirend, abwehrend und intolerant nach einem Principe ächter und reiner Poesie zu suchen, während er in seiner Thätigkeit für das Theater durchaus positiv, anregend, höchst nachsichtig und schonend war. Gleich in seiner Jugend, als er in Leipzig studirte und mit der Truppe der Reuber, mit Brückner und Koch zusammen hing, spornte er alle seine Freunde, selbst die talentlosesten, die Mylius, Fuchs, Weise, Kleist, Michaelis u. A. zur Production, er schrieb selbst seine unbedeutenden Jugendstücke, und machte schon 1750 mit dem lockern Mylius den Plan, in ihren Beiträgen zur Historie und Aufnahme des Theaters einer allgemeinen Theatergeschichte vorzuarbeiten. In seiner theatralischen Bibliothek (1754—58) billigte er noch das rührende Lustspiel und stellte Thomson noch sehr hoch. Schon aber erklärte er sich gegen die Franzosen und gegen Seneca, die Grundsäule des französischen Heroenspiels; seine Miß Sara Sampson (1755) warf schon ganz das französische Costüm ab und wies in ihrem Colort auf die englische Bühne hin. 1757 setzte er mit Nicolai einen Preis auf ein Trauerspiel aus, und ertheilte ihn willig an Joh. Friedr. Gronewitz (1), obgleich er mit dem eingelesterten Stücke (Cobrus 1760) nicht zufrieden war. So gab er sich die größte Mühe aus seinem Freunde Chr. Felix Weise (2) (aus Annaberg, 1726—1804) etwas zu machen, allein auch er ging nicht auf Lessings Gedanken ein, den französischen Gözen von der Bühne zu stoßen; er suchte vergeblich eine Art Vermittlung zwischen dem französischen und englischen Geschmacke zu treffen. Lessing gab ihn auf, da er selbst in seinen in Prosa geschriebenen Stücken, selbst nach der Kenntniß des Shakspeare und nach der Erscheinung der Minna von Barnhelm, noch immer der französische Tragiker in dem neuen Kleide blieb. Weise zog sich auf Oper und Vaudeville zurück, eine Gattung, die so langsam sie zu Gottscheds Zeit

abgekehrt war so schnell jetzt wieder aufkam. Auch hier fiel Er, mit Gotter, Gerstenberg, Eschenburg und Anderen, die ihm nachfolgten, wieder auf französische Vorbilder zurück. (IV. p. 370—79.)

(1) Groneg's Schriften. Ansbach. 2 Theile. 1760 und 61. Neue Ausgabe 1771 und 73.

(2) Beiträge zum deutschen Theater. Leipzig. 5 Theile. 1759—66.

§. 240. Diesem eingewurzelten Geschmack an den französischen Schauspielen mußte zuletzt Lessing mit entschiedener Feindseligkeit entgegenreten. In den Literaturbriefen (seit 1759) griff er daher Gottsched als ihren Hauptverfechter auf das bitterste an. Er wies auf Shakspeare hin, den Gottsched mit Ariost und Milton zu den Caricaturen geworfen hatte; und Mäßer vertheidigte, mit dem Beifall jener Zeitschrift, 1761 in seinem Harlekin das Possenspiel und die Oper zugleich, die Gottsched verdrängt hatte. 1760 übersetzte Lessing den Diderot, den französischen Gegner der Regelmäßigkeit, Unnatur und Ueberladenheit der französischen Bühne selbst; er empfahl Wielands Uebersetzung des Shakspeare, die seit 1762 erschien. Hierzu kam die Minna v. Barnhelm, das erste echt nationale Stück, das mit lautem Jubel begrüßt und hundertfach nachgebildet wurde, wie auch die Einführung der Prosa und des Diderotschen bürgerlichen Geschmacks überallhin die schlagendsten Wirkungen machte. Von dieser Zeit des deutschen Aufschwungs im siebenjährigen Kriege, aus dem dieses Stück mitten heraus entstand, datirt sich erst das allgemeine Verlangen nach einer deutschen Nationalbühne, und es gab Aussicht auf eine neue Wohnstätte, in der sich unsere Dichtkunst häuslich niederlassen konnte. Nachdem Leipzig durch den Krieg seine theatraische Blüthe zerstört sah, ward

besonders in Wien und Hamburg der Gedanke an eine Reform des Theaters lebhaft. (IV. p. 379—84.)

§ 241. In Wien und in Oestreich überhaupt war das Theater durch langwährende Gewöhnung an Volkskomödien und Harlekinaden ein Volksbedürfnis geworden, und hier hätte zuerst etwas Bedeutendes für die Reorganisation einer deutschen Bühne geschehen können, wenn es nicht an der Bildung und dem Bildungstriebe gefehlt hätte, der nachher die Kleinen Theater in Mannheim, Gotha und Weimar für die Geschichte der deutschen Bühne bedeutend gemacht hat. Der Geschmack an den Possenspielen war hier so eingewurzelt, daß um 1750 noch an kein regelmäßiges Stück zu denken war. Gottscheds und Gellerts Einflüsse fingen übrigens um diese Zeit auch hierhin zu wirken an, es regte sich ein Wettstreit mit dem Aufschwung des deutschen Geistes in allen Provinzen, und Männer wie Sonnenfels nahmen sich einer Reform der österreichischen Kultur an, die auch das Theater umfaßte. Doch hatte diese aufklärende Partei doppelte Hindernisse zu überwinden, in der Opposition der Geistlichkeit und der Gemeinheit des Volksgeschmacks und seiner Vertreter. Dennoch gewann Sonnenfels so viel Einfluß, daß die Handwurfladen abgestellt und regelmäßige Stücke aufgeführt wurden; eine ganze Reihe adliger Autoren schrieben eine Masse von Stücken, vor allen v. Gebler im Diderotschen Geschmack, v. Axenhoff in Racines. Dennoch behielten die Ballette und die Possen die Oberhand, und die bessern Schauspieler aus dem Reiche versuchten es noch in den siebziger Jahren vergebens, in Wien zu gefallen. — Andere Hemmungen gab es in Hamburg, wo wir gleichfalls von früherher wissen, daß Oper und Schauspiel lange zu Hause war. Hier opponirte die protestantische Geistlichkeit, und das Volk war gleichgültig. Dennoch



ward Hamburg weiterhin die Wiege der deutschen Schauspiellkunst; hier spielte die Truppe Schönewanns und Kochs längere Zeit, in der zuerst einige Bildung angestrebt ward. Eshof und Borchers waren hier geboren und Schröder gebildet. Durch Koch angeregt sammelten sich um diese Bühne die Theaterdichter Löwen, Schiebeler, Eschenburg u. A.; 1767 griff man zu einer eigentlichen Reform der Bühne, der Begründung eines deutschen Nationaltheaters, und man berief Lessing zum Dramaturgen. Die schönen Erwartungen blieben freilich unerfüllt, doch verdanken wir dieser Zeit und dieser Bestrebung Lessings Dramaturgie (1768), seit der alle Schauspieler und Schauspieldichter noch viel mehr auf Lessings Beispiel und Lehre achteten, als vorher. (IV. p. 384—99.)

§. 242. In diesem Werke brach Lessings Zorn gegen die französische Dramatik los, und in der That hat uns dies Buch erst von dem Joch der Pariser Literatur befreit. Nach seiner Erscheinung verdrängte Shakspeare, wie Lessing wollte, in regelmäßigem Fortschritte die Cornelle und Racine, bis dann mit der Zeit die deutsche Dichtung sogar den französischen Verücktenstil untergrub. In der Dramaturgie ist die übermüthig Kühne Polemik gegen die französischen Tragiker durchaus vernichtend, ihre Kunst und Praxis wird in ihrer ganzen Blöße aufgedeckt und die ächte Grundlage all ihrer falschen Poetik, Aristoteles und der Geist seiner Theorie selbst gegen die gewandt, die sich in den ängstlichen Regeln ihrer Poetiken immer auf ihn beriefen; er ging auch hier auf die reine Quelle zurück. Zugleich traf Lessings Tadel aber auch die neue Uebertreibung des Wohlgefallens an Shakspeare, die eben jetzt in Deutschland in den ersten Symptomen ausbrach, und die zu Gunsten des Genies Aristoteles und alle Regeln in der Dich-

tung verhöbnte. Theoretisch wies hier Lessing mit einem einzigen Takte auf eine gewisse Mitte in der theatralischen Oekonomie zwischen Shakspeare und den Alten, eben dahin, wohin Schiller ausübend steuerte. Die praktische Anwendung seiner letztgewonnenen theatralischen Einsicht machte Lessing in der Emilia Galotti (1772), kurz ehe mit Götz von Berlichingen der Sturm der Shakspearischen Stücke hereinbrach; er war hier in Opposition gegen Herfensbergs Ugolino, den reizlosen Chorführer dieser regellosen Tragödien. Auch trotz den Gegenwirkungen der jungen Genieschule der siebziger Jahre machte dieses Stück die ähnlichen Eroberungen, wie Minna. Und als das letzte Werk Lessings, Nathan, erschien (1781), so war auch dieses Stück noch für Göthe und Schiller der Wegweiser zum Rückgang aus der Prosa zur poetischen Rede im Drama, obgleich es eine formale Wirkung zu machen gar nicht bestimmt war, da es ganz materialistisch in die Streitigkeiten Lessings mit den Theologen eingreifen sollte. So waren die Bemühungen dieses Mannes um das Schauspiel überhaupt nicht allein für die Bühne und ihre Ausbreitung bedeutend, sondern auch seine Stücke für die Fortschritte der dramatischen Production. (IV. p. 399—413.)

§. 243. Die große Menge von Schauspielen, die in den siebziger Jahren wesentlich von Göthe und seinen Jugendfreunden ausgingen, waren zwar zum Theil gegen Lessings Theorie und Praxis gerichtet, aber darum nicht weniger von ihm angeregt. Aehnlich verhielt es sich mit den neuen poetischen Theorien, die sich um dieselbe Zeit, den Productionen der jungen genialen Schule analog, ausbildeten, und die sich in Herders Jugendschriften aussprachen: auch sie ruhen wesentlich auf Lessings Vorgang. Neben seinen Wirkungen auf die Bühne war Lessings Kritik das Segensreichste was er der

deutschen Literatur darbrachte; sie ward die Mutter aller deutschen Kritik überhaupt und die Grundlage einer unabhängigen ästhetischen Theorie. Auch von dieser Seite suchte Lessing Anfangs wie bei seiner Thätigkeit für das Theater, mit gleichgesinnten Freunden gemeinschaftlich zu wirken, ward aber auch hier auf sich selbst und seine Ueberlegenheit zurückgewiesen. Er unternahm mit Nicolai die *Literaturbriefe* (1759—65), das erste Journal, in dem sich eine neue Zeit, ein reinerer Geschmack, ein gründlicher Wettstreit mit den fremden Literaturen verkündete, und dessen rücksichtsloser Ton, wie er von Lessing angegeben war, nachher alle die verschiedenen kritischen Anstalten anregte, die (wie Gerstenbergs Briefe über Merkwürdigkeiten der deutschen Literatur, Herder's Fragmente u. A.) die stürmische Revolution im Gebiete unserer Dichtung in den siebziger Jahren förwerten. Seine Zeitschrift ging von Berlin aus, wo sie sich anstrengen mußte, gegen die Vorurtheile eines französisch-gebildeten Königs wider die deutsche Literatur, gegen die Herrschaft einer französischen Akademie schweigende, aber gediegene Opposition zu machen. Es sollte ein bisher theilnahmlloses Publikum gewonnen, es sollte das Interesse an deutscher Literatur ausgebreitet und gemeinsam, es sollte entfernt werden, was in deutscher Dichtung und Kritik alle Weltleute von etwas freierem Gesichtskreise abgeschreckt hatte. Dem unermülich thätigen Begründer des deutschen Journalismus, dem Buchhändler Friedrich Nicolai (aus Berlin, 1733—1811) gelang es durch seinen verschiedenen Zeitschriften Berlin zum Hauptsitz deutscher Kritik zu machen. Diese neuen Tribunale rückten zuerst Zürich und Leipzig in den Hintergrund; der letzte Hauptvertreter Schweizerischer Kritik, Sulzer, der in Berlin lebte, und noch spät auf Bodmer's Standpunkt seine allgemeine Theorie der schönen Künste schrieb, ward durch Nicolai's Anstalten ebenso beseitigt, wie Gottsched, in Leipzig

- durch Weiße abgelöst ward, der ein Nicolaisches Journal übernommen hatte. Die Literaturbriefe schritten schon auf dem Trümmern dieser alten Kritik weiter vor. Hier sammelte Nicolai mit gutem Takte neben sich und Lessing eine kleine Zahl ähnlicher weltmännischer Schriftsteller von nicht streng gelehrter Farbe, Moses Mendelssohn (aus Dessau, 1729—86), Resewitz (aus Berlin, 1725—1806), Thomas Abbt, (aus Ulm, 1733—66), Leute die allerdings ein feineres Publikum als Gottsched's zu interessiren verstanden. Dennoch hielt Lessing nicht lange in ihrer Gesellschaft aus. Es waren Männer, die vortrefflich die Mängel unserer Literatur fühlten, ihre Blößen kannten, ihre Unmündigkeit einsahen, aber dilettantisch und fragmentistisch wie sie lernten und schrieben, waren sie nicht geeignet, Mängel und Lücken selbst zu bessern oder auszufüllen; sie waren zum Aufräumen geschickt, nicht zum Aufbauen; sie konnten Lessing unterstützen in seinen Negationen gegen die französische und englische Literatur, allein in dem, was er für unsere Sprache und Poesie Positives gab, hätte ihn Niemand darunter im Geringsten fördern können, und eben so wenig für das, was in seiner Kritik selbst Schöpferisches für eine neue Theorie der Kunst lag. (IV. p. 344—52. 229—44.)

§. 244. Wie Lessing im Laokoon (1766) den höchsten Grundsatz der Dichtung aufstellte, schien dies ein leichtes Wort, das längst hätte bekannt sein sollen, dennoch war es den jungen Dichtern wie Göthe das Lösungswort eines großen Räthfels, und den spätern Aesthetikern, wie Schiller, das Fundament ihrer systematischen Lehre. Auch fand ihn Lessing nicht mit blindem Griffe, sondern vergleichend und prüfend aus dem, was ihm andere, genialere Köpfe als jene Berliner Freunde, in andern Gebieten vorgearbeitet hatten. Es schien schwer, aus den redenden Künsten ein reines Kunstprin-

zip aufzustunden, wie es sich unthunlich zeigte, aus Empfin-  
 dung und Musik auf eine ächte Dichtung zu kommen; erst  
 nachdem Joh. Joach. Winckelmann (aus Stendal, 1717  
 —68) mit seinem unsterblichen Werke über die Geschichte der  
 alten Kunst (1764), in dem er die ältere Betrachtungsweise  
 der Archäologen ganz wegräumte und für ganz Europa der  
 erste Kunstlehrer ward, das Reich des Schönen in den antiken  
 Sculpturen den Deutschen eröffnet hatte, konnte in einer an-  
 schauenden Natur wie Göthe die Dichtung zu einem plasti-  
 schen Elemente wieder gelangen, wodurch dem Musikalischen,  
 das von Klopstock her so mächtig in unserer Dichtung war,  
 ein Gegengewicht gehalten ward. Und eben so kam Lessing,  
 von Winckelmann angeregt, aus der vergleichenden Betrach-  
 tung der plastischen Kunst auf seine gesetzgebenden Sagenen  
 in der Dichtung. Gleich Winckelmanns Erstlingschrift über  
 die Nachahmung der Alten (1755) mußte für Lessing schon  
 darum von außerordentlicher Anregung sein, weil sich ein  
 Haß der französischen Kunst und eine warme, lebendige Liebe  
 zum Alterthum gleichmäßig darin aussprach, wie sie Lessing  
 ganz theilte. In dieser Schrift stand Winckelmann übrigens  
 noch vielfach auf dem Standpunkte der Züricher Aesthetiker;  
 er statuirte noch die Vermischung der Künste, und hat Lessing-  
 en dadurch den ersten Anstoß gegeben auf seine Theorie von  
 der Isolirung der Künste zu kommen, die er im Laokoon lehrte,  
 nach der er schon ehe er sie lehrte, instinktmäßig (vergl. S. 238)  
 die Werke und Arten der Dichtung beurtheilte. So hatte  
 Winckelmann in eben dieser Schrift gesagt, das Hauptkenn-  
 zeichen der griechischen Sculpturwerke sei Einfalt und ruhige  
 Größe. Lessing sagte im Laokoon dagegen, das höchste Gesetz  
 der alten Kunst sei Schönheit, Ideal der Form. Auf die Dich-  
 tung anwendend statuirte er, daß in ihr, die nicht wie die  
 Plastik Körper im Raum, sondern Bewegungen in der Zeit  
 zum Gegenstande hat, Schönheit, Ideal der Handlungen das

oberste Ziel sein. Hiermit räumte Lessing, auf der Seite seiner Simplificationen und reinen Begriffe angelangt, nicht allein die moralischen Anforderungen an den Dichter hinweg, er schob auch alle unästhetischen, idyllischen, elegischen, didaktischen Gattungen der Poesie, die nicht Handlungen zum Gegenstande haben, zur Seite, und stellte wie Aristoteles nur die zwei Hauptgattungen in den Vordergrund, die mehr zur plastischen Kunst ein Verhältniß haben, Epos und Drama. (IV. p. 428—36. 352—56.)

Vergleiche über Lessing: Lessing's Leben nebst seinem literarischen Nachlaß, herausgegeben von R. G. Lessing. 3 Theile. Berlin 1793—95.

§. 245. An Lessings Kritik schloß sich Joh. Gottfr. Herder (aus Morungen, 1744—1803) in seiner Jugend ganz enge an; wie er sich überhaupt in seiner ganzen polyhistorischen und selbst theologischen Thätigkeit ganz auf Lessings Vorgang und Vorarbeit stützte, überall in den Materien dessen Bahn verfolgend, aber dem Geiste und Sinne nach vielfach so abweichend und verschieden, wie die neue stürmische Periode, die seit den sebziger Jahren in Dichtung und Wissenschaft zugleich begann, und als deren Hauptvertreter Herder erscheint, verschieden ist von der vorsichtigen und ruhigen Zeit, in welche Lessings Hauptthätigkeit für das Werk der Dichtung fällt. Wenn Lessings scharfe, strenge und consequente ästhetische Kritik auf die jungen Talente, die schon den Meister in sich fühlten und das Gesetz nicht fürchteten, wie Göthe, beruhigend und ermaunlichend wirkte, so wirkte dagegen Herders, die launenhaft aber geistreich, mehr empfunden als gedacht, mehr phantasievoll als logisch war, auf die Masse anregend, in welcher der blinde Trieb zum Dichten mächtiger war als die Geduld zur Reife, und der daher die neue Lehre Herders

und seiner Anhänger schmeichelte, nach der alle Regel nutzlos und geltungslos sei, als die das Genie selber in sich trage; nach der jene Naturpoesie die erste und höchste sei, welche die Frucht der Eingebung und des ersten Wurfes sei, nicht der Ueberlegung. Wenn Lessings besonnene Theorie im Laokoon schon durch den Ausgang und den Anschluß von und an den klaren Winckelmann bedingt war, so erklärt sich dagegen das Springende und Unsichere in Herders durch den Einfluß, den auf ihn Joh. Georg Hamann (in Königsberg, 1730—88) persönlich ausgeübt hatte, ein Mann, der in allen Theilen seines Wesens das grellste Gegenstück zu Winckelmann bildet. Hamann hatte in tiefster Einsamkeit den Stand der deutschen Literatur in sich aufgenommen; im höchsten Grade improductiv hatte er doch die entschiedenste Neigung sich einzumischen, und that es polemisch in einer Reihe von kleinen, wunderbar und unverständlich geschriebenen Aufsätzen, die einzeln ohne Werth sind, zusammen aber durch alle Sonderbarkeiten und Zerstreungen den Einen Grundgedanken durchblicken lassen, daß ein Geist des Alters und der Ueberlegung, obsolete Satzungen der Schule, Kleingelehrtheit, pedantische Gelehrsamkeit ohne Seele, Charakter und höhere Inspiration den Aufschwung unserer Literatur und Bildung hemme und drücke, und daß ihr nur die Rückkehr aus diesen allzuverwickelten Verhältnissen, aus Metaphysik und Philosophie, aus der Bewußtheit auf jedem Schritte des geistigen Lebens zu Einfalt, Instinkt und natürlichem Triebe helfen könne. Er sympathisirte daher mit dem Prophetengeiste, der urthümlichen Religion und Weisheit der heiligen Schrift, und auch unserer Poesie wünschte er das Urkundliche der Natur, das Regellose der Volksdichtung, das Sinnliche und Leidenschaftliche der alten morgenländischen Poesie (im Gegensatz zu Lessings und Winckelmanns Vorliebe für das Griechische) zurück. Diesen Sinn und Geschmack vererbte er auf Herdern,

der zwischen diese Männer und Klopstock gleich getheilt, bei Griechen, Hebräern und Nordländern zugleich den Sinn für Naturdichtung schärfte und ausbildete. (IV. p. 436—52.)

Hamann's Werke, herausgeg. von Fr. Roth. 7 Theile. Berlin 1821—23.

§. 246. Herder trat als ein Sendbote Hamanns in die deutsche Literatur ein, zugleich aber als ein Schüler Lessings; so wenig wie dieser zum Dichter geboren, fiel er doch in dem dichterischen Zeitalter zuerst auf poetische Kritik. Lessings Literaturbriefe gaben ihm den Anlaß zu den Fragmenten zur deutschen Literatur (1767), dessen Laokoon und antiquarische Briefe zu den kritischen Wälbern (1769). Jedemal wollte er die Urtheile der anregenden Schriften sammeln, erweitern und berichtigen. Wo er sich bei diesem Geschäfte darauf einläßt, die kritischen Resultate Lessings (besonders im Laokoon) zu bekämpfen, deren strenge Consequenz ihn schreckte, da erscheint er eben so unsicher als Lessing präcis und von schärfstem Begriffe ist; er sucht zu überreden, wo Lessing überzeugte, er verwirrt wieder was dieser erledigte, denn er war überall nur mehr für das Allgemeine empfänglich, während Lessing im besondern ordnend und schaffend; von größerer Phantasie und Divination, wo Lessing ganz Geist und Verstand, mehr anregend, wo Lessing entscheidend war. Eben diese Eigenschaften machten Herdern dagegen an jenen Stellen desto vorzüglicher, wo es sich um Auffassung, Charakterisirung, Schätzung und Vergleichung von Dichtern und Dichtungen der vaterländischen, gegenwärtigen und der fremden, alten Literaturen handelt. Hier stellte er die Urtheile der poesielosen Verfasser der Literaturbriefe mit seinem Klopstock'schen Feingehör und poetischem Receptionsvermögen in Schatten; hier demüthigte er mit einem neuen



Maassstabe die deutschen Poeten, die sich mit alten Vorbildern verglichen, weil sie sie in modernisirender Verunstaltung schwach nachahmten; er spottete der Ausleger der Alten, die sich, wie Klog und Wieland, von ihrer neuen Anschauungsweise nicht losmachen konnten; er reiht sich daher auch an Lessing in der Befehdung des französisch antiken Dramas. Er drang auf Deutschtieit, Volksthümlichkeit, Originalität der Schreibweise, wie Lessing das Beispiel gegeben hatte, und Originalität ward nun das allgemeine Lösungswort der neuen Dichterschule. Er wies diese Originalität an den bedeutenden Dichtern aller Zeiten und Völker nach, indem er jeden unter den Bedingungen seiner Zeit zeigte, jeden in seiner Natur aufsaßte, und später in Nachbildungen der verschiedensten Proben jeden in seinem Tone und Geiste reden ließ. Ueberall erkennt sich hier sein Sinn für die Ursitten der Völker, den er aus Bibel, Ossian und Homer entzogen und an deren fortgesetztem Studium genährt hatte. (VI. p. 451—66.)

§. 247. Mit der reinen Eingebung einer jugendlichen Phantasie faßte Herder die Religion, Sage und Dichtung der ältesten Zeiten mit der meisten Liebe auf, und drehte wie Hamann der Uebercultur der altgewordenen Gegenwart den Rücken zu; seine Neigung warf sich ganz auf die Urzustände der Welt und Menschheit, wo noch die Poesie von Gelehrsamkeit und Verstandeswerk frei war, wo sie noch ganz Natur nicht Kunst, ganz ein Werk der ursprünglichen Eingebung, nicht der Regel war; er wollte Herz und Gemüth zum Maassstabe der Dichtungen gemacht haben, nicht Ramlers Correc-turen nach Batteux Theorien. Dorthier floß seine Begeisterung für Ossian, und als er mit Göthe 1773 die Blätter für deutsche Art und Kunst (über Ossian und Shakspeare) herausgab, und hier in viel größerer Wärme als in jenen ersten kritischen Jugendschriften den freien Wurf des Natur-

productes der Poesie, den simplen Naturverstand des verachteten Volksliedes weit über die Kunstgedichte der Gelehrten, das natürliche Genie über die geschulten Talente der neuen Zeit hinausrückte, war dies die stärkste der Kriegserklärungen, die jetzt wider Alles erschienen, was man bisher Dichtung genannt hatte, und Genie ward nun eben ein solches Lösungswort wie Originalität. Schon hatte jetzt die Kritik allgemener diese revolutionäre Tendenz angenommen, sie griff die gefelertsten Leistungen und Namen mit völliger Rücksichtslosigkeit an und stellte neue und allerdings größere Ideale der Dichtung als Zielpunkte mit größerer Sicherheit des Geschmacks und Urtheils auf, als die frühere Zeit gethan hatte. In Gerstenbergs Vorträgen über Merkwürdigkeiten der deutschen Literatur hatte sich schon früher aus Klopstocks Schule ein ähnlicher Ruf der Begeisterung für Shakspeare erhoben; für Ariost schwärmten die Briefe über den Werth einiger deutscher Dichter von Mauvillon und Unzer (1771), die gegen Lessings kritische Dichtung, gegen alle Moralphoesie und Dibaris ankämpften, besonders schonungslos gegen Gellert und die Anakronistiker, gegen jene Weichlichkeit und Sentimentalität, die von Richardson und Young ausgegangen war, und gegen die sie eine neue Frei- und Starkgeisterei setzten, welche sich eben so epidemisch ausbreitete, wie die Genie- und Originalitätsucht. In dem heimatlichen Kreise des jungen Goethe, dessen literarisches Organ die Frankfurter Anzeigen eine Zeit lang waren, wurde Klopstock durch eine größere Kluft von der Masse der übrigen Dichter geschieden, denn dieser ward nun in einem zweiten Stadium für eine kurze Zeit der Heros des Tages: in ihm war der Sinn für Originalität und Naturdichtung am frühesten zu Tag gekommen, als er sich für das Gemüth und die Natürlichkeit der Bardendichtung gegen die Regel und Ausbildung der antiken Kunst entschieden hatte. (IV. p. 466—71. 418. V. p. 8—11.)

§. 248. Dieser theoretischen Revolution zu Gunsten der Natur- und Volkapoese gab Herder durch eine lange Zeit hin praktischen Nachdruck. Er war 1772 mit Boresaster und dem Schufing beschäftigt und mit der Sammlung englischer Volkslieder in *Berchs reliques*, er schrieb über die Aehnlichkeit der mittleren englischen und deutschen Dichtung. Schon 1774 wollte er seine Stimmen der Völker geben, es verschob sich aber bis 1778, wo sie gleichzeitig mit den salomonischen und mit einer Anzahl von alten Männeliedern erschienen. Herder sammelte dort das Beste der Volkslyrik aller Zeiten in einer Auswahl, die mit einem bisher ungewohnten Takte und Geschmacke gemacht war; er ließ jede Zeit, jedes Volk, jeden Charakter in voller Treue und Wahrheit auftreten, er schloß sich in jeden Ton und jede Empfindung mit seiner Wandlungsgabe, und Alles ohne Affectation und Zwang. Er leistete hier für das Volkslied, was Klopstock für die Ode geleistet hatte; nach beiden Seiten hin arbeiteten die jungen Göttinger Dichter (S. 258 *ana.*) weiter. In dem *Buche* über den Geist der hebräischen Poesie (1782) schritt Herder noch immer in der gleichen Richtung vorwärts; er übte hier die gleiche Gabe der Auffassung bei der Auslegung der poetischen Theile der Bibel und öffnete das Verständniß des Orients so, wie Winkelmann die plastische Kunst eröffnet hatte; auch hier waren ihm die zur Probe übertragenen Stücke sein Hauptzweck, und gegen diese einfältige Poesie in Hlob und David war ihm wie Klopstock die griechische Dichtung nichts als Kunst und Schmuck. Eine Reihe anderweltiger Uebersetzungen und Proben ziehen sich durch Herders lange schriftstellerische Thätigkeit ununterbrochen hin bis zu dem *Gib* (1801), der auf der Höhe dieser seiner Bestrebungen steht, und schon in die Zeit fällt, wo die romantische Schule unserer Dichtung im größten Umfange begann, die Poesien aller Welt massenweise im Geiste und Sinne der Originale zu übertragen. Dies hatte sie Her-

bers mächtiger Einfluß gelehrt, dessen größte Seite dies ist, wie er National-und Zeitgeist verstand, sich in andere Welten zu versetzen oder sie lebendig wiederzugestalten wußte. (VI. p. 471—77.)

§. 249. Zu allen diesen Uebertragungen drängte Herbern eine Natur, die der Poesie bedurfte aber nicht selbst poetisch war, die ihre Genüsse suchte, aber nicht schaffen konnte. Er machte auch wenig Dichterische selbst bekannt, und dem was wir von ihm Poetisches lesen (einiges Dramatisches, eine Reihe von Gedichten, allegorische und parabolische Gattungen, die meist lehrhaft und philosophisch gehalten sind) hat man vorgeworfen, daß es ihn in der Poesie so prosaisch zeige, als er in seiner Prosa oft Poet war. Es ist auffallend, daß Herber in diesen eigenen Producten auch nicht den entferntesten Versuch in der Naturdichtung wagte, die er so dringend empfahl, daß vielmehr seine ~~didaktischen Proben ganz auf der entgegengesetzten~~ Seite reiner Verstandesdichtung liegen. Theilweise rührt dies daher, daß sie meistens in späterer Zeit gemacht sind, wo Herber ganz von seinen Naturtheorien zurückkam, wo er die geniale und regellose Production verspottete, die französische Dichtung empfahl, die moralischen Anforderungen an den Dichter machte, die er früher verworfen hatte. Theilweise hatte er aber auch schon in seiner Jugendschrift, den Fragmenten (§. 246), mit einer Art Widerspruch zwar die didaktische Poesie im Allgemeinen wie Lessing zurückgesetzt, aber doch gewissen Gattungen daraus einen großen Werth zugesprochen. Diese Zweiseitigkeit, diese Theilung zwischen Empfindungs- und Verstandesdichtung, zwischen Natur- und Volksdichtung konnte ein Rest der schlesischen Kultur scheitern, die auf Herbers Vaterland in seiner Jugend noch schwer lastete; wie denn Herbers ganze Bildung in ihren Schwankun-

gen zwischen Theologie und Poesie, Klassicität und Romantik, Enthusiasmus und Nüchternheit ein gesteigertes Abbild der Kultur des 17. Jahrhunderts darbietet. (VI. p. 477—84.)

S. 250. Die langsamen Anregungen, die Lessing auf dem Umwege der Kritik und der kritisch-poetischen Studienstücke, die er für die Bühne schrieb, für die Wiedergeburt einer freien und ächten Dichtung gab, wurden durch die lebhaften und stürmischen, die Herder in Kritik und in Nachbildung fremder Poesien hinzugab, erst mit dem rechten Nachdrucke unterstützt. Die Einflüsse, die Beide auf den jungen Joh. Wolfgang Goethe (aus Frankfurt, 1749—1832) mit ihren Schriften übten, verstärkte Herder in dem persönlichen Umgange mit diesem Manne, der unserer umirrenden Poesie zu helfen bestimmt war. Er traf mit ihm zusammen, als Goethe in Straßburg studirte, und er fand diesen, der zwar trotz aller wissenschaftlichen Ablenkungen den Dichterberuf schon entschieden erwählt hatte, doch noch ganz so rathlos und unbefriedigt, wie es der ganze Stand unserer Literatur alter Schule mit sich brachte. Er hatte sich schon in frühester Jugend mit Allem beschäftigt, was die Poeten der Zeit angaben, er schwankte aber im unsicheren Urtheile, und der Ruhm, den ein Gellert eingeerntet hatte, schien ihm klein gegen den Glanz, der auf den wissenschaftlichen Häuptionen der Zeit, einem Buffon oder Dinné ruhte. Er verbrachte daher seine Studienzeit in Leipzig in dem hypochondern Unmuth, der damals wie epidemisch auf der strebenden Jugend lastete, und in seinen ersten Producten (Laune des Verliebten, die Mitschuldigen, 1764) prägt sich theils das innere Unbehagen ab, in dem er sich damals befand, theils die Kleinheit und Gemeinheit der äußeren Verhältnisse, die ihn in seiner Vaterstadt umgaben. Die

Wirren der literarischen Kritik betäubten ihn, statt ihm Aufschluß zu schaffen, denn er war eine ganz anschauende Natur; nur Lessings Laokoon öffnete ihm einen weitem Gesichtskreis und mit diesem gingen die Einflüsse Winckelmanns und der plastischen Kunst Hand in Hand. Zu beiden gesellte sich nun Herders persönlicher Einfluß. Fünf Jahre älter als Göthe, aber in den innern Gährungen seiner ersten Strebsamkeit jugendlicher als dieser, der von frühe auf besonnen und ruhig war, in universalistischer Ausbreitung seiner Kenntnisse in allen Zweigen der Wissenschaft Göthen überlegen, in der Bekanntschaft mit den Poesien des Alterthums und der Fremde ausgebreiteter, in seinem Urtheile und seiner Geschmacksrichtung eben so sicher, als Göthe schwankend, zerstreute Herder in jeder Hinsicht die Nebel, die um Göthes Augen lagen, hob ihn über die Vorurtheile der bisherigen Dichtung und Kritik hinweg, stellte ihn auf den neuen Standpunkt, der ihn die Poesie als eine Völkex- und Weltgabe sehen ließ, würdiger, als die Versuche unserer Leipziger und Halberstädter Poeten ihn auf diesen Zweig der menschlichen Bildung konnten blicken lassen. Eine ganz neue Aufregung bildete sich in dem Strasburger Kreise beider Männer, und sie breitete sich bald über den ganzen Strich des Rheins hin aus. Man sog. neben Herders Einflüssen Rousseaus Naturdoktrin ein, und strebte so gleich auch in den Angewohnungen des Lebens und der Sitte zu allem Einfältigen, Natürlichen, Derben und Getraden zurück. Shakspeare ward der Liebling dieser Jünglinge, in dessen Redeweise sie sich in ihrer Unterhaltung einübten, wie sie in dramatischen Productionen sich mit ihm zu messen dachten. (IV. p. 496—516.)

§. 251. Die ganze Physiognomie unserer Dichtung änderte sich plötzlich, als Göthe im Anfange der siebziger Jahre mit

den Producten hervortrat, die er unter diesen neuen Anregungen schuf. In seinen Jugendgedichten schien es, als ob endlich der lang ersehnte Dichter geboren wäre, der die Gabe der unmittelbaren Eingebung wiedergebracht habe, wie man sie in den Sängern der alten Zeit vermuthet hatte. Seine Lieder stellten sich ihm ungerufen zu, denn er sang sie aus eigenen Seelenerfahrungen, die er in sich völlig reifen ließ, ehe er sie dem Reim übergab; er hatte nur am lebendigen Vortrage seiner Gedichte Gefallen, die in ihrer Unmittelbarkeit mit nichts zu vergleichen sind als mit unserm alten Volksliede. Wie er in dem kleinen Liede that, so pflegte Göthe alle seine Werke auf einer Grundlage wirklicher Zustände und Erlebnisse aufzubauen, aber erst in einer gewissen Entfernung, wo er zum reinen Abschluß und zur freien Bewältigung geschickt war. Er fand den mittleren Standpunkt zwischen den frommen Dichtern Klopstock'scher Schule, die im Stande der Empfindung selbst und durch sie beherrscht von der Empfindung sangen, und den Graziendichtern, die mit ihrer Empfindung spielten oder sich in fremde Gefühle versetzten. So gehört der Stoff von Götz von Berlichingen (1773) und Werthers Leiden (1774) ganz den Gährungen der Zeit an, die verhältnißmäßige Besonnenheit der Aufführung aber zeigt den jungen Dichter in einer Selbsterhebung über seine Materien, der alle seine Freunde nicht fähig waren. In Götz machte sich das politische Freiheitsgefühl Luft, das jetzt eben auch in Deutschland anfang Boden zu fassen; Shakespeare's dramatische Dekonomie ward mit diesem Einen Stücke bei uns eingeführt; das neue Geschick sich in den Ton anderer Zeiten zu versetzen, bewies sich hier in einem größern Gedichte; der Held ist von politischer Seite so starkgeistig auf sich selbst und über das pedantische Gesetz gestellt, wie es der geniale Mensch nach den Grundsätzen jener Jugend von moralischer Seite sein sollte. Alles dies ist mitten aus den herrschenden Ideen der

Zeit herausgegriffen; und eben so ist es im Werther, der in Beziehung auf die Privatverhältnisse, die Conventenz der Gesellschaft und der Religionsfugungen ein Bild des moralischen Genies aufstellte, und der die herrschende Sentimentalität, die von Richardson, Young und Ossian ausgegangen war, ungefähr so abschloß und beendigte, wie Götz die neue Derbheit der spätern Schauspieldichter eröffnete. Die Wirkungen der beiden Bücher waren ungeheuer; die nächste Literatur theilte sich fast ganz nach diesen beiden Seiten des Romans und des Trauerspiels hin. (IV. p. 516—25.)

§. 252. Ganz wie in der poetischen Production sich hier Göthe zugleich als der rüstigste und fruchtbarste seiner Jugendfreunde, und als der gemäßigtste zeigte, war es in seiner Theilnahme an dem kritischen Kampfe für die neuen Theorien. In den Frankfurter Anzeigen (§. 247) trat er ganz in dem reformistischen Sinne Herders auf, aber weit mäßiger als Herder selbst oder als Mauvillon und Unger. Die Kritik verwandelte sich in der dichterischen Hand Göthes bald zur poetischen Satire; er rief sich in kleinen Prologen, Farcen, Fastnachtspielen bald an Globius und dessen Oden in Rantlers Manier, bald an Bahrds modernisirten Evangelien, bald an Wielands Entstellung des Shakspeare und der Antike, bald an Nicolai, dem nüchternen Gegner der ganzen Schule der jungen Originalgenies. Allein diese Fehden waren so wenig erbittert, daß sich Göthe mit Wieland alsbald freundschaftlich vertrug; seine Satiren waren zum Theil so wenig scharf und so versteckt, daß man ohne ausdrückliche Erläuterung nicht einmal wußte, auf wen sie gerichtet waren. Vieles was in diesem polemischen Sinne in dieser ersten Periode Göthes von ihm entworfen ward, ließ er unausgeführt liegen. (IV. p. 525—32.)



§. 253. Wenn Göthes Dichtung und Polemik den Lammert-  
 schon erklären, den sein erstes Auftreten gleich erregte, so  
 thun es seine persönlichen Beziehungen und Verhältnisse  
 nicht minder. Auch in diesen aber machen wir dieselbe Be-  
 merkung: wie Göthe zuerst die neuen Richtungen der ganzen  
 Zeit dichterisch producirend am bestimmtesten einschlug, aber  
 auch sogleich ahnen ließ, daß er aus dem dunklen Chaos ju-  
 gendlicher Leidenschaftlichkeit zuerst sich wieder erheben werde,  
 so bildete er in geselliger Hinsicht gleich Anfangs den Mittel-  
 punkt jener weltstürmerischen, demagogischen Freunde, denen  
 er sich jedoch bald entzog, um das Centrum eines ganz ande-  
 ren, eines aristokratischen und höfischen Kreises zu werden;  
 die erst um ihn Versammelten gingen nach allen Richtungen  
 auseinander. Die verschiedenartigsten Menschen drängten sich  
 im Anfang der siebziger Jahre zusammen, wie es schien, zu  
 einer gleichartigen Bestrebung. In Strassburg waren Lenz,  
 Wagner, Jung Stilling, Kerse u. A. Göthes Gesellschaft,  
 und dieser rief die beiden Ersteren in seine dramatische Thätig-  
 keit zu gleicher Zeit, als er Jung Stillings mystisch-sentimen-  
 tale Lebensbeschreibung redigiren half. In Darmstadt, Frank-  
 furt und Gießen war es ein völlig verschiedener Kreis, in  
 dem er sich umtrieb, sein Freund Merck ein eben so nüchtere-  
 ner, praktischer, urtheilssicherer Mentor, als Herder enthusias-  
 tisch, so liebevoll aufmunternd als Herder oft unterdrückend  
 war. Mit dem frommen, prophetischen Lavater stand Göthe  
 in jenen Jahren im engsten Bunde, und nahm zugleich An-  
 theil an Basedows Projecten, der in Allem Lavaters grellster  
 Gegensatz war. Vor Fr. Jacobi brach sein ganzes Inneres  
 auf, vor dem es sich bald darauf für immer zuschloß, Heineke  
 war ihm ein Genie, den er später nicht mehr nannte. Mit  
 Klopstock und Zimmermann knüpften sich Verhältnisse an;  
 Boie und Gotter wurden Göthes Verbündete, und mit dem  
 Brüdern Stolberg machte er eine freundschaftliche Reise.

Ritten aus diesen Umgebungen heraus zog man ihn (1775) nach Weimar, wo sich nun um ihn, Herder und Wieland ein lebendiger Schauplatz bildete, der als Mittelpunkt des allgemeinen literarischen Aufschwungs in Deutschland erscheinen konnte. Hier ließ aber Göthe die Freunde Klinger, Lenz, Merck u. A. Einen um den Andern fallen. Das geniale und freie Leben dauerte zwar auch hier noch eine Weile fort, und Göthe war der rechte Mann, das tolle Treiben an dem jungen Hofe poetisch zu würzen, dem er mit ganzer Hingebung seine Talente widmete. Dennoch bereitete sich im Stillen der Rückzug aus jenen titanischen Bestrebungen, aus jener ausschließlichen Verehrung des Naturkultus und des blinden Dämons in Göthe vor. Er dichtete in diesen Zeiten wenig; das Wenige wie *Clavigo* (1774) und *Stella* (1776) kehrte schon von Shakespeare's Manier zu der geregelteren unseres Lessing zurück. Mehreres was sich in den ersten zehn Jahren seines Aufenthalts in Weimar aus dem bewegtesten Innern des Mannes losrang und zur poetischen Gestaltung vorbereitete, der jetzt in den Jahren der schönsten Entfaltung seiner Geisteskräfte stand, that ihm nicht Genüge. Er kam zwischen seinen äußeren Zerstreuungen und seinen innern Beschäftigungen, zwischen Aemtern und dilettantischer Thätigkeit, zwischen Staatsdienst und Dichtung in stete Collisionen, die der künstlerischen Produktion nicht günstig waren. Erst als es ihm gelang, auf eine Zeit lang die Anforderungen seines Hofes abzuschütteln, sich auf einer Reise nach Italien zu isoliren (S. 268), brach für ihn unter den Anschauungen der alten Kunstwerke und unter dem genaueren Verständnisse der antiken Dichtkunst eine neue Dichtungsperiode an, die ihn aber ganz dem Kreise und den Tendenzen jener Naturgenien entrückt zeigt, die er zuerst so mächtig angeregt hatte. (IV. p. 532—48.)

§. 254. Wie tief dieses neue Natursystem aber bei seiner ersten Verbreitung griff, erkennt man im ganzen Umfange, wenn man die Verbindungen Göthe's einzeln verfolgt und die Leistungen und Bestrebungen vergleicht, die in dem ersten Saumel zu Tage kamen. Nicht allein die unruhigen Jugendgenossen und eigentlichen Dichter wurden von diesem ergriffen, auch ältere und gesetzte Männer, praktische Geschäftsleute, deren Natur die Dichtung fern lag, gaben ihm nach, versuchten sich wohl gar an den Werken der Dichtung, oder billigten doch die neu eingeschlagenen Wege, die unsere Literatur genommen hatte. So hatte J. H. Merck aus Darmstadt die wesentlichsten Einflüsse auf Göthe gelübt; er war in Beurtheilung der Werke der Literatur vortrefflich, hatte Göthe's Talent hervorgezogen und ihm Vertrauen gegeben, ohne in seinen eigenen schriftstellerischen Versuchen den neuen Tendenzen nachkommen zu können. Er war ein Mann des praktischen Lebens, wie Justus Möser in Osnabrück (1720, † 1794), der in den Fächern der Naturkunde und Kunst so richtig sah, wie dieser in der Politik und Staatswirthschaft; er ergriff aber wie dieser in den Sachen der schönen Literatur die junge, vorschreitende Partei. Möser, in seinen nützlichen Thätigkeiten vertieft, in einem Lande, das von je der Literatur ganz fremd war, hätte am ersten für die Bewegungen derselben gleichgültig bleiben dürfen, er interessirte sich aber bei verschiedenen Gelegenheiten aufs wärmste dafür, und schlug sich besonders in seiner Schrift für die deutsche Literatur gegen Friedrich II. ganz auf die Seite von Klopstock und Lessing, von Göthe und Bürger, und hieß die Naturtheorien der englisch-deutschen Kunst gegen den französischen Geschmack gut. Eben das that H. Peter Sturz aus Darmstadt, der oft mit Möser verglichen worden ist, und der wie dieser verzessene dramatische Versuche wagte. Auch J. G. Schloffer aus Frankfurt, Göthe's Schwager, gehörte ganz in der Zahl

Mitten aus diesen Umgebungen heraus zog man ihn (1775) nach Weimar, wo sich nun um ihn, Herder und Wieland ein lebendiger Schauplatz bildete, der als Mittelpunkt des allgemeinen literarischen Aufschwungs in Deutschland erscheinen konnte. Hier ließ aber Göthe die Freunde Klinger, Lenz, Merck u. A. Einen um den Andern fallen. Das gentile und freie Leben dauerte zwar auch hier noch eine Weile fort, und Göthe war der rechte Mann, das tolle Treiben an dem jungen Hofe poetisch zu würzen, dem er mit ganzer Hingebung seine Talente widmete. Dennoch bereitete sich im Stillen der Rückzug aus jenen titanischen Bestrebungen, aus jener ausschließlichen Verehrung des Naturkultus und des blinden Dämons in Göthe vor. Er dichtete in diesen Zeiten wenig; das Wenige wie *Clavigo* (1774) und *Stella* (1776) kehrte schon von Shakespeare's Manier zu der geregelteren unseres Lessing zurück. Mehreres was sich in den ersten zehn Jahren seines Aufenthalts in Weimar aus dem bewegtesten Innern des Mannes losrang und zur poetischen Gestaltung vorbereitete, der jetzt in den Jahren der schönsten Entfaltung seiner Geisteskräfte stand, that ihm nicht Genüge. Er kam zwischen seinen äußeren Zerstreuungen und seinen innern Beschäftigungen, zwischen Aemtern und dilettantischer Thätigkeit, zwischen Staatsdienst und Dichtung in stete Collisionen, die der künstlerischen Produktion nicht günstig waren. Erst als es ihm gelang, auf eine Zeit lang die Anforderungen seines Hofes abzuschütteln, sich auf einer Reise nach Italia zu isoliren (S. 268), brach für ihn unter den Anschauungen der alten Kunstwerke und unter dem genaueren Verständnisse der antiken Dichtkunst eine neue Dichtungsperiode an, die ihn aber ganz dem Kreise und den Tendenzen jener Naturgenien entrückt zeigt, die er zuerst so mächtig angeregt hatte. (IV. p. 532—48.)

§. 254. Wie tief dieses neue Natursystem aber bei seiner ersten Verbreitung griff, erkennt man im ganzen Umfange, wenn man die Verbindungen Göthe's einzeln verfolgt und die Leistungen und Bestrebungen vergleicht, die in dem ersten Saumel zu Tage kamen. Nicht allein die unruhigen Jugendgenossen und eigentlichen Dichter wurden von diesem ergriffen, auch ältere und gesezte Männer, praktische Geschäftsleute, deren Natur die Dichtung fern lag, gaben ihm nach, versuchten sich wohl gar an den Werken der Dichtung, oder billigten doch die neu eingeschlagenen Wege, die unsere Literatur genommen hatte. So hatte J. H. Merck aus Darmstadt die wesentlichsten Einflüsse auf Göthe gelübt; er war in Beurtheilung der Werke der Literatur vortrefflich, hatte Göthe's Talent hervorgezogen und ihm Vertrauen gegeben, ohne in seinen eigenen schriftstellerischen Versuchen den neuen Tendenzen nachkommen zu können. Er war ein Mann des praktischen Lebens, wie Justus Möser in Osnabrück (1720, † 1794), der in den Fächern der Naturkunde und Kunst so richtig sah, wie dieser in der Politik und Staatswirtschaft; er ergriff aber wie dieser in den Sachen der schönen Literatur die junge, vorschreitende Partei. Möser, in seinen nützlichen Thätigkeiten vertieft, in einem Lande, das von je der Literatur ganz fremd war, hätte am ersten für die Bewegungen derselben gleichgültig bleiben dürfen, er interessirte sich aber bei verschiedenen Gelegenheiten aufs wärmste dafür, und schlug sich besonders in seiner Schrift für die deutsche Literatur gegen Friedrich II. ganz auf die Seite von Klopstock und Lessing, von Göthe und Bürger, und hieß die Naturtheorien der englisch-deutschen Kunst gegen den französischen Geschmack gut. Eben das that H. Fr. Peter Sturz aus Darmstadt, der oft mit Möser verglichen worden ist, und der wie dieser verzessene dramatische Versuche wagte. Auch J. G. Schloffer aus Frankfurt, Göthe's Schwager, gehörte ganz in der Zahl

dieser publicistischen Schriftsteller, der gemäßigten Männer des politischen Lebens, aber auch Er stand in ästhetischen Urtheilen ganz auf der Seite der jungen Revolutionäre. Dies that auch Friedr. Heinr. Jacobi aus Düsseldorf (1743, † 1819), ein Mann, der mit einer vielseitigen Empfänglichkeit an den Bewegungen unserer Theologie, Philosophie und Poesie lebhaften Antheil nahm; ohne productives Talent, wie er war, wurde er durch Lessing, Göthe, Wieland und Alle, welche die Literatur aus den Händen der Schulpehanten in die der eleganten Weltleute herüberspielen wollten, vielfach zur Schriftstellerei aufgemuntert. So versuchte er sich denn in Allwill und Woldemar (1775—79) im philosophischen Romane. Beide Werke haben weniger poetisches Verdienst, mehr moralisches Interesse, weil Jacobi hier das moralische Genie, welches im Werther nur dem Gefühle von einer besessenden Seite gezeigt war, dem Verstande in einer unparteiischen, zweiseitigen Prüfung vorstellte, indem er nicht undeutlich Göthe's Persönlichkeit im Auge hatte. War Jacobi poetischerseits diesen Genies zugewandt, so wandte er sich moralisch sichtbar davon ab. (IV. p. 548—66.)

§. 255: Unter den dichterisch-Productiven der neuen Schule ist der fruchtbarste, und der ächte Repräsentant dieser Zeit Fr. Max. Kling er (aus Frankfurt, 1753—1831). Von einem seiner Stücke hat man diese Zeit die Sturm- und Drangperiode genannt, weil ihr charakteristisches Abzeichen der innere Kampf ist, in dem sich jene Jugend befand zwischen Ideal und Welt, Herz und Verstand, Freiheit und Convenienz, Natur und Kultur. Der Mann von Gefühl, von natürlichem Triebe, der sich im Gegensatz gegen die bestehende Welt sah und die Künste der Politik und der Weltklugheit verschmähte, galt Klingern, wenn er auch nicht dichtete, als

ein Dichter, und durch all seine zahlreichen Werke, Trauerspiele und Romane, geht der Zwiespalt durch, in dem er den Menschen dieser Natur mit der wirklichen Welt sieht, der finstere Schmerz darüber, daß diese edlere Natur immer im Nachtheile gegen den Weltmann erscheint, eine skeptische Schwarzsichtigkeit, die nichts von Vorsehung in einer Welt sehen will, wo das Laster über die Tugend siegt, eine männische Kraftäußerung und Starkgeisterei, die sich der Werther'schen Sentimentalität abhold erklärt. Klingers erste Thätigkeit fiel auf's Trauerspiel. Er wetteiferte mit Joh. Anton Leisewitz (aus Hannover, 1752—1806) um einen Preis (1774), der auf ein bestes Stück über Brudermord ausgesetzt war. Leisewitz's Julius v. Tarent (1), ein ruhigeres Stück mehr in Lessing's Stil, ward zurückgesetzt und der Dichter zog sich ganz zurück, Klinger's wildere „Zwillinge“ erhielten den Preis und der Dichter kultivirte mit größter Anstrengung sein dramatisches Talent. Göthe und Shakspeare sind die Muster; an Rousseau und Tacitus erinnern die forcirten Charaktere; an Oryphius der Mangel poetischer Gerechtigkeit, der aufgetragene Stil, die Wildheit des Inhalts, die hastige Production. Die frühern seiner Stücke (2) wirkten auf Schiller, auf die spätern geordneten (3) wirkten wieder Schiller und die Stolberge zurück: auch in diesen in der formalen Behandlung ruhigeren Stücken aber sind immer die Schäden der Staats- und Lebensverhältnisse und die Uebelstände der Convention der düstere Gegenstand einer tiefen moralischen Abneigung, die der eigentlichen Poesie wenig Raum läßt. Eben dies ist in der ganzen Reihe seiner Romane der Fall, die mit Ausnahme des Bambino (1778) in der Ausgabe seiner Werke (4) alle aufgenommen sind. Der Stil seiner Romane führt sich auf Wieland zurück, und ganz wie dieser hat Klinger sein inneres Leben in diese Erzählungen niedergelegt, ganz theilt er mit Wieland die

französischen Sympathien, nur daß er ganz so stolz ist wie jener epikureisch, ganz ein bewundernder Schüler Rousseau's, mit dem er Alles für gut hielt, was aus den Händen der Natur kommt, und Alles unter den Händen der Menschen ausarten sah. Auf der Spitze aller seiner Werke steht in der Reihe seiner Romane zuletzt das Gespräch zwischen Dichter und Weltmann. (IV. p. 583—92.)

(1) Julius von Tarent. Leipzig 1776.

(2) Klinger's Theater. 4 Theile. Leipzig 1786. 87.

(3) Neues Theater. 2 Theile. Leipzig 1790.

(4) Sämmtliche Werke. 12 Bände. Königsberg 1809—16.

§. 256. Klinger theilte sich nach beiden Hauptrichtungen, die Göthe in seinen zwei Jugendwerken, Götz und Werther einschlug, in gleicher Fruchtbarkeit. Andere gingen abgetrennt nach Einer dieser Richtungen allein. J. M. Reinhold Lenz (aus Kievländ, 1750—92) arbeitete im Drama (1); er schien Anfangs der rechte Mann, Shakspeare nachzueifern, aber er verzerrte ihn in Theorie, Uebersetzung und Nachahmung, wie denn alle diese Tragödien seiner Schule nur Uebertreibung und Caricatur in ihm sehen, nie die Beschcheidenheit der Natur und die Mäßigung, die dem englischen Dichter eigen ist. So sind Lenz's Stücke nach seinem eignen Ausdruck wüde, nachlässig aufeinandergeklebte Gemälde, die, aus der Schule des größten Kenners der Bühne und ihrer Gesetze hervorgegangen, nicht den geringsten Ordnungssinn verrathen. Verwandter mit Klinger's Stücken sind die wenigen von Leop. Wagner (2) (aus Strassburg, 1747 bis 79), und von L. Phil. Gahn (3) (aus der Pfalz, 1746 bis 1813), die ohne Klinger's Tiefe sich in ähnlicher Rohheit und stumpfsinniger Kraftaffectation gefallen. Der Maler Friedr. Müller (4) (aus Kreuznach, 1750—1825) gehört



mit einigen seiner Werke in diesen Kreis, mit seinen modernen bauerlichen Idyllen, mit dem Faust, der ganz in dem wirthlichen Geiste dieser Zeit empfangen ist, und mit der Genoveva, die sich an Götze anlehnt. Um diesen reichte sich das Ritter- und Geschichtsschauspiel in Massen; es suchte sich nationale Stätten, und hätte ein Mittelpunkt unserer dramatischen Kunst werden können, die jetzt, von großen Schauspielern gehoben, außerordentliche Erfolge hatte. Allein leider war gerade an den Orten, wo wie in Hamburg und Berlin eine vorzügliche Bühne war, kein Nationalstimm, und wo dieser war und sich für das historische Drama empfänglich zeigte, wie in der Schweiz und in München, war keine Bühne. In Baiern wurden sogar die vaterländischen Schauspiele verboten. (IV. p. 566—83.)

(1) Gesammelte Schriften, herausgegeben von Ludwig Tieck. 3 Theile. Berlin 1820.

(2) Die Rindesmörderin. Leipzig 1776 u. A.

(3) Der Aufbruch in Pisa. Ulm 1776 u. A.

(4) Werke. 3 Bände. Heidelberg 1811. Neue Ausgabe 1823.

§. 257. Einseitig mit dem Romane beschäftigt finden wir dagegen Wilhelm Heine (aus Thüringen, 1749—1803) (1). Er war aus Wielands Schule, dann mit dem Salberkäätern verbunden, dann in Düsseldorf mit Jacobi befreundet, bis er später von Allen verlassen stand. Seine Werke schließen sich diesen drei Stadien seiner Umgebung an. Er faßte zuerst Wielands sinnliche Seite auf, und übertrieb sie in seinen Stungedichten (1771), der Uebersetzung des Petron (1773), und andern Erzählungen in solchem Eynismus, daß Wieland sich von ihm lossagte. Hierauf beschäftigte sich Heine mit der (prosaischen) Uebersetzung des Tasso (1781) und Ariost (1782). Hier gehört er in den Kreis der bürger-

sehen Dichter, wo die Vorliebe für die Italiener, Petrarca und Metastasio, für musikalischen Klang der Verse, wie zuletzt auch bei Wieland ein Hauptaugenmerk war. Als man die französischen Muster abwarf, wies man in Königsberg (Hamann und Herber) auf die Orientalen, in Götthe's Kreise auf die Engländer, in Göttingen auf die Griechen, in dem mitteldeutschen Striche von Franken, Thüringen und dem Harz auf die Südländer. Meinhard aus Erlangen hatte dies eröffnet mit einem Werke über die besten italienischen Dichter (1763); Mauvillon, der in Jlseld, Cassel und Braunschweig lebte, hatte Ariost schon 1771 übersezt, und wir hörten oben (S. 247), wie er mit Unzer diesen als das Haupt aller Dichter ansah. Die Halberstädter Klammer Schmidt, Gleim, Jacobi wurden aus Anakreontikern Petrarchisten, und Fr. Schmitt in Nürnberg wetteiferte mit ihnen, der weiterhin den Laffont und Fortiguerra übersezte. In die Reihe dieser Bemühungen gehören auch jene Uebersetzungen Heinse's. Der Aufenthalt in Düsseldorf hatte ihn ganz in die Regionen der Kunst geworfen, er hatte Italien besucht. Von nun an beschäftigten ihn die Probleme der Kunst, die Gegensätze von Kunst und Natur, antike Ideale und niederländische Wahrheit; er schrieb Kunstromane (Arbdinghella 1787, Hildegard von Hohenthal 1795 u. A.), in denen er beide Richtungen der Kunst, gegen den klassischen Windelmann gerichtet, auf gleicher Linie zu sehen hieß; in deren ästhetischem Baue er consequent gemeine Genrebilder lassette, die unter Figuren im heroischen Stil der Antike spielen; in deren moralischer Tendenz er im extremsten Sinne jener Zeit die künstlerische Lizenz und ein nacktes Naturleben als das Mittel empfahl, das die Kunst überhaupt bei uns allein herstellen könnte. (V. p. 3—18.)

(1) *Sammtliche Schriften*, herausgegeben von Heinr. Laube. 10 Bände. Leipzig 1836. u. f.

§. 258. Während in diesen Kreisen Schauspiel und Roman gepflegt ward, bildete sich in Göttingen aus Klopstocks Anhang eine Schule, welche die neuen Dichtungstheorien besonders auf die Lyrik anwandten. Ihr Mittelpunkt war Ansfangs Heinr. Christian Voie (aus Melbörp, 1744 — 1806). Er gründete mit Gotter den Musenalmanach (1770), der ein Sammelplatz für die einzelnen lyrischen Produkte aller jungen Talente werden sollte, im Anfange ohne bestimmte Tendenz. Bald aber trennte er sich von Gotter, und ward nun ein strenger Anhänger von Klopstock, dem teutonischen Barenthume, dem Volksgefang und der antiken Dichtung, er warf Ramler und die Grottker wie Jakobi und Wieland ab, und die junge Gesellschaft um ihn her nahm gegen diesen letztern und seine sittenverderblichen Dichtungen eine feindliche Stimmung an. Voie gab dieser neuen Tendenz nicht die kleinste Nahrung; man schloß (1772) einen förmlichen Bund der Freundschaft, Dichtung und Jugend, in den sich Klopstock selbst aufnehmen ließ; man trat mit den Dichtern in Preußen, Halberstadt, Braunschweig, mit Göthe, mit Claudius, mit Klopstocks nordischem Anhang in Verhältnisse, und es begann auch hier eine neue Aera. Klopstock schien große Projekte mit dem Bunde zu haben, der Bund auf ihn gestützt großes Selbstvertrauen. Das ganze Wesen dieses Mannes schien hier eingeseht zu sein und neu lebendig zu werden, seine getheilten Richtungen aufs Patriotische, Antike und Christliche tauchten einzeln und vereint aufs Neue hervor. Seine Gelehrtenrepublik, die gerade 1774 erschien, galt hier und in Göthes Kreis für die einzig richtige Aesthetik; man ging ganz in die neue Naturdichtung ein, verachtete Gelehrsamkeit und Schulweisheit aus Grundsatz, und nahm sich den schlichten Claudius zum Muster, Voie selbst achtete damals Ossian höher als Homer, und Bürger ward in der Lyrik der eigentliche Repräsentant der erneuten Volks- und Naturdichtung, wie sie Her-

der begehrte, wie sie Göthe im Gdß dramatisch eingeführt hatte. (V. p. 22—30.)

§. 259. Gottfr. Aug. Bürger (aus dem Halberstädtischen, 1748—94) (1) war aus Gleims dichterischer, aus Klogens (in Halle) moralischer Schule hervorgegangen, und hatte in des Lepstern Gesellschaft frühe die freien Sitten der jungen Genies geliebt, die die Schranken der Sittlichkeit als pedantische Hemmungen übersprangen; auch in Göttingen lebte er im lustigen Verkehr, und wie in dem Straßburger Kreise nahm man hier Shakspeare zum Helden, und die Unmittelbarkeit seiner Dichtung zum Muster. Die Erinnerung Herbers, die Beispiele englischer Volkspoesie in Percys Sammlung (§. 248) kamen hinzu, Bürgers Talent zu entscheiden, und er lieferte uns jene Gedichte (2), deren Werth er in ihre Popularität setzte, jene Balladen von ganz eigener Lebendigkeit und Kraft, die mit der leichten Gabe des blinden Naturgenies nur so hingeworfen scheinen. In der That aber waren seine Gedichte mit der größten Sorgfalt und Besonnenheit gearbeitet, so kritisch gefeilt, als pathologisch entstanden; bald ward ihm das Princip der Correctheit so wichtig, als ihm früher das der Volksthümlichkeit und einfachen Verständlichkeit allein Berücksichtigung zu verdienen schien, und er ward weiterhin ein Vorbild der Romantik und Sonnettenpoesie, die am weitesten von dem Volksliede abliegt. Dagegen blieb Math. Claudius (aus dem Holsteinschen, 1740—1815) (3), ein Mann von der simpelsten Natur, auf dem Extreme popularer Dichtung in den wenigen Gedichten hängen, die er in den Wandsbecker Boten schrieb; in ihnen ist aller Poesieglanz wie absichtlich gelöscht, denn Claudius war mehr als Andere ein erklärter Feind aller Dichtung, die als Kunst gelten wollte. (V. p. 30—40.)

(1) Bürger's Werke, herausgegeben von Aug. Müll. Hoff. Göttingen 1803.

(2) Seine Geschichte, zuerst Göttingen 1778.

(3) Claudius Werke. 4 Bände. Hamburg 1829. Zuerst 1775 u. f.

§. 260. Bürger veranthe das Bescheidene, Bäuerliche und Idyllische, das Claudius Eigenthum war, mit dem Stolzen, Classischen, Ritterlichen und Romantischen, das die Brüder Christian (1748—1821) und Fr. Leopold Grafen zu Stolberg (1750—1819), und besonders den Letztern charakterisirt. Bürger hatte zu Klopstock keine Beziehung; Claudius keine zu seiner antiken Seite, eine schwache zu seiner bardische-vaterländischen, eine entwürfene zu seiner Christlichen: Fr. Stolberg geht ganz in Klopstock auf. Wie diesem war es ihm unentbehrlich, die Poesie ins Leben zu tragen; wie dieser theilte er sich in jene drei Richtungen zugleich, übertrieb jede und schelterte in jeder; wie dieser wollte er aus dem vollen Herzen dichten und innerer Inspiration, und da in der That diese Gabe ihm abging, so tauschte er sich die poetische Exaltation durch einen Zwang der Einbildung an. In Klopstocks patriotischer Richtung sind eine Anzahl Lieder, und die Schauspiele beider Brüder geschrieben; seit der Revolution aber wurden ihre freistimmigen Stimmungen, wie Klopstocks, ganz ins Gegentheil verkehrt. In der antiken Richtung entstanden mehrere Uebersetzungen griechischer Dramen und der Ilias; die eignen Schauspiele (1787) der Brüder sind in Sophokles's Stil geschrieben, und verrathen es am deutlichsten, wie diese Dichter nur durch die geschickte Handhabung einer edlen Form etwas bedeuteten. Friedrichs Jamben (1784) suchten die Satire aus der schwachen Gestalt, die ihr Rabener bei uns gegeben hatte, so zu einem einfachen Stile zurückzuführen, wie Voss die Idylle. Die Insel (1788) führt schon zu der dritten, romantisch christlichen Periode über, der sich Fr. Stolberg seit eben diesem Jahre hingab, wo er Schillers Götter Griechen-

lands als heidnisch angriff. Von nun an starb die dichterische Über in ihm aus, und seine in Christlicher Tendenz geschriebenen Werke (italienische Reise, 1794, Gespräche Plato's, 1793, Geschichte der Religion Christi u. a.) haben nichts mehr mit der Poesie zu schaffen. (V. p. 45—52.)

Der Brüder Stolberg gesammelte Werke. 20 Theile. Hamburg 1830—33.

§. 261. Wie im halberstädter Kreise die Epistel, so war in dem Göttinger die Idylle eine Art kanonischer Gattung und neben ihr das verwandte Natur- und Landlied. In diesen Zweigen versuchten sich Alle, so verschieden sie auch waren; sprechen den Sinn dieser Schule für Volksthum, Ländlichkeit und Häuslichkeit aus, und von ihr ging eine verbreitete Lyrik (Mathisson, Salis u. A.) aus. Wenige der in dem Bunde vereinten Jünglinge, wie Carl Cramer und Fr. Hahn, zeigten, dem kräftigen Wesen zugethan, für diese Gattung keine Neigung; andere wie Joh. Martin Müller (2) (aus Ulm, 1750—1815), und Ludw. Heinr. Chr. Hölty (2) (aus Mariensee, 1748—76) cultivirten sie aus einer übermäßig weichen Gemüthsart und elegischen Stimmung; in richtiger Mitte hielt sich Joh. Heinr. Voß (3) (aus Sommersdorf, (1751—1825), der eigentliche Repräsentant des Bundes, der neben Bürger die nachtheiligsten Wirkungen auf die deutsche Dichtung geübt hat. Seine griechische Schule machte ihn von früh auf zum Gegner der lyrischen Trivialitäten unserer Grottiker, er lernte von Klopstock die Ode cultiviren, und verfocht mit ihm die Erhöhung der poetischen Sprache; er trug diese auf die schlichten Haus- und Naturlieder über, und bedachte sich nicht diesen einfachen Gegenständen dadurch etwas zu viel Rothurn zu leihen, denn Ihm hatte der gemeinnützige Zweck, für den er seine Lieder dichtete,

etwas Feierliches und Festliches in sich. Verdmass und Sprachgewalt ist bei Voss in Theorie und Praxis so ausgehildet, daß dies allein schon poetische Wirkung macht. Hier bildet er das anfängliche Bestreben der schlesischen Dichter nach dieser formalen Seite der Dichtung hin auf der Spitze aus, so wie auch seine Lyrik, nur gesteigerter und mehr verallgemeinert als die schlesische, wesentlich Gelegenheitspoesie ist. Dies kann wie bei Herder ein Rest alter Einflüsse sein, denn Vossens Heimath (Medlenburg) hing literarisch immer mit Schlessen und Preußen zusammen. Auf einer neuen Höhe stellt Voss jenes frühere Geschlecht wieder dar, das zwischen patriarchalischem Protestantismus, deutschem Vaterlandssinn und Begeisterung für das Alterthum ein schönes Einverständnis stiftete, das mit der Dichtung der Sittlichkeit in Eins verwebte und die Musen mit den Gärten des nordischen Volkscharakters versöhnte. (V. p. 59—69.)

(1) M. Miller, Gedichte. Ulm 1783.

(2) Hölty, Gedichte, herausgegeben von J. G. Voss. Königsberg 1833. Zuerst: Hamburg 1783.

(3) Joh. Heinr. Voss, sämtliche poetische Werke, herausgegeben von Altrham Voss. Leipzig 1838. gr. 4.

§. 262. Alle jene drei Seiten, die Klopstock in getrennten Richtungen angegeben hatte, erscheinen in Vossens *L u i s e* (1783) aufs lebendigste verschmolzen, dem ersten Gedichte, das durch Natureinfalt und Reinheit der Form zugleich dem Meister unserer Dichtung selbst imponirte. Es war natürlich, daß Vossens Stärke die Idylle ward, eine Gattung, die sich ganz in der ländlichen und häuslichen Sphäre bewegt, worin die Göttinger Schule heimisch war; Voss führte sie auf einen ganz reinen Standpunkt zurück, indem er formell den Theokrit in's Auge faßte, und die Verberbnisse der mittleren Zeit fallen ließ, materiell aber den Naturinhalt, den er in der Heimath

empfang, in sie einführte und die arkadischen Zustände verließ, die noch Götter behandelt hatte. Auf diesem Wege der Verschmelzung antiker Form und vaterländischer Stoffe in der Idylle folgten ihm J. Peter Hebel (1) (aus Basel, 1760 bis 1826) und Joh. Martin Usteri (2) (aus Zürich, 1763—1827); Beide wandten, wie Theokrit, und wie Voss in einigen kleineren Idyllen, ihren Volkss dialect an. Dem Letzteren gelang die Idylle nicht rein, sie trug bei ihm die Caricaturzüge der komischen Epopöe. Aber bei Hebel ist sie in Einem Beispiele (die Wiese) unübertroffen; und auch seine Lieder, zwanglos aus dem ganz idyllischen Gemüthe und Charakter eines Mannes geflossen, der, im Landleben erwachsen, den Ideenkreis des Volkes aufs innigste kannte, und nie versucht war ihn zu erweitern oder zu überspringen, haben an echter Naturnähe in den Naturdichtungen neuerer Zeiten nicht ihres Gleichen. (V. p. 69—76.)

(1) Alemannische Gedichte. Aarau 1851. Zürich 1855.

(2) Dichtungen, herausgegeben von David Geß. 3 Theile. Berlin 1830.

§. 263. In den größeren Gattungen der Poesie haben sich stämmliche Göttinger, wenn man nicht die Schauspiele der Stolberge in Anschlag bringen will, nicht versucht. Im Anfange zwar war die Ausflucht auf größere epische Gedichte unter den Jünglingen allgemein, allein es blieb bei dem Willen. Die Achtung auf diese Gattung aber hatte den bedeutsamen Erfolg, daß man auf Homer fiel, und daß sich ein Wettstreit bildete, ihn in würdiger Uebersetzung dem Vaterlande zu bieten. Die Ehrfurcht vor den Alten war in diesem Kreise allgemein; der jonische Dichter verdrängte hier zum erstenmale den Ossian, und bald ward die Begeisterung für ihn hier so groß, wie in Göttingen die für Shakspeare: erst nach der Ein-



Bürgerung beider Dichter schien unsere Poesie ihrem Schickpunkt zuellen zu können. Bodmer, Bürger, Stolberg versuchten sich nacheinander an dem homerischen Epos; aber erst Bop schien das richtige Maß von Wärme und Ausdauer, von griechischer und deutscher Sprachkenntniß, von Philologie und Dichtergabe zugleich zu besitzen, um das Werk zu vollenden, das ein Kanon für unsere deutsche Uebersetzungskunst ward und diese selbst zu einer Virtuosität gesteigert hat, die keine andere Nation erreichte. Dies war für unsere Originaldichtung selbst von erstaunlichen Folgen. Im Homer schien sich der lange Streit über Regel und Natur in der Poesie zu lösen; Er und alle Griechen, bisher nur im Besitze der Gelehrten, galten unbesehen für die Muster der klassischen Regularität; jetzt da die *Ilias* und *Odyssee* in den höhern Klassen ein Volksbuch ward, fand man im Homer wenig Regel, aber ein neues Ideal der Form und der Natur zugleich. Jetzt erst entschloß sich Gbthe, in seinen Dramen die Prosa zu verlassen, und in Weimar mußte sich durch Bopens Homer erst ein Begriff von Prosodie und poetischer Form festsetzen; man hob sich Angesichts der neu belebten antiken Dichtung überall zu einer neuen Würde aus der vielfachen Plattheit und Niedrigkeit empor, zu der die Naturschule geführt hatte. (V. p. 52—58.)

§. 264. Ueberall in diesem Göttinger Kreise gewahren wir, im Gegensatz zu den Klinger, Lenz und Heine, die stets dieselben und sich gleich blieben, mit der Zeit Veränderungen und Fortschritte eintreten, und dies ist für die ganze Bewegung, die unsere Poesie zunächst nahm, bedeutsam. Erst waren die jungen Dichter mit den Naturgenies enge verschmolzen, später traten sie sämmtlich nach verschiedenen Richtungen hin ab. Bürger kam von Popularität auf Eleganz, die Stol-

berge, die Anfangs ganz zu dem „herkultischen Centaurengeschlechte“ von roher Naturkraft gehören wollten, traten ganz in die Bornehmheit ihres Standes zurück, Woz der erst das ästhetische Regelbuch so weit wegwarf wie alle seine Jugendgenossen, nahm sich später gegen Herder der Feile und Correctheit an; endlich übermog das klassische Prinzip ganz entschieden die Naturdoctrin; das Gesetz der Schönheit und des Ideals fing an über das der Wahrheit und Realität in der Kunsttheorie zu siegen; eine neue Mäßigung faßte gegen die neunziger Jahre hin allgemeine Wurzel, und die ruhige Uebersetzung unserer Sprache und Dichtung leitete sich ein.

§. 265. Diese Uebergänge verfolgen wir zunächst an unseren beiden großen Dichtern, Göthe und Schiller, wo sie am entschiedensten sind. In Fr. Schiller's (aus Marbach, 1759—1805) dramatischen Jugendproducten überblicken wir gleichsam die Summe aller der Tendenzen, die die Starkgeister der siebziger Jahre aufgebracht hatte, noch einmal in einer Concentration und zugleich in einer größern Kunstordnung, wie sie in den Leistungen von Göthe's Anhang nicht zu finden war. Dies läßt sich daher erklären, weil Schillern alles das Drückende in den politischen und privaten Verhältnissen, das den Gegenstoß jener Jugend hervorrief, näher berührte. Im Süden von Deutschland war der politische und geistliche Despotismus, das Joch einer altväterischen Zeit und Sitte, die hergebrachte geistige Finsterniß weit fühlbarer als im Norden; Aufklärerei und Freigeisterei waren daher hier je verpönter desto lockender. Auf das erste freisinnigere und gebildetere Geschlecht, das in Württemberg die Fortschritte der neuen Kultur in Deutschland theilte, auf die Moser, Abbt, Huber, Gemmingen u. A. folgte bald, nachdem Wieland das Beispiel des französischen Illuminatismus gegeben hatte, ein anderer

Schlag Literaten, die das neue Licht in die Masse des Volkes zu tragen suchten. So thaten W. L. Wetherlin, der an Wieland und die französische Philosophie sich anknüpft, und Fr. Daniel Schubart (1), ein Anhänger Klopstock's, der englischen Literatur, des Shakspeare und der neuen Götteschen Schule. Beide, ganz verschieden in ihrer Natur, berührten sich im Libertinismus der Sitte und der freisinnigen Richtung der Zeitschriften, mit denen sie zu wirken suchten, so wie in den unglücklichen Schicksalen, die der Lohn ihrer Exposition waren. Schubart ward unter Herzog Karl gefangen gehalten, an dessen Militäracademie Schiller unter einem harten disciplinarischen Druck gebildet wurde, dem er sich später (1782) durch eine gewagte Flucht entzog. In einem Kreise gleichgesinnter Genossen sträubte sich die freiere Seele gegen die Unterdrückung des Geistes; sie lasen Schubart's Gedichte seit seiner Gefangensetzung desto eifriger und fielen Götthe's Schule ganz bei. Schiller's Jugendgedichte sind wie Schubart's aus Einflüssen von Klopstock und Bürger zugleich entstanden; doch kam er bald von ihnen zurück, und es war eine Stimme gegen diese Richtung seiner ersten Jahre selbst, als er später Bürger's Gedichte mit einer strengen Kritik angriff. (V. p. 134—44.)

(1) D. Schubart, Gedichte 3 Bände. Frankfurt 1829. Zuerst 1787.

§. 266. Unter Schillers dramatischen Produkten waren die Räuber (1781) wie ein Manifest gegen den unnatürlichen Druck, der auf der jungen Gesellschaft lastete; sie wurden in Mannheim mit großem Beifalle aufgeführt, und machten den ähnlichen Eindruck, wie Götz; wie aus diesem die Ritzterromane, so entstanden seit den Räubern eine lange Reihe von Räuberromanen, als eine besondere Gattung. Der Er-

folg entschied Schillers Bestimmung für die Dichtungsrichtung. Fiesco folgte (1783), und eröffnete die historischen Dramen, in denen der Dichter am größten geworden ist: das Drama baut sich, wie das vollstündige Epos thut, auf dem Boden der Geschichte auf, in welcher Richtung überhaupt das Schauspiel am höchsten geflogen ist. War in den Räubern der Gegensatz der jugendlichen Phantasie gegen die Wirklichkeit im Allgemeinen, oder die Zerrüttung des Familienlebens geschildert, im Fiesco unter den Zerrüttungen des Staatlebens einer jener Lieblingscharaktere der Zeit entworfen, dem das Gesetz der allmächtigen Moral zu eng ist, so ist in Kabate und Liebe (1784) die Kunst der Sünde und die Zerrüttung des Hoflebens der Gegenstand. In diesem Gedichte hat Schiller das rechte Verhältniß zu den Klinger und Wagner, in Fiesco erinnert er an Grille Galotti, in den Räubern an Göthe und Lessing, wie nachher im Don Carlos an Nathan. Der Dichter versammelte in diesen wenigen Stücken von Seiten des Vortrags alle Manieren dieser dramatischen Epoche, wie er alle Richtungen des stürmischen Ausdrucks darin mitverlegt hatte, bis auf die Eine gegen die Grenzen des menschlichen Geistes, die Göthe im Faust durchstieß. (V. p. 144 — 48.)

§. 267. Wie in diesen Dichtungen so war Schiller in Sitten und Leben damals in den Unklarheiten und Extravaganzen jener Zeit befangen. Aber in den Widerwärtigkeiten seiner Schicksale seit der Flucht aus Stuttgart begann sich Geist, Charakter und Kunst in ihm zu läutern. Fremde und Verwunderer zogen ihn nach Dresden und Leipzig, er kam von da nach Rudolstadt und Weimar in neue Umgebung, er rang sich aus vielfachen sittlichen und intellektuellen Zweifeln unter dem Einflusse edler Menschen los, und auf seine Kunstansichten begannen die Alten zu wirken. Er las damals die gefe-

griechen Tragiker noch in französischen Uebersetzungen; in  
 Hofens Homer aber ging ihm wie Otho ein neues Licht auf,  
 und er studirte nun die Alten zur Reinigung seines obsteris-  
 schen Geschmacks. In der Zahl seiner Gedichte sprechen die  
 Rhythmen und die Götter Erthehenlands (1788 u. 89)  
 die Veränderung zuerst aus, die in ihm vorging; in der Reihe  
 seiner Dramen Don Carlos (1787). Dieses Stück war  
 zuerst auf ein Familien drama in Prosa angelegt; jetzt setzte  
 er es in Verse um, und rückte es auf die Höhe einer histori-  
 schen Tragödie, worin es aus allen jenen Gegensätzen der  
 Natur und der Convention, die der allgemeine Gegenstand  
 der Tragödie jener Jahre waren; den größten heraushob, in-  
 dem er Weltbürgerthum, Naturrechte und Vernunft gegen  
 Despotismus und Willkühr setzte. (V. p. 149—56.)

§. 263. Auf eben diesen Standpunkt einer erhöhten und  
 geläuterten Sittlichkeit und Kunst war um eben diese Zeit  
 auch Goethe getreten, als er in Italien verweilte, aus der  
 Umgebung des Hofes sich selber wiedergegeben (§. 253). Er  
 hatte in Weimar den Grund zu der Entfernung aus der Ge-  
 sellschaft seiner Jugendfreunde gelegt, in denen Naturkraft  
 und unbändiger Geist ungezähmt war; zugleich fing er an,  
 in dem Glauben an die englische und nordische Naturpoe-  
 sie irre zu werden; Ariost und Homer traten neben Shakspeare  
 und Ossian, aber sie waren Goethen nur halb lebendig. Alles  
 drängte ihn jetzt nach dem Alterthume und nach Italien, wo  
 er ein neues Leben begann und zu einem Gefühl des Glückes  
 gelangte, das er früher nicht kannte, indem er mit seiner  
 alten Streicharbeit eine neue Nahe und Näßigung verband;  
 die „titanischen Ideen seiner Jugendjahre waren ihm jetzt nur  
 Lustgestalten, die einer ernstern Periode vorspukten;“ er  
 schied sich jetzt von den Lavater, Jacobi, Glandius und den

letzten Freunden jener Zeit, mit denen er auch noch in Wet-  
 mar in Verbindung gewesen war. Er verkannte nicht, wie  
 heilsam es gewesen war, daß man in jener frühern Periode  
 zu einem gewissen Naturstand in Leben, Wissenschaft und  
 Kunst zurückgekehrt, jetzt aber fand er nöthig, zu dieser Frei-  
 heit auch Ordnung und Geschmac, zu dieser Natur Ideal,  
 zu der Wahrheit die Schönheit hinzuzufügen. Den antiken  
 Kunstwerken in Italien gegenüber legte er den gothischen Ge-  
 schmac in der Baukunst, den mittelalterigen in der Malerei  
 ab; er kam auf dem doppelten Umwege der Beschäftigung mit  
 der plastischen Kunst und mit der Naturkunde zu neuen An-  
 sichten auch der Dichtkunst. Die Schöpfungen der Natur und  
 der Plastik vergleichend fand er, daß die erstere überall wie  
 eine Künstlerin nach Absichten und Ideen zu wirken sucht,  
 aber hinter diesen zurückbleibt, daß hier dann der Mensch,  
 kraft seiner geistigen Vollkommenheiten, mit der Kunst ein-  
 tritt, indem er den höchsten Intentionen der Kunst nachkommt,  
 und das Naturwerk im Kunstwerk in gesteigerter, idealer  
 Wirklichkeit hervorbringt. In den höchsten Produkten der  
 griechischen Sculptur tritt nicht mehr Natur und Kunst oder  
 Wirklichkeit und Ideal; und eben dies fand Gothe jetzt in  
 den griechischen Dichtern. Er hatte Homer früher immer im  
 hyperpoetischen Glanze gesehen, jetzt las er ihn in Sicilien  
 mit ganz andern Augen wieder: er erkannte nun dieselbe  
 Natürlichkeit, die er in der ersten Periode seiner Dichtung  
 gesucht hatte, aber verbunden mit der Idealität und Reinheit,  
 die er in dieser zweiten Periode suchte. Jetzt strebte er sich  
 daher ganz mit dem Sinn und Geist des Alterthums zu durch-  
 bringen; er wandte sich mit ganz entschiedenem Geschmace  
 der antiken Kunst zu; er empfahl nun neben dem Studium  
 der Natur das der Alten, da es nichts Kleines sei, aus dem  
 Gemeinen der Naturwirklichkeit das Gole, aus dem Versuche  
 und der Unform das Schöne zu entwickeln. Er rückte auf die-

sem Wege in seinen nächsten Produkten der naiven antiken Dichtung näher, als irgend ein Künstler der neuern Zeit, und sah alle moderne Kunst um so entfernter von Werth und Geltung, je weiter sie von dem Alterthume ablag. (V. p. 76—96.)

§. 269. Am wärmsten durchdrungen von diesen neuen Stimmungen würde die Nautilaa geworden sein, wenn Göthe seine Absicht ausgeführt hätte, diesen Gegenstand aus der Odyssée dramatisch zu behandeln. Jetzt haben wir hauptsächlich Iphigentie (1787) und Tasso (1790), die des Dichters innige Auffassung des Alterthums und Italiens aussprechen. Beide waren in Prosa vorbereitet und gefielen so den Weimarer Freunden, die Göthes Verwandlung nicht mitschickten, besser als in der neuen Umgestaltung; die ältere Form, Plan und Ton aber hätte für Göthen jetzt alle Beziehung verloren, und er ließ sich nicht an seiner Umarbeitung irren, die ihm zwar Mühe und Anstrengung kostete, und nicht mehr in jenem ersten Wurf gelang, wie seine früheren Werke. Sonst hatte Göthe die Verhältnisse, die er durchlebte, im günstigen Momente des Ablegens, mehr auf frischer That ergriffen in seine Poesien übertragen; jetzt hatte er eine lange und reiche Periode innerer Vorgänge zurückgelegt, er nahm sie auch jetzt zum Gegenstande seiner Dichtungen, aber da er sie aus größerer Ferne übersah, so konnte er sie mehr vom Persönlichen reinigen und idealere Formen gewinnen. Iphigenia ist wie eine symbolische Dichtung, in welcher der Dichter, der die Zeit seiner titanischen Unruhe eben abgelegt hatte, in der Versöhnung des alten Titanenhauses seine eigne Versöhnung und gewonnene Klarheit besang. Im Tasso setzte er dem Hause Weimar ein Monument und stellte zugleich, eben so mild als es Klinger schroff und grell gethan hatte, den

Kontrast zwischen Dichter und Weltmann dar, das große Problem jener Lage, zu dessen Lösung Göthe in seiner Weltmarischen Stellung Erfahrungen genug gesammelt hatte. (V. p. 96—101.)

§. 270. Wie ganz sich in diesen beiden Stücken Göthe den antiken Kunstformen hingab, so war doch nicht seine Meinung, über diese Richtung jede andere zu vernachlässigen. Er beschäftigte sich in Rom gleichzeitig mit dem italienischen Singspiel und arbeitete einige frühere Versuche nach den neuen Bedürfnissen um, die seit Mozart in dieser Gattung nöthig zu werden schienen. Im *Egmont* (1788) bemerkt man die ungleichartigen Formen, in denen sich Göthe damals austrieb, neben einander: Operneffekte, die an das Singspiel mahnen, eine rhythmische Prosa, die an *Iphigenia und Tasso* erinnert, der Anlage nach eine dramatische Historie, in der alten Schafspearschen Manier des Götz, der Gegenstand eine Revolutionszeit, wie so oft in den Tragödien jener Lage, wie in der Literatur gleichsam das große Schauspiel der französischen Umwälzung vorverkündeten. Aber mit Götz vergleichend findet man im *Egmont*, wenn nicht im Poetischen, doch im Moralisch-Politischen denselben Rückgang des Dichters zu größerer Ruhe und Frieden wieder; Götz fühlte sich in einer anarchischen Zeit in seinem Wesen, *Egmont* zieht sich ihr gegenüber in sein Inneres zurück: ein Vorbild der Zustände, wie Göthe selbst der französischen Revolution gegenüber an sich erleben sollte. (V. p. 102—5.)

§. 271. Sobald Göthe aus Italien rückkehrte und sich dem deutschen Dichter wieder näherte, schien es, als ob er in die nordischen Stoffe und Formen der Dichtung zurückfallen



müsse. Er fand bei seiner Rückkehr durch Schillers Dramen die Aufregungen der Genialitätszeit, die er abgelegt hatte, zu Hause noch in neuem, frischem Bestande; und dies mochte ihn bewegen helfen, den lange überdachten Stoff des Faust zur Bearbeitung hervorzufuchen, von dem 1790 das erste Fragment erschien. Denn dieses Gedicht, in dessen sogenanntem ersten Theile das Schönste geleistet ist, was poetische Darstellung geben kann, konnte niedergeschrieben scheinen, um jene dunkle Sturm- und Drangzeit zu verabschieden, die er selbst in ihrem tiefsten Gehalte zu seinem Gegenstande nahm. Die Figur des Faust, schon wie sie sich in dem alten Volksbuche (S. 123) darstellt, bot sich von selbst zum Abbilde der titanischen, schrankenlosen Naturen jener Jahre dar, und daher kam es auch, daß neben und vor Goethe schon Lessing, Maler Müller und Klinger auf denselben Gegenstand unabhängig fielen, daß Goethes Gedicht damals und später einen Jeden, der die Periode der Starkgeisteret an dem Zeitalter im Großen oder an sich im Kleinen erlebte, aufs Lebendigste ergriff, und Vele zur Nachahmung und Fortsetzung reizte. Der Held dieser Dichtung erscheint überall in dem energischen Streben nach jenem fernen Ziele menschlicher Vollkommenheit, das den dunkeln Ahnungen der Genialitäten jener stehziger Jahre überhaupt vorstand. Man wollte zu einer Natürlichkeit der Lebensverhältnisse zurück, die unter dem Druck conventioneller Sitten verschwunden war; man wollte die Rechte der Sinnlichkeit und des physischen Daseins herstellen, die durch die Einsichtigkeit des abgezogenen geistigen Lebens im Mittelalter gelitten hatten; man bekriegte daher alle Schulgelehrsamkeit, alle leblose Wissenschaft, alle greisenhafte Vernunft; das Gleichgewicht zwischen den physischen und sittlichen Kräften sollte hergestellt, der Reichthum der Einsichten und Erkenntnisse neben der höchsten Lebendigkeit und Empfänglichkeit der Empfindung behauptet werden; die Unabhängigkeit roher

Sitte und die Genüsse des feinern, höhern Lebens, Weisheit und Affect, Sinn und Geist, Verstand und Gefühl, Natur und Kultur sollten in dem menschlichen Wesen nicht mehr getrennte, feindliche Kräfte sein. Dies war eben das, was Göthe in Italien in Bezug auf die Kunst erreicht hatte, als er die frühern Gegensätze zwischen Natur und Ideal löste; eben das was er im Alterthum in Bezug auf die Gesamtheit der menschlichen Bildung erreicht sah, wo Vernünftigkeit und Natürlichkeit nicht in feindlichem Zwiespalte erscheint. Für die Gesamtheit der menschlichen Bildung in unsern Zeiten diese Totalität des Lebens, diese Versöhnung der Extreme wieder zu gewinnen, sah Göthe die Nation nur auf dem Wege, und konnte seinen Faust nur im Streben dahin darstellen. Zwischen diesem Stoffe und seinen in Italien gewonnenen Kunstansichten schien daher ein gewisser Widerspruch zu liegen, und daher kam es, daß er zögernd, fragmentarisch, oft unzufrieden an diesem Werke arbeitete, und daß er, je länger er sich damit beschäftigte, desto mehr von dem anfänglichen Entwürfe abwich. (V. p. 105—34.)

---

§. 272. Wollen wir von dieser Spitze der Revolution, die unsere Naturgenies in der Dichtung hervorbrachten, noch einmal zurück, so haben wir gefunden, daß vor Lessing die Dichtung in den Gattungen der Lyrik und Didaktik werthlos sich aufhielt; daß sie daneben im Epos und in der Idylle ver-

unglückte Versuche machte, indem sie sich jedoch in dieser Sphäre zum erstenmal höher aufschwang; daß dann durch Lessing das Signal zum Drama gegeben ward, und daß, seitdem die neue Schule nun einen frischen Trieb in die Dichtung brachte, auch sie vorzugsweise die Gattung des Dramas kultivirte, der sich unsere größten Dichter fast ausschließlich hingaben. Zugleich aber bemerken wir, daß, wie sich Göthe in seinen ersten Werken zwischen Schauspiel und Roman getheilt hatte, so auch in den Leistungen seines Anhangs eine fast gleichwiegende Reihe von Romanen neben den Schauspielen entstand und diesen die Alleinherrschaft streitig machte. Wir beobachteten dies Verhältniß bisher nur innerhalb der Kreise jener Genialitäten; wenn wir uns außerhalb umsehen, so finden wir dasselbe in größeren Massen wieder. Es lagert sich seit jenen fruchtbaren siebziger Jahren eine Gruppe von Romanen zusammen (§. 273—87), die Anfangs in einer stichtlichen Beziehung auf die großen Vorgänge des Lebens und der Literatur liegen, bis weiterhin die Romanlectüre ein Tagesbedürfniß wird, wo dann zum Theil dieselben Schriftsteller, die vorher auf ernstere Zwecke eine würdige Thätigkeit richteten, anfangen mechanisch für dies Bedürfniß der bloßen Unterhaltung zu arbeiten. Eben so gruppirt sich gleichzeitig eine Masse von Schauspielen (§. 292—97), die aus dem allgemeinen Gang der Zeit und einem gewissen Enthusiasmus für diese Gattung hervorging, zusammen; Bühne und Schauspielkunst erhoben sich schnell zu einem vorher nicht da gewesenen Glanze. Eben dadurch aber entstanden auch hier dringendere Bedürfnisse, und es fehlte auch hier nicht an mittleren Talenten, die für dasselbe Sorge trugen, aber die eigentliche Dichtkunst dabei aus den Augen verloren. Im Romane setzte sich in den neunziger Jahren Jean Paul dem Verderbniß entgegen, im Schauspiel Schiller. Ihr einzelnes Beispiel reichte nicht aus und die sogenannte romantische Schule unserer Dichtung

schloß sich ihnen massenhaft an ; auch sie ist vorzugsweise zweifachen Roman und Schauspiel getheilt.

§. 273. Die Romane, die von Göthe und seinen Jugendfreunden ausgingen, waren vereinzelte Erscheinungen, die aus reinerem Kunstsinne, hier und da in ächt epischer Anlage entstanden ; und wo sie aus dem geistigen Leben der Nation oder des Individuums herausgegriffen waren ; wurden sie doch zu künstlerischer Allgemeinheit emporgehoben. Das charakteristische Kennzeichen jener Jugend war, daß sie das wirkliche, prosaische Leben ansehbeten, daß sie die Poesie hineintragen wollten, daß sie im Drange eines gesteigerten Phantasielebens sich eine bessere Welt ersannen und diese nun wie in ihren Sitten so auch in ihrer Dichtung darzustellen, und damit auf die verworfene bestehende Welt zurückzuwirken suchten. Eine solche Dichtung setzt sich praktische Zwecke ; sie nimmt philosophischen, didaktischen, satirischen Charakter an ; ihr können die reinen Formen der Poesie, Epös und Drama, nicht dienen, weil sie zu wenig unmittelbar wirken ; sie ergreift daher schließlich die Prosa, den Roman, der sich gegen keine Art des Inhalts sträubt. Dennoch konnten Göthe, Klinger u. A. auch in dieser Gattung eine poetische Höhe behaupten, weil sie es in ihren poetischen Tendenzen nicht mit einzelnen Seiten des Lebens zu thun hatten, sondern allgemein mit der äußern Welt, aus einem Gegensatze des Ideals, das sie sich in jugendlicher Leidenschaft gebildet hatten. Das Gefühls- und Geistesleben dieser Jünglinge, wie es sich in der herrschenden Empfindsamkeit und Starkgeisterei äußerte, war nicht auf Einzelnes bezogen, sondern immer auf das gesammte Leben ; beides war aus einer poetischen Betrachtung des Lebens geflossen, nicht aus verständiger Beobachtung seiner Theile und Verhältnisse ; ihre Kenntniß der Welt und der Menschen beruhte nicht auf

- Erfahrung in der äußern Welt, sondern auf dem Triebe der Herzen und dem einsamen Brüten des Geistes über sich selbst. (V. p. 157 ff.)

§. 274. Es konnte nicht fehlen, daß dieser Schule gegen- über sich entgegengesetzte Richtungen in der Poesie und im Leben geltend machten. Es gab Männer, die mit dem wirk- lichen Leben nicht so feindselig standen, die praktischer, welt- erfahrener waren, die sich von der weichlichen Empfindsamkeit wie von der Schwarzfichtigkeit der starken Geister abwandten, die eben so nüchtern waren wie diese exaltirt. Jene jugend- liche Naturen wollten die Welt revoltiren, es gab Andere, die sich mit Reformen einzelner Mängel begnügten; jene sahen die Natur als die Gesetzgeberin des Lebens und als die Spen- derin des Talents an, diese sahen an ihrer Stelle die Verhält- nisse, den Zufall, Erziehung und die Einwirkungen äußerer Umstände. Jene wollten nichts Kleines und Schwaches er- tragen, es gab Andere, die des Menschen größte Zwecke und Bestrebungen oft an die kleinsten Anlässe, Beweggründe und Mittel geknüpft sahen, die des Menschen Schwäche liebens- würdig, seine Kleinheit rührend fanden, die sich darum freu- ten, das Titanische und Großgeistige im Menschen herabzu- ziehen, das Kleine hinaufzuheben. Indem man auch auf dies- er Seite die Lebensansicht in Romane niederlegte, entstand eine Reihe gegensätzlicher Werke, worin eine humoristische, heitere, bescheidene, ja beschränkte Lebensbetrachtung an die Stelle des tragischen Ernstes der Genialen gesetzt war, und worin die platte Wirklichkeit nur allzu oft die Stelle der Poesie vertreten sollte. Wenn die Genialitäten nichts Halbes ertra- gen wollten, immer das Allgemeine einer totalen Menschen- bildung im Auge hatten, so verweilte man hier gerade auf dem Besonderen. Die Schreiber, oft selbst Originalcharaktere,

die von Einer Leidenschaft oder zufälligen Laune so beherrscht waren, daß diese alle andere Geistesoperationen beherrschte, schilderten am liebsten eben solche Originale und Sonderlinge; sie stellen die Kleingeisterei und Pusillanimität wie zur Demüthigung des starrgeistigen Stolzes dar, und sie traten hier und da ausdrücklich, fast immer in stiller Opposition gegen die Empfindsamkeit wie gegen die Geniesucht auf. (V. p. 157—66.)

§. 275. Den pragmatischen und humoristischen Roman-schreibern, welche ihre Werke vorzugsweise als Heilmittel gegen die epidemische Hypochondrie richteten, kam aus der fremden Literatur Verschiedenes aufmunternd und fördernd entgegen. Das Hauptwerk der humoristischen Romanliteratur, *Don Quixote*, ward (1767 u. 1775) zweimal übersetzt, und unabhängig fielen Joh. Carl Aug. Musäus (aus Jena, 1735—87) in Grandison dem Zweiten (1760), Wieland im *Don Sylvio* (s. o. §. 229) und Joh. Gottw. Müller (aus Iphoe, 1744—1828) im Siegfried von Lindenberg (1779) auf den Gedanken, in Nachahmung desselben Originalcharaktere zu schildern. Alle drei Werke sind gegen die sentimentale Idealität des Richardson, aus dessen Romanen in die Kreise Gellert's und Klopstock's eine überspannte Humanität und Weichheit übergegangen war, und gegen die Empfindsamkeit des deutschen Gemüthslebens jener Zeit gerichtet, die durch Young, Klopstock, Ossian, durch Goethe's *Werther* und Miller's (s. o. §. 261) *Siegwart* in der Literatur vertreten ist. Neben dem *Don Quixote* wurden auch die picarischen Romane der Spanier, die wir schon im 17. Jahrhundert in Deutschland einführen sahen (§. 171), und die französischen Nachahmungen derselben von Scarron und Lesage (*Gil Blas*) in Uebersetzungen neu verbreitet (1), und sie

forberten zu ähnlichen Compositionen auf. Knigge's Peter Claus (1783) ist unter einer Reihe von obskuren Werken dieser Art etwas bekannter geworden; Nicolai's Sebalbus Nothanker, auf den wir sogleich zurückkommen müssen, ist nach dem Vorbilde dieser Abenteuerromane geschrieben. Wie es übrigens schon im 17. Jahrhundert der Fall ist, so geschieht es auch jetzt, daß, was wir von solchen Gentrildern im wirklichen Leben und in der Biographie besitzen, bedeutender ist, als was wir in poetischer Abbildung und in Romanen haben. Es existirt eine Reihe von Lebensbeschreibungen deutscher Literatoren in der deutschen Literatur des 18. Jahrhunderts, die ganz wie Romane dieses Stils lauten, dies verräth wie nahe diese Gattung der Wirklichkeit steht. Das Leben des Schauspielers Brandes (1803) hat alle wesentlichen Bestandtheile einer Silblafade; eine Reihe anderer Biographien, zum Theil in dieser, zum Theil in anderer Manier geschrieben, bezieht sich auf gewisse Verhältnisse in der Literatur, namentlich in der Theologie; denn dies ist eine der charakteristischsten Eigenheiten der humoristischen Romane, wie dieser humoristisch gehaltenen Biographien, daß sie sich mit einzelnen Lebensverhältnissen, je nach der Laune und Lage des Schreibers, ganz praktisch beschäftigen. In allen findet man weit weniger Poesie, als aus einem gemeinnützigen Sinne nach verschiedenen Richtungen hin die Projecte, Lehren, Systeme und eine Fürsorge aller Art für das praktische Leben. (V. p. 168—71. 199. 201.)

(4) Don Quirote ward 1767 neu überseht von Bertuch. Gerundo Zotes von Bertuch, 1773. Gran tacaño in dessen spanischen Magazin, 1780. Lazarrillo de Tormes, 1782. Gil Blas von Walter, 1768 u. öfter.

§. 276. Nächst den erwähnten spanischen und französischen Gattungen des humoristischen Romans hatte man in Deutsch-

land noch die viel näher gelegenen Vorbilder der Engländer. Wie die englische Literatur in jener Zeit überhaupt die deutsche ganz durchdrang, so ward in diesem Gebiete Sterne von ähnlich großem Einflusse, wie Shakspeare auf das Drama. Christoph Bode (aus Braunschweig, 1730—93) machte eine Art Lebensgeschäft daraus, schon seit etwa 1760 Werke der englischen Dichtung, und namentlich die Romane der Sterne, Smollet, Fielding und Goldsmith zu übersetzen (1). Wo unsere Romane der humdristischen Gattung nicht praktische oder wissenschaftliche Probleme hatten, da lehnten sie sich an diese englische Muse an; so Joh. Carl Wezel (aus Sondershausen, 1747—1819) im Tobias Knaut (1774), einem der bessern Originalromane, die wir besitzen, in der verdünnten Manier des Sterne. In dieser Sphäre war es aber den Deutschen schwer, mit den Engländern zu rivalisiren, da uns das vielbewegte öffentliche und politische Leben fehlt, das dort die Quelle war, aus der jene reiche Copien scharf gezeichneter Charaktere und Zustände flossen. Unsere Romanschreiber trafen nur auf ein gelehrtes Leben, sie fanden mehr Meinungen und wissenschaftliche Charaktere zu besprechen, und dies verwebte diese ganze Gattung des praktischen Romans ganz enge mit den Zweigen der Wissenschaft, in welchen bei uns eine neue Bewegung Statt hatte. Philosophie, Geschichte, Pädagogik, Geheimlehre, Physiognomik, ganz besonders aber die Theologie erscheinen in Romanen besprochen, und wir können diese daher nicht übersetzen, ohne einen Blick auf die Natur der wissenschaftlichen Bewegungen namentlich in der Theologie zu werfen, an welche sich fast Alles anreihet, was wir von bedeutenderen Romanen besitzen. (V. p. 171—74. 167.)

(1) Er übersetzte Sterne's *David* 1768. Smollet's *Klinter* 1772. *Tristram* von Sterne 1774. *Vicar of Wakefield* 1777. *Tom Jones* von Fielding



1780 u. A. Fielbing's *Amelia* und *Ophelia*. Smollet's *Piccolino* u. A. waren von Andern schon in den sechziger Jahren übersetzt.

§. 277. Die deutsche Nation nahm in den Zeiten der großen poetischen Umwälzungen den Weg zur Regeneration auch aller andern Zweige der Wissenschaft und des Lebens, und dies geschah meist in sehr ähnlicher Weise, wie in der Dichtung. Es zeigten sich in mehreren Disciplinen erst die Symptome einer Naturperiode, wie wir sie in der Poesie betrachtet haben, dann einer eintretenden Mäßigung und Ordnung, unter den deutlichen Einwirkungen des Geistes, der sich durch die neue Beschäftigung mit dem Alterthume bildete. Diese Revolutionen waren besonders heftig in der Theologie, die bis hierhin in der deutschen Wissenschaft die allgemein wichtigste geblieben war. In diesem Gebiete waren noch in den sechziger Jahren die Tonangeber jene gemäßigten Rationalisten, die mit den Dichtern der Bremer Beiträge (§. 184) zusammenhingen oder selbst in ihren Kreis gehörten. Sie hatten einen Hauptsitz in Berlin, wo sie, dem freigeistigen Könige gegenüber, selbst freidenkend geworden waren; wie man seit Klopstock einen Bund zwischen Religion und Poesie gemacht hatte, der dem Christenthume zu Gute kommen sollte, so suchte man auch eine Versöhnung von Philosophie und Theologie, und wollte aus Vernunft und Natur die Offenbarung bestätigen. Ein Mittelpunkt für diese Klasse von Theologen ward seit 1765 Nicolai's allgemeine deutsche Bibliothek, die sich wesentlich auf dem Standpunkte jener Geistlichen, der Jerusalem, Spalding, Soltkoffer u. A. hielt, die die Religion nicht mit unnöthiger Salbung behandelt haben wollten, die sie im Lichte praktischer Gemeinnützigkeit predigten, und uns gegen die Angriffe der Freigelsterel eifrig vertheidigten. Die mittlere Stellung dieser Männer mißfiel aber in den unruhigen Zeiten der siebziger Jahre nach allen

Seiten hin. Den Strengrechtgläubigen, an deren Spitze der Pastor Oöke in Hamburg stand, gingen sie in ihren helleren Ansichten viel zu weit, und er betrieb gegen sie eine gehässige Polemik; dem gemeinen Rationalismus, den G. Fr. Bahrdt repräsentirt, blieben sie viel zu weit zurück. Gleich diese Verhältnisse haben wir in einem biographischen Romane, dem berühmten Sebalduß Nothanker (1773) von Nicolai, und in einer romanartigen Autobiographie von Bahrdt (1790) vorliegen. Die Verfolgungen der Heterodoxen durch die Oöke und ähnliche Eiferer sehen sich hier im Leben und im Romane ganz gleich. (V. p. 255—64.)

§. 278. Zwischen diese Parteien der Orthodoxen und der Rationalisten alten Schlags trat nun seit den siebziger Jahren eine neue, die der Naturschule unter unsern Dichtern entsprach. Auch hier steht Herder an der Spitze. Wie in seinen Ansichten über Poesie, so gab er zuerst und am kühnsten auch in den Zweigen verschiedener Wissenschaften mit seinen reformatorischen Ideen einen neuen Impuls. Er begegnete sich 1769 in einem Aufsatze über das Ideal einer Schule mit Vassow in dem Plane zu einer Veränderung der Erziehungskunst; er gewann 1770 in einem Aufsatze über den Ursprung der Sprache einen Preis; er öffnete in dem Schriftchen: auch eine Philosophie der Geschichte (1774) für die Betrachtung der Geschichte einen ganz neuen Gesichtskreis. Ganz besonders aber fing er im Gebiete der Theologie zu reformiren an. Auch hier suchte er wie in der Poesie nach den Mitteln der Verjüngung und neuen Belebung. Er kämpfte in der ältesten Urkunde des Menschengeschlechts (1774) gegen die bürren Commentare der Bibel, und übte hier wie in der Volkspoesie an der Auslegung der mosaischen Schöpfungsgeschichte dasselbe Talent, den Geist und Sinn der Kindheitschriften der Welt zu

deuten; und eben so wie er in seiner poetischen Kritik mit rhetorischer Kunst zu wirken gesucht, so in diesem heiligen Gebiete mit dem hinreißenden Feuer eines Propheten. Denn wie jene Naturdichter die unmittelbare Begeisterung in dem Poeten versuchten und den Naturstand der Dichtung hergestellt sehen wollten, so wollte Herder in den Provinzial-Blättern (1774), die gegen Spaldings nüchterne Ansichten vom Predigerstande gerichtet waren, den Urstand der Priester, das israelitische Prophetenthum seiner Zeit vindiciren. Diese ganze Sinnesart, die mit der poetischen Genialität so viele Verwandtschaft hatte, ward unter der Jugend allgemein, auch wo sie durch Beruf oder Natur nicht eben nach dieser Seite geneigt schien. Die Sache des Instinkts, des Ur- und Naturmäßigen, des Ahnungs- und Schöpfungsvermögens ward auch von religiöser und theologischer Seite vertheidigt. Man hatte den großen Rückhalt an Klopstock; Göthe stand damals auf Herders, Jungs und Lavaters Seite auch in religiöser Hinsicht, und schrieb jene satirische Farce gegen Bährdt (S. 252); Jacobi, Claudius, Schloffer im Westen, Hamann, Hermes, Hippel im Nordosten, Alle schienen mehr oder weniger geneigt, der neuen Wunder-, Propheten- und Glaubenslehre anzuhängen. Alle waren gegen die allgemeine deutsche Bibliothek und die dort vertretene prosaische Richtung polemisch, und Göthe, Jung, Hamann u. A. machten verschiedene Ausfälle auf den Vorkämpfer des Hausverständes und der Nüchternheit, Fr. Nicolai. (IV. p. 484—94. V. p. 278.)

§. 279. Unter den hier genannten Männern haben uns Mehrere Romane gelfiefert, die ganz in unser Gebiet gehören. Joh. Timoth. Hermes (bei Stargard, 1738—1821), einer der ersten, der zwischen Richardsons und Fieltings Manier

getheilt, den englischen Roman nach Deutschland verpflanzte, hat in seinen zahlreichen Schriften und auch in seinem Hauptwerke, Sophiens Reise von Memel nach Sachsen (1770 ff.), zwar vielfache gemeinnützige Probleme aus Haus, Staat und Kirche zu bereden, und seine erklärte Absicht war, in dem genannten Romane alle Kapitel der Moral abzuhandeln, doch verweilt er mit besonderm Nachdrucke auf den Verhältnissen des geistlichen Standes, und nimmt in den spätern Theilen desselben eine Stellung auf Lavaters Seite gegen Nicolai und Bahrdt an. Auch Lh. Gottl. v. Hippel (aus Gerbauen, 1741—96) war es in seinen humoristischen Romanen nur um Anbringung seiner Gedanken und Erfahrungen zu thun; er war ein Staatsidealist, dessen Ansichten sich in dem Gewande eines Romans besser ausnehmen mußten als in strenger Theorie; ein wissenschaftlicher Dilettant, der in den Lebensläufen in aufsteigender Linie (1778) die Grundzüge der Kantischen Philosophie und Moral in freien Gesprächen niederlegte, die er in systematische Gestalt nicht hätte fassen können. Dieses Werk ist in Hamann-Sternischer Manier geschrieben, halb Roman, halb Biographie; es läßt in die Kreise und Natur des Königsberger Pietismus hineinblicken, und wie Hippel selbst in Wirklichkeit zwischen weltlichem und geistlichem Berufe getheilt war, zwischen praktischem und Seelenleben, zwischen Frömmigkeit und Weltinn, Empfindung und Verstand, Natureinsicht und Klugheit oder Heuchelei, so erscheint auch der Held seines Romanes, zu dem er sich selber saß. Ganz andere Zustände der Gesellschaft und der Religiosität treffen wir, wenn wir von diesen Preußen nach Westphalen in die zwar gleichfalls pietistischen Kreise dieser Gegenden und zu ähnlichen Biographien, aber ganz unähnlichen Charakteren übergehen. In dem Anton Reiser (1785), der Selbstbiographie von Carl Phil. Moritz (aus Sameln, 1757—93) und in dem Jugendlieben (1778) von Joh. Heinrich Jung (Stil-

ling, aus der Gegend von Siegen, 1740—1817) sieht man in eine Werkstätte des Aberglaubens, des Pietismus und der magischen Künste hinein, die sich vom Rhein bis nach Sameln und Pyrmont ausdehnte. Der Erstere schüttelte diese Einflüsse, die seine Jugend beherrschten, mit einer widerstehlichen Natur ab, der Letztere aber hielt die ersten Eindrücke in einem stillen kindlichen Gemüthe durch sein ganzes Leben fest. Jene Selbstschilderung seiner Jugendgeschichte, die von Göthe redigirt ist, hat den Zuschnitt eines picaresken Romans und ist von einer ächteren Sentimentalität durchdrungen, als alle unsere Romane, die *Dorick* und *Werther* nachgeahmt sind. Weiterhin schrieb Jung eine Reihe von Romanen, die ganz von religiösen Tendenzen und Zwecken durchdrungen sind, ganz den ersten Kinderglauben festhalten, die „romanhafte Begriffe“ von Religion und Glauben ausdrücklich vertheidigen, und die uns immer wieder in das Religionsleben seiner Heimath zurückführen. In den westphälischen Gegenden hatte auch die Fürstin Gallizin ihren Sitz, die ein Mittelpunkt für die Männer dieser Farbe ward, für Jacobi, Hamann, Friedr. Stollberg, nachdem er zum Katholicismus übergetreten war; in ihrem Kreise herrschten die Ansichten Lavaters, der die Theorien dieser Religionsgenialitäten auf ihre äußerste Spitze trieb. (V. p. 185—95. 267—73.)

§. 280. Wir haben von Joh. Casp. Lavater (aus Zürich, 1741—1801) selbst so viele Nachrichten über seine Geschichte und sein geistiges Leben, daß wir sie zusammengestellt für eine vollständige Biographie achten können, die zwar nicht der Manier nach in den Kreis jener praktisch-pragmatischen Lebensbeschreibungen fallen würde, die wir mit den humoristischen Romanen so verwandt und verwebt finden, aber doch dem Inhalte nach einen der interessantesten Originalcharaktere eröff-

nen würde. Der Mittelpunkt dieses Charakters wäre die geistige Ueberspannung, die einen Uebergang vom genialen Starkgeiste zum pedantischen Kleingeiste veranlaßte. Die Energie, die sich bei jenen Naturdichtern auf die Gesamtheit des Lebens warf, nahm bei Lavater bald die vereinzelte Richtung nach der Religiosität hin, und er übersteigerte sie so, daß er sich erst in chimärische Ziele und allzugroße Zwecke vertiefte, nach denen er mit allzukleinen Mitteln hinarbeitete, die er zuletzt mit den Zwecken selbst verwechselte. Er meinte, wie Herder in seiner Jugend, die Zeit der Propheten und Apostel noch gegenwärtig, wo das Gebet Wunder wirkte und der Glaube Berge versetzte; er erwartete von den Gaben des heiligen Geistes die unmittelbare Wirkung, welche die Dichter von der poetischen Inspiration damals erwarteten. Aus seinem geheimen Tagebuche eines Beobachters seiner selbst (1771) erfuhr man aber zu bald, wie wenig das heilige Verweilen im Gnadenstand bei Lavater Sache des Geistes und der Natur war, wie sehr er sich durch äußere und kleine Mittel dazu anspannen mußte, und der Contrast des Prophetenthums und des Charlatanismus sprang in die Augen. Dies machte Lavatern so oft zum Objecte humoristischer und satirischer Schriften. Gleich jenes Tagebuch verspottete Wieland am Eubymion, wie später Knigge die Kopenhagener Reise in der kleinen Reise nach Triglax persiflirte; Lichtenberg hatte schon früher im Timorus (1771) Lavaters Proselytenmacherei gegeißelt, als er Moses Mendelssohn aufgefordert hatte, zum Christenthum überzutreten. (V. p. 276—89.)

§. 281. Georg Christoph Lichtenberg (bei Darmstadt, 1742—99) traf mehrmals feindselig mit Lavater zusammen; zwei feindlichere Naturen konnte es auch nicht geben. Lichtenberg war überhaupt in jeder Rücksicht der grellste Gegensatz

gegen alle die Fauste; die ganze Genieschule jener Zeit; er stand durch seine ganz mathematische und pragmatische Gesinnung, ja durch seine körperliche Organisation von Natur auf der Seite der Originale und Kleingeister und schien sich in der Pusillanimität, wie er selbst seine physisch-psychischen Zustände nannte, zu gefallen. Er stand daher in lebhafter Opposition gegen alle die Excentricitäten des Herder-Goethe-Lavater'schen Anhangs, und war dazu geboren, in den schriftstellerischen Gegensätzen gegen denselben den Mittelpunkt zu bilden, ja eine satirisch-humoristische Literatur zu begründen, welche die englischen Vorbilder Swift und Sterne, statt sie nachzuahmen, übertroffen hätte. Allein er war zu indolent geworden, und in Bezug auf schöngeistige Productionen ganz besonders dadurch, weil er die deutsche Schriftstellerei verachtete und die Verhältnisse des deutschen Lebens gegen die englischen zu gering fand, als daß er von einem Wettstreit im Gebiete des praktischen Romans etwas hätte erwarten mögen. Er hatte die Absicht, eine Satire gegen die Empfindsamkeit und die Kraftgenies zu schreiben; in einem humoristischen Romane wollte er die Thorheiten des Zeitalters rügen, aber nichts von Allem führte er aus. (V. p. 174—85.)

§. 282. In der Physiognomik schien es ihm Einmal Ernst zu werden, gegen Lavater satirisch aufzutreten. Das physiognomische Studium ward in den siebziger Jahren eine Zeitlang eine Manie in Deutschland, durch Lavater's bekanntes Werk, die Fragmente (1775), angeregt; der Eifer für diesen Gegenstand hing mit dem allgemeinen Rückgang zur Natur, mit der Emancipation der Sinne, mit der Aufnahme der Schauspielkunst und Malerei enge zusammen. Diese Wissenschaft, welche die geistigen Kräfte in den physischen

Zügel erkennen will, reizte die Schwärmer und die Nüchternen; daher beschäftigten sich Lichtenberg und Nicolai neben Lavater unabhängig damit und geriethen nur über die Tendenzen feindlich mit ihm zusammen. Lavater behandelte diese missliche Wissenschaft aus moralisch-religiösen Gesichtspunkten; er sah eine neue Seelenforschung und Kenntniß schon in ihr vollendet und drang gleich auf praktische Anwendungen, welche, wenn sie gemacht worden wären, die schrecklichsten Folgen hätten haben müssen. Lichtenberg wollte dagegen die Physiognomik hauptsächlich als eine Vorarbeit für die bildende und die Schauspielkunst bearbeitet wissen; und er beschäftigte in seinen Winken über Garrick und in seinen Erklärungen Hogarth's (1794), wie viele Anlagen er für eine solche Behandlung mitgebracht hätte. Seine Absicht, gegen die Physiognostiker satirisch zu Felde zu ziehen, führte Lichtenberg nicht aus. Mursäus in seinen physiognomischen Reisen (1778) hatte einen beneidenswerthen Gegenstand zu einem satirischen Romane, dem er aber nicht Genüge that. (V. p. 289—96.)

Lichtenberg's vermischte Schriften. Göttingen 1800—5. 9 Bände.

§. 283. Wie Hamann und Hippiel in ihren Schriften mit den religiösen Zuständen von Ostpreußen in Beziehung stehen, Jung mit denen von Westphalen und Niederrhein, so Lavater mit denen des katholischen Südens von Deutschland, Schweiz, Batern und Oesterreich. Hier waren überall noch die Zustände und Bildungen wie sie Eischart's Satiren im 16. Jahrhundert schon kennen lehrten; Mönchherrschaft, Hexerei und Zauberkunst, Aberglaube und Fanatismus aller Art saß hier unter den untern Volksklassen noch ganz fest. Hier trieben jene Tauselbanner und Magnetseure, die Gassier und Mesmer, ihr Wesen; die Lavater für Wunderthäter



erkannte. Hier hatte der Jesuitenorden, auch nachdem er aufgehoben war, sein heimliches Getriebe, hier war die dunkle Neugierde nach den neu entstehenden Orden der Freimaurerei, des Illuminatismus, der Rosenkreuzerei u. s., die damals ganz Deutschland aufregten, besonders groß, weil offene Aufklärung sich hier nicht her wagte, weil die Jesuiten- und Mönchorden entgegen arbeiteten, bis 1786 der Illuminatenorden dort aufgehoben ward. In der schönen Literatur erkennt sich das Interesse, das man an diesen Verbindungen überall nahm; alle Romane sind mit geheimen Ordensgeschichten gefüllt; und mehrere ruhen ihrer ganzen Structur und Tendenz nach auf dem Ordenswesen dieser Zeiten. Die Kreuz- und Querzüge des Ritters A—B (1793) von Stoppel verrathen überall einen Verfasser, der sich selbst in dem schwärmerischen Jugendhang nach reinhaltenden Verbrüderungen gefallen, aber mit den Jahren sich enttäuscht hatte; Jung Stilling, der in seiner Geisterkunde (1808) den Abhängen seiner Jugend in Theorie brachte, schrieb (1794) sein Heimweh gegen den Illuminatismus, im allegorisch durchgeführten Bilde von einem Christlichen Glaubensorden. Biographisch lassen uns Knigge's Schriften in die Verhältnisse des Ordensstrebens vielfach hineinblicken; für den Süden, für die Bildungszustände der katholischen Lande ist Nicolai's bekannte Reise durch Deutschland (seit 1781) außerordentlich lehrreich; sie ist zugleich für Lavater's Geschichte und Stellung wichtig, weil sie den Vorwurf erhob, daß Lavater mit dem Katholicismus heimlich zusammenhänge; ein Verdacht, zu dem dessen persönliche Beziehungen sowohl, als solche Schriften, wie der Pontius Pilatus (1781) den Anlaß bieten konnten. Noch interessanter aber für die Betrachtung dieser Verhältnisse ist das Leben von Bronner (1795), der durch wunderliche Schicksale mit Katholiken und Protestanten, mit Jesuiten und Illuminaten gleich ver-

trant warb, und parteilos ein Gemälde der wirren Bildungszustände entwerfen konnte, das wieder mit den Entwürfen der pittoresken Romane das ähnliche Interesse des Abenteuerlichen theilt, mit den englischen ein gewisses sentimentales Colorit. (V. p. 296—304. 196. 274—76.)

§. 284. Während Lavater immer eigenstüniger, seine Christliche Lehre mit den Jahren immer greller und intoleranter, seine Erwartung von höhern Kräften und der Gabe ihrer Mittheilung immer größer, die Blößen, die er sich gab, immer eclatanter wurden, trennte sich Herder von ihm und den ähnlichen Freunden, denen er in seiner Jugend selbst Ermunterung zugerufen hatte. Auch hier fußte er auf dem Vorgang Lessings. Dieser hatte unter den ersten Aufregungen des neuen theologischen Gewiebrangs, in den siebziger Jahren, die berühmtesten Fragmente eines Unbekannten (von Reimarus) herausgegeben, welche zum erstenmale über das Christenthum mit einer neuen Freimüthigkeit sich erklärten. Dies verwickelte Lessing in einen Streit mit Göthe und der blinden Orthodoxie, wo er die freie Untersuchung in Religionsachen mit einer Energie verfocht, die seitdem die merkwürdigsten Früchte getragen hat. Bald nachdem sein Nathan erschienen war, der glänzendste Vertreter aller dieser theologischen Bewegungen im Gebiete der Poesie, starb Lessing. Auf seinem Grabe entspann sich ein Zwist über ihn zwischen Mendelssohn und Jacobi, der Lessing öffentlich zum Spinozisten erklärte, indem er zugleich in seiner Schrift über die Lehre des Spinoza (1785) das System dieses Philosophen Atheismus nannte. Auch Hamann griff in diesen gehässigen Streit ein, in den sich zuletzt auch Herder einzumischen für nöthig fand. Er that es in den Gesprächen über Spinoza's System (Gott. 1787), und war hier schon dreist genug, sich Lessings und

Spinoza's zugleich anzunehmen und gegen Jacobi's Lavaterschen Eifer wider den Spinozismus entschieden aufzutreten. Denn in ihm, der von Lavaters Eigenrichtigkeit ganz entfernt war, waren die Fortschritte der Zeit nicht ohne Wirkung geblieben; er hatte sich schon in den Briefen über das Studium der Theologie (1780) von dem Handwerkseigensinne der Theologen losgesagt; das Studium der Geschichte und Natur hob ihn über die Befangenheit des Standes und Faches, und so wie Göthe in Italien aus der Naturtheorie der Dichtung heraustrat, so machte Herder einen ähnlichen Fortschritt zu geläuterter Religionsansicht. Hier wirkte die Kenntniß des Alterthums eben so weit, wie in Lessing und wie in Göthe's ästhetischer Läuterung; Herder dämmte die Ueberspannungen des Christianismus mit dem höhern Begriffe des Humanismus, den er ganz von den Alten gelernt hatte. Diesen Standpunkt vertraten seine Christlichen Schriften (1794), in welchen er dieselbe Kritik am neuen Testamente übte, die er vorher schon am alten geübt hatte, dieselbe, die unsere Kirchenhistoriker, Plank und Spittler, seit den achtziger Jahren an der Geschichte des Christenthums übten. Herder suchte hier den freien Gedanken mit dem Glauben, die Religion mit der Vernunft zu versöhnen, und er lehrte ein reines Christenthum ohne die Thaten der Tradition, in dem Sinne, den Lessing in dem Fragmente von der Religion Christi angegeben hatte. (IV. p. 407—13. V. p. 304—28.)

§. 285. Wenn sich früher um Lavaters dämonistische Ansichten eine Zeitlang die Tonangeber in der Literatur (§. 278) geschaart hatten, so vereinten sich weiterhin alle Koryphäen stillschweigend ungefähr auf der Stelle, wo Herder als Geistlicher stand. Wer auch die Fessel der positiven Religion persönlich noch so leicht zu tragen wünschte, der respectirte sie

doch; man vereinte den freien Gedanken mit Mäßigung und gelangte zu einer historischen Betrachtung, die die Religion schon als eine ehrwürdige Tradition in Achtung hielt. Auch hier haben wir im Gebiete der schönen Wissenschaften einige Werke zu nennen, welche sich auf die Höhe dieser gewonnenen Freiheit und Mäßigung der Religionsbetrachtung zugleich erheben. Wieland hatte sich dem Eingreifen in die theologischen Händel nicht entziehen können; er hatte 1788 sich genöthigt gesehen, mit Lessing'scher Energie sich für den freien Gebrauch der Vernunft in Glaubenssachen zu erklären, indem er zugleich, mit Herder gleichdenkend, sich für die Härte, die die Hauptfestung des Christenthums von Vernunft und Philosophie nicht für gefährdet hielten. Indem er Lavaters und des neuen Prophetismus Fortschritte erlebte, und sich damals zugleich bei der Uebersetzung des Lucian in diesen Geist des Widerspruchs und in die Geschichte seiner Zeit ganz einlebte, lernte er zugleich die Werke der Schwärmerei und Mächternheit, des Aber- und Unglaubens kennen, und überall suchte er sich in unparteiischer Weise darüber auszusprechen. Im Peregrinus Proteus (1791) hält er der Schwärmerei der christlichen Mystiker einen Spiegel vor; im Agathon (1798) hebt er sich über die gemeine pragmatische Ansicht der Urgeschichte des Christenthums und opponirt den Reimarischen Fragmenten. (V. p. 328—37.)

§. 286. Dieses letzte Werk gehört ganz in die Gattung des Geschichtsromans, den Wieland schließlich im Aristipp (1800) am gründlichsten behandelte. Es war billig, daß der Mann, der von Xenophons Gyropädie ausgegangen war, seine erzählende Laufbahn mit einem Werke der ähnlichen Art schloß, wie er neben Hallers historischem Romane diese Gattung bei uns eröffnet hatte, welche in dem Sinn der

Romane des 17. Jahrhunderts fortfuhr, alles Wissenswürdige aus bestimmten Büchern zur populären Verbreitung zu bringen. So waren die theologischen Romane aus den Religionsbewegungen jener Jahre entstanden; so die historischen Romane der Metapher, Fessler u. A. aus dem Aufschwung, den die Gesellschaftsforschung und Schreibung damals nahm; so erwuchs eine Unzahl pädagogischer Romane und Erziehungsschriften aus der Revolution, die auch in diesem Zweige der deutschen Kultur Statt hatte. Die Veränderungen, die in diesem Zweige, durch Joh. Bernh. Basedow (aus Hamburg, 1723—90) angeregt, Statt hatten, waren sogar von nachhaltigeren Wirkungen, als die theologischen Bewegungen, indem sie das ganze Schulwesen und die Volkserziehung bei uns umgestalteten. Auch hier bemerkt man dieselben Phasen in diesen Veränderungen, wie in Poesie und Theologie. Basedow reformirte zuerst ganz im Sinne der Genialitäten, er drang auf Natürlichkeit und Unmittelbarkeit des Unterrichts und hing, wie jene Jugend überhaupt, Rousseau's Naturtheorien in Bezug auf Erziehung an. Seine Anregungen fielen auf einen ungemessen fruchtbaren Boden, es ergriff ein gemeinsamer Enthusiasmus für Volks- und Jugenderziehung die Nation und die Regierungen; es gelang Basedow, die Leitung des Schulwesens dem ausschließlichen Einfluß der Geistlichkeit zu entziehen und durch die Gründung von Seminarien dem Lehrstande ein geeignetes Fach zu geben; gerade hierdurch aber suchte nun die Pädagogik nach einem wissenschaftlichen Mittelpunkt, und sie fiel hier auf Alterthum und Philologie, deren unabhängige Wiedergeburt entgegen kam. Diese Wendung unserer Schulreform von dem Praktischen und Mechanischen, das Basedow in Aussicht hatte, zu dem Wissenschaftlichen und Klassischen merkt man in den schöngelstigen Schriften nicht, die sich aus diesen pädagogischen Bewegungen herleiten und sie fördern sollten. Alles strebt hier in das Populäre, Gemeinnützige und

Praktische herab und verliert die höhere menschliche Bildung aus den Augen. Für Volk und Kinder gab es seit den siebziger Jahren eine besondere Literatur in allen Gattungen der Kunst und der Wissenschaft, und die Namen und Werke der Weiße, Becker, Campe, Salzmann, besonders Joh. Heinr. Pestalozzi's (aus Zürich, 1746—1827) sind in diesem Gebiete bekannt geblieben. Leider aber sank man hier, wo das Gemeinverständliche Zweck und Ziel war, am ersten in das Triviale und Werthlose herab, und in diesem Fache zeigte sich zuerst die Lust der mechanischen Vielschreiberet, die bald in der Fürsorge für die Gewöhnung an mobile Unterhaltungsllectüre ein breites Feld der Thätigkeit fand. Hier cultivirte man neben dem Tagesbedarf für die Bühne den gewöhnlichen Roman, der die kleinen Gegenstände der Gegenwart, des Privatlebens abschilbert; diese Schriftstelleret war leicht, die Anstrengung die sie machte gering, der Genuß den sie gewährte schmeichelte mit der Befriedigung geistiger Bedürfnisse, diese Bedürfnisse mehrten sich und änderten numerisch und statistisch die Verhältnisse der Schreiber und Verleger so sehr, daß zuletzt die materielle Existenz dieser Classen das Agens der schönen Literatur ward, nicht mehr der geistige Trieb. Bei diesem Punkte sinkt die Literatur zum Handwerk herab und bietet für die Geschichte nichts mehr dar. (V. p. 337—62.)

§. 287. Weniges hebt sich in der Romanliteratur des 18. Jahrhunderts aus dieser gleichgültigen Masse heraus, oberstehet sich durch den Gegensatz davon so ab, daß es eigentlichen Kunstwerth in Anspruch nähme. Außer Jean-Paul würden nur einzelne Stücke von Klinger und Göthe, und etwa die Reise in die mittäglichen Provinzen von Frankreich (1791 ff.) von Moritz Aug. v. Thümmel (bei Leipzig,

1738—1817) hierher gehören. Thümmel hatte früher in seiner Wilhelmine das komische Epos Zachariä's, in der Dichtung der Liebe die Erzählkunst Wielands nachgeahmt, in der Reife folgte er der Doria-Sternischen Manier, aber selbstständiger als irgend ein anderer unserer anglistrenden Romanschreiber. Die Anlage dieses Werkes hat einen tieferen Plan, der selbst an Göthes Faust erinnern kann; Thümmel stellt die Extreme des geistigen und sinnlichen Lebens, der Hypochondrie und des Epikureismus gegen einander, in denen damals so Viele, die an der deutschen Literatur Antheil nahmen, untergingen. Erfahrung, Menschenkenntniß und Eleganz ist hier verhältnißmäßig weit größer als bei allen unsern übrigen Humoristikern. Uebrigens entwickelte sich diese ganze Kunst der Schilderung des Kleinlebens nicht ungeföhrt bei uns. Diese, mittlere Art von Weltkenntniß ward durch die großen geschichtlichen Begebenheiten seit der französischen Revolution in den Hintergrund geschoben. Hiervon blieb nur Ein Mann unter uns unangefochten, der seiner Natur nach von diesen Weltthändeln überhaupt wenig Notiz nahm, und der daher den humoristischen Roman mitten in den Zeiten, die ihn im Allgemeinen verabschiedeten, am höchsten ausbildete. (V. p. 205—9.)

§. 288: Jean Paul Friedrich Richter (aus Wunsiedel, 1763—1825) steht auf der Spitze der beiden großen Gruppen, die wir zuletzt betrachtet haben, der Genialitäten und der pragmatischen Romanschreiber zugleich. Das Klein- und Stilleben, worin er aufwuchs, hatte ihm eine Richtung gegeben, die ihn unter unsere humoristischen Genredichter stellte; die faustischen Bestrebungen der Zeit, in die seine erste Bildung fiel, hatten in ihm die Sympathien mit den Naturgenies geweckt; seine Freunde schmeichelten ihm frühe, er werde

Shakespeare und Sterne zugleich werden. Es ist die Seele von Jean Pauls Leben und Werken, daß er die widersprechenden Eindrücke, die er in einsamer Jugend aus seiner Natur und nächsten Umgebung, und dann aus dem Ganzen des jugendlich erfrischten Rationallebens empfing, festhielt. Der Charakter der Juvenilität zeigt sich in nichts so sehr, als in dem Gegensatz des Ideals und der Wirklichkeit, der den Mittelpunkt der Schriften Jean Pauls überall bildet, und der die Verschmelzung jener contrastirenden Manieren und Richtungen der Genialitäten und Humoristen erklärt. Wie jene trug Jean Paul die Poesie in die Wirklichkeit hinein, und gewöhnte sich Ideale im Leben zu suchen und idealisirte Ideale in seinen Dichtungen zu schildern; von diesen lernte er umgekehrt die gemeine Wirklichkeit in seine Romane zu tragen, die daher wie die Werke Hippels u. A. von wirklichen Ereignissen voll sind. Er verband das Dämonistische mit dem Pragmatischen, das Skeptische mit dem Kindlichen, das Empfindsame, Gefühlte, Elegische mit Witz und Humor, die starkgaltige Richtung auf die Totalität des Lebens und Wissens mit dem Wohlgefallen an der vergnüglichen Beschränktheit des Bedanten und Originals, an der er selbst nicht wenig Theil hatte. So nämlich, wie Lavater von seinem Prophetenberufe, so war Jean Paul, ganz im Gegensatz von Lichtenberg, von dem Schreiberberufe ganz erbaut und ausgefüllt, und ganz wie jener wandte er die kleinlichsten Mittel an, seinem Verufe genug zu thun, und gerieth auf eben diesem Wege in dieselbe Irre wie jener. Den titanischen Ansichten und Ansprüchen, die er an die Poesie machte, entsprachen seine Werke und ihre Wirkungen so wenig, wie Lavaters Wirksamkeit den Ausichten, die er sich anfangs machte. Er beharrte in größerem Eigensinn als irgend ein Anderer auf der Verwerfung aller Regel nach der Theorie der Naturgenies, und verlor sich auf diese Weise in alle Irrgänge der Formlosigkeit. Er machte jene gro-



den Fortschritte von dem Natürlichen zum Gesetzmäßigen und Classischen, den die Dichtung, die Wissenschaft, die Pädagogik und Theologie machte, nicht mit, und im Gegensatz gegen Göthe zeigt er so, was die neuere Zeit bei den besten Gaben des Kopfes und Herzens ohne die Schule der Alten leisten kann. Zwischen das Romantische und Pfahlbürgerliche, das Spiritualistische und Genreartige in die Mitte gestellt, wirkte Jean Paul auf die romantische Schule neben Wieland am meisten, denn er trug in seine bürgerlichen Romane, die in unserm nüchternen Zeitalter spielen, alle die phantastischen Elemente des mittelalterlichen Romans hinein, ungefähr in dem Maße wie Wieland umgekehrt in seine Romane ritterlichen und griechischen Costums die moderne Lebensweise hinein trug.

§. 289. Jean Paul trat in den Ordnlandischen Prozeß (1783) und in der Auswahl aus des Teufels Papieren (1789) zuerst als Satiriker auf. Gleich hier bemerkt man einen Zwang des Geistes, was Materie und Form angeht. Er hatte sich den Swiftischen Stil absichtlich angelesen und angewöhnt, und hatte sich in eine feindliche skeptische Stimmung hineingearbeitet, die seiner weichen Gemüthsart nicht natürlich war. Daher kam es auch, daß diese Schriften wenig beachtet wurden, die mit einem großen Aufwande von Witze sehr kleine und geringfügige Gegenstände besprachen. Ganz gehörte Jean Paul in dieser Zeit und in der Tendenz dieser Werke den Starkgeistern an. Er theilte ihren Zorn gegen die Conventenz und gegen die ästhetische Regel, ihre Schwärmerei für die Autonomie des Genies in Leben und Dichtung, ihren Haß gegen die epikureische Sentimentalität; Rousseau, Herder und Klinger waren damals seine Lieblinge. Bald aber zeigte sich, wie dies Alles mehr

Erwerb durch Lectüre als Natur war. Er sprang von der Sattre in ihren directen Gegensatz, die kleinleibige Idylle, im Schulmeister Wuz über, der als Anhang zur unsichtbaren Loge (1792) erschien, mit der er den grellen Uebergang von jener satirischen Schärfe zu der kaum noch so verworfenen Sentimentalität und Thränen sucht machte, die seitdem in allen seinen Romanen im harten Gegensatz dicht neben den humoristischen Excursen und Charakteren liegt, die er aus jener ersten Richtung festhielt. In der unsichtbaren Loge ist die Manier der Jean Paul'schen Romane schon ganz entschieden, obgleich man noch etwas deutlicher die ungefähr gleiche Einwirkung von Klinger und Hippel darin entdeckt. In dem Hesperus (1794) gingen wesentliche Bestandtheile dieses Fragment gebliebenen Romans über; in beiden ist das Weichmüthige, die Freude am Rührenden, das Verweilen auf dem menschlichen Glende, wie in Hippel's Lebensläufen, vorherrschend.

§. 290. Wenn man diese beiden Werke, trotz der theilweise scherzhafsten Manier, mehr noch neben Klinger's Roman und dessen Rousseau'sche Tendenzen stellen würde, so sind dagegen der Quintus Firllein und die Blumen-, Frucht- und Dornenstücke (1795) Genrebilder aus dem deutschen Haus- und Stillleben, die ganz der humoristischen Manier angehören, die Gemälde enghemathlicher Zustände, welche die Nation anheimelten, Gegenstände in deren Bearbeitung Jean Paul die englischen Originalromane weit übertroffen haben würde, wenn er die Liebe dazu hätte festhalten können. Aber so nöthigte ihn seine stets zwischen Extremen wechselnde Natur, in seiner Schreibart auf Rothurn und Soccus zugleich zu wandeln, in seinen Materien Hohes und Niederes stets zu vermischen, wechselweise seine Neigungen und Ideen

einmal an das reale Menschenleben und sein bescheidenes Glück zu heften, und dann aus den Fragen über Gott und Unsterblichkeit die Aufgabe seines Lebens zu machen. Diesem letztern Gegenstande ist gleich das folgende Werk, das *Kampferthal* (1797) gewidmet, wo Jean Paul, als poetischer Interpret Kant's, einen Beitrag zum philosophischen Romane lieferte. Im *Titan* (1797—1802) schien er alsdann die Summe seines Wesens niederlegen zu wollen. Die titanischen Naturen des Zeitalters erscheinen hier nach verschiedenen Seiten, und nach jeder auf die Spitze getrieben; der Dichter schildert sie mit Wohlgefallen, aber er opponirt ihrer Verschwendung und Irrung des Geistes, und lenkt die Geschichte so, daß einer gemäßigten Ansicht von der Welt und ihrem Gebrauche gehuldigt wird.

§. 291. Der Dichter selbst schien das Uebermaaß seiner Phantasiekräfte in diesem Werke ausgelebt zu haben, denn seine spätern Werke wurden verhältnismäßig ruhiger, und hielten sich in der ebeneren Sphäre des niedern Lebens; so *Kazenberger*, der *Komet*, *Obel*, die *Flegeljahre* u. a. Diese letzteren sind dicht neben dem *Titan* (1801) noch mit der alten Frische geschrieben; die Schilderung des tragikomischen Zusammenstoßes der Jugendideale mit der prosaischen Welt, worin Jean Paul überhaupt am vortrefflichsten ist, ist hier am reinsten gelungen. Wenn die Ermäßigung der poetischen und humoristischen Färbung, oder auch eine gewisse Erschöpfung seit dem *Titan* eine größere Ruhe in Jean Paul verkündigte, so auch sein Uebergang zu eigentlich wissenschaftlichen Werken (*Aesthetik* 1805, *Levana* 1807), den er mit der ganzen Zeit überhaupt machte, und der ein Hauptkennzeichen an fast allen Dichtern unserer romantischen Schule ist. Er lag bei Jean Paul nahe genug; denn auch

hierin ist er in der Zahl und auf der Spitze unserer pragmatischen und humoristischen Romanschreiber, daß er sich um alle Wissenschaften gekümmert hatte, daß er sie alle seiner Dichtung dienstbar machte, und mit den Spolien, die er daraus zusammengetragen hatte, raisonnirend und satirisirend, im Scherz und im Ernste seine sämtlichen Romane schmückte oder entstellte. (V. p. 200—55.)

§. 292. Wir haben nunmehr (§. 273 ff.) die Masse der Romankliteratur in den letzten Jahrzehnten des 18. Jahrhunderts übersehen, und fügen jetzt nach unserer Absicht (§. 272) den gleichen Ueberblick der Schauspiel-Literatur bei, um zuletzt zu den Meistern unserer Dichtung zurückzukehren und sie in der Zeit zu beobachten, wo sie zusammen die Werke der Kunst förderten und wo besonders der Flor der Bühne ihre Sorgfalt in Anspruch nahm, um die sich das lebendigste Interesse der Zeit drängte. Seit Lessing seine Theilnahme an dem Theater nach den gescheiterten Unternehmungen der Hamburger (§. 241) aufgegeben hatte, war gerade durch das dort gegebene Beispiel für die Schauspielkunst, und durch die Aufregung der genialen Poesieperiode für die Schauspieldichtung eine neue Epoche eingetreten. Was den ersten Punkt der Schauspielkunst angeht, so war in Hamburg schon vor und nach Lessing's Aufenthalt eine Art stehender Truppe gewesen, und von nun an wetteiferten bald Mannheim, Wien, Gotha, Berlin und Weimar, stehende Theater zu haben, vorzügliche Schauspieler zu fesseln, Dichter und Dramaturgen zu engagiren. Durch das ständigere Interesse, das diese neuen Bühnen erweckten, durch die größere Bildung, die sich in diesen Städten ausbreitete, durch die Ausdehnung des Repertoires, zu der sich die stehenden Directionen, um immer mit neuen Stoffen zu locken, mehr als die wandernden genöthigt

fahen, kam nun allmählig Wahl, Kritik und Unterscheidungs-  
gabe in die Schauspieler wie in das Publikum. Was den  
zweiten Punkt, die Schauspielbichtung angeht, so entstand  
Anfangs der sebziger Jahre um Lessing's und Göthe's Mu-  
sterstücke her ein solcher Tumult der Nachahmung und Pro-  
vocation, daß auch von dieser Seite der Stand unseres Theaters  
plötzlich ganz verändert ward.

§. 293. Zwischen Göthe und seinen Jugendanhang, und  
großem Lessing, zu dessen regelmäßiger Bauart Göthe selbst  
in *Clavigo* und *Stella* zurückgekehrt war; zwischen Göth, der  
als Muster der dramatischen Historie, des freien, regellosen,  
theatralischen Stils galt, und Emilie Galotti, die als ein  
theatralisches Studium eine bühnengerechtere dramatische  
Kunst eröffnete, theilten sich die massenhaften Gruppen der  
neuen Theaterdichter ungefähr in gleichem Verhältnisse; beide  
Theile waren hinsichtlich ihres Werthes gleich geringfügig.  
Auf der einen Seite verlor man durch Göth (und später auch  
durch die in Italien verfaßten Göthischen Stücke, dann auch  
durch Klopstock und Stolbergs Versuche) das Bühnengerechte  
aus den Augen; man dehnte die historischen Stücke zu dialo-  
gisirten Romanen aus, und selbst wo man sich in der genialen  
Schule formell nach dem Bedürfniß der Bühne bequeme, war  
doch wieder der Inhalt der Stücke so wußt, daß die Directo-  
ren sogleich mit Veränderungen, z. B. der Kenzischen Lust-  
spiele beginnen mußten. Die Trauer- und Schreckspiele, die  
Geschichts- und Ritterstücke die von Schink, v. Meien, Möller,  
Sprickmann, Berger u. A. in der Manier Göthes und Altn-  
gers gemacht wurden, ungeschlacht in Materie und Form, in  
Sache und Sprache, ein Gemisch von Platitude und Rohheit,  
waren eine Welle dem gemeinen Geschmacke des Volks und der  
geringen Kunst der Schauspieler gleich angenehm. Sobald  
aber die Bühne in größeren Städten, und an Höfen, wo sich

nach und nach ein feinerer Sinn bildete, feststehend ward, wandte man sich von diesen plumpen Effectstücken und Caricaturen ab, und namentlich die Schauspieler, wie sie erst zu gebildetem Umgange, zu Menschenkenntniß, geselliger Gewandtheit und weltmännischer ~~Sie~~ gelangten, sahen mehr nach Stücken von modernem Costüme aus. Man wurde auf das ausländische Theater von einer andern Seite als Gottsched aufmerksam, man suchte nach dem Darstellbaren, nach Conversationsstücken in Diderots und Lessings Art, man begann zu übersetzen und zu bearbeiten, und hierzu legten vor Allen die Schauspieler selber Hand an. Sie verstanden sich auf den Geschmack des Publikums, auf die Zurichtung für die Bühne, auf die Wahl der Stücke durch praktische Routine am besten; sie überschwemmten daher das deutsche Theater mit einer Masse von Bearbeitungen, Nachahmungen und Originalen; es steigerte sich Bedürfniß und Production in gleicher Weise, aber dadurch ward das Unterhaltungsspiel auch freilich bald eben so handwerksmäßig behandelt, wie der Unterhaltungsbroman. Je mehr die Schauspieler und Dichter für Effect und Theaterbedarf sorgten, desto gleichgültiger ward ihnen die Poesie; bald schrieb Niemand mehr Verse und Niemand wußte sie mehr zu declamiren; da Lessing ohne sich selbst für einen Poeten zu halten gute Stücke geschrieben hatte, so glaubte nun auch Jeder mit einiger Bühnenkenntniß Schauspiele schreiben zu können. Eine Unzahl von Schauspielern und von Theaterdichtern, die zu irgend einer Bühne in Beziehung standen, schrieben nun in Lessings Gefolge zahllose Stücke, die sich Alle um die niedrigsten Gegenstände herumdrehten, die höchstens dem Schauspieler einige günstige Rollen, Effecte und Situationen darbieten, und sonst zu nichts dienten, als das Repertoire zu füllen. Möller, Brandes, Großmann, Bregner, Jünger, Stephanie der Jüngere waren unter diesen die Geachtetsten, weil sie die Fruchtbarensten waren. (V. p. 523 — 30.)

§. 294. Drei Schauspieler waren es, die seit der Wiederaufnahme unserer Bühne über die gleichgültige Masse hinaustraten, die in regelmäßiger Folge die Entwicklung unserer Schauspielkunst darstellen, und von denen die beiden letzteren zugleich das Beste leisteten, was von dem Schauspielerstande heraus für die Schauspielbichtung geschah. Unter diesen war **Edhof** (1720—78) der Erste, der die Darstellungskunst selbst in den ungünstigsten Rollen der Gottsched'schen Zeit durch eine Gewalt des Vortrags und eine Vielseitigkeit des Spiels ähnlich aus ihrer Dürftigkeit heraus hob, wie Lessing die Bühnenbichtung; zugleich hatte er eine sichtliche Abneigung gegen die Mißhandlung und Nichtachtung der Kunst unter den wandernden Truppen, von denen ihn keine fesseln konnte. Zu spät fand er in Gotha eine feste Zufluchtsstätte. Dennoch setzte sich durch ihn hier ein Theaterinteresse fest, das ihn überlebte; **Iffland** bildete sich hier und unter einem Kreise von Literaten und Dichtern trat **Fr. W. Gotter** (aus Gotha, 1746—97) vorzugsweise als Dramatiker hervor. Er war mit **Edhof**, mit **Schröder** und **Iffland** freundschaftlich verbunden und steht wie in ihrer Reihe. Anfangs schien er in die genialen Tendenzen der Zeit einzugehen, bald aber fiel er zu den französischen Graziendichtern ab, und versing sich auch im Theatralischen ganz in den französischen Geschmack; wie er (§. 239) französische Vaudevilles und Operetten bearbeitet hatte, so lieferte er auch französische Tragödien und Conversationsstücke. Auch **Edhof**, der vorzugsweise noch in französischen Stücken spielte, hatte einige Lustspiele anonym übersetzt, wie denn in den siebziger Jahren Moliere, Destouches, Diderot, neben den Werken der Italiener und Engländer vollständig übertragen wurden. (V. p. 530—34.)

§. 295. Durch Bearbeitung und Nationalisirung fremder, und vorzugsweise englischer Stücke ist Fr. L. Schröder (aus Schwerin, 1744—1816) für unsere Bühne fast eben so wichtig geworden, wie als Schauspieler. Er gab in Hamburg und Wien und wo er sonst spielte, ganz neue Anschauungen und Begriffe von der Schauspielkunst, und ihm zuerst gelang es, in Hamburg sein Theater gewinnreich zu machen und zugleich der Kunst genug zu thun, und höhern Forderungen zu folgen. Sein Hauptstreben, das englische Theater für die deutsche Bühne auszubeuten, fiel in die siebziger und achtziger Jahre. Es war ein ungeheurer Sprung vorwärts, daß er es wagte, die Stimmung der genialen Schule für das Theater zu nützen, daß er sich vor den Stücken von Denz und Klingler nicht scheute, und daß er Shakspeare in weitem Umfange auf die Bühne brachte. Er selbst bearbeitete von seinen Stücken, und wie wenig sein Verfahren hierbei heute gebilligt werden würde, so entschieden war doch auch dies ein Fortschritt, wenn man seine Bearbeitungen mit andern damaligen Uebersetzungen aus Shakspeare vergleicht. Was Schröder aus den nachshakspeareischen Perioden englischer Schauspieldichtung behandelte, wußte er mit noch besserem Takte von Auswüchsen zu reinigen und in den Charakter moderner Conversationstücke einzusetzen. Aber freilich wurde auch von ihm das Poesische überall der theatralischen Brauchbarkeit geopfert, und es wäre in aller Hinsicht besser gewesen, wenn Schröder irgendwo den Absichten Göthes und Schillers, und wenn nur so weit wie Eßhof Lesfängen, die Hand gereicht hätte, statt daß er nur als der Vater einer niedern Dramatik, der Vorläufer Ifflands und Rozebue's erscheint. (V. p. 534—41.)

Schröder's Leben, von Meyer, 1849. Werke, von Bülow. 1—4.

§. 296. A. W. Iffland (aus Hannover, 1759—1814)



ging aus dem Gothaer Theater hervor, ein Schüler Schöps und Götters. Er wanderte nach des Erstern Tode mit Weib und Bed nach Mannheim über, und sie verpflanzten dorthin eine Art von enthusiastischem Kunstbestreben. Der Flor dieser Bühne fällt in die Jahre 1782—93. Otto von Gemmingens Dramaturgie, die Schauspiele von ihm, von Meier, von Weib und Bed, die Arbeiten des Intendanten Dalberg selbst, Schillers vorübergehende Beschäftigung, und endlich Ifflands dramatische Leistungen geben das literarische Zeugniß von dieser Blüthe. Die letzteren sind der Masse nach darunter die Hauptsache. Iffland schien sich erst von dem Rittersgeschmacke Meiers und der Goethezeit befreien zu lassen, allein er hatte keine Freude an der Shakspearromanie und ging zum bürgerlichen Drama über, in dem Stil Gemmingens im deutschen Hausvater. Das bürgerliche, rührende Schauspiel war in Deutschland der natürliche Gegensatz gegen das schreckhafte Ritterstück, wie der humoristisch-sentimentale Roman gegen die finsternen Gemälde Klingers; eine höhere Kunstentfaltung ließ diese Gattung allerdings so wenig, wie eben dieser humoristische Roman zu. Als daher Iffland später nach Berlin versetzt warb, und die romantische Schule an die Dichtung höhere Forderungen stellte, war er mit Kogebue verbündet, dessen Talente auch F. F. Engel (aus Parchim, 1741—1802) huldigte, der mit Kamler bei der Direction der aufblühenden Berliner Bühne beschäftigt war. Auch Er, der eine Zeit lang das Werk Lessings für die Bühne weiterzuführen die Miene nahm, blieb in den niederen Regionen der Kunst hängen; er war eine mit Iffland und Gemmingen verwandte Natur; fein berühmter Lorenz Stark (1801), zwar nur eine Art dialogische Erzählung, übertrifft an Wirkung unsere bürgerlichen Mährspiele vielleicht sämmtlich. (V. p. 544—48.)

Iffland's dramatische Werke. Leipzig 1798—1802. F. F. Engel's Schriften. Berlin 1801. 42 Theile.

§. 297. Aug. v. Kogebue (aus Weimar, 1761—1819) war zwar nicht Schauspieler, allein sein Leben und Beruf war fast ganz dem Theater gewidmet, und seine dramatische Schriftstellerei liegt ganz auf Einer Linie mit den Bemühungen jener Schauspieler, für das tägliche Bedürfniß des Repertoires zu sorgen. Er übertraf sie alle an natürlicher Leichtigkeit und an angeborenem technischen Talente und er machte sich der Bühne bald durch diese Gaben unentbehrlich; er befreite die deutschen Unterhaltungsstücke von der alten Steifheit und Uneleganz und breitete eine flüssige Schreibart dadurch noch in viel weitern Kreisen aus als Wieland gethan hatte. Auch Er schien, gleich Schröder und Iffland, im Anfange auf die tieferen Regungen der genialen und empfindsamen Dichterschule einzugehen, ja auch später nahm er gern die Wiene an, als ob er in seinen versificirten Trauer- und Schauspielen mit Schiller und Shakspeare rivalisiren könne, allein auch Er streifte alle ächte Poesie von den Bühnenwerken ab, wie es fast alle übrigen thaten, und er trug daher mehr als irgend Einer durch die Masse seiner Schauspiele, die gerade in die Periode des heftigsten literarischen Heißhungers fielen, zum Verfall der Bühnendichtung bei. Werth und Verdienst in seiner Wirksamkeit ist in Deutschland immer richtig geschätzt worden, seitdem die romantische Schule, Schlegel an ihrer Spitze, ihre Polemik gegen Kogebue eröffnete. Dem deutschen Lustspiele und Conversationsstücke einen innern Gehalt zu geben, war an sich in einem Lande äußerst schwer, wo keine Hauptstadt einen bestimmten Ton angab, wo die Societät nicht die Bedeutung hat wie in Frankreich, wo kein öffentliches Leben große Gegenstände darbot, keine politische Freiheit der Satire Lauf ließ, keine scharf ausgebildete Tragödie die Komödie als bloßen Gegensatz hervorrief. In dem Charakter dieser Dichtungsgattung selbst aber liegt überdies noch eine schwierigere Bedingung, die ihre gediegene Pflege so äußerst selten

macht. Den tragischen Dichter hebt sein Gegenstand, der komische muß den seinigen durch individuelle und moralische Größe und Würde emporhalten, wenn ihn nicht der niedere Stoff ins Gemeine herabziehen will. Aber gerade von dieser Seite sind an Kozebue immer die häufigsten Ausstellungen gemacht worden. (V. p. 548—57.)

Sammtliche dramatische Werke. Leipzig 1828. 44 Theile.

§. 298. Gerade als Iffland und Kozebue in bester Thätigkeit waren, die Verlegenheit der stehenden Theater um neue Stücke zu beseitigen, fing Göthe's und Schiller's vereinigte Sorgfalt für die Weimarer Bühne an, die für das deutsche Schauspielwesen von neuen Folgen seyn sollte. Ehe wir aber diese ihre Wirksamkeit betrachten, müssen wir nachholen, was sie vor ihrer Vereinigung und Befreundung in getrennter Thätigkeit schufen, als sie in ihrer Dichtung durch die Einwirkungen der Wissenschaft und der Zeitereignisse gehemmt und gestört waren; dann, wie sie, in ihren höheren Richtungen durch die überwältigende Masse der literarischen Mittelmäßigkeiten bedrängt, sich zu einem gemeinsamen Widerstande vereinigten; wie sie sich unter einander theoretisch

steigerten und wetteifernd das Größte nach den obersten Forderungen der erlangten Einsicht zu produciren strebten, und wie sich diese Thätigkeit, nach kurzem Zwiespalte zwischen Epos und Drama, vorzugsweise auf das Schanspiel warf.

§. 299. In dem Ueberblicke der Romanliteratur ist es uns nicht entgangen, wie die Pflege der Wissenschaft und die Bewegungen des Lebens auf die mittleren und niederen Gattungen der Poesie einwirkten und wie die reine Kunstentwicklung durch den praktischen Bezug, den man den Werken der Dichtung gab, gestört ward. Auch unsere beiden größten Dichter sollten von diesen Einwirkungen nicht frei bleiben. Um über diese überlegneren Köpfe Gewalt zu haben, schienen aber größere einwirkende Mächte nöthig, als die wir auf die Romanliteratur influiren sahen, und wirklich stellten sich solche ein. Die französische Revolution irrte Göthen, der an den Bewegungen des politischen Lebens nie großen Antheil genommen hatte; die Kantische Philosophie lenkte Schillern eine Weile von seiner dichterischen Production ab. Diese geistige Ummwälzung in Deutschland berührte Göthen nicht, der gegen alle Philosophie und Speculation gleichgültig war; jene politische störte Schillern nicht, weil ihn seine frühern Dichtungen schon dahin geführt hatten, das große Weltleben in der Geschichte zu beobachten. Göthe hatte von der Zeit, wo er Otho, bis zu der wo er Egmont schrieb, seinen Sinn für Geschichte und Politik immer mehr verloren, Schiller von Piesco zu Carlos den seinigen gesteigert: ihm gab die Revolution dafür neue Nahrung, Göthen bekräftigte sie darin, sich mit dem öffentlichen Leben mehr zu verseinden und sich ihm ganz zu entfremden. Dieses große Ereigniß wirkte auf das deutsche Land, wo man seit langer Zeit aller politischen Bewegung ungewohnt war, überhaupt verwirrend herüber: es

eraltirte die Freiheitsliebenden, es verbitterte die Gegner, es enttäuschte die Kosmopoliten, und erschreckte die Patrioten, es füllte die feineren moralischen Naturen mit Abscheu und traf auf wenige politische Köpfe, deren Urtheil den Begebenheiten gewachsen war. (V. p. 363—92.)

§. 300. In Niemanden äußerten sich diese störenden Einflüsse greller als in Göthen. Gerade als die Revolution ausbrach, war er von Italien zurückgekehrt. Dort, ganz in Kunst und Natur vergraben, die ihrem Wesen nach still und friedlich machen, hatte er den Sinn für das unruhige Leben der Völker völlig abgelegt; es füllte ihn mit Unmuth, daß die ganze Richtung der Menschen plötzlich auf einen neuen Gegenstand abgeleitet ward, der kein Interesse für ihn hatte; seine künstlerische Natur konnten nur geschene Dinge fesseln, die er übersah, nicht werdende, deren Ende er nicht ab sah. Er selber schilderte aus sprechendste die Verwirrung, die diese Veränderung der Weltlage auf ihn machte; sein ganzes Wesen änderte sich seit dieser Zeit, wo der einst so freisinnige Verfechter der Natur und Unabhängigkeit zu höflicher Bornehmheit überging; und seine Dichtung nahm in eben dieser Zeit eine neue Wendung und Gestalt an. Während die Revolution nach Göthe's eigener Bemerkung zuerst die Richtung unserer Poesie auf jene engen häuslichen Verhältnisse, die unser Schauspiel und unser Roman schilderte, brach, und größere Weltcharaktere und Ereignisse den Dichtern zum würdigeren Gegenstande gab, machte sie gerade ihn zum erklärten Gegner aller der Dichtung, die auf dem großen Boden der Geschichte wurzelt, von wo doch die höchsten Gattungen des Epos und Drama's und die größten Dichter in diesen Gattungen hervorgegangen sind. Während aber die Verhältnisse und seine Stimmungen diese Ansicht gegen die ernste historische

Dichtung in ihm ausbildeten, während er sich absichtlich in Naturstudien zurückzog, um nicht an die störenden Weltbegebenheiten erinnert zu werden, ließ ihn gleichwohl die leidenschaftliche Verbitterung nicht ruhen, bis er sich gegen dieselben in komisch-politischen Dichtungen ausgelassen hatte. Er war es gewohnt worden, sich mit den Dingen, die ihn berührten, durch dichterische Verarbeitung zu setzen: auch jetzt wagte er dies Geschäft mit den Erscheinungen, zu denen er kein inneres Verhältniß, als das der dunklen Abneigung hatte, und es erklärt sich daher, daß die Dichtungen, die sich aus dieser Zeit datiren, weder den Werth noch die Wirkung der früheren haben konnten. (V. p. 392—99.)

§. 301. Man sieht es den Producten dieser Zeit an, wie Göthe darin aus innern Zerrüttungen heraus sich zwang, Humor und Laune zu affectiren. So wollte er die Halsbandgeschichte erst in eine Oper bringen, und machte dann im Großkophtha (1792) aus diesem empörenden Stoffe ein Lustspiel; so sind in dem Bürgergeneral (1793) schreckliche Gegenstände in einer niedrig-komischen Manier behandelt, wider die sie sich sträuben. Die Aufgeregten und die Ausgewanderten gehören gleichfalls in diese Zeit und Gattung (1793). Die Bearbeitung des *Reineke Fuchs*, eines der edelsten Producte unserer älteren Literatur, stammt aus dieser Zeit und Niemand ahnte den Sinn, aus dem sie unternommen war: es bot sich ihm in seinen damaligen Stimmungen diese unheilige Weltbibel willkommen dar, da er hier, im Gegensatz zu den Straßen-, Markt- und Pöbelauftritten, an denen er sich in der Geschichte des Tages gesättigt hatte, das Seitenstück des Hof- und Regententreibens und die ungeheuchelte Thierheit des Menschengeschlechts in Behaglichkeit entwerfen durfte. Auch die natürliche Tochter

(um 1799 entworfen) und Hermann und Dorothea sind, nur aus etwas späterer Zeit, auf den Grund der politischen Zeitgeschichte gezogen. Jene spricht das Verhältniß seiner Dichtungen dieser Periode zu den Objecten aus der historischen Welt am schärfsten aus. Hier herrschte schon Müdigkeit statt der frühern Frische der Weltbetrachtung, Rückhaltung statt des frühern Dranges zur Mittheilung, Quietismus statt der alten Lebenskraft, was alles in den Ausgewanderten u. A. sich schon früher angekündigt hatte. Es ist eine Bahn voll der tiefsten Veränderungen, die der Dichter von seiner ersten revolutionären Staatsaction (Götze) bis zu dieser durchlaufen hat: dort hatte er sich nicht vor wilden Ereignissen und starken Charakteren gescheut, als er sich noch in der frischen Thätigkeit der menschlichen Natur wohl fühlte, die im Egmont schon den halben Raum der Diplomatie abtreten, in der natürlichen Tochter ihr ganz weichen mußte. Hermann und Dorothea aber, ein Werkchen das aus den Momenten einer edlen Resignation hervorging, und jene übrigen Producte reichlich vergütete, entstand unter der wohlthätigen und kräftigen Einwirkung Schiller's, mit dem Götze jetzt in näheres Verhältniß gekommen war. (V, p. 399—404.)

§. 302. Schiller war in der Zeit seines Aufenthalts in Weimar und Rudolstadt, wo er an seiner Dichtung irre ward, wo er mit dem Skeptischen und Leidenschaftlichen seiner ersten Lebensperiode im Kampf lag, unter moralischen, intellectuellen und ästhetischen Bewürfnissen und Zweifeln auf Geschichte und Philosophie gerathen, und seit seiner Anstellung in Jena (1789) ward er sogar berufsmäßig auf beide angewiesen. Die Beschäftigung mit beidem lag übrigens in seiner Natur, die nicht wie Götze's dem politischen Leben noch auch der philosophischen Thätigkeit feindlich war, die sich

im Gegentheile durch die Begebenheiten der Tagesgeschichte und durch die Revolutionen der Kantischen Philosophie gehoben fühlte. Daher kam es, daß Schiller's kleine Dichtungen sich im Gegensatz gegen Göthe's mehr auf didaktischem als auf lyrischem Boden bewegen, seine größeren sich am liebsten und mit dem meisten Vortheile an die Geschichte angeschlossen; der Geist der bewegten Zeit bestimmte vorzugsweise ihn, den Ereignissen in der Wirklichkeit das Aehnliche in der Dichtung, ja selbst in der Geschichtsschreibung entgegen zu stellen. Seine beiden Geschichtswerke (*Abfall der Niederlande*, 1788: *Dreißigjähriger Krieg*, 1790) schildern ähnliche Volksbewegungen aus der Vergangenheit, wie sie jene Zeiten wieder erlebten. Diese Werke sind uns nur als ein Zeugniß merkwürdig, wie ernst es Schiller mit den Vorarbeiten für seine Poesie nahm, sie lehnen sich, nachfolgend und vorausgehend, an *Don Carlos* und *Wallenstein* an. Den Zwecken des eigentlichen Historikers nachzugehen, war hier so wenig seine Absicht, wie in seinen ästhetischen Speculationen dem Bause des strengen Philosophen nachzukommen: beide Wissenschaften waren nur Durchgangspunkte für ihn, nach deren Zurücklegung er wieder zu dem Werke seiner Jugend, der Dichtung, zurückkehren sollte. Wie ihn die Beschäftigung mit der Geschichte nur mehr bestimmte, der historischen Dichtung, zu der er von frühe an sich geneigt fühlte, immer treuer anzuhängen, so bestärkte ihn seine ästhetisch-philosophische Thätigkeit in der Richtung, die ihm natürlich war, sich von den Operationen seiner dichtenenden Kräfte Rechenschaft zu geben. Sobald er daher über seine ästhetischen Vorlesungen erst zur Reflexion über die Kunst gelangt war, fühlte sich sein eben so denkender als schaffender Geist genöthigt, zu einem beruhigenden Endziele der Erkenntniß vorzubringen. (V. p. 368—71.)

§. 308. Schiller war im Anfange der neunziger Jahre mit



Lessing, Winckelmann und Aristoteles beschäftigt, als ihn zugleich die Kritik der Urtheilskraft von Kant fesselte, worin die Principien der Aesthetik einer kritischen Untersuchung unterworfen wurden: weder die Art und Weise, wie Kant, der den Stand der deutschen Dichtung und Dichtungskritik nicht kannte, hier verfuhr, noch auch das Ziel bei dem er stehen blieb, that Schillern Genüge. Es widerstrebte dem Dichter, daß dem abstracten Princip der Kunst von dem Philosophen ausschließlich nachgeforscht, die ausgeübte Kunst kaum eines Seitenblicks gewürdigt war, ohne daß darum das gewonnene Resultat befriedigender geworden wäre. Die beiden Hauptaufsätze, worin Schiller dieses angefangene Gebäude fortführte, theilen sich hierzwischen. In den Briefen über ästhetische Erziehung (1795) stellt Schiller das objectiv Princip der Kunst auf, an dem Kant verzweifelt hatte, in der Schrift über naive und sentimentale Dichtkunst (1795) findet er zu dem reinen Begriffe der Kunst, indem er mit angewandter Kritik die vaterländische Dichtung beleuchtet, den Begriff des vollkommenen Dichters. In diesen Aufträgen war der Grund zu einer ganz neuen Aesthetik und poetischen Wissenschaft gelegt, die bald, durch die romantische Schule überkommen und verbreitet, alle frühern Theorien überwand, Kunstkritik und Literargeschichte neu gestaltete, und dadurch allerdings in dieser Schule noch mehr als in Schiller selbst veranlaßte, daß die erlangte wissenschaftliche Aufklärung und Erkenntniß den instinctiven Kunsttrieb störte und verdrängte. (V. p. 404—37.)

§. 304. Indem Schiller diese Beleuchtung der Dichtung und Dichternatur entwarf, und in dem letztgenannten Aufsatze mit der Parallele zwischen dem naiven und sentimentalen, dem antiken und modernen, dem instinctmäßig und dem be-

mußt verfahrenen Dichter, wie unwillkürlich eine Vergleichung der Göthischen und seiner eigenen Dichtung lieferte, gelangte er dahin, dem Wege, auf welchem er selbst nicht ging, theoretisch den Vorzug in dem Gebiete der Kunst zuzuerkennen, ja sich ihm praktisch zu nähern. Dieses Entgegenkommen führte den Umgang, der sich jetzt unter Göthe und Schiller eingeleitet hatte, erst zu einem innigern Verhältnisse über. Jene Aufsätze gaben Veranlassung zur steten Unterhaltung des Nachdenkens Beider über die Grundsätze wahrer Dichtung und das Wesen des wahren Dichters, ihr Verkehr förderte auf doppelte Weise Dichter und Menschen, indem er immer Gelegenheit bot, auf die Vergleichung ihrer beiderseitigen gegensätzlichen Naturen zurückzukommen. Beide fanden sich bei aller Verschiedenheit doch in den wesentlichsten Dingen ähnlich, ihre Zwecke gleich wenn auch ihre Mittel entgegengesetzt. Das Ziel der Cultur, welches sie beide in gleichem Sinne und gleicher Klarheit vor Augen hatten, war kein anderes, als jenes höchste, das, wie wir (§. 271) zu finden glaubten, dem ganzen aufstrebenden Geschlechte jener Jahrzehnte dunkel vorstand. Beide, ausgehend von der Anschauung der griechischen Welt und von der Bewunderung der totalen Menschennatur in jener Zeit, die, ehe die Theilung des Geistes und der Erkenntniß eingetreten war, die menschlichen Vermögen noch in harmonischer Verbindung sah, beide strebten die feindlichen Gegensätze der Vernunft und Sinnlichkeit, der Natur und Cultur, des Realen und Idealen, des Object's und Subject's, die in den modernen Bildungen die Welt theilen, auf der Spitze der Erkenntniß zu versöhnen. Hierbei täuschten sie sich nicht, daß die Mangelhaftigkeit des menschlichen Wesens sie Beide in diese getrennten Richtungen, deren Bund sie so eifrig anstrebten, gerade am entschiedensten theilte, daß sie gegen einander gehalten nach ihrer Persönlichkeit und nach ihren Productionen die contrastirenden Ein-

brücke des Instincts und der Bewußtheit, des Realen und Idealen machten, daß in dem Einen die Kraft der Natur und die gegebene Vollkommenheit, in dem Andern die Macht des freien menschlichen Willens überwog, daß in diesem, in dem das bestimmende Vermögen größer war, die natürliche Anlage gegen die freie Entwicklung zurückblieb, in jenem, in dem das Empfängliche vorherrschte, die Entwicklung gegen die Anlage. Dies aber ist nun der schöne und große Sinn des freundschaftlichen Verhältnisses, das sich jetzt zwischen ihnen bildete, daß sie dasselbe nach dieser erlangten Einsicht auf gegenseitige Perfectibilität zu gründen suchten. Sie wollten ihre einseitigen Naturen erweitern, ergänzen, vervollständigen, indem sie sich in ein gemeinsames Streben einlebten, und sie bieten in dem innigen Bunde widerstrebender Elemente ein Schauspiel dar, das nicht häufig wieder begegnet. Die Feindschaften, die jene dem menschlichen Wesen natürlichen Extreme in der Literatur- und Culturgeschichte aller Völker hervorgerufen haben, sind eben so unzählig, als dies Beispiel der Annäherung und Versöhnung zweier so entschiedener Gegensätze selten, ja einzig zu nennen ist. (V. p. 437—42. 507 ff.)

§. 305. Das erste Zusammentreten beider Dichter war an den äußern Anlaß, die Gründung der *Soren* (1795—97) geknüpft, an die sich der *Musenalmansch* (1796—1801) angeschlossen, worin dann die *Kenien* das Charakteristischste waren, was die vereinte Thätigkeit und die Stimmung Beider bezeichnet. Alles zusammen läßt sich unter Einen Gesichtspunkt zusammenfassen. Diese Zeitschriften sollten alles früher vorhandene dieser Art verbunkeln und die Ersten der Nation sollten um sie wie um einen gemeinschaftlichen Mittelpunkt versammelt werden. Das allgemeine Motiv, das Beide hierbei leitete, war, ein Gegengewicht gegen die Masse des Mittelma-

sigen, daß jetzt unsere Literatur überschwemmte, in die Wagschale zu legen, indem man den Ernst und der Würde der Kunst Genüge leistete. Wirklich faßte man erst von den Hören an in größeren Kreisen einen Begriff von philosophischer und ästhetischer Schreibart; es trat von nun an eine Niedersehung des Stils und des Geschmacks ein, die unsere Sprache fernerhin noch lange in dem Zustande erhalten wird, den sie damals erreichte. Dies aber entschied sich keineswegs im Momente. Die Herausgeber täuschten sich vielmehr nach doppelten Seiten hin; sie fanden wenige Mitarbeiter, die sich mit ihnen auf gleicher Höhe halten konnten, und in dem Publikum trafen sie noch eine große Urtheilslosigkeit. Sie zogen sich daher bald zurück, Schiller um so lieber, da er nach der Verabschiedung der Philosophie (1795) einen neuen Drang zur Poesie in sich zurückkehren fühlte. (V. p. 442—45.)

§. 306. Der neuen Lyrischen Periode, die mit diesem Jahre für Schiller anbrach, sieht man überall an, daß er gerade aus der Region der Philosophie zur Dichtung zurückgelangt war. Es war Schillern gleich natürlich, zu Al-lem was ihn fesselte die Ideen zu suchen und insofern der Philosophie anheimzufallen, und wieder das so Erkannte zu bildlicher Anschauung zu bringen und der Dichtung anzuvertrauen. Diese Sättigung der Poesie mit Reflexionen und Ideen, ein Wagniß, daß die gefährlichste Spitze in der Geschichte der Kunst ausbricht, ist in dem Fortgange der ästhetischen Entwicklung unvermeidlich; Schillers Gedichte dieser Zeit, unter denen die *Clotilde* den Preis trägt, sind die eigenthümlichsten die er geliefert hat; sie weilen überall auf diesem mißlichen Höhepunkte. Ueberall sprechen sich darin die philosophischen Probleme, die ihn vorher beschäftigt hatten, in anderen Formen aus, es sind didaktische Dichtungen, und

vielleicht die besten Musterstücke, an denen diese Gattung entwickelt werden kann. Sie zeugen am stärksten von der eigenthümlichen Spannung in seinem Geiste, zu der das leichte Spiel in Göthes kleinen Poesien den strictesten Gegensatz bildet; die eigentliche Lyrik, das musikalische Lied, worin dieser groß war, gelang daher Schillern am wenigsten. Man sieht beide Dichter in ihrer ganzen Verschiedenheit, wenn man neben Schillers Gedichte dieser Art Göthes römische Elegien, seine venetianischen Epigramme, die kleine Idylle *Alexis und Dora* und Aehnliches hält, was in dieser Zeit und in diesen Zeitschriften erschien. Diese Stücke, in dem Geiste des Alterthums empfangen, zeigen die Schönheit der Naturanlage in leichter Anmuth, wo Schillers Gedichte die Energie des Geistes in Anstrengung achten lehren; die Dichtung ruht hier rein auf sich selbst und bedarf des Reichthums anderer Gebiete nicht; sie ist ein Besitz, während sie bei Schiller ein Erwerb scheint. (V. p. 445—51.)

§. 307. Durch nichts ist der *Musen Almanach* so berühmt geworden, als durch die *Xenien* (1797), in denen Beide zu gemeinsamen satirischen Ausfällen gegen die gesammte Tagesliteratur aufs engste verbunden waren. Sie waren durch die Klarheit des öffentlichen Urtheils, durch den zudrängenden Schwall der Mittelmäßigkeit, durch die geringen Früchte ihrer Wirksamkeit Beide gereizt, und ließen hier einen schonungslosen Eifer gegen alles Falsche und Gerings, das der ächten Bestrebung entgegentrat, seinen Lauf. Ihre Geißel traf alle Philisterei und Schwärmerei, alle Leere und Abgeschmacktheit, die gerade am gegenwärtigsten war: die Zeitschriften und Theorien des alten Regimes, den Erbfeind alles freien Schwungs, *Nicolat*, die heimatlichen Loeale der Oberflächlichkeit in Sachsen, die ganze Gattung der humori-

fischen Romane und der niedrigen Schauspiele, die Trömmler und die wässerigen Pädagogen. Der Aufruhr war ungeheuer; diese Epigramme gaben in ihrer Rücksichtslosigkeit dem revolutionären Umschwunge unserer Literatur neue Stärke. Wie an Schillers philosophische Aufsätze sich die Theorie der Romantischen Schule angeschlossen, so knüpfte sich an die Kenien ihre tumultuarische Justiz gegen die Plattituden des Rozebuefschen Schauspiels, ihr Gegensatz gegen alle gemeine Natur und niedere Kunst, ohne den unsere Dichtung bald aufs Tiefste würde verfallen sein. (V. p. 451—58.)

§. 308. Von diesem Feldzuge gegen die mittleren Gewalten in unserer Literatur kehrten die Dichter zu höherer Thätigkeit zurück, indem sie ausübend und nachdenkend auf die beiden großen Hauptgattungen aller Poesie fielen, Epos und Drama. Der Kampf zwischen beiden, den das ganze Jahrhundert stillschweigend kämpfte (§. 190), sollte auch auf der Höhe unserer Dichtung unter ihren ersten Pflegern noch fortbauern. Und dies war wenig zu verwundern; denn wenn man im Allgemeinen urtheilt, so erscheinen beide Dichter (Goethe wenn nicht den Formen so doch dem Charakter seiner Dichtungen nach) zwischen Epos und Drama getheilt, wie sie auch in den Unterarten des Lyrischen und Didaktischen sich entgegen stehen, so daß sich in ihnen der Kreis aller Poesie gleichsam umschreibt. Goethe fühlte sich in seinem ganzen dichterischen Bestreben von einer Ungunst der modernen Zeit gedrückt, welche das Epos nicht mehr in großen Entwicklungen gestattete, welche durch die Bühne und die Schaulust des Publikums wohl zum Schauspiel ermuthigte, aber keine ähnliche auffordernde Gelegenheit für das Epos mehr darbot. Er suchte, wie er sich von Schiller überzeugen ließ, nach einer Dichtung im reinsten Gattungsbegriffe, dem das Epos näher

liegt als das Drama; er fand sich selbst nicht fähig eine eigentliche Tragödie zu schreiben, denn sein ganzer Charakter und Lebenslauf mied das Aufregende, das in dieser Gattung liegt. In dem dunklen Streben nach jener reinsten und einfachsten Form aller Poesie, die jenseits der Ausbildung aller ihrer kleinen Nebenformen und Gattungen liegt, versuchte er sich in allen, welche ihm am gerechtesten wäre, und das letzte Werk, das unter seinen Arbeiten ersten Ranges steht, war ein kleines Epos, in dem man nicht mit Unrecht den Begriff des Götthischen Dichtercharakters am vollkommensten ausgesprochen fand. Hier angelangt getraute er sich mit Homer zu wetteifern, während ihm Shakspeare in seiner besten Zeit unheimlich war. Diesem Allen lag Schiller ganz entgegen. Er brachte in seinem allzu großen Trieb, des Menschen Freiheit und geistige Kraft zu bewähren, einen tragischen Charakter seinem entschiedenen Verufe zur Tragödie entgegen; er war eben so zufrieden mit seiner Stellung in der neuen Zeit, die diese Gattung begünstigte und förderte, als Göthe unzufrieden; er war daher in seinen Dramen für das Bedürfnis der Bühne eben so besorgt, als Göthe gleichgültig. Er sah in der Tragödie den letzten Zweck aller Kunst, und nannte diesen Darstellung der moralischen Freiheit des Menschen, ein Ziel; daß Göthe außerhalb der Dichtung gelegen geschienen hätte. Dieser scheute die Concentration der Kräfte auf Einen Punkt, wie sie die Tragödie verlangt; Schillers hastiger Thätigkeit war diese Anspannung in dem poetischen Werke gerade Bedürfnis, wie ihm die moralische Energie des tragischen Charakters die natürliche Forderung an des Menschen geistige Natur war. Er fühlte sich daher Shakspearen und dessen hochtragischen Charakteren und Stoffen gegenüber wohl; die Göthen Grauen erregten, und die griechische Schicksalstragödie zog ihn an, gegen die sich Göthe wehrte. Zwischen diese beiden Hauptepochen, Hauptformen und Hauptcharaktere,

welche die Ergebung gehabt hat, zwischen Shakspeare und Sophokles, pflanzte sich Schiller in eine genaue Mitte, überall eben so entschieden nach dieser Einen Richtung steuernd, wie Göthe in höchster Wandelbarkeit sich in alle Formen und Arten der Poesie zertheilte. (V. p. 435—507.)

§. 309. Beide Dichter schwankten also in den neunziger Jahren zwischen beiden Gattungen, und Beide entschieden sich, indem sie sich orientirten, nach ihrer Natur und Neigung. Schiller hatte seit seinen historischen Beschäftigungen mehrere epische Pläne gehabt; ehe er sich zum Drama mit Bestimmtheit zurückwandte, ward er sogar an seinem eigentlichen Berufe irre, und W. von Humboldt mußte ihn in diesem Zweifel zurechtweisen. Göthe beschäftigte sich seit seiner Bearbeitung des Meisels Buchs fast nur mit epischen Entwürfen; über der Fortsetzung seines Faust zögerte er in dieser Zeit in völliger Unsicherheit, wo ohnehin schon die erste Energie seiner Dichtung vorüber war, und wo ihn Schiller mit ungeflümmen Aufforderungen ohne Unterlaß aufrecht halten und ermuthigen mußte, oft ihm sogar damit lästig wurde. Beide waren damals über dem erneuten Studium der Alten und ihrer Dichter auch auf Aristoteles gefallen, und sie überließen sich lange einem gemeinsamen Nachdenken über das Verhältniß von Epos und Drama. Und wie sie überhaupt jetzt geneigt waren, nicht allein die höchsten und reinsten Hervorbrungen der Kunst festzustellen, sondern auch zu produciren, um diese Grundsätze auszuüben, so war diese theoretische Thätigkeit denn auch von poetischen Leistungen begleitet. Sehr bezeichnend sind nun für die Zeit ihres Schwankens zwischen Epos und Drama die Balladen, die meistens 1797 entstanden. Diese Gattung liegt ganz eigentlich in der Mitte zwischen epischer und dramatischer Manier; sie ist erzählend



wie das Epos, aber in der Art und Weise der Erzählung vergewärtigend wie das Drama. (V. p. 459—60. 473 ff.)

§. 310. Göthe hatte schon in Italien voraussehend den Wilhelm Meister (1794) zu dem Gegenstande gewählt, mit dem er nach Vollendung seiner zweiten dramatischen Periode, eine neue Epoche beginnen wollte. Er näherte sich dem Epos zuerst in dieser lockeren Gestalt seiner Ausartung, dem Romane. Schiller schmeichelte ihm Anfangs, daß er dieses Werk zum Epos gesteigert habe, bis er später dieses Lob zurückzog und den Roman eine Zwittergattung nannte, die er Göthen ganz verleiden wollte. Auch ist es klar, daß Meister nichts als einer jener pragmatischen Romane ist, die in dieser Zeit herrschend in Deutschland waren, und mit denen er auch jenes allgemeine Kennzeichen theilt, daß in ihm wie in allen ein praktischer Zweck (das Schauspielwesen) vorwaltete. Unter seiner zögernden Behandlung gerieth diese Dichtung aber ganz anders als sie Göthe angelegt hatte, sie ging aus epischen Elementen in contemplative über und leitet in zwei ganz ungleichen Bestandtheilen den Uebergang ein, den wir um diese Zeit in Göthes Dichtung überhaupt machen: von einer ganz anschauenden, lebensthätigen, leidenschaftlichen Natur zu einer reflectirenden, tiefinnigen und ruhigen, aus Jugend in Alter. Göthe war in dieser Composition seiner alten Sitte, ganz ohne alle Reflexion und Mittheilung zu verfahren, untreu geworden; in Hermann und Dorothea (1798) kehrte er dahin zurück. Er schuf dieses Gedicht, angeregt durch Bosens Luise, so sehr in alter Bewußtlosigkeit, daß er nur eine Idylle zu entwerfen gedachte; die niedere Gattung ward ihm unter den Händen zu einer höhern, und er überraschte mit diesem kleinen Epos, das der naiven Kunst der Alten näher tritt als irgend ein anderes Dichtungswerk der

neuern Zeit, und das mit glücklichem Takte auf die großen politischen Zeitbegebenheiten aufgebaut war, die Göthe lange beschäftigt und jetzt das Leidenschaftlich-Aufregende für ihn verloren hatten, das ihn früher in ähnlichen Materien geirrt hatte. Wieder in der Achilleis, in der Göthe über dem Studium des Homer mit dem Aeltervater der epischen Dichtung zu wetteifern gedachte, wagte er sich an einen zu fern liegenden Stoff und an Formen, in die er nicht eingelebt war; er verfuhr hier wie beim Meister mehr mit Klarheit und Besonnenheit über den dichterischen Prozeß; er überzeugte sich bald, daß er sich vergriffen habe und ließ das Werk als Fragment liegen. (V. p. 461—76.)

Ueber Hermann und Dorothea vergl. W. v. Humboldt's ästhetische Versuche, Braunschw. 1799, die mit der Einleitung zu Humboldt's Briefwechsel mit Schiller die zwei schönsten Denkmäler bilden, die beiden Dichtern gesetzt worden sind.

§. 311. Während sich Göthe auf diese Weise ganz auf epischem Gebiete bewegte, war Schiller zum Drama zurückgekehrt, und schuf den Wallenstein, mit dem eine neue Epoche in unserer Theatergeschichte anbrach. In diesem Gedicht, das aus kleinen Anfängen zur Trilogie aufwuchs, strebte Schiller seine frühere rhetoretische und idealisirende Manier abzulegen, er wollte es zu einem Behältnisse alles dessen machen, was aus seinem Verkehr mit Göthe für seine Dichtung resultirte. Er suchte daher nach geschichtlicher Materie und realistischen Charakteren, er strebte nach Anschauung und Wirklichkeit, er suchte sich in der Form selbst zu dämpfen, und behielt Anfangs die Prosa bei, um nicht in seinen alten oratorischen Schwung zu verfallen, er hielt sich seinen Gegenstand in Wahl und in Verfahren in kalter Ruhe gegenüber, um sich nicht von pathologischem Interesse, wie im Carlos,

hinreißen zu lassen. Ueber der längern Beschäftigung aber legte er seine anfängliche Vorsicht, ja Aengstlichkeit bald wieder ab, das Werk wuchs in Form und Inhalt, und auch die frühere Wärme des persönlichen Antheils kehrte zurück, als der Dichter sich nachsah, der Episode des Stücks ein Uebergewicht zu gestatten. Was hierdurch im Technischen in diesem wie in andern Dramen Schillers gefehlt war, vergütete er aber reichlich durch die historische Bedeutung desselben. Wallenstein ist den großen Weltereignissen, dem steigenden Glückstern und der drohenden Katastrophe Napoleons, mit der glücklichsten Divination gegenübergestellt: dies wußte der Dichter selbst und deutete es im Prolog an; er entriß durch diese lebenvollen Gegenstände das Schauspiel den kleinlichen und engen Verhältnissen, in die es die Iffland und Kogebue herabgezogen hatten. Zugleich hat er in diesem wie in andern seiner historischen Stücke (Fiesco, Maria Stuart, Carlos) das ganze Gebiet der neueren Geschichte dem Drama geöffnet, und einen richtigen Takt gezeigt, diesen Epochen, die nur eine Materie der Prosa und der hellen Cultur, nicht die Reize eines Phantasielbens, nicht den Farbenton einer untergegangenen Welt darbieten, in seiner idealistischen Auffassungswelse eine poetische Seite abzugewinnen. (V. p. 476 — 93.)

§. 312. Von jetzt an änderte sich die Gestalt des Weimarer Theaters so, daß auch diese Stadt für unsere Bühnengeschichte eine allgemeine Bedeutung erhielt. Die glücklichen Verhältnisse gewährten es dort, daß hier bei geringeren Mitteln das Bessere gefördert werden konnte. Ehe übrigens Schiller hinzutrat, schien das nicht werden zu wollen, was nachher geworden ist und von Göthe nach Schillers Tode fortgesetzt ward. Göthe begünstigte vorher den Operngeschmack, der seit lange

in Weimar geherrscht hatte; er wollte sich durch die Singspiele ein Repertoire bilden, das ihm Zeit ließ, auf das Schauspiel ernstlicher zu denken. Dennoch begegneten wir langhin vorzugsweise den mittlern Productionen auf der Weimarer Bühne, bis Wallenstein erschien, und nun die erklärte Absicht eintrat, zu einem würdigen Repertoire den Grund zu legen, und dabei die glückliche Unabhängigkeit von dem Publikum zu benutzen, über das Alltägliche hinauszuschreiten und die Bühne als eine Lehranstalt der Kunst zu betrachten. Eine doppelte Schwierigkeit war hierbei zu überwinden. Einmal waren die Schauspieler an nichts gewöhnt, als an die gemeine naturalistische Art des Vortrags; sie hatten allen Producten eines höhern Stils den poetischen Glanz völlig abgestreift. Es mußte also auf Einübung der Spieler gedacht werden und Obthe ließ sich mit Volk und Gräner in eine förmliche Schule ein. Indem ferner ein klassisches Repertoire gebildet werden sollte, mußte man bei dem Mangel einheimischer guter Bühnenstücke auf alles Brauchbare aus der Fremde ausschäfen. Hier aber leitete nicht wie bei Schröder die Rücksicht auf das Bühnengerechte, sondern auf den poetischen Werth. Man brachte die deutschen mehr für die Lectüre berechneten Stücke Göthes und Lessings auf die Bühne, man wollte es mit Klopstock, Stolbergs und der Romantiker untheatralischen Singspielen versuchen, man fiel endlich auf Uebersetzen fremder Classiker. Unsere Meister selbst bearbeiteten französische Tragödien (Phädra, Mahomet, Tancred), um rednerische Declamation einzuläben. Dann gab Schiller im Macbeth den britischen Tragödien den poetischen Rothurn wieder, den ihm Schröder ausgezogen hatte. Und eben so fiel man auf Caldeyron, ja man gab römische Stücke in Masken. Diese Bereitwilligkeit, alles irgend Darstellbare zur Aufführung zuzulassen, gab den Vorzug der Universalität, den unsere Literatur lange besaß, auch unserer Schauspielkunst. (V. p. 557—62.)

§. 313. Dieser Einbruch des Fremden hätte unserm Theater aufs Neue alle Originalität rauben können, wenn nicht Schiller gerade jetzt unserm Schauspiel einen eigen entchiedenen Charakter aufgedrückt hätte. Der Glor der Weimarer Bühne, der förmliche Ueberzug von Jena nach Weimar steigerte Schillers Productionslust und er zierte nun jedes Lebensalter mit einem neuen Stücke. Maria Stuart (1799) und die Jungfrau von Orléans (1801) geriethen bühnengerecht und regelmäßig; in beiden Stücken zeigen sich schon die Influenzen der romantischen Zeit; die Jungfrau besonders ruht ganz auf Neigungen dieser neuen Schule; sie adelte die Ritterstücke und suchte die jungen Dichter zu belehren, wie man einen romantischen Stoff handhaben müsse, ohne sich von ihm beherrschen zu lassen. Noch mehr drang in die Manier der neuen Schule die Braut von Messina (1803) ein, in der antike und romantische Elemente in Form und Materie mit eignem Takte zusammengeschmolzen sind; sie ward die Mutter aller der fatalistischen Stücke, womit die Romantiker bald hernach die kaum begründete Bühne wieder zerstörten. Auf dieses geregelte Stück, worin die Wiedereinführung des antiken Chors eines jener Wagnisse war, in denen sich das Weimarer Theater gefiel, folgte Wilhelm Tell (1804) in dem freiem Gange eines episch-historischen Dramas. Auch diesem Stücke gab, wie dem Wallenstein die historisch-vaterländische Bedeutung den besten Werth. Schillers Drogen von der Befreiung Genuas und der Niederlande, der Schweiz und Frankreichs schienen, der deutschen Unterdrückung in jenen Jahren gegenüber, wie eine absichtlich ausgestreute Saat, aus der die Frucht unserer Befreiung aufschließen sollte. Die nationale Sympathie, mit der Schiller hier das Volkleben in seinen Tiefen ergriff, entschädigte für viele poetische Inconvenienzen in seinen Werken. Sie haben über seine ästhetischen Wirkungen hinaus Schillern eine fast

unmittelbare Wirksamkeit auf die politische und vaterländische Gesinnungs- und Handlungsweise geliehn; die ganze Jugend der Befreiungsjahre schloß sich nicht weniger fast an ihn an, als die gesammte historische Dramatik, die mit diesen Zeiten zugleich aufkam. (V. p. 562—69.)

§. 314. Das Zusammenwirken Schillers und Göthes war das Glänzendste, was die Blüthezeit von Weimar darbieten konnte. In dieser Stadt und Gegend war um die Scheide des 18—19. Jahrhunderts fast alles geistige Leben zusammengeströmt, die fremde und einheimische Literatur hatte hier einen Mittelpunkt, die einzelnen Geister des obersten Ranges und die Hauptrepräsentanten der mittleren und niederen literarischen Thätigkeit wirkten hier oder gingen von hier aus. In der benachbarten wissenschaftlichen Pflanzstadt, in Jena, bildete sich der Hauptsitz der kritischen Philosophie, Fichte und Schelling lehrten hier zuerst, Voß wirkte eine Weile, die Namen der Brüder Humboldt tauchten hier zuerst auf, in allen Fächern gingen die Lehrer des ersten Ranges von hier aus; was irgend eine poetische Ader in sich fühlte, wollte sich um Göthe oder Schiller ausbilden, und der Ausgangspunkt der neuen romantischen Dichterschule, ehe sie ihre Hauptstätte in Berlin nahm, war hier. Es häufte sich hier eine Masse und heterogene Verschiedenheit der Cultur, die zuletzt in dem kleinen Raume sich selbst nicht hätte tragen können. Daher bedurfte es nur einiger äußerer Anlässe, Berufungen unter einer Concurrenz, die dem kleinen Staate zu mächtig war, Todesfälle, Zerwürfnisse und die politische Krise bei Jena 1806, um die langsam angesammelten geistigen Schätze schnell zu zerstreuen. Nun bildeten sich neue Ruhestätten der Literatur an neuen Orten; eine Art Propaganda breitete sie von dem centralen Vereinigungspunkte in alle Provinzen Deutsch-

lands aus, und bald fand sie auch ihren Weg über die Gränze hinaus und unterwarf sich fremde Regionen. In Scandinavien, in Rußland, in Ungarn eroberte sich unsere Dichtung einzelne Pfleger; sie ward, eine Zeitlang besonders von Genf aus, nach Frankreich, England und Italien hin vermittelt, und wie in der politischen Welt so zeigte sich in der Literatur eine weltreichende Verbindung der Völker, wie sie einst die Zeiten der Kreuzzüge und des dreißigjährigen Krieges schon gekannt hatten. (V. p. 569—80.)

§. 315. Waren die Umgriffe unserer Literatur zunächst durch die Koryphäen unserer Dichtung veranlaßt, so gab doch die nachfolgende Masse erst den nöthigen Nachdruck hinzu. Es bildete sich unter dem Wirken jener Männer eine neue Generation, in der die Höhe des geistigen Bedürfnisses, die Ausdehnung des Interesses und der Thätigkeit, eine gewisse Leichtigkeit im Erwerben und Vorarbeiten, eine neue freiere Lebensordnung und Bildungswelt als die nächsten Früchte der großen Umwälzung erscheinen, die wir in dem geistigen Reiche durchlebt hatten, und die erst in ihrer Masse und Ausbreitung den Nachbarländern die Aenderung unsers Culturstandes anzeigten. Diese außerordentliche Fülle und Steigerung der literarischen Production und Consumption wurde allerdings nur möglich durch die mechanische Schreib- und Lesesucht, die in Deutschland das öffentliche Leben fast ganz ausfüllt, und die jenen gleichgültigen Schwall von Currentpoesie, ephemeren Romanen und Schauspielen hervorrief, der seit den neunziger Jahren des vorigen Jahrhunderts alles höhere Bestreben der Kunst erstickt haben würde, wenn sich nicht Schiller und Göthe entgegen gesetzt hätten. An sie angelehnt sammelte sich zu gleicher Zeit die neue Schule der Romantiker, die von den Meistern nichts so frühe lernten, als eben

diesen Gegensatz gegen alle Profanation und Herabgleitende Tendenz, alle Gemeinheit und Platttheit in der Kunst. Durch das ganze Treiben der nächsten Zeit, das von dieser Schule angegeben war, ging die Richtung nach dem Großen und Besten der Poesie hin; nicht allein suchte man im Auslande die obersten Muster, auch zu Hause lehnte man sich zunächst ganz an Schiller's neue ästhetische Theorien, an Göthe's reine Dichtung, an Herder's romantischen Schwung und poetische Auffassungsgabe, an Bösen's Uebersetzungskunst an. Dieser Eifer, in seinen ersten Anfängen rein und wohlgemeint, überflog sich aber selbst. Man überspannte die Begriffe der Kunst und die Forderungen an den Künstler, man überrebelte sich bald, das goldene Zeitalter unserer Literatur müsse erst kommen und man fing an die Meister zu meistern von denen man kaum gelernt hatte und noch lange hätte lernen sollen; man schloß sich sectenartig ab und schuf sich neue Theorien, die sich bald zu Paradoxien überstiegen; man trieb Alles auf eine äußerste Spitze und veranlaßte, im besten Willen die Dichtung noch einmal zu heben, ihren plötzlichen Fall. (V. p. 500 ff.)

§. 316. Die Tendenz der jungen Seite hing ganz mit Schiller's und Göthe's Lehre von der Verbindung des Aeußern und Innern, des Realismus und Idealismus zusammen. Ihre Absicht war, der Poesie eine gesicherte Dauer, größere Ausdehnung und gesteigerte Wirksamkeit zu verschaffen, dem realen Leben selbst einen poetischen Strich zu geben, den Geist der Dichtung in alle Zweige des Lebens und der Wissenschaft überzutragen, mit ihm alle Zeiten, Stände, Gewerbe und Verhältnisse zu durchdringen, so daß die Poesie als der Mittelpunkt alles Lebens und Strebens erscheinen sollte. Das bewusste Hinstreben auf diesen Endzweck, dessen bloße Conception die äußerste Herrschaft und Macht der Dichtung eigenthüm-



lich ausspricht, legte man besonders dem frühe gestorbenen Friedrich v. Hardenberg (Novalis; aus dem Mannsfeldischen 1772—1801) bei und fand es in seinem unvollendeten Romane *Heinrich von Ofterdingen* ausgedrückt. Von diesem Zweck aus reichte man nun unsern Kraftgenies der folgenden Jahre die Hand, die schon ganz auf diesem Wege waren; man empfahl alle jene Perioden der Menschheit, wo ein solcher poetischer Anstrich auf dem wirklichen Leben zu liegen schien, Ritterthum und katholisches Christenthum, Mittelalter und Orient, und solche Dichter, welche die Zustände dieser Perioden am wärmsten geschildert hatten, wie Shakespeare und Calderon, oder solche, die das reale und poetische Princip in ihrer Existenz selbst verbanden wie der Kriegermann Cervantes und der Schuster Sachs. Wirklich geschah es nun, daß man in alle Disciplinen des Lebens und Wissens nach den neuen Satzungen mit dem poetischen Sinne eindrang. Man trug die genialen Sitten und Ansichten auf die Verhältnisse des socialen Lebens über und hierfür sahen zunächst die Lucinde von Fr. Schlegel (aus Hannover; 1772—1829) ein Wegweiser werden zu sollen; die halbpoeetischen Wissenschaften der Mythologie und Symbolik nicht nur, sondern auch Geschichtsschreibung und Philosophie, Magie und Mystik, Theologie und Arzneikunde, die Kenntniß des Orients, die plastische Kunst, die vaterländische Alterthumskunde und Philologie, Alles erhielt von der romantischen Schule aus neue, große Anregung, Charakter und Farbe. Dies war in größerm Umfange und in einer Art volkmäßiger Verbreitung Alles, was wiederholt, was einst Herder zuerst angegeben hatte; und Niemand hatte auch so frühe selbst poetisch die Wege der Romantiker eingeschlagen, wie Herder in seinen *Legenden und Paraphrasen*, der Uebersetzung des *Walde* und des *Gib*, und der Herausgabe der *Sakuntala*. Gerade wie Herder von der poetischen Kritik aus auf eine

neue Art von Poesie hingesteuert war, so war es mit den Romantikern, gerade wie Er selbst poetisch nie productiv war, war es die Mehrzahl von diesen, gerade wie Er das reine Ergebniß der Lessing'schen Kritik wieder verwischte so die Schlegel das der Schiller'schen Theorien, eben so wie Er für die verschiedensten Wissenschaften voll Anregung und besonders durch die Kunst der Uebersetzung und den Stan für Auffassung fremden Geistes ausgezeichnet war, so diese, und wie Er zuletzt auf Theologie und Religion haften blieb, so geschah es mit ihnen. Denn mit keinem Culturzweige suchten die Romantiker den poetischen Geist so innig zu verschmelzen, wie mit der Religion. Hatte in Klopstock's Tagen die Religion eine Stütze an der Poesie gesucht, so suchte jetzt die Poesie eine Stütze an der Religion. Hatte jener Bund schrittweise zu der Höhe der humanistischen Aufklärung und Freigeisterei geführt, so führte dieser zu dem Gegensatze gegen alle Aufklärung, Illuminatismus, Encyclopädie und selbst Protestantismus, und eine Reihe von Anhängern dieser Schule gingen zu dem Katholicismus über. Zuerst hatte ein poetisches Bedürfniß zur Toleranz mit aller Art von Fiction geleitet; bei den überlegenen Köpfen wie Schiller und Göthe hatte der poetische Glaube nur mentale Gültigkeit, aber die Schwachheit der spirituellen Materialisten von Lavater an bis zu Werner u. A. ließ seinen Objecten Wahrheit und Wirklichkeit, die Phantasien gingen in Ueberzeugungen, die Poesie in Religion über. In der Reihe von Fr. Schlegel's Schriften liegen die Theorien, die Sinnesveränderungen und die endlichen Ausgangspunkte der romantischen Schule, von Schiller's Hellenismus zu Herder's Romanticismus und von da zur Indomanie und katholischen Mystik, am vollständigsten vor, und mit Recht hat man ihn daher als ihren Hauptvertreter angesehen. (V. p. 580—621.)

§. 317. Wenn wir drei Hauptpunkte aus diesen Andeutungen, besonders über das Verhältniß der Romantiker zu Herder, festhalten, so übersehen wir ihre Thätigkeit und ihre Verdienste am bequemsten. Wir haben zu zeigen, daß das was diese Dichter für die poetische Wissenschaft thaten wichtiger war als ihre poetischen Kunstproducte; daß die Aneignung der fremden Literaturen in größerem Maassstabe als früher geschah, ihr verdienstlichstes Werk war; daß die Poesie selbst aber trotz aller Fülle und allem Glanze unter ihren Händen verfiel. Was zuerst das Kunstwissenschaftliche angeht, so sind die Häupter der Schule, die Brüder Friedrich und Aug. Wilh. Schlegel (geb. 1767) weit mehr als Kritiker, denn als Dichter bekannt. Ihre theoretischen Schriften, mit leichter Eleganz geschrieben, verbreiteten eine gewisse ästhetische Routine mehr, als die strenger wissenschaftlich gehaltenen Aufsätze von Adam Müller u. A. Sodann machten sie, A. Wilhelm in den Vorlesungen über dramatische Kunst und Literatur (1809), und Friedrich in der Geschichte der alten und neuen Literatur (1815) den Uebergang von der ästhetischen Theorie zur Literaturgeschichte und begründeten dadurch eine neue Wissenschaft, die vorher unter uns kaum dem Namen nach existirt hatte, die sich seitdem bei Bouterwek, Horn u. A. zu ausführlichen Geschichtswerken ausdehnte, und zu einer Disciplin gestaltete, die sich neben andere längstgepflanzte Zweige der Culturgeschichte als ebenbürtig stellen durfte. (V. p. 624—27.)

§. 318. Der bereitwillige Uebergang von Poesie zu wissenschaftlicher Beschäftigung scheint überall eine Schwäche der ersteren anzuzeigen; noch mehr verräth sich aber der Mangel an productiver Kraft unter den Romantikern in dem Eifer, mit dem sie sich der Uebertragung der Dichtung aller Nationen hingaben und gleichsam ihre Gabe der Einspäng-

Nachheit und Passivität selbst zur Production benutzten, zur Uebersetzung, einer Thätigkeit, die ganz in der Mitte zwischen Poesie und Wissenschaft liegt. Mit einer Virtuosität, die uns Deutschen eigenthümlich ist, bemächtigte man sich der Sprache und Vorstellungsweise aller Zeiten und aller Völker und erkannte in jeder Geschmacksrichtung ein eigenes Schönes, das der Erhaltung und Fortpflanzung werth sei. Man arbeitete zu gleicher Zeit an Rosens Werk mit, die Schriften der Alten zu übertragen, und führte uns in das deutsche Alterthum und die rohen Reste der scandinavischen Poesie ein; die Literatur der Italiener, der Spanier und Engländer ging durch die A. W. Schlegel, Tieck, Gries u. A. in ganz anderer Gestalt vor uns auf, als einst da sich Vertuch und Eschenburg um sie bemühten; man führte uns nach Persien und Arabien, nach Indien und China mit, und die Hammer und Rüdert setzten mit der Biegsamkeit unserer Sprache die Nachbarn in Erstaunen. Vielleicht war es bei dem Stande der Dinge, wenn die selbstständige Kraft der poetischen Production erschöpft war, die heilsamste Wendung, die unsere Literatur nehmen konnte, daß sie sich neue Stärkung und Genüsse aus der Fremde holte, vollends wenn man sich, wie es im Anfange allerdings geschah, an das Beste und Trefflichste zu halten suchte und in der Uebersetzung das Würdige dem Original zur Seite stellte. Doch war es freilich hierbei unvermeidlich, daß der große Luxus in unsern poetischen Bedürfnisse an einen solchen Heißhunger gewöhnte, daß wir, nachdem der erste Reichthum erschöpft war, uns auf die geringere Kost mit gleicher Begierde warfen, daß auch die Uebersetzungskunst ganz zum mechanischen Gewerbe herabsank, daß unter dieser Fluth am Ende auch die vorige Selbstständigkeit eingebüßt ward, die etwa noch übrig war, und daß unsere kaum siegreiche Literatur wieder in Nachahmung und Abhängigkeit zurückfiel. (V. p. 627—34.)

§. 319. Die Uebersetzungskunst der Romantiker zeugt von einer großen Gabe der Empfänglichkeit, der poetischen Empfindung und des Formsinns. Diese selbe Gabe aber, die sie hier vorzüglich machte, ließ sie in eigener Production und poetischer Selbstthätigkeit unbedeutend. In der ganzen Periode der Dichtung, die von dieser Schule den Namen führt, haben wir nichts so vorherrschend als die Nachahmungen und Bearbeitungen älterer und fremder Werke, eine Grübtheit die Töne aller unserer jüngsten deutschen Dichter nachzubilden, ihre Werke zu reproduciren, und als dies Gebiet erschöpft war, auch die aller fremden; und innerhalb dieser Nachahmungen ist wieder die vorzugsweise Ausbildung des Conventionellen, des Formalen und Aeußerlichen der Poesie das Symptom einer Receptionsgabe, nicht eines selbstschaffenden Vermögens. Uebereinstimmend haben daher Jean Paul, Schiller und Göthe, die verschiedensten Beurtheiler, das Kunsttalent dieser Männer ein passives, den Charakter ihrer Kunst Dilettantismus genannt. Diese Aussprüche bewähren sich besonders auffallend, wenn man einen Blick auf die Lyrik wirft, die sich vor, unter und nach den Romantikern engerer Schule hervorthat: überall erscheint sie als ein Rankengewächs, das sich an unmittelbare Vorbilder anlehnen muß. Auf den Fersen aller unserer früheren Richtungen in der Lyrik, wie sie von Klopstock, Schiller, Göthe, den Göttingern und Halberstädtern angegeben waren, schritt zum Theil schon vor dem Auftreten der eigentlichen Romantiker ein zahlreicher Anhang einher. Um Klopstock-Bosß her groupirte sich eine Reihe nordischer Dichter. Unter ihnen vertragen L. Theobul Rosengarten (aus Gravesmühlen, 1758 bis 1818) und Jens Baggesen (aus Seeland, 1764—1826) am deutlichsten sowohl den Ausgang von Klopstock, als auch die gleichgültige Zertheilung in alle Manieren, Töne und Formen, die ihnen zu Gebote standen; die höchste Irritabilität,

Erregbarkeit und Entäußerung zeigt namentlich der Letztere in den raschen Uebergängen seines Enthusiasmus von Klopstock auf Voß, von Voß auf Schiller, von Schiller auf Göthe. Auf Gleim und Halberstadt-Göttingen lassen sich Franz Al. v. Kleist und Chr. Aug. Tieck (bei Magdeburg, 1752 bis 1841) zurückführen, zu dem sich dann sein Landsmann Fr. Matthiſſon (1761—1831) und dessen Freund J. G. v. Saß gruppiren lassen: durch sie ward das elegisch-lyrische Element, die Naturschwärmerei, die sanfte Melancholie eines Hölzchens zum äußersten Schmelz der Weichheit und formalen Rundung getrieben. Wenn jene Klopstock'schen zu gegebenen lyrischen Formen die Empfindungen suchten, diese Elegiker zu eingebornen Empfindungen die Formen, so suchten die romantischen Lyriker diese beiden Thätigkeiten zu vereinzeln, und verirrten sich dabei in eine scheinbare Tiefe der Empfindung und auf eine scheinbare Höhe der Form, wo sie sich selbst nothwendig überflogen. Die Naturempfindung spielt sich bei ihnen in Allegorie, Symbol und Gedanke hinüber, und die Lyrik besonders Fr. Schlegel's lehnt sich unter dieser reinen Verstandesoperation ganz an die Naturphilosophie des Tages an; ihr Sinn für das Formale in der Poesie ließ sie Inhalt und Gegenstand gering achten und es entstand nun bei Tieck, den Schlegel, Neumann u. A. jene Sonettenpoesie und die Nachahmungen des Minnelieds und aller südländischen Formen, die in einer Sprache voll Härten mit dem Idiom des Italieners wetteifern wollten, das für diesen schon als inhaltsloses Zeichen durch Klang und Tonfall einen Werth hat. (V. p. 634—50.)

§. 320. Wie sich in der lyrischen Poesie der Romantiker, den Theorien von der Harmonie des Inhalts und der Form zum Troß, die letztere gleichsam abgetrennt und für sich con-

stittutrt, so ist ein ähnliches Verhältniß in den größeren Gattungen, die sie behandelten. Man hätte erwarten sollen, daß die Dichter, welche Anfangs so energisch den Bund der Poesie mit dem wirklichen Leben predigten und in ihr Leben so viele poetische Lizenz trugen, umgekehrt in ihrer Poesie auch das wichtigere Gesetz beobachten würden, daß der Dichter in seiner Dichtung ein reales Princip festhalten müsse, daß er sich nicht in das Phantastische verlaufe und unter falschen Begriffen von poetischer Inspiration der Wirklichkeit und Wahrheit spotte. Diese Erwartung aber schlug ganz ins Gegentheil um, und dies kann man nirgends deutlicher beobachten als bei dem Hauptvertreter der romantischen Poesie, Ludwig Tieck (aus Berlin, geb. 1773), schon weil die ersten Ausgangspunkte dieses Mannes, die Romane seiner Jugendzeit, von dem Charakter der Romantik ganz ablagen. Sein *Abdallah* (1795) ist ein orientalisches Schauerbild im Geschmacke Klingsers; hier und im *William Lovell* ist Rousseau der Liebling des Verfassers. Im *Peter Lebrécht* (1795) sind Sterne, Thümmel und Musäus die Vorbilder, und die Tendenz noch weit mehr die der Berliner Aufklärer, Nicolai und Aehnlicher, als die romantische ihrer erklärten Feinde. Noch in den *Völksmährchen* (1797) ist der romantische Geschmack nicht entschieden; er steht hier noch auf dem Standpunkt eines Musäus. Erst seit den gemeinsamen Arbeiten mit Wackenroder, im *Sternbald* (1798), trat Tieck in die neue Tendenz der Zeit über; er theilte nun plötzlich die Ansichten von der religiösen Heiligung der Kunst, er vertheidigte in ausdrücklicher Erklärung die Lossagung der Poesie von dem Wirklichen, und gab hinfort ihrer Richtung zum Wunderbaren und Phantastischen den stärksten Trieb. In dem weiten Sinne, den Tieck dem Worte *Mährchen* gibt, ward nun dies die normale Gattung des Tages, wie sein *Phantafus* (1812) das Lieblingsbuch der Zeit ward. Hier sind alle die Gattungen vereint, in denen sich Tieck be-

wegte: Kindermärchen, romantische Novelle und Sage, Trauerspiel und Lustspiel. Das Letztere hat bei Tieck eine literarhistorische Bedeutung durch seine satirische Polemik gegen die spießbürgerliche Dramatik und die modernisirenden Witzhandlungen der Ritterwelt in den Darstellungen der Commen, Spieß und Schlenker. In den nachgezählten mittelalterigen Novellen und Sagen verdrängte Tieck diese spätmittelalterigen Poeten, neben Fouqué u. A., die dem Mittelalter und der Ritterzeit ihre ästhetische Farbe wiedergeben wollten. In allen diesen Thätigkeiten erscheint Tieck, wie es schon Jean Paul gesagt hat, angelehnt an ein Aenferes, oft nur reproduzierend. Eben so ist es in jenen dramatisirten Erzählungen, wie *Genoveva* (1800), wo die glückliche Absicht herrscht, in Shakspeare's Weise die alten Sagen, die in ihrer rohen Naturgestalt die Kunst gebildeter Zeiten anregen, dramatisch herzustellen. In dieser Gattung hatte Göthe seinen Faust geliefert, der 1807 in der uns bekannten Gestalt erschien; Tieck und seine Freunde fuhrn mit verwandten Compositionen fort, unter denen Kleists Rätchen von Heilbronn allein auf die Bühne kam. Hierin zunächst drückt sich die Entfernung des Drama's der Romantik von dem Wirklichen aus, daß sie, nachdem Schröder für das Bühnengerechte, Göthe für die Verbindung des Aufführbaren mit dem Poetischen gesorgt hatte, jetzt ihrerseits bloß dem Poetischen nachgingen und die Rücksicht auf Darstellung außer Acht ließen. (V. p. 650—63.

§. 321. Wenn Tieck zu dieser Wendung des Drama's Anlaß gab, so suchte er dagegen von einer andern Seite seine Autorität auch geltend zu machen, um auf eine ächte Nationalschaubühne hinarbeiten. Er empfahl mit besonderem Nachdrucke die vaterländisch-historischen Stücke Shakspeare's



und er bekräftigte seinen Freund Mathäus v. Collin (aus Wien, 1779—1823) in der Richtung nach dieser Gattung, in der man der Poesie eine Stütze an dem Geschichtlichen zu geben suchte, wie im romantischen Schauspiel an dem Wunderbaren. Noch aber war der Geschmack an diesem letzteren zu herrschend, als daß die historischen Stücke schon jetzt, als Gollin schrieb, in den ersten Jahren des 19. Jahrhunderts hätten um sich greifen können. Gollin selbst sympathisirte allerdings wie sein Bruder Heinrich Joseph mit der Oper (1771—1811), als daß er in jener historischen Gattung hätte bedeutend werden sollen. Fr. de la Motte Fouqué (aus Altbrandenburg, geb. 1777) und Adam Oehlenschläger (aus Kopenhagen, geb. 1779) warfen sich wenigstens auf die mythische Geschichte der deutschen und scandinavischen Urzeit, und standen mit diesem Stoffe, wie mit ihren alterthümlichen Formen dem Geiste der Romantik näher. Der dramatische Heros des Tages war aber Zacharias Werner (aus Rönigsberg, 1768—1823). Er war von Schiller ausgegangen und erregte in seinen ersten Producten Hoffnungen, bald aber verschwenkte Calderon und die nachgeahmte Calderonsche Kunst der Schlegel u. A. den Einfluß des geregelten Musters. Das historische und reale Element ward von dem Wunderlichen und Legendarischen ganz überstrudelt; Opernpomp, Effecte, Mimik und Scenerie, Action und Gesang, und der Gebrauch der opernartigen Formen des spanischen und antiken Drama's machten überall nicht den Eindruck des historischen Schauspiels sondern der Oper, die in den Theorien eines Gollin auf der Spitze aller Dichtung stand. Durch diese Stücke ward die Dramatik des Tages ganz verwildert und den Schauspielern jeder Sinn für Natur und Wahrheit wieder entzogen, eine Wendung, die Lied später aufs bitterste zu beklagen hatte. (V. p. 669—70.)

§. 322. Der Fatalismus und die Zerrissenheit in Werners Stücken zeugen von innern Mißstimmungen des Dichters, die bei ihm aus individuellen Anlässen stammten; es gibt eine ganze Gruppe patriotischer, und zugleich meist dramatischer Dichter aus jenen Jahren, bei denen eine ähnliche Verbitterung aus der politischen Lage der Zeit, aus gestörten republikanischen Sympathien und aus der Unterjochung Deutschlands unter französische Herrschaft hervorging. Johannes Falk (bei Danzig, 1768—1826) war einer dieser Männer, der sich als Satiriker eine Zeit lang einen Namen machte und auch in Lustspielen den eigenthümlichen muthwilligen Humor der romantischen Schule versuchte. J. G. Seume (bei Weissenfels, 1763—1810) lehnte sich mit seinem Freunde Münchhausen, der durch patriotische Poesien bekannt ist, an die Klopstock'sche Schule und an Schiller, ein stolischer, politischer Mann, dem herbe Gesichte und kräftige Gesinnung, nicht poetische Natur seine Gedichte dichter, unter denen auch ein Trauerspiel (*Mitilades*, 1808) in Collins's Stil ist. Ein Republikaner wie Er war auch Heinrich Ischokke (aus Magdeburg, geb. 1771), der 1795 Deutschland verließ und in die Schweiz überwanderte; in der Zeit der gestörten Ideale schrieb er zwischen 1795—1809 eine Reihe Schauspiele (*Abällino*, *Julius v. Saffen* u. a.), die in Prosa und ganz im Geiste Klingers und der ersten Periode Schillers gehalten sind. Mit ihm in eine Art Dichterbund vereinigt war eine Zeit lang Heinrich v. Kleist (aus Frankfurt a. d. O., 1776—1811), unter allen dramatischen Talenten jener Lage weit das ausgezeichnetste. Er tödtete sich selbst, aus gebrochenem Herzen über die Leiden der Zeit. Von seiner patriotischen Gesinnung gibt seine *Herrmannschlacht* Zeugniß, wo er die Schmach des Vaterlands in der Zeit des Rheinbundes schildert. Hier wie in den übrigen Stücken (*Familie Schrockenstein*, *Penthesilea*, *Prinz v. Homburg* u. a.) mischen sich

Auswüchse und gesunde Natur, Anlehnung und Originalität, Verirrung und klarer Verstand, aber so, daß das Excentrische überall der Begleiter eines wahren Talentes ist, nicht Ersatz für ein mangelndes sein soll. (VI. p. 670—77.)

§. 323. Auf die Nacht, die die trübe Atmosphäre der politischen Verhältnisse über das Leben und die Dichtungen dieser Männer warf, folgte das Morgenroth der Befreiung Deutschlands, das auch in der dämmerigen Poesie einen neuen, wenn auch kurzen Tag hervorrief. In dieser thatenbedürftigen Zeit zündete die Dichtung Schillers; sie drang in die Handlungen ein und bahnte den Gefinnungen den Weg zur That. Stille trat in diesem Augenblicke in der öffentlichen Schätzung der Jugend zurück; Schillers Geist waltete über der Lyrik des Tages, den Gesellschafts-, Kriegs- und Feterliebern, die den Schwung jener Jahre abbilden, die sich vom Papier ablösten und der musikalischen Tradition anheim fielen. Der gefeierte Märtyrer und Chorführer jener Sänger, die Felle und Schwert vereinten, Theodor Körner (aus Dresden, 1791—1813) war der Sohn von Schillers treuestem Freunde; und Ludwig Uhland (aus Tübingen, geb. 1787), dessen Dichtungen den Geist jener Jahre am aushaltigsten fortpflanzen, war Schillers Landsmann, das Haupt einer Schule, die in Schillers Vaterlande an ihm in Denk- und Sinnesart festhielt. Seine Dichtung steht gegen die südlische und orientalische Lyrik der Romantiker durch diese vaterländische Tendenz in einer ähnlichen Festigkeit, wie das einheimische Epos des deutschen Mittelalters gegen die entlehnten Ritterromane des Auslandes. (V. p. 677—81.)

§. 324. War in jenen Tagen der kriegerischen Erhebung

Göthe, seine Dichtung und die Bewunderung für sie etwas zurückgebrängt, so kehrte sie gleich hernach desto wirksamer wieder. Während des ganzen Zeitraums, daß die Poesie dieser Schule im Flor war, war Göthe der deutschen Literatur gefolgt. Die Romantiker hatten ihm immer gehuldigt und gaben sich die Mühe, ihn erst zu Ehren gebracht zu haben; Göthe dagegen hatte gegen ihre Tendenzen von Anfang an eine Abneigung, die mit den Jahren nur ärger ward. Er mochte ihre parasitische und dilettantische Natur nicht leiden, die Alterthümelei, die Erdummelei, das Ueberflüssige und Phantastische, selbst das Vaterländische in ihren Kunstbestrebungen mißfagte ihm; doch schwieg er und opponirte dem christlich-modernen Geschmacks und den gothischen Liebhaberleiden aus seiner hellenistischen Bildung nur in dem Gebiete der plastischen Kunst. Auf diese Regionen und zugleich in die Naturstudien hatte er sich vorzugsweise unter der Abnahme seiner dichterischen Productionskräfte zurückgezogen, und er befestigte in den Disciplinen der Botanik, der vergleichenden Anatomie und der Farbenlehre schätzbare Beobachtungen, die uns hier nicht angehen. Diese Thätigkeit vergleichen wir der allgemeinen Abwendung der Zeit von der Kunst zur Wissenschaft, und aus diesem Gesichtspunkte läßt sich auch Göthe's Selbstbiographie, Dichtung u. Wahrheit (1811 sqq.) betrachten, worin er sich den literarhistorischen Beschäftigungen der Zeit anschloß und Mittheilungen lieferte, die neben Schillers kritischen Aufsätzen das beste Material zu einer pragmatisch-philosophischen Literatur-Geschichte darboten. Obwohl nur Göthe unter diesen Beschäftigungen, und seit ihm Schillers Aufmunterung fehlte, die Poesie mehr vernachlässigte, lag er ihr dennoch in einzelnen Intervallen ob, und es ist auffallend, wie er dabei trotz seines Gegensatzes ganz auf die Eigenheiten gerade der romantischen Modeichtung einging. Er machte den großen Wendepunkt der Zeit vom Hellen und

Klaren zum Mystischen und Dämmerigen, vom Plastischen zum Unsinlichen, von der Intuition zur Speculation am innigsten mit, ja man kann in seinem intensiven Leben dem Moment bezeichnen, der den Charakter seiner Poesie, und es schien zugleich den der gesammten deutschen Dichtung, veränderte. Schon in Wilhelm Meister und den Ausgewanderten begann eine neue geheimnißvolle Manier, die Liebhaberei an Märchen und Räthseln, wie in den Gelegenheitsstücken seit dieser Zeit die Allegorie hervortritt. Die natürliche Tochter ist ganz aus diesem mysteriösen Gange hervorgegangen. In der neuen Auflage des Faust stellte sich Goethe vollends ganz auf die Höhe der romantischen Tendenzen. In den Wahlverwandtschaften (1809) und in den ihnen folgenden kleinen Novellen (seit 1809 im Taschenbuch für Damen) huldigte er hier dem Märchengeschmack des Tages, dort machte er den Uebergang zu der eigentlichen Novelle. Noch ist in den Wahlverwandtschaften, dem Musterstück der deutschen Novellistik, nicht lediglich das formale Verdienst in Aussicht genommen, es ist noch wie in allen älteren Dichtungen Goethe's ein Herzganzheit im Spiele; dennoch verhält sich das Werk gegen seinen Jugendroman wie die natürliche Tochter zu Götz, wie ein Kunstwerk südlicher Poesie zu dem Naturproduct nordischer Dichtung, und mit Recht fand Goethe, daß er in der Behandlung dieser Gattung ohne ihn zu kennen dem Meister Cervantes nahe gekommen war. (V. p. 699—712.)

§. 325. Während der Befreiungsjahre vergrub sich Goethe, dem diese Zeit drückend war, in den Orient, und dies gab ihm Gelegenheit, an der ihm unglückseligen Lyrik jener Kriegszeit schnelle Rache zu nehmen. Er gab der Nation, die des Handelns nicht gewohnt sich an ihrer kurzen Anstrengung gleich übermüdet hatte, das Signal, in ihrer Poesie von Er-

trem zu Extrem, vom Vaterland zum Orient, von Freiheit zu Despotie, von Thätigkeitslust zum Quietismus zurückzuspringen. Er hatte, als Jos. von Hammer die Dichtungen des Haßis übersetzt gab, seine alte, den Eigenschaften der Romantiker verwandte Neigung erwachen sehen, Alles was ihn bewegte dichterisch producirend zu bewältigen. Die Ruhe des Alters fühlte sich von jener körperlosen, nebelhaften, unsinnlichen Lyrik angezogen, denn schon The Odthe seinen west östlichen Divan (1818) herausgab, hatte seine eigne Dichtung die ähnliche Gestalt angenommen. Dieses Werk machte Epoche. Die Lyrik ließ ihren kräftigen und materiellen Charakter plötzlich fallen; Aug. v. Platen und Fr. Rückert gingen in ihren Chaselen und östlichen Rosen sogleich in der Spur des deutschen Haßis und ein nochmals gesteigertes formales Prinzip durchbrang die lyrische Kunst, innerhalb welchem Rückert seine außerordentliche Sprachbewältigung entwickelte. Zweimal war dies das Loos unserer Lyrik, daß sie mitten in den Zeiten großer Kriegsbewegungen sich gerade auf die weichsten und zärtlichsten Gegenstände des Gemüths zurückzog, im Minne- gesang und in dieser romantisch-orientalischen Lyrik, in welcher Rückert den Rundigen häufig an die Eigenheiten der ritterlichen Sängers zurückerinnert. (V. p. 712—18.)

§. 326. Diese orientalische Lyrik war nicht das einzige Symptom von dem Gegensatz, in den sich unsere Dichtung gleichsam der Zeit und ihren äußeren Anstrengungen zum Troze hineinwarf. Die falsche Manier der Romantiker, ihre Entfernung von Naturwahrheit und wirklichem Leben trieb sich gerade in dieser praktischen Zeit der Politik und des Kriegs, wo die Wirklichkeit selbst einen poetischen Glanz trug, auf die Spitze, und die Literatur ward jetzt von einigen krankhaften Naturen ganz beherrscht. Fouqué's Ritterromane

traten gerade der Zeit der Befreiung gegenüber in ihre Blüthe; F. L. W. Hoffmanns Dichtung des Wahnwitzes, der Caricaturen und Gespenster begann mit dem Jahre 1813. An Werners Versen heftete sich die sogenannte Schicksalstragödie der Müllner, Grillparzer und Houwald, die unsere Bühne mit ihren fragenhaften Exhibitionen ganz herunterbrachte. Diese Erscheinungen bekümmerten Niemand mehr, als den Meister unserer Literatur, der noch immer den theilnehmendsten Zuschauer abgab. Seit Houwalds Auftreten wandte er sich von unserer Dichtung ab und beobachtete nun mit zweideutigem Beifalle die Literatur der Fremden und die Wirkung die die unserige dort machte. Den Verirrungen Hoffmanns sah er mit Trauer zu, und mit den Fouquélanern war er sogar durch den Stoß seiner Wanderjahre auf die falschen (von Pustfuchen) in directen Conflict gerathen. (V. p. 682—87.)

§. 327. Göthes Beschäftigung mit der Novelle war für Lief eine Anregung, aus seiner romantischen Periode gleichsam zu seiner ersten Natur zurückzukehren. Er zog sich, an den Excessen der Dichtung selbst gesättigt, zurück und opponirte seitdem den Uebertreibungen der romantischen Schule im In- und im Auslande. In seinen Productionen wird diese neue Periode von seinen Novellen vertreten; er kehrte darin zu der modernen Gesellschaft und Menschheit zurück und setzte an die Stelle des äußerlich Wunderbaren wieder die innern Wunder und Räthsel des Seelenlebens, deren präcise Entwicklung sich die Novelle am liebsten zur Aufgabe nimmt. Diese nüchterne und besonnene Gattung ward jetzt der Lieblingsgegenstand des Tages. Zugleich kam unter Walter Scotts Vorgang der historische Roman auf, und auch er leitete von den Ueberschwenglichkeiten der romantischen Schule zurück. Ihm analog half das historische Drama

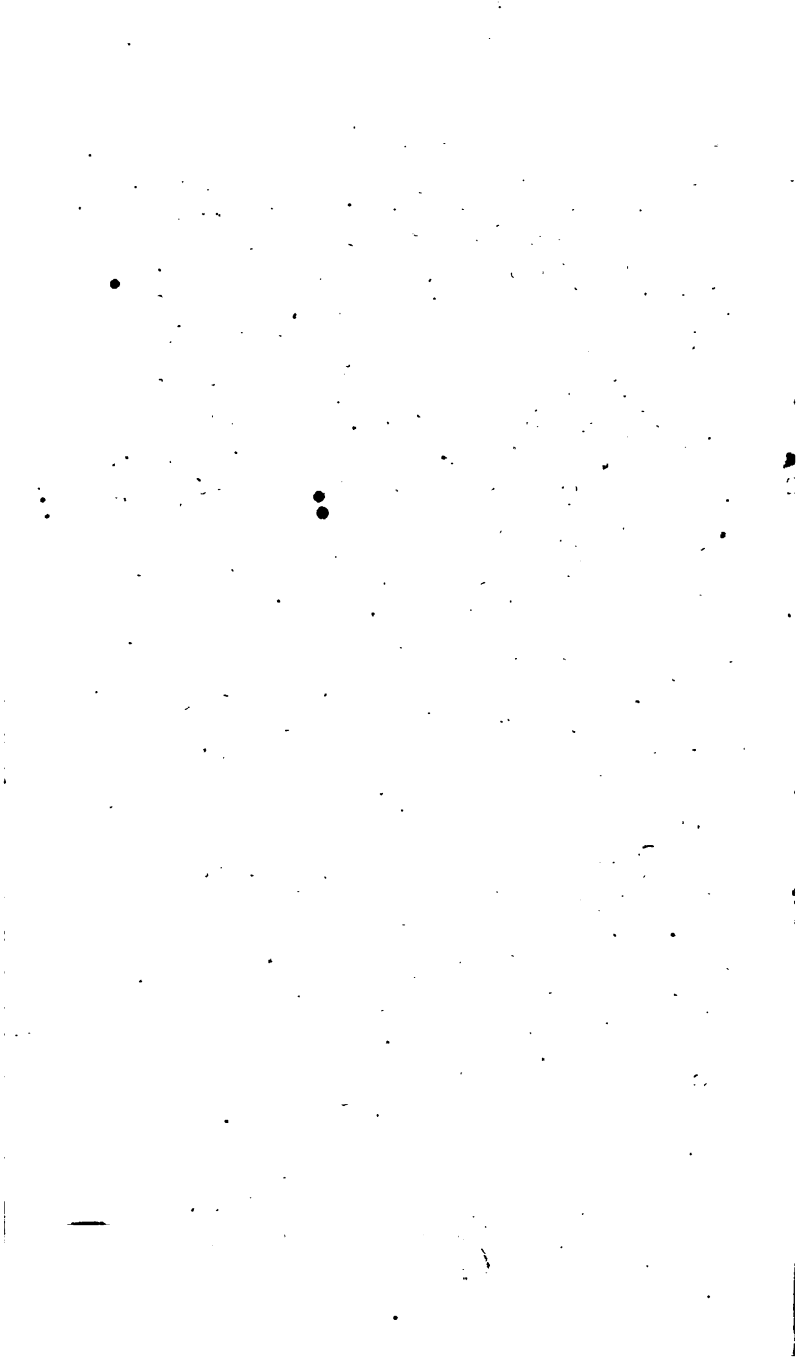
ein realeres Princip gegen die Phantasmen der bisherigen Dichtung emporbringen; die Wirklichkeit und Geschichte des Tages begann durch ihre Bedeutsamkeit doch endlich der Poesie etwas abzugewinnen und es gelang nun, was in Gollins Tagen noch nicht gelingen wollte, das historische Schauspiel, die höchste Gattung der Localpoesie, in allen deutschen Provinzen, in der Schweiz, in Baden, Württemberg, Baiern, Oesterreich, Preußen, Sachsen, Braunschweig und Westphalen auszubreiten. Diese Erscheinung erinnerte ganz an den einstigen Rückgang des Epos in die historische Heldensage. Und wie damals mit dieser zugleich die satirischen Gegensätze gegen die ernsten überstiegenen Rittersagen hervortraten, so geschah es auch jetzt, daß das Lustspiel vielfach sich die Aufgabe setzte, die Wunderlichkeiten der romantischen Literatur zu verspotten. Dies war besonders an dem Hauptstich der Romantiker, in Berlin, der Fall. (V. p. 688—98.)

§. 328. So vollendete sich auch diese formale Periode unserer Dichtung, nach deren Verlaufe und mit deren Ausgang sich ein neues Extrem des Materialismus einstellte: die Poesie setzte von dem Quiretismus der Orientalistik in das Ausstreichen der gewaltsamen individuellen Stimmungen um, in denen sich die junge Generation den Zuständen der Gesellschaft gegenüber befindet, die ihr nun eben so wichtig sind, als sie der vorhergehenden Generation und Dichtung gleichgültig waren. Goethe erlebte auch noch die Anfänge dieser Wendung, und er hat über diesen neuen Charakter der Dichter und Dichtungen, wie überhaupt über die Missstände der wuchernden Literatur in seinen zahlreichen Kenien (aus den zwanziger Jahren) viele vortreffliche Aeußerungen niedergelegt, die allerdings noch theilweise auf die Romantiker zurückgehen. Das Schicksal und den Charakter dieser Schule hatte er noch



in dem orphischen Schlußwerke seiner Dichtung, dem zweiten Theile des Faust, allegorisiert. Er stellte hier die Metamorphosen seiner eigenen Dichtung und Bildung von der Zeit an dar, wo er aus dem Dunkel der Naturperiode herausgetreten war, welche der erste Theil zum Gegenstande hatte. Er symbolisirte die Vermählung des Angehörigen der romantischen Welt mit der Antike: die Frucht dieses Bundes war die romantische Poesie, ein Genius ohne Flügel, ein Gaukler der in Icarus Loose endigte. Poetische Bedeutung hat dieses Gedicht wenig; die übrigen Alterswerke, namentlich die Wanderjahre, noch weit weniger; sie sind aber psychologisch merkwürdig als die Werke eines Dichters, der sein Leben und seine Productionskraft bis zu einem ungewöhnlichen Alter erhielt. (V. p. 718 ff.)

---



# R e g i s t e r.

## A.

Abbt, Thom. 276.  
 Absalon's Gedicht von Friedrich's I.  
 Tob. 65.  
 Agricola. 151.  
 Alber. 96.  
 Alberich v. Bienenza, Alexanderfage. 43.  
 Albert. 174.  
 Alberus, Erasmus, dessen Fabeln. 149,  
 vergleiche 146.  
 Albinus, J. G. 182, vergleiche 172.  
 Albrecht v. Eyb. 85.  
 Albrecht v. Kemnat. 82.  
 Albrecht's Lituel. 71. 72.  
 Alexanderfage. 34. 39. 41 ff.  
 Alexanderfage, prof. bearb. 83.  
 Alexandriaden im 13. und 14. Jahr:  
 hundert. 73.  
 Allegorien. 117. 118.  
 Alneste, Ditleb von, Livländische Ghes:  
 nit. 75.  
 Althart's Tob. 80.  
 Althofus, Petrus. 32.  
 Altschwert. 118.  
 Alringer, J. B. 265.  
 Amadis. 86.  
 Amis, Waffe. 127.  
 Ammenhusen, Konrad von. 104, ver:  
 gleiche 105.  
 Andred, Joh. Bal. 157.  
 Angelus Silefius, f. Scheffler.  
 Anton Ulrich, Herzog v. Braunschweig.  
 179.

Apollonius von Tyrland, Reisen. 36.  
 prof. bearb. 83.  
 d'Arten. 339.  
 Arthusromane. 65.  
 Arthursfage. 29. 51. 55.  
 Aseiburg, der Sage nach von Ulyffes  
 gebaut. 3.  
 Ayrenhoff, v. 272.  
 Ayrer, Jacob. 225, vergl. 230.

## B.

Bachmann, Andr. 172.  
 Baggesen, Jens. 371.  
 Bahrt, G. Fr. 320.  
 Balbe, Jof. 183.  
 Ballade. 358.  
 Bardendichtung. 238.  
 Baskow, Joh. Bernh. 331.  
 Bed. 343.  
 Beispiele. 102.  
 Beheim, Mich. 82. 113.  
 Beth. 343.  
 Bellinhausen. 223.  
 Belustigungen des Verstandes u. Wises.  
 205.  
 Bensus, Lieb über dens. 24.  
 Berger. 339.  
 Berthold's Predigten. 106.  
 Besser, Joh. v. 194.  
 Bibliothek allgemeine deutsche. 319. 321.  
 Birken, Eigmund v. 181.  
 Bitterolf, Gedicht. 39.

Blaurer, Ambrosius. 146.  
 Bode, Christoph. 318.  
 Bodmer, Joh. Jak. 201 ff. vergl. 209.  
 246.  
 Bole, Heinr. Christ. 297.  
 Boner, Ulrich, der Edelstein. 103.  
 vergl. 105.  
 Borchers, Schauspieler. 273.  
 Postel, Lucas. 196.  
 Brandan's, d. heiligen, Wunderreise. 35.  
 Brandes, Schauspieler, dessen Leben.  
 317. 340.  
 Brandt, Seb., dessen Narrenschiff. 134 ff.  
 Braunschweig und Hannover, Zustand  
 der Poesie im 17. Jahrh. 179.  
 Braunschweig, Fürsten v., Chronik  
 derselben. 75.  
 Brehme. 172.  
 Breitingen, J. J. 201 ff.  
 Bremer Beiträge. 205.  
 Brehner. 340.  
 Britische Dichtungen 52 ff. vergl. 78.  
 Bressand. 234. 236.  
 Brodes, Barth. H. 195. 196. Ueber:  
 setzung des Verblehemitischen Kinder:  
 morbes von Marini. 235.  
 Bronner, Franz Kav., dessen Leben. 249.  
 Burchard von Hohenfels. 92.  
 Buch der sieben Grade. 108.  
 Buch der Liebe. 86.  
 Buch der Tugend, f. Wintler.  
 Buchner. 171.  
 Bucholz, Heinr. 178. 179.  
 Bürger, Gottfr. Aug. 298.

## C.

Caniß, Fr. L. v. 194.  
 Caspar v. der Roen's Heldebuch. 80. 82.  
 Cento nouvelle. 32.  
 Cessoles, Jacob v. 104.  
 Chretien von Troyes. 56.  
 Chroniken, f. Reichchroniken.  
 Chyträus, Nathan. 149.  
 Clajus, Johann. 180.  
 Clamer Schmidt, f. Klamer Schmidt.  
 Claubius, Matth. 298.  
 Collin, Heinr. Jos. v. 375.  
 Collin, Matth. v. 375.  
 Conrad, Pfaffe, Rolandlied. 41. 49.  
 Conrad von Würzburg, seine Erzäh-  
 lungen. 66. trojan. Krieg. 68. vgl.  
 71. dess. Alexius u. Sylvester. 69.  
 goldne Schmiede. 70.  
 Cramer, Joh. Andr. 250.  
 Creuz. 199.  
 Cronget, Joh. Fr. 270.

## D.

Dack, Sim. 174.  
 Dalberg, Heribert v. 343.  
 David. 106.  
 Debeskind, Christ. 234.  
 Debeskind, Fr., dessen Grobianus. 152.  
 Denaisius, Peter. 156.  
 Denis, Mich. 252. 253.  
 Deutsche Sprache und deutscher Vers-  
 bau. 150.  
 Deutschgesinnte Genossenschaft. 178.  
 Didaktik, Quelle ders. 89.  
 Dietmar v. Alst. 91.  
 Dietrich's Ahnen und Flucht zu den  
 Hunnen, f. Heinrich der Vogler.  
 Dietrichsage. 9. 13. 26. 29. 45.  
 Dietrich v. Bern, Lieder über ihn. 12. 21.  
 Discurse der Maler. 201.  
 Dorn, f. Reinbot.  
 Drama. 215 ff. lateinische. 216. geist-  
 liche. 216 ff. in neuerer Zeit. 356. Ue-  
 bersezung antiker Dramen. 219 ff.  
 Drollinger, Karl Fr. 199. vergl. 194.  
 Dusch. 199. 207.

## E.

Eberhard, Pfaffe, Sandersheimer Chre-  
 nik. 75.  
 Ebert, J. Arnold. 210. Ueberf. von  
 Young. 246.  
 Ede. 80.  
 Edharb, Heinrich. 108.  
 Edharb, Joh. G. v. 194.  
 Edharb's Waltharius. 23. 25.  
 Edhof, Schauspieler. 273. 341.  
 Eilhart v. Oberg. 54. dessen Tristan. 55.  
 Elbschwanenorden. 176.  
 Enenkel, Weltchronik und österreichi-  
 sches Fürstenbuch. 69.  
 Engel, J. J. 343.  
 Englische Romane in Deutschland. 318.  
 Englische Schauspiele und Schauspie-  
 ler. 255.  
 Engrammendichtung. 188 ff.  
 Epistelnpoesie. 264.  
 Epös, in neuerer Zeit. 356.  
 Ernst, Herzog, Gedicht. 34. vergl. 21.  
 23. 73. 78.  
 Eschenbach, f. Ulrich.  
 Esel's Hofhalt. 80.  
 Eulenspiegel. 128.  
 Eurypolus und Lucretia. 85.

Evangelienharmonie. 17. 22. 23. Gör-  
liger. 28.  
Spring, Eucharistias. 151.

F.

Fabel. 102. 150. im 18. Jahrhundert. 208.  
Falk, Joh. 376.  
Fastnachtspiele. 218.  
Faust, Volksbuch. 128.  
Feind, Barthold. 196. 235.  
Fierabras. 83.  
Finkelthaus. 172.  
Finkenritter. 128.  
Fischart, Joh., Gargantua. 152 ff.  
    dess. Flohbas, glückliches Schiff und  
    andere Werke. 154. vgl. 141.  
Flecke, Conrad v., Flore und Blanche-  
flur. 66.  
Flemming, Paul. 171.  
Folz, Hans. 218.  
Fortunat. 128.  
Fouqué, Fr. de la Motte. 375.  
Frank, Seb. 151.  
Frände, Joh. 172.  
Fränkische Kaiser, Zustand der deutschen  
    Poesie unter denselben. 26 u. folg.  
Französisches Schauspiel. 236 ff.  
Frauenlob's hohes Lieb. 116.  
Frauendienst. 89.  
Fredegar. 5.  
Freibank's Bescheidenheit. 97. vgl. 103.  
Friedrich I., Beförderer d. Dichtung. 50.  
Frisklin, Nicodemus. 221.  
Froschmäusler, f. Rollenhagen.  
Fruchtbringende Gesellschaft. 162.  
Fürterer, Ulrich, dessen Orat und La-  
    fetrunde. 81. 82.

G.

St. Gallener Mönche. 25.  
Gallizin, Fürstin. 323.  
St. Gallus, Lieber auf ihn. 19.  
Gandersheimer Chronik, f. Eberhard.  
Gargantua. 152.  
Gärtner, L. Christ. 205.  
Gauriel, f. Stoffel.  
Gawan. 65.  
Gehler, v. 272.  
Geistliche Lieber. 250.  
Gellert, Christ. Fürchteg. 207 ff. geist-  
    liche Lieber. 250.  
Gemmingen, Eberh. v. 247.  
Gemmingen, Otto v. 343.

St. Georg, Lieber auf ihn. 19.  
Gerhard, Paul. 173.  
Germanen, Gesänge derselben. 7 ff.  
Germanische Volkslieder, Unterschied  
    derselben von den scandinavischen. 8.  
Gerstenberg. 253. dessen Ugolino. 274.  
Geschichtsroman. 330.  
Gegner, Salom. 248.  
Gesta Romanorum. 13. 32.  
Gesta Romanorum, in Prosa. 104.  
Gisela, M. Dietr. 210.  
Gläser, Enoch. 179.  
Gleim, J. W. L. 211. 262. Krieglies-  
    der. 253. vergl. 209. 247. 296.  
Gnomische Dichter. 98.  
Göckingk, Leop. Fr. v. 263.  
Görlicher Evangelienharmonie. 28.  
Göthe, Joh. Wolfg. 285 ff. 307 ff. 321.  
    Laune des Verliebten. 285. Mitschul-  
    digen. 285. Jugendgedichte. 287. Götz  
    v. Berlichingen. 287 ff. vergl. 339.  
    Werther's Leiden, krit. satyr. Ge-  
    dichte. 288. Clavigo. Stella. 290.  
    Iphigenie. Tasso. 309 ff. Singpiel.  
    310. Egmont. 310. Faust. 311. ge-  
    meinsames Wirken mit Schiller. 345  
    ff. Großophtha. 348. Bürgergeneral.  
    348. Die Aufgeregten. Die Ausge-  
    wanderten. 348. Die natürliche Toch-  
    ter. 348. Hermann und Dorothea.  
    359. vergl. 349. Reineke Fuchs. 348.  
    Römische Elegien. Venetianische  
    Epigramme. Alexis und Dora. Ke-  
    nien. 355. Balladen. 358. Wilhelm  
    Meister. 359. Achilleis. 360. Dich-  
    tung und Wahrheit. 378. Wahlver-  
    wandtschaften. 379. Novellen. West-  
    östl. Divan. 380. Zahme Xenien. 382.  
    Zweiter Theil des Faust. 383. Wan-  
    derjahre. 383.  
Gothen, histor. Volksgefang derselben.  
    4. f. Vidicula. 5.  
Götter, Fr. W. 341. vergl. 297.  
Gottfried v. Nisen. 92.  
Gottfried v. Straßburg, Tristan. 60.  
    dessen Loblied auf Maria. 69. dessen  
    Schule. 63.  
Göttinger Bund. 297 ff.  
Gottschck, Joh. Christoph. 200 ff. 236.  
    dess. Bearbeitung von Addison's Ga-  
    to. 237.  
Gottschedin. 238.  
Götz, J. Nicol. 211.  
Göze, Pastor. 320. 328.  
Gräff, Joach. 222.  
Orat, bearb. von Fürterer. 81.  
Gresslinger, Geo. 177.  
Greifenson von Hirschfeld, Sam. 189 ff.  
Gregor's v. Hayden, Morolf. 127.

Grillparzer. 381.  
 Grobianus. 152.  
 Großmann. 340.  
 Gryphius, Andreas. 184. 185. dessen  
 Schauspiele. 229.  
 Gudrun. 48 ff.  
 Günther, Joh. Christ. 195 ff.  
 Gustav Adolph, Herzog v. Mecklenburg,  
 geistl. Dichter. 174.

## G.

Gadamar von Luber's Jagd. 117.  
 Gablouf. 93.  
 Gagedorn, Friedr. v. 198. vgl. 205. 208.  
 Gagen, Meister Gottfried, Reimchro-  
 nik. 75.  
 Gagenau, v. 92.  
 Gahn, L. Phil. 294.  
 Galberstädter Gzazienbdichter. 269.  
 Gäller, Albr. v. 198.  
 Gallmann, Joh. Christ. 231.  
 Gammann, Joh. Geo. 279.)  
 Hamburg, Zustand der Poesie im 17.  
 Jahrhdt. 177. im 17. Jahrhdt. 196.  
 Schauspielkunst daselbst. 223. im 18.  
 Jahrh. 338.  
 Ganno, Lobgesang auf den heil. 32.  
 Hannover, s. Braunschweig.  
 Hans der Wühler. 104.  
 Hardenberg, Friedr. v. 367.  
 Harxbörfer, Philipp. 180. 181.  
 Hartlieb. 82.  
 Hartmann von der Aue, Gregorius, der  
 arme Heinrich, Gref u. Iwein. 55 ff.  
 Hatto, Erzbischof, Lied u. denselben. 21.  
 Häglerin, Clara, Lieberbuch. 114. 116.  
 Haugwitz, A. v. 231.  
 Hausen, Friedr. v. vergl. 92.  
 Hebel, J. Pet. 302 ff.  
 Heimonstinder. 77.  
 Heinrich von Freiberg. 64.  
 Heinrich der Gliesefer. 76.  
 Heinrich von Einowe's Waller. 65.  
 Heinrich der Löwe, Beförderer der Dich-  
 tung. 49.  
 Heinrich von Meissen. 100.  
 Heinrich von Morungen. 92.  
 Heinrich von Mügeln. 105. dessen Buch  
 der Maide. 109.  
 Heinrich's v. München Weltchronik. 69.  
 Heinrich von Neuenstadt. 83. 109.  
 Heinrich v. dem Turlin, Krone. 65. 71.  
 Heinrich von Veldeke's Aeneide. 54.  
 vergl. 92.)

Heinrich der Vogler, Dietrich's Ahnen.  
 78.  
 Heinrich Julius, Herzog von Braun-  
 schweig. 224.  
 Heinse, Wilh. 295. vergl. 263.  
 Helbling, Seifrich, dess. Lucibarius. 110.  
 Heliant. 17.  
 Hellbach's Grobianus. 152.  
 Helmbold. 148.  
 Henrici (Blander). 233.  
 Heräus, Gust. 194.  
 Herbart von Frislar, Trojanersage. 41.  
 Hercules in Deutschland. 3.  
 Herder, Joh. Gottfr. 278 ff. 320 ff.  
 vergl. 367. Fragmente zur deutschen  
 Literat. 280. 284. krit. Wälder. 280.  
 Blätter für deutsche Art und Kunst.  
 281. Stimme der Völker. 283. Geist  
 der hebr. Poesie. 283. Gid. 283. ei-  
 gene Dichtungen. 284. philosophische,  
 pädagog. u. histor. Schriften. 320. äl-  
 teste Urkunde d. Menschengeschlechts.  
 321. Provinzialblätter. 321. Gesprä-  
 che über Spinoza. 328. Briefe üb. d.  
 Studium d. Theologie. 329. Christ-  
 liche Schriften. 329.  
 Hermanrich, in Heldentliedern besun-  
 gen. 6.  
 Hermann von Frislar, Regendensum-  
 lung. 108.  
 Hermann, Nicol. 148.  
 Hermannus Contractus. 27.  
 Hermes, Joh. Timoth. 321.  
 Herpin, Herzog. 83.  
 Herrmann, Joh. 184.  
 Herzog Ernst, s. Ernst.  
 Hildebrandtlied. 9. 80.  
 Hippiel, Th. Gottl. v. 322. Kreuz- und  
 Duerzüge. 327.  
 Hitopadesa. 32. 104.  
 Hofnarren. 128.  
 Hofpoeten. 194.  
 Hoffmann v. Hoffmannswaldau, Christ.  
 186.  
 Hoffmann, F. L. W. 381.  
 Högni und Heinsage. 49.  
 Hohenfels, s. Burchard.  
 Hohenlohe, Gottfried v. 65. 71.  
 Hohes Lied, Bearbeitung. 182. siehe  
 Billram.  
 Hölth, L. G. Chr. 300.  
 Homburg. 172.  
 Hommel. 207.  
 Hornmolt, Seb. 148.  
 Hornel, Ottokar v., Chronik v. Dester-  
 reich. 75.  
 Hörnene, Siegfried. 80.)

Houwald. 381.  
 Huber, J. L. 247.  
 Huchald, 20.  
 Hug und Wolfdietrich, vergl. 72.  
 Hug Schapler. 83.  
 Hugo, Lyriker. 118.  
 Hugo von Montfort. 115.  
 Hugo von Trimberg, der Renner. 106, vgl. 102.  
 Hunnensage. 25.  
 Hunnibald's Chronik. 5.  
 Hunold, Operndichter. 235.  
 Hutten, Ulrich von. 138 ff. dessen Klagsrede u. d. Anschauen den. 139. 140.

J.

Jacobi, Friedr. Heinr. 292, 328.  
 Jacobi, Joh. Geo. 264. vgl. 296.  
 Jähns, vergl. 263.  
 Jeylle. 248. vergl. 300 ff.  
 Jean Paul Friedrich Richter. 333 ff.  
 Grönlandische Prozesse. Auswahl aus des Teufels Papieren. Wuz. Unsichtbare Voge. 335. Hesperus. Quintus Firlein. Blumen-, Frucht- und Dornenstücke. Campanerth. Titan. 336.  
 337. Katzenberger, Komet, Fabel, Flegeljahre. 337.  
 Jeroschin, Nikolaus von, Chronik des deutschen Ordens. 75.  
 Jffland, A. W. 342.  
 Illuminaten. 327.  
 Johann von Konstanz, der Minne Lehrer. 117.  
 Johannes von Salzburg. 145.  
 Johannsdorf. 92.  
 Jorandes, Geschichtschreiber der Gothen. 4.  
 Jünger. 340.  
 Jung-Stilling, Joh. Heinr. 323. 324.  
 Jugenleben. 323. Geisterkunde. 327.  
 Heimweh. 327.

K.

Kaiserchronik. 13. 30 ff. 32. prof. bearb. 83.  
 Kalenberg, Pfaffe v. 128.  
 Karlsage. 13. 29. 39 ff. vergl. 78.  
 Karst, Anna. 253.  
 Kästner. 199.  
 Kemnat, f. Albrecht.  
 Kempe. 147.

Kirchenlied 144. 179. 182 ff. f. Geistliche Lieder.

Kiurenberger. 91.  
 Klammerschmidt. 263. vgl. 296.  
 Klay, Joh., dessen Schauspiele. 228.  
 Kleist, Chr. W. v. 248.  
 Kleist, Heinr. v. 376.  
 Kleist, Franz W. v. 372.  
 Klinger, Fr. Mar. 292 ff.  
 Klopstock, Friedr. Gottlieb. 240 ff. vgl. 211. dessen Oden. 242. dess. Messias. 243. vergl. 238. geistliche Dramen. 249. geistliche Lieder. 250 ff. Barbier. 253. Gelehrtenrepublik. 297.  
 Knigge, Peter Claus. 317. Reise nach Frithlar. 324. vergl. 327.  
 Knorr von Rosenroth. 184.  
 Koch, Schauspieler. 238. 273.  
 Konehl. 174.  
 König, J. Ulr. v. 194.  
 Konrad von Fußes-Brunnen, die Kindheit Jesu. 70.  
 Körner, Theod. 377.  
 Konrad von Heimesfurt, unsern Frauen Himmelfahrt. 70.  
 Konrad Kurzbold, Lied über dens. 21.  
 Kormart. 236.  
 Rosgarten, L. Th. 371.  
 Kosebue, Aug. v. 344 ff.  
 Kretschmann. 253.  
 Kreuzzüge, Einfluß derselben auf Umgestaltung der d. Dichtung. 53 ff.  
 Kriegslieder. 252 ff.  
 Krüger. 238.  
 Kuhlmann, Duitinus. 184.  
 Kunech Luarin. 80.  
 Kunhart, f. Stoffel.  
 Kyot. 71.

L.

Lambrecht, Pfaffe, Alexandersage. 43.  
 Lalenbuch. 129.  
 Lamprecht von Regensburg. 109.  
 Lange. 211.  
 Langenstein, Hugo v., dess. Martina. 70.  
 Lancelot, prof. 84.  
 Lateinische Dichtungen. 21. lateinische Bearbeitungen und Uebersetzungen deutscher Lieder. 22.  
 Lateinische Dichtung im 16. und 17. Jahrh. 159 ff.  
 Lausenberger, Heinr. v. 145.  
 Lauremberg, Joh. Wils. 174. 175.  
 Lauremberg, Peter. 174.  
 Laurin. 80.

- Lavater, Joh. Casp. 323. vergl. 247.  
 Fragmente. 325. Pont. Pilatus. 327.  
 Legendenbüchlein. 28 ff. Legenden aus  
 Gottfried's Schule. 69. lateinische. 25.  
 Lehmann. 151.  
 Leiche. 21.  
 Leisewitz, Joh. Ant. 293.  
 Lenz, J. M. Reinh. 294. vergl. 289.  
 Lessing, Gotth. Ephraim. 266 ff. vgl.  
 209. Jugendgedichte. 268. Laokoön.  
 269. 276. antiq. Briefe. 269. Theorie  
 des Epigramms und der Fabel. 269.  
 Dramaturgie. 269. 273. Jugendstücke.  
 270. theatral. Bibliothek. 270. Miss  
 Sara Sampson. 270. Literaturbriefe.  
 271. 275. Minna von Barnhelm.  
 271. Emilie Galotti. 274. Nathan.  
 274. Fragmente. 328.  
 Leu, Peter, von Hall. 128.  
 Lichtenberg, Geo. Christ. 324 ff. Li-  
 morus. 324.  
 Lichtenstein, f. Ulrich.  
 Lichtwer, M. Gottfr. 209.  
 Limburger Chronik. 114.  
 Lisow, Chr. L. 202.  
 Liutold von Seben. 92.  
 Löber, Valent. 188.  
 Lobwasser's Psalmen. 147.  
 Logan, Friedr. v. 188.  
 Lohengrin. 72.  
 Lohenstein, Dan. Casp. v. 186. Schau-  
 spiele. 230.  
 Longobarden, histor. Volkslieder ders. 6.  
 Lotzer und Maller. 84.  
 Löwen. 207. 273.  
 Löwenstalt. 137.  
 Löwenstern, Matth. Apelles v. 184.  
 Ludwig, Fürst v. Anhalt. 162.  
 Ludwig der Fromme v. Thüringen. 78.  
 Luther's Bibelübersetzung. 161. Kir-  
 chenlieddichter. 145.  
 Lyrik, Quelle ders. 89.

## M.

- Maerlant's Alexander. 73.  
 Maier Helmrecht, Erzähl. 92.  
 Malagis. 77.  
 Mandeville's Reise. 83.  
 Mannheimer Bühne. 343.  
 Manuel, Nicolaus. 141.  
 Maria's Leben. 29.  
 Marienlegenden. 70.  
 Marini, f. Brodes.  
 Marner, Konrad. 98.  
 Mastaler. 252.  
 Mathesius. 149.

- Matthiesson, Fr. 372.  
 Mauritius. 223.  
 Mauvillon u. Linzer, Briefe über deut-  
 sche Dichter. 282. vergl. 296.  
 Maximilian, Kaiser. 82.  
 Mecklenburg, Zustand der Poesie im  
 17. Jahrh. 174.  
 Meie, Graf, und Belasfor, Artztro-  
 man. 66.  
 Meinhard. 296.  
 Meistergesang. 418 ff.  
 Meißner. 265.  
 Melissus, Paul. 156.  
 Mende, Burch. 194.  
 Mendelssohn, Moses. 276.  
 Merigarto. 27.  
 Merck, J. H. 291.  
 Merker. 99.  
 Meyer von Knonau. 208.  
 Michaelis, Joh. Benj. 263.  
 Miller, Joh. Mart. 300.  
 Minnegefang. 91 ff. vgl. 52. 56.  
 Möller. 339. 340.  
 Montfort, f. Hugo.  
 Morhof, D. G. 175. 192.  
 Moriz, Carl Phil., Anton Reiser. 322.  
 Morungen, f. Heinrich.  
 Moscherosch, Joh. Mich., dessen Phi-  
 lander von Sittewald. 190.  
 Moser, Fr. K. v. 247.  
 Moser, Just. 291. vergl. 271.  
 Moses, Bücher, Bearbeitung ders. 28.  
 Müller (Maler), Friedr. 294.  
 Müller, Joh. Gottw. 316.  
 Müllner. 381.  
 Murner, Thomas. 136 ff. dessen Nar-  
 renbeschwörung. 137. Schelmenzunft.  
 137. Badefahrt. 137. Gauchmatte. 137.  
 Musäus, Carl Aug. 316. 326.  
 Muscatblut. 116.  
 Musenalmanach, Göttinger. 297. von  
 Schiller und Göthe. 353.  
 Muspilli. 17.  
 Myserien. 217 ff.

## N.

- Naageorg, Thomas. 221.  
 Narren, geistliche. 127.  
 Narrenschiff, f. Brandt.  
 Neander, Chr. Fr. 250.  
 Neidhard Fuchs. 128.  
 Neuber'sche Schauspieler. 237. 238.  
 Neufirth, Benj. 195.  
 Neumark, Geo. 172.  
 Nibelungenlied. 45 ff. vergl. 8. 9. 12.  
 Klage. 46.



Nicolai's, Sebald. Nothanker. 317.  
 319. allgem. deutsche Bibliothek. 319.  
 321. Reise durch Deutschland. 327.  
 vergl. 275.  
 Nicolay, Heinr. v. 264. 265.  
 Nissen, f. Gottfried.  
 Nithart's Lieder. 93.  
 Novalis, f. Hardenberg.  
 Nürnberg, Zustand der Poesie im 17.  
 Jahrh. 180.  
 Nybhardt, Hans. 219.

## D.

Oberg, f. Wilhart.  
 Obe. 241. 250 ff.  
 Oehlenschläger. Adam. 375.  
 Osterdingen. 100.  
 Ogler. 77.  
 Olorinus. 151.  
 Olivier und Artus. 84.  
 Oper. 233 ff.  
 Opiß, Mart. 165 ff. vergl. 187. 192.  
 193. dess. Hercynie. 180. dess. Ueber-  
 setzung alter und italienischer Dra-  
 men. 227.  
 Oratorium. 235.  
 Orendel. 36.  
 Orientalische Lyrik. 380.  
 Oßian, eingeführt. 253.  
 Oswald v. Wolkenstein. 115.  
 St. Oswald. 36.  
 Otfried. 16.  
 Otnit u. Wolfdietrich. 79. vergl. 72.  
 Otte, Meister, dess. Gracilins. 70.  
 Otto der Rothe, Lieder über dens. 21.  
 Ottokar's Weltchronik. 76.  
 Ottonen, f. Sächsischer Kaiser.

## P.

Pädagogische Romane. 331.  
 Palmorden. 162. vergl. 180.  
 Parzival, f. Wolfram.  
 Passional. 70.  
 Passionsküde. 217.  
 Paul Barnefried's Sohn. 6.  
 Pauli's Schimpf und Ernst. 128.  
 Pegniborden. 180. vgl. 229. 234.  
 Perfiguration. 217.  
 Pestalozzi, Joh. Heinr. 332.  
 Petri. 151.  
 Petrus, Lieder auf ihn. 19.  
 Pfeffer. 209. vergl. 264.  
 Pfingzing, Melchior. 82.

Philander v. Sittewald. 190.  
 Philipp, Bruder. 70.  
 Picander, f. Senzici.  
 Picarische Romane in Deutschland. 316.  
 Pletsch, J. v. 194. vergl. 174.  
 Pilgrim, Bischof von Passau. 13. Lieder über denselben. 20. 25.  
 Platen. 380.  
 Plantus übers. 219.  
 Pleiade, dessen Werke. 65.  
 Pontus und Sibonia. 84.  
 Possenspiele in Oesterreich. 272.  
 Postel, Operndichter. 235.  
 Preußen, Zustand der Poesie im 17.  
 Jahrh. 173.  
 Prosaromane. 83.  
 Psalmenichtung. 148.  
 Purismus, deutscher. 164.  
 Puschmann, Adam. 120.  
 Püterich. 82.  
 Pyra. 211.

## D.

Dueinz. 163.

## R.

Rabener, Gottl. Wilh. 206 ff.  
 Rachel, Joachim. 175.  
 Ramler, Carl Wilh. 251 ff.  
 Ratpert. 19.  
 Ravennaschlacht. 78.  
 Reali di Francia. 13.  
 Rebhun, Paul. 222.  
 Reformation. 133.  
 Regenbogen, Heinrich. 100.  
 Reimarus Fragmente. 328.  
 Reimchroniken. 75.  
 Reinaert. 134.  
 Reinald (Heimonskinder). 77.  
 Reinbot v. Dorn, heil. Georg. 70.  
 Reineke Fuchs. 131. 132.  
 Reinhard, Fuchs-Sage. 76. 77.  
 Reinmar der Alte. 92.  
 Reinmar von Zweter. 98.  
 Resewitz. 276.  
 Reuchlin's scenica progymnasmata. 219.  
 Rhabanus Maurus. 15.  
 Richy, Mich. 196.  
 Richter, Friedr., f. Jean Paul Friedrich Richter.  
 Riebeter, J. Fr. 208.  
 Riemer, Joh. 191.

Ringoltingen, s. Thüring.  
 Ringwalb. 148. 150.  
 Riß, Joh. 176. Schauspiele. 227.  
 Robertin. 174.  
 Rolandsage. 12.  
 Rolandslied. 40. dass. vom Pfaffen  
 Conrad. 41.  
 Rollenhausen, Georg, dess. Frosch-  
 mäusler. 150. vergl. 141.  
 Rollwagen, s. Widram.  
 Romane. 314 ff.  
 Romane, siehe Prosaromane. Schäfer-  
 romane. Schelmenromane. Komi-  
 sche und satirische. 152. 153.  
 Romanus. 238.  
 Romantiker. 365 ff.  
 Roncevalschlacht. 40.  
 Rosengarten. 79.  
 Rosenplüt, Hans. 113. 218.  
 Roswitha. 216.  
 Rüdert, Fr. 380.  
 Rudolf von Ems, dess. Wilhelm von  
 Orléans. 66. dess. Alexandreis. 65.  
 68. Weltchronik. 68. Trojaner Ge-  
 dicht. 68. vergl. 88. dess. Gustachius,  
 Barlaam und Josaphat. 69.  
 Rumeland. 99.  
 Ruolieb. 23.  
 Ruotger, König, Gedicht von demsel-  
 ben. 37. 38.  
 Rupebroet. 106.

## S.

Sachs, Hans. 142 ff. dess. Schauspiele.  
 223 ff.  
 Sachsen, Zustand der Poesie das. im  
 17. Jahrh. 171 ff.  
 Sächsische Kaiser, ihre Kenntniss der  
 altclassischen Literatur. 22. Umge-  
 staltung des Volksbros unter den-  
 selben. 26.  
 Sagen, alte. 8 ff.  
 Salis, J. G. 372.  
 Salomon und Morolf, Roman. 38.  
 Volksbuch. 127.  
 Sanbrup, Lazarus. 151.  
 Sangerhausen. 263.  
 Satire im 17. Jahrh. 190.  
 Scandinavische Lieder. 7. Unterschied  
 von den deutschen. 7.  
 Schachzabelbuch. 104.  
 Schäferromane. 180.  
 Schauspiel, s. Drama.  
 Schede. 156.  
 Scheffer, Joh. (Angelus Silexus). 184.  
 Schein, Herrmann. 172. 183.  
 Schelmenromane. 189.  
 Scherffer v. Scherfenstein, Wenz. 187.  
 Scheyb, Kasp., dessen Grobianus. 152.  
 Schiebeler, 273.  
 Schiller, Friedr. 304 ff. Jugendgedichte.  
 305. Räuber. 305 ff. Fiesko. 306.  
 Kabale und Liebe. 306. Künstler und  
 Götter Griechenlands. 307. Don Kar-  
 los. 307. gemeinsames Wirken mit  
 Goethe. 345 ff. Abfall der Nieder-  
 lande. Dreissigjähriger Krieg. 350.  
 Briefe über ästhetische Erziehung.  
 351. über naive u. sentimentale Dicht-  
 kunst. 351 ff. Hören. Musenalma-  
 nach. 353. Xenien 355. vgl. 353. Iy-  
 rische Gedichte. 354. die Glocke. 354.  
 Wallenstein. 360. Maria Stuart.  
 Jungfrau von Orléans. Braut von  
 Messina. 363. Wilhelm Tell. 363.  
 Schink. 339.  
 Schirmer, Dav. 172.  
 Schlegel, Aug. Wilh. 369 ff.  
 Schlegel, Friedr. 367 ff.  
 Schlegel, Joh. Adolph. 250.  
 Schlegel, Joh. Elias. 237.  
 Schleifische Dichterperiode. 164 ff.  
 Schlessen, Zustand der Poesie im 17.  
 Jahrh. 183.  
 Schmidt, Jac. Fr. 248.  
 Schmit, Fr. 296.  
 Schneuber. 157.  
 Schönmann's Schauspielertruppe. 273.  
 Schottel. 163. 179.  
 Schröder, Fr. L. 342 ff.  
 Schubart, Fr. Daniel. 305.  
 Schupp, Balth. 190.  
 Schwabe, J. J. 205.  
 Schwarzenberg, Hans v. 150.  
 Schweinichen, Hans v. 189.  
 Schweinitz, Dav. v. 184.  
 Schweiz, Zustand der Poesie im 18.  
 Jahrh. 198 ff.  
 Schweizerlieder. 112 ff.  
 Schwieger, Jak. 177. dess. Dramen 239.  
 Seume, J. G. 376.  
 Seufried's Alexandreis. 73.  
 Sieben weise Meister. 104.  
 Sieghert. 8.  
 Siegfriedsage. 8. 46.  
 Sieglieb über d. Normannen. 20.  
 Sigenot. 80.  
 Simplicissimus. 189.  
 Soest, Johann v., dess. Rinder von  
 Limburg. 82.  
 Sonnenfels. 272.  
 Spangenberg's Wolfhart. 222. dess.  
 Ganskönig. 150.  
 Spee, Friedr. v. 183.  
 Spervogel, Meister. 85.

Spreng. 200.  
 Sprichwort. 154.  
 Sprickmann. 339.  
 Stamford. 263.  
 Steinhöwel, Heinrich. 85. dessen Aesop. 151.  
 Steinmar. 93.  
 Stephanie der Jüng. 340.  
 Sterne's Einfluß in Deutschland. 318.  
 Stoffel, Kunhart v., Gauriel. 65.  
 Stolberg, Christ. und Fr. Leop. Grafen zu. 299 ff. vergl. 323.  
 Stoppe. 208.  
 Stricker, die Welt 94. vergl. 97. 102.  
 Pfaffe Amis. 127. Daniel von Blumenthal. 65. dessen Rolandelied. 65.  
 Sturz, Helfr. Pet. 291.  
 Suchenwirt, Peter. 111. vgl. 81.  
 Sulzer. 275.  
 Suonenburg, Friedr. v. 98.  
 Suso. 108.  
 Suter's Sempacher Lied. 112.

## T.

Tabulaturen. 122.  
 Tafelrunde, Bearbeitung von Färterer. 81.  
 Tanhuser. 93.  
 Tapp. 151.  
 Tauler. 108. vergl. 184.  
 Tegernseer Mönche. 25.  
 Teichner, Heinr. der. 111.  
 Tenzone. 99.  
 Terenz, übers. 219.  
 Theuerdank. 82. vergl. 118.  
 Thierepos. 130.  
 Thiermährchen vom Wolf und Fuchs, lateinisch bearbeitet. 24. vom Fuchs, latein. behandelt. 26.  
 Thomasin Tirkler, der wälsche Gast. 98. 97.  
 Thomas a Kempis. 108.  
 Thümmel, Mor. Aug. v. 333.  
 Thüring von Ringoltingen. 82.  
 Tied, Rudw. 372. ff. 381.  
 Tietze, Chr. Aug. 372. vgl. 263.  
 Titirel, f. Wolfram.  
 Tise, J. P. 173.  
 Tochter Sion. 108.  
 Tragemundlich. 36.  
 Tralles. 199.  
 Treisauerwein. 82.  
 Triller. 199. 208.  
 Tristan, prof. 84. f. Gihart. Gottfried v. Strasburg. 60 ff.  
 Trojanersage. 41. prof. bearbeitet. 83.

Trojanischer Krieg, bearbeitet im 14. Jahrh. 72.  
 Tscherning, Andr. 174.  
 Tundalus Reise. 36.  
 Turlin, f. Heinrich.

## U.

Uebersetzungen von Rittergedichten im 15. u. 16. Jahrh. 82.  
 Uebersetzungskunst in der neuern Zeit. 370.  
 Uhland, Rudw. 377.  
 Ulfilas goth. Bibelübers. 15.  
 Ulrichs von Eschenbach Alexander. 73.  
 Ulrich von Lichtenstein, Frauendienst u. Frauenbuch. 94. vgl. 98. vgl. 117.  
 Ulrich von dem Turlin. 64.  
 Ulrich von Turheim. 64. des. Gies. 65.  
 Ulrich von Winterstetten. 92.  
 Ulrich von Zazichoven, Lancelot. 55.  
 Ulysses in Deutschland. 3.  
 Unzer, f. Mauvillon.  
 Usleri, Joh. Mart. 302. f. vgl. 248.  
 Uz, Joh. Pet. 211. vgl. 207.

## V.

Valentin und Melos. 83.  
 Veit Webers Kriegslieder. 112.  
 Veltheims Schauspielertuppe. 233.  
 Vers der altdeutschen Dichtung. 18.  
 Viskinasage. 37. prof. bearb. 83.  
 Vintler, Hans, Buch der Tugend. 134.  
 Völkerwanderung, Einfluß derselben auf die Dichtung. 10. f.  
 Volksbücher. 84. 126.  
 Volksgefang. 122. ff. Vers dess. 18. der Germanen, Gothen, Franken. 1 ff.  
 Volkslied, historisches. 112. 189.  
 Vogt, Joh. Heinr. 300. Luise. 301. Sommer. 303 ff.

## W.

Wagner, Leop. 294. vergl. 289.  
 Walbis, Burcard, dess. Aesop. 149.  
 Walram von Gresten. 91.  
 Wälscher Gast. 96. 97.  
 Waltharius, f. Gihart.  
 Waltharin, Sage von dems. 9.  
 Walthers von Gastiglione Alexander. 73.  
 Walthers von der Vogelweide. 95.

Wanderer'slieb. 6. 13.  
 Wartburgkrieg. 100.  
 Weber, f. Weis.  
 Weckerlin, Geo. Rud. 156. vgl. 188.  
 Weimarer Theater. 361.  
 Weise, Christ. 191. ff. Dramen. 231. ff.  
 Weiß, Michael 146. Kirchenlieder. 165.  
 Weise, Christ. Felix. 270.  
 Weiskunig. 82.  
 Weckerlin, W. L. 305.  
 Werner, Zach. 375.  
 Bernher, Bruder, in Oesterreich. 98.  
 Bernher des Gärtenäre, Maier Helms-  
 precht. 92.  
 Bernher, Pfaffe, von Tegernsee. 29.70.  
 Bernke, Christ. 196.  
 Bessobrunner Gebet. 15.  
 Bezel, Joh. Carl. 318.  
 Bidram, Geo. dess. Kollwagen. 152. ff.  
 Bieland, Christoph Mart. 254. ff. des-  
 sen Oberon. 260. Abderiden. 260.  
 Dramen. 256. scherzhafte Erzähl. 256.  
 Don Sylvio de Rosalva. 257. Agas-  
 then. 257. Goldner Spiegel. 259.  
 Don Sylvio. 316. Gnthymion. 324.  
 Peregrinus Proteus. 330. Agathodä-  
 mon. 330. Kristipp. 330. vergl. 247.

Bigalois, prof. 84.  
 Bigalois, f. Birnt v. Cravenberg.  
 Bigamur. 65.  
 Billamow, Joh. Gottlieb. 252.  
 Billirams hohes Lied. 27.  
 Winkelmann, Joh. Joach. 277 ff.  
 Winsbede. 97.  
 Birnt v. Cravenberg, Bigalois. 57.  
 Bithof. 199.  
 Wolfram von Eschenbach, Parzival.  
 58. 71. Titarel. 60. 71. Willehalm.  
 60. vergl. 62. 100. (2.) dess. Schule.  
 64. 71.  
 Wolgemut, Huldrich. 151.  
 Wyle, Niklas v. 85.

## 3.

Zacharia, Fr. W. 207. vgl. 246.  
 Zazichoven, f. Ulrich.  
 Zesen, Phil. v. 177.  
 Ziegler, Kasp. 188. vgl. 182.  
 Zintgraf, J. W. 151.  
 Zschokke, Heinr. 376.  
 Zwoeter, f. Reinmar.

## LIVRES EN LANGUES ORIENTALES ET AUTRES.

- \* SILVESTRE DE SACY, Anthologie grammaticale arabe, ou Morceaux choisis de divers auteurs arabes (*en caractères arabes*), avec une traduction française et des notes. Paris, Imprimerie Royale, 1839, 1 gros vol. in-8, grand-raisin, de plus de 700 pages, 25 fr. — \* La même, pap. vélin, 36 fr. *Ce volume fait suite à la Chrestomathie arabe.*
- SILVESTRE DE SACY, Chrestomathie arabe, ou extraits de divers écrivains arabes, tant en prose qu'en vers (*en caractères arabes*), avec une traduction française et des notes. 2<sup>e</sup> édition, corrigée et augmentée. Paris, Imprimerie Royale, 1827, 3 gros vol. in-8, grand-raisin, de plus de 700 pages chacun, 63 fr. — \* La même, 3 vol., pap. vélin, 100 fr.
- SILVESTRE DE SACY, Grammaire arabe, à l'usage des élèves de l'École spéciale des Langues orientales vivantes, 2<sup>e</sup> édition, corrigée et augmentée, à laquelle on a joint un traité de la prosodie et de la métrique des Arabes. Paris, Imprimerie Royale, 1831, 2 gros vol. in-8, grand-raisin. Avec 8 planches, 48 fr. — La même, 2 vol., pap. vélin, 60 fr.
- \* SILVESTRE DE SACY, Traité élémentaire de la Prosodie et de la Métrique des Arabes, extrait de la Grammaire arabe, 2<sup>e</sup> édition. Paris, Imprimerie Royale, 1831, grand in-8, 3 fr.
- BIDPAI, CALILA ET DIMNA, ou Fables en arabe, précédées d'un Mémoire sur l'origine de ce livre, et suivies de Moallaka de Lébîd, en arabe et en français, publié par Silvestre de Sacy. Paris, Imprimerie Royale, 1816, 1 vol. in-4, 20 fr. — \* Le même, pap. vélin, 30 fr.
- \* BIDPAI ET LOKMAN, Contes et Fables indiennes, traduits du turc par Cardonne. Paris, 3 vol. in-12, br., 6 fr.
- FERID-EDDIN-ATTAR, PEND-NAMEH, ou le Livre des Conseils, *en persan*, avec la traduction en français, par Silvestre de Sacy. Paris, Imprimerie Royale, 1819, 1 beau vol. in-8, pap. vélin. Il ne reste qu'un très-petit nombre de cet ouvrage, 40 fr.
- HARIRI, les Séances, publiées en arabe, avec un Commentaire choisi, par Silvestre de Sacy. Paris, Imprimerie Royale, 1822, un beau vol. in-folio. L'ouvrage complet est épuisé, et il ne reste qu'un très-petit nombre de la seconde partie. Séparément, 30 fr.
- \* SILVESTRE DE SACY, Mémoires sur diverses antiquités de la Perse, et sur les médailles des rois de la dynastie des Sassanides, suivis de l'Histoire de cette dynastie, traduit du persan de Mirkond. Paris, Imprimerie du Louvre, 1783, 1 vol. in-4, avec 9 planches, 15 fr.
- ARCIN DE TASSY, Rudiments de la langue Hindoustani, avec l'Appendice, contenant, outre quelques additions à la Grammaire, des Lettres hindoustani originales accompagnées d'une traduction et de fac-simile, à l'usage des élèves de l'École royale et spéciale des Langues orientales vivantes. Paris, Imprimerie Royale, 1829 et 1833, 2 parties en 1 vol. in-4, avec 7 planches, 18 fr.
- L'appendice séparément. Paris, Imprimerie Royale, 1833, in-4, avec les 7 planches, 9 fr.
- \* CONTES TURCS, en langue turque, extraits du roman intitulé *Les Quarante Visirs (en caractères turcs)*, par Belletête. Paris, Imprimerie Royale, 1812, 1 vol. in-4, br. 10 fr. — \* Les mêmes, pap. vélin, 15 fr.

## VALERY'S ITALY :

HISTORICAL, LITERARY, AND ARTISTICAL TRAVELS IN ITALY,

AN ACCURATE AND COMPLETE GUIDE TO TRAVELLERS AND ARTISTS, by M. VALERY, librarian of the royal palaces of Versailles and Trianon. Translated from the second improved edition by C. E. CLIFTON. With a map of Italy. 1842, 1 gros vol. grand in-12 à 2 colonnes, contenant les 3 vol. in-8 de l'édition française. 15 fr.

VOYAGES HISTORIQUES, LITTÉRAIRES ET ARTISTIQUES, EN ITALIE, ou l'Indicateur Italien, par M. VALERY, bibliothécaire du roi aux palais de Versailles et de Trianon, deuxième édition, entièrement revue et considérablement augmentée, 3 gros vol. in-8, contenant, outre les cinq de l'édition précédente, la valeur d'un volume environ en plus, Prix broché, 15 fr.

